Government Publications

Covernment Publications



Digitized by the Internet Archive in 2023 with funding from University of Toronto

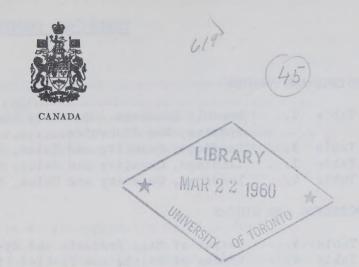


CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY-MENSUEL

Canada. Statistics, Bureau of



MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA JANUARY - 1960 - JANVIER

Published by Authority of
The Honourable Gordon Churchill
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable Gordon Churchill ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-10

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 14, No. 1

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS AND	VALUES	Page
Table 1. Table 2. Table 3. Table 4.	Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	3 6 6 6
PROCESSING AND	O STOCKS	
Table 5. Table 6. Table 7.	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	7 8 9
EXTERNAL TRAD		
Table 8. Table 9.	Exports of Fish and Fishery Products	10 14
PRICES		
Table 10. Table 11.	Prices received by fishermen at mid-month	15
Table 12. Table 13.	Fishery Products, and Selected Index Series	15 16
	the month	16
	••••	
Table 14.	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products, Canada and United States	18

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available
... figures not applicable
--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

Tableau 2. Tableau 3. Tableau 4.	Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	3 6 6
CONDITIONNEMEN	T ET STOCKS	
Tableau 5. Tableau 6. Tableau 7.	maritime Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique	7 8 9
COMMERCE EXTER	IEUR	
Tableau 8. Tableau 9.		10 14
PRIX		
Tableau 10. Tableau 11. Tableau 12. Tableau 13.	Tableau comparatif. Indices des prix de gros de la pêche, et certains autres indices	15 15 16 16
Tableau 14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	18
	NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PECHE MARITIME	
et non étêté,	débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) hab pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'é a merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, po adon, le thon, la morue-lingue et le cabillaud; (3) partiellemen	glefin, our le

SIGNES CONVENTIONNELS

entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la

.. inconnu ... n'ayant pas lieu de figurer

carapace, pour les autres espèces.

DEBARQUEMENTS ET VALEUR

- néant

-- moins de 500 ou infime

Page

--- moins de trois entreprises faisant rapport.

The catch of sea fish and shellfish at 45,376,000 pounds fell by 38 per cent when compared to the 73,542,000 pounds taken in January 1959. The value at \$1,557,000 was 34 per cent less than the \$2,370,000 reported last January. The take of herring on the West Coast fell by 71 ' per cent and is mainly responsible for the decrease in the over-all catch. On the east Coast, landings were up, but lower returns to fishermen for some main species dropped the value below last year's level. Cod at 11,216,-000 pounds was 40 per cent greater than the 8,007,000 pounds taken last January. Small flatfishes and herring were also landed in greater quantities. Haddock fell by 71 per cent in quantity and 76 per cent in value.

The Newfoundland catch 'amounted to 8,505,-000 pounds (9,145,000 pounds) valued at \$201,-000 (\$201,000). The take of cod at 3,145,000 pounds was 171 per cent greater than the 1,162,-000 pounds reported for January last year. The values were \$80,000 and \$32,000 respectively. The remainder of the catch was composed chiefly of small flatfishes and herring.

The Nova Scotia landings were reported at 15,639,000 pounds valued at \$836,000. For last January the catch amounted to 18,523,000 pounds with a value of \$1,177,000. The cod catch was 8,041,000 pounds with a value of \$281,000. Comparative figures were 6,398,000 pounds and \$268,000. Lobstermen landed 412,000 pounds (361,000 pounds) with a value of \$229,000 (\$230,000). Haddock fell to 2,010,000 pounds from 6,851,000 pounds. January landings in New Brunswick this year were mainly of herring, which amounted to 6,174,000 pounds. By comparison 1,367,000 pounds were landed in January a year ago. Fishing activity in Prince Edward Island and Quebec was virtually at a standstill and the total catch amounted to only 100,000 pounds and 53,000 pounds respectively. The British Columbia catch fell to 14,326,000 pounds or 67 per cent less than the 43,136,000 pounds reported for last January. Values were \$342,-000 and \$830,000. Herring was the main species landed.

Stocks of Frozen Fish - Inventories of edible frozen fish at the end of January 1960 amounted to 49,044,000 pounds. For the same period of last year 38,517,000 pounds were held in storage. Cod fillets (including blocks) at 13,418,000 pounds were much above the 2,107,000 pounds held on the same date last year. Holdings of haddock fillets (including blocks) were substantially greater than those reported for the same period of 1959.

Exports - The value of exports of all fish products during 1959 amounted to \$147,818,000. This is a decrease of five per cent from 1958 when exports were valued at \$155,011,000.

La prise de poisson de mer et de mollusques et crustacés a baissé de 38 p. 100 sur celle de janvier 1959 (45,376,000 livres contre 73,542,-000) et la valeur, de 34 p. 100 (\$1,557,000 contre \$2,370,000). La prise de hareng sur la côte occidentale a baissé de 71 p. 100; c'est la principale cause de la diminution générale de la prise. Sur la côte orientale, les débarquements ont augmenté mais les recettes moindres des pêcheurs pour quelques-unes des principales espèces ont fait baisser la valeur au-dessous de celle de janvier 1959. La prise de morue (11,-216,000 livres) a surpassé de 40 p. 100 celle de janvier précédent (8,007,000). Les débarquements de petits poissons plats et de hareng ont aussi augmenté. La prise d'églefin a baissé de 71 p. 100 en quantité et de 76 p. 100 en valeur.

A Terre-Neuve, la prise s'est élevée à 8,505,000 livres (9,145,000) d'une valeur de \$201,000 (\$201,000). La prise de morue a surpassé de 171 p. 100 celle de janvier 1959 (3,-145,000 livres contre 1,162,000) et la valeur en a été de \$80,000 contre \$32,000. Le reste de la prise se composait principalement de petits poissons plats et de hareng.

Les débarquements, en Nouvelle-Ecosse, se sont chiffrés par 15,639,000 livres (\$836,000). En janvier dernier, la prise s'élevait à 18,-523,000 livres (\$1,177,000). La prise de morue s'est élevée à 8,041,000 livres (6,398,000) d'une valeur de \$281,000 (\$268,000). Les pêcheurs de homard en ont débarqué 412,000 livres (361,000) d'une valeur de \$229,000 (\$230,000). La prise d'églefin a baissé de 6,851,000 à 2,010,000 livres. En janvier, les débarquements au Nouveau-Brunswick se com-posaient surtout de hareng dont les débarquements se sont chiffrés par 6,174,000 livres. Les débarquements de janvier 1959 s'élevaient à 1,367,000 livres. En Ile-du-Prince-Edouard et au Québec, la pêche a été pour ainsi dire inactive et la prise totale s'est élevée à seulement 100,000 et 53,000 livres respectivement. La prise a baissé de 67 p. 100 en Colombie-Britannique (14,326,000 livres contre 43,136,000) et la valeur s'en est chiffrée par \$342,000 contre \$830,000. Le hareng a été la principale espèce débarquée.

Stocks de poisson congelé - Les stocks comestibles de poisson congelé à la fin de janvier 1960 se chiffraient par 49,044,000 livres, contre 38,517,000 un an plus tôt. Les filets de morue (blocs compris) surpassaient grandement ceux d'un an plus tôt (13,418,000 livres contre 2,107,000). Les stocks de filets d'églefin (blocs compris) étaient beaucoup plus élevés qu'en janvier 1959.

Exportations - La valeur de tous les produits de la pêche exportés en 1959 s'est élevée à \$147,818,000, soit une diminution de 5 p. 100 sur les \$155,011,000 de 1958.

Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, January 1959-1960

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janvier 1959-1960

Areas and Species	Quantity -	Quantité	Value - Valeur		
Région et espèce	1959	1960	1959	1960	
	'000 1b - Mill	iers de liv.	\$'000 - Milli	lers de \$	
ANADA-Total-CANADA	73,542	45,376	2,370	1,557	
Newfoundland - Terre-Neuve	9,145	8,505	201 1,177	201 836	
Nova Scotia - Nouvelle-Ecosse	18,523	15,639	141	166	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2,522	6,753	17	7	
Prince Edward Island - Ile-du-Prince-Edouard	188	53	4	5	
Quebec - Québec	28	14,326	830	342	
British Columbia - Colombie-Britannique	43,136	14,520	030	5-12	
FLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	30,406	31,050	1,540	1,215	
ROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	25,814	22,006	1,104	768	
Cod - Morue	8,007	11,216	325	362	
Haddock - Aiglefin	12,143	3,467	551	133	
Pollock - Goberge	1,405	605	21	8	
Hake - Morue-barbue	323	103	6	2	
Cusk - Brosmius	280	124	6	3	
	541	2,525	13	71	
Redfish - Perche rose	43	36	1	1	
Catfish (wolffish) - Poisson chat	320	246	92	75	
Halibut - Flétan de 1'Atlantique Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	2,558	3,579	86	112	
	0	165		5	
Plaice (Rough dab) - Plie commune	8	1.097	37	41	
Witch Flounder (Grey sole) - Plie grise	958	1,097	57	71	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie		2,306	49	66	
Mixed Flounders - Carrelets divers	1,571	105	3	1	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	154	103			
ELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSON PÉLAGIQUE ET D'ESTUAIRE	4,054	8,540	116	177	
Herring - Hareng	3,334	7,953	42	124	
Mackerel - Maguereau	4	-		•	
Alewives - Gaspareau commun	5	-	1	-	
Shad - Alose	-	-	-	-	
Salmon - Saumon	-	-	_	_	
Smelts - Eperlan	490	460	65	49	
Swordfish - Espadon	-	900	-	-	
Tuna - Thon	-	-	-	-	
Capelin - Capelan	•	-	-	-	
Tomcod - Poulamon	196	107	5	2	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	-	-	-	-	
Sturgeon - Esturgeon	-	-	-	2	
Eel - Anguille	16	16	3	2	
Other fish - Autres poissons	9	4	92.00		
MOLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	538	504	310	258	
• 1 · Wenned	421	443	268	246	
Lobsters - Homard	721	-	_	-	
" soft-shell - Coque ou mye	27	27	2	2	
" quahog - Praire	-	-	-	-	
			10	10	
Scallops - Pétoncles	81	31	40	10	
Owsters - Huîtres	1	1			
Sanid - Encornet	=	-	-	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	8	2			
OTHER ITEMS-Total-AUTRES ITEM	• • •	• • •	10	12	
Cod Livers - Foie de morue	63	38	1		
Other Livers - Autres foies	46	23	1		
Herring Scales - Ecailles de hareng	25	113	2	11	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	317	40	4		
Other Seaweeds - Autres herbes marines	714	-	2	-	
Office Deameers - Morres merses markets	2,884	7,376		1	
Seals (Number) - Phoques (nombre)	2,004				

⁽¹⁾ Excluding the value of seals for Quebec - Valeur des loup-marins, pour Quebec, non comprise.

Page 4
Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, January 1959-1960

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janvier 1959-1960

Areas and Species	Quantity -	Quantité	Value - Valeur		
Région et espèce	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb - Mill	iers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
NEWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	9,145	8,505	201	201	
Cod - Morue	1,162	3,145	32	80	
Haddock - Aiglefin	5,179	1,450	122	39	
Redfish - Perche rose	274 10	560 12	5 1	12	
Halibut - Flétan de l'Atlantique	10	1.2	1	_	
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers	620	1,455	17	39	
Turbot - Turbot Other Groundfish - Autres poissons de fond	. 80	75	40 Ma	1	
Herring - Hareng	1,820	1,779	24	25	
Mackerel - Maquereau	-,-20	-,,,,	-	_	
Capelin - Capelan	-	-	-	-	
Salmon - Saumon	•	-	•	-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	46	29	66	3	
Lobsters - Homard	•	-			
Squid - Encornet	_			_	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	46	-	-	-	
Other items - Total - Autres item	• • •	• • •		1	
NOVA SCOTIA-Total-Nouvelle-Écosse	18,523	15,639	1,177	836	
Cod - Morue	6,393	8,041	268	281	
Haddock - Aiglefin	6,851	2,010	417	93	
Pollock - Goberge	1,346	505	21	7	
Hake & Cusk - Morue-barbue et brosmius	573	160	12	4	
Redfish - Perche rose	266 38	1,965 28	8	59 1	
Halibut - Flétan de l'Atlantique	310	234	91	74	
Plaice - Plie commune	8	165	no 70	5	
Witch Flounder (Grey sole) - Plie grise	958	1,097	37	41	
Mixed Flounders - Carrelets divers	913	836	30	26	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	194	105	3	1	
Herring - Hareng	147	_	2	_	
Mackerel - Maquereau	4	-		**	
Alewives - Gaspareau commun	-	-	-	-	
Salmon - Saumon	-		-	10.	
Smelts - Eperlan Swordfish - Espadon	70	42	11	5	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	9	7	2	1	
Lobsters - Homard	361	412	230	229	
Clams, soft-shell - Coque ou mye	1	4	250	227	
Clams, other - Autres clams	44.10			-	
Scallops - Pétoncles	80	28	40	9	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres item	1	-		•	
other rems - rotar - Autres riem	* * *	• • •	4		
NEW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	2,522	6,753	141	166	
Cod - Morue	452	30	25	1	
Haddock - Aiglefin	113	7	12	1	
Pollock - Goberge Hake - Morue-barbue	13	100		1	
	*			-	
Redfish - Perche rose	1	449		-	
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers	38	15	2	1	
Other Groundfish - Autres poissons de fond		-		-	
Herring - Hareng	1,367	6,174	16	99	
Mackerel - Maquereau	-,00		-	-	
Alewives - Gaspareau commun	5	-	1		
Salmon - Saumon	-	-	-	-	
Smelts - Eperlan	289	283	39	30	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	150	89	4	2	

Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, January 1959-1960 Page 5

Tableau 1. Débarquements Mensuels (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janvier 1959-1960

Areas and Species	Quantity -	Quantité	Value - Valeur		
Région et espèce	1959	1960	1959	1960	
EW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb - Mill:	lers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
Lobsters - Homard	60	31	38	17	
Clams, soft-shell - Coque ou mye	26	21	2	2	
Clams, Other - Autres clams	-	-	-	-	
Oysters - Huîtres	-	ea .	•	•	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	7	3		1	
Other items - Total - Autres item			2	11	
INCE EDWARD ISLAND-Total-ILE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	188	100	17	7	
Cod - Morue	-	-	-	•	
Haddock - Aiglefin	-	-	-	-	
Hake - Morue-barbue	-	-	-	-	
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers	21	11	m m		
Other Groundfish - Autres poissons de fond		-	-	-	
Herring - Hareng		_		-	
Mackerel - Maquereau		-			
Smelts - Eperlan	103	55	11	6	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	62	31	2	1	
	0.	-			
Lobsters - Homard	-	-	-	-	
Clams - Clams				00.00	
Oysters - Huîtres		1			
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	. 2	2	the co		
Other items - Total - Autres item	• • •	• • •	4	-	
UEBEC-Total-QUÉBEC	28	53	4	5	
Cod - Morue	-	_		-	
Halibut - Flétan de l'Atlantique			-	_	
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers		-	_		
Other Groundfish - Autres poissons de fond	-	~	-	-	
Herring - Hareng		_			
Mackerel - Maquereau				_	
Salmon - Saumon				_	
Smelts - Eperlan	28	51	4	5	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	-	-	-	-	
Lobsters - Homard	_	-	***	_	
Clams - Clams	-		-	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	**		-	
Other items - Total - Autres item		• • •			
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	43,136	14,326	830	342	
			2.0	1	
Gray Cod - Morue du Pacifique	557	525	33	26	
Lingcod - Morue lingue	8	14	1	1	
Sablefish - Morue charbonnière	-	-	-		
Halibut - Flétan du Pacifique	101	007	- 8	12	
Soles and mixed Flounders - Soles et carrelets divers	101	206		1 12	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	10	14		,	
Salmon - Total - Saumon du Pacifique	24	18	8		
Chum - Saumon keta	-	_			
Coho - Saumon coho ou argenté			•	-	
Pink - Saumon rose	-				
Sockeye - Saumon sockeye ou rouge	-	-			
Spring - Saumon quinnat	23	18	8	(
Other - Autres saumons du Pacifique	1	40 10	10.70		
1 7 151-	/1 001	11 076	690	198	
Herring - Hareng du Pacifique Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	41,201	11,975 172	680	198	
Crabs - Crabes	48	74	6	3	
Clams - Clams	146	625	4	17	
Oysters - Huftres	608	646	33	38	
Shrimps & Prawns - Crevettes et salicoques	128	57	23	10	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	•	-		
Other items - Total - Autres item			24	21	

Table 2. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 2. Débarquements, quantité et valeur des espèces, Ontario (1)

	QUANTITY - QUANTITÉ				VALUE - VALEUR			
SPECIES - ESPÈCES	December Decembre		January - December Janvier - décembre		December Decembre		January - December Janyier - décembre	
	1958	1959	1958	1959	1958	1959	1958	1959
	Thousa	nd pounds -	Milliers de 1	ivres	Thousand	dollars -	Milliers	de dollars
Total	3,000	3,321	33,365	33,505	297	136	4,592	2,888
Bass, white - Bar blanc	12	14	1,253	924	.3	2	197	146
Catfish - Barbotte	3	2	312	215	1		43	42
Herring Lake - Cisco	809	846	1,421	2,139	28	4	64	30
Perch (yellow) - Perchaude	1,705	1,867	11,512	13,518	149	41	1,327	560
Pickerel (blue) - Sandre	8	2	488	25	2	1	121	8
Pickerel (yellow) - Doré commun .	159	122	4,755	2,827	62	36	1,329	857
Pike (Jackfish) - Brochet du Nord	24	42	839	683	2	4	71	56
Smelts - Eperlan	84	75	3,893	5,114	5	3	142	140
Sturgeon - Esturgeon	1	1	161	106	1	1	154	84
Trout Lake - Truite de lac	3	2	514	366	1	1	157	111
Tullibee - Tullibi	35	67	1,090	1,221	8	15	157	191
Whitefish - Corégone	69	62	1,972	1,761	30	21	615	470
Other - Autres	88	219	5,155	4,606	5	7	215	193

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Manitoba (1) Tableau 3. Débarquements, quantité et valeur des espèces, Manitoba (1)

	QUA	NTITY	- QUANTITÉ	v	VALUE - VALEUR			
SPECIES - ESPÈCES	January Janvier				January Janvier			
	1959	1960		1959	1960			
	Thousa	nd pounds -	Milliers de livres	Thousand	dollars .	- Milliers	de dollars	
Total	• •	• •			• •			
Perch (yellow) - Perchaude Pickerel (yellow) - Doré commun .	* *				••			
Pike - Brochet	• •	• •		• •	• •		1	
Saugers - Doré noir	• •							
Trout - Truite	• •			• •				
Tullibee - Tullibi	• •				• •			
Other - Autres								

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Débarquements, quantité et valeur des espèces, Territoires du Nord-Ouest

	QUANTITY - QUANTITÉ				VALUE - VALEUR			
SPECIES - ESPÈCES	January Janvier		December-January Decembre-janvier		January Janvier		December- January Decembre-janvier	
	1959	1960	1958-1959	1959-1960	1959	1960	1958-1959	1959-1960
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars .	Milliers	de dollars
Total	451	604	1,063	1,173	61	82	142	156
Inconnu - Inconnu	23	32	49	66	1	2	2	4
Trout - Truite	40	34	120	102	6	6	17	17
Whitefish - Corégone	350	466	781	845	52	70	117	127
Other - Autres	38	72	113	160	2	4	6	8

⁽¹⁾ Publié grâce à la coopération de la Division Fish and Wildlife du ministère Ontarien des Terres et Forêts.

Published with the co-operation of the Fisheries Branch, Department of Mines and Natural Resources, Manitoba.
 Publié grâce à la coopération de la Division des pêcheries, ministère Manitobain des Mines et Ressources Naturelles.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January 1959-1960

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier 1959-1960

Products & Species - Produits et Espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et Espèces	1959	1960
	'000 lb -	1000 liv.		'000 lb -	1000 liv.
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE	1	
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSON			SALTED GROUNDFISH - POISSON DE FOND, SALÉ.		
FRAIS ENTIER OU HABILLÉ	3,194	6,531			
	062	202	*Wet-Salted - Total - Salé vert	171	686 526
Cod - Morue	962	302	Cod - Morue	125	70
Haddock - Aiglefin	432	73	Hake - Morue-barbue	31	68
morue-barbue et brosmius	263	178	Other - Autres	10	22
Halibut - Flétan de l'Atlantique	238	201			
Mackerel - Maquereau	-		*Dried-Salted - Total - Salé-séché	4,814	9,879
Herring - Hareng		5,528	Cod - Morue	3,216	8,454
Salmon - Saumon	401	175	Pollock - Goberge	1,413	1,205 158
Smelts - Eperlan	-	-	Other - Autres	22	62
EDOGOV DIGULINI OD DD MOMAI DOIGCON			*Boneless - Total - Désossé	664	714
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSON CONGELÉ ENTIER OU HABILLÉ	734	619	Cod - Morue	611	662
CONGERE ENTIER OF IRBINARY	,54	1	Other - Autres	53	52
Cod - Morue					
Mackerel - Maquereau	M1 100 110		CALIFED AND ONOUTH CALL EN HIDE		Boftes
Herring - Hareng		13	SALTED AND SMOKED - SALÉ ET FUMÉ	• • •	* * *
Salmon - Saumon	367	390	*Herring bloaters (18 1b boxes - Hareng		
Suicits - Eperian	307	370	bouffi (boîtes de 18 liv.)	26,744	2,112
FRESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	1,532	1,452	*Herring boneless (10 lb boxes) - Hareng		
			désossé (boîtes de 10 liv.)	10,949	6,591
Cod - Morue	546	906		Rarrela	- Barils
Haddock - Aiglefin	705 159	390	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURE	Barrers	- Dullis
Flounders - Carrelets	133	117	OU TRAITÉ AU VINAIGRE	6,997	4,766
de mer	122	37			
			Herring, split - Hareng fendu)	4,580	3,489
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILLETS CONGELÉS.	3,507	2,674	Herring, fillets - Filets de hareng) Mackerel, split - Maquereau fendu)		
C-1 W	946	1,113	Mackerel, fillets - Filets de maquereau.)	1,162	284
Cod - Morue	2,039	388	Alewives, split - Gaspareau fendu)		
Rosefish - Perche rose	104	525	Alewives, fillets - Filets de gaspareau.)		993
Catfish - Poisson chat	11	24	Turbot, split - Turbot fendu	-	-
Flounders - Carrelets	272	563		Cases -	Caicons
Other sea fish - Autres poissons	135	61	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSON,	Cases	Calobes
de mer	133	01	MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE		
FROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCS DE					
POISSON CONGELÉS	1,186	690	Cod and Allied Species (48 lb) -		
			Morue et espèces voisines (48 liv.)	-	
Cod - Morue	606	417	Herring, plain and in tomato sauce (48 lb) - Hareng naturel ou dans la		
Haddock - Aiglefin	465 115	117	sauce aux tomates (48 liv.)	_	-
Other - Autres	113	1	Herring kippered snacks (20 lb) -		
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE			Hareng fumé "snacks" (20 liv.)	-	-
POISSON CONGELÉES	260	211	Sardines (20 lb) - Sardines (20 liv.)	-	
		67	Lobster Meat (48 lb) - Chair de		
Cod - Morue		97	homard (48 liv.)		
Haddock - Aiglefin Other - Autres	78	47	0.2.20		
100000 11111111111111111111111111111111			BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS	• • •	
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET				Torre	Tonnes
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS	• • •	• • •	Fish meal - Total - Farine de poisson	939	837
Tabatan whole - Homand entier	773	1,169	Groundfish - Poisson de fond	9.39	
Lobster, whole - Homard entier Lobster Meat - Chair de homard	1	19	Herring - Hareng		1
Clams, shucked - Coques écaillées		3		imp.gals.	- gal.imp
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées.	66	31	Oil - Total - Huile	2,813	7,140
Oysters, whole - Huîtres entières			Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	1,444	3,424
TOTAL OVOURD DR OR DIVIEWS FIRE DRAFT			Herring - Hareng	1,369	3,716
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉ-FRAIS, HABILLÉ OU EN FILETS			Don't Trioding to the second t	_,,00,	-,,
MADILLE OU EN FILEIS	• • •	•••		'000 lb -	1000 liv.
Cod Fillets - Filets de morue	71	168	Other - Autres		• • •
Haddock, Dressed - Aiglefin habillé	172		Herring Scales - Ecailles de hareng		1,462
Herring, Kippers - Hareng habillé	16	2	Offal - Déchets	1,104	1,402

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (Instead of production) i.e. sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January 1959-1960.

Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier 1959-1960.

Products & Species - Produits et Espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et Espèces	1959	1960
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	*000 lb -	1000 liv.	DETECTI COLUMNIA COLOMBIE DELTANNIOUS	'000 lb -	1000 liv.
BRITISH COLORDIA - COLORDIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSON			FROZEN SMOKED - FUMÉ ET CONGELÉ		
CONGELÉ, ENTIER OU HABILLÉ	101	378			
			Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
Halibut - Flétan du Pacifique		42	ou en filets	29	31
Herring - Hareng			Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé		
"Cods" - "Morues"			ou en filets	7	
Salmon - Total - Saumon	27	29		}	Caisses
Salmon Chum - Saumon keta			CANDIED GATAON MOMAY GARDON BY CONGERNIE		- (48 liv.)
Coho - Saumon coho			CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	-	-
" Pink - Saumon rose			Salmon Chum - Saumon keta		
" Spring - Saumon quinnat			Coho - Saumon coho		-
210			" Pink - Saumon rose		_
			" Sockeye - Saumon sockeye		_
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS	59	^43	" Spring - Saumon quinnat		
			" Other - Autres	-	_
"Cods" - "Morues"		25	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
Halibut - Flétan du Pacifique		1			
Soles - Sole		17	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng	701	
Salmon - Total - Saumon		-	(tonnes)	701	-
Gium - Saumon Reta		-	Herring Oil (imp. gals.) - Huile de		
" Coho - Saumon coho	-	-	hareng (gall. imp.)	143,341	-

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast January 1959-1960.

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique janvier 1959-1960.

Product and Species - Produits et Espèces	31 January 31 1959	31 January 31 1960p	31 December 31 1959
,	Thousand	pounds - Milliers	de livres
WET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALE VERT (dans la			
saumure ou en arrime)	23,033	22,669	30,664
Cod - Morue	14,878	17,706	23,289
Pollock - Goberge	7,308	3,881	5,791
Hake - Morue-barbue	728	958	1,329
Other - Autres	119	124	255
DRIED-SALTED - TOTAL - SALÉ-SECHÉ	15,419	15,097	21,432
Cod - Morue	14,133	13.557	19,144
Pollock - Goberge	1,129	922	1,483
Hake - Morue-barbue	148	453	624
Other - Autres	9	165	181
BONELESS SALTED - TOTAL - SALÉ DESOSSÉ	. 583	442	730
Cod - Morue	437	404	693
Other - Autres	146	38	37
	bbls barils	bbls barils	bbls barils
PICKLED - TOTAL - SAUMURÉ	20,839	12,292	17,476
Herring - Hareng	6,484	4.078	6.522
Mackerel - Maquereau	4,878	717	1,106
Alewive - Gaspareau	9,353	7,145	9,515
Turbot - Turbot	124	352	333
	boxes - boîtes	boxes - boîtes	boxes - boîtes
SALTED AND SMOKED - SALÉ ET FUMÉ		0 0 a	
Herring bloaters (18 1b boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	124,824	69,680	0/ 00/
Herring boneless (10 1b boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	5,968	1,017	94,906 3,113

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish, January 1959-1960

Tableau 7. Stocks de polsson frais et fumé dans les entrepôts frigorifiques, janvier 1959-1960

Species and Products - Espèces et Produits	31 January 31 1959	31 January 31 1960 Prelim.	31 December 31 1959
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
	17 (10	57 (20	62 650
TOTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	47,612	56,639	63,658
WH. or DR. SEA FISH - Total - POISSON DE MER ENTIER ou HABILLÉ	20,414	16,519	18,773
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	173	267	254
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	635	584	790
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	450	267	470
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	5,686	7,029	7,954
Other flatfish - Autres poissons plats	103	69	87 679
Other groundfish - Autres poissons de fond	408	698	0/9
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	8,406	4,120	4,711
Chum - Saumon keta	3,204	1,419	1,894
Coho - Saumon coho ou argenté	4,098	1,286	1,383
Pink - Saumon rose	182	260	242
Spring - Saumon quinnat	727	981	1,032
Other (1) - Autres (1)	195	174	160
	1 *7	110	153
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	17 1,167	110	210
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	1,107	470	170
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	71	113	240
Mackerel - Maquereau Smelts - Eperlan	1,316	1,311	1,397
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	1,972	1,344	1,658
(4)			
WH. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSON D'EAU DOUCE ENTIER ou HABILLÉ	3,979	4,107	4,646
Bass, white - Bar blanc	75	85	129
Cisco (lake herring) - Cisco	41	39	38
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	84	87	110
Lake Trout - Truite de lac	444	493	594
Perch (yellow) - Perchaude	500	324	284
Pickerel, Blue - Sandre	3 48	175	154
Pickerel (yellow pike) - Doré commun	40	1/3	134
Pike - Brochet	60	22	140
Sauger - Doré noir	116	238	249
Smelts - Eperlan	-	-	-
Tullibee - Tullibi	360	197	231
Whitefish - Corégone	1,047	1,415	1,566
Other (1) - Autres (1)	1,201	1,032	1,150
FILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	7,816	15,464	16,730
1 11441	1,642	7,495	6,998
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	285	329	365
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	1,594	2,978	3,957
Redfish - Perche rose	1,459	1,679	1,457
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan, Atlantique et Pacifique	637	810	1,159
Other flatfish - Autres poissons plats	1,860	2,011	2,602
Other Groundfish - Autres poissons de fond	33	64	61
	202	0.5	131
Salmon, - Total - Saumon,	303	85	74
Chum - Saumon keta	82	24	57
Coho - Saumon coho ou argenté Other - Autres	02	-	-
Other sea fish fillets - Filets d'autres poissons de mer	3	13	
Other sea rish riflets - riflets a dation possessed at most vivient			
BLOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	1,109	7,812	7,343
Cod - Morue	465	5,923	5,168
Haddock (2) - Aiglefin (2)	233	1,051	1,137
Other - Autres	411	838	1,038
FILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	2,499	2,135	2,694
Perch (yellow) - Perchaude	514	381	734
Pickerel (vellow pike) - Doré commun	124	335	318
Pike - Brochet	231	142	171
Sauger - Doré noir	75	45	85
Suckers - Carpe noire	354	381	394 720
	889	575	120

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish, January 1959-1960
Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique, janvier 1959-1960

Species and Products - Espèces et Produits	31' January 31 1959	31 January 31 1960 Prelim.	31 December 31 1959
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
ISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	468	553	556
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	160	211	195
Haddock - Aiglefin	236	279	271
Other - Autres	72	63	90
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉ ET CONGELÉ	1,249	1,061	1,938
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	311	633	1,326
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	30	36	46
Finnan Haddie - Finnan haddie	166	56	76
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	588	231	311
Other - Autres	154	105	179
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	983	1,393	1,684
Lobsters, whole - Homard entier	50	42	44
Lobsters, meat - Chair de homard	104	139	206
Scallops - Pétoncle	246	636	828
Shrimps - Crevette	359	306	314
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	224	270	292
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOETTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	9,095	7,595	9,294
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	3,221	2,720	2,938
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	1,584	1,145	812
Mackerel - Maquereau	369	651	711
Other bait - Autre boëtte	2,407	1,884	3,119
Animal foods - Aliments d'animaux	1,514	1,195	1,714

⁽¹⁾ May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January-December 1958-1959

Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-décembre 1958-1959

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays de destination (1)	1958	1959	1958	1959	
	'000 lb -	1000 liv.	\$1000 - 10	000 dollars	
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	• • •		155,011	147,818	
FR., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSON DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	110,000	114,284	21,025	19,140	
Cod, Atlantic, fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	2,658	1,605	276	191	
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	1,983	632	149	79	
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Aiglefin, etc., fr. ou cong., hab.	6,079	3,535	459	402	
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab	4,135	3,403	1,772	1,496	
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	5,264	6,257	1,173	1,269	
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	11,204	11,110	3,309	3,350	
Herring sea, fr. or fzn, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	37,477	53,502	622	989	
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	3,342	2,013	519	364	
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl., fr., ent. ou hab	584	518	395	333	
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl., cong., ent. ou hab	581	502	348	319	
Salmon, Red Spring, fresh, wh. or dr Quinnat, frais, ent. ou hab	3,016	2,200	1,709	1,270	
Salmon, Red Spring, frozen, wh. or dr Quinnat, congelé, ent. ou hab	2,563	2,000	1,499	1,240	
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé	1,364	347	535	133	
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	4,326	2,617	1,993	1,245	
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Saumon kéta frais, ent. ou habillé	9,583	6,722	1,426	1,356	
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Saumon kéta congelé, ent. ou habillé	3,503	3,709	1,048	1,008	
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons, Pacifique, frais	1,356	1,053	479	357	
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons, Pacifique, congelés	1,376	1,478	627	599	
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	3,271	2,696	712	577	
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	4,416	6,625	1,787	2,313	
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	1,919	1,760	188	250	

⁽²⁾ May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la morue-barbue.

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January-December, 1958-1959

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-décembre, 1958-1959

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1958	1959	1958	1959
	¹000 1b -	1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
RESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSON D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉ, ENTIER OU HABILLÉ	45,818	43,741	14,707	14,010
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	979	989	264	276
Germany West - Allemagne occidentale	445 454	299 493	116 124	87 132
United States - États-Unis	2,199	2,269	463	363
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	8,763	7,090	3,099	2,850
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé	471 1,986	399 1,805	139 307	150 326
Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	3,773	2,878	1,269	1,054
Sturgeon, fr. or fzn, wh. or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	624	602	619	580
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	2,873	2,748	1,100	1,015
Whitefish, fresh - Corégone frais	13,959 2,547	13,548	5,240 849	4,886 992
Whitefish, frozen - Corégone congelé	7,644	8,765	1,358	1,518
EA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	125,219	118,517	28,334	27,437
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	6,244	2,850	1,372	685
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl	27,801	26,746	5,525	5,289 338
Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'aiglefin	1,338	1,116	3,582	4,354
Fillets of Haddock, frozen - Fillets congelés d'aiglefin	1,635	1,194	464	323
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	14,711	10,323	2,964	2,256
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, etc	2,465	1,574	420	270
Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	30,721 2,906	31,374 2,631	6,116	6,262
Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	4,289	6,559	915	1,380
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	1,728	721	472	243
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat, Atl	14,369	14,989	4,292	4,52
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat, Pac.	1,839 254	1,555	786 137	663
Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	939	651	286	208
RESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	14,851	15,159	6,829	5,934
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	3,907	2,212	2,592	1,778
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	2,124	2,233	718	816 439
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	1,161 7,659	1,319 9,395	3,136	2,90
MOKED FISH - Total - POISSON FUMÉ	9,591	8,617	1,576	1,428
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	6,302	6,109	710	689
Dominican Republic - République Dominicaine	3,376 2,459	3,095 2,533	358	956
Haiti - Haiti	704	601	158	13
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	747	470	143	9
Salmon Smoked - Saumon fumé	120	134	108	13
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	1,393	1,110	63	5: 32:
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue	325	193	86	5.
ALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	110,529	106,937	18,155	17,72
Cod, Salted boneless - Morue désossée salée	8,085	7,270	2,216	2,21
United States - États-Unis	7,194	6,165	1,976	1,87
Puerto Rico - Porto-Rico	360 1,536	1,113	96 311	15 24
Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum	37,836	25,099	5,982	4,07
Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Moreu lég. salée, 43% d'hum.ou moins Barbados - La Barbade	1,304	1,064	178	14
Jamaica - La Jamaique	7,089	5,675	1,127	90
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	1,128 1,523	595 1,371	170 214	9 20
Brazil - Le Brésil	1,502	1,426	264	31
Ttaly - Italie	4,082	4,397	763	68
Spain - Espagne	5,283	1,236 5,814	918	22 86
Puerto Rico - Porto-Rico	857	990	167	19
United States - Ktats-Unis	037	1		

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January-December, 1958-1959

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-décembre, 1958-1959

Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'humidité ou moins Barbados - La Barbade Jamaica - La Jam#que Trinidad - La Trinité Leeward & Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	1958 000 lb - 38,199 780 5,959 2,868 1,904 10,648 1,300	37,942 824 10,231 2,399	1958 \$'000 - 100 6,267 116	
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin) Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'humidité ou moins Barbados - La Barbade Jamaica - La Jamïque Trinidad - La Trinité Leeward & Windward Is Iles du Vent et sous le Vent Cuba - Cuba Haiti - Haïti	780 5,959 2,868 1,904 10,648	37,942 824 10,231 2,399	6,267	
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'humidité ou moins Barbados - La Barbade Jamaica - La Jamique Trinidad - La Trinité Leeward & Windward Is Iles du Vent et sous le Vent Cuba - Cuba	780 5,959 2,868 1,904 10,648	824 10,231 2,399		
Barbados - La Barbade Jamaica - La Jam¶que Trinidad - La Trinité Leeward & Windward Is Iles du Vent et sous le Vent Cuba - Cuba Haiti - Ha¶ti	780 5,959 2,868 1,904 10,648	824 10,231 2,399		6,534
Jamaica - La Jam¥que Trinidad - La Trinité Leeward & Windward Is Iles du Vent et sous le Vent Cuba - Cuba Haiti - Ha¥ti	5,959 2,868 1,904 10,648	10,231 2,399		125
Trinidad - La Trinité	2,868 1,904 10,648	2,399	998	1,626
Leeward & Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	10,648		494	421
Cuba - Cuba		1,877	283	295
	1 300	12,291	1,867	2,307
	1,500	740	252	152
	1,057	284	215	58
Puerto Rico - Porto-Rico	116	6,716	1,708	1,075 138
United States - Etats-Unis	1,071	775	179	150
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité	2,923	2,784	400	437
Puerto Rico - Porto-Rico	2,265	1,295	295	173
United States - Etats-Unis	633	1,159	102	206 219
Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salée, plus de 50% d'humidité	1,285 3,175	1,479	316	1,051
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Aiglefin, morue-barbue et	3,173	11,020	310	-,
brosmius, salés séchés	2,957	2,265	420	355
Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	507	593	78	96
Dominican Republic - République Dominicaine	1,416	1,001	183	155 26
United States - Etats-Unis	292	102	72	20
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée	13,378	16,041	1,848	2,404
British Guiana - Guyane britannique	3,595	3,642	506	540
Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	912 6,584	1,027	127 881	150 1,039
Dominican Republic - République Dominicaine	1,610	2,712	227	421
Puerto Rico - Porto-Rico	1,155	1,116	194	192
	24,922	20,113	2,968	2,638
TORNED AND DRI DALIED - TOTAL - DISTORD ET STALL IT SEC.				16
Dry salted Herring - Hareng salé à sec	798 4,114	339	310	16 318
Alewives Pickled - Gasparot saumuré	2,882	2,527	210	190
Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré	4,414	3,037	342	260
Jamaica - La Jamaique	2,754	2,472	201	208
United States - Etats-Unis	1,050 1,817	382	90 260	35 309
Herring, provide reaction and the second sec				
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	3,818	2,278	361 641	222 508
Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, au vinaigre	5,565 1,247	3,916 1,685	198	283
Jamaica - La Jamaique	953	1,269	148	209
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	1,051	407	235	116
Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumure	606	679	379	415
Sweden - Suède	200	140	130	90
Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou au vinaigre	1,492	1,389	198	191
CANNED FISH - Total - POISSON EN CONSERVE	76,960	46,903	33,705	25,982
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	1,043	2,277	202	505
Jamaica - La Jamaique	343	1,426	62	283
United States - Etats-Unis	439	627	103	178
	1/ 100	10 200	2 700	2,953
Sardines, canned - Sardines en conserve	14,180	10,288	2,798	251
British Guiana - Guyane britannique	716	523	149	170
Jamaica - La Jamaïque	2,997	2,744	628	734
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	1,223	882	252	295
Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	592	490 872	118 266	147 264
Australia - Australie	1,413	1,096	170	258
Dominican Republic - République Dominicaine	595	324	111	94
Panama - Panama	640	274	130	83
Salmon, Sockeye, canned - Saumon sockeye en conserve	28,836	13,580	19,260	11,975
United Kingdom - Royaume-Uni	28,207	12,995	18,844	11,492
Australia - Australie	176	236	112	190
New Zealand - Nouvelle-Zélande	192	25	128	21
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	4,613	5,479	2,111	4,249
United Kingdom - Royaume-Uni	3,948 220	4,989	1,809	3,931

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-décembre, 1958-1959

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la	pēche, janvi	Ler-décembre,	1958~1959	
Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1958	1959	1958	1959
CANNED FISH (Concluded) - POISSON EN CONSERVE (Fin)	'000 lb -	1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollars
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Australia - Australie New Zealand - Nouvelle-Zélande Belgium - Belgique	21,853 5,012 805 1,915 1,148	7,328 1,941 415 1,229 1,140	7,529 1,842 289 714 408	3,525 1,014 208 619 544
Italy - Italie Netherlands - Pays-Bas Venezuela - Vénézuéla United States - Etats-Unis	533 1,127 324 9,383	220 194 279 5	176 360 103 3,130	105 86 106 2
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Belgium - Belgique Italy - Italie Netherlands - Pays-Bas	5,566 982 414 699 948 631	7,325 2,078 502 514 707 132	1,571 291 108 198 265 172	2,512 780 169 174 235 40
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve Netherlands - Pays-Bas Other, canned - Autres, en conserve	542 188 327	393 126 233	164 52 70	201 53 62
MOLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACES	27,427	28,212	19,220	21,230
Clams, in shell, fr. or fzn - Clam en coquille fraîche ou congelée	912 127 18,971 3,278 2,371 715 897 136 102 554	464 127 19,520 3,455 2,974 639 855 150 86 499	68 105 10,290 5,300 1,186 352 1,822 271 223 1,122	35 97 11,273 5,986 1,537 287 1,925 305 217 1,116
Other shellfish, canned - Autres espèces, en conserve	156	178	97	90
FISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	65,094	94,234	4,479	7,015
Herring Meal - Farine de hareng Germany West - Allemagne occidentale United States - Etats-Unis Other fish meal - Farine d'autres poissons United Kingdom - Royaume-Uni United States - Etats-Unis Whale meal and guano - Farine et guano de baleine MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSON ET D'ANIMAUX MARINS Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue Herring oil, Industrial - Huile de hareng pour usage industriel Other fish oils - Autres huiles de poisson Marine animal oils - Huiles d'animaux marins	1,649,309 524,261 16,606 739,236 9,788	64,176 48,360 25,268 21,200 3,959 4,790 Gall. Imp. 3,705,854 726,866 52,566 2,423,116 1,522	1,949 103 1,778 1,901 1,144 746 629 1,317 372 18 520 103	4,989 3,728 1,707 1,464 235 319 2,360 457 49 1,493 24
	359,418	501,784	304	337
MISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS		• • •	2,696	2,918
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités Japan - Japon United States - Etats-Unis Bait Fish and Shellfish - Boëtte, poisson et mollusques Fish solubles - Solubilisés	111 8,158	1,152 8,843	230 118 111 15 371	197 101 81 101 388
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrure, brutes NoNomb. United Kingdom - Royaume-Uni " " United States - Etats-Unis " " Seaweeds - Herbes marines Other - Autres produits	8,410 154,226 129,266 20,155	9,341 132,033 102,468 22,961	248 753 641 92 547 532	279 661 510 96 583 709

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1958. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1958, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les E.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier-octobre 1958-1959.

Products and Country of Origin (1)	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1958	1959	1958	1959
	¹000 1b -	1000 liv.	\$1000 - 100	0 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES	• • •		13,807	12,831
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSON, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.	• • •		2,168	2,744
Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, aiglefin et goberge frais	406	568	77	103
Halibut, fresh - Flétan frais	924	776	203	172
Herring, fresh - Hareng frais	14,260 636	3,563 738	252 267	68 2 93
Salmon, fresh - Saumon frais Other fish - Autres poissons	3,433	.484	684	1,228
Lobsters fresh - Homard frais	208	74	126	246
Oysters, shelled ('000 gal.) - Huîtres décoquillées (1000 gall.)	62	. 1	417	420
Squid fresh - Encornet frais	• •	• •	142	214
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSON SALÉ ET FUMÉ	2,799	3,146	501	580
Herring salted - Hareng salé	1,741	1,807	249	266
United Kingdom - Royaume-Uni	371	544	47	79
Netherlands - Pays-Bas	745	525	134	110
Norway - Norvège	542	617	55	59
Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	1,058	1,339	252	314
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS			7,335	5,813
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve	417	321	122	102
United Kingdom - Royaume-Uni	187	127	52	36
Norway - Norvage	228	187	69	63
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	1,910	1,884	1,094	1,112
Norway - Norvège Portugal	1,091 528	1,172 486	726 257	771 231
Tuna canned - Thon en conserve	2,411	3,499	750	1,301
Japan - Japon	2,380	3,448	729	1,277
Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou	0 0		458 337	491 392
	3,834	10	2,243	9
Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve	3,833	8	2,242	7
Herring canned - Hareng en conserve	468	527	115	138
Germany West - Allemagne occidentale	289	340	69	81
Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	• •	• •	291	292
Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve	2,630	2,819	2,025	2,109
Japan - Japon	1,093	1,296	272	312
Norway - Norvège	28	50	28	57
United States - États-Unis	1,389	1,393	1,667	1,663 27
Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve	14	6	24	12
Oysters shelled in cans ('000 quarts) - Huîtres décoquillées (1000 pintes)	-		_	-
Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	314	418	210	232
Japan - Japon	212	326	112	152
United States - États-Unis	82	73	82	60
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSON ET D'ANIMAUX MARINS			1,617	771
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile, foie de morue (1000 gall.)	170	165	233	209
United Kingdom - Royaume-Uni	167	158	229	200
Norway - Norvège	2	7	90	223
Japan - Japon			46	25
United States - États-Unis			41	195
Other Marine oils ('000 gal.) - Autres, d'animaux marins (1000 gall.)	• •	376	1,294	339
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	• • •		2,687	2,923
Fish offal or refuse - Déchets de poisson	2,972	5,153	94	166
Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non Other products - Autres produits	63,806	60,282	2,162	436 2,321

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1957. If no country is shown,
U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits
et pays qui, en 1957, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'omission de pays signifie que
les E.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par
pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month January 1959-1960.

Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois janvier 1959-1960.

Species and Ports - Espèces'et Ports	1959	1960	Species and Ports - Espèces et Ports	1959	1960
	¢ per 1b-	par liv.		¢ per 1b-	par liv.
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
			Yarmouth, N.S NE.	68	55
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NE	-	_
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB	55-65	55
Halifax, N.S NE	4	4	Richibucto, N.B NB	-	-
Lockeport, N.S - NE	3 1/2	3 1/2	Souris, P.E.I IPE	-	-
Louisbourg, N.S NE	4	3 1/2-4	Havre Aubert, Que Qué	100	_
Souris, P.E.I IPE	-	-	Bay of Islands, Nfld TN SCALLOPS - PÉTONCLES	-	-
Caraquet, NB NB	_	_	Digby, N.S NE	47	35
Paspebiac, Que Qué			Grand Manan, N.B NB.	_	50
St. John's, Nfld TN	2 1/4	2 1/4			
Souris, P.E.I IPE		-			
HADDOCK LARGE - GROS AIGLEFIN					
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NE	6	6			
Louisbourg, N.S NE	6	5-6	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN	2	2 1/4	SOCKEYE rd SOCKEYE, entier	-	_
REDFISH - PERCHE ROSE			Vancouver, B.C CB		
Halifax, N.S NE	3	3	COHO, dr COHO, habillé		
Louisbourg, N.S NE	3	3	Vancouver, B.C CB	-	-
Ramea, Nfld TN	2 1/4	2 1/4	PINK, rd ROSE, entier		
FLOUNDERS - CARRELETS	, .		Prince Rupert, B.C CB	-	_
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KETA, entier		
Halifax, N.S NE	3 1/2	3 3/4	Vancouver, B.C CB	-	-
Louisbourg, N.S NE	3 1/2	3 1/4-3 3/	4 RED SPRING dr QUINNAT, ROUGE, hab.		
(1) Souris, P.E.I IPE			Vancouver, B.C CB	35-37	-
(1) Caraquet, N.B NB	-	-	WHITE SPRING dr QUINNAT, BLANC, hab.		
(1) Ramea, Nfld TN	2 3/4	2 3/4	Vancouver, B.C CB	35-37	_
HERRING - HARENG			HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.		
Yarmouth, N.S NE	-	-	Vancouver, B.C CB	-	
SARDINES - SARDINES			Prince-Rupert, B.C CB		
Black's Harbour, N.B NB	-	2	LINGCOD - MORUE LINGUE		
MACKEREL - MAQUEREAU			Vancouver, B.C CB	_	-
Cheticamp, N.S NE.	-	6	LEMON & ROCK SOLES - SOLES		
Havre Aubert, Que Qué	-	-	Prince-Rupert, B.C CB	3	4-5 1/
					. 5 2/

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale prices - Prix de gros				Industrial Composite Indice	Consumer Price Index - Indice du prix à la consommation			
Année et mois	Fishery Pro- Meat Fresh- Fowl dr indust	industriel général	Canada	U.S.A EU.	U.K RU.				
	19	35-1939 = 100			1949 =	100	1947-1949 = 100	Jan. 15-Janv. 1952 = 100	
1954 Average-Moyenne	200.4	283.9	164.7		151.6	116.2	111.8	107.7	
1955 Average-Moyenne	273.9	271.2	189.5		161.2	116.4	114.5	112.6	
1956 Average-Moyenne	296.9	262.6	187.3		182.0	118.1	116.2	102.0	
1957 Average-Moyenne	302.6	278.7	152.6	1	194.7	121.9	120.2	105.8	
1958 Average-Moyenne	312.0	314.8	141.1		194.1	125.1	123.5	109.0	
1958 December-Décembre	323.4	329.9	138.6		186.5	126.2	123.7	110.2	
1959 January-Janvier	323.9	339.2	144.6		192.2	126.1	123.8	110.4	
February-Février	345.1	330.2	147.6		193.1	125.7	123.7	110.3	
March-Mars	350.1	317.3	147.6		193.0	125.5	123.7	110.3	
April-Avril	332.1	313.3	138.6		198.0	125.4	123.9	109.5	
May-Mai	315.4	312.0	141.6		206.3	125.6	124.0	109.1	
June-Juin	314.4	311.3	132.5		212.8	125.9	124.5	109.3	
July-Juillet	321.9	319.2	125.3		212.4	125.9	124.9	109.0	
August-Août	318.6	312.6	126.5		213.3	126.4	124.8	109.3 108.7	
September-Septembre October-Octobre	321.1	319.9 312.0	108.4		218.3 217.3	127.1 128.0	125.2	108.7	
November-Novembre	321.9	302.4	114.4		217.5	128.3	125.6	110.0	
December-Décembre	334.1	298.7	144.6		200.7	127.9	125.5	110.2	

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source - Department of Fisheries - Source - Ministère des pêcheries.

		Halif	ax	Mont	Toronto	
Product	Unit	1959 1960		1959	1960	1959
		\$	\$	\$	\$	\$
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b	.265	.258	.330	.322	.363
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	11	.241	.256	.287	.264	.317
3. Cod fillets, smoked	11	.288	-	.362	.340	.392
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	11	.550	.465	.397	.382	N/A
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	11 **	.380	.378	.454	.444	.490
6. Herring, kippered, domestic	11	. 200	.222	.254	. 247	. 292
7. Mackerel, frozen, round	11	.250	.215	.250	.235	. 292
8. Smelts, frozen, No. 1	11	-	-	.300	. 298	. 248
ATLANTIC, canned						
9. Lobster, Fancy Gradecs.	48: 5 oz.	39.950	42.460	41.490	43.767	41.515
10. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	$100-3\frac{1}{4}$ oz.	8.578	9.008	9.042	8.917	8.929
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked						
11. Halibut, frozen, 10-40 lb, headless and dressed .	1b	_	-	.383	.372	.388
12. Silverbright, frozen, headless & dressed	11	.450	.525	.430	.447	.410
13. Coho, frozen, headless and dressed	11		-	.622	.646	.597
14. Lingcod, fresh	11	-	-	-	-	-
PACIFIC, canned						
15. Sockeye, Grade A cs.	48: ₺ 1b	22.135	25.888	22.170	24.920	21.744
16. Pink, Grade A cs.	11	12.765	14.282	12.763	13.505	12.884
INLAND FISH						
17. Whitefish, fresh	1b		-	.396	.365	.350
18. Whitefish, frozen	- 11	-	-	-	_	.258
19. Lake Trout, fresh	11	_	-	.496	.500	.495
20. Lake Trout, frozen	11	-	-	.437	.396	.438
21. Yellow Pickerel fillets, fresh	11	-	-	.530	.508	-
22. Yellow Pickerel fillets, frozen		-	_	-	.438	-

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of January, 1959-1960

		Hali	fax	Montreal		
Product	Unit	1959	1960	1959	1960	
		\$	\$	\$	\$	
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b	. 345	.369	.446	.454	
2. Cod fillets, frozen, packaged	11	-	-	.326	. 359	
3. Cod fillets, smoked	11	.362	.370	.464	.500	
4. Finnan Haddie	11	.450	.463	.517	.530	
5. Haddock fillets, fresh	11	.498	.508	.561	.577	
6. Herring, kippered	11	.315	.333	.338	.342	
7. Mackerel, frozen	51	_	.320	.357	.363	
8. Smelts, frozen, No. 1	11	-	.493	.414	.399	
9. Salmon steak, fresh or frozen	11	.880	-	-	-	
ATIANTIC, canned 10. Lobster, Fancy Grade tin 11. Sardines, not smoked, in oil tin	5 oz.	.950 .103	.995 .104	.971 .100	1.040	
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked				1		
12. Coho steak, fresh or frozen	1b	-	-	.870	.9 05	
13. Spring steak, fresh or frozen	11	-	-	-	-	
14. Silverbright steak, fresh or frozen	11		-	-	-	
15. Lingcod, fresh	- 11	-	-	_	-	
16. Halibut steak, fresh	11	.704	.663	.770	.788	
17. Halibut steak, frozen	11	-	-	-	-	
PACIFIC, canned						
18. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.546	.608	.512	.574	
	H	.312	.348	.304	.321	
19. Pink, Fancy Grade tin		.312	. 340	.304	.321	
INLAND FISH						
20. Whitefish, fresh	1b	-	-	-	-	
21. Whitefish, frozen		-	-	-	-	
22. Lake Trout, fresh	75	-	-	-	.713	
23. Yellow Pickerel, fresh	11	-	-	.610	.690	

Toronto	Winn	ipeg	Vanco	ouver		
1960	1959	1960	1959	1960	Unité	Produits
Ş	\$	\$	\$	\$		
						PRODUITS DE L'ATIANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.368	-	.445	-	-	liv.	Filets de morue, frais
.310	.293	.323	***		11	Filets de morue, congelés
.392	.360	.410	.400	.410	11	Filets de morue, fumés
-	,-	-	-		"	Flétan, frais ou congelé, 10-40 liv.
.482	-	.550	44	do.	11	Filets d'aiglefin, frais, non enveloppés
.297	. 287	.283	. 290	.300	l)	Hareng légèrement fumé
. 265	.270	. 290	. 260	. 285	11	Maquereau congelé, entier
.262	-			4	11	Eperlan congelé nº 1
						DE L'ATLANTIQUE, en conserve
43.860	40.967		43.400	46.400	48: 5 onc.	(Caisse) Homard, classe de fantaisie
8.720	9.525	9.525	-		100-3\(\frac{1}{4}\) onc.	(Caisse) Sardines non fumées, dans l'huile végétale l
						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.368	.380	.363	. 288	.260	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv 1
.430	.440	.430	.333	.392	11	Saumon keta, congelé, étêté et habillé 1
. 642	.600	.650	.500	.547	. 11	Coho congelé, étêté et vidé 1
-	-	~	-	-	11	Morue lingue, fraîche 1
05 100	02 100	05 (00				DU PACIFIQUE, en conserve
25.120	22.188	25.488	21.200	24.447	48: ½ liv.	
13.900	13.238	14.088	11.933	13.033	"	(Caisses) Saumon rose, classe A 1
.343	205	200				POISSON D'EAU DOUCE
	.325	.325	-	-	liv.	Corégone, frais 1
.258	.230	.220	~			Corégone, congelé 1
.542	/10	/10	da.	-	" "	Truite de lac, fraîche 1
	.410	.410	to to	-	"	Truite de lac, congelée 2
at	1.050	1.100	-	no.		Filets de doré commun, frais 2
**	.850	.875	-	-	11	Filets de doré commun, congelé 2

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de janvier 1959-1960

Tor	onto	Vanc	ouver		
1959	1960	1959	1960	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$		
					PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.537	.592	.435	.453	liv.	Filets de morue, frais et enveloppés
.356	.347	.379	.418	11	Filets de morue congelés et enveloppés 2
.532	.575	.548	.593	- 11	Filets de morue fumés
.570	.601	.527	.564	11	Finnan haddie 4
.729	.746	-	-	11	Filets d'aiglefin frais 5
.420	.422	-	-	11	Hareng légèrement fumé
-	-	-	-	- 11	Maquereau congelé 7
~	-	-	-	11	Eperlan congelé nº 1 8
~	-	-	-	11	Tranches de saumon 9
		-			
.958	.972	.975	1.036		DE L'ATLANTIQUE, en conserve
.097	.097	.104	.106	5 one,	(Boîte) Homard, classe de fantaisie 10
.077	.09	. 104	.106	$3\frac{1}{4}$ onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile
		1			DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.925	.954	.770	.810	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées
-	-	.772	.805	11	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées
	-		-	11	Tranches de keta, fraîches ou congelées
-	-	. 359	.367	19	Morue lingue, fraîche
700	-	.557	.550	19	Tranches de flétan, fraîches
.703	.705	-	-	11	Tranches de flétan, congelées
					DU PACIFIQUE, en conserve
.48€	.554	.496	.580	8 onc.	(Boîte) Sockeye, classe A
. 293	.313	. 287	.314	11	(Boîte) Saumon rose, classe A
.590	.577				POISSON D'EAU DOUCE
. 550	.590	-	-	liv.	Corégone, frais 20
.848	.887	-	-	11	Corégone, congelé
.040	,00/	-	-	11	Truite de lac, fraîche
-	-	_	-	**	Doré commun frais

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States January 1959-1960
Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et Etats-Unis janvier 1959-1960

FREEZINGS - CONGELATION STOCKS Selected Products - Canada and United States January January 31 Janvier 31 janvier Certains produits - Canada et Etats-Unis 1959 1960 1960 1959 '000 lb - Milliers de liv. '000 lb - Milliers de liv. FROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS .. 21,562 19,118 235,398 265,720 Canada 8,338 7,503 47,612 56,639 United States - Etats-Unis 11,615 13,224 187,786 209,081 SELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS 6,624 4,493 35.278 53,727 Canada 1,200 1,220 1,642 7,495 2.212 479 1,594 2,978 Redfish or Ocean Perch - Perche rose 136 723 1,459 1,679 Soles and flounders - Soles et carrelets 417 694 1,860 2,011 Sub-total - Sous-total 3,965 3.116 6,555 14,163 United States - Etats-Unis Cod - Morue 70 15 5,408 12,677 Haddock - Aiglefin 612 231 4,500 8,727 Pollock - Goberge 368 268 1,496 1,003 Ocean Perch - Perche rose 1.552 804 13,236 12,200 Flounder - Carrelets 57 59 4,083 4,957 Sub-total - Sous-total 2,659 1,377 28,723 39,564 FISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON 12,689 1,625 1,627 33,340 1,109 Canada 1,328 1,545 7,812 United States - Etats-Unis 297 82 11,580 25,528 FISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON 6,003 6,922 Canada 384 360 468 553 United States - Etats-Unis 5,535 . . 6,369 SALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ 28 62 19,664 10,450 Canada Chum - Keta 3,204 1,419 Coho - Coho 4,098 12 1,286 Pink - Rose -182 260 Spring - Quinnat 3 727 981 Other - Autres 13 62 195 174 Sub-total - Sous-total 28 62 8.406 4,120 United States - Etats-Unis King or Spring - Quinnat 4,036 3.239 Silver or Coho - Coho ou argenté 4,600 1,826 Fall or Chum - Keta 1,627 503 Other - Autres 995 762 Sub-total - Sous-total 11,258 6,330 HALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ 42 15,116 18,579 Canada 5,686 7,029 42 United States - Etats-Unis 9,430 11,550 SHELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACES 5,670 6,898 52,138 57,322 Canada 138 113 983 1.393 United States - Etats-Unis 5,532 6,785 51,155 55,929 FRESHWATER FISH-Total-POISSON D'EAU DOUCE 561 415 15.703 13,899 Canada Lake trout - Truite de lac(2) 726 754 Whitefish - Corégone(2) 94 101 1,936 1,990 Other - Autres(2) 226 216 3,498 3,816 Sub-total - Sous-total 324 317 6,478 6,242 United States - Etats-Unis Trout - Truite 43 1,420 1.426 Whitefish - Corégone 13 21 1,518 1,731 Other - Autres(2) 170 34 4,500 6,287 Sub-total - Sous-total 237 98 9,225 7,657 BAIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOETTE ET NOURRITURE ANIMALE 3.067 1,922 18,783 14,863 Canada 842 526 9,095 7,595 United States - Etats-Unis 2,225 1,396 9,688 7,268

⁽¹⁾ Includes Hake and Pollock - Inclus la morue-barbue et la goberge.

⁽²⁾ Includes fillets - filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL

Canada. Statistics, bureau of





MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA FEBRUARY - 1960 - FÉVRIER

Published by Authority of
The Honourable Gordon Churchill
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable Gordon Churchill ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS

Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 14, No. 2

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS	AND	VALUES	Page
Table	1.	Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	4
Table	2.		4
		Species, Sea Fisheries	7
Table		Landings, Quantity and Value, Ontario	10
Table		Landings, Quantity and Value, Manitoba	10
Table	5.	Landings, Quantity and Value, Northwest Territories	10
PROCESSI	NG AN	TD STOCKS	
Table	6.	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries	11
		Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast	12
Table	8.	Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	13
EXTERNAL	TRAD	DE CONTRACTOR OF THE CONTRACTO	
Table	9.	Exports of Fish and Fishery Products	14
Table	10.	Imports of Fish and Fishery Products	18
PRICES			
Table	11.	Prices received by fishermen at mid-month	19
Table		Comparative Table. Index Numbers of Wholesale prices of	1)
		Fishery Products, and Selected Index Series	19
Table Table		Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month Retail Prices of Fishery Products at the beginning of	20
		the month	20
		• • • • •	
Table	15.	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products,	
		Canada and United States	22
		DIGIG TOD ONL THOU GLOSS OF THE COLUMN	

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available

- nil

... figures not applicable

-- less than 500 or negligible

--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DÉBARQUEMEN	ITS E	T VALEUR	Page
Tableau	1.	Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	4
Tableau	2.	Cumul des débarquements. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce	• 7
Tableau Tableau	3. 4.	Quantité et valeur des espèces débarquées, Ontario Quantité et valeur des espèces débarquées, Manitoba	10 10
Tableau	5.	Quantité et valeur des espèces débarquées, Territoires du Nord Ouest	10
CONDITIONNE	MENT	ET STOCKS	
	7.	Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	11 12 13
COMMERCE EX	TERI:	EUR	
		Exportation du poisson et des produits de la pêche Importation du poisson et des produits de la pêche	14 18
PRIX			
Tableau Tableau		Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19 19
Tableau Tableau		Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois Prix de détail des produits de la pêche au début du mois	20 2 0
Tableau	15.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22
		NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME	

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu - néant
... n'ayant pas lieu de figurer -- moins de 500 ou infime
--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - FEBRUARY 1960

Landings of sea fish and shellfish during the month of February amounted to 76,605,000 pounds valued at \$2,548,000. For the same period of last year the catch was reported at 68,567,000 pounds with a value of \$2,007,000. The increase is due mainly to heavier landings of cod, haddock and herring on the East Coast.

Cumulative landings for the first two months of the year at 122,052,000 pounds fell by 14 per cent when compared to the 142,114,000 pounds taken in the same period of 1959. Comparative values were \$4,092,000 and \$4,400,000 a decrease of seven per cent.

Atlantic Coast - The February catch by Atlantic Coast fishermen of 46,771,000 pounds (17,806,000 pounds) and \$1,939,000 (\$1,000,000) was greater by 163 per cent in quantity and 94 per cent in value. The cod fishery rose to 10,412,000 pounds as compared to 4,386,000 pounds. Small flatfishes and redfish were landed in greater amounts. The take of haddock at 15,693,000 pounds was up by 91 per cent when compared to the 8,220,000 pounds landed last February. Due mainly to the heavy catch in New Brunswick the herring fishery climbed to 11,585,000 pounds. Last year at this time only 389,000 pounds were taken. Lobstermen landed 387,000 pounds with a value of \$222,000.

Cumulative landings since January 1, at 77,892,000 pounds and \$3,141,000 compared with 48,217,000 pounds and \$2,563,000 for last year represent a 62 per cent increase in catch and a 23 per cent gain in value. Haddock was the only major species to show a decline. Cod was up by 74 per cent in catch and 44 per cent in value. Substantial gains were registered both by redfish and herring. The lobster catch at 830,000 pounds was 37 per cent greater than the 606,000 pounds taken in 1959.

British Columbia - Reduced activity in the herring fishery dropped the landings to 29,834,000 pounds or 41 per cent less than the 50,761,000 pounds reported last February. Corresponding values were \$609,000 and \$1,007,000. The catch of herring amounted to 26,749,000 pounds valued at \$441,000. This represents a decline of 43 per cent both in take and value when compared to the 46,979,000 pounds valued at \$775,000 landed last February.

For the first two months of the year landings were reported at 44,160,000 pounds valued at \$951,000. Comparative figures for 1959 were 93,897,000 pounds and \$1,837,000. Here again the low herring catch being responsible for the decline.

Stocks of Frozen Fish - Holdings of edible fishery products at the end of February 1960 amounted to 41,998,000 pounds. Last year at this time inventories stood at 30,014,000 pounds. Heavy stocks of Atlantic cod fillets (including blocks) contributed a major part to the increased holdings. Haddock fillets, Pacific halibut and small flatfishes also showed gains. Pacific salmon stocks were down substantially from last February.

Exports - Value of all exports for January amounted to \$10,126,000 a 20 per cent decline when compared to the \$12,710,000 reported for January 1959. Lighter sales of fresh or frozen sea fish and canned products were mainly responsible for the decrease.

Les pêches du Canada en février 1960

La quantité débarquée de poisson de mer et de mollusques et crustacés, en février, a été de 76,605,000 livres d'une valeur de \$2,548,000. En février de l'an dernier, elle s'était élevée à 68,567,000 livres évaluées à \$2,007,000. L'augmentation est due surtout à de plus forts débarquements de morue, d'églefin et de hareng sur la côte orientale.

Les débarquements globaux, au cours des deux premiers mois de l'année (122, -052,000 livres), ont baissé de 14 p. 100 au regard des 142,114,000 d'un an plus tôt. Les valeurs comparables étaient \$4,092,000 et \$4,400,000, soit une baisse de 7 p. 100.

Côte de l'Atlantique - En février, la prise des pêcheurs de la côte atlantique s'est élevée à 46,771,000 livres (17,806,000) et \$1,939,000 (\$1,000,000); elle surpassait celle d'un an plus tôt par 163 p. 100 en quantité et par 94 p. 100 en valeur. La prise de morue a atteint 10,412,000 livres contre 4,386,000. Les débarquements de petits poissons plats et de perche rose ont été plus élevés. La prise (15,693,000 livres) d'églefin s'est accrue de 91 p. 100 sur celle (8,220,000) de février 1959. Par suite surtout de la forte prise au Nouveau-Brunswick, la pêche du hareng a grimpé à 11,585,000 livres; un an plus tôt, cette pêche n'atteignait que 389,000 livres. Les pêcheurs de homard en ont débarqué 387,000 livres d'une valeur de \$222,000.

Les débarquements globaux depuis le l^{er} janvier se sont élevés à 77,892,000 livres d'une valeur de \$3,141,000 au regard de 48,217,000 livres et \$2,563,000 un an plus tôt, soit un gain de 62 p. 100 en quantité et de 23 p. 100 en valeur. L'églefin a été la seule principale espèce à enregistrer une baisse. La prise de morue a augmenté de 74 p. 100 en quantité et de 44 p. 100 en valeur. Des gains marqués ont été enregistrés pour la perche rose et le hareng. La prise de homard, à 830,000 livres, a surpassé de 37 p. 100 les 606,000 livres de 1959.

Colombie-Britannique - Une activité réduite de la pêche au hareng a fait baisser les débarquements à 29,834,000 livres, soit 41 p. 100 de moins que les 50,761,000 de février précédent. Les valeurs correspondantes s'élevaient à \$609,000 et \$1,007,000. La prise de hareng a été 26,749,000 livres d'une valeur de \$441,000. Ceci représente une baisse de 43 p. 100 en quantité et en valeur au regard des 46,979,000 livres et des \$775,000 de février précédent.

Au cours des deux premiers mois de l'année, les débarquements se sont chiffrés par 44,160,000 livres d'une valeur de \$951,000. Les chiffres comparables de 1959 s'élevaient à 93,897,000 et \$1,837,000. Ici encore, la faible prise de hareng a été la cause de la baisse.

Stocks de poisson congelé - Les stocks comestibles de produits de la pêche, à la fin de février 1960, se chiffraient par 41,998,000 livres, au regard de 30,014,000 livres un an plus tôt. Les stocks abondants de filets de morue de l'Atlantique (blocs compris) sont comptables de la plus grande partie de l'augmentation. Les filets d'églefin, le flétan du Pacifique et les petits poissons plats ont aussi enregistré des gains. Les stocks de saumon du Pacifique ont baissé sensiblement au regard de février précédent.

Exportations - La valeur de toutes les exportations de janvier s'est élevée à \$10,-126,000, soit une diminution de 20 p. 100 sur les \$12,710,000 de janvier 1959. Des ventes moindres de poisson de mer, frais et congelé, et de produits en conserve ont été la principale cause de cette baisse.

Page 4
Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, February 1959-1960
Tableau 1. Débarquements Mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, février 1959-1960

Areas and Species	Quantity - Quantité		Value - Valeur		
Région et espèce	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb - Milliers de liv. \$'000 -			Milliers de \$	
CANADA-Total-CANADA	68,567	76,605	2,007	2,548	
Newfoundland - Terre-Neuve	5,786	11,407	149	261	
Nova Scotia - Nouvelle-Ecosse	10,698	23,414	727	1,398	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	1,142	11,768	105	268	
Prince Edward Island - Ile-du-Prince-Edouard	122	128	9	8	
Quebec - Québec British Columbia - Colombie-Britannique	58 50,761	29,834	10 1,007	4 609	
ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	17,806	46,771	1,000	1,939	
	16,229	33,577	705		
ROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND				1,300	
Cod - Morue	4,386	10,412	158	340	
Haddock - Aiglefin	8,220	15,693	367	603	
Pollock - Goberge	747	859	11	13	
Hake - Morue-barbue	104	237	2	4	
Cusk - Brosmius	160	570	4	15	
Redfish - Perche rose	626	1,542	16	37	
Catfish (wolffish) - Poisson chat	56	69	1	2	
Halibut - Flétan de l'Atlantique	325	611	96	173	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	1,476	3,285	48	110	
Plaice (Rough dab) - Plie commune	22	1,219	1	35	
Witch Flounder (Grey sole) - Plie grise	568	1,280	21	49	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	12	19			
Mixed Flounders - Carelets divers	874	767	26	26	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	129	299	2	3	
ELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSON PÉLAGIQUE ET D'ESTUAIRE	1,223	12,316	107	265	
Herring - Hareng	389	11,585	5	194	
Mackerel - Maquereau	444	6		1	
Alewives - Gaspareau commun	. 5	5			
Shad - Alose	-	-	-	-	
	_	-	-	_	
Smelts - Eperlan	677	555	97	58	
Swordfish - Espadon	-	-	-	-	
Tuna - Thon	-	-	-	~	
Capelin - Capelan	132	111	- /	-	
Tomcod - Poulamon	132	111	4	4	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	-	-	~		
Sturgeon - Esturgeon Eel - Anguille	-	-	-	-	
Other fish - Autres poissons	6 14	49	1	8	
DLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	354	878	186	357	
Lobsters - Homard				331	
Clams, bar - Mactre	185	387	137	222	
" soft-shell - Coque ou mye	777	1	-		
" quahog - Praire	77 -	66	4	5	
Scallops - Pétoncles					
Oysters - Huîtres	90	408	45	129	
Squid - Encornet	-	2	-		
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	2	14	-	1	
THER ITEMS-Total-AUTRES ITEM	• • •	• • •	2	17	
Cod Livers - Foie de morue	28	70		1	
Other Livers - Autres foies	20	42		2	
Herring Scales - Ecailles de hareng		138	-	14	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	32	38		14	
Other Seaweeds - Autres herbes marines	471	30	1		
		100			
Seals (Number) - Phoques (nombre)	280	100	1		

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, February 1959-1960

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>(suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, février 1959-1960

Areas and Species	Quantity - Quantité		Value - Valeur	
Région et espèce	1959	1960	1959	1960
	'000 lb - Mil	liers de liv.	\$1000 - Mill	iers de \$
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	5,786	11,407	149	261
Cod - Morue	1,790	3,018	51	72
Haddock - Aiglefin	3,054	5,869	73	130
Redfish - Perche rose	288	924	. 6	19
Halibut - Flétan de l'Atlantique	7	12	1	2
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers	595	1,023	17	28
Turbot - Turbot	-	-	-	-
Other Groundfish - Autres poissons de fond	52	71		1
Herring - Hareng	-	483	-	7
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-
Capelin - Capelan	-	-	-	-
Salmon - Saumon	-	7		1
indice, peragraph of a country				
Lobsters - Homard	-	-	-	-
Scallops - Pétoncles	-	_	-	
Squid - Encornet	_	_	_	
Other items - Total - Autres item			1	1
OVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	10,698	23,414	727	1,398
Cod - Morue	2,567	7,352	106	266
Haddock - Aiglefin	5,166	9,821	294	473
Pollock - Goberge	714	788	11	12
Hake & Cusk - Morue-barbue et brosmius	259	803	6	19
Redfish - Perche rose	. 338	618	10	18
Catfish (wolffish) - Poisson chat	42	60	1	2
Halibut - Flétan de l'Atlantique	318	599	95	17
Plaice - Plie commune	22	186	1	. 7
Witch Flounder (Grey sole) - Plie grise	568	1,280	21	49
Mixed Flounders - Carrelets divers	271 129	736 299	2	3
Yanan fan ya		-		
Herring - Hareng	-	5 6	_	1
Alewives - Gaspareau commun	_	-	-	
Salmon - Saumon	-		-	
Smelts - Eperlan	52	56	9	10
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	4 .	. 32	1	6
T. L. A	150	262	116	208
Lobsters - Homard	158 2	362	116	200
Clams, other - Autres clams		. 1	-	
Scallops - Pétoncles	88	399	44	125
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	2	-	- ;
Other items - Total - Autres item	* * **	•••	1	
W BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	1,142	11,768	105	268
Cod - Morue	29	42	1	· · ·
Haddock - Aiglefin		3		
Pollock - Goberge	, em po-	12		
Redfish - Perche rose	-	-	-	
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers	8	42		
Other Groundfish - Autres poissons de fond	***	1		
Herring - Hareng	389	11,097	5	187
Mackerel - Maquereau	5	5	-	
Alewives - Gaspareau commun		-		-
Smelts - Eperlan	475	371	69	38
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	131	92	4	:

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, February 1959-1960

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, février 1959-1960

Areas and Species	Quantity - Quantité		Value - Valeur	
Région et espèce	1959	1960	1959	1960
EW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 1b - Mil	liers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$
Tabahana Hamand	27	25	21	14
Lobsters - Homard	75	55	4	4
Clams, Other - Autres clams	-		-	
Oysters - Huîtres	- 3	23	1	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	3	23	1	14
Other items - Total - Autres item	• • •	• • •	-	2.4
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ILE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	122	128	9	8
Cod - Morue		-	-	
Haddock - Aiglefin	us.	-	-	
Hake - Morue-barbue	-	18	-	-
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers	12	10		
Other Groundfish - Autres poissons de fond	-			
Herring - Hareng	-	_	-	
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-
Smelts - Eperlan	92	69	9	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	17	41		
Lobsters - Homard	-	_	-	
Oysters - Huîtres			60	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	1	-	'	
Other items - Total - Autres item				
UEBEC-Total-QUÉBEC	58	54	10	
Cod - Morue	_	-	-	-
Halibut - Flétan de l'Atlantique		-	-	•
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers				
Other Groundfish - Autres poissons de fond	-			
Herring - Hareng	-	-	-	
Mackerel - Maquereau	-	-	-	
Salmon - Saumon	-	-	-	
Smelts - Eperlan	58	52	. 10	4
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	•	-	-	•
Lobsters - Homard	**	-	-	-
Clams - Clams	-	2	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-	
Other items - Total - Autres item	* * *	• • •	-	
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	50,761	29,834	1,007	609
Gray Cod - Morue du Pacifique	1,394	634	70	3:
Lingcod - Morue lingue	39	17	3	
Sablefish - Morue charbonnière	-		-	
Halibut - Flétan du Pacifique	329	407	- 19	2
Soles and mixed Flounders - Soles et carrelets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	22	407	1	. 2.
Parada Pa				
Salmon - Total - Saumon du Pacifique	43	23	13	
Chum - Saumon keta	-	•	-	
Coho - Saumon coho ou argenté	-	-	-	
Sockeye - Saumon sockeye ou rouge	_			
Spring - Saumon quinnat	41	22	13	
Other - Autres saumons du Pacifique	2	1		-
W	16 070	26 7/0	77.0	/ /
Herring - Hareng du Pacifique Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	46,979 597	26,749	775 18	44
Crabs - Crabes	62	62	7	
Crabs - Crabes	378	936	10	2
Oysters - Huîtres	705	619	40	3
Shrimps & Prawns - Crevettes et salicoques	213	177	34	3
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-	
Other items - Total - Autres item			17	

Tableau 2. Débarquements Cumulatifs. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv. - fév. 1959-1960

Areas and Species	Quantity - Quantité		Value - Valeur	
Région et espèce	1959	1960	1959	1960
	1000 lb - Mil	liers de liv.	\$'000 - Milliers de	
NADA-Total-CANADA	142,114	122,052	4,400	4,092
Newfoundland - Terre-Neuve	14,931	19,983	355	449
Nova Scotia - Nouvelle-Ecosse	29,222	39,053	1,907	2,234
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	3,665	18,521	247	. 434
Prince Edward Island - Ile-du-Prince-Edouard	312	228	26	15
Quebec - Québec	87	107	28	9
British Columbia - Colombie-Britannique	93,897	44,160	1,837	951
LANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	48,217	77,892	2,563	3,141
OUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	42,046	55,632	1,815	2,055
Cod - Morue	12 202	21 510	/ 0/	
	12,393	21,518	484	696
Haddock - Aiglefin	20,363	19,395	919	732
Pollock - Goberge	2,151	1,530	33	21
Hake - Morue-barbue	427	340	8	6
Cusk - Brosmius	440	630	10	17
Redfish - Perche rose	1,166	4,076	29	109
Catfish (wolffish) - Poisson chat	99	106	4	3
Halibut - Flétan de l'Atlantique	645	860	189	248
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	4,039	6,773	134	219
Plaice (Rough dab) - Plie commune	30	361	1	1.0
Witch Flounder (Grey sole) - Plie grise		1		12
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	1,526	2,377	58	90
Mixed Flounders - Carrelets divers	34	30		
Other Groundfish - Autres poissons de fond	2,449	4,005	75	117
ther equalities - Autres poissons de rond	323	404	5	4
LAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSON PÉLAGIQUE ET D'ESTUAIRE .	5,279	20,878	223	442
Herring - Hareng	3,723	19,559	47	318
Mackerel - Maquereau	4	6		1
Alewives - Gaspareau commun	10	5	1	
Shad - Alose	~	-	-	-
Salmon - Saumon	-	~	••	-
Smelts - Eperlan	1,168	1,016	163	107
Swordfish - Espadon	_		_	
Tuna - Thon	_			
Capelin - Capelan	_			
Tomcod - Poulamon	328	218	9	6
Bass (striped) - Bar d'Amérique				
turgeon - Esturgeon	-	-		-
Cel - Anguille	22	65	3	10
ther fish - Autres poissons	24	9		
LUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	892	1,382	497	615
Lobsters - Homard	606	830	405	1.60
Clams, bar - Mactre	000	1	400	468
" soft-shell - Coque ou mye	104	93	-	
" quahog - Praire			6	7
quanting - Italie				
Scallops - Pétoncles	171	439	86	139
Oysters - Huîtres	1	3		
quid - Encornet	-	_		
ther shellfish - Autres mollusques et crustacés	10	16		1
ER ITEMS-Total-AUTRES ITEM		• • •	28	29
Cal Times Pale de marrie	0.5	110		
Cod Livers - Foie de morue	91	112	1	1
Other Livers - Autres foies	54	65	2	2
derring Scales - Ecailles de hareng	25	251	2	25
Irish Moss - Mousse d'Irlande	348	78	4	
	1,186	-	4	-
	1,100			
Other Seaweeds - Autres herbes marines	3,164	7,476	15	1

⁽¹⁾ Excluding the value of seals for Quebec - Valeur des loup-marins, pour Québec, non comprise.

Page 8
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan. - Feb. 1959-1960

Tableau 2. Débarquements Cumulatifs (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv. - fév. 1959-196

Areas and Species	Quantity - Quantité		Value - Valeur	
Région et espèce	1959	1960	1959	1960
	'000 lb - Mil	liers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	14,931	19,983	355	449
	2,952	6,053	84	146
Cod - Morue	8,232	7,554	196	165
Redfish - Perche rose	562	1,493	12	32
Halibut - Flétan de l'Atlantique	17	27	2	2
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers	1,216	2,387	34	64
Turbot - Turbot	132	149	2	1
Herring - Hareng	1,820	2,283	24	32
Mackerel - Maquereau	_,=====================================	-	-	
Capelin - Capelan	-	-	-	_
Salmon - Saumon	-	~	-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	-	37	-	۷
Lobsters - Homard	-	-	-	
Scallops - Pétoncles	-	-	-	
Squid - Encornet	-	-	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	**	- 1	
Other items - Total - Autres item	• • •	• • •	1	2
OVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	29,222	39,053	1,907	2,234
Cod - Morue	8,960	15,393	374	547
Haddock - Aiglefin	12,018	11,831	711	566
Pollock - Goberge	2,059	1,293	32	19
Hake & Cusk - Morue-barbue et brosmius	832	963	18	23
Redfish - Perche rose	603 80	2,583	17 3	77
Halibut - Flétan de l'Atlantique	628	833	187	245
Plaice - Plie commune	30	351	1	12
Witch Flounder (Grey sole) - Plie grise	1,526	2,377	58	90
Mixed Flounders - Carrelets divers	1,186	1,572	39	51
Other Groundfish - Autres poissons de fond	323	404	5	4
Herring - Hareng	. 147	5	2	
Mackerel - Maquereau	4	6		1
Alewives - Gaspareau commun	-	-	-	
Salmon - Saumon	-	-	-	
Smelts - Eperlan	122	98	21	15
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	13	39	2	7
Lobsters - Homard	519	774	346	437
Clams, soft-shell - Coque ou mye	3	13		1
Clams, other - Autres clams		1		
Scallops - Pétoncles	168	427	84	134
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	1	2	7	
Other items - Total - Autres item	• • •	4 • •	7	2
EW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	3,665	18,521	247	434
Cod - Morue	481	72	26	:
Haddock - Aiglefin	113	10	12	
Pollock - Goberge	13	112		1
Redfish - Perche rose	1			
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	46	57	2	
Herring - Hareng	1 756		21	286
Mackerel - Maquereau	1,756	17,271	21	200
Alewives - Gaspareau commun	10	5	1	400
Salmon - Saumon	-	-		
Smelts - Eperlan	764	654	108	68
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	282	181	8	5

Page 9
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan. - Feb. 1959-1960

Tableau 2. Débarquements Cumulatifs (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv. - fév. 1959-1960

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Région et espèce	1959	1960	1959	1960	
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 1b - Mil	lliers de liv.	\$1000 - Mil	liers de	
Lobsters - Homard	87	56	59	31	
Clams, soft-shell - Coque ou mye	101	76	6		
Clams, Other - Autres clams	-	-	-		
Oysters - Huîtres	-	-	-		
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	10	26	2 2	. (
Other items - Total - Autres item	• • •	• • • •	2	2.5	
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ILE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	312	228	26	15	
Cod - Morue	-	-	_	-	
Haddock - Aiglefin	-	-	-	-	
Hake - Morue-barbue	-	*	-	-	
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers	35	29			
Other Groundfish - Autres poissons de fond	-	-	-	-	
Herring Hareng					
Herring - Hareng		_	_		
Smelts - Eperlan	195	124	20	11	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	79	72	2	4	
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,					
Lobsters - Homard	-	-	_	-	
Clams - Clams					
Oysters - Huîtres		1			
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	3	2			
Other items - Total - Autres item	• • •	***	4		
UEBEC-Total-QUÉBEC	87	107	28	9	
Cod - Morue	_	_	_		
Halibut - Flétan de l'Atlantique	-	_		_	
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers	-	-		-	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	-	-	-	-	
Herring - Hareng	-	-	-	-	
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-	
Salmon - Saumon	- 07	702	1.6	- 9	
Smelts - Eperlan	87	103	14	_	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	-				
Lobsters - Homard	-	-	-	-	
Clams - Clams	-	4	-		
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	44	-	1/	-	
Other items - Total - Autres item	• • •	• • • •	14	• •	
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	93,897	44,160	1,837	951	
Gray Cod - Morue du Pacifique	1,951	1,159	103	58	
Lingcod - Morue lingue	47	31	4	3	
Sablefish - Morue charbonnière	-		-		
Halibut - Flétan du Pacifique	-	-	-	-	
Soles and mixed Flounders - Soles et carrelets divers	430	613	27	35	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	32	56	1	3	
Colors Matal Command Profession	67	41	21	12	
Salmon - Total - Saumon du Pacifique	07	41	21	12	
Coho - Saumon coho ou argenté	_				
Pink - Saumon rose	_	_	-		
Sockeye - Saumon sockeye ou rouge	-	-	-		
Spring - Saumon quinnat	64	40	21	12	
Other - Autres saumons du Pacifique	3	1			
	00 100	20 72/	1 / 55	639	
Herring - Hareng du Pacifique Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	88,180 902	38,724	1,455 28	639	
Cush Cushos	110	136	13	1.5	
Crabs - Crabes	524	1,561	14	42	
Oysters - Huîtres	1,313	1,265	73	74	
Shrimps & Prawns - Crevettes et salicoques	341	234	57	40	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-	-	
		1	41	21	

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Débarquements, quantité et valeur des espèces, Ontario (1)

	QUA	NTITY	- QUANTITÉ	v	ALUE	- VALE	U R
SPECIES - ESPÈCES		nuary nvier			nuary		
	1959	1960		1959	1960		
	Thousa	nd pounds -	- Milliers de livres	Thousand	d dollars	Milliers	de dollars
Total	239	198		24	24		
Bass, white - Bar blanc	-	-		-	_		
Catfish - Barbotte		-			-		
Herring Lake - Cisco	44	8	1	3			
Perch (yellow) - Perchaude	1	1			. 100 00		
Pickerel (blue) - Sandre	em 100	_			•		
Pickerel (yellow) - Doré commun .	24	24		8	8		
Pike (Jackfish) - Brochet du Nord	24	27		2	3		
Smelts - Eperlan	***	39			3		
Sturgeon - Esturgeon	***	-			-		
Trout Lake - Truite de lac	1			~~			
Tullibee - Tullibi	4	3					
Whitefish - Corégone	20	10		4	3		
Other - Autres	121	86		7	. 7		

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Manitoba (1)

Tableau 4. Débarquements, quantité et valeur des espèces, Manitoba (1)

	QUA	NTITY -	QUANTI	T É	v	VALUE - VALEUR				
SPECIES - ESPÈCES		nuary nvier				uary vier				
	1959	1960			1959	1960				
	Thousa	nd pounds - Mil	liers de liv	res	Thousand	dollars -	Milliers	de dollars		
otal		• •								
Perch (yellow) - Perchaude Pickerel (yellow) - Doré commun .	* * , , *	0 0				• •				
Pike - Brochet	• •	0 0								
Trout - Truite Tullibee - Tullibi	• •					• •				
Whitefish - Corégone	• •				• •,	• •				

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fisheries Branch, Department of Mines and Natural Resources, Manitoba.

Table 5. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 5. Débarquements, quantité et valeur des espèces, Territoires du Nord-Ouest

	QUA	NTITY	- QUANT	ITÉ	· v	ALUE -	- VALE	U R
SPECIES - ESPÈCES Februa					February Février		December-February Décembre-février	
	1959	1960	1958-1959	1959-1960	1959	1960	1958-1959	1959-1960
	Thousa	nd pounds -	Milliers de l	ivres	Thousand	dollars .	Milliers	de dollars
Total	525	299	1,589	1,472	81	42	223	199
Inconnu - Inconnu	45	19	94	85	1	1	3	. 5
Trout - Truite	90 352 38	218 20	210 1,133 152	144 1,064 179	18 60 2	33	177 8	25 160 9
100200 300000000000000000000000000000000								

⁽¹⁾ Publié grâce à la coopération de la Division Fish and Wildlife du ministère Ontarien des Terres et Forêts.

⁽¹⁾ Publié grace à la coopération de la Division des pêcheries, ministère Manitobain des Mines et Ressources Naturelles.

Table 6. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January - February 1959-1960.

Tableau 6. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier - février 1959-1960.

Products & Species - Produits et Espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et Espèces	1959	1960
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE	'000 lb -	- 1000 liv.	ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE	'000 lb -	1000 liv.
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSON FRAIS ENTIER OU HABILLÉ	4,814	15,821	SALTED GROUNDFISH - POISSON DE FOND, SALÉ.	• • •	• • •
			*Wet-Salted - Total - Salé vert	269	893
Cod - Morue	1,355	897	Cod - Morue	64	610
Haddock - Aiglefin	659	354	Pollock - Goberge	164	175
Pollock, Hake & Cusk - Goberge, morue-barbue et brosmius	348 387	583 718	Hake - Morue-barbue	31 10	86 22
Mackerel - Maquereau	507		*Dried-Salted - Total - Salé-séché	18,694	17,783
Herring - Hareng		12,600	Cod - Morue	15,588	14,807
Salmon - Saumon	-	-	Pollock - Goberge	2,781	2,416
Smelts - Eperlan	856	353	Hake - Morue-barbue	251	382
Swordfish - Espadon	-	-	Other - Autres	74	178
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSON			*Boneless - Total - Désossé	1,410	1,311
CONGELÉ ENTIER OU HABILLÉ	1,511	1,165	Cod - Morue	1,220	1,200
			Other - Autres	190	111
Cod - Morue	4				
Mackerel - Maquereau		11		Boxes -	- Boîtes
Herring - Hareng			SALTED AND SMOKED - SALÉ ET FUMÉ	• • •	
Salmon - Saumon	760	685	*Herring bloaters (18 lb boxes - Hareng		
omeres - perion	, 00	005	bouffi (boîtes de 18 liv.)	56,437	15,003
FRESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	2,853	3,101	*Herring boneless (10 lb boxes) - Hareng	30,137	23,000
			désossé (boîtes de 10 liv.)	19,599	10,110
Cod - Morue	969	1,830			
Haddock - Aiglefin	1,404	963	* DICKLED C MINECAD CHIEF MODAL CAMPUND	Barrels	- Barils
Flounders - Carrelets	252	211	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURE OU TRAITÉ AU VINAIGRE	12,035	7,851
de mer	228	97		-	7,001
PROZEN FILLETS - TOTAL - FILLETS CONGELÉS.	6,858	7,032	Herring, split - Hareng fendu	6,431	5,422
Cod - Morue	1,966	1,975	Mackerel, split - Maquereau fendu) Mackerel, fillets - Filets de maquereau.		604
Haddock - Aiglefin	3,689	2,595	Alewives, split - Gaspareau fendu)		1,825
Rosefish - Perche rose	313	1,130	Alewives, fillets - Filets de gaspareau.)	3,073	1,023
Catfish - Poisson chat	26 624	47 1,129	Turbot, split - Turbot fendu		-
Flounders - Carrelets	240	156		Cases -	Caisses
de mer	240	136	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE		
FROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCS DE	1 060	2 026			
POISSON CONGELES	1,868	2,926	Cod and Allied Species (48 lb) - Morue et espèces voisines (48 liv.)	_	
Cod - Morue	799	1,654	Herring, plain and in tomato sauce		
Haddock - Aiglefin	800	950	(48 lb) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	269	322	sauce aux tomates (48 liv.)	-	-
			Herring kippered snacks (20 lb) -		
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE	557	5/.5	Hareng fumé "snacks" (20 liv.)	**	-
POISSON CONGELEES	557	545	Sardines (20 lb) - Sardines (20 liv.) Lobster Meat (48 lb) - Chair de		
Cod - Morue	171	151	homard (48 liv.)	_	-
Haddock - Aiglefin	280	260	Clams (30 lb) - Coques (30 liv.)		
Other - Autres	106	134			
			BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS	• • •	• • •
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET				Tone -	Tonnes
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS	• • •	• • •	Fish meal - Total - Farine de poisson	1,750	2,423
Lobster, whole - Homard entier	1,375	2,032	Groundfish - Poisson de fond		
Lobster Meat - Chair de homard	10	27	Herring - Hareng	• •	
Clams, shucked - Coques écaillées	5	5		imp.gals.	- gal.im
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées.	139	288	Oil - Total - Huile	6,481	16,245
Oysters, whole - Huîtres entières			Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	3,627	6,945
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉ-FRAIS,			Herring - Hareng Other - Autres	2,854	9,300
HABILLÉ OU EN FILETS				'000 lb -	1000 liv
Cod Fillets - Filets de morue	174	346	Other - Autres		000
	174 214 39	346 209 40	Other - Autres	1,965	3,269

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (Instead of production) i.e. sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

Page 12

Table 6. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January-February 1959-1960

Tableau 6. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier-février 1959-1960

Products & Species - Produits et Espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et Espèces	1959	1960
DITTICU COLUMNIA COLOMNIA DOLUMNIANI	'000 lb -	1000 liv.		'000 lb -	1000 liv.
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSON			FROZEN SMOKED - FUMÉ ET CONGELÉ		
CONGELÉ, ENTIER OU HABILLÉ	1 55	541	THE STATE OF THE S		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
			Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
Halibut - Flétan du Pacifique	48	99 •	ou en filets	66	61
Herring - Hareng		323	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé		
"Cods" - "Morues"	28	36	ou en filets	17	25
Salmon - Total - Saumon	42	78		Cases	- Caisses
				(48 lb)	- (48 liv.)
Salmon Chum - Saumon keta	18	43	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	-	_
Cono - Saumon cono	20	33			
Pink - Saumon rose		-	Salmon Chum - Saumon keta		-
" Spring - Saumon quinnat	4	2	Cono - Saumon cono		-
			rink - Saumon rose		-
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS	200	145	Sockeye - Saumon sockeye		-
NOBEL TERMINE TOTAL - TIMETO CONGENESS .	200	143	Spring - Saumon quinnat		-
"Cods" - "Morues"	107	36	" Other - Autres		-
Halibut - Flétan du Pacifique	66	30	DI-TRODUCTS - SOUS-FRODUTTS	• • •	* * *
Soles - Sole	26	37	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		
Salmon - Total - Saumon	1	42	(tonnes)	5,530	
" Chum - Saumon keta			Herring Oil (imp. gals.) - Huile de	5,550	-
" Coho - Saumon coho	_	_	hareng (gall. imp.)	424,684	

Table 7. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast February 1959-1960

Tableau 7. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantiquefévrier 1959-1960

Product and Species - Produits et Espèces	28 February 28 1959	29 February 29 1960P	31 January 31 1960
,	Thousand	pounds - Milliers	de livres
WET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALE VERT (dans la			
saumure ou en arrime)	14,342	14,075	22,669
Cod - Morue	8,805	70 / 20	17 70/
Pollock - Goberge	4,912	10,438	17,706
Hake - Morue-barbue	573	2,807 679	3,881
Other - Autres	52		958
	32	151	124
DRIED-SALTED - TOTAL - SALÉ-SECHÉ	11,449	13,715	15,097
Cod - Morue	10,258	12,335	13,557
Pollock - Goberge	1.020	812	922
Hake - Morue-barbue	168	401	453
Other - Autres	3	167	165
BONELESS SALTED - TOTAL - SALÉ DESOSSÉ	386	406	442
Cod - Morue	284	346	404
Other - Autres	102	60	38
	bbls barils	bbls barils	bbls barils
PICKLED - TOTAL - SAUMURÉ	15,032	6,938	12,292
Herring - Hareng	2,180	1,373	4,078
Mackerel - Maquereau	5,091	574	, , , ,
Alewive - Gaspareau			717
Turbot - Turbot	7,707 /	4,624	7,145
	boxes - boîtes	367 boxes - boîtes	352
SALTED AND SMOKED - SALÉ ET FUMÉ	boxes = bortes	boxes - boiles	boxes - boîtes
Herring bloaters (18 lb boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	99,652	38,279	69,680
Herring boneless (10 1b boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	3,921	1,075	1,017

Tableau 8. Stocks de poïsson frais et fumé dans les entrepôts frigorifiques février 1959-1960

Species and Products - Espèces et Produits	28 February 28 1959	29 February 29	31 January 31 1959
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
TOTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	39,943	51,198	58,762
WH. or DR. SEA FISH - Total - POISSON DE MER ENTIER ou HABILLÉ	16,379	13,355	17,083
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	83	236	ż91
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	404	449	584
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	353	446	279
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	4,058	5,161	7,031
Other groundfish - Autres poissons de fond	396	40 543	71 1,015
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	7,045	2 765	4 110
Chum - Saumon keta	2,803	2,765 961	4,110 1,420
Coho - Saumon coho ou argenté	3,347	1,000	1,289
Pink - Saumon rose	100	172	260
Spring - Saumon quinnat	669	474	981
Other (1) - Autres (1)	126	158	160
0-1 4-1 0 1- 114-1	1.5	7.0	***
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	15	72	116
Herring, Pacific - Hareng de l'Atlantique	617	125 415	138 471
Mackerel - Maquereau	34	118	167
Smelts - Eperlan	702	867	1,385
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	2,430	2,118	1,425
WH. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSON D'EAU DOUCE ENTIER ou HABILLÉ	2,649	3,314	4,124
Bass, white - Bar blanc	27	61	85
Cisco (lake herring) - Cisco	28	13	39
Lake Trout - Truite de lac	79 380	63	87 494
Perch (yellow) - Perchaude	163	243	324
Pickerel, Blue - Sandre	3	273	724
Pickerel (yellow pike) - Doré commun	24	140	175
Pike - Brochet	44	23	23
Sauger - Doré noir	128	150	238
Smelts - Eperlan	-	95	-
Tullibee - Tullibi	296	179	197
Whitefish - Corégone	812 665	1,196 872	1,430 1,032
FILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	6,185	13,101	15,672
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	1,140	5,315	7,516
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	170	296	329
Haddock (2) - Aiglefin (2)	1,379	3,854	3,044
Redfish - Perche rose	1,339	1,508	1,680
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan, Atlantique et Pacifique	542	693	810
Other flatfish - Autres poissons plats	1,174	1,314	2,131
Other Groundfish - Autres poissons de fond	200	44	64
Salmon, - Total - Saumon,	240	73	85
Chum - Saumon keta	175	60	61
Coho - Saumon coho ou argenté	65	13	24
Other - Autres	- 1	- 4	13
BLOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	699	7,598	7,825
	229	5,104	5,936
Cod - Morue	229	1,737	1,051
Other - Autres	244	757	838
FILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	1,855	1,414	2,218
Perch (yellow) - Perchaude	437	111	453
Pickerel (yellow pike) - Doré commun	43	300	335
Pike - Brochet	145	97	143
Sauger - Doré noir	64	51	45
Suckers - Carpe noire	227	253	381
Whitefish - Corégone	806	377	583
Other - Autres	133	225	278

Table 8. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish February 1959-1960. Tableau 8. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique février 1959-1960.

Species and Products - Espèces et Produits	28 February 28 1959	29 February 29 1960 Prelim.	31 January 31 1959		
	Thousand pounds - Milliers de livres				
FISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	525 78 148 299	725 286 357 82	553 211 279 63		
FROZEN SMOKED - Total - FUMÉ ET CONGELÉ	922	1,246	1,087		
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets Finnan Haddie - Finnan haddie Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	207 23 125 452 115	663 52 179 200 152	652 36 56 237 106		
MOLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	800	1,245	1,402		
Lobsters, whole - Homard entier Lobsters, meat - Chair de homard Scallops - Pétoncle Shrimps - Crevette Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	46 33 118 362 241	34 72 547 325 267	42 139 644 307 270		
MAIT & ANIMAL FOODS - Total - BOETTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	9,929	9,200	8,798		
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	2,912 2,334 349 2,273 2,061	2,323 2,136 551 2,521 1,669	2,726 1,168 651 2,700 1,553		

May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.
 May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la morue-barbue.

Table 9. Exports of Fish and Fishery Products, January 1959-1960

Tableau 9. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	- Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb -	1000 liv.	\$ 000 - 10	000 dollars
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES			12,710	10,126
FR., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSON DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	3,564	4,973	1,607	665
Cod, Atlantic, fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Aiglefin, etc., fr. ou cong.,hab.	473 27 466	57 9 237	57 3 72	6 1 17
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	62	85	31	47
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	881 155 56 1 22	630 3,052 11 1	265 7 17 14	197 62 2 6
Salmon, Red Spring, fresh, wh. or dr Quinnat, frais, ent. ou hab Salmon, Red Spring, frozen, wh. or dr Quinnat, congelé, ent. ou hab Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	144	208	80 - 127	141
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Saumon kéta frais, ent. ou habillé Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Saumon kéta congelé, ent. ou habillé Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons, Pacifique, frais Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons, Pacifique, congelés	149 - 114	101	47 - 41	34 - 38
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	617 33 93	312 107 45	128 14 704	59 37 5

Abbreviations: dr.= dressed; fr.= fresh; fzn= frozen; wh.= whole. Abréviations: cong.= congelé; ent.= entier; fr.= frais; hab.= habillé.

Tableau 9. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier 1959-1960.

PESSI OF FROMEN FERNALER FISH, NORTH ON DESSERD - Total - POISSON D'EAU DOUBLE PARAD ON CONCRETA, NUTRE OU C	Products and country of destination (1)	Quantity -	- Quantité	Value -	Valeur
DESIGN OF PROCESS FESSINGAPE FISSIN, WHOLE OR DEMOSSION - JOAN 3,732 3,770 1,127 1,141	Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
DOIGE PRAIS OU CONCELE, SPITER OU RABILLÉ 3,770 1,127 1,141		'000 lb -	1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
Cermany West - Altemagne occidentale 19		3,732	3,770	1,127	1,141
United States - États-Units Perche fr. ou cong., ent. ou hab. 159 187 32 25 5 Ferch, fr. or fm. wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab. 159 187 32 25 5 Ferch, fr. or fm. wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab. 166 520 186 206 Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab. 467 346 59 47 880ger, fr. or fm., wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab. 467 346 59 47 880ger, fr. or fm., wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab. 467 346 59 47 880ger, fr. or fm., wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab. 467 36 390 162 139 81 120 33 31 120	Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	68	9	18	2
Perch, fr. or fan, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. on hab.		19	40	6	-
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier on habilé					
Pickerel Trozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé 140 198 51 65 67 68 68	Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	159	187	32	35
Pickerel Trozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé 140 198 51 65 67 68 68	Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	464	520	186	206
### Pikes fresh or frozen, wh. or dr Derochec fr. ou coug., ent. ou hab.				į .	
Sauggen, fr. or fan, wh. or dr. — Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab.				l .	
Sturgson, fr. or fen, wh. or dr Esturgson fr. ou cong., ent. ou hab.					
### Whitefish, from - Corégone forais	Sturgeon, fr. or fzn, wh. or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	36	14	26	15
Whitefish, frozen - Corégone congelé 314 299 99 105 82 82 87 77 75 82 82 82 87 87 75 82 82 82 83 82 83 83 83		85	120	33	36
Other Freshwater fish, fr. or fen - Autres poissons frais ou congelés				1	
### FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS FT BLOCS DE POISSON DE MER .					
Fillets of Cod, Atlantic, frosh - Filets frais de morue de l'Atlantique 376 364 101 81 Fillets of Cod, Atlantic, frosen - Filets congelés de morue de l'Atl 1,474 1,057 301 213 Fillets of Haddock, frozen - Filets frais d'asjeffin 1,446 39 48 11 Fillets of Haddock, frozen - Filets frost orong de poisson-chat	Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelès	425	4/9	75	82
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl. 1,47 1,057 301 213 Fillets of Haddock, frozen - Filets congelés d'afglefin 1,265 519 343 131 Fillets of Raddock, frozen - Filets congelés d'afglefin 1,382 519 343 131 Fillets of Caffish, frozen - Filets frozen cong. de poisson-chat 13 39 3 111 Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose 1,382 826 312 176 Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, to. 165 112 30 17 Filsh blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés d'autres poissons 770 143 16 32 Filsh blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'autres poissons 770 143 16 32 Filsh blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons 322 398 73 95 Fillets of Flatfish, frozen - Blocs congelés d'autres poissons 322 398 73 95 Fillets of Flatfish, frozen - Blocs congelés de poisson plat 63 24 26 Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat, Atl. 927 Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat, Atl. 927 Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat, Atl. 927 Fillets of Flatfish, frozen, Tac Filets congelés de poisson plat, Atl. 927 Fillets of Flatfish, frozen, Tac Filets frais ou congelés de 60 6 3 24 1 FRESHMATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DUCCE 962 Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré 160 125 117 108 FILIETS OF Picke, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré 160 125 177 Fillets of Picke, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet 284 251 87 77 Fillets of Picke, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré 160 125 177 Fillets of Picke, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré 160 125 177 Fillets of Picke, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré 160 125 177 Fillets of Picke, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré 160 125 177 Fillets of Picke, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré 160 125 177 Fillets of Picke, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré 160	SEA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	8,269	5,347	1,975	1,277
Fillets of Naddock, fresen - Filets frais d'aiglefin 144 39 48 11 Fillets of Raddock, fresen - Filets congelés d'aiglefin 1,265 519 343 131 Fillets of Catfish, fr. or fan - Filets fr. ou cong. de poisson-chat 13 39 3 111 Fillets of Redfish, frozen - Filets fr. ou cong. de poisson-chat 13 39 3 111 Fillets of Redfish, frozen - Filets fr. ou cong. de poisson-chat 138 826 312 176 Fillets, Pollock, Hade, etc. fr., fran - Filets fr., cong., goberge, etc 165 112 30 17 Filsh blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue 1,649 719 297 143 Filsh blocks, Raddock, frozen - Blocs congelés d'autres poissons 78 143 16 32 Filsh blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'autres poissons 78 143 16 32 Filsh blocks, Hade, Filets frais de poisson plat 63 74 75 95 Fillets of Flatfish, frozen, Alt Filets congelés de poisson plat 63 75 75 75 75 75 75 75 75 75 75 75 75 75					
Fillets of Raddock, frozen - Filets congelés d'aglefin		•			
Fillets of Redfish, fr. or far - Filets fr. ou cong. de poisson-chat .					
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose					
Filets, Pollock, Hake, etc., fr., frm - Filets, fr., cong., goberge.etc. 165 112 30 17 Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue 1,649 719 297 163 Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'autres poissons 78 145 16 32 Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons 78 78 78 78 78 Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons 78 78 78 78 78 78 78 7					
Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue		,			ł .
Fish blocks, Baddock, frozen - Blocs congelés d'autres poissons					
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons				1	
Fillets of Flatfish, frozen, Act Filets congelés de poisson plat, Atl. 299 44 125 24 Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat, Pac. 299 44 125 24 Fillets of Salmon, fr. or fgn - Filets fr. ou cong. de saumon 16 16 16 10 9 Other sea fish fillets fr. or fgn - Autres filets frais ou congelés 86 3 24 1 1 FRESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE 962 1,198 380 434 Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré 160 125 117 108 Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet 284 251 87 77 Fillets of Whitefish, fr. or fgn - Filets frais ou congelés de brochet 284 251 87 77 Fillets of Whitefish frielts - Filets d'autres poissons d'eau douce 461 649 156 195 SMOKED FISH - Total - POISSON FUMÉ 930 442 138 93 Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé) 746 277 76 36 Dominican Republic - République Dominicaine 52 139 44 20 Haiti - Hafti 11 12 13 13 13 14 14 15 14 15 14 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15 15				1	
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat, Atl. 299 44 125 24 Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat, Pac. 299 44 125 24 Fillets of Salmon, fr. or fan - Filets fr. ou cong. de saumon 16 16 16 10 9 Other sea fish fillets fr. or fan - Autres filets frais ou congelés 86 3 24 1 1 FRESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE 962 1,198 380 434 Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré 160 125 117 108 Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré 160 125 17 17 108 Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet 284 251 87 77 Fillets of Whitefish, fr. or fan - Filets frais ou congelés de brochet 57 173 20 54 175 175 175 175 175 175 175 175 175 175	Fillets of Flatfich fresh - Filets frais de noisson plat	60	24	2/	
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat, Pac. 299 44 125 24 17 181 181 181 181 182 184 185 185 185 185 185 185 185 185 185 185				1	
Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon				1	
Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés 86 3 24 1 FRESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE 962 1,198 380 434 Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré 160 125 117 108 Fillets of Picke, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré 284 251 87 77 Fillets of Whitefish, fr. or fra - Filets fr. ou cong. de corégone 57 173 20 54 Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce 461 649 156 195 SMOKED FISH - Total - POISSON FUMÉ 930 442 138 93 Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé) 746 277 76 36 Dominican Republic - République Dominicaine 452 139 44 20 Haiti - Hafti 460 110 28 13 Sea Herring blomeless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé) 6 68 1 1 33 Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé 55 12 11 2 Salmon Smoked - Saumon fumé 23 29 21 27 Union of South Africa - Union Sud-Africaine 16 19 14 17 Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue 60 46 17 12 Other Smoked - Autres produits fumés 40 10 12 3 SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS 8,504 13,267 1,421 1,950 Cod, Salted boneless - Morue désossée salée 561 798 167 269 United States - États-Unis 40 10 12 3 Fillets of Cod Stated one less - Morue lég. salée, plus de 43% d'hum 26 29 6 6 6 Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum 26 29 6 6 6 Cod, Light Salted over 63% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum 26 29 6 6 6 Cod, Light Salted over 63% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum 26 29 6 6 6 Cod, Light Salted over 63% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum 26 29 6 6 6 Cod, Light Salted over 63% M.C Morue lég. salée, lus de 43% d'hum 26 29 6 6 6 Cod, Light Salted over 63% M.C Morue lég. salée, lus d'Alum 26 29 6 6 6 Cod, Light Salted over 63% M.C Morue lég. salée, lus d'Alum 26 29 6 6 6 Cod, Light Salted over 63% M.C Morue					
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré . 160 125 117 108 Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet . 284 251 87 77 Fillets of Whitefish, fr. or fran - Filets fr. ou cong. de corégone . 57 173 20 54 Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce . 461 649 156 195 SMOKED FISH - Total - POISSON FUMÉ . 930 442 138 93 Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé) . 746 277 76 36 Dominican Republic - République Dominicaine . 452 139 44 20 Haiti - Ha'tti		8 6		1	
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet .	FRESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	962	1,198	380	434
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone 57 173 20 54 195	Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	160	1 25	117	108
Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce 461 649 156 195 SMOKED FISH - Total - POISSON FUMÉ 930 442 138 93 Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé) 746 277 76 36 Dominican Republic - République Dominicaine 452 139 44 20 Hait - Haïti 260 110 28 13 Herring boneless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé) 6 68 1 13 Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé 55 12 11 2 Salmon Smoked - Saumon fumé 23 29 21 27 Union of South África - Union Sud-Africaine 16 19 14 17 Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue 60 46 17 12 Other Smoked - Autres produits fumés 40 10 12 3 SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS 8,504 13,267 1,421 1,950 Cod, Salted boneless - Morue désossée salée		284	251	87	77
### SMOKED FISH - Total - POISSON FUME					
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	461	649	156	195
Dominican Republic - République Dominicaine 452 139 44 20 Raiti - Haïti 26 110 28 13 28 13 28 13 28 13 28 13 28 13 28 13 28 13 28 13 28 13 28 13 28 14 20 28 13 28 13 28 25 20 21 27 25 25 20 21 27 27 27 27 27 27 27	SMOKED FISH - Total - POISSON FUMÉ	930	442	138	93
Haiti - Ha'ti					
Herring boneless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé) 6					
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé 55 12 11 2 Salmon Smoked - Saumon fumé 23 29 21 27 Union of South Africa - Union Sud-Africaine 16 19 14 17 Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue 60 46 17 12 Other Smoked - Autres produits fumés 40 10 12 3 SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS 8,504 13,267 1,421 1,950 Cod, Salted boneless - Morue désossée salée 561 798 167 269 United States - États-Unis 504 696 150 236 Puerto Rico - Porto-Rico 9 48 3 16 Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum. 26 29 6 6 Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Moreu lég. salée, 43% d'hum.ou moins 2,886 1,591 474 257 Barbados - La Barbade 151 73 18 10 Jamaica - La Jamaique 488 257 79 39 Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago 134					į.
Salmon Smoked - Saumon fumé 23 29 21 27 Union of South Africa - Union Sud-Africaine 16 19 14 17 Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue 60 46 17 12 Other Smoked - Autres produits fumés 40 10 12 3 SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALES 8,504 13,267 1,421 1,950 Cod, Salted boneless - Morue désossée salée 561 798 167 269 United States - États-Unis 504 696 150 236 Puerto Rico - Porto-Rico 9 48 3 16 Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum. 26 29 6 6 Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Moreu lég. salée, 43% d'hum. 26 29 6 6 Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Moreu lég. salée, 43% d'hum. 26 29 6 6 Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Moreu lég. salée, 43% d'hum. 26 29 6 6 Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Moreu lég. salée, 43% d'hum. 26 29 6 6 Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Moreu lég. salée, 43% d'hum. 26 29 6 6 Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Moreu lég. salée, 43% d'hum. 26 29 6 6 Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Moreu lég. salée, 43% d'hum. 26 29 6 6 Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Moreu lég. salée, 43% d'hum. 26 29 6 6 Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Moreu lég. salée, 91 151 73 18 10 Jamaica - La Jamaique 488 257 79 39 Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago 134 11 20 1 Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent 57 64 8 11 Brazil - Le Brésil 500 - 110 - Italy - Italie - - - Spain - Espagne 180 - 36 - Puerto Rico - Porto-Rico 1,322 508 193 76			1		
Union of South Africa - Union Sud-Africaine					
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue				i	
Other Smoked - Autres produits fumés 40 10 12 3 SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS 8,504 13,267 1,421 1,950 Cod, Salted boneless - Morue désossée salée 561 798 167 269 United States - États-Unis 504 696 150 236 Puerto Rico - Porto-Rico 9 48 3 16 Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum. 26 29 6 6 Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Moreu lég. salée, 43% d'hum.ou moins 2,886 1,591 474 257 Barbados - La Barbade 151 73 18 10 Jamaica - La Jamaique 488 257 79 39 Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago 134 11 20 1 Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent 57 64 8 11 Brazil - Le Brésil 500 - 110 - Spain - Espagne 180 - - - Puerto Rico - Porto-Rico 1,322 508 193 76 <td></td> <td></td> <td>1</td> <td></td> <td></td>			1		
Cod, Salted boneless - Morue désossée salée 561 798 167 269 United States - États-Unis 504 696 150 236 Puerto Rico - Porto-Rico 9 48 3 16 Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum. 26 29 6 6 Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Moreu lég. salée, 43% d'hum.ou moins 2,886 1,591 474 257 Barbados - La Barbade 151 73 18 10 Jamaica - La Jamaique 488 257 79 39 Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago 134 11 20 1 Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent 57 64 8 11 Brazil - Le Brésil 500 - 110 - Italy - Italie - - - - Spain - Espagne 180 - 36 - Puerto Rico - Porto-Rico 1,322 508 193 76		40	10	12	3
United States - Etats-Unis	SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALES	8,504	13,267	1,421	1,950
United States - Etats-Unis 504 696 150 236 Puerto Rico - Porto-Rico 9 48 3 16 Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum. 26 29 6 6 6 Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Moreu lég. salée, 43% d'hum.ou moins 2,886 1,591 474 257 Barbados - La Barbade 5151 73 18 10 Jamaica - La Jamaique 488 257 79 39 Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago 57 64 8 11 Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent 57 64 8 11 Brazil - Le Brésil 57 64 8 11	Cod, Salted boneless - Morue désossée salée	561	798	167	269
Puerto Rico - Porto-Rico 9 48 3 16 Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum. 26 29 6 6 Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Moreu lég. salée, 43% d'hum.ou moins 2,886 1,591 474 257 Barbados - La Barbade 151 73 18 10 Jamaica - La Jamaique 488 257 79 39 Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago 134 11 20 1 Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent 57 64 8 11 Brazil - Le Brésil 500 - 110 - Italy - Italie - - - - Spain - Espagne 180 - 36 - Puerto Rico - Porto-Rico 1,322 508 193 76	United States - États-Unis				
Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Moreu lég. salée, 43% d'hum.ou moins 2,886 1,591 474 257 Barbados - La Barbade 151 73 18 10 Jamaica - La Jamaique 488 257 79 39 Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago 134 11 20 1 Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent 57 64 8 11 Brazil - Le Brésil 500 - 110 - Italy - Italie - - - - Spain - Espagne 180 - 36 - Puerto Rico - Porto-Rico 1,322 508 193 76	Puerto Rico - Porto-Rico	9 -	48	3	16
Barbados - La Barbade 151 73 18 10 Jamaíca - La Jamaíque 488 257 79 39 Trínidad and Tobago - La Trinité et Tabago 134 11 20 1 Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent 57 64 8 11 Brazil - Le Brésil 500 - 110 - Italy - Italie - - - - Spain - Espagne 180 - 36 - Puerto Rico - Porto-Rico 1,322 508 193 76	Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum	26	29	6	6
Jamaica - La Jamaique 488 257 79 39 Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago 134 11 20 1 Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent 57 64 8 11 Brazil - Le Brésil 500 - 110 -					
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago					
Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent					
Italy - Italie -					
Spain - Espagne 180 - 36 - Puerto Rico - Porto-Rico 1,322 508 193 76		500	-	110	-
Puerto Rico - Porto-Rico			-		-
				1	76
United States - Etats-Unis	Puerto Kico - Porto-Rico				
	United States - Etacs-Units	33	J-7	4.4	

Table 9. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January 1959-1960.

Tableau 9. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier, 1959-1960.

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value	- Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 lb -	1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée,	0.400			
43% d'humidité ou moins	2,490 47	2,749	410	485
Jamaica - La Jam¶que	521	439	62	69
Trinidad - La Trinité	274	150	53	29
Leeward & Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	100	100	15	14
Cuba - Cuba	304	632	58	119
Haiti - Halti	59	67	12	15
Panama - Panama	22	25	4	6
Puerto Rico - Porto-Rico	724	928	108	160
onited States - Ltats-onis	110	173	18	29
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité	557	212	81	35
Puerto Rico - Porto-Rico	404	16	56	2
United States - Etats-Unis	84	4	14	1
Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort, salée, 45-50% d'humidité	28	2,256	4	272
Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salée, plus de 50% d'humidité Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Aiglefin, morue-barbue et	161	4,182	17	399
brosmius, salés séchés	235	159	34	25
Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	46	51	7	8
Dominican Republic - République Dominicaine	113	42	16	6
United States - Etats-Unis	44	36	6	5
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée	1,445	1,208	201	184
British Guiana - Guyane britannique	347	352	49	57
Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	89	64	13	10
Dominican Republic - République Dominicaine	818	534	114	76
Puerto Rico - Porto-Rico	131	197	16	32
Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	115	83	27	18
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURE ET SALE A SEC	2,564	1,917	360	208
Dry salted Herring - Hareng salé à sec	5	156	1	9
Alewives Pickled - Gasparot saumuré	372	269	30	20
Haiti - Ha¶ti Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré	242 624	164	18	12
Jamaica - La Jamaique	439	189	39	29 19
United States - Etats-Unis	172	95	16	9
Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	706	687	101	66
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	157	136	13	20
Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, au vinaigre	96	132	13	24
Mackerel, pickled split - Maguereau fendu, saumuré	182	35	26	7
Jamaica - La Jamaique	118	18	14	3
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	22	13	7	6
Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumure	140	16	75	. 9
Sweden - Suède Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou au vinaigre	-	-	esh.	-
	260	182	37	18
CANNED FISH - Total - POISSON EN CONSERVE	5,311	3,043	3,222	1,543
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	209	183	48	46
Jamaica - La Jamaique	152	122	31	27
United States - Etats-Unis	41	44	14	16
Sardines, canned - Sardines en conserve	889	1,216	222	350
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	84	35	23	12
British Guiana - Guyane britannique	44	37	12	13
Jamaica - La Jamaique	267	547	63	147
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	81	54	25	18
Australia - Australie	49 22	25 194	12	7
Cuba - Cuba	53	25	9	60
Dominican Republic - République Dominicaine	63	31	19	9
Panama - Panama	59	70	15	22
Salmon, Sockeye, canned - Saumon sockeye en conserve	3,165	478	2,520	464
United Kingdom - Royaume-Uni	3,132	441	2,494	428
Australia - Australie	13	20	10	19
	1	6		6
Salmon Coho, canned - Saumon coho en concerve	5/.	202	0.0	001
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Australia - Australie	54 42	288 220	35 28	234 182

Tableau 9. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier 1959-1960.

Products and country of destination (1)	Quantity .	- Quantité	Value -	Valeur	
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960	
CANNED FISH (Concluded) - POISSON EN CONSERVE (Fin)	'000 lb -	1000 liv.	\$1000 - 10	000 dollar	
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	56 8	722	262	384	
United Kingdom - Royaume-Uni	304	148	145	77	
Australia - Australie	56	75	25	42	
New Zealand - Nouvelle-Zélande	81	351	39	193	
Belgium - Belgique	44	-	19	-	
Italy - Italie	_	4	_	2	
Netherlands - Pays-Bas	12	15	5	7	
Venezuela - Vénézuéla	31	1	13	í	
United States - Etats-Unis	-	-	-	-	
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	401	109	120	/ 2	
United Kingdom - Royaume-Uni	234	14	130	43	
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	234	38	78	14	
Belgium - Belgique	24	36	8	14	
Italy - Italie	89		27	-	
Netherlands - Pays-Bas	-		2.1		
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve Netherlands - Pays-Bas	8	46	2	21	
Other, canned - Autres, en conserve	17	1	3	1	
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACES	2,476	2 21/	1 590	1 / 07	
·	2,470	2,314	1,580	1,497	
Clams, in shell, fr. or fzn - Clam en coquille fraîche ou congelée	14	14	1	1	
Clams, shucked, fr. or fzn - Clam déshabillée, fraîche ou congelée	2	-	1	-	
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	2,099	2,009	1,202	1,184	
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée	86	65	145	114	
Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé	200	155	115	73	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	38	12	37	3	
Lobster, canned - Homard en conserve	34	41	77	111	
United Kingdom - Royaume-Uni	2	2	6	4	
Sweden - Suède	8	8	22	23	
United States - Etats-Unis	16	25	32	66	
Other shellfish, canned - Autres espèces, en conserve	3	18	2	11	
ISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	8,719	5,420	670	334	
Herring Meal - Farine de hareng	7,172	3,978	569	244	
Germany West - Allemagne occidentale	-	-	-	-	
United States - Etats-Unis	63	3,638	497	224	
Other fish meal - Farine d'autres poissons	1,410	672	95	42	
United Kingdom - Royaume-Uni	80	506	7	33	
United States - Etats-Unis	1,298	162	8 5	8	
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	137	770	6	48	
ARINE OILS - Total - HUILES DE POISSON ET D'ANIMAUX MARINS	Imp. Gal 85,658	Gall. Imp. 1,404,859	59	888	
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	73,838	43,872	48	25	
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	-	-	-	-	
Herring oil, Industrial - Huile de hareng pour usage industriel	5,153	1,358,893	4	822	
Other fish oils - Autres huiles de poisson	6,667	789	7	8 33	
	0,007	1,305			
ISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS	• • •	•••	171	96	
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités	0.0		8	1	
Japan - Japon	• •	* *	6	-	
United States - Etats-Unis	• •	••	2	1	
Bait Fish and Shellfish - Boëtte, poisson et mollusques	2 1,307	190	60	- 6	
	·			Ī	
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	318	489	11	14	
Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrure, brutes NoNomb.	8,734	32	. 32		
United Kingdom - Royaume-Uni	5,979	32	21		
United States - Etats-Unis	2,755	-	11	-	
Seaweeds - Herbes marines Other - Autres produits	• •	• •	42	53	
			18	22	

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1958. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1958, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les E.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Imports of Fish and Fishery Products, January-November 1958-1959.

Tableau 10. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier-novembre 1958-1959.

Products and Country of Origin (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1958	1959	1958	1959
	'000 lb -	1000 liv.	\$1000 - 10	00 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES			15,960	15,110
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSON, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.	• • •		2,461	3,382
Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, aiglefin et goberge frais	433	745	82	139
Halibut, fresh - Flétan frais	951	1,164	210	260
Herring, fresh - Hareng frais	14,261 709	3,563	252 297	68 423
Salmon, fresh - Saumon frais Other fish - Autres poissons	3,851	1,037 6,014	768	1,363
Lobsters fresh - Homard frais	253	716	152	362
Oysters, shelled ('000 gal.) - Huîtres décoquillées (1000 gall.)	77	85	526	543
Squid fresh - Encornet frais	• •	• •	174	224
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSON SALÉ ET FUMÉ	3,745	4,027	644	743
Norming salted Norms salé	2,619	2,576	378	389
Herring salted - Hareng salé	478	582	62	84
Netherlands - Pays-Bas	961	831	174	171
Norway - Norvège	1,090	1,030	127	112
Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	1,126	1,451	266	354
TSH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS,				
CONSERVÉS	* * *	• • •	8,044	6,662
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve	468	373	135	119
United Kingdom - Royaume-Uni	202	151	56	42
Norway - Norvège	264	215	79	75
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	2,221	2,227	1,266	1,286
Norway - Norvège	1,309 585	1,300	855 283	863 293
	2 620	2 952	929	1 / 25
Tuna canned - Thon en conserve	2,639 2,605	3,853	838 816	1,435 1,410
Japan - Japon	2,005	3,800	520	640
Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou			380	521
	3,837	12	2,247	10
Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve	3,835	9	2,245	8
Herring canned - Hareng en conserve	574	642	141	168
Germany West - Allemagne occidentale	360	421	85	101
Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve		• •	326	329
Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve	3,083	3,374	2,305	2,372
Japan - Japon	1,398	1,703	335	423
Norway - Norvège	29	60	29	1 702
United States - États-Unis	1,513 16	1,512	1,860	1,793
Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve	14	6	24	12
0				
Oysters shelled in cans ('000 quarts) - Huîtres décoquillées (1000 pintes) Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	378	482	238	268
Japan - Japon	274	385	137	184
United States - États-Unis	84	77	84	65
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSON ET D'ANIMAUX MARINS		•••	1,677	927
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile, foie de morue (1000 gall.)	192	211	261	271
United Kingdom - Royaume-Uni	187	204	255	261
Norway - Norvège	3	7	4	10
Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée			102	266
Japan - Japon			57	38
United States - États-Unis Other Marine oils ('000 gal.) - Autres, d'animaux marins (1000 gall.)		427	1,314	390
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	• • •	•••	3,134	3,396
Pich offal or refuse Dishate de poisson	3,526	5,652	110	178
Fish offal or refuse - Déchets de poisson		68,642	491	494
Ovster shell, crushed or not - Ecgilles dibuttres acrasses ou non				
Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non Other products - Autres produits	73,497		2,533	2,724

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1957. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1957, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 11. Prices received by Fishermen, at mid-month February 1959-1960
Tableau 11. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois février 1959-1960

Species and Ports - Espèces et Ports	1959	1960	Species and Ports - Espèces et Ports	1959	1960
	¢ per 1b-¢	par liv.		¢ per 1b-	t par liv.
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
			Yarmouth, N.S NE	83	. 60
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NE	-	-
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB	80	60
Halifax, N.S NE	4	4	Richibucto, N.B NB	-	-
Lockeport, N.S - NE.7	3 1/2	4	Souris, P.E.I IPE	-	-
Louisbourg, N.S NE	5 1/2	3 1/2	Havre Aubert, Que Qué	-	-
Souris, P.E.I IPE	-	-	Bay of Islands, Nfld TN SCALLOPS - PÉTONCLES	-	-
Caraquet, NB NB	-	-	Digby, N.S NE	47	40
Paspebiac, Que Qué	-	-	Grand Manan, N.B NB		40
St. John's, Nfld TN	2 1/4	2 1/4			
Souris, P.E.I IPE	-	-			
HADDOCK LARGE - GROS AIGLEFIN					
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NE.	6	6			
Louisbourg, N.S NE.	6	6	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN	2	2 1/4	SOCKEYE rd SOCKEYE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE			Vancouver, B.C CB	-	-
Halifax, N.S NE	3	3	COHO, dr COHO, habillé		
Louisbourg, N.S NE:	3	3	Vancouver, B.C CB	-	-
Ramea, Nfld TN	2 1/4	2 1/4	PINK, rd ROSE, entier		
FLOUNDERS - CARRELETS			Prince Rupert, B.C CB	-	-
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KETA, entier		
Halifax, N.S NE.	3 1/2	3 3/4	Vancouver, B.C CB	-	-
Louisbourg, N.S NE	3 1/2	3 3/4	RED SPRING dr QUINNAT, ROUGE, hab.		
(1) Souris, P.E.I IPE	-	-	Vancouver, B.C CB	35-36	-
(1) Caraquet, N.B NB	-	-	WHITE SPRING dr QUINNAT, BLANC, hab.		
(1) Ramea, Nfld TN	2 3/4	2 3/4	Vancouver, B.C CB	35-36	-
HERRING - HARENG			HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.		
Yarmouth, N.S NE	-	_	Vancouver, B.C CB	-	-
SARDINES - SARDINES			Prince-Rupert, B.C CB	-	-
Black's Harbour, N.B NB	-	2	LINGCOD - MORUE LINGUE		
MACKEREL - MAQUEREAU			Vancouver, B.C CB	5-12	14
Cheticamp, N.S NE.	_	_	LEMON & ROCK SOLES - SOLES		
Havre Aubert, Que Qué	_		Prince-Rupert, B.C CB	2 1/2-3	3-5 1/2

⁽¹⁾ Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.

Table 12. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series
Tableau 12. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Ve	ar and month	Wholesale	Wholesale prices - Prix de gros				Consumer Price Index - Indice du prix à la consommation			
	née et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraiche	Fowl dr voldille habillée	1	Indice industriel général	Canada	U.S.A EU.	U.K RU.	
			35-1939 = 100			1949 =	100	1947-1949	Jan. 15-Janv.	
			33 2,07 = 200					= 100	1952 = 100	
1954 Avera	age-Moyenne	200.4	283.9	164.7		151.6	116.2	111.8	107.7	
1955 Avera	age-Moyenne	273.9	271.2	189.5		161.2	116.4	114.5	112.6	
1956 Aver	age-Moyenne	296.9	262.6	187.3		182.0	118.1	116.2	102.0	
1957 Aver	age-Moyenne	302.6	278.7	152.6		194.7	121.9	120.2	105.8	
1958 Aver	age-Moyenne	312.0	314.8	141.1		194.1	125.1	123.5	109.0	
1959 Janua	ary-Janvier	323.9	339.2	144.6		192.2	126.1	123.8	110.4	
Febru	uary-Février	345.1	330.2	147.6		193.1	125.7	123.7	110.3	
Marc	h-Mars	350.1	317.3	147.6	1	193.0	125.5	123.7	110.3	
Apri	1-Avril	332.1	313.3	138.6		198.0	125.4	123.9	109.5	
May-	Mai	315.4	312.0	141.6		206.3	125.6	124.0	109.1	
June	-Juin	314.4	311.3	132.5		212.8	125.9	124.5	109.3	
July	-Juillet	321.9	319.2	125.3	1	212.4	125.9	124.9	109.0	
Augu	st-Août	318.6	312.6	126.5		213.3	126.4	124.8	109.3	
Sept	ember-Septembre	321.1	319.9	108.4		218.3	127.1	125.2	108.7	
Octo	ber-Octobre	321.9	312.0	108.4	[217.3	128.0	125.5	109.2	
Nove	mber-Novembre	324.6	302.4	114.4		211.6	128.3	125.6	110.0	
Dece	mber-Décembre	334.1	298.7	144.6		200.0	127.9	125.5	110.2	
1960 Janu	ary-Janvier	337.6	299.0	171.7		202.2	127.5	125.4	109.9	

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Product	Unit	Halif	ax	Mont	real	Toronto
1 i odde c	Offic	1959	1960	1959	1960	1959
		\$	\$	\$	\$	\$
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked		065	260	226	016	077
1. Cod fillets, fresh, unwrapped		.265	.260	.336	.316	.377
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	11	.241	.256	.292	.262	.317
3. Cod fillets, smoked		.288	-	.363	.340	.392
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	9.8	.562	.465	.397	.430	-
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	. 11	.378	.378	.456	.451	.497
6. Herring, kippered, domestic	.01	.208	.222	.254	. 247	.292
i. Mackerel, frozen, round		.212	.192	.250	.238	.285
8. Smelts, frozen, No. 1	11	-	-	.306	.287	.248
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,						
ATLANTIC, canned						
9. Lobster, Fancy Grade cs.		41.200	42.460	42.025	44.773	42.370
10. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	$100-3\frac{1}{4}$ oz.	9.006	8.998	9.042	9.016	8.929
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked						
11. Halibut, frozen, 10-40 lb, headless and dressed .	1ь	-	_	.380	.380	.388
12. Silverbright, frozen, headless & dressed	11	.450	.525	.428	.448	.403
13. Coho, frozen, headless and dressed	11	-		.622	.649	.588
14. Lingcod, fresh	11	-	_	-	-	-
PACIFIC, canned	10 1 11	00 705	05 000	00 170	05 007	
15. Sockeye, Grade Acs.	48: ½ 1b	22.785	25.888	22.172	25.207	21.744
16. Pink, Grade A cs.	31	13.128	14.282	12.767	13.740	12.884
INLAND FISH						
17. Whitefish, fresh	l b	_	-	.412	.365	.383
18. Whitefish, frozen	11	-	-	_	-	.258
19. Lake Trout, fresh	11	-	_	.518	.517	.538
20. Lake Trout, frozen	11	_	_	.433	.391	.438
21. Yellow Pickerel fillets, fresh	11	-		.525	.522	-
22. Yellow Pickerel fillets, frozen	11	-	_	-	.442	-

Table 14. Retail prices of Fishery products at the beginning of February 1959-1960

Product	Unit	Hali	fax	Montreal	
rroddet	OHIC	1959	1960	1959	1960
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked		\$	\$	\$	\$
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	. 1ь	.357	.366	.476	.452
2. Cod fillets, frozen, packaged	11	-	-	.330	.359
3. Cod fillets, smoked	",	. 364	.363	.498	.479
4. Finnan Haddie	"	.460	.463	.532	.540
5. Haddock fillets, fresh	" "	.522	.515	.594	.580
6. Herring, kippered	11	.318	.337	.330	.341
7. Mackerel, frozen	"	-	.312	.362	.350
8. Smelts, frozen, No. 1	11	.877	.820	.397	.389
9. Salmon steak, fresh or frozen		.0//	.020	-	-
ATLANTIC, canned					
10. Lobster, Fancy Gradetin	5 oz.	.951	1.016	.974	1.048
11. Sardines, not smoked, in oil tin	$3\frac{1}{4}$ oz.	.103	.104	.099	.100
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked				ļ	
12. Coho steak, fresh or frozen	1b	-		.870	.915
13. Spring steak, fresh or frozen	11	_	-	-	-
14. Silverbright steak, fresh or frozen	11		-	-	_
15. Lingcod, fresh	11		-	-	
16. Halibut steak, fresh	11	.703	.637	.800	.798
17. Halibut steak, frozen	TT .	-	-	-	-
PACIFIC, canned					
18. Sockeye, Grade A tin	0	.547	(10	50/	F.0.0
	8 oz.		.612	.504	.580
19. Pink, Fancy Grade tin		.315	.347	.303	.323
INLAND FISH					
20. Whitefish, fresh	1b	_ · ·	-	_	-
21. Whitefish, frozen	11	-	-	_	-
22. Lake Trout, fresh	n	-	-	_	-
23. Yellow Pickerel, fresh	11	-	-	.630	.690

Toronto	Winn	ipeg	Vanco	uver	77 2 4. 6	D 1
1960	1959	1960	1959	1960	Unité	Produits
ş	\$	\$	\$	\$		
						PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.330	-	.445	-	-	liv.	Filets de morue, frais
.285	.320	.323	-	-	11	Filets de morue, congelés
.392	.370	.410	.400	.410	11	Filets de morue, fumés
	•		-	-	11	Flétan, frais ou congelé, 10-40 liv.
.490	-	.555	-	-	11	Filets d'aiglefin, frais, non enveloppés
.290	.283	.283	.300	.300	11	Hareng légèrement fumé
.265	.300	.290	.270	.275	11	Maquereau congelé, entier
.262	40	-	-	-	11	Eperlan congelé nº 1
						DE L'ATLANTIQUE, en conserve
44.010	41.400	45.600	43.400	48.650	48: 5 onc.	(Caisse) Homard, classe de fantaisie
8.720	9.525	9.525	-	-	100-3\frac{1}{4} onc.	(Caisse) Sardines non fumées, dans l'huile végétale
						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.368	.380	.363	.288	.260	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv
.452	.427	.443	.333	.392	11	Saumon keta, congelé, étêté et habillé
.638	.600	.650	.500	.547	11	Coho congelé, étêté et vidé
-	~	-	-	-	11	Morue lingue, fraîche
						DU PACIFIQUE, en conserve
25.120	22.500	25.675	21.200	24.447	48: ½ liv.	
13.900	12.988	13.962	11.933	13.033	**	(Caisses) Saumon rose, classe A
						POISSON D'EAU DOUCE
.342	.325	.325	-	-	liv.	Corégone, frais
.258	.233	.227	-	-	"	Corégone, congelé
-	-	-	-	-	11	Truite de lac, fraîche
.415	.410	.410	-	-	11	Truite de lac, congelée
-	1.050	1.075	-	-	11	Filets de doré commun, frais
-	.883	. 883	-	-	- 11	Filets de doré commun, congelé

Tableau 14. Prix de détail des produits de la pêche au début de février 1959-1960

Toron	ito	Vancou	ver	77	Produits
1959	1960	1959	1960	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$		
					PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.566	.608	.443	.462	liv.	Filets de morue, frais et enveloppés
.357	.352	.387	.440	н	Filets de morue congelés et enveloppés
.534	.577	.565	.598	11	Filets de morue fumés
.570	.610	.540	.571		Finnan haddie
.753	.756	-		H	Filets d'aiglefin frais
.420	.456		-	11	Hareng légèrement fumé
-	_	-	-	0	Maquereau congelé
- 1	_	-	_	H	Eperlan congelé nº 1
_	_		-	11	Tranches de saumon
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve
.958	.990	.993	1.060	5 one.	(Boîte) Homard, classe de fantaisie
.097	.097	.105	.105		
				74 020	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.933	.986	.790	.838	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées
-		.798	.826	11	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées
- 1	_	-	-	H	Tranches de keta, fraîches ou congelées
-	-	.358	.385	11	Morue lingue, fraîche
-	-	.557	.550	11	Tranches de flétan, fraîches
.704	.693	-	-	11	Tranches de flétan, congelées
					, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
					DU PACIFIQUE, en conserve
.491	.555	.497	.575	8 onc.	(Boite) Sockeye, classe A
.293	.313	.287	.314	Ħ	(Boite) Saumon rose, classe A
					, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
					POISSON D'EAU DOUCE
.603	.585	-	-	liv.	Corégone, frais
-	.590	-	-	- 11	Corégone, congelé
.848	.892	-	-	11	Truite de lac, fraîche
-	_	_	-	11	Doré commun frais

Table 15. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States February 1959-1960 Tableau 15. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et Etats-Unis février 1959-1960

	FREEZINGS -	CONGELATION	STOC	KS
Selected Products - Canada and United States	January-F		Februar 29 fevr	·
Certains produits - Canada et Etats-Unis	1959	1960	1959	1960
	1000 lb - Mi	lliers de liv.	'000 1b - Mill	iers de liv.
TROOPEN TRANS C GURLLETON TO be 1 DOZGON MOLLUGOUES ET SPUSSTA OFS	42 563	40,769	103 721	221 717
FROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	42,563 17,197	17,689	193,721	231,717 51,198
Canada	25,366	23,080	153,778	180,519
Olifed Deales - Deales-Olifs	23,000		230,110	200,525
SELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	11,373	9,455	27,413	45,642
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	1,820	1,688	1,140	5,315
Haddock (1) - Aiglefin (1)	3,780 320	2,516	1,379	3,854 1,508
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	683	1,192	1,174	1,314
Sub-total - Sous-total	6,603	6,558	5,032	11,991
United States - Etats-Unis				
Cod - Morue	90	50	3,935	11,540
Haddock - Aiglefin	1,071	. 363	4,233	7,399
Pollock - Goberge	414	499	1,170	1,425
Ocean Perch - Perche rose	3,086	1,801	9,669	9,233
Flounder - Carrelets	109	184	3,374	4,054
Sub-total - Sous-total	4,770	2,897	22,381	33,651
FISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	2,493	3,971	9,731	29,300
Canada	2,094	3,861	699	7,598
United States - Etats-Unis	399	110	9,032	21,702
FISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON	• • •		5,409	6,547
Canada	759	911	525	725
United States - Etats-Unis	• •	• •	4,884	5,822
SALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	50	88	15,957	7,856
Chum - Keta	18		2,803	961
Coho - Coho	17	37	3,347	1,000
Pink - Rose	-		100	172
Spring - Quinnat	3 12		669	474
Sub-total - Sous-total	50	51 88	7,045	158 2,765
United States - Etats-Unis				
King or Spring - Quinnat	_	_	3,377	2,585
Silver or Coho - Coho ou argenté	_	_	3,431	1,456
Fall or Chum - Keta	-	-	933	362
Other - Autres	-	-	1,171	688
Sub-total - Sous-total	-	-	8,912	5,091
HALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	41	99	10,132	14,062
Canada	41	99	4,058	5,161
United States - Etats-Unis	-	-	6,074	8,901
SHELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	11,885	13,111	47,497	52,389
Canada	338	353	800	1,245
United States - Etats-Unis	11,547	12,758	46,697	51,144
RESHWATER FISH-Total-POISSON D'EAU DOUCE	937	775	11,934	11,456
Lake trout - Truite de lac(2)	3		500	582
Whitefish - Corégone(2)	156	207	1,618	1,573
Other - Autres(2)	381	414	2,386	2,573
Sub-total - Sous-total	540	621	4,504	4,728
United States - Etats-Unis				
Trout - Truite	119	43	1,291	1,336
Whitefish - Corégone	40	21	1,440	1,603
Other - Autres(2) Sub-total - Sous-total	238 397	90 154	4,699 7,430	3,789 6,728
	7.047			
BAIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET NOURRITURE ANIMALE	7,244 2,913	5,489 2,332	20,400	16,642 9,200
United States - Etats-Unis	4,331	3,157	10,471	7,442
	,			,,.,.

⁽¹⁾ Includes Hake and Pollock - Inclus la morue-barbue et la goberge.(2) Includes fillets - filets compris.

Doc

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL

MAY 1 6 1960 *

Canasa, stansiles, pareau of



MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

MARCH - 1960 - MARS

Published by Authority of The Honourable Gordon Churchill Minister of Trade and Commerce Publication autorisée par l'honorable Gordon Churchill ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS

Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-30

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 14, No. 3

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS AND VALUES	Page
Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	4
Table 2. Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and	
Species, Sea Fisheries	7 10
Table 4. Landings, Quantity and Value, Manitoba	10
Table 5. Landings, Quantity and Value, Northwest Territories	10
PROCESSING AND STOCKS	
Table 6. Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries	11
Table 7. Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast	12
Table 8. Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	13
EXTERNAL TRADE	
Table 9. Exports of Fish and Fishery Products	14
Table 10. Imports of Fish and Fishery Products	18
PRICES	
Table 11. Prices received by fishermen at mid-month	19
Table 12. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale prices of	1)
Fishery Products, and Selected Index Series	19
Table 13. Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month	20
the month	20
* * * * *	
Table 15 Processing 1 Ct 1 C 7	
Table 15. Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products, Canada and United States	0.0
	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available
... figures not applicable
--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DÉBARQUEM	ENTS E	T VALEUR	Page
Tablean Tablean Tablean Tablean	u 2. u 3. u 4.	Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	7 10 10
CONDITION	NEMENT	ET STOCKS	
Tablea Tablea Tablea	u 7.	Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	11 12 13
COMMERCE	EXTERI	EUR	
		Exportation du poisson et des produits de la pêche Importation du poisson et des produits de la pêche	14 18
PRIX			
Tablea Tablea Tablea Tablea	u 12. u 13.	Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19 19 20 20
Tablea	u 15.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22
		CONTRACTOR DE LA DECLE MADITIME	

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PECHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

- néant .. inconnu -- moins de 500 ou infime ... n'ayant pas lieu de figurer

--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - MARCH 1960

During the month of March landings of sea fish and shellfish amounted to 40,471,000 pounds valued at \$1,949,000. The catch for the comparative month of 1959 was 62,765,000 pounds and \$2,497,000. The decrease in catch and value is due to lower landings of herring on the West Coast.

The catch for the first three months of this year was reported at 163,025,000 pounds or 20 per cent less than the 204,879,000 pounds taken in the same period of 1959. Comparative values were \$6,115,000 and \$6,900,000.

Atlantic Coast - Landings by East Coast fishermen amounted to 35,812,000 pounds valued at \$1,699,000. For March of last year the catch was reported at 35,070,000 pounds worth \$1,793,000. The take of haddock at 16,605,000 pounds was ten per cent greater than the 15,113,000 pounds landed last March. Lower unit prices dropped the value to \$672,000 or eight per cent less than the \$732,000 recorded for March 1959. The cod fishery realized 8,697,000 pounds valued at \$276,000. For the comparative period the catch was 9,365,000 pounds worth \$330,000. The take of lobsters amounted to 325,000 pounds worth \$205,000. Last March 295,000 pounds were landed with a value of \$278,000. The decrease in value is due to lower unit prices. Small flatfishes at 2,808,000 pounds (3,542,000 pounds) and \$89,000 (\$104,000) fell by 21 per cent in catch and 14 per cent in value.

Cumulative landings for the first three months of 1960 were reported at 114,206,000 pounds with a value of \$4,901,000. During the same period of last year the catch was 83,287,000 pounds and \$4,359,000. Cod landings at 30,367,000 pounds were 40 per cent greater than the 21,758,000 pounds reported last year. Although the catch of haddock rose by two per cent the value fell by 14 per cent, here again reflecting lower unit prices. Substantial gains were reported for redfish and hering. Lobsters at 1,155,000 pounds were 28 per cent above the 901,000 pounds landed last year. The value at \$673,000 as compared with \$683,000 was down by one per cent, once again lower unit prices being responsible for the decrease.

British Columbia - West Coast fishermen landed 4,659,000 pounds (27,695,000 pounds) with a value of \$250,000 (\$704,000). Herring at 262,000 pounds was 99 per ent less than the 23,009,000 pounds taken last March. Corresponding values were \$4,000 and \$380,000.

Landings for the first three months of the year amounted to 48,819,000 pounds with a value of \$1,214,000. For the comparative period of 1959 the catch was reported at 121,592,000 pounds valued at \$2,541,000.

Stocks of Frozen Fish - Stocks of edible fishery products held at the end of March amounted to 30,710,000 pounds. Last year at this time inventories stood at 26,197,000 pounds. Haddock fillets (including blocks) at 6,510,000 pounds are 83 per cent greater than the 3,559,000 pounds held at the end of the corresponding month in 1959. Atlantic cod fillets and Pacific halibut were also held in greater amounts. Stocks of small flatfishes were 19 per cent lighter than a year ago.

Exports - Value of all fishery products exported during the first two months of 1960 amounted to \$19,070,000 an 11 per cent decline when compared to the \$21,315,000 reported for the same period of 1959. Sales of canned products were mainly responsible for the decrease.

Les pêches du Canada en mars 1960

La quantité débarquée de poisson de mer et de mollusques et crustacés, en mars, a été de 40,471,000 livres, d'une valeur de \$1,949,000. En mars de l'an dernier, elle s'était élevée à 62,765,000 livres évaluées à \$2,497,000. La diminution en quantité et en valeur est due à des débarquements moindres de hareng sur la côte Ouest.

La prise (163,025,000 livres) au cours du premier trimestre a baissé de 20 p.100 au regard des 204,879,000 d'un an plus tôt. Les valeurs comparables s'élevaient à \$6,115,000 et \$6,900,000.

Côte de l'Atlantique - Les débarquements de la côte atlantique se sont chiffrés par 35,812,000 livres évaluées à \$1,699,000. En mars précédent, la prise s'était élevée à 35,070,000 livres évaluées à \$1,793,000. La prise d'églefin (16,605,000 livres) a surpassé de 10 p. 100 les 15,113,000 de mars précédent. Des prix unitaires plus bas ont fait baisser la valeur de 8 p. 100, soit à \$672,000 au regard de \$732,000 en mars 1959. La prise de morue a atteint 8,697,000 livres évaluées à \$276,000. En mars 1959, elle avait atteint 9,365,000 livres évaluées à \$330,000. La prise de homard s'est élevée à 325,000 livres (295,000) évaluées à \$205,000 (\$278,000); la baisse en valeur est due à des prix unitaires plus bas. Les débarquements de petits poissons plats, à 2,808,000 livres (3,542,000) évaluées à \$89,000 (\$104,000) ont baissé de 21 p. 100 en quantité et de 14 p. 100 en valeur.

Les débarquements globaux, au cours du trimestre, se sont chiffrés par 114,206,-000 livres (83,287,000) d'une valeur de \$4,901,000 (\$4,359,000). Les débarquements de morue (30,367,000 livres) ont surpassé de 40 p. 100 les 21,758,000 livres d'un an plus tôt. Bien que la prise d'églefin ait augmenté de 2 p. 100, sa valeur a baissé de 14 p. 100 par suite de prix unitaires plus bas. On a signalé des gains marqués dans le cas de la pêche rose et du hareng. La prise de homard (1,155,000 livres) a surpassé de 28 p. 100 celle d'un an plus tôt (901,000); par contre la valeur (\$673,-000) a baissé de 1 p. 100 (\$683,000) par suite encore de prix unitaires plus bas.

Colombie-Britannique - Les pêcheurs de la côte Ouest ont débarqué 4,659,000 livres (27,695,000) d'une valeur de \$250,000 (\$704,000). La prise de hareng (262,000 livres) a été de 99 p. 100 inférieure aux 23,009,000 de mars précédent. Les valeurs correspondantes se sont chiffrées par \$4,000 et \$380,000.

Au cours du premier trimestre, les débarquements se sont chiffrés par 48,819,000 livres évaluées à \$1,214,000. Au cours de la période correspondante de 1959, la prise a été de 121,592,000 livres, d'une valeur de \$2,541,000.

Stocks de poisson congelé - Les stocks comestibles de produits de la pêche, à la fin de mars, se chiffraient par 30,710,000 livres, au regard de 26,197,000 un an plus tôt. Les filets d'églefin (blocs compris), à 6,510,000 livres, surpassaient de 83 p. 100 les 3,559,000 d'un an plus tôt. Les stocks de filets de morue de l'Atlantique et de flétan du Pacifique étaient aussi plus élevés; les stocks de petits poissons plats surpassaient de 19 p. 100 ceux d'un an plus tôt.

Exportations - La valeur des exportations de tous les produits de la pêche, au cours des deux premiers mois de 1960, s'est élevée à \$19,070,000, soit une baisse de 11 p. 100 sur les \$21,315,000 d'un an plus tôt. Les ventes de produits en conserve ont été la principale cause de la baisse.

Page 4
Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, March 1959-1960

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, mars 1959-1960

Areas and Species	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Région et espèce	1959	1960	1959	1960
	'000 lb - Mill	iers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$
ANADA-Total-CANADA	62,765	40,471	2,497	1,949
Newfoundland - Terre-Neuve	11,673	10,876	316	273
Nova Scotia - Nouvelle-Ecosse	19,240	21,395	1,378	1,319
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	4,098	3,525	92	76
Prince Edward Island - Ile-du-Prince-Edouard	59	16	4	1
Quebec - Québec	-	-	3	30
British Columbia - Colombie-Britannique	27,695	4,659	704	250
TLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	35,070	35,812	1,793	1,699
ROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	30,431	31,319	1,323	1,260
Cod - Morue	9,365	8,697	330	276
Haddock - Aiglefin	15,113	16,605	732	672
Pollock - Goberge	906	1,135	14	19
Hake - Morue-barbue	105	134	2	2
Cusk - Brosmius	272	283	6	7
Redfish - Perche rose	266	634	6	15
Catfish (wolffish) - Poisson chat	291	187	9	6
Halibut - Flétan de l'Atlantique	367	620	118	172
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	3,542	2,808	104	89
Plaice (Rough dab) - Plie commune	89	44	1	1
Witch Flounder (Grey sole) - Plie grise	431	927	16	35
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	7	-		-
Mixed Flounders - Carrelets divers	3,015	1,837	87	53
Other Groundfish - Autres poissons de fond	204	216	2	2
ELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSON PÉLAGIQUE ET D'ESTUAIRE	3,985	3,699	77	65
Herring - Hareng	3,833	3,627	64	59
Mackerel - Maquereau	1	3	GO UN	
Alewives - Gaspareau commun	-	10	-	1
Shad - Alose	-	-	-	-
Salmon - Saumon	-	-	-	-
Smelts - Eperlan	100	34	12	3
Swordfish - Espadon	-	-	-	
Tuna - Thon	-	-	-	-
Capelin - Capelan	- 39	10	- 1	-
LOMEOU - LOURGE CONTRACTOR CONTRA	3,	10	1	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	-	-	-	-
Sturgeon - Esturgeon	4	15		-
Eel - Anguille	7	15		2
Other fish - Autres poissons	1	-		-
DLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	654	794	381	321
Lobsters - Homard	295	325	278	205
Clams, bar - Mactre	2	1	who ex	
soft-shell - Coque ou mye	100	85	6	6
" quahog - Praire	-	1	-	
Scallops - Pétoncles	192	358	96	109
Oysters - Huîtres	1	1		
Squid - Encornet	-	_	_	_
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	64	23	1	1
THER ITEMS-Total-AUTRES ITEM		• • •	12	53
Cod Livers - Foie de morue	45	73		1
Other Livers - Autres foies	6	10		1
Herring Scales - Ecailles de hareng	19	52	1	5
Irish Moss - Mousse d'Irlande	-	38		
Other Seaweeds - Autres herbes marines	644	-	2	_
Seals (Number) - Phoques (nombre)	2,441	11,416	9	46

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, March 1959-1960

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, mars 1959-1960

Areas and Species	Quantity -	- Quantité	Value	- Valeur
Région et espèce	1959	1960	1959	1960
	'000 lb - Mil	liers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	11,673	10,876	316	273
Cod - Morue	4,344	3,665	120	90
Haddock - Aiglefin	5,666	4,754	146	113
Redfish - Perche rose	153	491	3	11
Halibut - Flétan de l'Atlantique	15	58	2	6
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers	1,361	1,479	36	41
Turbot - Turbot	-	30	-	2
Other Groundfish - Autres poissons de fond	134	76	3	2
Herring - Hareng	do	323	-	5
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-
Capelin - Capelan	60	-	-	-
Salmon - Saumon	-	-	~	-
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	-	-	_	_
Lobsters - Homard	-	_	_	-
Scallops - Pétoncles	100	-		-
Squid - Encornet	-	-	-	-
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-	-
Other items - Total - Autres item			6	3
OVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	19,240	21,395	1,378	1,319
Cod - Morue	5,010	5,015	209	185
Haddock - Aiglefin	9,447	11,847	586	559
Pollock - Goberge	877	1,004	14	16
Hake & Cusk - Morue-barbue et brosmius	372	413	8	9
Redfish - Perche rose	113	143	3	4
Catfish (wolffish) - Poisson chat	191	169	6	5
Halibut - Flétan de l'Atlantique	352	562	116	166
Plaice - Plie commune	89	44	1	1
Witch Flounder (Grey sole) - Plie grise	431	927	16	35
Mixed Flounders - Carrelets divers	1,653	320	51	10
Other Groundfish - Autres poissons de fond	204	216	2	2
Name of Name o	_	37	_	1
Herring - Hareng	1	3		
Alewives - Gaspareau commun	-	-	-	-
Salmon - Saumon	-	-	-	-
Smelts - Eperlan	20	7	3	1
Swordfish - Espadon	-	-	-	-
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	1	7		1
Lobsters - Homard	282	318	266	201
Clams, soft-shell - Coque ou mye	4	8		1
Clams, other - Autres clams	2	1		
Scallops - Pétoncles	191	354	95	107
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-	15
Other items - Total - Autres item	•••	• • •	2	15
EW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	4,098	3,525	92	76
Cod - Morue	11	17	1	1
Haddock - Aiglefin	-	4	ma ma	
Pollock - Goberge	60	77	-	2
Hake - Morue-barbue	-	-	-	-
Redfish - Perche rose	-	-	-	-
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers	8	8		
Other Groundfish - Autres poissons de fond	-	-	-	-
Variation Variation	3,833	3,267	64	53
Herring - Hareng	3,055	-	-	-
Alewives - Gaspareau commun	_	10	-	1
Salmon - Saumon	-	-	-	-
	0.1	0.5	5	2
Smelts - Eperlan	34	25	1	

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, March 1959-1960

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, mars 1959-1960

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Région et espèce	1959	1960	1959	1960	
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	1000 lb - Mi	lliers de liv.	\$1000 - Mi	lliers de \$	
Lobsters - Homard	13	7	12	4	
Clams, soft-shell - Coque ou mye	96	77	6	5	
Clams, Other - Autres clams	-	-	-	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	64	-	-	-	
Other items - Total - Autres item		25	2	3 5	
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ILE-DU-PRINCE-ÉDOUARD		•••	*	,	
	59	16	4	1	
Cod - Morue	-	-	-	-	
Hake - Morue-barbue	_	-	-	-	
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers	_			-	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	_	_	_	_	
Herring - Hareng	-	-		-	
Mackerel - Maquereau Smelts - Eperlan		-	-	-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	46	2	4		
	11	10		1	
Lobsters - Homard	_	_	_		
Clams - Clams	-	1	_		
Oysters - Huîtres	1	1			
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	1	2			
Other items - Total - Autres item		•••	-		
QUEBEC-Tota1-QUÉBEC	-	-	3	30	
Cod - Morue	_				
Halibut - Flétan de l'Atlantique	_	_	_	_	
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers	-	-	-	-	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	-	-	-	-	
Herring - Hareng	-	_			
Mackerel - Maquereau	-	-	-	_	
Salmon - Saumon	-	-	-	-	
Smelts - Eperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	-	-	-	-	
Lobsters - Homard	_				
Clams - Clams	-		_	_	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-	-	
Other items - Total - Autres item	• • •	***	3	30	
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	27,695	4,659	704	250	
Gray Cod - Morue du Pacifique	1,039	711			
Lingcod - Morue lingue	444	711	62 44	36	
Sablefish - Morue charbonnière	8		1	50	
Halibut - Flétan du Pacifique	-	-	-	_	
Soles and mixed Flounders - Soles et carrelets divers	490	408	30	20	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	60	60	2	2	
Salmon - Total - Saumon du Pacifique	108	20	/ 1		
Chum - Saumon keta	100	30	41	9	
Coho - Saumon coho ou argenté	_	_	_		
Pink - Saumon rose	-	-	- 1		
Sockeye - Saumon sockeye ou rouge	-	-	-	_	
Spring - Saumon quinnat	105	28	40	9	
Other - Autres saumons du Pacifique	3	2	1		
Herring - Hareng du Pacifique Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	23,009	262 702	380	4 19	
				19	
Crabs - Crabes	190	209	23	21	
Oysters - Huîtres	754 1,029	910 650	20	25	
Shrimps & Prawns - Crevettes et salicoques	166	161	45 27	37 27	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	2	-	27	
Other items - Total - Autres item			19		

Table 2. Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan. - March 1959-1960

Tableau 2. Débarquements Cumulatifs. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv. - mars 1959-1960

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Région et espèce	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb - Milliers de liv. \$'000 - Milliers de				
NADA-Total-CANADA	204,879	163,025	6,900	6,115	
Newfoundland - Terre-Neuve	26,604	31,361	671	749	
Nova Scotia - Nouvelle-Ecosse	48,462	60,448	3,286	3,553	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	7,762	22,046	340	510	
Prince Edward Island - Ile-du-Prince-Edouard	372	244	31	16	
Quebec - Québec	87	107	31	73	
British Columbia - Colombie-Britannique	121,592	48,819	2,541	1,214	
LANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	83,287	114,206	4,359	4,901	
COUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	72,475	87,448	3,139	3,342	
Cod - Morue	21,758	30,367	814	978	
Haddock - Aiglefin	35,476	36,293	1,651	1,421	
Pollock - Goberge	3,059	2,663	47	40	
Hake - Morue-barbue	531	474	10	8	
Cusk - Brosmius	712	913	16	24	
Redfish - Perche rose	1,432	4,794	36	127	
Catfish (wolffish) - Poisson chat	390	294	13	9	
Halibut - Flétan de l'Atlantique	1,012	1,484	306	420	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	7,578	9,546	239	309	
F P P	,,,,,	,,,,,,		337	
Plaice (Rough dab) - Plie commune	119	405	2	13	
Witch Flounder (Grey sole) - Plie grise	1,957	3,304	74	125	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	40	30			
Mixed Flounders - Carrelets divers	5,462	5,807	163	171	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	527	620	7	6	
LAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSON PÉLAGIQUE ET D'ESTUAIRE .	9,266	24,582	302	507	
Herring - Hareng	7,556	23,191	111	377	
Mackerel - Maquereau	4	9		1	
Alewives - Gaspareau commun	10	15	1	1	
Shad - Alose	-	-	-	-	
Valuoti - Vaduoti	-	-	-	_	
Smelts - Eperlan	1,269	1,050	175	110	
Swordfish - Espadon	-	-	-	-	
Tuna - Thon	-	-	-	-	
Capelin - Capelan	267	220	- 11	-	
Tomeou - routamon	367	228	11	6	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	-	-	-	-	
Sturgeon - Esturgeon	4	-			
Eel - Anguille	32	80	4	12	
LLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,546	2,176	877	936	
Lobsters - Homard	901	1,155	683	673	
Clams, bar - Mactre	2	2			
" soft-shell - Coque ou mye	203	178	12	13	
" quahog - Praire		1			
Scallops - Pétoncles	365	797	181	248	
Oysters - Huîtres	2	4			
Squid - Encornet	-	-	-	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	73	39	1	2	
HER ITEMS-Total-AUTRES ITEM	• • •	•••	41	116	
Cod Livers - Foie de morue	136	186	2	2	
Other Livers - Autres foies	59	75	2	3	
Herring Scales - Ecailles de hareng	44	303	4	30	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	348	116	4	30	
Other Seaweeds - Autres herbes marines	1,830	-	6		
Seals (Number) - Phoques (nombre)	5,605	18,892	23	81	
Other - Autres					

Page 8
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan. - March 1959-1960

Tableau 2. Débarquements Cumulatifs (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv. - mars 1959-1

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Région et espèce	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb - Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	26,604	31,361	671	749	
Cod - Morue	7,296	9,870	204	242	
Haddock - Aiglefin	13,898	12,601	342	295	
Redfish - Perche rose	715	2,068	15	46	
Halibut - Flétan de l'Atlantique	32	89	4	9	
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers	2,577	3,831	70	106	
Turbot - Turbot	-	30	-	2	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	266	224	5	3	
Herring - Hareng	1,820	2,611	24	37	
Mackerel - Maquereau		-	-	-	
Capelin - Capelan	•	-	-	-	
Salmon - Saumon	-		-		
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	-	37	-	4	
Lobsters - Homard	_	-		-	
Scallops - Pétoncles	-	-	-	_	
Squid - Encornet	-	-	-	~	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-	-	
Other items - Total - Autres item	• • •	* * *	7	5	
OVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	48,462	60,448	3,286	3,553	
Cod - Morue	13,970	20,408	583	732	
Haddock - Aiglefin	21,465	23,678	1,297	1,125	
Pollock - Goberge	2,937	2,297	46	35	
Hake & Cusk - Morue-barbue et brosmius	1,204	1,376	26	32	
Redfish - Perche rose	716	2,726	21	81	
Catfish (wolffish) - Poisson chat	271	257	9	8	
Halibut - Flétan de l'Atlantique	980	1,395	302	411	
Plaice - Plie commune	119	395	2	13	
Witch Flounder (Grey sole) - Plie grise	1,957	3,304	74	125	
Mixed Flounders - Carrelets divers	2,837	1,892	90	61	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	527	620	7	6	
Herring - Hareng	147	42	2	1	
Mackerel - Maquereau	4	9		1	
Alewives - Gaspareau commun	-	-	_	_	
Salmon - Saumon	-	-	-	-	
Smelts - Eperlan	142	105	24	16	
Swordfish - Espadon	15	46	3	- 8	
other, relagic & Estuariar - Autres, peragriques ou a estuarie	15	40	J	0	
Lobsters - Homard	801	1,092	612	638	
Clams, soft-shell - Coque ou mye	7	21		2	
Clams, other - Autres clams	2	2			
Scallops - Pétoncles	360	781	179	241	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	1	2			
Other items - Total - Autres item	• • •		9	17	
EW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	7,762	22,046	340	510	
Cod - Morue	492	89	27	4	
Haddock - Aiglefin	113	14	12	1	
Pollock - Goberge	13	189		3	
Hake - Morue-barbue	1	-		-	
Redfish - Perche rose	1	_			
Plaice and mixed Flounders - Plie commune et carrelets divers	53	65	3	2	
Other Groundfish - Autres poissons de fond		1			
Herring - Hareng	5,589	20,538	85	339	
Mackerel - Maquereau	-	20,550	-	339	
Alewives - Gaspareau commun	10	15	1	1	
·	-	-		-	
Salmon - Saumon					
Salmon - Saumon	798	679	113	70	

Table 2. Cumulative Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan. - March 1959-1960

Tableau 2. Débarquements Cumulatifs (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv. - mars 1959-1960

Areas and Species	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Région et espèce	1959	1960	1959	1960
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb - Mill	iers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Coque ou mye Clams, Other - Autres clams Oysters - Huîtres Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres item	100 196 - 75	63 153 - - 51	71 12 - - 3 4	35 11 - - 9 30
			21	
PRINCE EDWARD ISLAND-Tota1-ILE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	372	244	31	16
Cod - Morue	35	29	-	-
Herring - Hareng	-	-	-	
Mackerel - Maquereau Smelts - Eperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	242 91	126 82	24 3	11 5
Lobsters - Homard	-	1		
Oysters - Huîtres	1	2		
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres item	3		4	00 00 00 00
QUEBEC-Total-QUÉBEC	87	107	31	73
Cod - Morue		-	-	-
Halibut - Flétan de l'Atlantique	-	-	-	-
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon	•	-		-
Smelts - Eperlan	87	103	14	9 -
Lobsters - Homard Clams - Clams Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres item		4	17	
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	121,592	48,819	2,541	1,214
Gray Cod - Morue du Pacifique Lingcod - Morue lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan du Pacifique Soles and mixed Flounders - Soles et carrelets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	2,990 491 8 - 920 92	1,870 585 1,021 116	165 48 1 - 57 3	94 53 - 55 5
Salmon - Total - Saumon du Pacifique	175	71	62	21
Chum - Saumon keta	-	-	-	-
Coho - Saumon coho ou argenté	**	-	-	-
Sockeye - Saumon sockeye ou rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons du Pacifique	169 6	68	61 1	21
Herring - Hareng du Pacifique Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	111,189 1,300	38,986 1,042	1,835 38	643 28
Crabs - Crabes Clams - Clams Oysters - Huîtres Shrimps & Prawns - Crevettes et salicoques Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres item	300 1,278 2,342 507	345 2,471 1,915 395 2	36 34 118 84 - 60	36 67 111 67 34

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Débarquements, quantité et valeur des espèces, Ontario (1)

	QUA	NTITY	- QUANT	ITÉ	VALUE - VALEUR				
SPECIES - ESPÈCES	February Février		January-I Janvier-i		February Février		January-February Janvier-février		
	1959	1960	1959	1960	1959	1960	1959	1960	
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars -	Milliers	de dollars	
Total	272	200	511	398	36	27	60	51	
Bass, white - Bar blanc		'		~~			ete en		
Catfish - Barbotte									
Herring Lake - Cisco	14	18	58	26	2	1	5	1	
Perch (yellow) - Perchaude	1	4	2	5		1		1	
Pickerel (blue) - Sandre		_		-					
Pickerel (yellow) - Doré commun .	36	40	60	64	12	15	20	23	
Pike (Jackfish) - Brochet du Nord	34	29	58	56	4	3	6	6	
Smelts - Eperlan	-	-		39	-	**		3	
Sturgeon - Esturgeon									
Trout Lake - Truite de lac	5	1	6	1	2		2		
Tullibee - Tullibi	8	6	12	9					
Whitefish - Corégone	32	14	52	24	9	5	13	8	
Other - Autres	142	88	263	174	7	2	14	9	

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Manitoba (1)

Tableau 4. Débarquements, quantité et valeur des espèces, Manitoba (1)

	QUA	I T É	VALUE - VALEUR					
SPECIES - ESPÈCES	Ma Ma				March Mars			
	1959	1960			1959	1960		
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars .	Milliers	de dollars
otal		* *						
Perch (yellow) - Perchaude								
Pickerel (yellow) - Doré commun . Pike - Brochet	• •	• •			• •			
Sangers - Doré noir						• •		
Suckers - Carpe noire	• •	• •			• •	• •		
Trout - Truite		• •						
Tullibee - Tullibi	• •	• •						
Other - Autres								

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fisheries Branch, Department of Mines and Natural Resources, Manitoba.

Table 5. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 5. Débarquements, quantité et valeur des espèces, Territoires du Nord-Ouest

	QUANTITY - QUANTITÉ				VALUE - VALEUR				
SPECIES - ESPÈCES	March Mars				March Mars		December-March Décembre-Mars		
	1959	1960	1958-1959	1959-1960	1959	1960	1958-1959	1959-1960	
	Thousa	nd pounds -	Milliers de l	ivres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars	
Total	438	• •	2,027	• •	70		292		
Inconnu - Inconnu	18		112		1		4		
Trout - Truite	111		321		22		57		
Whitefish - Corégone	290		1,423		45		222		
Other - Autres	19		171		2		9		

⁽¹⁾ Publié grâce à la coopération de la Division Fish and Wildlife du ministère Ontarien des Terres et Forêts.

⁽¹⁾ Publié grâce à la coopération de la Division des pêcheries, ministère Manitobain des Mines et Ressources Naturelles.

Table 6. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January - March 1959-1960

Tableau 6. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier - mars 1959-1960

Products & Species - Produits et Espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et Espèces	1959	1960
-3	'000 lb -	1000 liv.		'000 1ь -	1000 liv
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSON FRAIS ENTIER OU HABILLÉ	7,537	19,975	SALTED GROUNDFISH - POISSON DE FOND, SALÉ.		
Cod - Morue	1,812	1 207	*Wet-Salted - Total - Salé vert	430	1,311
Haddock - Aiglefin	983	1,297 550	Cod - Morue	160	927
Pollock, Hake & Cusk - Goberge,	705	330	Pollock - Goberge		175
morue-barbue et brosmius	848 833	996 1,316	Other - Autres	31 10	140
Mackerel - Maquereau	-		*Dried-Salted - Total - Salé-séché	23,803	25,08
Herring - Hareng		14,792	Cod - Morue	19,843	20,62
Salmon - Saumon	907	363	Pollock - Goberge		3,56
Swordfish - Espadon	-	-	Hake - Morue-barbue		58 30
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSON			*Boneless - Total - Désossé	1 005	1 00
CONGELÉ ENTIER OU HABILLÉ	1,824	1,328	Cod - Morue		1,880
			Other - Autres	306	170
Cod - Morue	4				1
Mackerel - Maquereau		22		Boxes	- Boîtes
Herring - Hareng			SALTED AND SMOKED - SALÉ ET FUMÉ		
Salmon - Saumon	884	750	*Herring bloaters (18 lb boxes - Hareng		
			bouffi (boîtes de 18 liv.)	65,063	32,458
RESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	4,428	4,577	*Herring boneless (10 lb boxes) - Hareng	, ,,,,,,	00,10
	1 (27	2 516	désossé (boîtes de 10 liv.)	24,528	10,81
Cod - Morue	1,637 2,131	2,516 1,653			
Haddock - Aiglefin	330	241	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURE	Barrels	- Barils
Other sea fish - Autres poissons			OU TRAITÉ AU VINAIGRE	15,865	13,39
de mer	330	167	THE AUTHORS	15,005	13,37
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILLETS CONGELÉS.	13,316	11,264	Herring, split - Hareng fendu		6,96
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILLETS CONGELES.	13,310	11,20	Herring, fillets - Filets de hareng Mackerel, split - Maquereau fendu	,	0,50
Cod - Morue	3,884	2,769	Mackerel, fillets - Filets de maquereau.		1,064
Haddock - Aiglefin	7,271	5,040	Alewives, split - Gaspareau fendu		5,27
Rosefish - Perche rose	388 121	1,358 97	Alewives, fillets - Filets de gaspareau.) ,	
Catfish - Poisson chat	1,262	1,729	Turbot, split - Turbot fendu	-	9.
Other sea fish - Autres poissons				Cases -	Caisses
de mer	390	. 271	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSON,		
ROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCS DE			MOLLUSQUES ET CRUSTACES EN CONSERVE	• • •	• • •
POISSON CONGELÉS	4,991	4,719	Cod and Allied Species (48 lb) -		
Cod - Morue	0 /77	0 / 05	Morue et espèces voisines (48 liv.)	-	
Haddock - Aiglefin	3,477 1,126	2,425 1,911	Herring, plain and in tomato sauce (48 lb) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	388	383	sauce aux tomates (48 liv.)	-	
			Herring kippered snacks (20 lb) -		
ROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE			Hareng fumé "snacks" (20 liv.)	-	
POISSON CONGELEES	953	986	Sardines (20 lb) - Sardines (20 liv.) Lobster Meat (48 lb) - Chair de	_	
Cod - Morue	318 447	276	homard (48 liv.)	872	1,613
Other - Autres	188	511 199	Clams (30 lb) - Coques (30 liv.)	0/2	1,01.
			BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
CHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET					
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS	• • •	• • •	Pich med Total Poulse de saisse		Tonnes
Lobster, whole - Homard entier	192	2,984	Fish meal - Total - Farine de poisson Groundfish - Poisson de fond	3,422	3,92
Lobster Meat - Chair de homard	12	33	Herring - Hareng		:
Clams, shucked - Coques écaillées	7	7		imp.gals.	- gal.im
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées.	292	685	Oil - Total - Huile	18,621	27,95
Oysters, whole - Huîtres entières		28	Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	5,420	10,78
RESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉ-FRAIS,			Herring - Hareng	13,201	17,17
HABILLÉ OU EN FILETS				10,201	
Cod Fillota Filota de manua	257		Other Autres		1000 liv
Cod Fillets - Filets de morue	357 363	637 393	Other - Autres		
Herring, Kippers - Hareng habillé	72	57	Offal - Déchets	5,188	4,652
	7.4	21		2,100	1 4.00

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (Instead of production) i.e. sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

Table 6. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January-March 1959-1960

Tableau 6. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier-mars 1959-1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
	'000 1ь	- 1000 liv.		'000 lb. ·	- 1000 liv.
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS	• • •	
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	332	752	Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
	94	159	ou en filets	94	67
Halibut - Flétan	55	324	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé		,
Herring - Hareng		167	ou en filets	25	29
"Cods" - "Morues"			ou en filets		Caisses
Salmon - Total - Saumon	64	94		04000	- (48 liv.)
		1 , 7	CANDON DA CONCEDITE	,	- (40 110.)
Salmon Chum - Saumon kéta		47	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	-	-
" Coho - Saumon coho	32	44			
" Pink - Saumon rose	-	-	Salmon Chum - Kéta		-
" Spring - Saumon quinnat	5	3	" Coho - Coho	-	-
			" Pink - Rose	-	-
			" Sockeye - Rouge	-	-
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS.	370	252	" Spring - Quinnat	-	-
			" Other - Autres	-	-
"Cods" - "Morues"	154	105	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
Halibut - Flétan	66	33			
Soles - Sole	145	72	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		
Salmon - Total - Saumon	-		(tonnes)	7,547	-
" Chum - Kéta	1		Herring Oil (imp. gals.) - Huile de		
Coho - Coho	-	-	hareng (gall. imp.)	418,084	-

Table 7. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast March 1959-1960

Tableau 7. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique mars 1959-1960

Product and Species - Produits et espèces	31 March 31 1959	31 March 31 1960P	29 February 29 1960
	Thousand	ounds - Milliers	de livres
ET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la	· ·		
saumure ou en arrime)	8,902	8,802	14,075
Cod - Morue	5,355	6,183	10,438
Pollock - Goberge	2,983	1,925	2,807
Hake - Merlu	529	637	679
Other - Autres	35	57	151
Other - Autres	33		
RIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	7,858	11,217	13,715
Cod - Morue	6,808	10.154	12,335
Pollock - Goberge	950	600	812
	95	463	401
Hake - Merlu	5	-	167
Other - Autres			
SONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	256	314	406
Cod - Morue	192	257	346
	64	57	60
Other - Autres	bbls barils	bbls barils	bbls barils
PICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	5,868	7,998	6,938
	1,001	2,097	1.373
Herring - Hareng	1,908	176	574
Mackerel - Maquereau	2,953	5,326	4,624
Alewive - Gasparot	6	399	367
Turbot - Turbot	boxes - boîtes	hoxes - boîtes	boxes - boîtes
ALL TO THE WINGS			DOXES - DOILES
SALTED AND SMOKED - SALES ET FUMÉS	* * *	***	• • •
Herring bloaters (18 1b. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	79,452	40,148	38,279
Herring boneless (10 1b. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 1iv.)	2,013	560	1,075

Table 8. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish March 1959-1960

Tableau 8. Stocks de poisson frais et fumé dans les entrepôts frigorifiques mars 1959-1960

Species and Products - Espèces et Produits	31 March 31 1959	31 March 31 1960 Prelim.	29 February 29 1960
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
TOTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	37,168	39,565	52,523
WH. or DR. SEA FISH - Total - POISSON DE MER ENTIER ou HABILLÉ	11,361	9,125	13,570
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	82	649	259
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	462	437	449
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	236	394	458
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	2,254	2,829	5,168
Other flatfish - Autres poissons plats Other groundfish - Autres poissons de fond	64 424	69 334	41 544
Venez groundron indexes porsoons de rond 111111111111111111111111111111111111	444	334)
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	5,490	1,817	2,837
Chum - Saumon keta	2,162	512	963
Coho - Saumon coho ou argenté	2,794	654	1,040
Pink - Saumon rose	69 373	119 367	172 476
Other (1) - Autres (1)	92	165	186
Other (1) - Autres (1)	72	103	100
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	9	94	93
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	129	78	134
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	153	389	415
Mackerel - Maquereau	23	81	118
Smelts - Eperlan	396	385	898
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	1,639	1,569	2,156
WH. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSON D'EAU DOUCE ENTIER ou HABILLÉ	2,947	2,224	3,317
Bass, white - Bar blanc	55	68	61
Cisco (lake herring) - Cisco	36	12	13
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	66	42	63
Lake Trout - Truite de lac	444	289	374
Perch (yellow) - Perchaude	55	8	245
Pickerel, Blue - Sandre	4		
Pickerel (yellow pike) - Doré commun	26	42	141
Pike - Brochet	41	7	23
Sauger - Doré noir	107	60	150
Smelts - Eperlan	-	-	-
Tullibee - Tullibi	291	186	179
Whitefish - Corégone Other (1) - Autres (1)	979 843	925 585	1,196 872
FILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	7,220	9,168	13,588
0.1.412.41	1 // 62	3 000	5 575
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	1,463 157	3,000	5,575
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	3,007	3,487	3,920
Redfish - Perche rose	925	976	1,589
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan, Atlantique et Pacifique	340	528	694
Other flatfish - Autres poissons plats	1,029	837	1,393
Other Groundfish - Autres poissons de fond	71	34	44
C-1 Bahal Causes	227	216	. 73
Salmon, - Total - Saumon,	161	75	60
Chum - Saumon keta	66	141	13
Other - Autres		-	-
Other sea fish fillets - Filets d'autres poissons de mer	1		4
BLOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	1,064	6,341	7,876
Cod - Morue	293	2,745	5,362
Haddock (2) - Aiglefin (2)	552	3,023	1,753
Other - Autres	219	573	761
FILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	1,401	740	1,431
Perch (yellow) - Perchaude	405	11	126
Pickerel (yellow pike) - Doré commun	25	218	300
Pike - Brochet	157	28	97
Sauger - Doré noir	42	42	51
Suckers - Carpe noire	41	155	253
Whitefish - Corégone	624	148	377
Other - Autres	107	138	227

Table 8. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish March 1959-1960
Tableau 8. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique mars 1959-1960

Species and Products - Espèces et Produits	31 March 31 1959	31 March 31 1960 Prelim.	29 February 29 1960
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
TISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	327	669	921
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	112	196	350
Haddock - Aiglefin	142	423	489
Other - Autres		50	82
TROZEN SMOKED - Total - FUMÉ ET CONGELÉ	1,122	1,397	1,271
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	370	752	668
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	23	44	52
Finnan Haddie - Finnan haddie	180	250	185
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	420	197	214
Other - Autres	129	154	152
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	755	1,046	1,328
Lobsters, whole - Homard entier	34	27	34
Lobsters, meat - Chair de homard	19	46	72
Scallops - Pétoncle	125	376	553
Shrimps - Crevette	342	328	325
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	235	269	344
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOETTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	10,966	8,855	9,221
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	2,061	1,909	2,333
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	2,716	1,794	2,136
Mackerel - Maquereau	273	532	551
Other bait - Autre boëtte	2,781	2,193	2,530
Animal foods - Aliments d'animaux	3,135	2,427	1,671

⁽¹⁾ May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.

Table 9. Exports of Fish and Fishery Products, January - February 1959-1960

Tableau 9. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - février 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value	- Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb -	1000 liv.	\$1000 - 1	000 dollar
OTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES			21,315	19,070
R., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSON DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	8,153	15,594	1,902	1,906
Cod, Atlantic, fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	572	302	70	47
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	176	99	11	7
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Aiglefin, etc., fr. ou cong., hab.	671	363	104	38
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab	334	455	174	203
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab		28		7
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	2,150	1,638	653	481
Herring sea, fr. or fzn, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	1,581	10,061	43	203
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	86	33	23	6
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl., fr., ent. ou hab	5	4	3	2
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl., cong., ent. ou hab	25	83	16	55
Salmon, Red Spring, fresh, wh. or dr Quinnat, frais, ent. ou hab		_		
Salmon, Red Spring, frozen, wh. or dr Quinnat, congelé, ent. ou hab	187	425	105	281
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé		1		201
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	467	70	228	36
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Saumon kéta frais, ent. ou habillé				
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Saumon kéta congelé, ent. ou habillé	247	486	74	168
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons, Pacifique, frais	271	5		
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons, Pacifique, congelés	204	254	72	1
, and a second s	204	234	12	103
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	1,152	797	238	120
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	152	254		130
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	144	237	62	89
Address poissons de mei Itals ou congeres	144	23/	16	49

Abbreviations: dr.= dressed; fr.= fresh; fzn= frozen; wh.= whole. Abréviations: cong.= congelé; ent.= entier; fr.= frais; hab.= habillé.

⁽²⁾ May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la morue-barbue.

Tableau 9. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-février 1959-1960.

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value	- Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb.	- 1000 liv.		.000 dollars
FRESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	7,166	7,138	2,192	2,213
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	71	23	19	6
Germany West - Allemagne occidentale	22 23	5	7	1
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	292	311	5 64	1 66
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	200			
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé	800 270	911	332 98	383
Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab	806	520	105	75
Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab Sturgeon, fr. or fzn, wh. or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	854	711	299	250
	85	39	66	42
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	246	307	93	105
Whitefish, fresh - Corégone frais	2,214	2,414	766 199	808
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés	888	1,002	151	208
SEA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	11,970	12,469	3,022	2,888
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	557	1,182	149	250
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl.	2,047	2,369	437	466
Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	271	105	90	30
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	2,263	1,313	638 6	333
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	1,661	1,101	380	232
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu	317	196	56	29
Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	1,984 95	2,764 309	367 21	558
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	493	749	107	65 171
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	68	158	25	52
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.)	1,480	1,837	454	553
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.) Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	511 42	191 32	219	90
Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	160	79	27 46	18 20
FRESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	1,960	2,400	780	873
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	276	238	203	198
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone	580	530	176	173
Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	127 977	388 1,244	49 352	122 380
SMOKED FISH - Total - POISSONS FUMES	2,088	1,099	309	225
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	1,674	729	177	96
Dominican Republic - République Dominicaine	842	367	82	48
Haiti - Hafti	756	302	85	41
See Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	74 127	142 25	18 26	30
Salmon Smoked - Saumon fumé	33	54	34	50
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	17 119	26	15	23
Other Smoked - Autres produits fumés	61	115 34	36 18	34
SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	17,970	21,199	3,124	3,271
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	1,093	1,230	335	416
United States - États-Unis	935	1,038	285	355
Puerto Rico - Porto-Rico	32 26	89 29	9	29
Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins	4,796	3,294	6 809	528
Barbados - La Barbade	204	136	24	18
Jamaica - La Jamaique Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	807 243	1,126	131 36	176
Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	170	107	24	6 17
Brazil - Brésil	1,184	-	259	
Italy - Italie	180	18	36	4
Puerto Rico - Porto-Rico	1,907	628 993	279	110 151
United States - États-Unis	92	216	19	42

Table 9. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January - February 1959-1960

Tableau 9. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - février 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 lb -	1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée,				
43% d'humidité ou moins	7,744	5,558	1,341	926
Barbados - La Barbade	96	89	15	14
Trinidad - La Trinité	1,286 451	1,547	168	241 51
Leeward & Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	312	191	48	28
Cuba - Cuba	2,769	848	509	160
Haiti - Ha¶ti	271	179	53	40
Panama - Panama	217	125	43	24
Puerto Rico - Porto-Rico	1,320	1,749	203	300
United States - Etats-Unis	184	173	32	29
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité	774	726	115	125
Puerto Rico - Porto-Rico	522	98	73	12
United States - Etats-Unis	182	31	31	6
Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité	96	2,506	14	306
Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salée, plus de 50% d'humidité	261	4,671	34	450
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Aiglefin, morue-barbue et	2/2	161	F1	7/
brosmius, salés séchés Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	343	461	51	74
Dominican Republic - République Dominicaine	105 124	126 189	16	20 30
United States - Etats-Unis	55	36	8	5
mallant database and continue a	2 (50	2 607	200	4.15
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée	2,659	2,607	380	415
British Guiana - Guyane britannique Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	481 180	708 134	69	116 21
Dominican Republic - République Dominicaine	1,566	1,293	225	201
Puerto Rico - Porto-Rico	330	351	45	59
Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	178	117	39	25
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURE ET SALE A SEC	3,797	3,140	529	373
Dry salted Herring - Hareng salé à sec	6	286	1	16
Alewives Pickled - Gasparot saumuré	744	481	59	37
Haiti - Halti	508	249	38	18
Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré	960	592	86	59
United States - Etats-Unis	731 172	321 231	64	33 21
Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	767	839	116	89
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	207	170	19	32
Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, au vinaigre	120	211	16	38
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	424	98	65	19
Jamaica - La Jamaique	268	20	37	3
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	27	14	10	6
Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumure	194	76	103	37
Sweden - Suède	10	-	6	-
Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou au vinaigre	348	373	54	40
CANNED FISH - Total - POISSON EN CONSERVE	9,565	5,141	5,383	2,524
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	421	243	101	59
Jamaica - La Jamaique	231	135	47	30
United States - Etats-Unis	154	77	101	23
Sardines, canned - Sardines en conserve	1,858	1,858	505	540
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	159	97	49	34
British Guiana - Guyane britannique	87	107	26	35
Jamaica - La Jamaique	562	686	149	177
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	151	122	49	41
Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	68	78	18	24
Cuba - Cuba	41 271	232	60	71 7
Dominican Republic - République Dominicaine	110	71	33	21
Panama - Panama	67	72	18	23
Salmon, Sockeye, canned - Saumon sockeye en conserve	4,694	730	3,704	697
United Kingdom - Royaume-Uni	4,631	625	3,655	597
Australia - Australie	18	34	14	31
	4	58	3	6
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	232 183	488 390	167 142	386 313
Australia - Australie	11		1	
Augtrolia	11	42	6	33

Table 9. (Concl.) Exports of Fish and Fishery Products, January - February 1959-1960

Tableau 9. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - février 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
CANNED FISH (Concluded) - POISSON EN CONSERVE (Fin)	'000 lb -	1000 liv.	\$'000 - 100	0 dollars
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Australia - Australie New Zealand - Nouvelle-Zélande Belgium - Belgique	1,177 468 57 283 99	1,386 377 85 352	534 226 25 131 42	662 157 48 193
Italy - Italie Netherlands - Pays-Bas Venezuela - Vénézuéla United States - Etats-Unis	39 12 120	37 15 58 1	17 5 47	18 7 22
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Belgium - Belgique Italy - Italie Netherlands - Pays-Bas	1,081 437 91 43 236 14	346 43 60 - 67	347 143 28 15 73 5	137 15 23 - 27
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve Netherlands - Pays-Bas	20 - 82	74 - 16	6 -	37
MOLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACES	3,241	3,574	2,282	2,382
Clams, in shell, fr. or fzn - Clam en coquille fraîche ou congelée Clams, shucked, fr. or fzn - Clam déshabillée, fraîche ou congelée Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	32 2 2,567 192 325 66	2,984 150 294 21	2 2 2 1,569 326 190 57	3 - 1,794 270 140 6
Lobster, canned - Homard en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Sweden - Suède United States - Etats-Unis Other shellfish, canned - Autres espèces, en conserve	51 2 8 31 6	58 15 9 37 23	131 6 22 80 5	154 4 25 97 15
FISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	15,194	12,376	1,182	757
Herring Meal - Farine de hareng Germany West - Allemagne Occidentale United States - Etats-Unis Other fish meal - Farine d'autres poissons United Kingdom - Royaume-Uni United States - Etats-Unis Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	13,547 12,216 1,510 80 1,398 137	9,800 1,100 606 490 1,136	1,075 970 101 7 91 6	616 - 596 68 41 27 73
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSON ET D'ANIMAUX MARINS	Imp. Gal 538,073	Gall. Imp. 2,355,678	343	1,458
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	78,991 - 452,415 - 6,667	219,702 13,167 2,120,715 789 1,305	51 - 285 - 7	124 12 1,281 8 33
MISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS			267	200
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités Japan - Japon United States - Etats-Unis Bait Fish and Shellfish - Boëtte, poisson et mollusques Fish solubles - Solubilisés	 3 2,244	383	10 6 4 1 104	2 - 1 - 14
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrure, brutes NoNomb. United Kingdom - Royaume-Uni "" United States - Etats-Unis "" Seaweeds - Herbes marines Other - Autres produits	606 8,742 5,987 2,755	890 806 806 -	22 32 21 11 75 23	28 7 7 - 98 51

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1958. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1958, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les E.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Tableau 10. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier - décembre 1958-1959

TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSON, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG. Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, aiglefin et goberge frais Halibut, fresh - Flétan frais Herring, fresh - Saumon frais Other fish - Autres poissons Lobsters fresh - Homard frais Oysters, shelled ('000 gal.) - Huitres décoquillées (1000 gall.) Squid fresh - Encornet frais FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSON SALÉ ET FUMÉ Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas 1 Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmo canned - Hareng en conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmo canned - Hareng en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve	512 985 4,261 774 4,182 261 100 2,948 486 1,123 1,213 1,213 1,305 2,440	1959 1000 11v. 829 1,266 3,563 1,137 6,216 740 100 4,331 2,773 632 921 1,048 1,558 385 158 220	1958 \$'000 - 10 17,460 2,746 93 220 252 326 833 156 652 214 748 430 63 203 144 318 8,736 149 59	1959 1000 dollars 16,349 3,642 159 282 68 463 1,414 376 653 227 813 422 91 190 114 391 7,182
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSON, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG. Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, aiglefin et goberge fráis Halibut, fresh - Flétan frais Herring, fresh - Hareng frais Salmon, fresh - Saumon frais Other fish - Autres poissons Lobsters fresh - Homard frais Oysters, shelled ('000 gal.) - Huttres décoquillées (1000 gall.) Squid fresh - Encornet frais FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSON SALÉ ET FUMÉ Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège 10ther, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve United Other Africa - Union Sud-Africaine	512 985 4,261 774 4,182 261 100 2,948 486 1,123 1,213 1,213 1,305 2,440	829 1,266 3,563 1,137 6,216 740 100 4,331 2,773 632 921 1,048 1,558	17,460 2,746 93 220 252 326 833 156 652 214 748 430 63 203 144 318 8,736	16,349 3,642 159 282 68 463 1,414 376 653 227 813 422 91 190 114 391 7,182
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSON, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG. Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, aiglefin et goberge frais Halibut, fresh - Flétan frais Herring, fresh - Bareng frais Salmon, fresh - Saumon frais Other fish - Autres poissons Lobsters fresh - Homard frais Oysters, shelled ('000 gal.) - Huttres décoquillées (1000 gall.) Squid fresh - Encornet frais FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSON SALÉ ET FUMÉ Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Foisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Uniton of South Africa - Union Sud-Africaine	512 985 4,261 774 4,182 261 100 4,253 2,948 4,86 1,123 1,214 1,215 1	829 1,266 3,563 1,137 6,216 740 100 4,331 2,773 632 921 1,048 1,558 385 158 220	2,746 93 220 252 326 833 156 652 214 748 430 63 203 144 318 8,736	3,642 159 282 68 463 1,414 376 653 227 813 422 91 190 114 391 7,182
Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, aiglefin et goberge frais Halibut, fresh - Flétan frais Herring, fresh - Saumon frais Other fish - Autres poissons Lobsters fresh - Homard frais Oysters, shelled ('000 gal.) - Hutres décoquillées (1000 gall.) Squid fresh - Encornet frais FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSON SALÉ ET FUMÉ Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Uniton of South Africa - Union Sud-Africaine	512 985 4,261 774 4,182 261 100 4,253 2,948 486 1,123 1,213 1,305 2,440	829 1,266 3,563 1,137 6,216 740 100 4,331 2,773 632 921 1,048 1,558 385 158 220	93 220 252 326 833 156 652 214 748 430 63 203 144 318	159 282 68 463 1,414 376 653 227 813 422 91 190 114 391 7,182
Halibut, fresh - Flétan frais Herring, fresh - Hareng frais Salmon, fresh - Saumon frais Other fish - Autres poissons Lobsters fresh - Homard frais Oysters, shelled ('000 gal.) - Huttres décoquillées (1000 gall.) Squid fresh - Encornet frais FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSON SALÉ ET FUMÉ Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	985 4,261 774 4,182 261 100 4,253 2,948 4,123 1,213 1,213 1,305 517 211 305 2,440	1,266 3,563 1,137 6,216 740 100 4,331 2,773 632 921 1,048 1,558 	93 220 252 326 833 156 652 214 748 430 63 203 144 318	159 282 68 463 1,414 376 653 227 813 422 91 190 114 391 7,182
Halibut, fresh - Flétan frais Herring, fresh - Hareng frais Salmon, fresh - Saumon frais Other fish - Autres poissons Lobsters fresh - Homard frais Oysters, shelled ('000 gal.) - Huttres décoquillées (1000 gall.) Squid fresh - Encornet frais FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSON SALÉ ET FUMÉ Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Fortugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	985 4,261 774 4,182 261 100 4,253 2,948 4,123 1,213 1,213 1,305 517 211 305 2,440	1,266 3,563 1,137 6,216 740 100 4,331 2,773 632 921 1,048 1,558 	220 252 326 833 156 652 214 748 430 63 203 144 318	282 68 463 1,414 376 653 227 813 422 91 190 114 391 7,182
Herring, fresh - Hareng frais Salmon, fresh - Saumon frais Other fish - Autres poissons Lobsters fresh - Homard frais Oysters, shelled ('000 gal.) - Huftres décoquillées (1000 gall.) Squid fresh - Encornet frais FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSON SALÉ ET FUMÉ Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve United, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Japan - Japon Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Uniton of South Africa - Union Sud-Africaine	4,261 774 4,182 261 100 4,253 2,948 4,123 1,213 1,305 517 211 305 2,440	3,563 1,137 6,216 740 100 4,331 2,773 632 921 1,048 1,558 385 158 220	252 326 833 156 652 214 748 430 63 203 144 318	68 463 1,414 376 653 227 813 422 91 190 114 391 7,182
Salmon, fresh - Saumon frais Other fish - Autres poissons Lobsters fresh - Homard frais Oysters, shelled ('000 gal.) - Huîtres décoquillées (1000 gall.) Squid fresh - Encornet frais FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSON SALÉ ET FUMÉ Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	774 4,182 261 100 4,253 2,948 486 1,123 1,213 1,305 517 211 305 2,440	1,137 6,216 740 100 4,331 2,773 632 921 1,048 1,558	326 833 156 652 214 748 430 63 203 144 318	463 1,414 376 653 227 813 422 91 190 114 391 7,182
Other fish - Autres poissons Lobsters fresh - Homard frais Oysters, shelled ('000 gal.) - Huttres décoquillées (1000 gall.) Squid fresh - Encornet frais FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSON SALÉ ET FUMÉ Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	2,182 261 100 4,253 2,948 486 1,123 1,213 1,213 1,305 517 211 305 2,440	6,216 740 100 4,331 2,773 632 921 1,048 1,558 385 158 220	833 156 652 214 748 430 63 203 144 318 8,736	1,414 376 653 227 813 422 91 190 114 391 7,182
Lobsters fresh - Homard frais Oysters, shelled ('000 gal.) - Hultres décoquillées (1000 gall.) Squid fresh - Encornet frais FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSON SALÉ ET FUMÉ Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas 1 Norway - Norvège 1 Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve 10 Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve 11 Japan - Japon Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	261 100 4,253 2,948 486 4,123 4,213 4,213 1,213 1,305 	740 100 4,331 2,773 632 921 1,048 1,558 385 158 220	156 652 214 748 430 63 203 144 318	376 653 227 813 422 91 190 114 391 7,182
Oysters, shelled ('000 gal.) - Huitres décoquillées (1000 gall.) Squid fresh - Encornet frais FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSON SALÉ ET FUMÉ Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	100 4,253 2,948 486 1,123 1,213 1,305 517 211 305 2,440	100 4,331 2,773 632 921 1,048 1,558 385 158 220	652 214 748 430 63 203 144 318 8,736	653 227 813 422 91 190 114 391 7,182
Squid fresh - Encornet frais FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSON SALÉ ET FUMÉ Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités 1 FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	2,948 486 4,123 ,213 1,305 517 211 305 2,440	4,331 2,773 632 921 1,048 1,558 385 158 220	214 748 430 63 203 144 318 8,736	227 813 422 91 190 114 391 7,182
Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités 1 FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve 1 1 Tuna canned - Thon en conserve 1 1 2 3 3 Tuna canned - Thon en conserve 1 3 3 4 5 3 5 8 8 8 8 1 1 8 9 8 8 9 8 9 8 8 9 8 8 9 8 9	2,948 486 1,123 1,213 1,213 1,305 	4,331 2,773 632 921 1,048 1,558 385 158 220	748 430 63 203 144 318 8,736	813 422 91 190 114 391 7,182 123
Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	2,948 486 4,123 4,213 4,305 517 211 305 2,440	2,773 632 921 1,048 1,558 385 158 220	430 63 203 144 318 8,736	422 91 190 114 391 7,182
Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	2,948 486 4,123 4,213 4,305 517 211 305 2,440	2,773 632 921 1,048 1,558 385 158 220	430 63 203 144 318 8,736	422 91 190 114 391 7,182
United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	486 1,123 1,213 1,305 517 211 305 2,440	632 921 1,048 1,558 385 158 220	63 203 144 318 8,736	91 190 114 391 7,182
Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	517 211 305 2,440	632 921 1,048 1,558 385 158 220	203 144 318 8,736	91 190 114 391 7,182
Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	517 211 305 2,440	1,048 1,558 385 158 220	203 144 318 8,736	190 114 391 7,182
Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	517 211 305 2,440	1,558 385 158 220	318 8,736 149	391 7,182 123
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES, CRUSTACÉS, CONSERVÉS Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Japan - Japon Herring canned - Hareng en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	517 211 305 2,440	385 158 220	8,736 149	7,182
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Japan - Japon Herring canned - Hareng en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	517 211 305 2,440	385 158 220	149	123
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Japan - Japon Herring canned - Hareng en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	517 211 305 2,440	385 158 220	149	123
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Japan - Japon Herring canned - Hareng en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	211 305 2,440	158 220		
United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Japan - Japon Herring canned - Hareng en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	211 305 2,440	158 220		
Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Japan - Japon Herring canned - Hareng en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	305 2,440	220	59	1
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Japan - Japon Herring canned - Hareng en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	2,440			44
Norway - Norvège Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Japan - Japon Herring canned - Hareng en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	*		90	76
Portugal Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Japan - Japon Herring canned - Hareng en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine		2,395	1,389	1,364
Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon	,451	1,349	938	889
Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve	649	681	315	312
Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve	,098	3,994	1,028	1,494
Peru - Pérou Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve	,063	3,940	1,005	1,468
Salmon canned, prepared - Saumon préparé en conserve Japan - Japon			618	704
Japan - Japon	• •		467	574
Japan - Japon	020	22	2 2/0	10
Herring canned - Hareng en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	,839		2,248	19
Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon Norway - Norvège United States - États-Unis Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine	8,837	11	2,246	11
Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve	627 396	732	156	192
Crabs, Clams, Shrimps, canned - Crabes, coques et crevettes en conserve Japan - Japon		478	93 385	115
Japan - Japon		• •	303	371
Japan - Japon	,327	3,629	2,482	2,583
Norway - Norvège	,525	1,781	368	441
Lobsters canned, prepared - Homard préparé en conserve	30	63	30	72
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	,628	1,686	2,002	1,982
	19	27	31	37
Overtone shelled in case (1000 quests) Unitario discoudilities (1000 states)	14	6	24	12
	_			
Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	402	522	250	295
Japan - Japon	296	409	149	195
United States - États-Unis	85	92	85	78
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSON ET D'ANIMAUX MARINS			1,745	991
		• • •	1,745	771
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile, foie de morue (1000 gall.)	231	229	309	292
United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège	226	219	303	279
Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée	4	7	5	10
Japan - Japon	• •	• •	103	300
United States - Etats-Unis	• •		57	49 248
Other Marine oils ('000 gal.) - Autres, d'animaux marins (1000 gall.)		430	1,333	399
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	1	• • •	3,485	3,721
Fish offal or refuse - Déchets de poisson		5,830	110	192
A			119 548	182 544
Other products - Autres produits	,807 ,173	75,953	340	2,995

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1958. If no country is shown,
U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits
et pays qui, en 1957, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'omission de pays signifie que
les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par
pays.

Table 11. Prices received by Fishermen, at mid-month March 1959-1960

Tableau 11. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois mars 1959-1960

Species and Ports - Espèces et Ports	1959	1960	Species and Ports - Espèces et Ports	1959	1960
	¢ per 1b-	par liv.		¢ per 1b-	par liv.
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
			Yarmouth, N.S NE	98	65
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NE		
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB	95	60
Halifax, N.S NE	4	4	Richibucto, N.B NB		_
Lockeport, N.S - NE	3-1/2	4	Souris, P.E.I IPE	-	_
Louisbourg, N.S NE	4	3-1/2	Havre Aubert, Que Qué		_
Souris, P.E.I IPE		449	Bay of Islands, Nfld TN SCALLOPS - PETONCLES	-	-
Caraquet, NB NB		_	Digby, N.S NE.	47	35
Paspebiac, Que Qué		_	Grand Manan, N.B NB.	7,	40
St. John's, Nfld TN.	2-1/4	2-1/4			40
Souris, P.E.I IPE	-				
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NE.	6	6	- Control of the cont		
Louisbourg, N.S NE.	6	5-1/2	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN.	2-1/4	2-1/4	SOCKEYE rd SOCKEYE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE			Vancouver, B.C CB.		
Halifax, N.S NE.	3 ·	3	COHO, dr COHO, habillé	-	-
Louisbourg, N.S NE.	,	_	Vancouver, B.C CB		
Ramea, Nfld TN.	2-1/4	2-1/4	PINK, rd ROSE, entier	-	-
FLOUNDERS - CARRELETS	2-1/4	2-1/4	Prince Rupert, B.C CB		
(offshore fish - pêche hauturière)				-	-
	2 1/2	2 2//	CHUM, rd KETA, entier		
Halifax, N.S NE	3-1/2	3-3/4	Vancouver, B.C CB	-	-
Louisbourg, N.S NE.	3-1/2	3-3/4	RED SPRING dr QUINNAT, ROUGE, hab.		
(1) Souris, P.E.I IPE	44	~	Vancouver, B.C CB	25-50	-
(1) Caraquet, N.B NB		-	WHITE SPRING dr QUINNAT, BLANC, hab.		
(1) Ramea, Nfld TN HERRING - HARENG	2-3/4	2-3/4	Vancouver, B.C CB HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.	**	-
Yarmouth, N.S NE	- m	-	Vancouver, B.C CB	-	~
SARDINES - SARDINES			Prince-Rupert, B.C CB		-
Black's Harbour, N.B NB	2	2	LINGCOD - MORUE LINGUE		
MACKEREL - MAQUEREAU			Vancouver, B.C CB	10-1/2-12	11-12
Cheticamp, N.S NE	-	-	LEMON & ROCK SOLES - SOLES		
Havre Aubert, Que Qué	-	-	Prince-Rupert, B.C CB	3-4	4-5-1/2

⁽¹⁾ Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.

Table 12. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series

Tableau 12. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Fishery Products - Canada U.S.A EU. U.K R	Year and month	Wholesale	prices - Prix	de gros	(1) Industrial Composite		sumer Price Inc	
de la pêche fraîche habillée général 1947-1949 Jan. 15-Jar 1952 = 100 1947-1949 1952 = 100 1952 = 100 1954 Average-Moyenne 200.4 283.9 164.7 151.6 116.2 111.8 107.7 1955 Average-Moyenne 273.9 271.2 189.5 161.2 116.4 114.5 112.6 1956 Average-Moyenne 296.9 262.6 187.3 182.0 118.1 116.2 102.0 1957 Average-Moyenne 302.6 278.7 152.6 194.7 121.9 120.2 105.8 1958 Average-Moyenne 312.0 314.8 141.1 194.1 125.1 123.5 109.0 1959 February-Février 345.1 330.2 147.6 193.1 125.7 123.7 110.3 April-Avril 332.1 313.3 138.6 198.0 125.5 123.7 110.3 April-Avril 332.1 313.3 138.6 198.0 125.4 123.9 109.5 May-Mai 315.4 312.0 141.6 206.3 125.6 124.0 109.1 June-Juin 314.4 311.3 132.5 212.8 125.9 124.5 109.3 July-Juillet 321.9 319.2 125.3 212.4 125.9 124.5 109.3 July-Juillet 321.9 319.2 125.3 212.4 125.9 124.5 109.3 September-Septembre 321.1 319.9 108.4 218.3 127.1 125.2 108.7 October-Octobre 321.9 312.0 108.4 217.3 128.0 125.5 109.2 November-Novembre 324.6 302.4 114.4 211.6 128.3 125.6 110.0		Fishery Pro-	Meat Fresh-	Fowl dr	(1) Indice			
1935-1939 = 100 1947-1949 Jan.15-Jan 1954 Average-Moyenne 200.4 283.9 164.7 151.6 116.2 111.8 107.7 1955 Average-Moyenne 273.9 271.2 189.5 161.2 116.4 114.5 112.6 1956 Average-Moyenne 296.9 262.6 187.3 182.0 118.1 116.2 102.0 1957 Average-Moyenne 302.6 278.7 152.6 194.7 121.9 120.2 105.8 1958 Average-Moyenne 312.0 314.8 141.1 194.1 125.1 123.5 109.0 1959 February-Février 345.1 330.2 147.6 193.1 125.7 123.7 110.3 April-Avril 332.1 313.3 147.6 193.0 125.5 123.7 110.3 April-Avril 332.1 313.3 138.6 198.0 125.4 123.9 109.5 May-Mai 315.4 312.0 141.6 206.3 125.6 124.0 109.1 June-Juin 314.4 311.3 132.5 212.8 125.9 124.5 109.3 July-Juillet 321.9 319.2 125.3 212.4 125.9 124.9 109.0 August-Août 318.6 312.6 126.5 213.3 126.4 124.8 109.3 September-Septembre 321.1 319.9 108.4 218.3 127.1 125.5 109.2 November-Novembre 324.6 302.4 114.4 211.6 128.3 125.6 110.0	Année et mois	ducts-Produits	Viande	volaille	industriel	Canada	U.S.A EU.	U.K RU.
1954 Average-Moyenne 200.4 283.9 164.7 151.6 116.2 111.8 107.7 1955 Average-Moyenne 273.9 271.2 189.5 161.2 116.4 114.5 112.6 1956 Average-Moyenne 296.9 262.6 187.3 182.0 118.1 116.2 102.0 1957 Average-Moyenne 302.6 278.7 152.6 194.7 121.9 120.2 105.8 1958 Average-Moyenne 312.0 314.8 141.1 194.1 125.1 123.5 109.0 1959 February-Février 345.1 330.2 147.6 193.1 125.7 123.7 110.3 March-Mars 350.1 317.3 147.6 193.0 125.5 123.7 110.3 April-Avril 332.1 313.3 138.6 198.0 125.4 123.9 109.5 May-Mai 315.4 312.0 141.6 206.3 125.6 124.0 109.1 June-Juin 314.4 311.3 132.5 212.8 125.9 124.5 109.3 July-Juillet 321.9 319.2 125.3 212.4 125.9 124.9 109.0 August-Août 318.6 312.6 126.5 213.3 126.4 124.8 109.3 September-Septembre 321.1 319.9 108.4 218.3 127.1 125.2 108.7 October-Octobre 321.9 312.0 108.4 217.3 128.0 125.5 109.2 November-Novembre 324.6 302.4 114.4 211.6 128.3 125.6 110.0		de la pêche	fraiche	habillée	général			
1954 Average-Moyenne 200.4 283.9 164.7 151.6 116.2 111.8 107.7 1955 Average-Moyenne 273.9 271.2 189.5 161.2 116.4 114.5 112.6 1956 Average-Moyenne 296.9 262.6 187.3 182.0 118.1 116.2 102.0 1957 Average-Moyenne 302.6 278.7 152.6 194.7 121.9 120.2 105.8 1958 Average-Moyenne 312.0 314.8 141.1 194.1 125.1 123.5 109.0 1959 February-Février 345.1 330.2 147.6 193.1 125.7 123.7 110.3 March-Mars 350.1 317.3 147.6 193.0 125.5 123.7 110.3 April-Avril 332.1 313.3 138.6 198.0 125.5 123.7 110.3 May-Mai 315.4 312.0 141.6 206.3 125.6 124.0 109.1 June-Juin 314.4 311.3 132.5 212.8 125.9 124.5 109.3 July-Juillet 321.9 <th></th> <th>19</th> <th>35-1939 = 100</th> <th></th> <th>1949 =</th> <th>100</th> <th>1947-1949</th> <th>Jan. 15-Janv.</th>		19	35-1939 = 100		1949 =	100	1947-1949	Jan. 15-Janv.
1955 Average-Moyenne 273.9 271.2 189.5 161.2 116.4 114.5 112.6 1956 Average-Moyenne 296.9 262.6 187.3 182.0 118.1 116.2 102.0 1957 Average-Moyenne 302.6 278.7 152.6 194.7 121.9 120.2 105.8 1958 Average-Moyenne 312.0 314.8 141.1 194.1 125.1 123.5 109.0 1959 February-Février 345.1 330.2 147.6 193.1 125.7 123.7 110.3 March-Mars 350.1 317.3 147.6 193.0 125.5 123.7 110.3 April-Avril 332.1 313.3 138.6 198.0 125.4 123.9 109.5 May-Mai 315.4 312.0 141.6 206.3 125.6 124.0 109.1 June-Juin 314.4 311.3 132.5 212.8 125.9 124.5 109.3 July-Juillet 321.9 319.2 125.3 212.4 125.9 124.9 109.0 August-Août 318.6 <							= 100	1952 = 100
1956 Average-Moyenne 296.9 262.6 187.3 182.0 118.1 116.2 102.0 1957 Average-Moyenne 302.6 278.7 152.6 194.7 121.9 120.2 105.8 1958 Average-Moyenne 312.0 314.8 141.1 194.1 125.1 123.5 109.0 1959 February-Février 345.1 330.2 147.6 193.1 125.7 123.7 110.3 March-Mars 350.1 317.3 147.6 193.0 125.5 123.7 110.3 April-Avril 332.1 313.3 138.6 198.0 125.4 123.9 109.5 May-Mai 315.4 312.0 141.6 206.3 125.6 124.0 109.1 June-Juin 314.4 311.3 132.5 212.8 125.9 124.5 109.3 July-Juillet 321.9 319.2 125.3 212.4 125.9 124.9 109.0 August-Août 318.6 312.6 126.5 213.3 126.4 124.8 109.3 September-Septembre 321.1 <t< th=""><th>1954 Average-Moyenne</th><th>200.4</th><th>283.9</th><th>164.7</th><th>151.6</th><th>116.2</th><th>111.8</th><th>107.7</th></t<>	1954 Average-Moyenne	200.4	283.9	164.7	151.6	116.2	111.8	107.7
1957 Average-Moyenne 302.6 278.7 152.6 194.7 121.9 120.2 105.8 1958 Average-Moyenne 312.0 314.8 141.1 194.1 125.1 123.5 109.0 1959 February-Février March-Mars 345.1 330.2 147.6 193.1 125.7 123.7 110.3 April-Avril 332.1 317.3 147.6 193.0 125.5 123.7 110.3 May-Mai 332.1 313.3 138.6 198.0 125.4 123.9 109.5 May-Mai 315.4 312.0 141.6 206.3 125.6 124.0 109.1 June-Juin 314.4 311.3 132.5 212.8 125.9 124.5 109.3 July-Juillet 321.9 319.2 125.3 212.4 125.9 124.9 109.0 August-Août 318.6 312.6 126.5 213.3 126.4 124.8 109.3 September-Septembre 321.1 319.9 108.4 218.3 127.1 125.2 108.7 October-Octobre 321.9	1955 Average-Moyenne	273.9	271.2	189.5	161.2	116.4	114.5	112.6
1958 Average-Moyenne 312.0 314.8 141.1 194.1 125.1 123.5 109.0 1959 February-Février 345.1 330.2 147.6 193.1 125.7 123.7 110.3 March-Mars 350.1 317.3 147.6 193.0 125.5 123.7 110.3 April-Avril 332.1 313.3 138.6 198.0 125.4 123.9 109.5 May-Mai 315.4 312.0 141.6 206.3 125.6 124.0 109.1 June-Juin 314.4 311.3 132.5 212.8 125.9 124.5 109.3 July-Juillet 321.9 319.2 125.3 212.4 125.9 124.9 109.0 August-Août 318.6 312.6 126.5 213.3 126.4 124.8 109.3 September-Septembre 321.1 319.9 108.4 218.3 127.1 125.2 108.7 October-Octobre 321.9 312.0 108.4 217.3 128.0 125.5 109.2 November-Novembre 324.6 302.4 114.4 211.6 128.3 125.6 110.0	1956 Average-Moyenne	296.9	262.6	187.3	182.0	118.1	116.2	102.0
1959 February-Février 345.1 330.2 147.6 193.1 125.7 123.7 110.3 March-Mars 350.1 317.3 147.6 193.0 125.5 123.7 110.3 April-Avril 332.1 313.3 138.6 198.0 125.4 123.9 109.5 May-Mai 315.4 312.0 141.6 206.3 125.6 124.0 109.1 June-Juin 314.4 311.3 132.5 212.8 125.9 124.5 109.3 July-Juillet 321.9 319.2 125.3 212.4 125.9 124.9 109.0 August-Août 318.6 312.6 126.5 213.3 126.4 124.8 109.3 September-Septembre 321.1 319.9 108.4 218.3 127.1 125.2 108.7 October-Octobre 321.9 312.0 108.4 217.3 128.0 125.5 109.2 November-Novembre 324.6 302.4 114.4 211.6 128.3 125.6 110.0	1957 Average-Moyenne	302.6	278.7	152.6	194.7	121.9	120.2	105.8
March-Mars 350.1 317.3 147.6 193.0 125.5 123.7 110.3 April-Avril 332.1 313.3 138.6 198.0 125.4 123.9 109.5 May-Mai 315.4 312.0 141.6 206.3 125.6 124.0 109.1 June-Juin 314.4 311.3 132.5 212.8 125.9 124.5 109.3 July-Juillet 321.9 319.2 125.3 212.4 125.9 124.9 109.0 August-Août 318.6 312.6 126.5 213.3 126.4 124.8 109.3 September-Septembre 321.1 319.9 108.4 218.3 127.1 125.2 108.7 October-Octobre 321.9 312.0 108.4 217.3 128.0 125.5 109.2 November-Novembre 324.6 302.4 114.4 211.6 128.3 125.6 110.0	1958 Average-Moyenne	312.0	314.8	141.1	194.1	125.1	123.5	109.0
April-Avril 332.1 313.3 138.6 198.0 125.4 123.9 109.5 May-Mai 315.4 312.0 141.6 206.3 125.6 124.0 109.1 June-Juin 314.4 311.3 132.5 212.8 125.9 124.5 109.3 July-Juillet 321.9 319.2 125.3 212.4 125.9 124.9 109.0 August-Août 318.6 312.6 126.5 213.3 126.4 124.8 109.3 September-Septembre 321.1 319.9 108.4 218.3 127.1 125.2 108.7 October-Octobre 321.9 312.0 108.4 217.3 128.0 125.5 109.2 November-Novembre 324.6 302.4 114.4 211.6 128.3 125.6 110.0	1959 February-Février	345.1	330.2	147.6	193.1	125.7	123.7	110.3
May-Mai 315.4 312.0 141.6 206.3 125.6 124.0 109.1 June-Juin 314.4 311.3 132.5 212.8 125.9 124.5 109.3 July-Juillet 321.9 319.2 125.3 212.4 125.9 124.9 109.0 August-Août 318.6 312.6 126.5 213.3 126.4 124.8 109.3 September-Septembre 321.1 319.9 108.4 218.3 127.1 125.2 108.7 October-Octobre 321.9 312.0 108.4 217.3 128.0 125.5 109.2 November-Novembre 324.6 302.4 114.4 211.6 128.3 125.6 110.0	March-Mars	350.1	317.3	147.6	193.0	125.5	123.7	110.3
June-Juin 314.4 311.3 132.5 212.8 125.9 124.5 109.3 July-Juillet 321.9 319.2 125.3 212.4 125.9 124.9 109.0 August-Août 318.6 312.6 126.5 213.3 126.4 124.8 109.3 September-Septembre 321.1 319.9 108.4 218.3 127.1 125.2 108.7 October-Octobre 321.9 312.0 108.4 217.3 128.0 125.5 109.2 November-Novembre 324.6 302.4 114.4 211.6 128.3 125.6 110.0	April-Avril	332.1	313.3	138.6	198.0	125.4	123.9	109.5
July-Juillet 321.9 319.2 125.3 212.4 125.9 124.9 109.0 August-Août 318.6 312.6 126.5 213.3 126.4 124.8 109.3 September-Septembre 321.1 319.9 108.4 218.3 127.1 125.2 108.7 October-Octobre 321.9 312.0 108.4 217.3 128.0 125.5 109.2 November-Novembre 324.6 302.4 114.4 211.6 128.3 125.6 110.0	May-Mai	315.4	312.0	141.6	206.3	125.6	124.0	109.1
August-Août 318.6 312.6 126.5 213.3 126.4 124.8 109.3 September-Septembre 321.1 319.9 108.4 218.3 127.1 125.2 108.7 October-Octobre 321.9 312.0 108.4 217.3 128.0 125.5 109.2 November-Novembre 324.6 302.4 114.4 211.6 128.3 125.6 110.0				132.5	212.8	125.9	124.5	109.3
September-Septembre 321.1 319.9 108.4 218.3 127.1 125.2 108.7 October-Octobre 321.9 312.0 108.4 217.3 128.0 125.5 109.2 November-Novembre 324.6 302.4 114.4 211.6 128.3 125.6 110.0				1			124.9	109.0
October-Octobre 321.9 312.0 108.4 217.3 128.0 125.5 109.2 November-Novembre 324.6 302.4 114.4 211.6 128.3 125.6 110.0							124.8	109.3
November-Novembre 324.6 302.4 114.4 211.6 128.3 125.6 110.0							125.2	108.7
2200	0							
December - Décembre 334.1 298.7 144.6 200.0 127.9 125.5 110.2								
	December-Décembre	334.1	298.7	144.6	200.0	127.9	125.5	110.2
1960 January-Janvier 337.6 299.0 171.7 202.2 127.5 125.4 109.9	1960 January-Janvier	337.6	299.0	171.7	202.2	127.5	125.4	109.9
1961 February-Février 343.4 285.6 162.6 201.9 127.2 125.6 109.9	1961 February-Février	343.4	285.6	162.6	201.9	127.2	125.6	109.9

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

⁽²⁾ Source - Department of Fisheries - Source - Ministère des pêcheries

Table 13. Wholesale prices of Fishery Products, at mid-month, March 1959-1960.

Post se	77-14	Hali	fax	Mont	real	Toronto
Product	Unit	1959	1960	1959	1960	1959
		\$	\$	\$	\$	\$
TLANTIC PRODUCTS, fresh frozen or smoked						
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	. 258	. 260	.339	.316	.377
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	11	. 264	.256	. 288	. 245	.317
3. Cod fillets, smoked	17 .	.302	. 295	.363	.355	.39:
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	"	.525	.465	.397	.436	-
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	11	.378	.378	.456	.442	. 497
6. Herring, kippered, domestic	11	.222	. 222	.254	. 248	. 29
7. Mackerel, frozen, round	11 1	-	.170	. 250	. 242	. 285
8. Smelts, frozen, No. 1	"	-	~	.304	. 277	. 238
ATLANTIC, canned						
9. Lobster, Fancy Gradecs.	48: 5 oz.	41.190	42.810	42.850	44.773	42.87
O. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-3 toz.	9.006	9.017	9.037	9.016	8.92
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked						
1. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	1b.	-	-	.380	.358	.38
2. Silverbright, frozen, headless & dressed	11	.460	.525	.425	.452	.38
3. Coho, frozen, headless and dressed	11	-	-	.615	.645	.58
4. Lingcod, fresh	**	-	-	-		
ACIFIC, canned						
5. Sockeye, Grade A cs.	48: ½ 1b.	22.785	25.888	22.172	25.207	21.94
6. Pink, Grade A cs.	11	13.128	14.282	12.767	13.740	12.88
NLAND FISH						
7. Whitefish, fresh		**	-	.366	.382	.31
8. Whitefish, frozen	11	-	-	-	-	. 25
9. Lake Trout, fresh	11	-	-	.510	.533	.52
0. Lake Trout, frozen	11	-	-	.418	.388	.43
1. Yellow Pickerel fillets, fresh	11	-	-	.522	.540	
2. Yellow Pickerel fillets, frozen	11	-	-	-	.455	

Table 14. Retail prices of Fishery products at the beginning of March 1959-1960.

Product	Unit	Hali	fax	Montr	eal
riodace	OHIC	1959	1960	1959	1960
		\$	\$	\$	\$
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked					
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.373	.369	.473	.445
2. Cod fillets, frozen, packaged	11	-	-	.330	.340
3. Cod fillets, smoked	91	.367	.364	.497	.498
4. Finnan Haddie	11	.460	.463	.532	. 540
5. Haddock fillets, fresh	11	.528	.508	.594	. 558
6. Herring, kippered	н	.318	.337	.337	.340
7. Mackerel, frozen	It	-	.320	.375	.350
8. Smelts, frozen, No. 1	H		-	.406	.367
9. Salmon steak, fresh or frozen	11	.877	.820	-	1507
·					
ATLANTIC, canned					
10. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.	.951	1,026	.986	1,054
11. Sardines, not smoked, in oil tin	3½ oz.	.103	.104	.099	.101
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked					
12. Coho steak, fresh or frozen	1b.		_	.870	. 883
13. Spring steak, fresh or frozen	H H			.070	.00.
14. Silverbright steak, fresh or frozen	11		_		_
15. Lingcod, fresh	17		_	_	_
16. Halibut steak, fresh	11	.652	.625	.811	.800
17. Halibut steak, frozen	11	.652	.023	.011	. 800
1/. natibut steak, irozen		-	-	-	-
PACIFIC, canned					
18. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.547	.619	.507	.583
19. Pink, Fancy Grade tin	#1	.315	.349	.303	.322
INLAND FISH					
20. Whitefish, fresh	1b.	-	-	-	-
21. Whitefish, frozen	11	-	-	-	-
22. Lake Trout, fresh	11	-	-	-	.683
23. Yellow Pickerel, fresh	11	-	-	-	.690

Toronto	Winn:	ipeg	Vanco	ncouver Unité Produit		Produite
1960	1959	1960	1959	1960	Onite	rioddits
\$	\$	\$	\$	\$		
						PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.323	-	.440	-	-	liv.	Filets de morue, frais 1
. 267	.323	.303	-	-	- 11	Filets de morue, congelés 2
.392	.380	.410	.400	.420	11	Filets de morue, fumés 3
-	-	-	-	-	97	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv 4
.482		.550	-		11	Filets d'églefin, frais, non emballés
.290	. 283	.283	.300	.300	91	Hareng légèrement fumé
.265	.300	. 290	. 270	.295	11	Maquereau congelé, entier 7
.262	-	-	-	-	97	Eperlan congelé nº 1
						DE L'ATLANTIQUE, en conserve
44.010	43.200	-	43.400	48.650	48: 5 onc.	
8.720	9.525	9.525	-		100-3 ½ onc.	
						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.368	.363	.357	. 288	. 261	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv 11
.448	.427	.417	.320	.392	11	Saumon kéta congelé, étêté et habillé
.638	.600	.700	.493	.547	11	Coho congelé, étêté et vidé
	**	-	.170	-	tt	Morue-lingue, fraîche
						DU PACIFIQUE, en conserve
25.120	22.488	25.738	21.200	24.447	48: 11v	(Caisses) Saumon rouge, classe A
13.900	13.000	13.962	11.933	13.033	11	(Caisses) Saumon rose, classe A
						POISSONS D'EAU DOUCE
.435	.300	.400	-	-	liv.	Corégone frais
. 258	. 220	. 203	-	-	91	Corégone congelé
.592	_	-	-	~	11	Truite de lac fraîche
.415	.410	.410	-	1 -	HT.	Truite de lac congelée
-	1.125	-	-	40.	11	Filets de doré jaune, frais 21
-	.950	.890	-	-	71	Filets de doré jaune, congelés

Table 14. Prix de détail des produits de la pêche au début de mars 1959-1960

Toront	to Vancouver		Timed had	Produits			
1959 1960							
Ś	Ś	Ś	Ś				
'		,	,		PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés		
.577	.608	. 441	.464	liv.	Filets de morue, frais et emballés		
.353	.354	.392	.448	11	Filets de morue congelés et emballés		
.553	.577	.572	.602	11	Filets de morue fumés		
.586	.593	.567	.571	11	Finnan haddie		
.753	.756		-	11	Filets d'églefin frais		
.426	.442	_	_	11	Hareng légèrement fumé		
-	_	_	_	11	Maguereau congelé		
_	-	_	-	91	Eperlan congelé nº 1		
-	-	-	_	11	Tranches de saumon		
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve		
.958	.994	.998	1.086	5 onc.	(Boîte) Homard, classe de fantaisie		
.097	.097	.105	.105				
.077	.077	.103	.103	J F one.	(BOLLE) Dalaties not Lameet, while I have the territories to the contract of t		
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés		
.927	.986	.790	.838	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées		
-	-	.798	.826	11	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées		
-	-			11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées		
-	-	.362	.385	11	Morue-lingue, fraîche		
-	-	.557	.570	11	Tranches de flétan fraîches		
.701	.692	-		11	Tranches de flétan congelées		
					DU PACIFIQUE, en conserve		
.490	. 553	.496	.578	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A		
.293	.314	. 287	.314	H	(Boîte) Saumon rose, classe A		
120							
					POISSONS D'EAU DOUCE		
.581	.585	-	A6	liv.	Corégone frais		
.590	.590	-	-	11	Corégone congelé		
.860	.905	-		99	Truite de lac fraîche		
-		-		11	Doré jaune frais		

Table 15. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States March 1959-1960 Tableau 15. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis.mars 1959-1960

Selected Products - Canada and United States	FREEZINGS January janvie		м	STOCKS arch 31 1 mars
Certains produits - Canada et États-Unis	1959	1960	1959	1960
	'000 lb M	illiers de liv.	'000 lb	Milliers de liv
	67 025	62 9/3	179 100	105 205
ROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	67,835 28,106	63,843 27,327	178,190 37,163	185,205 39,565
Canada United States - États-Unis	39,729	36,516	141,027	145,640
United States + Etats-Onis	33,123	30,310	141,027	145,040
CELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	20,267	14,652	28,647	33,529
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	3,626	2,246	1,463	3,000
Haddock (1) - Eglefin (1)	6,643	4,849	3,007	3,487
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	380	1,324	925	976
Soles and flounders - Soles et flets	1,472 12,121	1,679	1,029 6,424	837
Sub-total - Sous-total	14,121	10,098	0,424	8,300
United States - États-Unis				
Cod - Morue	344	107	4,351	9,396
Haddock - Eglefin	1,927	700	5,926	7,319
Pollock - Goberge	504 5 186	362	993	1,175
Ocean Perch - Perche rose	5,186 185	3,172	8,030 2,923	5,167
Sub-total - Sous-total	8,146	4,554	22,223	25,229
Sub-total - Sous-total	0,2,0	4,554	,	23,223
ISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	3,937	6,634	8,696	22,836
Canada	3,481	6,432	1,064	6,341
United States - États-Unis	456	202	7,632	16,495
ISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON			5,391	5,786
Canada	1,179	1,506	327	669
United States - États-Unis			5,064	5,117
ALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	75	110	12,684	5,848
Chum - Kéta	26	50	2,162	512
Coho - Coho	33	45	2,794	654
Pink - Rose	-		69	119
Spring - Quinnat	3	2	373	367
Other - Autres	13	13	92	165
Sub-total - Sous-total	75	110	5,490	1,817
United States - États-Unis				
King or Spring - Quinnat	-		2,843	2,230
Silver or Coho - Coho	-	-	2,624	1,100
Fall or Chum - Kéta	~	-	840	191
Other - Autres	~	-	887	510
Sub-total - Sous-total	-	-	7,194	4,031
MALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLETAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	87	115	6,369	7,228
Canada	87	115	2,254	2,829
United States - États-Unis	~	~	4,115	4,399
HELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	18,507	19,529	/ ₂ 5 190	44 560
Canada	623	699	45,189 755	1,046
United States - États-Unis	17,884	18,830	44,434	43,516
DESCRIPTION FOR THE POPULATION OF THE POPULATION	1 452	1 110	11 070	
RESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	1,452	1,118	11,078	7,549
Lake trout - Truite (2)	55		539	420
Whitefish - Corégone (2)	275	248	1,603	1,073
Other - Autres (2)	553	509	2,206	1,471
Sub-total - Sous-total	883	757	4,348	2,964
United States - États-Unis				
Trout - Truite	184	134	1,551	951
Whitefish - Corégone	59	21	1,386	1,464
Other - Autres (2)	326	206	3,793	2,170
Sub-total - Sous-total	569	361	6,730	4,585
AIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOETTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	11,541	9,455	20,884	18,041
Canada	4,708	3,533	10,966	8,855
		5,922	9,918	,

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL

Canada, Statistics, pureau of



MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

APRIL - 1960 - AVRIL



Published by Authority of The Honourable Gordon Churchill Minister of Trade and Commerce Publication autorisée par l'honorable Gordon Churchill ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS

Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-40

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 14, No. 4

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS AND VALUES	Page
Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and	
Species, Sea Fisheries	
Species, Sea Fisheries	
Table 3. Landings, Quantity and Value, Ontario	
Table 4. Landings, Quantity and Value, Northwest Territoria	es 10
PROCESSING AND STOCKS	
Table 5. Output of Main Products and By-products, Sea Fish	eries 11
Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast	
Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fis	h 13
EXTERNAL TRADE	
Table 8. Exports of Fish and Fishery Products	
Table 9. Imports of Fish and Fishery Products	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *
PRICES	
Table 10. Prices received by fishermen at mid-month	
Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale pr	
Fishery Products, and Selected Index Series	
Table 12. Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month	
Table 13. Retail Prices of Fishery Products at the beginning the month	
• • • • •	
Table 14. Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Produ	ucts
Canada and United States	

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available

... figures not applicable

--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DÉBARQUEMEN	NTS E	r valeur	Páge
Tableau	1.	Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	4
Tableau	2.	Cumul des débarquements. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce	7
Tableau Tableau	3. 4.	Quantité et valeur des espèces débarquées, Ontario Quantité et valeur des espèces débarquées, Territoires du	10
		Nord Ouest	10
CONDITIONNE	EMENT	ET STOCKS	
Tableau	6.	Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	11 12 13
COMMERCE EX	KTÉRII	EUR	
		Exportation du poisson et des produits de la pêche Importation du poisson et des produits de la pêche	14 18
PRIX			
Tableau Tableau		Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19
		et certains autres indices	19 20 20
		•••••	
Tableau	14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu - néant
... n'ayant pas lieu de figurer -- moins de 500 ou infime
--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - APRIL 1960

Landings of sea fish and shellfish during April amounted to 49,180,000 pounds valued at \$3,702,000. For the same month of 1959 the catch was 67,949,000 pounds worth \$4,829,000. A sharp drop in the landings of haddock was mainly responsible for the lower catch.

During the first four months of the year 211,754,000 pounds were landed, 28 per cent less than the 272,830,000 pounds taken in the same period of 1959. Comparative values were \$9,773,000 and \$11,748,000.

Atlantic Coast - On the East Coast Fishermen caught 42,801,000 pounds valued at \$2,940,000. Last April the catch amounted to 60,754,000 pounds worth \$4,034,000. Haddock at 9,664,000 pounds (26,871,000 pounds) and \$325,000 (\$1,143,000) fell by 64 per cent and 72 per cent respectively. The cod fishery at 11,490,000 pounds was 29 per cent less than the 16,130,000 pounds landed last April. The take of small flatfishes at 8,531,000 pounds were substantially greater than the 1,947,000 pounds landed for the same month of 1959. Lobsters were down ten per cent in quantity and 11 per cent in value.

Cumulative landings for the first four months of the year were 156,556,000 pounds as compared with 144,043,000 pounds for the same period of 1959. Corresponding values were \$7,778,000 and \$8,399,000. This represents a nine per cent rise in landings and a seven per cent drop in value. Small flatfishes at 18,242,000 pounds (9,527,000 pounds) and \$601,000 (\$306,000) climbed by 91 per cent in catch and 96 per cent in value. Haddock landings at 46,119,000 pounds were much below the 62,347,000 pounds reported for 1959, Although the cod fishery showed a gain of nine per cent in catch the value fell by nine per cent. Landings of lobsters at 3,289,000 pounds were slightly higher than the 3,262,000 pounds reported for the comparative period. The value at \$1,839,000 was eight per cent less than the \$1,989,000 for the same period of 1959.

British Columbia - West Coast fishermen landed 6,379,000 pounds (7,195,000 pounds) valued at \$762,000 (\$795,000). Halibut at 2,972,000 pounds was 84 per cent greater than the 1,611,000 pounds taken last April. The value at \$489,000 was 57 per cent higher than the \$311,000 reported for the same month of 1959.

Landings for the first four months of the year amounted to 55,198,000 pounds, 57 per cent less than the 128,787,000 pounds taken last year. Comparative values were \$1,995,000 and \$3,349,000. The herring catch at 39,163,000 pounds (111,460,000 pounds) and \$651,000 (\$1,846,000) fell by 65 per cent, both in quantity and value.

Stocks of Frozen Fish - At the end of April 32,218,000 pounds of edible fishery products were held in storage. Last year at this time 29,412,000 pounds were on hand. Cod fillets including blocks amounted to 5,433,000 pounds almost twice the 2,800,000 pounds held a year ago. Haddock fillets (including blocks) and small flatfishes were also held in greater amounts.

<u>Exports</u> - The value of all fishery products exported during the first three months of 1960 amounted to \$28,197,000. For the same period of last year total sales were reported at \$31,407,000.

Les pêches du Canada en avril 1960

La quantité débarquée de poisson de mer et de mollusques et crustacés, en avril, a été de 49,180,000 livres, d'une valeur de \$3,702,000. En avril de l'an dernier, elle s'était élevée à 67,949,000 livres évaluées à \$4,829,000. Une forte baisse des débarquements d'églefin a été la principale cause d'une prise moindre.

Au cours des quatre premiers mois de l'année, les débarquements se sont chiffrés par 211,754,000 livres, soit 28 p. 100 de moins que les 272,830,000 de la même période en 1959. Les valeurs correspondantes se chiffrent par \$9,773,000 et \$11,-748,000.

Côte de l'Atlantique - Les débarquements de la côte atlantique se sont chiffrés par 42,801,000 livres évaluées à \$2,940,000. En avril précédent, la prise s'était élevée à 60,754,000 livres évaluées à \$4,034,000. La prise d'églefin, à 9,664,000 livres (26,871,000) évaluée à \$325,000 (\$1,143,000) a baissé de 64 p. 100 et 72 p. 100 respectivement. La prise de morue (11,490,000 livres) a été de 29 p. 100 inférieure aux 16,130,000 livres d'avril précédent. La prise de petits poissons plats (8,-531,000 livres) a été substantiellement supérieure aux 1,947,000 livres débarquées en avril 1959. La prise de homard a baissé de 10 p. 100 en volume et de 11 p. 100 en valeur.

Les débarquements globaux, au cours des quatre premiers mois de l'année, se sont chiffrés par 156,556,000 livres au regard de 144,043,000 au cours de la même période de 1959. Les valeurs correspondantes ont été de \$7,778,000 et de \$8,399,000, soit 9 p. 100 de plus en volume mais 7 p. 100 de moins en valeur. La prise de petits poissons plats (18,242,000 livres) évaluée à \$601,000 représente une hausse de 91 p. 100 en volume (9,527,000 livres en 1959) et de 96 p. 100 en valeur (\$306,-000). Les débarquements d'églefin (46,119,000 livres) ont été bien inférieurs aux 62,347,000 livres de 1959. Bien que la pêche à la morue ait enregistré un gain de 9 p. 100 en volume, la valeur a baissé de 9 p. 100. Les débarquements de homard (3,289,000 livres) n'ont que légèrement surpassé les 3,262,000 livres d'un an plus tôt; la valeur (\$1,839,000) a été de 8 p. 100 inférieure à celle (\$1,989,000) de la même période de 1959.

Colombie-Britannique - Les pêcheurs de la côte ouest ont débarqué 6,379,000 livres (7,195,000) d'une valeur de \$762,000 (\$795,000). La prise de flétan (2,972,000 livres) a été de 84 p. 100 supérieure à celle (1,611,000) d'avril précédent et la valeur (\$489,000) a été de 57 p. 100 supérieure à celle (\$311,000) d'avril 1959.

Au cours des quatre premiers mois, les débarquements se sont chiffrés par 55,-198,000 livres, soit 57 p. 100 de moins que les 128,787,000 d'un an plus tôt. Les valeurs correspondantes ont été \$1,995,000 et \$3,349,000. La prise de hareng s'est élevée à 39,163,000 (111,460,000) livres d'une valeur de \$651,000 (\$1,846,000); elle a baissé de 65 p. 100, en volume et en valeur.

Stocks de poisson congelé - Les stocks comestibles de produits de la pêche, en entrepôt frigorifique, à la fin d'avril, se chiffraient par 32,218,000 livres au regard de 29,412,000 un an plus tôt. Les filets de morue (blocs compris) se chiffraient par 5,433,000 livres, soit presque le double des 2,800,000 livres d'un an plus tôt. Les filets d'églefin (blocs compris) et les petits poissons plats étaient aussi en plus grande quantité.

Exportations - La valeur des exportations de tous les produits de la pêche, au cours du premier trimestre de 1960, s'est élevée à \$28,197,000 au regard de \$31,407,000 au cours de la même période de 1959.

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, avril 1959 - 1960

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
ANADA-Total-CANADA	67,949	49,180	4,829	3,702	
Newfoundland - Terre-Neuve	15,068	14,223	426	408	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	39,452	23,774	3,480	2,384	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	2,166	3,074	70	99	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	664	508	22	16	
Quebec - Québec	3,404	1,222	36	33	
British Columbia - Colombie-Britannique	7,195	6,379	795	762	
LANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	60,754	42,801	4,034	2,940	
COUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND .,	50,145	34,717	2,191	1,246	
Cod - Morue	16,130	11,490	624	339	
Haddock - Églefin	26,871	9,664	1,143	325	
Pollock - Goberge	2,098	2,436	41	51	
Hake - Merlu	173	210	3	3	
Cusk - Brosme	588	511	12	13	
Redfish - Perche rose	232	565	6	16	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	665	299	24	10	
Halibut - Flétan	1,001	786	268	202	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	1,947	8,531	66	285	
Plaice (Rough dab) - Plie commune	110	460	2	16	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	688	2,980	2 5	114	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	7	32		2	
Mixed Flounders - Flets divers	1,142	5,059	39	153	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	440	225	4	2	
LAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	7,616	5,105	120	102	
Herring - Hareng	6,847	4,700	97	85	
Mackerel - Maquereau					
Alewives - Gasparot	743	373	19	14	
Shad - Alose		2			
Salmon - Saumon	1		1	₩ ***	
Consider Francisco	14	22	2	3	
Smelts - Éperlan	_	-	_	_	
Tuna - Thon	_	_	_	_	
Capelin - Capelan	2	_		-	
Tomcod - Poulamon		-		-	
Bass (striped) - Bar d'Amérique		1	_		
Sturgeon - Esturgeon	_	3	-		
Eel - Anguille	8	3	1		
Other fish - Autres poissons	1	1			
LLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	2,993	2,979	1,462	1,332	
Lobsters - Homard	2,361	2,134	1,306	1,166	
Clams, Coques- bar - Mactre	16	10			
" soft-shell - Mye	305	247	17	14	
" quahaug	-	1	-		
	302	563	138	151	
Scallops - Pétoncle	5	5	1	131	
Oysters - Huître		_	1	1	
Squid - Encornet	4	19			
HER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS			261	260	
	122	11/	1	1	
Cod Livers - Foie de morue	132	114	- 1	1	
Other Livers - Autres foies	42	10	2	1	
Herring Scales - Écailles de hareng	3	15		1	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	229	18	3		
Other Seaweeds - Autres herbes marines	124	- (7 /15	252	257	
0 1 /2 1) 21 / 1 -)	64,456	67,415	253	257	
Seals (Number) - Phoques (nombre)			2	_	

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, April 1959 - 1960

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, avril 1959 - 1960

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mil	lliers de \$	
EWFOUNDLAND_Total_TERRE_NEUVE	15,068	14,223	426	408	
Cod - Morue	4,810	4,346	136	105	
Haddock - Églefin	9,135	4,382	200	105	
Redfish - Perche rose	67	82	1	2	
Halibut - Flétan	75	56	11	8	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	378	3,890	11	113	
Turbot - Turbot	14	-	1	-	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	55	108	1	2	
Herring - Hareng	490	1,240	8	18	
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-	
Capelin - Capelan	-	-	-	-	
Salmon - Saumon		4		-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	-	4	~		
Lobsters - Homard	44	115	11	28	
Scallops - Pétoncle	-		-		
Squid - Encornet	-	-	-	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-		46	27	
Other items - Total - Autres produits	• • •		46	27	
VA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	39,452	23,774	3,480	2,384	
Cod - Morue	11,236	6,634	485	219	
Haddock - Églefin	17,711	5,167	942	212	
Pollock - Goberge	1,934	1,758	37	31	
Hake & Cusk - Merlu et brosme	746	697	15	16	
Redfish - Perche rose	165 629	483	5 23	14	
Halibut - Flétan	926	729	257	194	
Plaice - Plie	110 688	442	2 25	15 114	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	727	2,980 1,157	26	40	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	440	225	4	2	
	1 255	491	24	11	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau	1,355	471	24		
Alewives - Gasparot	168	140	7	. 6	
Salmon - Saumon	1		1.		
Smelts - Éperlan	14	18	2	3	
Swordfish - Espadon	-	-,	-	-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	1	4		619 119	
Lobsters - Homard	2,284	1,994	1,277	1,124	
Clams, soft-shell - Mye	10	13	1	1	
Clams, other - Autres coques	5	9	120	151	
Scallops - Pétoncle	302	563	138	151	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits			209	222	
EW BRUNSWICK-Tota1-NOUVEAU-BRUNSWICK	2,166	3,074	70	99	
	79	57	3	2	
Cod - Morue	25	84	3 1	6	
Pollock - Goberge	149	620	4	19	
Hake - Merlu		-		-	
Dadfish Baraha rasa					
Redfish - Perche rose	30	8	1	1	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	11	4			
	1 000	1 000	1.0	20	
Herring - Hareng	1,039	1,883	18	39	
Mackerel - Maquereau	575	233	. 12	8	
Salmon - Saumon	~	-	-	_	
Smelts - Éperlan	-	-	- 1	-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	3	3			

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, April 1959 - 1960

Tableau 1. Débarquements Mensuels (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, avril 1959 - 1960

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$
Lobsters - Homard	33	25	18	14
Clams, soft-shell - Mye	210	147	13	9
Clams, Other - Autres coques	11		en ma	∞ ∞
Other shallfish Autres mally group at amounts	1	-	-	-
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits		10		1
	* * *	***		7
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	664	508	22	16
Cod - Morue	-	187	-	6
Haddock - Églefin	-	15	-	1
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	-	36	-	1
Other Groundfish - Autres poissons de fond		30	-	1
·				_
Herring - Hareng	653	257	17	7
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-
Smelts - Éperlan	5	- 3	- 1	-
other, relagic & Estuariar - Autres, peragriques ou d'estuaire	,	3	1	**
Lobsters - Homard	-	-	-	-
Clams - Coque	1	3		
Oysters - Huître	5	5	1	1
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	-	2	3	NO 411
vener rems - locar - Aucres products	* * *	• • •	2	-
UEBEC-Total-QUÉBEC	3,404	1,222	36	33
Cod - Morue	5	266		7
Halibut - Flétan	-		-	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	-	18	-	1
Other Groundfish - Autres poissons de fond	40	16	-	1
Herring - Hareng	3,310	829	30	10
Mackerel - Maquereau		-	-	-
Salmon - Saumon	-	-		-
Smelts - Eperlan	-	-	-	-
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	2	-		-
Lobsters - Homard	-	-	_	-
Clams - Coque	84	86	3	4
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	3	7		
Other items - Total - Autres produits	• • •	•••	3	10
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	7,195	6,379	79 5	762
Gray Cod - Morue	754	292	38	15
Lingcod - Morue-lingue	554	441	55	37
Sablefish - Morue charbonnière	1,611 (1)	13	~	2
Halibut - Flétan	596	2,972 (2) 326	311 (1) 36	489 (
Other Groundfish - Autres poissons de fond	297	55	12	17 2
*				_
Salmon - Total - Saumon	449	214	161	76
Chum - Saumon kéta	40	-	-	-
Coho - Saumon coho	-			-
Sockeye - Saumon rouge				
Spring - Saumon quinnat	440	207	159	74
Other - Autres saumons	9	7	2	2
Herring - Hareng	271	177	11	8
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	610	841	35	33
Crabs - Crabe	429	205	41	20
Clams - Coque	471	120	12	4
Oysters - Huître	1,038 115	590	61	35 24
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	1	10	24
Other items - Total - Autres produits			4	

⁽¹⁾ Including 811,000 pounds (\$165,000) landed in U.S.A. - Y compris les debarquements aux États-Unis 811,000 livres (\$165,000)

⁽²⁾ Including 1,374,000 pounds (\$224,000) landed in U.S.A. - Y compris les debarquements aux États-Unis 1,374,000 livres (\$224,000

Table 2. <u>Cumulative Landings</u>. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-April 1959-1960

Tableau 2. Débarquements accumulés. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-avril 1959-1960

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$
ANADA-Total-CANADA	272,830	211,754	11,748	9,773
Nowfoundland Towns Norms	41 674	/5 222		
Newfoundland - Terre-Neuve	41,674	45,333	1,098	1,156
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	87,912 9,931	84,022	6,769	5,875
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	1,035	25,120	412	609
Quebec - Québec	3,491	752 1,329	53	32
British Columbia - Colombie-Britannique	128,787	55,198	67 3,349	106 1,995
LANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	144,043	156,556	8,399	7,778
OUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	122,622	121,912	5,330	4,587
		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	3,330	4,507
Cod - Morue	37,888	41,263	1,437	1,302
Haddock - Eglefin	62,347	46,119	2,794	1,751
Pollock - Goberge	5,156	5,094	89	91
Hake - Merlu	704	684	14	11
Cusk - Brosme	1,300	1,424	28	37
edfish - Perche rose	1,665	5,361	41	142
atfish (wolffish) - Poisson-chat	1,054	591	36	19
Malibut - Flétan	2,014	2,289	574	625
mall Flatfishes - Total - Petits poisson plats	9,527	18,242	306	601
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	228	865	4	29
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	2,645	6,284	99	239
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	48	62	1	2
Mixed Flounders - Flets divers	6,606	11,031	202	331
ther Groundfish - Autres poissons de fond	967	845	11	8
AGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	16,881	29,689	425	609
erring - Hareng	14,404	27,894	210	462
ackerel - Maquereau	4	9		1
lewives - Gasparot	753	388	20	15
had - Alose	-	2	-	
almon - Saumon	1	-	1	-
melts - Éperlan	1,283	1,071	177	113
wordfish - Espadon	-	_	-	-
una - Thon	-	-	-	_
apelin - Capelan	2	-		_
omcod - Poulamon	367	228	11	6
ass (striped) - Bar d'Amérique		1	_	
turgeon - Esturgeon	4	3		
el - Anguille	38	83	6	12
ther fish - Autres poissons	25	10		
LUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	4,540	4,955	2,340	2,206
obsters - Homard	3,262	3,289	1,989	1,839
lams, Coques - bar - Mactre	18	12	1	-,
soft-shell - Mye	50 9	425	29	27
quahaug		2		
callops - Pétoncle	667	1,160	319	337
ysters - Huître	7	9	1	1
quid - Encornet			-	_
ther shellfish - Autres mollusques et crustacés	77	58	1	2
CR ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS			304	376
od Livers - Foie de morue	269	300	4	3
ther Livers - Autres foles	102	85	4	4
erring Scales - Écailles de hareng	46	318	4	31
rish Moss - Mousse d'Irlande	577	134	7	31
ther Seaweeds - Autres herbes marines	1,954	134	6	
eals (Number) - Phoques (nombre)	69,521	86,307	277	338
ther - Autres		1	2 //	
tuel - Auties		• • •	2	-

Page 8
Table 2. Cumulative Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan. - April 1959 - 1960

Tableau 2. Débarquements accumulés (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv. - avril 1959 - 1960

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	41,674	45,333	1,098	1,156
Cod - Morue	12,106	13,622	339	332
Haddock - Eglefin	23,034	17,145	542	405
Redfish - Perche rose	· 782	2,152	16	47 20
Halibut - Flétan de l'Atlantique	107	164	15	20
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	2,956	7,886	81	226
Turbot - Turbot	14	30	1	2
Other Groundfish - Autres poissons de fond	320	325	6	5
Herring - Hareng	2,311	3,854	33	55
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-
Capelin - Capelan	-		-	
Salmon - Saumon	-	40	_	4
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	. -	40	-	7
Lobsters - Homard	44	115	11	28
Scallops - Pétoncle	-		-	
Squid - Encornet	-	-	-	-
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-		÷ 5./.	32
Other items - Total - Autres produits			54	32
VA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	87,912	84,022	6,769	5,875
	25,206	27,042	1,068	951
Cod - Morue	39,175	28,845	2,239	1,337
Haddock - Églefin Pollock - Goberge	4,870	4,055	83	66
Hake & Cusk - Merlu et brosme	1,950	2,073	41	48
Redfish - Perche rose	881	3,209	25	95
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	900	527	32	17
Halibut - Flétan	1,906	2,124	559	605
Plaice - Plie	228	837	4	28
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	2,645	6,284	99	239
Mixed Flounders - Flets divers	3,565	3,049	117	101
Other Groundfish - Autres poissons de fond	967	845	11	8
Herring - Hareng	1,502	533	27	12
Mackerel - Maquereau	4	9		1
Alewives - Gasparot	168	140	7	6
Salmon - Saumon	1	400	1	10
Smelts - Éperlan	156	123	26	19
Swordfish - Espadon Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	16	50	3	8
	3,085	3,086	1,889	1,762
Lobsters - Homard	17	34	1	3
Clams, soft-shell - Mye	7	11	1	
Clams, other - Autres coques	662	1,144	317	330
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	1	2		
Other items - Total - Autres produits			219	239
NEW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	9,931	25,120	412	609
	571	146	30	6
Cod - Morue	138	98	13	7
Haddock - Églefin Pollock - Goberge	162	809	5	22
Hake - Merlu	1	-		-
	2			
Redfish - Perche rose Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	84	73	4	3
Other Groundfish - Autres poissons de fond	12	5		
	6,628	22,421	103	378
Herring - Hareng	-		-	-
Mackerel - Maquereau	585	248	13	9
Alemives - Gaspaidt	-	-	-	-
Salmon - Saumon	700	670	112	7.0
Salmon - Saumon	798 323	679 192	113 10	70

Page 9
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-April 1959 - 1960

Tableau 2. Débarquements accumulés(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-avril 1959 - 1960

Areas and Species	Quantit	y - Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
WEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb	Milliers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$
Lobsters - Homard	133	88	89	49
Clams, soft-shell - Mye	407	300	25	20
Clams, Other - Autres coques	11			
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	76	61	- 3	9
Other items - Total - Autres produits			4	31
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	1,035	752	53	32
	_,,,,		33	32
Cod - Morue	OH .	187	-	6
Hake - Merlu	_	15	_	1
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	35	65		1
Other Groundfish - Autres poissons de fond	-	-	-	-
Herring - Hareng	653	257	17	7
Mackerel - Maquereau	_	-	_	_
Smelts - Éperlan	242	126	24	11
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	95	85	4	5
Lobsters - Homard	7	-		-
Clams - Coque	1 6	4	~ =	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	3	7 6	1	1
Other items - Total - Autres produits		• • •	7	
UEBEC-Total-QUÉBEC	3,491	1,329	67	106
Cod - Morue	5	266	90 90	7
Halibut - Flétan	-		-	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	-	18	-	1
Other Groundfish - Autres poissons de fond	-	16	-	1
Herring - Hareng	3,310	829	30	10
Mackerel - Maquereau	~	-	-	-
Salmon - Saumon	- 87	102	-	-
Smelts - Eperlan	2	103	14	9 -
Lobsters - Homard		-	~	~
Clams - Coque	84	90	3	4
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	3	7	20	7/
Other items - Total - Autres produits	* * *	* * *	20	74
RITISH COLUMBIA-TOtal-COLOMBIE-BRITANNIQUE	128,787	55,198	3,349	1,995
Gray Cod - Morue	3,744	2,162	203	109
Lingcod - Morue-lingue	1,045	1,026	103	90
Sablefish - Morue charbonnière	8	13	1	2
Halibut - Flétan	1,611 (1 1,516		311 (1)	489 (2)
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	389	1,347	93 15	72 7
	624	285	223	97
Salmon - Total - Saumon	. =	205	~	-
Coho - Saumon coho	-	-	-	_
Pink - Saumon rose	17	-	-	-
Sockeye - Saumon rouge	609	275	220	-
Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	15	275	220	95 2
	111 //0	00.110		
Herring - Hareng	111,460 1,910	39,163	1,846	651 61
	729	550	77	56
Crabs - Crabe	1,749	2,591	46	71
Oysters - Huître	3,380	2,505	192	146
Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose	622	527	102	91
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	**	3		
Other items - Total - Autres produits	* * *	• • •	64	53

⁽¹⁾ Including 811,000 pounds (\$165,000) landed in U.S.A. - Y compris les debarquements aux États-Unis 811,000 livres (\$165,000)

⁽²⁾ Including 1,374,000 pounds (\$224,000) landed in U.S.A. - Y compris les debarquements aux États-Unis 1,374,000 livres (\$224,000)

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUA	NTITY	- QUANT	I T E	V	ALUE	- VALE	U R
SPECIES - ESPÈCES	March Mars		January-March Janvier-Mars		March Mars		January-March Janvier-Mars	
	1959	1960	1959	1960	1959	1960	1959	1960
	Thousa	nd pounds -	·Milliers de	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars
Total	2,001	418	2,512	816	226	78	286	129
Bass, white - Achigan blanc	268	4	268	4	39	1	39	1
Catfish - Barbue	2		2					
Herring Lake - Hareng de lac	10	5	68	31	2	2	7	3
Perch (yellow) - Perche	1,029	102	1,031	107	79	20	79	21
Pickerel (blue) - Doré bleu	3		3		1		1	~ **
Pickerel (yellow) - Doré jaune	198	70	258	134	68	30	88	53
Pike (Jackfish) - Brochet	38	41	96	97	4	4	10	10
Smelts - Éperlan	62	27	62	66	5	2	5	5
Sturgeon - Esturgeon								
Trout Lake - Truite	5	3	11	4	2	1	4	1
Tullibee - Tullibi	6	10	18	19		1		1
Whitefish - Corégone	39	38	91	62	12	13	25	21
Other - Autres	341	118	604	292	14	4	28	13

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUA	NTITY -	QUANT	ITE	V	ALUE	- VALEUR		
SPECIES - ESPÈCES		March December-1 Mars Décembré-1		1	March Mars		December-March Décembré-Mars		
	1959	1960	1958-1959	1959~1960	1959	1960	1958-1959	1959-1960	
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars	
Total	438	322	2,027	1,794	70	53	292	252	
Inconnu - Inconnu	18	15	112	100	1	1	4	7	
Trout - Truite	111	54	321	199	22	10	57	35	
Whitefish - Corégone	290	241	1,423	1,305	45	41	222	201	
Other - Autres	19	12	171	190	2	1	9	9	

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January - April 1959-1960

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier - avril 1959-1960

1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
'000 lb	- 1000 liv		'000 lb.	- 1000 liv.
		ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
		SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
12,191	24,963			
2 602	1 076			1,450 1,062
, ,				1,002
-,		Hake - Merlu	37	140
1,481	2,519	Other - Autres	18	73
, -		Appeted Colors March Color Select	30.071	30,655
1	1		1	25,473
1		Pollock - Goberge	4,985	4,150
917	390	Hake - Merlu	563	704
ėm ėm	00	Other - Autres	80	328
		*Roneless - Total - Désossés	2.179	2,206
1,935	1,519	Cod - Morue	1,789	2,009
		Other - Autres	390	197
			_	
ì		CALTED AND SMOVED - SALES ET PIMES		- Boltes
-	-	SALIED AND STOKED - SALES ET FORES	* * *	* 9 0
884	758	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng		
		bouffi (boîtes de 18 liv.)	83,288	34,461
6,140	6,476		25 320	11,033
2,604	3,604	desosse (boites de 10 11v.)	25,520	11,033
2,734	2,210	*	Barrels	- Barils
380	443	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURÉS	00 540	14 700
/ 00	210	OU TRAITÉS AU VINAIGRE	23,519	14,780
422	219	Harring split - Hareng fendu		
18,773	15,938		8,824	8,023
		Mackerel, split - Maquereau fendu)	6.261	1,064
5,194	3,837		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	_,_,
			8,395	5,600
1			39	93
1,473	3,226			
	500		Cases	- Caisses
522	596			
		MDLEUSQUES ET CRUSTAGES EN CONSERVE		* * *
4,038	9,708	Cod and Allied Species (48 lb.) -		
		Morue et espèces voisines (48 liv.)	-	
1,385	1			
			-	_
7.7	1	Herring kippered snacks (20 lb.) -		
		Hareng fumé "snacks" (20 liv.)	-	-
1,274	1,335			10 to m
392	305			
1	1		2,548	2,781
198	200			
		BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
ł.			_	Tonnes
			Tons -	TOTELLO
	•••	Fish meal - Total - Farine de poisson	Tons - 5,558	5,574
4,324	5,061	Fish meal - Total - Farine de poisson Groundfish - Poisson de fond	1	5,574
4,324 16	5,061 48		5,558	• •
4,324 16 8	5,061 48 13	Groundfish - Poisson de fond Herring - Hareng	5,558 imp.gals.	- gall. im
4,324 16 8 438	5,061 48 13 1,039	Groundfish - Poisson de fond Herring - Hareng Oil - Total - Huile	5,558 imp.gals. 117,439	• •
4,324 16 8	5,061 48 13	Groundfish - Poisson de fond Herring - Hareng	5,558 imp.gals.	- gall. im 158,753 15,410
4,324 16 8 438	5,061 48 13 1,039	Groundfish - Poisson de fond Herring - Hareng Oil - Total - Huile Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	5,558 imp.gals. 117,439 9,762	- gall. im 158,753 15,410
4,324 16 8 438	5,061 48 13 1,039	Groundfish - Poisson de fond Herring - Hareng Oil - Total - Huile Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.) Herring - Hareng	5,558 imp.gals. 117,439 9,762 - 107,677	- gall. im 158,753 15,410
4,324 16 8 438	5,061 48 13 1,039 38	Groundfish - Poisson de fond	5,558 imp.gals. 117,439 9,762 - 107,677	- gall. im 158,753 15,410
4,324 16 8 438	5,061 48 13 1,039 38	Groundfish - Poisson de fond Herring - Hareng Oil - Total - Huile Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.) Herring - Hareng	5,558 imp.gals. 117,439 9,762 - 107,677	- gall. im 158,753 15,410
	12,191 2,683 1,155 1,481 1,451 3,146 1 917 1,935 4 19 - 884 6,140 2,604 2,734 380 422 18,773 5,194 10,907 430 247 1,473 522 4,038 1,385 2,239 414 1,274 392 684	12,191 24,963 2,683 1,976 1,155 550 1,481 2,519 1,451 2,062 3,146 16,370 1 917 390 1,935 1,519 4 13 23 19 77 884 758 6,140 6,476 2,604 3,604 2,734 2,210 380 443 422 219 18,773 15,938 5,194 3,837 10,907 6,572 430 2,430 1,473 3,226 522 596 4,038 9,708 1,385 6,982 2,239 2,251 414 475 1,274 1,335 392 305 684 830	12,191	12,191

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (inshead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January-April 1959-1960
Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier-avril 1959-1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
	'000 1ь	1000 liv.		'000 lb. ·	- 1000 liv.
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	922	1,796	Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
Halibut - Flétan	428	1,018	ou en filets	120	80
Herring - Hareng	62	326	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé	120	80
"Cods" - "Morues"	159	262	ou en filets	31	39
Salmon - Total - Saumon	169	129	od on 111cts		Caisses
Darmon - Total - Dadmon	109	123		i	- (48 liv.)
Salmon Chum - Saumon kéta	32	50	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE		-
" Coho - Saumon coho	40	48			
" Pink - Saumon rose	-	_	Salmon Chum - Kéta	_	_
" Spring - Saumon quinnat	96	30	" Coho - Coho	_	_
. 0			" Pink - Rose	_	_
			" Sockeye - Rouge	_	_
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS.	588	401	" Spring - Quinnat	_	_
			" Other - Autres	_	_
"Cods" - "Morues"	293	127	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
Halibut - Flétan	70	164			
Soles - Sole	220	110	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		
Salmon - Total - Saumon	5		(tonnes)	7,547	-
Chum - Kéta	4		Herring Oil (imp. gals.) - Huile de		
Coho - Coho		-	hareng (gall. imp.)	418,084	-

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast April 1959-1960

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique avril 1959-1960

Product and Species - Produits et espèces	30 April 30 1959	30 April 30 1960 p.	31 March 31 1960
	Thousand p	ounds - Milliers d	e livres
WET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la			1
saumure ou en arrime)	6,431	6,684	8,802
Cod - Morue	3,745	3,857	6,183
Pollock - Goberge	2,469	1,942	1,925
Hake - Merlu	164	707	637
Other - Autres	53	178	57
DRIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	4,865	5,904	11,217
Cod - Morue	3,899	5,359	10,154
Pollock - Goberge	844	309	600
Hake - Merlu	121	236	463
Other - Autres	1		-
BONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	228	233	314
Cod - Morue	175	202	257
Other - Autres	53	31	57
	bbls barils	bbls barils	bbls barils
PICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	6,164	4,756	7,998
Herring - Hareng	1,135	1,424	2,097
Mackerel - Maquereau	887	47	176
Alewive - Gasparot	4,142	2,915	5,326
Turbot - Turbot	-	370	399
	boxes - boîtes	boxes - boîtes	boxes - boîtes
SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		• • •	
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	69,886	9,349	40,148
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	1,401		560

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish April 1959-1960

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique avril 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	30 April 30 1959	30 April 30 1960 Prelim.	31 March 31 1960
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
OTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	39,376	41,070	40,744
H. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	10,445	8,363	9,251
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	30	276	649
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	498	383	464
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	250	285	395
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	1,501	2,826	2,861
Other flatfish - Autres poissons plats	84 636	56	71 285
Orner groundrish - Autres poissons de lond	030	244	203
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	4,398	1,458	1,890
Chum - Kéta	1,308	359	527
Coho - Coho	2,553	570	704
Pink - Rose	65	111	120
Spring - Quinnat	380	299	374
Other (1) - Autres (1)	92	119	165
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	12	47	95
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	241	140	80
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	149	305	400
Mackerel - Maquereau	19	73	84
Smelts - Éperlan	1,312	919	403
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	1,315	1,373	1,574
. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	2,608	2,050	2,227
Bass, white - Achigan blanc	53	109	68
Cisco (lake herring) - Hareng de lac	26	6	12
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	54	28	42
Lake Trout - Truite	389	243	291
Perch (yellow) - Perche	343	220	8
Pickerel, Blue - Doré bleu			
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	17	42	42
Pike - Brochet	16	8	7
Sauger - Doré noir	20	34	60
Tullibee - Tullibi	220	141	186
Whitefish - Corégone	833	636	926
Other (1) - Autres (1)	637	583	585
LLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	10,116	10,254	9,631
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	2,418	3,303	3,275
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	229	196	109
Haddock (2) - Églefin (2)	5,222	3,783	3,550
Redfish - Perche rose	715	405	990
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.)	289	567	535
Other flatfish - Autres poissons plats	896	1,834	921
Other Groundfish - Autres poissons de fond	134	95	34
Colors Motel Course	213	70	217
Salmon, - Total - Saumon,	150	63	76
Coho - Coho	63	7	141
Other - Autres	-	-	-
Other sea fish fillets - Filets d'autres poissons de mer		1	
OCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	2,090	6,768	6,476
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	382	2,130	2,758
Haddock (2) - Églefin (2)	1,592	4,071	3,137
Other - Autres	116	567	581
ILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	1,496	888	742
	(01	05/	1.1
Perch (yellow) - Perche	601	254	11
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	10	199	218
Pike - Brochet	131 16	28	42
Sauger - Doré noir	72	119	155
Suckers - Catostomes (suceurs)	541	98	148
Other - Autres	125	165	140
Other - Warres	145	1	

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish April 1959-1960 Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique avril 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	30 April 30 1959	30 April 30 1960 Prelim	31 March 31 1960
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
FISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	167		
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	467	904	920
Haddock - Églefin	175	203	261
Other - Autres	202	610	538
VCHCL - Addres	90	91	121
FROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,400	1,809	1,470
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	648	1,064	777
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	29	40	48
Finnan Haddie - Finnan haddie	195	267	260
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	358	261	218
Other - Autres	170	177	167
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	790	1,182	1,083
Lobsters, whole - Homard entier	22	22	29
Lobsters, meat - Chair de homard	16	31	46
Scallops - Pétoncle	171	483	381
Shrimps - Crevette	282	368	335
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	299	278	292
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOËTTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	9,964	8,852	8,944
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	1,840	1,349	1,910
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	2,139	1,801	1,794
Mackerel - Maquereau	196	355	542
Other bait - Autre boëtte	2,265	2,399	2,287
Animal foods - Aliments d'animaux	3,524	2,948	
	0,02	2,740	2,411

May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.
 May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January-March 1959-1960 Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-mars 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960	
	'000 1b.	- 1000 liv.	\$1000 - 1	000 dollars	
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	* * *		31,407	28,197	
FR., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	12,593	21,378	3,031	2,921	
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	678	368	83	59	
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	242	285	18	34	
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Églefin, etc., fr. ou cong., hab.	888	484	141	51	
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab	590	851	315	386	
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab		50		12	
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	3,383	3,046	1 050	001	
Herring sea, fr. or fzn, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	2,572	12,404	1,050 61	831	
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	92	54	23	251	
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent. ou hab	8	8	23 5	9	
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	33	135	20	89	
Salmon, Red Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	2		0		
Salmon, Red Spring, frozen, wh. or dr Quinnat congelé, ent. ou hab	278	561	152	2/1	
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé	1	301	1	361	
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	863	105	420	55	
		100	720)	
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé		9		3	
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Kéta congelé, ent. ou habillé	588	676	167	234	
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	1	5	207	1	
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons (Pac.) congelés	300	374	103	149	
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	1,503	1.047	200	172	
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	267	1,047	309	173	
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	304	340	107 54	121 98	

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January-March 1959-1960

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-mars 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars	
PRESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	10,822	10,700	3,279	3,404	
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	79	26	22	6	
Germany West - Allemagne occidentale	30	7	10	1	
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	23 589	6	5	1	
term, and an are are account as on cong., one, or man,	209	453	110	96	
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	1,217	1,209	515	525	
Pike, fresh or frozen, who or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab	290	438	107	157	
Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	924 1,072	660 888	130 378	105	
Sturgeon, fr. or fzn, wh. or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	100	56	77	322	
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	4.50	101			
Whitefish, fresh - Corégone frais	453 3,705	494 3,751	171	177	
Whitefish, frozen - Corégone congelé	856	1,075	1,241 275	1,303	
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés	1,537	1,650	253	296	
EA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	19,045	22,270	4,820	5,070	
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	840	1,577	230	227	
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl	2,815	4,124	613	337 811	
Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	437	232	142	66	
Fillets of Haddock, frozen - Filets congelés d'églefin	4,457	3,589	1,242	882	
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	48	139	13	35	
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	2,082	2,155	476	431	
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu	436	358	77	54	
Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	2,997	4,219	540	846	
Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	444	1,024	91	208	
Fish blocks, other, flozen - block congeles a autres poissons	1,045	1,230	246	270	
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	104	177	40	58	
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.)	2,418	2,927	733	862	
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.)	634	322	274	147	
Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	56 232	43 154	35 68	24 39	
RESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	2,911	3,390	1,128	1,276	
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	206		Ť	_	
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	326 763	375 825	239 250	312	
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone	333	489	117	280 154	
Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	1,489	1,701	522	530	
MOKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	2,652	1,718	436	336	
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	1,872	1 205	201	150	
Dominican Republic - République Dominicaine	853	1,205 578	201 84	1.53 74	
Haiti - Halti	915	547	105	70	
Herring boneless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé)	249	148	55	31	
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	204	34	42	8	
Salmon Smoked - Saumon fumé	58 32	75 31	57	71	
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue	182	177	29 55	28 51	
Other Smoked - Autres produits fumés	87	79	26	22	
ALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	25,932	29,377	4,549	4,752	
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	1,678	1,693	516	570	
United States - États-Unis	1,393	1,433	428	487	
Puerto Rico - Porto-Rico	75	110	22	35	
Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum	26	36	6	7	
Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins Barbados - La Barbade	6,129	5,155	1,037	836	
Jamaica - La Jamaique	228 1,340	1,508	28 215	31 238	
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	322	145	49	24	
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	248	190	35	32	
Brazil - Brésil	1,420	-	310	-	
Italy - Italie	405	169	-	30	
Spain - Espagne Puerto Rico - Porto-Rico	428	628	80	110	
United States - États-Unis	1,974	1,762	289 28	272 42	
	140	210	20	42	

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-mars 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'humidité ou moins	11,739 127	8,804 176	2,049	1,521
Jamaica - La Jamaique	2,547	1,920	371	301
Trinidad - La Trinité	684 505	698	128 76	135
Cuba - Cuba	4,119	1,465	768	263
Haiti - Halti	398	434	79	93
Puerto Rico - Porto-Rico	1,749	2,815	270	471
United States - États-Unis	314	186	56	32
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité	885	978	133	163
Puerto Rico - Porto-Rico	546 269	250 131	76 46	33
Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité	191	2,649	28	333
Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité	381	4,883	47	473
Italy - Italie	-	2,123	-	204
Portugal - Portugal	381	2,478	47	223
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Églefin, merlu et brosme salés séchés. Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	486 184	821 179	73	132
Dominican Republic - République Dominicaine	140	379	20	60
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée	4,082	4,178	592	677
British Guiana - Guyane anglaise	794	1,324	116	219
Jamaica - La Jamaïque Leeward and Windward Is, - Îles du Vent et sous le Vent	7 290	191	1 41	31
Dominican Republic - République Dominicaine	2,086	1,922	301	305
Puerto Rico - Porto-Rico	643	555	92	93
Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	335	180	68	40
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	5,138	4,189	698	531
Dry salted Herring - Hareng salé à sec	6 918	324 802	1 73	19 59
Alewives Pickled - Gasparot saumuré	548	469	41	32
Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré	1,317	754	116	74
Jamaica - La Jamaique	1,036	446	89	44
United States - États-Unis	172	231	17	21
Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	1,165	1,023	166	117
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	239	286	22	62
Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre	207 522	306	28	58
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	307	152	80 42	29
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	42	42	16	19
Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumure	231	111	124	53
Germany West - Allemagne occidentale	36	2	21	2
Sweden - Suède	10	-	6	-
Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre .	491	389	72	41
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	14,320	7,035	7,442	3,454
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	609	438	146	104
Jamaica - La Jamaïque	297	154	61	34
United States - États-Unis	260	234	76	60
Sardines, canned - Sardines en conserve	2,647	2,432	741	710
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	247 139	97 126	79 43	34
British Guiana - Guyane anglaise	736	799	200	210
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	225	124	74	42
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	120	120	31	36
Australia - Australie	60 406	296	17 97	91
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve	5,536 5,429	1,040	4,343	996
United Kingdom - Royaume-Uni	19	898	4,261	861
		526	25/	410
Salmon Coho canned = Saumon coho en conserve	527			
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve United Kingdom - Royaume-Uni	527 453	536 395	354 314	318

Table 8. (Concl.) Exports of Fish and Fishery Products, January-March 1959-1960

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-mars 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
CANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 100	00 dollars
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	2,089	2,058	929	1,006
United Kingdom - Royaume-Uni	716 70	462	343 32	206
New Zealand - Nouvelle-Zélande	432	605	201	55 3 29
Belgium - Belgique	314	-	135	32)
Italy - Italie	47	37	21	18
Venezuela - Vénézuéla	158	64	63	25
United States - États-Unis	-	12	-	4
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	2,765	419	887	166
United Kingdom - Royaume-Uni Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	855	43	289	15
Belgium - Belgique	235 105	67	72 34	26
Italy - Italie	391	67	129	27
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	61	92	22	45
United Kingdom - Royaume-Uni	6	31	3	21
Other, canned - Autres, en conserve	86	20	20	8
MOLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	4,156	4,903	3,103	3,333
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	45	137	. 3	7
Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	3	2 770	2 220	2 276
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée	3,275 215	3,779	2,220 366	2,376 397
Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé	454	611	268	296
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	98	55	89	32
Lobster, canned - Homard en conserve	56	78	143	207
Germany West - Allemagne occidentale	4	8	11	22
United Kingdom - Royaume-Uni Sweden - Suède	2 8	2 9	6 22	4
United States - États-Unis	34	54	89	25 ·143
Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	10	27	. 12	18
FISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	24,752	20,177	1,933	1,214
Herring Meal - Farine de hareng United Kingdom - Royaume-Uni	22,658	17,615	1,802	1,053
Mexico - Mexique	1,681	1,740	132	100
United States - États-Unis	20,837	15,875	1,658	953
Other fish meal - Farine d'autres poissons	1,879	1,302	122	80
United Kingdom - Royaume-Uni	80 1,763	606	7 112	41 36
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	215	1,260	9	81
	Imp. Gal	Gal. Imp.		
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	904,285	2,604,839	574	1,612
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	144,536	231,950	93	131
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	746,415	18,246	468	17 1,413
Other fish oils - Autres huiles de poissons	770,413	5,193	-	1,413
Marine animal oils - Huiles d'animaux marins	13,334	7,971	13	40
MISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS	• • •		414	294
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités	• •		16	12
Japan - Japon	• •	-	6	- 2
Bait Fish and Shellfish - Boëtte, poisson et mollusques	3	1	1	Z ==
Fish solubles - Solubilisés	3,310	651	156	21
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	815	1,196	31	39
Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	11,042	806	39	. 7
United Kingdom - Royaume-Uni "" United States - États-Unis ""	7,949	806	27	7
Seaweeds - Herbes marines	3,093	-	12 113	147
Other - Autres produits			58	68

¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier 1959-1960

Products and Country of Origin (1)	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb	- 1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES			1,368	1,422
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.	• • •		558	601
	69	23	11	6
Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, églefin et goberge frais	127	121	32	26
Salmon, fresh - Saumon frais	109	76	52	32
Other fish - Autres poissons	656	1,527	171	287
Lobsters fresh - Homard frais	3	1	3	1
Oysters, shelled ('000 gal.) - Huîtres écaillées (1000 gall.)	17	14	90	98
Shrimps and Prawns - Crevette et crevette rose	172	263	126	148
Hong Kong - Hong-Kong	38	109	17	34
Mexico - Mexique	46	55	35	38
United States - États-Unis	87	97	74	75
Squid fresh - Encornet frais	• •	• •	73	3
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALES ET FUMES	271	506	55	95
Herring salted - Hareng salé	153	340	24	56
United Kingdom - Royaume-Uni	93	78	15	11
Netherlands - Pays-Bas	33	145	7	30
Norway - Norvège	26	98 166	31	12 39
Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	118	100	31	3,
ISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS CONSERVÉS			592	429
				7
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni	36 23	24 12	11 6	3
Norway - Norvège	13	10	4	4
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	195	141	111	86
Norway - Norvège	169	87	97	61
Portugal	11	16	6	7
Tuna canned - Thon en conserve	483	132	179	53
Japan - Japon	439	132	159	53
Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile	• •		16	12
Peru - Pérou Herring canned - Hareng en conserve	40	19	10	6
Germany West - Allemagne occidentale	16	16	4	4
Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	• • •		34	21
Crabs and Clams, canned - Crabes et coques en conserve	129	181	25	32
Japan - Japon	129	181	25	32
Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	44	37	18	24
Japan - Japon	40	23	15	10
United States - États-Unis	1	,		9
Shrimps and Prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve		174	188	188
India - Inde	15	-	15	-
Norway - Norvège	136	174	173	188
United States - Diats-Unis	130	1/4	1/3	100
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS		• • •	27	65
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)	15	9	18	10
United Kingdom - Royaume-Uni	15	8	18	10
Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée United States - États-Unis	• •	• •	8	7 7
Other Marine oils ('000 gal.) - Autres huiles d'animaux marins	• •	• •	1	1
(1000 gall.)	1	10	1	48
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	• • •	•••	136	232
Fish meal - Farine de poisson	2 -	660 660		44 44
Fish offal or refuse - Déchets de poisson	210	148	7	4
Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non	6,776	7,256	47	53
Other products - Autres produits			82	131

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month April 1959-1960 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois avril 1959-1960

Louisbourg, N.S NÉ.	Species and Ports - Espèces et ports	1959	1960	Species and Ports - Espèces et ports	1959	1960
Varnouth, N.S NÉ		¢ per 1b	c. par liv.		¢ per lbc	. par liv.
COD MARKET - MORUE MOYENNE (offshore fish - pêche hauturière)	ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
Crand Manan, N.B NB. 75-80 Richibacto, N.S NE. 3-3/4 4 3-1/2 Souris, P.E.I ÎPE.					53	60
Halifax, N.S. N.E. 3-3/4 4 3-1/2 Souris, P.E.I. 1. 1. P.E. -					-	
Lockeport, N.S NÉ.					75-80	70
Louisbourg, N.S NÉ.			3-1/2			-
Bay of Islands, Nfld TN. SCALLOPS - PETONCLE	Lockeport, N.S NE	* *				-
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE Caraquet, N.B NB	Louisbourg, N.S NÉ	4	3-1/2		-	-
Caraquet, N.B NB.	Souris, P.E.I ÎPÉ	-	-	Bay of Islands, Nfld TN	-	-
Paspebiac, Que Qué	COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE					
St. John's, Nf1d TN. 2-1/4 2-1/4 Souris, P.E.I ÎPÉ. ADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN (offshore fish - pêche hauturière) 4-1/2 5-1/2 Louisbourg, N.S NÉ. 4-1/2 5-1/2 St. John's, Nf1d TN. 2-1/4 5-1/2 St. John's, Nf1d TN. 2-1/4 5-1/2 St. John's, Nf1d TN. 2-1/4 5-1/2 St. John's, Nf1d TN. 2-1/4 5-1/2 St. John's, Nf1d TN. 2-1/4 5-1/2 SALMON - SAUMONS SOCKEYE rd ROUGE, entier Vancouver, B.C CB. - COHO, dr COHO, habillé Vancouver, B.C CB. - COHO, dr COHO, habillé Vancouver, B.C CB. - FLOUNDERS - FLETS 2-1/4 PINK, rd ROSE, entier Prince Rupert, B.C CB. - COHUM, rd KETA, entier Vancouver, B.C CB. - CHUM, rd KETA, entier Vancouver, B.C CB. - CHUM, rd KETA, entier Vancouver, B.C CB. - CHUM, rd CHUM, rd CHUM, rd CHUM, rd CH	Caraquet, N.B NB		-		45	32
Souris, P.E.I ÎPÉ. HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN (offshore fish - pêche hauturière) Halifax, N.S NÉ. Louisbourg, N.S NÉ. Ramea, Nfld TN. FLOUNDERS - FLETS (offshore fish - pêche hauturière) Halifax, N.S NÉ. Louisbourg, N.S CB. Louisbourg, N.S NÉ. Louisbourg, N.S NÉ. Louisbourg, N.S NÉ. Louisbourg, N.S NÉ. Louisbourg, N.S CB. Louisbourg, N.S NÉ. Louisbourg, N.S NÉ. Louisbourg, N.S CB. Louisbourg, N.S NÉ. Louisbourg, N.S CB. Louisbourg, N.	Paspebiac, Que Qué	-	-	Grand Manan, N.B NB	-	-
Souris, P.E.I ÎPÉ	St. John's, Nfld TN	2-1/4	2-1/4			
(offshore fish - pêche hauturière) Halifax, N.S NÉ		-	69			
Halifax, N.S NÉ	HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN		}			
Louisbourg, N.S NÉ	(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Louisbourg, N.S NÉ	Halifax, N.S NÉ	4-1/2	5-1/2			
St. John's, Nf1d TN		4-1/2	5-1/2	SALMON - SAUMONS		
Vancouver, B.C CB. COHO, dr CO		2-1/4	2-1/4	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
Halifax, N.S NÉ				Vancouver, B.C CB	_	
Louisbourg, N.S NÉ	,	3	3	COHO, dr COHO, habillé		
Ramea, Nf1d TN		_	3		_	-
Prince Rupert, B.C CB. CHUM, rd KÉTA, entier Vancouver, B.C CB. Vancouver, B.C CB. CHUM, rd KÉTA, entier Vancouver, B.C CB. CHUM, rd KÉTA, entier		2-1/4	2-1/4			
(offshore fish - pêche hauturière) Halifax, N.S NÉ			,			
Halifax, N.S NÉ 3-1/2 3-3/4 Vancouver, B.C CB RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab. (1) Caraquet, N.B NB WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab. (1) Ramea, Nfldd - TN 2-3/4 2-3/4 Vancouver, B.C CB WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab. (1) Ramea, Nfldd - TN 2-3/4 2-3/4 Vancouver, B.C CB WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab. (1) Ramea, Nfldd - TN 2-3/4 Vancouver, B.C CB WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab. (1) Ramea, Nfldd - TN 2-3/4 Vancouver, B.C CB WHITE SPRING dr QUINNAT ROUGE hab. (2-3/4) Vancouver, B.C CB WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab. (3-3/4) Vancouver, B.C CB LINGCOVER, B.C CB LINGCOVE						
Louisbourg, N.S NÉ		3-1/2	3-3/4		_	
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ		3-3/4				
(1) Caraquet, N.B NB					60	_
(1) Ramea, Nfid TN		_	_			
HERRING - HARENG Yarmouth, N.S NÉ HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab. Vancouver, B.C CB 16.5 SARDINES - SARDINES Prince Rupert, B.C CB Black's Harbour, N.B NB LINGCOD - MORUE-LINGUE Vancouver, B.C CB Cheticamp, N.S NÉ LEMON & ROCK SOLES - SOLES		2-3/4	2-3/4		_	_
Yarmouth, N.S NÉ. - Vancouver, B.C CB. - 16.5 SARDINES - SARDINES Prince Rupert, B.C CB. - - Black's Harbour, N.B NB. - LINGCOD - MORUE-LINGUE Vancouver, B.C CB. - MACKEREL - MAQUEREAU Vancouver, B.C CB. 11-14 Cheticamp, N.S NÉ. - - LEMON & ROCK SOLES - SOLES		,				
SARDINES - SARDINES - Prince Rupert, B.C CB LINGCOD - MORUE-LINGUE MACKEREL - MAQUEREAU - Vancouver, B.C CB 11-14 Cheticamp, N.S NÉ LEMON & ROCK SOLES - SOLES		_	_		_1	16.5-17.5
Black's Harbour, N.B NB LINGCOD - MORUE-LINGUE MACKEREL - MAQUEREAU Vancouver, B.C CB 11-14 Cheticamp, N.S NÉ LEMON & ROCK SOLES - SOLES						20.5 27.5
MACKEREL - MAQUEREAU Vancouver, B.C CB 11-14 Cheticamp, N.S NÉ LEMON & ROCK SOLES - SOLES			_			
Cheticamp, N.S NÉ LEMON & ROCK SOLES - SOLES					11-14	10-11
			_		11 14	10-11
Havre Aubert, Que Qué 3-1/2-5-1/2 4-					3-1/2-5-1/2	4-5-1/2

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau ll. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale prices - Prix de gros			(1) Industrial Composite	Consumer Price Index - Indice du prix à la consommation			
Années et mois	Fishery Pro- Meat Fresh- ducts-Produits Viande		Fowl dr Volaille	(1)Indice industriel	Canada	U.S.A ÉU.	U.K RU.	
Annees et mors	de la pêche	fraîche	habillée	général				
		35-1939 = 100		1949 =	= 100	1947-1949	Jan. 15 Janv	
						= 100	1952 = 100	
955 Average-Moyenne	273.9	271.2	189.5	161.2	116.4	114.5	112.6	
956 Average-Moyenne	296.9	262.6	187.3	182.0	118.1	116.2	102.0	
957 Average-Moyenne	302.6	278.7	152.6	194.7	121.9	120.2	105.8	
958 Average-Moyenne	312.0	314.8	141.1	194.1	125.1	123.5	109.0	
959 Average-Moyenne	326.4	315.7	131.7	205.7	126.5		0 0	
959 March-Mars	350.1	317.3	147.6	193.0	125.5	123.7	110.3	
April-Avril	332.1	313.3	138.6	198.0	125.4	123.9	109.5	
May-Mai	315.4	312.0	141.6	206.3	125.6	124.0	109.1	
June-Juin	314.4	311.3	132.5	212.8	125.9	124.5	109.3	
July-Juillet	321.9	319.2	125.3	212.4	125.9	124.9	109.0	
August-Août	318.6	312.6	126.5	213.3	126.4	124.8	109.3	
September-Septembre	321.1	319.9	108.4	218.3	127.1	125.2	108.7	
October-Octobre	321.9	312.0	108.4	217.3	128.0	125.5	109.2	
November-Novembre	324.6	302.4	114.4	211.6	128.3	125.6	110.0	
Decembre-Décembre	334.1	298.7	144.6	200.0	127.9	125.5	110.2	
960 January-Janvier	337.6	299.0	171.7	202,2	127.5	125.4	109.9	
February-Février	343.4	285.6	162.6	202.0	127.2	125.6	109.9	
March-Mars	350.6	284.0	177.7	201.4	126.9	125.7	109.7	

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

Product	Unit	Halif	fax	Montreal		Toronto	
Froduct	Unit	1959	1960	1959	1960	1959	
		\$	\$	\$	\$	\$	
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked							
1. Cod fillets, fresh, unwrapped		.250	.252	.336	.309	.377	
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb		. 264	.226	. 288	. 232	.317	
3. Cod fillets, smoked		.302	.295	.360	.350	.398	
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	89	.400	.465	.397	.427	-	
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped		.338	.340	.444	.415	.487	
6. Herring, kippered, domestic		.222	-	.254	. 248	.292	
7. Mackerel, frozen, round	11	-	-		.235	.282	
8. Smelts, frozen, No. 1	11	-	-	.301	.262	.212	
TLANTIC, canned							
9. Lobster, Fancy Gradecs.		41.940	42.810	42.850	44.707	42.870	
O. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-3 ½ oz.	9.006	8.996	9.037	9.016	8.929	
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked							
1. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	1b.	-	-	.380	.345	.388	
2. Silverbright, frozen, headless & dressed		.460	.525	.425	.448	.367	
3. Coho, frozen, headless and dressed		-	~	.604	.656	.585	
4. Lingcod, fresh	11	-	-	-	-	-	
ACIFIC, canned							
5. Sockeye, Grade Acs.	48: ½ 1b.	22.785	25.965	22.172	25.390	21.944	
6. Pink, Grade Acs.	"	13.128	14.325	12.767	13.815	12.884	
NLAND FISH							
7. Whitefish, fresh	1b.	-	-	.366	.500	.425	
8. Whitefish, frozen		-	-	-	-	.258	
9. Lake Trout, fresh		-	-	.510	.527	.560	
O. Lake Trout, frozen		-	-	.418	.388	.408	
1. Yellow Pickerel fillets, fresh	11	-	-	.518	.590	-	
2. Yellow Pickerel fillets, frozen	11				.528		

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of April 1959-1960

Port 1		Hali	fax	Montreal		
Product	Unit	1959	1960	1959	1960	
		\$	\$	\$	\$	
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.370	.358	.462	.459	
2. Cod fillets, frozen, packaged	Ħ	-	.408	.350	.348	
3. Cod fillets, smoked	11	.374	.362	.510	.505	
4. Finnan Haddie	11	.460	.466	.542	.540	
5. Haddock fillets, fresh	11	.516	.516	.590	.567	
6. Herring, kippered	11	.318	.334	.342	.336	
7. Mackerel, frozen	11	.333	.303	.375	.360	
8. Smelts, frozen, No. 1	11	.555	.303	.389	.368	
9. Salmon steak, fresh or frozen	11	-	000	.389	.308	
7. Salinon Steak, fresh of frozen		-	.830	-		
ATLANTIC, canned						
10. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.	.950	1.028	.993	1.061	
11. Sardines, not smoked, in oil tin	31 oz.	.103	.104	.099	.101	
,,	-4		. 204	.0,,	.101	
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
12. Coho steak, fresh or frozen	1b.	_	_	.870	.901	
13. Spring steak, fresh or frozen	II		_		.,,,,	
14. Silverbright steak, fresh or frozen	11				_	
15. Lingcod, fresh	11		_		_	
16. Halibut steak, fresh	31	.620	.606	.864	.762	
17. Halibut steak, frozen	11	.020	.000	.004	.702	
1/. nalibut steak, frozen		-	-	•	-	
PACIFIC, canned						
18. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.547	.617	.502	.580	
19. Pink, Fancy Grade tin	H	.319	.349	.303	.322	
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,		.31)	.547	.303	. 322	
INLAND FISH						
20. Whitefish, fresh	1b.	-	-	*	-	
21. Whitefish, frozen	11	-	-			
22. Lake Trout, fresh	11	-	_	-	_	
23. Yellow Pickerel, fresh	11				.690	

Tableau 12. Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois avril 1959-1960

Toronto						
1960	1959	1960	1959	1960	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$	\$		
						PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.323	.480	.440	-	-	liv.	Filets de morue, frais 1
.263	.323	. 297	-	-	11	Filets de morue, congelés 2
.392	.397	.393	.410	.420	11	Filets de morue, fumés
-	-	-	-	•	11	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv 4
.445	.550	.530	_	-	23	Filets d'églefin, frais, non emballés 5
.290	.283	.283	.300	.300	11	Hareng légèrement fumé
.265	.300	.290	.270	.270	11	Maquereau congelé, entier
.258	-	-	-	-	"	Éperlan congelé nº 1 8
						DE L'ATLANTIQUE, en conserve
44.010	42.875	-	43.400	46.500	48: 5 onc.	
8.720	9.525	9.356	~	-	100-31 onc.	(Caisse) Sardines non fumées, dans l'huile végétale 10
						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.368	.367	.357	.288	.262	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv 11
.455	.427	.430	.317	.392	11	Saumon kéta congelé, étêté et habillé
.638	.600	.700	.493	.547	11	Coho congelé, étêté et vidé
-	-	-	.177	-	11	Morue-lingue fraîche
						DU PACIFIQUE, en conserve
25.170	22.525	25.800	21.200	24.550	48: 2 liv.	(Caisses) Saumon rouge, classe A
13.930	13.000	14.075	11.933	13.090	"	(Caisses) Saumon rose, classe A
						POISSONS D'EAU DOUCE
.435	.550	.430	-	-	liv.	Corégone frais 17
.258	.220	.220	-	-	21	Corégone congelé 18
.617	-	-	-	-	"	Truite de lac fraîche
.415	.410	.410	-	-	11	Truite de lac congelée
-	.950	1.200	-	-	"	Filets de doré jaune, frais 21
-	.875	.929	-	-	11	Filets de doré jaune, congelés 22

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de avril 1959-1960

Toron	Toronto Vancouver Unité		Timité	Produits	
1959	1960	1959	1960	Unite	Produits
\$	\$	\$	\$		
					PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.577	.608	.442	. 477	liv.	Filets de morue, frais et emballés
.358	.352	.392	.448	11	Filets de morue congelés et emballés
.547	.577	.577	.605	11	Filets de morue fumés
.598	.593	.541	.573	11	Finnan haddie
.760	.756	-	-	11	Filets d'églefin frais
.426	.452	-	_	11	Hareng légèrement fumé
-	-	_	_	11	Maquereau congelé
-	-	_	_	11	Éperlan congelé nº 1
-	-	-	-	11	Tranches de saumon
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve
.958	.994	.999	1.096	5 onc.	(Boîte) Homard, classe de fantaisie
.097	.097	.103	.105	$3\frac{1}{4}$ onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.936	.992	.790	.850	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées
-	-	.805	.839	11	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées
	-	-	-	11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées
-	-	.368	.375	11	Morue-lingue fraîche
-	-	.557	-		Tranches de flétan fraîches
.693	.692	-	-	11	Tranches de flétan congelées
					DU PACIFIQUE, en conserve
.491	.555	.495	.579	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A
. 293	.314	.287	.314	11	(Boîte) Saumon rose, classe A
					POISSONS D'EAU DOUCE
.601	.620	-	-	liv.	Corégone frais
.590	.590	-	-	11	Corégone congelé
.860	.905	-	-	11	Truite de lac fraîche
				11	Doré jaune frais

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States April 1959-1960

Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis. avril 1959-1960

Selected Products - Canada and United States	FREEZINGS - January janvier	-April	STO April 30 a	
Certains produits - Canada et Etats-Unis	1959	1960	1959	1960
	'000 lb Mil	liers de liv.	'000 lb Mil	liers de liv.
EDATEN ETCH : CHETTETCH Total DATCON MAILHOURE ET ADHETACÉS	100 //6	05 640	101 000	17/ 0/0
FROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACES	103,446 43,651	95,648 40,187	181,960 39,376	174,942 41,070
United States - États-Unis	5 9,7 9 5	55,461	142,584	133,872
SELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	32,032	22,613	33,140	33,017
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	5,243	3,053	2,418	3,303
Haddock (1) - Églefin (1)	11,323	6,143	5,222	3,783
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	432	1,479	715	405
Soles and flounders - Soles et flets	1,842	3,202	896	1,834
Sub-total - Sous-total	18,840	13,877	9,251	9,325
United States - États-Unis				
Cod - Morue	1,004	353	4,960	8,209
Haddock - Églefin	3,718	2,485	8,637	7,398
Pollock - Goberge	882	577	1,021	1,252
Ocean Perch - Perche rose	6,965	4,866	6,791	4,781
Flounder - Flets	623	455	2,480	2,052
Sub-total - Sous-total	13,192	8,736	23,889	23,692
FISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	7,176	9,445	11 760	20 550
Canada	6,499	•	11,769	20,550
United States - États-Unis	677	9,155 290	2,090 9,679	6,768
	0//	290	9,079	13,782
FISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON			5,926	7,529
Canada	1,732	2,160	467	904
United States - États-Unis			5,459	6,625
SALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	258	193	10,429	4,014
Chum - Kéta	35	. 58	1,308	359
Coho - Coho	43	54	2,553	570
Pink - Rose			65	111
Spring - Quinnat	. 96	29	380	299
Other - Autres	9	27	92	119
Sub-total - Sous-total	183	168	4,398	1,458
United States - États-Unis				
King or Spring - Quinnat	66	. 25	2,384	1,280
Silver or Coho - Coho	-	-	2,319	797
Fall or Chum - Kéta	-	100	645	140
Other - Autres	9	-	683	339
Sub-total - Sous-total	7 5	25	6,031	2,556
HALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	1,973	2,327	5,125	6,854
Canada	428	1,023	1,501	2,826
United States - États-Unis	1,545	1,304	3,624	4,028
SHELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	2/, 912	27 122	42 262	10.010
Canada	24,813	27,133	43,263	40,948
United States - États-Unis	1,027	1,341	790	1,182
Julio	23,786	25,792	42,473	39,766
RESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	2,318	1,913	9,686	7,379
Lake trout - Truite (2)	56	4	499	399
Whitefish - Corégone (2)	281	258	1,374	734
Other - Autres (2)	1,186	1,070	2,231	1,805
Sub-total - Sous-total	1,523	1,332	4,104	2,938
United States - États-Unis				
Trout - Truite	184	185	1,327	828
Whitefish - Corégone	80	26	1,043	1,092
Other - Autres (2)	531	370	3,212	2,521
Sub-total - Sous-total	795	581	5,582	4,441
BAIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	16,146	14,552	21 019	10 206
Canada	6,008	5,095	21,918 9,964	19,296 8,852
United States - États-Unis	10,138	9,457	11,954	10,444

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.

DOC

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL

Canada. Statistics, Bureau of



MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

LIBRARY MAY - 1960 - MAI

Published by Authority of The Honourable Gordon Churchill Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable Gordon Churchill ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-50

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 14, No. 5

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS AND	VALUES	rage
Table 1.	Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	4
Table 2.	Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and	
	Species, Sea Fisheries	7 10 10
PROCESSING AND	D STOCKS	
Table 6.	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	11 12 13
EXTERNAL TRADE	Ε	
	Exports of Fish and Fishery Products	14 18
PRICES		
Table 10. Table 11.	Prices received by fishermen at mid-month	19
	Fishery Products, and Selected Index Series	19
Table 12. Table 13.	Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month Retail Prices of Fishery Products at the beginning of	20
Table 15.	the month	20
	• • • • •	
Table 14.	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products, Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available
... figures not applicable
--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DÉBARQUEME	NTS E	T VALEUR	Page
Tableau		Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	4
Tableau	2.	Cumul des débarquements. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce	7
Tableau Tableau		Quantité et valeur des espèces débarquées, Ontario Quantité et valeur des espèces débarquées, Territoires du	10
		Nord Ouest	10
CONDITIONN	EMENT	ET STOCKS	
Tableau		Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime	11
Tableau Tableau		Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	12 13
COMMERCE EX	XTÉRI:		_
Tableau Tableau		Exportation du poisson et des produits de la pêche Importation du poisson et des produits de la pêche	14 18
PRIX			
Tableau Tableau		Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19
Tableau Tableau		et certains autres indices	19 20 20
Tableau	14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu - néant
... n'ayant pas lieu de figurer -- moins de 500 ou infime
--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - MAY 1960

The catch of sea fish and shellfish during May amounted to 150,939,000 pounds valued at \$12,075,000. During the same month of last year landings were reported at 115,082,000 pounds worth \$9,372,000. Heavier landings on the East Coast were responsible for the increase.

During the first five months of the year 363,728,000 pounds were landed, as compared with 388,357,000 pounds for the same period of 1959. Although the catch was down the value rose to \$21,883,000 four per cent greater than the \$21,135,000 recorded in 1959.

Atlantic Coast - Fishermen of the East Coast landed 135,759,000 pounds 37 per cent more than the 99,183,000 pounds taken last May. The value at \$10,021,000 was 46 per cent greater than the \$6,840,000 reported for the comparative period. The take of cod amounted to 32,142,000 pounds (26,169,000 pounds) valued at \$908,000 (\$851,000). Although the catch of haddock rose by ten per cent the value fell by four per cent, due to lower unit prices. Small flatfishes at 16,587,000 pounds were substantially higher than the 9,981,000 pounds reported last May. Lobstermen landed 18,674,000 pounds compared with 12,791,000 pounds. Comparative values were \$6,285,-000 and \$4,299,000. The herring fishery at 43,183,000 pounds was 39 per cent greater than the 31,000,000 pounds taken in the comparative period.

Cumulative landings for the first five months amounted to 293,350,000 pounds (243,671,000 pounds) and \$17,833,000 (\$15,254,000). This represents a 20 per cent gain in catch and a 17 per cent rise in value. Haddock at 55,886,000 pounds was 21 per cent less than the 70,840,000 pounds reported last year. Although the landings of cod increased by 14 per cent the value fell by four per cent. Lobsters at 21,-963,000 pounds rose by 37 per cent when compared to the 16,054,000 pounds reported in 1959. Comparative values were \$8,140,000 and \$6,287,000. Substantial gains were registered for redfish, small flatfish and herring.

British Columbia - Landings on the West Coast amounted to 15,180,000 pounds with a value of \$2,054,000. For the same month of last year the catch was reported at 15,899,000 pounds and \$2,532,000. Halibut at 9,464,000 pounds was seven per cent greater than the 8,851,000 pounds reported last May. Due to lower unit prices the value showed a decline of ten per cent, \$1,475,000 as against \$1,630,000.

For the first five months cumulative landings at 70,378,000 pounds were 51 per cent less than the 144,686,000 pounds recorded for the corresponding period of 1959. Comparative values were \$4,050,000 and \$5,881,000. The catch of herring fell by 65 per cent and the value by 64 per cent.

Stocks of Frozen Fish - Stocks of edible fishery products held in storage at the end of May amounted to 41,640,000 pounds. At the end of May last year holdings were 35,974,000 pounds. Inventories of Atlantic cod fillets (including blocks) at 7,519,000 pounds were 82 per cent greater than the 4,129,000 pounds held on the same date last year. Haddock and Pacific halibut were in greater supply than at this time in 1959.

Exports - The value of all fishery products exported during the first four months of 1960 amounted to \$35,525,000 a 14 per cent decline when compared to the \$41,209,000 sold during the same period of 1959. The decrease in sales is due to lower exports of canned sockeye salmon, canned chum salmon and fish meal.

Les pêches du Canada en mai 1960

La prise de poisson de mer et de mollusques et crustacés, en mai, s'est élevée à 150,939,000 livres d'une valeur de \$12,075,000. Au cours du même mois de l'année précédente, les débarquements se sont chiffrés par 115,082,000 livres évaluées à \$9,372,000. L'augmentation est due à des débarquements plus élevés sur la côte orientale.

Au cours des cinq premiers mois de l'année, les débarquements se sont chiffrés par 363,728,000 livres au regard de 388,357,000 au cours de la même période de 1959. Bien que la prise ait diminué, la valeur a augmenté de 4 p. 100, soit de \$21,135,000 à \$21,883,000.

Côte de l'Atlantique - Les débarquements de la côte atlantique se sont chiffrés par 135,759,000 livres, soit 37 p. 100 de plus que les 99,183,000 de mai précédent. La valeur, à \$10,021,000, a surpassé de 46 p. 100 celle (\$6,840,000) d'un an plus tôt. La prise de morue s'est élevée à 32,142,000 livres (26,169,000) d'une valeur de \$908,000 (\$851,000). Bien que la prise d'églefin ait augmenté de 10 p. 100, sa valeur a baissé de 4 p. 100 par suite de prix plus bas. La prise de petits poissons plats, à 16,587,000 livres, a été sensiblement plus élevée que les 9,981,-000 de mai précédent. Les pêcheurs de homard en ont débarqué 18,674,000 livres contre 12,791,000; les valeurs correspondantes s'élevaient à \$6,285,000 et \$4,299,000. La prise de hareng, à 43,183,000 livres, a été de 39 p. 100 plus élevée que les 31 millions de livres d'un an plus tôt.

Les débarquements globaux des cinq premiers mois se sont chiffrés par 293,350,000 (243,671,000) livres évalués à \$17,833,000 (\$15,254,000), soit un gain de 20 p. 100 en volume et de 17 p. 100 en valeur. La prise d'églefin, à 55,886,000 livres, a été de 21 p. 100 inférieure aux 70,840,000 d'un an plus tôt. Bien que les débarquements de morue aient augmenté de 14 p. 100, leur valeur a baissé de 4 p. 100. La prise de homard, à 21,963,000 livres, s'est accrue de 37 p. 100 au regard des 16,054,000 livres de mai 1959; les valeurs comparables sont de \$8,140,-000 et \$6,287,000. Des gains marqués ont été enregistrés pour la perche rose, les petits poissons plats et le hareng.

Colombie-Britannique - Les débarquements sur la côte occidentale se sont chiffrés par 15,180,000 livres, d'une valeur de \$2,054,000. En mai 1959, la prise avait été de 15,899,000 livres évaluée à \$2,532,000. La prise de flétan, à 9,464,000 livres, a surpassé de 7 p. 100 les 8,851,000 de mai précédent. Des prix plus bas ont fait baisser la valeur de 10 p. 100, soit \$1,475,000 contre \$1,630,000.

Au cours des cinq premiers mois, les débarquements, à 70,378,000 livres, ont été de 51 p. 100 plus bas que les 144,686,000 d'un an plus tôt; les valeurs comparables sont de \$4,050,000 et \$5,881,000. La prise de hareng a baissé de 65 p. 100 en volume et de 64 p. 100 en valeur.

Stocks de poisson congelé - Les stocks comestibles de produits de la pêche, à la fin de mai, se chiffraient par 41,640,000 livres. En mai dernier, ils se chiffraient par 35,974,000 livres. Les filets de morue de l'Atlantique (blocs compris), à 7,519,000 livres, surpassaient de 82 p. 100 les 4,129,000 d'un an plus tôt. Les stocks d'églefin et de flétan du Pacifique étaient aussi plus élevés.

Exportations - La valeur des exportations de tous les produits de la pêche, au cours des quatre premiers mois de 1960, s'est élevée à \$35,525,000, soit une baisse de 14 p. 100 sur les \$41,209,000 d'un an plus tôt. La baisse des ventes est due à des exportations moindres de saumon sockeye, de saumon kéta en conserve et de farine de poisson.

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, mai 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb M	Illiers de liv.	\$1000 - Mi	llliers de \$	
CANADA-Total-CANADA	115,082	150,939	9,372	12,075	
Newfoundland - Terre-Neuve	15,217	27,305	649	1,267	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	38,063	51,520	3,424	5,047	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	17,632	26,873	850	1,261	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	5,744	8,649	1,092	1,496	
Quebec - Québec	22,527	21,412	825	950	
British Columbia - Colombie-Britannique	15,899	15,180	2,532	2,054	
TLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	99,183	135,759	6,840	10,021	
GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	52,616	68,212	1,874	2,205	
Cod - Morue	26,169	32,142	851	908	
Haddock - Églefin	8,469	9,286	343	330	
Pollock - Goberge	3,182	4,895	66	114	
Hake - Merlu	330	299	5	5	
Cusk - Brosme	430	1,113	9	27	
Redfish - Perche rose	1,914	1,402	41	37	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	805	1,074	24	37	
Halibut - Flétan	977	1,022	210	206	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	9,981	16,587	321	539	
Plates (Pough dah) Plate commune	515	1 000	4.6		
Plaice (Rough dab) - Plie commune	3,085	1,822 4,937	14	56	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	1	18	115	180	
Mixed Flounders - Flets divers	6,380	9,810	192	302	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	359	392	4	6	
ELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	32,654	47,379	427	788	
	01 000				
Herring - Hareng	31,000	43,183	328	537	
Mackerel - Maquereau	82	333	7	27	
Alewives - Gasparot	739	2,980	13	62	
Shad - Alose	283 120	470 257	13 54	33	
	120	257	J4	122	
Smelts - Éperlan	2	8		1	
Swordfish - Espadon	-	-	~	-	
Tuna - Thon	/00	-		-	
Capelin - Capelan	409 1	118	9	3	
Tomcou = roulamon	T	-		-	
Bass (striped) - Bar d'Amérique		16	-	2	
Sturgeon - Esturgeon	10	1	2		
Eel - Anguille	3	10		1	
Other fish - Autres poissons	5	3	1		
OLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	13,913	20,168	4,524	6,581	
Lobsters - Homard	12,791	18,674	4,299	6,285	
Clams, Coques- bar - Mactre	18	6	1		
" soft-shell - Mye	603	347	36	21	
" quahaug	15	16	1		
Scallops - Pétoncle	472	1,107	187	275	
Oysters - Huître		1	-	2/3	
Squid - Encornet	-	-	-	_	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	14	17			
THER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	0 0 0		15	447	
Cod Livers - Foie de morue	16	513		7	
Other Livers - Autres foles	45	27	2	2	
Herring Scales - Écailles de hareng	2	42	2	4	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	190	531	2	6	
Other Seaweeds - Autres herbes marines	65	3	2	1	
Seals (Number) - Phoques (nombre)	2,141	75,863	9	417	
	_,	,,,,,,,			
Other - Autres	• • •		-	10	

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, May 1959-60

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>(suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, mai 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
	'000 lb Mi	illiers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$
WFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	15,217	27,305	649	1,267
Cod - Morue	5,216	12,498	134	303
Haddock - Églefin	2,657	3,485	66	80
Redfish - Perche rose	1,120 87	310 87	21 12	7 10
natibal - 1100an	0,	0,	12	20
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	3,321	4,089	92	114
Turbot - Turbot	233	170	2	2
Other Groundrian - Address poissons de long	233	170	2	2
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau	1,636	4,513	28	70 -
Capelin - Capelan	- 01	1/0	26	-
Salmon - Saumon Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	81	149	36	65
Lobsters - Homard	859	2,002	252	544
Scallops - Pétoncle	1	2		1
Squid - Encornet Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-		
Other items - Total - Autres produits			6	71
VA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	38,063	51,520	3,424	5,047
Cod - Morue	14,613	11,440	527	380
Haddock - Églefin	5,198	5,003	245	212
Pollock - Goberge	1,906	3,613	36	79
Hake & Cusk - Merlu et brosme	680	1,336	14	32
Redfish - Perche rose	557	860	15 22	25 32
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	751	1,009	22	32
Halibut - Flétan	852	879	190	185
Plaice - Plie	153	800	103	26
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	2,738 2,421	4,288	81	15 8 161
Other Groundfish - Autres poissons de fond	339	347	4	5
Herring - Hareng	1,336	5,587	22	83
Mackerel - Maquereau	82	333	7	27
Alewives - Gasparot	433	1,849	9	47
Salmon - Saumon	7	8	4	5
Smelts - Éperlan		-	-	_
Swordfish - EspadonOther, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	35	118	1	7
Lobsters - Homard	5,416	8,046	1,943	2,939 5
Clams, soft-shell - Mye	67	3	1	
Scallops - Pétoncle	471	1,104	187	274
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	1	-	
Other items - Total - Autres produits	•••	• • •	2	365
W BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	17,632	26,873	850	1,261
Cod - Morue	1,130	1,447	37	41
Haddock - Eglefin	311	510 1,183	18 29	25 34
Pollock - Goberge	1,093	12		
Redfish - Perche rose	1	103	~~	2
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	557	882	16	26
Other Groundfish - Autres poissons de fond	33	29	2	
	11,795	18,594	122	253
Herring - Hareng		20,554	-	-
Alewives - Gasparot	306	1,128	4	15
Salmon - Saumon	22	40	9	22
Smelts - Éperlan	226	374	10	1 28
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	220	3/4	10	20

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, May 1959-60

Tableau 1. Débarquements Mensuels (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, mai 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
Lobsters - Homard	1,729	2,332	579	797	
Clams, soft-shell - Mye	393	222	23	13	
Clams, Other - Autres coques	11	7			
Oysters - Huître	41	-	-	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	6	2			
Other items - Total - Autres produits	• • •	•••	1	4	
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	5,744	8,649	1,092	1,496	
Cod - Morue	1,015	1,352	36	40	
Haddock - Églefin	226	201	10	9	
Hake - Merlu	14	20			
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	475	891	16	30	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	21	30			
Herring - Hareng	.818	1,776	15	33	
Mackerel - Maquereau	48	-	-	-	
Smelts - Éperlan	-	-	-	-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	2	4			
Lobsters - Homard	3,158	4,362	1.012	1,380	
Clams - Coque	15	13	1	2,500	
Oysters - Huître	-	-	-	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-	-	
Other items - Total - Autres produits		• • •	2	4	
UEBEC-Total-QUÉBEC	22,527	21,412	82 5	950	
Cod - Morue	4,195	5,405	117	144	
Halibut - Flétan	36	54	7	11	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	310	792	10	24	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	332	242	9	8	
Herring - Hareng	15,415	12,713	141	98	
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-	
Salmon - Saumon	10	60	5	30	
Smelts - Eperlan	2 448	125	14	4	
Lobsters - Homard	1,629	1,932	513	625	
Clams - Coque	142	73	5	3	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	. • • •	16	4	3	
			·		
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	15,899	15,180	2,532	2,054	
Gray Cod - Morue	728	451	36	23	
Lingcod - Morue-lingue	4 8 6	459	44	37	
Sablefish - Morue charbonnière	8	9 '	1	1	
Halibut - Flétan	8,851(1)	9,464(2)	1,630(1)	1,475	
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers	537	962	33	53	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	216	45	9	2	
Salmon - Total - Saumon	1,580	762	568	270	
Chum - Saumon kéta	1	-		-	
Coho - Saumon coho	-	-	-	-	
Pink - Saumon rose		~ -			
Sockeye - Saumon rouge	-	1	-		
Spring - Saumon quinnat	1,564 15	747	566	267	
11111111111111111111111111111111111111	7.3	14	2	3	
Herring - Hareng	1,284 217	534 88 5	36	23 23	
Crabs - Crabe	742	645	74	65	
Oysters - Huître	63	70	3	4	
Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose	1,122	712	66	42	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	65	182	10	33	
Other items - Total - Autres produits			1/4	- 2	
Total Incres broades	* * *	• • •	14	3	

⁽¹⁾ Including 1,121,000 pounds (\$239,000) landed in U.S.A. - Y compris les debarquements aux États-Unis 1,121,000 livres (\$239,000)

⁽²⁾ Including 1,089,000 pounds (\$177,000) landed in U.S.A. - Y compris les debarquements aux États-Unis 1,089,000 livres (\$177,000)

Table 2. Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-May 1959-60

Tableau 2. <u>Débarquements accumulés</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-mai 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb M	\$1000 - M	\$'000 - Milliers de \$		
ANADA-Total-CANADA	388,357	363,728	21,135	21,883	
Newfoundland - Terre-Neuve	56,890	73,673	1,748	2,457	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	125,975	135,542	10,192	10,922	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	27,562	51,993	1,262	1,870	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	6,781			1	
Quebec - Québec		9,401	1,145	1,528	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	26,463	22,741	907	1,056	
British Columbia - Colombie-Britannique	144,686	70,378	5,881	4,050	
ANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	243,671	293,350	15,254	17,833	
DUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	175,671	191,071	7,219	6,805	
Cod - Morue	64,437	73,558	2,299	2,213	
Haddock - Églefin	70,840	55,886	3,138	2,086	
Pollock - Goberge	8,338	9,988	155	204	
dake - Merlu	1,034	986	19	17	
Cusk - Brosme	1,730	2,537	37	64	
Redfish - Perche rose	3,579	6,772	82	179	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat			61		
	1,858	1,674		52	
Malibut - Flétan	2,997	3,314	786	831	
mall Flatfishes - Total - Petits poisson plats	19,532	35,119	627	1,145	
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	766	2,687	18	85	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	5,730	11,221	215	419	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	49	80	1	3	
Mixed Flounders - Flets divers	12,987	21,131	393	638	
ther Groundfish - Autres poissons de fond	1,326	1,237	15	14	
AGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	49,544	77,154	853	1,399	
lerring - Hareng	45,411	71,163	538	1,001	
Mackerel - Maquereau	86	342	7	28	
lewives - Gasparot	1,493		33		
	,	3,368		77	
Shad - Alose	283 120	472	13 55	33 122	
71	1 005	1 070	2.22	9.94.7	
Smelts - Eperlan	1,285	1,079	177	114	
	•	-		_	
funa - Thon	/ 1 1	110	∞	-	
apelin - Capelan	411	118	9	3	
omcod - Poulamon	368	228	11	6	
ass (striped) - Bar d'Amérique	***	17		2	
turgeon - Esturgeon	14	4	3		
Cel - Anguille	42	93	6	13	
ther fish - Autres poissons	31	13	1		
LUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	18,456	25,125	6,863	8,803	
obsters - Homard	16,054	21,963	6,287	8,140	
lams, Coques - bar - Mactre	37	18	1		
soft-shell - Mye	1,112	772	65	48	
ıı quahaug	15	18	1		
In 11 and Different a	1 120	2 269	F0.6	630	
callops - Pétoncle	1,139	2,268	506	612	
ysters - Huîtrė	7	10	1	1	
quid - Encornetther shellfish - Autres mollusques et crustacés	92	76	2	2	
	74	70			
ER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS			319	826	
od Livers - Foie de morue	346	814	5	9	
ther Livers - Autres foies	147	112	6	6	
erring Scales - Écailles de hareng	48	360	4	35	
rish Moss - Mousse d'Irlande	768	665	9	6	
rish moss - Mousse d'Irlande	1,958	3	7	1	
			286	759	
Seals (Number) - Phoques (nombre)	71,662	162,170	2	l .	
			4	10	

Page 8
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-May 1959-60

Tableau 2. <u>Débarquements accumulés</u>(suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-mai 1959-60

Areas and Species	Quantity - Quantité		Value - Valeur	
	1959	1960	1959	1960
	'000 lb Milliers de liv. \$'000 - Milliers de \$			
THE TOTAL AND MAKE A 1 MEDIC WEIGHT	56,890	73 673	1,748	2,457
EWFOUNDLAND-Tota1-TERRE-NEUVE	30,090	73,673	1,740	2,431
Cod - Morue	17,322	26,273	473	638
Haddock - Eglefin	25,691	21,111	607	490
Redfish - Perche rose	1,902	2,471	37	54
Halibut - Flétan de l'Atlantique	194	254	28	30
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	6,277	12,265	173	345
Turbot - Turbot	20	30	1	2
Other Groundfish - Autres poissons de fond	553	506	9	7
	2.0//	0 /50	61	107
Herring - Hareng	3,946	8,453	61	127
Mackerel - Maquereau	-	-		
Capelin - Capelan	01	1/0	36	65
Salmon - Saumon	81	149	30	4
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire		40	-	~
Lobsters - Homard	903	2,117	263	588
Scallops - Pétoncle	1	3		1
Squid - Encornet	_	-	*	-
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés		1		
Other items - Total - Autres produits			60	106
,		107.7/0	10 100	** **
OVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	125,975	135,542	10,192	10,922
Cod - Morue	39,818	38,482	1,595	1,331
Haddock - Églefin	44,374	33,848	2,485	1,549
Pollock - Goberge	6,776	7,668	119	145
Hake & Cusk - Merlu et brosme	2,629	3,409	55	80
Redfish - Perche rose	1,439	4,069	40	120
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	1,650	1,536	55	49
	0. 700	0.000	7/0	700
Halibut - Flétan	2,758	3,003	749	790
Plaice - Plie	382	1,637	6	54
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	5,383	10,572	203	397
Mixed Flounders - Flets divers	5,987	7,894	197	262 13
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,306	1,192	15	13
Herring - Hareng	2,837	6,120	48	95
Mackerel - Maquereau	86	342	7	28
Alewives - Gasparot	601	1,989	16	53
Salmon - Saumon	7	8	5	5
Smelts - Eperlan	156	123	26	19
Swordfish - Espadon	51	168	4	15
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	71	100	-	1.3
Lobsters - Homard	8,501	11,132	3,832	4,701
Clams, soft-shell - Mye	84	85	9	8
Clams, other - Autres coques	16	14	1	
Scallops - Pétoncle	1,133	2,248	504	604
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	1	3		
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	221	604
	27 562	51 003	1 262	1,870
EW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	27,562	51,993	1,262	1,070
Cod - Morue	1,701	1,593	67	47
Haddock - Églefin	449	608	31	32
Pollock - Goberge	1,255	1,992	33	56
Hake - Merlu	20	12	40.60	
Redfish - Perche rose	2	102		2
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	641	103 955	20	29
Other Groundfish - Autres poissons de fond	45	34	20	29
Ones de dinastri gasto postorio de some estentententente	43	34	-	
Herring - Hareng	18,422	41,015	226	631
Mackerel - Maquereau	•	-	-	-
Alewives - Gasparot	892	1,376	17	24
Salmon - Saumon	22	40	9	22
Smelts - Eperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	798	687	113	71
TITHOT POISOIC & RETURNISI - AUTROS HAISOIGUES OU d'ASTUSITA	549	566	21	33

Table 2. Cumulative Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan-May 1959-60

Tableau 2. Débarquements accumulés(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-mai 1959-60

NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	959 1b M11 1,863 799 22 82 6,781 1,015 226 14 510 21 1,471 242 98 3,158 16 6 4 26,463 4,581 42	1960 11iers de liv. 2,420 522 7 63 9,401 1,539 216 20 956 30 2,033 126 89 4,362 17 7 6 22,741	1959 \$'000 - Mil 667 48 - 3 5 1,145 36 10 16 32 - 24 4 1,012 1 1	1960 Reference to the second s
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques Oysters - Huitre Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Épérlam Other, Felagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits UEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Saimon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	1,863 799 22 82 6,781 1,015 226 14 510 21 1,471 242 98 3,158 16 6 4 26,463 4,581	2,420 522 7 - 63 9,401 1,539 216 20 956 30 2,033 - 126 89 4,362 17 7 6	667 48 3 5 1,145 36 10 16 32 - 24 4 1,012 1 1 9	846 33 9 35 1,528 46 10 31 40 -11 5
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Épérlan Other, Felagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits JEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	799 22 82 6,781 1,015 226 14 510 21 1,471 242 98 3,158 16 6 4 26,463 4,581	522 7 63 9,401 1,539 216 20 956 30 2,033 126 89 4,362 17 7 6 	48 3 5 1,145 36 10 16 32 - 24 4 1,012 1 1 9	33 9 35 1,528 46 10 31 40 - 11 5
Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits CINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Épérlan Other, Felagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits IEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	799 22 82 6,781 1,015 226 14 510 21 1,471 242 98 3,158 16 6 4 26,463 4,581	522 7 63 9,401 1,539 216 20 956 30 2,033 126 89 4,362 17 7 6 	48 3 5 1,145 36 10 16 32 - 24 4 1,012 1 1 9	33 9 35 1,528 46 10 31 40 - 11 5
Clams, Other - Autres coques Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Épérlan Other, Felagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits DEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	22 82 6,781 1,015 226 14 510 21 1,471 242 98 3,158 16 6 4 26,463 4,581	7 63 9,401 1,539 216 20 956 30 2,033 126 89 4,362 17 7 6	3 5 1,145 36 10 16 32 -24 4 1,012 1	 9 35 1,528 46 10 31 40 - 11 5
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Épérlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits JEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	82 6,781 1,015 226 14 510 21 1,471 242 98 3,158 16 6 4 	63 9,401 1,539 216 20 956 30 2,033 - 126 89 4,362 17 7	3 5 1,145 36 10 16 32 24 4 1,012 1 1 9	35 1,528 46 10 31 40 -11 5 1,380 1
Other items - Total - Autres produits RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Épérlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits DEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	6,781 1,015 226 14 510 21 1,471 242 98 3,158 16 6 4 26,463 4,581	9,401 1,539 216 20 956 30 2,033 - 126 89 4,362 17 7 6	5 1,145 36 10 16 32 - 24 4 1,012 1 9	35 1,528 46 10 31 40 -11 5 1,380 1
CINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Épérlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits DEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	6,781 1,015 226 14 510 21 1,471 242 98 3,158 16 6 4 26,463 4,581	9,401 1,539 216 20 956 30 2,033 - 126 89 4,362 17 7 6	1,145 36 10 16 32 - 24 4 1,012 1 9	1,528 46 10 31 40 - 11 5 1,380 1
Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Épérlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits DEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	1,015 226 14 510 21 1,471 242 98 3,158 16 6 4 26,463 4,581	1,539 216 20 956 30 2,033 - 126 89 4,362 17 7 6	36 10 16 32 24 4 1,012 1 1	46 10 31 40 - 11 5
Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Épérlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits JEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	226 14 510 21 1,471 242 98 3,158 16 6 4 26,463 4,581	216 20 956 30 2,033 - 126 89 4,362 17 7 6	10 16 32 - 24 4 1,012 1 1	10 31 40 -11 5 1,380
Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Épérlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits JEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	226 14 510 21 1,471 242 98 3,158 16 6 4 26,463 4,581	216 20 956 30 2,033 - 126 89 4,362 17 7 6	10 16 32 - 24 4 1,012 1 1	10 31 40 -11 5 1,380
Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Épérlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits UEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	14 510 21 1,471 - 242 98 3,158 16 6 4 26,463 4,581	20 956 30 2,033 126 89 4,362 17 7 6	16 32 24 4 1,012 1 1	40 11 5 1,380
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Épérlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits UEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	510 21 1,471 242 98 3,158 16 6 4 26,463 4,581	956 30 2,033 - 126 89 4,362 17 7 6	16 32 24 4 1,012 1 1 9	31 40 - 11 5 1,380
Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Épérlan Other, Felagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits DEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	21 1,471 242 98 3,158 16 6 4 26,463 4,581	30 2,033 	32 24 4 1,012 1 1 9	40 - 11 5 1,380 1
Mackerel - Maquereau Smelts - Épérlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits UEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	1,471 242 98 3,158 16 6 4 26,463 4,581	2,033 	1,012 1 1 1 9	40 - 11 5 1,380 1
Mackerel - Maquereau Smelts - Épérlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Ruître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits JEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	242 98 3,158 16 6 4 26,463 4,581	126 89 4,362 17 7 6	1,012 1 1 1 9	11 5 1,380
Smelts - Épérlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits JEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	242 98 3,158 16 6 4 26,463 4,581	89 4,362 17 7 6	24 4 1,012 1 1 9	1,380
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard	98 3,158 16 6 4 26,463 4,581	89 4,362 17 7 6	1,012 1 1 9	1,380
Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits UEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	3,158 16 6 4 26,463 4,581	4,362 17 7 6	1,012 1 1 9	1,380
Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits JEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	16 6 4 26,463 4,581	17 7 6	1 1 9	1
Oysters - Huître Other shellfish - Aufres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits JEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	6 4 26,463 4,581	7 6 	1 1 9	1
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits JEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	4 26,463 4,581	6	9	
Other items - Total - Autres produits JEBEC-Total-QUÉBEC	 26,463 4,581		9	
Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	26,463 4,581			
Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	4,581	22,741	007	4
Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	- 1		907	1,056
Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	- 1	5,671	128	1.51
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng		54	8	151 11
Other Groundfish - Autres poissons de fond Herring - Hareng	332	810	11	25
Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque	356	258	10	9
Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard Clams - Coque				
Salmon - Saumon	L8,735	13,542	171	108
Smelts - Éperlan	10	60	-	~
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Lobsters - Homard	89	103	5	30 9
Lobsters - Homard	451	125	14	4
Clams - Coque				_
	1,629	1,932	513	625
	227	163	8	7
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	11	23	1	
Other items - Total - Autres produits	* * *	• • •	24	7 7
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	44,686	70,378	5,881	4,050
0 0 1 Venus	4,472	2,613	239	132
orally dear transfer	1,531	1,485	147	127
	16	22	2	3
DODITOR TOTAL TOTA	0,462(1)	12,436(2)	1,941(1)	1,964(2
	2,053	2,309	126	125
Other Groundfish - Autres poissons de fond	605	216	24	9
	2 201	1.0/7	7.01	242
Salmon - Total - Saumon	2,204	1,047	791	367
Coho - Saumon coho	- T			
Pink - Saumon rose				
Sockeye - Saumon rouge	-	1		
	2,173	1,022	786	362
Other - Autres saumons	30	24	5	5
Househoa Horona	2,7.44	39,697	1,882	674
Title and	2,127	2,768	81	84
	1,471	1,195	151	121
Oldbo Oldbo Hilliam Hi	1,471	2,661	49	75
		3,217	258	188
Oysters - Huître			112	124
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	4,502	/09		
Other items - Total - Autres produits	687	709	78	57

⁽¹⁾ Including 1,932,000 pounds (\$404,000) landed in U.S.A. - Y compris les debarquements aux États-Unis 1,932,000 livres (\$404,000)

⁽²⁾ Including 2,463,000 pounds (\$401,000) landed in U.S.A. - Y compris les debarquements aux États-Unis 2,463,000 livres (\$401,000).

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUA	NTITY ·	Q U A N T	I T E	V	ALUE	- VALE	UR
SPECIES - ESPÈCES	April Avril			January-April Janvier-avril		:i1 :i1	January-April Janvier-avril	
	1959	1960	1959	1960	1959	1960	1959	1960
	Thousa	ind pounds -	Milliers de	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars
Total	6,669	4,797	9,181	5,613	391	445	677	574
Bass, white - Achigan blanc	85	207	353	211	17	25	56	26
Catfish - Barbue	22	33	24	33	5	7	5	7
Herring Lake - Hareng de lac	3	2	71	33	1	1	8	4
Perch (yellow) - Perche	2,654	2,370	3,685	2,477	98	154	177	175
Pickerel (blue) - Doré bleu	8	1	. 11	1	3		4	
Pickerel (yellow) - Doré jaune	363	205	621	339	139	91	227	144
Pike (Jackfish) - Brochet	30	26	126	123	3	4	13	14
Smelts - Éperlan	2,830	1,289	2,892	1,355	71	46	76	51
Sturgeon - Esturgeon	4	5	4	5	5	6	5	6
Trout Lake - Truite	12	10	23	14	6	5	10	6
Tullibee - Tullibi	6	45	24	64	1	10	1 .	11
Whitefish - Corégone	8	130	99	192	3	63	28	84
Other - Autres	644	474	1,248	766	39	33	67	46

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUA	N T I T Y	- QUANT	ITE	V	ALUE	- V A L E	U R
SPECIES - ESPÈCES	May Mai		December-May Décembre-mai		May Mai		December-May Décembre-mai	
	1959	1960	1958-1959	1959-1960	1959	1960	1958-1959	1959-1960
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
otal		153		1,947	• •	18		270
Inconnu - Inconnu		1		101				7
Trout - Truite		9	• •	208	• •	1	• 0	36
Whitefish - Corégone		142	••	1,447		17	• •	218
Other - Autres		1	••	191				9

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier - mai 1959-1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
	'000 1ь	1000 liv	-	'000 lb.	- 1000 liv.
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	19,506	35,863			
	2 026	0.701	*Wet-Salted - Total - Salés verts	699	1,450
Cod - Morue	3,936	2,701	Cod - Morue	219	1,062
Haddock - Églefin	1,627	601	Pollock - Goberge	366	175
brosme	3,546	3,177	Hake - Merlu	70	140 73
Halibut - Flétan	2,207	2,601	Venez - Auctes	70	/3
Mackerel - Maquereau	125	238	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	33,306	36,034
Herring - Hareng	5,128	23,452	Cod - Morue	26,312	29,241
Salmon - Saumon	97	214	Pollock - Goberge	6,272	5,504
Smelts - Éperlan	919	390	Hake - Merlu	605	865
Swordfish - Espadon	-	-	Other - Autres	117	424
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			*Boneless - Total - Désossés	2,518	2,576
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	3,033	2,740	Cod - Morue	2,074	2,333
CONGELES, ENTIERS OF INDIELES	3,033	2,740	Other - Autres	444	243
Cod - Morue	13	39			1
Mackerel - Maquereau	35	38		Boxes	- Boîtes
Herring - Hareng	566	938	SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS	• • •	
Salmon - Saumon	7	34			
Smelts - Eperlan	884	750	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng	161 007	01 716
BREGI WYLYDEG MOMAY BYYDEG BRATC	0 200	9 000	bouffi (boîtes de 18 liv.)	161,027	91,716
FRESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	8,208	8,002	*Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	25,928	11,033
Cod - Morue	3,584	4,185	desosse (bolles de 10 11v.)	23,720	11,055
Haddock - Églefin	3,476	2,749	*	Barrels	- Barils
Flounders - Flets	592	729	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURÉS		1
Other sea fish - Autres poissons			OU TRAITÉS AU VINAIGRE	27,472	22,972
de mer	556	339			
			Herring, split - Hareng fendu	10,121	14,137
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	30,776	22,058	Herring, fillets - Filets de hareng)	7,595	1 560
God Yanua	10,017	5 506	Mackerel, split - Maquereau fendu) Mackerel, fillets - Filets de maquereau	7,393	1,569
Cod - Morue	14,735	5,506 7,758	Alewives, split - Gasparot fendu)	0.607	7 170
Rosefish - Perche rose	914	1,766	Alewives, fillets - Filets de gasparot.)	9,697	7,173
Catfish - Poisson-chat	444	488	Turbot, split - Turbot fendu	59	93
Flounders - Flets	3,460	5,837			I
Other sea fish - Autres poissons				Cases	- Caisses
de mer	1,206	703	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
ARRAGEDI BYAN BIAGNA BOTHI BIAGNA DE			MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE		
*FROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE POISSON CONGELÉS	6,737	13,647	Cod and Allied Species (48 lb.) -		
FOISSON CONGELES	0,757	15,047	Morue et espèces voisines (48 liv.)		
Cod - Morue	3,233	9,892	Herring, plain and in tomato sauce		
Haddock - Églefin	3,003	3,168	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	501	587	sauce aux tomates (48 liv.)		-
			Herring kippered snacks (20 1b.) -		
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE	1 0/0	1 (70	Hareng fumé "snacks" (20 liv.) Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) .	-	-
POISSON CONGELÉES	1,840	1,672	Lobster Meat (48 lb.) - Chair de		
Cod - Morue	514	414	homard (48 liv.)	27,790	27,715
Haddock - Eglefin	999	1,051	Clams (30 lb.) - Coques (30 liv.)	5,899	4,422
Other - Autres	327	207			
			BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET					
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS	• • •				Tonnes
	0.752	12.000	Fish meal - Total - Farine de poisson	10,185	7,653
* Lobster, whole - Homard entier	8,457	13,982	Groundfish - Poisson de fond		• •
Lobster Meat - Chair de homard	1,378	1,104 23	Herring - Hareng	imp.gals.	- gall. imp
Clams, shucked - Coques écaillées Scallops, shucked - Pétoncles écaillées.	908	1,836	Oil - Total - Huile	152,432	274,505
* Oysters, whole - Huîtres entières		39	Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	13,155	30,413
Cycles in the contract of the			Herring - Hareng	-	-
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS			Other - Autres	139,277	244,092
FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS				1000 11	1000 11
	3 000	1 110			- 1000 liv.
Cod Fillets - Filets de morue	1,329	1,148	Other - Autres		
	463	473			0 200
Haddock, Dressed - Eglefin habillé Herring, Kippers - Hareng habillé	143	197	Offal - Déchets	14,976	9,388

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January-May 1959-1960

Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier-mai 1959-1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
	'000 lb	1000 liv.		'000 lb	1000 liv.
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	6,319	6,711			
			Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
Halibut - Flétan	5,430	5,615	ou en filets	138	111
Herring - Hareng	63	327 •	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé		
"Cods" - "Morues"	243	349	ou en filets	41	42
Salmon - Total - Saumon	466	340		Cases -	Caisses
				(48 lb.) -	(48 liv.)
Salmon Chum - Saumon kéta	32	51	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	-	-
Coho - Saumon coho	47	53			
Pink - Saumon rose	-	-	Salmon Chum - Kéta	-	-
" Spring - Saumon quinnat	384	223	Coho - Coho	-	-
			" Pink - Rose	-	-
,			" Sockeye - Rouge	-	-
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELES.	1,162	1,486	" Spring - Quinnat	-	-
			" Other - Autres		-
"Cods" - "Morues"	460	245	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
Halibut - Flétan	371	938			
Soles - Sole	275	233	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		
Salmon - Total - Saumon	56	70	(tonnes)	7,547	-
" Chum - Kéta	4		Herring Oil (imp. gals.) - Huile de		
" Coho - Coho		-	hareng (gall. imp.)	418.084	-

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast May 1959-1960

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique mai 1959-1960

Product and Species - Produits et espèces	31 May 31 1959	31 May 31 1960 p.	30 April 30 1960
,	Thousand p	ounds - Milliers d	le livres
WET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la		1	1
saumure ou en arrime)	5,164	8,454	6,684
Cod - Morue	3,135	4,676	3,857
Pollock - Goberge	1,742	2,665	1,942
Hake - Merlu	155	732	707
Other - Autres	132	381	178
DRIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	2,032	3,815	• • •
Cod - Morue	1.378	2,753	5,359
Pollock - Goberge	574	607	309
Hake - Merlu	69	314	236
Other - Autres	11	141	
BONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	211	255	233
Cod - Morue	158	222	202
Other - Autres	53	33	31
	bbls barils	bbls barils	bbls barils
PICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	10,321	14,510	4,756
Herring - Hareng	2,640	4,501	1,424
Mackerel - Maquereau	687	57	47
Alewive - Gasparot	6,992	9,585	2,915
Turbot - Turbot	2	367	370
	boxes - boîtes	boxes - boîtes	boxes - boîtes
SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		• • •	
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	170,474	136,627	9,349
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	973	5,866	

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish May 1959-1960

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique mai 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	31 May 31 1959	31 May 31 1960 Prelim.	30 April 30 1960
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
OTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	47,849	52,879	41,200
H. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	14,407	13,603	8,388
Cod Atlantia - Manue de l'Atlantique	26	160	276
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique "Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	426	168	276
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	470	409	
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	5,893	7,239	286
Other flatfish - Autres poissons plats	77	116	2,826
Other groundfish - Autres poissons de fond	527	275	222
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	3,961	1,099	1,458
Chum - Kéta	1,286	193	359
Coho - Coho	1,726	324	570
Pink - Rose	50	93	111
Spring - Quinnat	556	357	299
Other (1) - Autres (1)	343	132	119
02.02 (1) 23.02.20 (1)			
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	5	43	47
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	194	558	140
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	136	225	305
Mackerel - Maquereau	13	78	73
Smelts - Éperlan	1,598	1,335	941
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	1,081	1,728	1,375
I. of DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	2,711	2,011	2,066
Bass, white - Achigan blanc	50	114	109
Cisco (lake herring) - Hareng de lac	55	11	6
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	50	15	28
Lake Trout - Truite	352	175	252
Perch (yellow) - Perche	348	227	220
Pickerel, Blue - Doré bleu			
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	10	17	42
Pike - Brochet	18	8	8
Sauger - Doré noir	17	22	1 34
Tullibee - Tullibi	176	118	1 146
Whitefish - Corégone	752	502	637
Other (1) - Autres (1)	883	802	584
ILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	11,329	12,223	10,261
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	2,861	3,624	3,308
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	255	286	196
Haddock (2) - Églefin (2)	5,499	3,870	3,785
Redfish - Perche rose	805	586	405
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.)	444	1,125	568
Other flatfish - Autres poissons plats	1,123	2,391	1,834
Other Groundfish - Autres poissons de fond	161	282	95
	181	57	70
Salmon, - Total - Saumon,	128	50	63
Cobo - Coho	53	7	7
	,	-	
Other - Autres	40 ·m	2	
LOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	2,749	8,370	6,756
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	1,268	3,895	2,324
Haddock (2) - Eglefin (2)	1,067	3,797	3,887
Other - Autres	414	678	545
ILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	1,316	953	898
	493	317	265
Perch (yellow) - Perche		172	199
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	14 89	33	25
Pike - Brochet	12	17	28
Sauger - Doré noir	168	159	119
Suckers - Catostomes (suceurs)	449	101	98
Whitefish - Corégone	91	154	164
Other - Autres			

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish May 1959-1960 Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique mai 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	31 May 31 1959	31 May 31 1960 Prelim.	30 April 3 1960
	Thousan	d pounds - Millier	s de livres
TISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	690	1 000	001
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique		1,080	921
Haddock - Églefin	195	294	204
Other - Autres	278	666	626
Vener - Autres	217	120	91
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,637	1,786	1,811
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	808	974	1.066
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	37	46	40
Finnan Haddie - Finnan haddie	190	246	267
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	434	335	261
Other - Autres	168	185	177
	100	100	1//
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,135	1,614	1,189
Lobsters, whole - Homard entier	209	75	22
Lobsters, meat - Chair de homard	142	272	31
Scallops - Pétoncle	245	518	490
Shrimps - Crevette	258	358	368
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	281	391	278
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOËTTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	11,875	11,239	8,910
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	3.021	3,518	1,416
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	1,706	1,114	1,801
Mackerel - Maquereau	149	227	355
Other bait - Autre boëtte	1,754	1,662	2,387
Animal foods - Aliments d'animaux	5,245	4,718	2,951
Attiment tooks - Attiments a suringar	5,245	4,710	2,931

May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.
 May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January-April 1959-1960 Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-avril 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$1000 -	1000 dollars	
OTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES		• • •	41,209	35,525	
R., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	15,824	24,518	3,937	3,636	
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	705	377	86	61	
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	354	381	33	50	
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Églefin, etc., fr. ou cong., hab.	1.038	497	151	54	
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab	1.073	1,267	532	565	
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	46	330	10	66	
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	4,164	3,950	1,283	1,030	
Herring sea, fr. or fzn, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	2,853	13,209	66	267	
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	92	71	24	11	
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent. ou hab	8	8	6	4	
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	34	173	21	117	
Salmon, Red Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	93	-	50	_	
Salmon, Red Spring, frozen, wh. or dr Quinnat congelé, ent. ou hab	306	685	169	443	
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé	2	en.	1	-	
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	1,042	153	506	81	
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé		9		3	
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Kéta congelé, ent. ou habillé	1,430	756	353	264	
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	25	5	12	2	
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons (Pac.) congelés	354	527	119	205	
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	1,507	1,056	310	175	
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	368	344	149	122	
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	330	720	56	116	

Abbreviations: dr.= dressed; fr.= fresh; fzn= frozen; wh.= whole. Abréviations: cong.= congelé; ent.= entier; fr.= frais; hab.= habillé.

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January-April 1959-1960

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-avril 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	- Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollars
PRESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	14,343	13,644	4,274	4,407
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	79	33	22	8
Germany West - Allemagne occidentale	30 2 3	14	10	3 1
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab.	934	691	149	139
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	1,927	1,576	822	729
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé	299	443	110	159
Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab	1,007	759	150	134
Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab Sturgeon, fr. or fzn, wh. or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	1,155 132	931	404 114	342
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	513	573	195	214
Whitefish, fresh - Corégone frais	4,326	4,642	1,534	1,734
Whitefish, frozen - Corégone congelé	1,024	1,196	323	390
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés	2,947	2,736	451	481
SEA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	24,203	29,268	6,151	6,524
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	1,049	1,930	2 79	405
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl	3,954	5,225	841	1,021
Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	520	322	167	89
Fillets of Haddock, frozen - Filets congelés d'églefin Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	6,525 120	5,124	1,847 31	1,252
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	0.04.0	2 420	510	488
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu	2,248 510	2,430 513	91	72
Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	3,224	6,306	580	1,244
Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	797	1,390	185	283
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	1,345	1,653	312	332
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	108	223	41	72
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.)	2,793	3,374	853	982
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.)	698	378	302	168
Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	62 250	45 170	39 73	25 43
PRESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	4,028	4,232	1,488	1,600
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	375	431	276	360
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	857	847	291	289
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	361 2,435	526 2,428	125 796	167 784
SMOKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	2,989	2,172	519	410
			220	200
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé) Dominican Republic - République Dominicaine	2,028 900	1,605	220 89	202
Haiti - Halti	965	817	110	103
Herring boneless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé)	253	150	56	32
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	205	34	42	8
Salmon Smoked - Saumon fumé	76	89	75	85
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	35 330	200	32 97	28 57
Other Smoked - Autres produits fumés	97	94	29	26
SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	32,604	36,596	5,647	6,023
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	1,955	2,040	601	685
United States - États-Unis	1,584	1,709	487	579
Puerto Rico - Porto-Rico	119	141	35	45
Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum	26 8,078	7,684	6 1,337	1,266
Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins Barbados - La Barbade	428	242	55	32
Jamaica - La Jamaïque	2,001	2,229	319	351
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	339 381	145 240	52 53	24 40
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent				
Brazil - Brésil Italy - Italie	1,420	32 169	310	6 30
		628	137	110
Spain - Espagne	770	020		
Spain - Espagne Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis	2,530	2,390 397	372 32	368 76

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January-April 1959-1960

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-avril 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$1000 - 1	.000 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée,				
43% d'humidité ou moins	14,292	11,907	2,484	2,044
Barbados - La Barbade	220	254	30	40
Jamaica - La Jamaique	3,319	2,963	495	456
Trinidad - La Trinité	811	907	153	175
Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	560	523	85	81
Haiti - Haïti	5,061 403	2,306	946	418
Puerto Rico - Porto-Rico	2,081	3,367	324	564
United States - États-Unis	398	285	68	49
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité	1,068	1,391	161	227
Puerto Rico - Porto-Rico	664	403	92	53
United States - États-Unis	335	156	57	29
Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité	609	2,718	76	345
Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité	381	4,903	47	477
Italy - Italie		2,123	-	204
Portugal - Portugal	381	2,478	47	223 49
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Églefin, merlu et brosme salés séchés. Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	622	982	95	159
Dominican Republic - République Dominicaine	193 220	255 436	30 33	43 69
Tallant dated Cabanas calfo sfabio				
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée	5,161 1,290	4,726 1,457	754 192	767 242
Jamaica - La Jamaique	7	1,457	1	242
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	342	221	48	35
Dominican Republic - République Dominicaine	2,426	2,187	351	349
Puerto Rico - Porto-Rico	770	657	112	109
Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	412	209	86	46
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	6,424	4,826	878	609
Dry salted Herring - Hareng salé à sec	6	324	1	19
Alewives Pickled - Gasparot saumuré	1,222	1,122	95	82
Haiti - Ha¶ti	766	702	56	48
Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré	1,466	853	128	85
Jamaica - La Jamaïque	1,170	537	100	54
United States - États-Unis Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	173 1,170	232 1,040	17 168	22 119
	1,170	1,040	100	
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	239	304	22	68
Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre	375	321	53	64
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	1,122 857	73	184 139	12
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	42 251	84	16 135	31 53
Germany West - Allemagne occidentale	36	2	21	2
Sweden - Suède	10	-	6	-
Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre .	531	443	76	47
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	18,095	9,068	9,225	4,328
Warring cas conned - Warreng de mer en conserve				
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	737 400	572 204	172 79	141
United States - États-Unis	280	300	83	82
Sardines, canned - Sardines en conserve	3,314	3,413	930	1,009
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	247	265	79	89
British Guiana - Guyane anglaise	190	175	60	58
Jamaica - La Jamaïque	951	1,112	249	298
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	371	244	122	83
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	169	153	47	47
Australia - Australie	60 4 22	296	17 100	91
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve	6,668	1,164	5,167	1,112
United Kingdom - Royaume-Uni	6,488 54	973 77	5,033 37	933
AUGULALIA - AUGULALIC	74	1	37	/0
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	984	697	607	545
	984 827 23	697 485 83	607 526 13	545 390 64

Table 8. (Concl.) Exports of Fish and Fishery Products, January-April 1959-1960

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-avril 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
CANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 100	0 dollars
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	2,513	2,473	1,111	1,212
United Kingdom - Royaume-Uni	841	483	397	218
Australia - Australie	79	142	36	77
New Zealand - Nouvelle-Zélande	464	778	216	421
Belgium - Belgique	460	304	199	163
Thele Thele	79	58	35	29
Italy - Italie	183	64	70	25
United States - États-Unis	-	24	-	9
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	3,681	574	1,174	231
United Kingdom - Royaume-Uni	966	59	329	24
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	311	85	102	33
Belgium - Belgique	239	60	76	25
Italy - Italie	528	86	172	35
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	110	147	43	67
United Kingdom - Royaume-Uni	27	81	11	41
Other, canned - Autres, en conserve	88	28	21	11
MOLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	6,174	6,140	4,632	4,292
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	136	145	7	8
Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	4	1	3	
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	5,030	4,854	3,625	3,197
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée	224	244	382	453
Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé	565	696	327	331
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	121	74	108	40
Lobster, canned - Homard en conserve	62	91	159	241
Germany West - Allemagne occidentale	4	8	11	22
United Kingdom - Royaume-Uni	2	2	6	4
Sweden - Suède	8	9	22	26
United States - États-Unis	40	65	104	172
Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	32	35	21	22
FISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	33,155	27,020	2,594	1,615
Herring Meal - Farine de hareng United Kingdom - Royaume-Uni	30,638	23,407	2,436	1,395
Mexico - Mexique	2,041	1,960	160	113
United States - États-Unis	28,427	21,447	2,262	1,282
Other fish meal - Farine d'autres poissons	2,302	1,809	149	106
United Kingdom - Royaume-Uni	282	880	23	55
United States - États-Unis	1,980	900	123	48
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	215	1,804	9	114
	Imp. Gal.	- Gal. Imp.		
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	1,925,135	2,727,822	1,230	1,692
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	230,513	336,602	146	195
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue		35,995	-	33
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel	1,692,193	2,341,939	1,059	1,413
Other fish oils - Autres huiles de poissons	428	5,315	7	11
Marine animal oils - Huiles d'animaux marins	2,001	7,971	18	40
MISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS			634	389
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités			17	14
Japan - Japon		-	6	
United States - États-Unis			10	2
Bait Fish and Shellfish - Boëtte, poisson et mollusques	4,549	13 846	216	3 27
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	1,615	1,561	47	52 40
Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	30,087	7,373	118	38
United Kingdom - Royaume-Uni	26,994	7,019	106	1
United States - États-Unis " " Seaweeds - Herbes marines	3,093	354	147	162
	• • •		84	91
Other - Autres produits				

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier-février 1959-1960

Products and Country of Origin (1)	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES			2,643	2,516
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.			970	1,048
Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, églefin et goberge frais	83 169	199 283	14	37 67
Salmon, fresh - Saumon frais	139	220	62	95
Other fish - Autres poissons	1,569	1,712	342	328
Lobsters fresh - Homard frais	7	7	6	8
Oysters, shelled ('000 gal.) - Huîtres écaillées (1000 gall.)	39	25	201	171
Shrimps and Prawns - Crevette et crevette rose	304	546	227	329
Hong Kong - Hong-Kong	54	149	23	49
Mexico - Mexique	49	124	37	82
United States - États-Unis	193	265	162	192
Squid fresh - Encornet frais	• •	• •	75	13
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALES ET FUMES	621	797	124	158
Herring salted - Hareng salé	381	522	64	91
United Kingdom - Royaume-Uni	180	162	26	21
Netherlands - Pays-Bas	169	243	35	55
Norway - Norvège	30	98	3	12
Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	240	275	60	67
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS				
CONSERVÉS			1,209	898
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve	43	46	13	14
United Kingdom - Royaume-Uni	25	27	7	8
Norway - Norvège	18	18	6	6
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	277	341	161	185
Norway - Norvège	217	141	129	100
Portugal	35	90	19	39
Tuna canned - Thon en conserve	814	453	307	183
Japan - Japon	770	452	287	182
Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile	4.0	• •	76	43
Peru - Pérou	• • •		55	32
Herring canned - Hareng en conserve	93 55	63 49	24 14	18 12
Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve			56	44
Other rish camed of preserves - Autres poissons en conserve	• •	0 9		
Crabs and Clams, canned - Crabes et coques en conserve		260	53	52
Japan - Japon	275	259	53	51
Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	74 60	86	39 24	57 31
United States - États-Unis	10	21	11	21
0112000 011200 0112				
Shrimps and Prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve		269	480	302
India - Inde	15	5	15	6
Norway - Norvège	332	261	465	293
United States - Black-Ville				
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS		• • •	62	79
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)	24	10	28	13
United Kingdom - Royaume-Uni	24	9	28	12
Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée	• •	• •	14	9 8
United States - États-Unis Other Marine oils ('000 gal.) - Autres huiles d'animaux marins	• •	• •		
(1000 gall.)	8	11	. 20	57
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE		• • •	278	333
Fish meal - Farine de poisson	2 -	660 660	-	44 44
m11 661	0.77	000	7.1	
Fish offal or refuse - Déchets de poisson	374	282	11	8
Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non		13,824	99 168	101
Other products - Autres produits	• • •	• • •	100	100
(1) Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000				

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month May 1959-1960 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois mai 1959-1960

Species and Ports - Espèces et ports	1959	1960	Species and Ports - Espèces et ports	1959	1960
	¢ per 1b	c. par liv.		¢ per lbc	. par liv.
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
			Yarmouth, N.S NÉ	43	42
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NE	38	38
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB	45	45
Halifax, N.S NÉ	3.5-3.8	3.25	Richibucto, N.B NB	-	-
Lockeport, N.S NÉ	4.5	4	Souris, P.E.I ÎPÉ	35	36
Louisbourg, N.S NÉ	3.5	3.25	Havre Aubert, Que Qué	-	
Souris, P.E.I ÎPÉ	3	_	Bay of Islands, Nfld TN	-	
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE		
Caraquet, N.B NB	-	-	Digby, N.S NÉ	37	30
Paspebiac, Que Qué	_	_	Grand Manan, N.B NB		
St. John's, Nfld TN	2.25	2.25			
Souris, P.E.I ÎPÉ	3	3			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN		_			
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NÉ.	4-4.25	5			
Louisbourg, N.S NÉ	4	5	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN	2.25	2.25	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE	2.20		Vancouver, B.C CB		
Halifax, N.S NÉ.	3	3	COHO, dr COHO, habillé		
Louisbourg, N.S NÉ.	2.8 -3	3	Vancouver, B.C CB	_	
Ramea, Nfld TN.	2.25	2.25	PINK, rd ROSE, entier		
FLOUNDERS - FLETS	2.25	2.25	Prince Rupert, B.C CB	_	
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KÉTA, entier		
Halifax, N.S NÉ	3.5	3.8	Vancouver, B.C CB	_	
Louisbourg, N.S NÉ.	3.5	3.5	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab		
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ	3.3	3.3	Vancouver, B.C CB.	35-54	32- 5.
(1) Caraquet, N.B NB	-	5	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.	33 34	32-3
(1) Ramea, Nfld TN.	2.8	2.8	Vancouver, B.C CB	30-37	28-4
HERRING - HARENG	2.0	2.0	HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.	30-37	20-4
Yarmouth, N.S NÉ	_	_	Vancouver, B.C CB	19 6-20 8	17.5-18.
SARDINES - SARDINES			Prince Rupert, B.C CB		15-16.
Black's Harbour, N.B NB	2	2	LINGCOD - MORUE-LINGUE	17.5-10.0	15-10.
MACKEREL - MAQUEREAU	2	2	Vancouver, B.C CB	8-12	8-1
			LEMON & ROCK SOLES - SOLES	0-12	0=1
Cheticamp, N.S NE	-	•	Prince Rupert, B.C CB	4-5.5	
Havre Aubert, Que Qué	-	-	I Line Rupele, D.O OD	4-7.7	

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale	prices - Prix	de gros	(1) Industrial Composite		nsumer Price I du prix à la c	
Années et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	(1)Indice industriel général		U.S.A ÉU.	
		35-1939 = 100	,	1949	= 100	1947-1949	Jan. 15 Janv
						= 100	1952 = 100
1955 Average-Moyenne	273.9	271.2	189.5	161.2	116.4	114.5	112.6
1956 Average-Moyenne	296.9	262.6	187.3	182.0	118.1	116.2	102.0
1957 Average-Moyenne	302.6	278.7	152.6	194.7	121.9	120.2	105.8
1958 Average-Moyenne	312.0	314.8	141.1	194.1	125.1	123.5	109.0
1959 Average-Moyenne	326.4	315.7	131.7	205.7	126.5	• •	• 4
1959 April-Avril	332.1	313.3	138.6	198.0	125.4	123.9	109.5
May-Mai	315.4	312.0	141.6	206.3	125.6	124.0	109.1
June-Juin	314.4	311.3	132.5	212.8	125.9	124.5	109.3
July-Juillet	321.9	319.2	125.3	212.4	125.9	124.9	109.0
August-Août	318.6	312.6	126.5	213.3	126.4	124.8	109.3
September-Septembre	321.1	319.9	108.4	218.3	127.1	125.2	108.7
October-Octobre	321.9	312.0	108.4	217.3	128.0	125.5	109.2
November-Novembre	324.6	302.4	114.4	211.6	128.3	125.6	110.0
December-Décembre	334.1	298.7	144.6	200.0	127.9	125.5	110.2
1960 January-Janvier	337.6	299.0	171.7	202.2	127.5	125.4	109.9
February-Février	343.4	285.6	162.6	202.0	127.2	125.6	109.9
March-Mars	350.6	284.0	177.7	201.5	126.9	125.7	109.7
April-Avril	345.6	289.5	186.7	204.1	127.5	126.2	110.3

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

Don't at		Hali	fax	Mont	Toronto	
Product	Unit	1959	1960	1959	1960	1959
		\$	\$	\$	\$	\$
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	. 248	. 250	.332	.302	.37
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	99	.261	.224	.288	.228	.31
3. Cod fillets, smoked		.302	.295	.357	.348	.39
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb		.335	.388	.426	.377	
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	п	.335	.338	.438	.395	.48
6. Herring, kippered, domestic	11	.222	.222	. 256	. 248	. 29
7. Mackerel, frozen, round		-		. 290	.235	.28
8. Smelts, frozen, No. 1		_	-	.308	. 248	. 23
TLANTIC, canned					, , ,	. 23
9. Lobster, Fancy Gradecs.	48: 5 oz.	41.940	42.810	42.850	45.007	43.09
). Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-3 ½ oz.	9,006	8.996	9.037	9.016	8.92
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed. Silverbright, frozen, headless & dressed	11	• • •	.525	.397 .423 .599	.347 .452 .664	.38 .37 .58
CIFIC, canned	1					
Sockeye, Grade A		22.778	25.965	22.172	25.473	21.94
. Pink, Grade Acs.		13.140	14.325	12.767	13.890	12.88
LAND FISH						
. Whitefish, fresh	1ъ.	-	_	.370	.562	. 50
. Whitefish, frozen	11	-	_	-	_	. 25
. Lake Trout, fresh	11	-	-	.530	.551	.55
. Lake Trout, frozen	11	-	_	.418	.381	.40
. Yellow Pickerel fillets, fresh		-	-	.530	.580	.40
2. Yellow Pickerel fillets, frozen		99.		.463	.484	
,				.405	.404	

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of May 1959-1960

Product	TT 2 A	Hal	ifax	Mont	real
Floadet	Unit	1959	1960	1959	1960
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked		\$	\$	\$	\$
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.379	.355	.458	.459
2. Cod fillets, frozen, packaged	11	-	.342	.339	.353
3. Cod fillets, smoked	##	.372	.375	.510	.498
4. Finnan Haddie	11	.460	.473	.536	.540
5. Haddock fillets, fresh	11	.484	.480	.571	.556
6. Herring, kippered	11	.318	.334	.341	.346
7. Mackerel, frozen	11	.324	.303	.375	.350
8. Smelts, frozen, No. 1	99	-	.476	.398	.370
9. Salmon steak, fresh or frozen	11	-	.830	-	-
TLANTIC, canned					
O. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.	.951	1.036	1.003	1.060
1. Sardines, not smoked, in oil tin	31 oz.	.103	.104	.100	.101
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked					
2. Coho steak, fresh or frozen	1b.	-	***	.870	.900
3. Spring steak, fresh or frozen	11	-	-	-	-
4. Silverbright steak, fresh or frozen	11	_	-	_	-
5. Lingcod, fresh	H	_	-	-	_
6. Halibut steak, fresh	H	.565	.571	.749	.743
7. Halibut steak, frozen	11	-	-	-	-
ACIFIC, canned					
8. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.548	.622	. 50.7	. 580
9. Pink, Fancy Grade tin	"	.319	.351	.301	.322
NLAND FISH					
O. Whitefish, fresh	1b.	_	-	-	-
1. Whitefish, frozen	11	-	-	_	-
2. Lake Trout, fresh	11	-	-	-	-
3. Yellow Pickerel, fresh	11		_		.690

Toronto	Winn:	ipeg	Vanco	ouver		
1960	1959	1960	1959	1960	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$	\$		
						PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.320	.480	.440	-	-	liv.	Filets de morue, frais
. 263	.323	. 297	_	_	11	Filets de morue, congelés
.400	.387	.410	.420	.420	11	Filets de morue, fumés
-	-	-	-	-	11	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv
.418	.545	.540	-	_	11	Filets d'églefin, frais, non emballés
.290	. 283	.287	.300	.300	11	Hareng légèrement fumé
.262	.300	-	. 270	.270	11	Maquereau congelé, entier
.238	-	-	-	-	21	Éperlan congelé nº 1
						DE L'ATLANTIQUE, en conserve
45.260	42.800	-	43.400	46.500	48: 5 onc.	(Caisse) Homard, classe de fantaisie
8.720	9.525	9.441	-	-	100-3½ onc.	(Caisse) Sardines non fumées, dans l'huile végétale l
						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.352	.367	.357	.270	.245	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv 1
.455	.427	.430	.310	.392	- 11	Saumon kéta congelé, étêté et habillé
.638	.600	.700	.490	.547	1t	Coho congelé, étêté et vidé
-	-	-	.170	.163	11	Morue-lingue fraîche
						DU PACIFIQUE, en conserve
25.178	22.500	25.800	21.200	24.550	48: ½ liv	. (Caisses) Saumon rouge, classe A
13.940	12.988	14.088	11.933	13.090	11	(Caisses) Saumon rose, classe A
550		500			1.4	POISSONS D'EAU DOUCE Corégone frais
.559	-	.500	-	-	liv.	
.258	. 223	.210	-	-		Corégone congelé
/15	(10	/10	-	-	11	Truite de lac fraîche
.415	.410	.410	-		11	Truite de lac congelée
-	-	1.200	un.	-	"	Filets de doré jaune, frais
-	.925	.880	-	-		Filets de doré jaune, congelés

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de mai 1959-1960

Toro	nto	Vanco	iver		
1959	1960	1959	1960	Unité	Produits
Ś	Ś	S	\$		
·		·	·		PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.577	.584	.434	.469	liv.	Filets de morue, frais et emballés
.354	.353	.392	.448	11	Filets de morue congelés et emballés
.563	.568	.576	.602	11	Filets de morue fumés
.597	.606	.540	.569	11	Finnan haddie
.760	.751	-	-	11	Filets d'églefin frais
.426	.452	-	-	11	Hareng légèrement fumé
-	-	-	-	11	Maquereau congelé
100	-	- 1	-	11	Éperlan congelé nº 1
**	-	-	-	*1	Tranches de saumon
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve
.958	1.000	1.022	1.090	5 onc.	(Boîte) Homard, classe de fantaisie
.097	.097	.104	.105	$3\frac{1}{4}$ onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.934	1.002	.750	.850	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées
-	1.267	.763	.844	11	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées
-	-	-	-	11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées
-	-	.362	.380	11	Morue-lingue fraîche
-	-	.538	.439	11	Tranches de flétan fraîches
.699	.679	-	-	8.0	Tranches de flétan congelées
					DU PACIFIQUE, en conserve
.491	.554	.496	. 580	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A
. 293	.313	.285	.313	21	(Boîte) Saumon rose, classe A
					POISSONS D'EAU DOUCE
.695	.770	m.	-	liv.	Corégone frais
.583	.590	-	wa	11	Corégone congelé
.915	.956		-	11	Truite de lac fraîche
-	-	-	_	11	Doré jaune frais

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States May 1959-60 Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis, mai 1959-60

Selected Products - Canada and United States	FREEZINGS - Januar Janvie	ry-May	May	CKS 7 31 mai
Certains produits - Canada et États-Unis	1959	1960	1959	1960
	'000 lb Mil	liers de liv.	'000 lb Mil	liers de liv
FROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	163,600	160,913	200 101	100 570
Canada	70,132	69,349	209,101 47,849	199,579 52,879
United States - États-Unis	93,468	91,564	161,252	146,700
SELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	44,905	34,008	43,708	37,050
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	8,647	4,436	2,861	3,624
Haddock (1) - Églefin (1)	12,875	7,355	5,499	3,870
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	880	1,783	805	586
Soles and flounders - Soles et flets Sub-total - Sous-total	3,805 26,207	6,295 19,869	1,123	2,391
	20,207	19,009	10,288	10,471
United States - Etats-Unis Cod - Morue	1,389	564	11 570	
Haddock - Églefin	5,426	3,688	11,579 11,337	7,502
Pollock - Goberge	1,003	688	1,057	7,777 1,049
Ocean Perch - Perche rose	9,617	8,091	6,352	7,101
Flounder - Flets	1,263	1,108	3,095	3,150
Sub-total - Sous-total	18,698	14,139	33,420	26,579
ISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	10,512	14,263	10 7/5	00 711
Canada	9,708	13,932	12,745 2,749	22,711
United States - États-Unis	804	331	9,996	8,370 14,341
ISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON			6 20/	0.15/
Canada	2,263	2,659	6,384 690	8,154 1,080
United States - États-Unis		2,037	5,694	7,074
ALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	1,052	1,016	9,213	3,409
Chum - Kéta	36	61	1,286	193
Coho - Coho	52	60	1,726	324
Pink - Rose			50	93
Spring - Quinnat Other - Autres	384	223	556	357
Sub-total - Sous-total	62 534	75 419	343 3,961	132
United States - États-Unis		427	3,701	1,099
King or Spring - Quinnat	501	570	0 101	1 110
Silver or Coho - Coho	301	579	2,191	1,118
Fall or Chum - Kéta	-	-,	1,828	697
Other - Autres	17	18	745	105 390
Sub-total - Sous-total	518	597	5,252	2,310
LIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	15,884	16,822	16,411	10 420
Canada	5,430	5,621	5,893	19,430 7,239
United States - États-Unis	10,454	11,201	10,518	12,191
ELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	31,867	34,197	41,585	27 950
Canada	2,084	3,029	1,135	37,859 1,614
United States - États-Unis	29,783	31,168	40,450	36,245
RESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	2,922	2,721	9,501	7,166
Lake trout - Truite (2)	57	5	429	303
Whitefish - Corégone (2)	311	288	1,201	603
Other - Autres	1,388	1,520	2,397	2,058
Sub-total - Sous-total	1,756	1,813	4,027	2,964
United States - États-Unis				
Trout - Truite	260	233	1,417	731
Whitefish - Corégone	84	34	830	876
Other - Autres (2)	822	641	3,227	2,595
Sub-total - Sous-total	1,166	908	5,474	4,202
TT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	27,708	31,286	26,021	27,017
Canada	12,302	12,581	11,875	11,239
	15,406	18,705	14,146	15,778

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.



MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

JUNE - 1960 - JUIN



Published by Authority of The Honourable Gordon Churchill Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable Gordon Churchill ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS

Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-60

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 14, No. 6

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS AND VALUES	Pag
Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and	
Species, Sea Fisheries	4
Species, Sea Fisheries	7
Table 3. Landings, Quantity and Value, Ontario	10
Table 4. Landings, Quantity and Value, Northwest Territories	10
PROCESSING AND STOCKS	
Table 5. Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries	11
Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast	12
Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	13
EXTERNAL TRADE	
Table 8. Exports of Fish and Fishery Products	14
Table 9. Imports of Fish and Fishery Products	18
PRICES	
Table 10. Prices received by fishermen at mid-month	19
Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale prices of	
Fishery Products, and Selected Index Series	19
Table 12. Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month	20
Table 13. Retail Prices of Fishery Products at the beginning of	20
the month	20
• • • • •	
Table 14. Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products,	
Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available
... figures not applicable
--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

UĽ	BARQUEMEI	NIO E	I VALEUR	Page
	Tableau Tableau Tableau	2.	de mer selon la région et l'espèce	7
	Tableau		Quantité et valeur des espèces débarquées, Ontario	10
CO	NDITIONNE	EMENT	ET STOCKS	
	Tableau Tableau Tableau	6.	policie de de de la meraner que	11 12 13
20	MMERCE EX	KTÉRII	EUR	
	Tableau Tableau	8.	Exportation du poisson et des produits de la pêche Importation du poisson et des produits de la pêche	14 18
PR	IX			
	Tableau Tableau		Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19
	Tableau Tableau	12. 13.	et certains autres indices	19 20 20
			• • • • • •	
	Tableau	14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu - néant
... n'ayant pas lieu de figurer -- moins de 500 ou infime
--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - JUNE 1960

The catch of sea fish and shellfish in June amounted to 223,427,000 pounds valued at \$11,572,000. Last June landings were recorded at 232,393,000 pounds worth \$14,365,000. All provinces with the exception of Newfoundland reported a drop in landings.

The take for the first six months of the year at 588,521,000 pounds fell by five per cent when compared to the 620,797,000 pounds landed during the same period of 1959. Comparative values were \$33,500,000 and \$35,505,000.

Atlantic Coast - The catch by East Coast fishermen was reported at 207,367,000 pounds (208,891,000 pounds) and \$8,929,000 (\$10,764,000). The cod fishery at 118,-321,000 pounds was 16 per cent greater than the 102,157,000 pounds landed last June. The value at \$2,903,000 rose by 12 per cent when compared to the \$2,588,000 for the comparative period. The take of small flatfishes was reported at 20,044,000 pounds valued at \$621,000. The comparative figures were 13,912,000 pounds and \$442,000. The catch of haddock fell by 56 per cent and the value by 61 per cent. Lobsters at 9,611,000 pounds were 29 per cent less than the 13,446,000 pounds landed last June. Corresponding values were \$3,187,000 and \$4,699,000.

Landings for the first six months of the year amounted to 502,083,000 pounds and \$26,807,000. During the same period of 1959, 452,609,000 pounds were landed with a value of \$26,023,000. The take of cod at 192,048,000 pounds (166,613,000 pounds) and \$5,111,000 (\$4,887,000) was 15 per cent greater in catch and five per cent higher in value. Small flatfishes at 55,562,000 pounds were substantially greater than the 33,444,000 pounds reported for the comparative period. The catch of lobsters at 31,574,000 pounds rose by 7 per cent when compared to the 29,492,000 pounds trapped last year.

British Columbia - Landings on the West Coast during June amounted to 16,060,000 pounds (23,502,000 pounds) valued at \$2,643,000 (\$3,601,000). The catch of halibut at 8,756,000 pounds fell by three per cent when compared to the 8,994,000 pounds taken in the comparative period. Due to lower unit prices the value dropped to \$1,366,000 or 21 per cent less than the \$1,724,000 for last June. The landings of salmon at 3,028,000 pounds fell by 45 per cent when compared to the 5,505,000 pounds taken in June 1959. The herring fishery realized only 354,000 pounds as compared to the 5,872,000 pounds landed last June.

During the first six months of the year 86,438,000 pounds were landed as compared to the 168,188,000 pounds taken in the same period of 1959. The value at \$6,693,000 was substantially lower than the \$9,482,000 reported last year. The catch of herring at 40,051,000 pounds was 66 per cent less than the 118,616,000 pounds reported for the comparative period. Although the landings of halibut rose by nine per cent to 21,192,000 pounds as against 19,456,000 pounds, the value at \$3,330,000 fell by nine per cent when compared to the \$3,665,000 reported for last year.

Stocks of Frozen Fish - Inventories of edible fishery products on the last day of June stood at 52,886,000 pounds. On the same date of last year holdings were reported at 50,467,000 pounds. There were 12,966,000 pounds of Atlantic cod fillets (including blocks) held in storage at the end of June, an increase of 56 per cent over the 8,308,000 pounds on hand for the same period of 1959. Stocks of Pacific halibut were reported at 11,980,000 pounds a decrease of six per cent from the 12,796,000 pounds held last year. Small flatfishes showed a substantial increase over the amount held in storage last June.

Exports - Sales of all fishery products exported during the first five months of this year amounted to \$47,053,000 as compared to \$52,730,000 in 1959. The decrease in sales is due mainly to lower exports of canned sockeye salmon, canned chum salmon and fish meal.

Les pêches du Canada en juin 1960

La prise de poisson de mer et de mollusques et crustacés, en juin, s'est élevée à 223,427,000 livres d'une valeur de \$11,572,000. En juin dernier, les débarquements s'étaient chiffrés par 232,393,000 livres (\$14,365,000). Toutes les provinces, sauf Terre-Neuve, accusent une diminution.

La prise, au cours du premier semestre, a été de 588,521,000 livres, soit 5 p. 100 de moins que les 620,797,000 de la même période de 1959. Les valeurs s'élèvent à \$33,500,000 et \$35,505,000 respectivement.

Côte de l'Atlantique - La prise des pêcheurs de la côte est a été de 207,367,000 livres (208,891,000) évaluées à \$8,929,000 (\$10,764,000). La pêche de morue (118,321,000 livres) a été de 16 p. 100 plus élevée que les 102,157,000 livres débarquées en juin 1959. La valeur (\$2,903,000) s'est accrue de 12 p. 100 au regard des \$2,588,000 d'un an plus tôt. La prise de petits poissons plats a été de 20,044,000 livres (\$621,000) au regard de 13,912,000 livres (\$442,000). La prise d'églefin a baissé de 56 p. 100 et sa valeur de 61 p. 100. La prise de homard (9,611,000 livres) a été de 29 p. 100 moindre que les 13,446,000 livres de juin dernier. Les valeurs correspondantes se chiffrent par \$3,187,000 et \$4,699,000.

Au cours du premier semestre, les débarquements ont totalisé 502,083,000 livres (\$26,807,000). Au cours de la même période de 1959, les débarquements se sont chiffrés par 452,609,000 livres (\$26,023,000). La prise de morue s'est élevée à 192,048,000 livres (166,613,000) évaluées à \$5,111,000 (\$4,887,000); elle a augmenté de 15 p. 100 en volume et de 5 p. 100 en valeur. La prise de petits poissons plats (55,562,000 livres) a été beaucoup plus élevée que les 33,444,000 livres d'un an plus tôt. La prise de homard (31,574,000 livres) a surpassé de 7 p. 100 les 29,492,000 livres d'un an plus tôt.

Colombie-Britannique - Les débarquements sur la côte ouest, en juin, se sont chiffrés par 16,060,000 livres (23,502,000) d'une valeur de \$2,643,000 (\$3,601,000). La prise de flétan (8,756,000 livres) a baissé de 3 p. 100 au regard des 8,994,000 livres de juin précédent. A cause du prix moindre par unité, la valeur a baissé de 21 p. 100, soit de \$1,724,000 à \$1,366,000. Les débarquements de saumon (3,028,000 livres) ont baissé de 45 p. 100 au regard des 5,505,000 livres de juin 1959. La pêche de hareng n'a atteint que 354,000 livres au regard de 5,872,000 en juin dernier.

Au cours du premier semestre, les débarquements se sont chiffrés par 86,438,000 livres contre 168,188,000 au cours de la même période de 1959. La valeur (\$6,693,000) a été très inférieure à celle (\$9,482,000) d'un an plus tôt. La prise de hareng (40,051,000) a été de 66 p. 100 inférieure à celle (118,616,000 livres) de la même période un an auparavant. Bien que les débarquements de flétan aient augmenté de 9 p. 100 (21,192,000 livres contre 19,456,000), la valeur a baissé de 9 p. 100 (\$3,330,000 contre \$3,665,000).

Stocks de poisson congelé - Les stocks comestibles de produits de la pêche, le dernier jour de juin, se chiffraient par 52,886,000 livres. A la même date un an auparavant, ils atteignaient par 50,467,000 livres. Il y avait 12,966,000 livres de filets (blocs compris) de morue de l'Atlantique en entrepôt frigorifique, à la fin de juin, soit une augmentation de 56 p. 100 sur les 8,308,000 livres à la même date en 1959. Les stocks de flétan du Pacifique s'élevaient à 11,980,000 livres, soit une diminution de 6 p. 100 sur les 12,796,000 d'un an plus tôt. Les stocks de petits poissons plats étaient fort en augmentation sur la quantité en entrepôt frigorifique en juin précédent.

Exportations - La valeur des exportations de tous les produits de la pêche, au cours des cinq premiers mois de l'année, s'est élevée à \$47,053,000 au regard de \$52,730,000 en 1959. La baisse des ventes tient surtout aux exportations moindres de saumon rouge, de saumon kéta en conserve et de boëtte.

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, juin 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb Mi	illiers de liv.	\$'000 - Mill	iers de \$	
ANADA-Total-CANADA	232,393	223,427	14,365	11,572	
Newfoundland - Terre-Neuve	88,556	115,620	2,924	3,299	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	63,154	52,617	4,428	2,794	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	29,306	15,903	1,222	875	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	8,420	5,388	1,217	915	
Quebec - Québec	19,455	17,839	973	1,046	
British Columbia - Colombie-Britannique	23,502	16,060	3,601	2,643	
TLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	208,891	207,367	10,764	8,929	
ROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	145,593	160,071	4,062	4,237	
Cod - Morue	102 157	110 221	9 500	2 002	
Haddock - Églefin	102,157	118,321	2,588	2,903	
Pollock - Goberge	9,547	4,157	428	168	
Hake - Merlu	8,617	8,533	176	202	
	2,122	1,396	45	30	
Cusk - Brosme	364	419	7	10	
Redfish - Perche rose	6,612	5,357	155	137	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	1,036	794	32	23	
Halibut - Flétan	816	680	185	140	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	13,912	20,044	442	621	
Plaice (Rough dab) - Plie commune	1,297	/. 012	39	. 101	
	,	4,012		121	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	4,348	3,327	156	119	
	26	-	1		
Mixed Flounders - Flets divers	8,241	12,705	246	381	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	410	370	4	3	
ELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	48,051	36,236	1,425	1,137	
Herring - Hareng	27,780	17,384	421	263	
Mackerel - Maquereau	2,557	3,033	131	192	
Alewives - Gasparot	9,658	2,713	146	42	
Shad - Alose	516	259	. 28	10	
Salmon - Saumon	1,503	1,117	594	487	
Smelts - Éperlan	17	15		1	
Swordfish - Espadon	119	140	49	55	
Tuna - Thon				-	
Capelin - Capelan	5,855	11,537	51	82	
Tomcod - Poulamon	5	1		02	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	7	4	1		
Sturgeon - Esturgeon	16	17	2	2	
Eel - Anguille	9	5			
Other fish - Autres poissons	9	11	2	3	
DLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	15,247	11,060	5,011	3,452	
Lobsters - Homard	13,446	. 0 611			
Clams, Coques- bar ~ Mactre	13,446	9,611	4,699	3,187	
" soft-shell - Mye		22	3	1	
BULC-BREIL - Mye	894	367	43	. 16	
" quahaug	61	14	2		
Scallops - Pétoncle	673	1,029	262	248	
Oysters - Huître	2	5			
Squid - Encornet	94	-	-	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	20	. 12	2		
THER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	***		266	103	
Cod Livers - Foie de morue	3,475	5,802	/. 5	7/	
Other Livers - Autres foies			45	74	
,	. 98	43	2	1	
Herring Scales - Ecailles de hareng	52	81	6	8	
	4,933	898	57	11	
			4 1	2	
Other Seaweeds - Autres herbes marines	4	0	1	3	
	23,386	394	142	2	

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>(suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, juin 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
NEWFOUNDLAND Total-TERRE-NEUVE	88,556	115,620	2,924	3,299	
Cod - Morue	69,301	92,500	1,590	2,181	
Haddock - Églefin	189	511	5	12	
Redfish - Perche rose	2,807	2,289	58	50	
natibut - Fietan,	121	87	22	14	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	4,029	4,762	111	133	
Turbot - Turbot	12	6	1		
Other Groundfish - Autres poissons de fond	267	138	5	2	
Herring - Hareng	2,996	1,323	47	20	
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-	
Capelin - Capelan	5,577	11,503	47	81	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	892 23	565	276	188	
	23		2	-	
Lobsters - Homard	2,334	1,936	712	545	
Scallops - Pétoncle	8	-	2	-	
Squid - Encornet	-	~	-	-	
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	46	73	
				/3	
VA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ECOSSE	63,154	52,617	4,428	2,794	
Cod - Morue	11,406	7,956	406	258	
Haddock - Églefin	7,331	2,306	320	94	
Pollock - Goberge	7,367	6,578	146	153	
Redfish - Perche rose	1,820 2,232	1,441	43 62	36	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	917	736	28	67 22	
Halibut - Flétan	638	539	148	11/	
Plaice - Plie	208	2,125	7	114 64	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	3,337	2,996	123	107	
Mixed Flounders - Flets divers	2,222	4,966	75	158	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	308	281	4	3	
Herring - Hareng	12,975	12,737	194	183	
Mackerel - Maquereau	1,876	2,629	91	168	
Alewives - Gasparot	3,276	1,025	71	22	
Salmon - Saumon	52	57	29	30	
Swordfish - Espadon	119	140	49	55	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	105	5	7		
Lobsters - Homard	5,918	2,695	2 1/0	000	
Clams, soft-shell - Mye	377	1 6 6	2,140	988 10	
Clams, other - Autres coques	4	6		1	
Scallops - Pétoncle	665	1,029	260	248	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	1		00/		
Other items - Total - Autres produits	•••	• • •	204	13	
W BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	29,306	15,903	1,222	875	
Cod - Morue	6,180	4,122	196	113	
Haddock - Eglefin	911	595	50	30	
Pollock - Goberge	1,129	1,867	29	48	
nake - Merid	100	163	2	2	
Redfish - Perche rose	65	116	2	3	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	2,324	3,007	68	89	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	61	44	2	1	
Herring - Hareng	9,302	2,337	125	34	
Mackerel - Maquereau	543	306	33	18	
Alewives - Gasparot	6,306	1,669	74	20	
Salmon - Saumon	281	140	147	80	
Smelts - Éperlan	419	257	21	-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	717	231	41	10	

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, June 1959-60

Tableau 1. Débarquements Mensuels (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, juin 1959-60.

Areas and Species	Quantity ·	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
EW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$1000 - Mi	lliers de \$	
Lobsters - Homard	1,221	1,229	453	420	
Clams, soft-shell - Mye	257	44	15	2	
Clams, Other - Autres coques	140	7	3		
Oysters - Huître	-	-		-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-	-	
Other items - Total - Autres produits		• • •	2	5	
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	8,420	5,388	1,217	915	
Cod - Morue	1,151	746	35	21	
Haddock - Églefin	694	477	33	21	
Hake - Merlu	364	121	5	1	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	1,076	848	35	29	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	88	93		1	
Herring - Hareng	1,866	526	39	16	
Mackerel - Maquereau	116	61	6	4	
Smelts - Eperlan	-	-	-	-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	77	19	1		
Lobsters - Homard	2,915	2,467	1,050	817	
Clams - Coque	72	25	2	017	
Oysters - Huître	1	5	en es		
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-				
Other items - Total - Autres produits	* * *		11	5	
EBEC-Total-QuéBEC	19,455	17,839	973	1,046	
Cod Name	7/ 110	1.0.00			
Cod - Morue	14,119	12,997	361	330	
	51	49	14	11	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	704	1,334	22	41	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,998	1,071	54	28	
Herring - Hareng	641	461	16	10	
Mackerel - Maquereau	22	37	1	2	
Salmon - Saumon	278	355	142	189	
Smelts - Éperlan	11	1:5		1	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	315	69	9	6	
Lobsters - Homard	1,058	1,284	344	417	
Clams - Coque	256	155	7	4	
Other items - Total - Autres produits	2	12	3	7	
	02 500	16.060			
ITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	23,502	16,060	3,601	2,643	
Gray Cod - Morue	415	402	21	20	
Lingcod - Morue-lingue	. 553	475	44	43	
Sablefish - Morue charbonnière	18	21	2	2	
Halibut - Flétan	8,994(1)	8,756(2)	1,724(1)	1,366	
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers	633	1,297	31	68	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	53	48	2	2	
Salmon - Total - Saumon	5,505	3,028	1 559	998	
Chum - Saumon kéta	300	42	1,558	4	
Coho - Saumon coho	1,802	1,268	433	380	
Pink - Saumon rose	71	6	7	1	
Sockeye - Saumon rouge	275	60	77	20	
Spring - Saumon quinnat	3,031	1,630	1,008	589	
Other - Autres saumons	26	22	3	4	
Herring - Hareng	5,872	354	103	15	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	526	465	18	14	
Crabs - Crabe	588	666	59	67	
Clams - Coque	14	70	1	4	
Oysters - Huître	297	384	18	23	
Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose	34	94	5	17	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-			-	
Other items - Total - Autres produits			15	4	

⁽¹⁾ Including 837,000 pounds (\$174,000) landed in U.S.A. - Y compris les debarquements aux États-Unis 837,000 livres (\$174,000)

⁽²⁾ Including 1,234,000 pounds (\$215,000) landed in U.S.A. - Y compris les debarquements aux États-Unis 1,234,000 livres (\$215,000)

Table 2. <u>Cumulative Landings</u>. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-June 1959-60

Tableau 2. <u>Débarquements accumulés</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-juin 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960.	
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Milliers de \$		
ANADA-Total-CANADA	620,797	588,521	35,505	33,500	
Newfoundland - Terre-Neuve	145,446	190,659	4,674	5,80	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	189,129	188,159	14,622	13,71	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	56,868	67,896	2,487	2,74	
Prince Edward Island - Ile-du-Prince-Edouard	15,204	14,789	2,364	2,44	
Quebec - Québec	45,962	40,580	1,876	1	
British Columbia - Colombie-Britannique	168,188	86,438	9,482	2,10 6,69	
TLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	452,609	502,083	26,023	26,80	
ROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	321,286	352,414	11,284	11,06	
Cod - Morue				12,00	
Cod - Morue	166,613	192,048	4,887	5,11	
Haddock - Églefin	80,389	60,602	3,567	2,264	
Pollock - Goberge	16,957	18,505	331	406	
Hake - Merlu	3,156	2,392	64	4	
Cusk - Brosme	2,094	2,956	44	74	
Redfish - Perche rose	10,190	12,253	237	319	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	2,895	2,472	91	76	
Halibut - Flétan	3,812	4,017	971		
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	33,444	55,562	1,072	976 1,771	
Plaice (Rough Dab) - Plie commune			,	-,,,,	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	2,064	6,699	58	200	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	10,077	14,548	371	538	
Mixed Floundara Flore discours	75	80	2		
Mixed Flounders - Flets divers	21,228	34,235	641	1,024	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,736	1,607	20	17	
LAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	97,647	113,484	2,278	2,548	
Herring - Hareng	73,190	88,641	959	1,267	
Mackerel - Maquereau	2,643	3,375	138	220	
Alewives - Gasparot	11,151	6,081	179	119	
Shad - Alose	799	731	41	43	
Salmon - Saumon	1,636	1,374	657	618	
Smelts - Éperlan	1,302	1 00/	165	115	
Swordfish - Espadon	119	1,094	165	115	
Tuna - Thon	117	140	49	5.5	
Capelin - Capelan		11 (55	-		
Comcod - Poulamon	6,290 373	11,655	63	85 6	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	7	21	1	2	
Fel - Anguille	30	21	5	2	
Eel - Anguille Other fish - Autres poissons	51	98	6	13	
	56	24	4	3	
LUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	33,676	36,185	11,873	12,256	
Lobsters - Homard	29,492	31,574	10,985	11,328	
Clams, Coques - bar - Mactre	187	40	6	1	
" soft-shell - Mye	2,007	1,139	108	64	
quahaug	75	32	3		
icallone - Pátonole	1.010	2 227	210		
Scallops - Pétoncle	1,812	3,297	768	860	
ysters - Huîtré	9	15	1	1	
quid - Encornetther shellfish - Autres mollusques et crustacés	94	88	2		
ER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS				2	
	• • • •	• • •	588	942	
od Livers - Foie de morue	3,821	6,619	50	84	
ther Livers - Autres foles	245	155	9	7	
erring Scales - Écailles de hareng	101	441	10	43	
rish Moss - Mousse d'Irlande	5,700	1,563	67	17	
ther Seaweeds - Autres herbes marines	1,962	11	8	4	
eals (Number) - Phoques (nombre)	95,048	164,507	428	773	
ther - Autres		***	16	14	
			10	14	

Page 8
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-June 1959-60

Tableau 2. Débarquements accumulés (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-juin 1959-6

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
NEWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	145,446	190,659	4,674	5,801	
Cod - Morue	86,623	118,942	2,063	2,814	
Haddock - Eglefin	25,881	22,181	613	512	
Redfish - Perche rose Halibut - Flétan de l'Atlantique	4,709 314	4,884	95 50	107 49	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	10,306	17,426	284	483	
Turbot - Turbot Other Groundfish - Autres poissons de fond	32 8 21	36 642	2 13	2 10	
Herring - Hareng	6,942	9,870	108	150	
Mackerel - Maquereau	-	-	-		
Capelin - Capelan	5,577	11,503	47	81	
Salmon - Saumon	972	714	312	262	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	23	40	2	4	
Lobsters - Homard	3,237	4,053	975	1,134	
Scallops - Pétoncle	9	3	3	1	
Squid - Encornet	-	en 1	-	•	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits		1	107	192	
	100 100	100 150			
NOVA SCOTIA TOTAL NOUVELLE - ÉCOSSE	189,129	188,159	14,622	13,716	
Cod - Morue	51,225	46,438	2,001	1,589	
Haddock - Églefin Pollock - Goberge	51,705 14,143	36,154 14,246	2,805 265	1,643 298	
Hake & Cusk - Merlu et brosme	4,449	4,850	98	116	
Redfish - Perche rose	3,670	6,273	102	187	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	2,567	2,272	82	71	
Halibut - Flétan	3,396	3,542	897	904	
Plaice - Plie	590	3,762	13	118	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	8,720 8,209	13,568	326 273	504 420	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,614	1,473	19	16	
Herring - Hareng	15,813	18,857	242	278	
Mackerel - Maquereau	1,962	2,971	98	196	
Alewives - Gasparot	3,877	3,014	87	75 3 5	
Salmon - Saumon Smelts - Éperlan	59 156	65	26	19	
Swordfish - Espadon	119	140	49	55	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	156	173	. 11	15	
Lobsters - Homard	14,419	13,827	5,972	5,689	
Clams, soft-shell - Mye	461	251	30	18	
Clams, other - Autres coques	19	3,277	763	1 852	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	2	3			
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	427	617	
NEW BRUNSWICK Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	56,868	67,896	2,487	2,745	
Cod - Morue	7,881	5,715	263	160	
Haddock - Églefin	1,360	1,203	81	62	
Pollock - Goberge	2,385	3,859	62	104 2	
Redfish - Perche rose	67	219	2	5	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	2,965	3,962	89	118	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	106	78	4	1	
Herring - Hareng	27,724	43,352	351	665	
Mackerel - Maquereau	543	306	. 33	18	
Alewives - Gasparot	7,198	3,045	91	44 102	
		100	7.70	102	
Salmon - Saumon Smelts - Éperlan	799	687	113	71	

Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan. -June 1959-60

Tableau 2. <u>Débarquements accumulés</u>(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-juin 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value ·	- Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mi	Illiers de \$
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques	3,083 1,057	3,649 566	1,121 63	1,266
Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	161 - 82	63	4 - 3	9
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	15,204	14,789	7	40
Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mised Flounders - Plie et flets divers	2,166 921 378 1,586	2,285 693 141 1,804	2,364 71 43 5	2,443 67 31 1
Other Groundfish - Autres poissons de fond	110	123	5 2 1	60 1
Smelts - Eperlan	3,338 116 242 175	2,559 61 126 108	71 6 24 5	56 4 11 5
Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	6,073 88 7	6,829 42 12	2,062 3 1	2,197 1
Other items - Total - Autres produits	4	6	20	9
QUEBEC-Total-QUÉBEC Cod - Morue	45,962	40,580	1,876	2,102
Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	18,718 93 1,036 2,354	18,668 103 2,144 1,329	489 22 33 64	481 22 66 37
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Eperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	19,373 22 302 100 788	14,003 37 415 118 194	187 1 155 2 25	118 2 219 10
Lobsters - Homard Clams - Coque Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	2,680 483 13	3,216 318 35	855 15 1 27	10 1,042 11
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	168,188	86,438	9,482	6,693
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	4,887 2,084 34 19,456(1) 2,686 658	3,015 1,960 43 21,192(2) 3,60 6	260 191 4 3,665(1)	152 170 5 3,330(2)
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	7,709 301 1,802 71 275 5,204	264 4,075 42 1,268 6 61 2,652 46	2,349 30 433 7 77 1,794	11 1,365 4 380 1 20 951
Herring - Hareng	118,616 2,653	40,051 3,233	1,985	689
Crabs - Crabe Clams - Coque Oysters - Huître Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	2,059 1,826 4,799 721	1,861 2,73i 3,601 803 3	210 50 276 117 93	98 188 79 211 141

⁽¹⁾ Including 2,769,000 pounds (\$578,000) landed in U.S.A. - Y compris les debarquements aux États-Unis 2,769,000 livres

⁽²⁾ Including 3,697,000 pounds (\$616,000) landed in U.S.A. - Y compris les debarquements aux États-Unis 3,697,000 livres

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUAN	TITY -	QUANT	TE	V	ALUE .	- VALE	U R
SPECIES - ESPÈCES	May Ma:		January-May Janvier-mai		May Mai		January-May Janvier-mai	
	1959	1960	1959	1960	1959	1960	1959	1960
	Thousan	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
Total	4,396	4,088	13,577	9,701	404	384	1,081	958
Bass, white - Achigan blanc Catfish - Barbue Herring Lake - Hareng de lac Perch (yellow) - Perche	63 62 6 1,415	167 44 3 1,495	416 86 77 5,100	378 77 36 3,972	12 13 1 82	19 9 97	68 18 9 259	45 16 4 272
Pickerel (blue) - Doré bleu Pickerel (yellow) - Doré jaune Pike (Jackfish) - Brochet Smelts - Éperlan	6 282 77 1,293	307 73 939	17 903 203 4,185	1 646 196 2,294	2 89 6 39	102 6 21	6 316 19 115	246 20 72
Sturgeon - Esturgeon Trout Lake - Truite Tullibee - Tullibi Whitefish - Gorégone Other - Autres	11 39 144 160 838	9 24 123 132 772	15 62 168 259 2,086	14 38 187 324 1,538	12 17 26 62 43	10 11 23 52 34	17 27 27 90 110	16 17 34 136 80

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUA	NTITY -	VALUE - VALEUR					
SPECIES - ESPÈCES	May-June Mai-juin		December-June Décembre-juin		May-June Mai-juin		December-June Décembre-juin	
	1959	1960	1958-1959	1959-1960	1959	1960	1958-1959	1959-1960
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
								005
Total	519	683	2,599	2,478	60	83	363	335
Inconnu - Inconnu	8	30	122	130	00 Mb	1	4	8
Trout - Truite	194	188	529	387	27	26	89	61
Whitefish ~ Corégone	256	463	1,717	1,768	28	56	256	257
Other - Autres	61	2	231	193	5	99 10	14	9

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January-June 1959-1960

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier-juin 1959-1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
	'000 lb.	- 1000 liv	•	'000 1ь.	- 1000 liv
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS	38,418	E7 00E	SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
FRAIS, ENTIERS OU HABILLES	30,410	57,895	*Wet-Salted - Total - Salés verts	1,035	2,414
Cod - Morue	6,403	4,580	Cod - Morue	501	1,097
Haddock - Églefin	2,526	1,899	Pollock - Goberge	366	933
Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et			Hake - Merlu	52	140
brosme	6,243	7,139	Other - Autres	116	244
Halibut - Flétan	2,747	3,268			
Mackerel - Maquereau	1,342	1,947	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	37,009	40,49
Herring - Hareng	13,054	33,650	Cod - Morue	28,818	32,33
Salmon - Saumon	1,184	1,089	Pollock - Goberge	7,324	6,51
Smelts - Éperlan	935	405	Hake - Merlu	694	1,11
Swordfish - Espadon	123	181	Other - Autres	173	52
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			*Boneless - Total - Désossés	2,761	2,919
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	4,660	4,290	Cod - Morue	2,285	2,63
Concession of Residence of the Concession of the			Other - Autres	476	287
Cod - Morue	283	55			1
Mackerel - Maquereau	364	326		Boxes	- Boîtes
Herring - Hareng	718	1,282	SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		
Salmon - Saumon	128	212			
Smelts - Éperlan	884	750	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng		
			bouffi (boîtes de 18 liv.)	180,122	104,13
FRESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	9,555	9,702	*Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng	00 171	15.00
	/ 075	1 000	désossé (boîtes de 10 liv.)	28,171	15,36
Cod - Morue	4,075	4,906			1
Haddock - Églefin	4,076 760	3,310	*	Barrels	s - Barils
Flounders - Flets	700	1,058	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURÉS	35,235	28,52
Other sea fish - Autres poissons	644	428	OU TRAITÉS AU VINAIGRE	33,233	20,52
de mer	044	120	Harring colit Harry fords		
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	42,184	32,832	Herring, split - Hareng fendu	12,635	17,209
PROZEM FIELEIS - TOTAL - FILEIS CONGELES .			Mackerel, split - Maquereau fendu)	7 606	1 076
Cod - Morue	14,658	8,397	Mackerel, fillets - Filets de maquereau)	7,686	1,978
Haddock - Églefin	16,608	9,197	Alewives, split - Gasparot fendu)		
Rosefish - Perche rose	2,542	2,772	Alewives, fillets - Filets de gasparot.)	14,914	9,334
Catfish - Poisson-chat	702	830	Turbot, split - Turbot fendu	-	
Flounders - Flets	5,874	10,120			1
Other sea fish - Autres poissons				Cases	- Caisses
de mer	1,800	1,516	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
			MOLLUSQUES ET CRUSTACES EN CONSERVE	- • •	
FROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE	10,234	20,770			
POISSON CONGELÉS	10,234	20,770	Cod and Allied Species (48 lb.) -	9,533	9,636
	6,382	15,803	Morue et espèces voisines (48 liv.)	,,,,,,	,,,,,,
God - Morue	3,202	4,013	Herring, plain and in tomato sauce		
	650	954	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la sauce aux tomates (48 liv.)	93	
Other - Autres			Herring kippered snacks (20 1b.) -		
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE			Hareng fumé "snacks" (20 liv.)	_	
POISSON CONGELÉES	2,153	1,935	Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) .		
			Lobster Meat (48 lb.) - Chair de		
Cod - Morue	614	440	homard (48 liv.)	43,237	48,566
Haddock - Eglefin	1,172	1,094	Clams (30 lb.) - Coques (30 liv.)	8,650	5,38
Other - Autres	367	401			
			BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET					
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS					Tonnes
			Fish meal - Total - Farine de poisson	13,726	11,370
Lobster, whole - Homard entier	14,139	20,656	Groundfish - Poisson de fond	• •	-
Lobster Meat - Chair de homard	1,989	2,214	Herring - Hareng		
Clams, shucked - Coques écaillées	63	53	011	imp.gals.	- gall. in 460,71
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées.	1,407	3,263	Oil - Total - Huile	307,236 116,751	183,63
Oysters, whole - Huîtres entières	10 EF 10	39	Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	110,731	100,00
EDEGU CHOVED DE OD EXXXENC PIDIO			Herring - Hareng	190,485	277,08
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMES			Other - Autres	270,703	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS	• • •			¹000 lb.	- 1000 liv
Cod Fillets - Filets de morue	1,650	1,277	Other - Autres		
Haddock, Dressed - Eglefin habillé	531	493	Herring Scales - Écailles de hareng		
,			Offal - Déchets	20,399	18,546
Herring, Kippers - Hareng habillé	244	337	Ollai - Dechets	20,033	

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January-June 1959-1960
Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier-juin 1959-1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
	'000, 1b	1000 liv.		'000 1ь.	- 1000 liv.
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	14,489	11,893			* * *
			Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
Halibut - Flétan	12,229	9,703	ou en filets	158	146
Herring - Hareng		328	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé		
"Cods" - "Morues"	424	500 '	ou en filets	59	57
Satison - Total - Sadison	1,600	1,246		Cases -	
Salmon Chum - Saumon kéta	87	1/2	CANDIED CATAON MONEY CANDING		(48 liv.)
Goho - Saumon coho	155	143 239	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	31,906	13,428
Pink - Saumon rose	10	6	Salmon Chum - Kéta	3,229	_
" Spring - Saumon quinnat	1,330	798	" Coho - Coho	24,403	13,224
			" Pink - Rose	377	-
DOREN STATES			" Sockeye - Rouge	3,466	204
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS.	2,232	3,206	" Spring - Quinnat	430	_
llCodell llMarriaell			" Other - Autres	1	-
"Cods" - "Morues"	618		BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS	• • •	• • •
Soles - Sole	943	2,151	Hamiles No. 1 (m) m. ()		
Salmon - Total - Saumon	552 119	523 151	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		
" Chum - Kéta	4	121	(tonnes)	7,547	-
Coho - Coho	4			/10 00/	
	-		marone (garr. rmb.)	418,084	-

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast June 1959-1960

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique juin 1959-1960

Product and Species - Produits et espèces	30 June 30 1959	30 June 30 1960 p.	30 May 30 1960		
TOT CATTED (-1-1-1-1 - 1 - 1 - 1)	Thousand pounds - Milliers de livres				
VET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la saumure ou en arrime)	8,204	17,315	8,454		
Cod - Morue	4,230	9,353	4,676		
Pollock - Goberge	3,185	6,304	2,665		
Hake - Merlu	657	1,308	732		
Other - Autres	132	350	381		
RIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	1,957	3,539	3,815		
Cod - Morue	1,663	2,759	2,753		
Pollock - Goberge	247	410	607		
Hake - Merlu	42	218	314		
Other - Autres	5	152	141		
ONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	146	278	255		
Cod - Morue	102	240	222		
Other - Autres	44	38	33		
	bbls barils	bbls barils	bbls barils		
CKLED - TOTAL - SAUMURÉS	15,463	29,230	14,510		
Herring - Hareng	1,074	6 61.6	/ 501		
Mackerel - Maquereau	.296	6,646	4,501		
Alewive - Gasparot	14,069	7,713	57		
Turbot - Turbot	24	14,531	9,585		
	boxes - boîtes	340 boxes - boîtes	367 boxes - boîtes		
ALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS	oves - police	boxes - boiles	boxes - boites		
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	100 100	005 /4/			
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	183,188	235,414	136,627		
nareng desosse (Dolles de 10 11v.)	1,222	10,084	5,866		

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish June 1959-1960

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique juin 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	30 June 30 1959	30 June 30 1960 Prelim.	31 May 31 1960
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
OTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	65 007	66 700	F/ 853
oral modelines (all lorms) - foral des stocks (tous produits)	65,097	66,729	54,919
H. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	21,965	17,179	13,654
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	318	206	168
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	403	346	330
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	470	614	409
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	12,071	9,945	7,239
Other flatfish - Autres poissons plats	132	71	117
Other groundfish - Autres poissons de fond	544	510	276
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	3,999	1,710	1,100
Chum - Kéta	1,084	195	193
Coho - Coho	1,120	437	325
Pink - Rose	56	80	93
Spring - Quinnat	1,399	709	357
Other (1) - Autres (1)	340	289	132
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	246	190	45
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	398	340	564
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	178	146	225
Mackerel - Maquereau	166 1,591	256	79
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	1,449	1,345	1,362
other sea rish (1) - Addres poissons de mei (1)	1,447	1,500	1,740
H. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	3,300	2,234	2,015
Bass, white - Achigan blanc	118	146	114
Cisco (lake herring) - Hareng de lac	58	22	11
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	141	42	15
Lake Trout - Truite	303	95	175
Perch (yellow) - Perche	346	57	227
Pickerel, Blue - Doré bleu	1	3	
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	23	36	17
Pike - Brochet	21	11	8
Sauger - Doré noir	16	14	22
Tullibee - Tullibi	175	133	118
Whitefish - Corégone	1,156	706	502
Other (1) - Autres (1)	942	969	806
LLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	14,835	14,553	12,319
	5 000	4.050	2 (70
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	5,008 303	4,058	3,670
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	5,426	323	286 3,870
Redfish - Perche rose	1,292	944	601
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.)	916	2,155	1,125
Other flatfish - Autres poissons plats	1,531	3,898	2,428
Other Groundfish - Autres poissons de fond	171	112	282
Salmon, - Total - Saumon,	188	21	57
Chum - Kéta	120	15	50
Coho - Coho	68	6	7
Other - Autres	-	1	-
Other sea fish fillets - Filets d'autres poissons de mer			0.000
OCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	5,459	13,495	9,069
Cod, Atlantic -, Morue de l'Atlantique	3,300	8,908	4,539
Haddock (2) - Églefin (2)	1,269	3,686	3,830
ther - Autres	890	901	700
LETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	1,268	907	969
Downh (wallow) Bouchs	409	115	335
Perch (yellow) - Perche	89	264	172
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	129	65	33
Pike - Brochet	19	11	17
Suckers - Catostomes (suceurs)	138	105	159
Whitefish - Corégone	372	151	101
Other - Autres	112	196	152

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish June 1959-1960

Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique juin 1959-1960

		-	
Species and Products - Espèces et produits	30 June 3 1959	30 June 30 1960 Prelim.	31 May 31 1960
		Thousand pounds - Millier	s de livres
TISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	550	972	1,080
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	161	290	294
Haddock - Églefin	326	531	666
Other - Autres	63	151	120
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,767	1,849	1,787
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	955	962	974
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	39	40	46
Finnan Haddie - Finnan haddie	219	216	246
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	390	439	336
Other - Autres	164	192	185
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,323	1,697	1,725
Lobsters, whole - Homard entier	202	56	38
Lobsters, meat - Chair de homard	210	463	418
Scallops - Pétoncle	442	557	519
Shrimps - Crevette	272	290	359
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	197	331	391
ATT & ANIMAL FOODS - Total - BOËTTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	14,630	13,843	12,301
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	4,252	3,735	4,004
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	1,478	792	1,114
Mackerel - Maquereau	248	363	227
Other bait - Autre boëtte	1,689	2,408	1,631
Animal foods - Aliments d'animaux	6,963	6,545	5,325

⁽¹⁾ May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January-May 1959-1960

Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-mai 1959-1960.

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960	
	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars	
NOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES		• • •	52,730	47,053	
R., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	19,222	31,524	4,872	4,668	
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab Cod, Pacífic, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	748 408	426 454 588	93 42	71 64	
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Églefin, etc., fr. ou cong., hab. Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	1,101 1,533 1,430	1,960 1,819	157 693 298	68 801 335	
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	4,670 2,984	4,705	1,424	1,22	
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent. ou hab	92 14	16,395 83 15	68 24 10	31	
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	36	198	22	13	
Salmon, Red Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	360 354	110 767	212 196	7	
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	2 1,191	187	1 570	9	
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	1,522	12 788	272		
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	94	31 568	373 39 121	27 1	
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	1,507	1,062	310	22 17	
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	376 438	348 1,008	152	12	

⁽²⁾ May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-mai 1959-1960

Produits et pays de destination (1) FRESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab Germany West - Allemagne occidentale United States - États-Unis Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab Sturgeon, fr. or fzn, wh. or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	95 30 40 1,159 2,314	1960 - 1000 liv. 16,864 42 19 8	1959 \$'000 - 1 5,113	1960 1900 dollars
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab Germany West - Allemagne occidentale United States - États-Unis Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	95 30 40 1,159 2,314	16,864 42 19 8	5,113	1000 dollars
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab Germany West - Allemagne occidentale United States - États-Unis Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	95 30 40 1,159 2,314	42 19 8	5,113	
United States - États-Unis Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	30 40 1,159 2,314	19 8		7,330
United States - États-Unis Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	30 40 1,159 2,314	19 8	25	
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab. Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	40 1,159 2,314	8		9
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab.	2,314		10	4 2
Pike, fresh or frozen, who or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab		893	183	170
Pike, fresh or frozen, who or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab		2 165	200	
Sauger, ir. or izn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent ou hab	301	2, 165 450	966 110	950
Sturgeon, fr. or fzn, wh. or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	1,079	823	166	162 150
to to to the total and the tot	1,176	960	410	356
	169	100	151	111
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	590	629	225	2/0
Whitefish fragen - Corégone frais	4,970	5,387	1,812	2,060
Whitefish, frozen - Corégone congelé Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés	1,188	1,332	384	449
	4,512	4,083	681	699
SEA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	33,065	39,119	8,131	8,721
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	1,219	2 270		
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl	5,800	2,279 6,261	318	470
Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	645	433	1,226 202	1,233
Fillets of Haddock, frozen - Filets congelés d'églefin	9,688	6,182	2,548	122
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	326	362	90	97
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	2 50%	0.7/0		
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., copg goberge merly	2, 504	2,742 568	562	566
Fish blocks, God, Frozen - Blocs congelés de morue	3,984	9,807	118 737	80
Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	1,517	1,981	318	1,861
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congélés d'autres poissons	1,717	2,231	380	444
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	1/2			
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (A+1)	143 3,697	441	52	145
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.)	802	5,157 442	1,114	1,518
Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	67	49	41	198 27
Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	289	184	82	46
RESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	5,346	5,660	1,853	2,052
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	412	504	201	
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	924	877	301 313	421 299
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone	397	545	135	172
Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	3,613	3,734	1,104	1,160
MOKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	3,699	2,678	626	504
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	2 (10			
Dominican Republic - République Dominicaine	2,612 1,165	1,977	285	246
Halti - Hafti	1,216	731	118	93
herring boneress (saited and smoked) - Hareng désossé (saié et fumé)	259	156	57	136 33
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé Salmon Smoked - Saumon fumé	207	34	42	8
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	82	103	80	99
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue	35	37	32	33
Other Smoked - Autres produits fumés	430 109	291 117	129	85 33
ALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	39,640	43,613	6,789	7,194
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée			,,,,,	7,274
United States - Etats-Unis	2,226	2,329	682	778
Puerto Rico - Porto-Rico	1,753	1,901	536	640
Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum	26	36	53	59 7
Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue leg, salee, 43% d'hum ou moins	9,789	9,778	1,598	1,594
Barbados - La Barbade	537	358	70	47
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	2,427	2,782	388	444
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	441 630	309 376	68	50
		370	92	62
Brazil - Brésil Italy - Italie	1,420	32	310	6
Spain - Espagne	770	169	-	30
Puerto Rico - Porto-Rico	770 3,353	628	137	110
United States - États-Unis	176	3,491 420	494 32	535 81

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-mai 1959-1960.

Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'hamidité ou moins	Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Cod. Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'handdité ou molis	Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
### Sarbados - La Jamafagea 16,989 14,708 2,994 2,499 ### Sarbados - La Jamafagea 4,000 3,853 614 604 ### Sarbados - La Jamafagea 4,000 3,853 614 604 ### Sarbados - La Jamafagea 4,000 3,853 614 604 ### Sarbados - La Jamafagea 4,000 3,853 614 604 ### Sarbados - La Jamafagea 4,000 3,853 614 604 ### Sarbados - La Jamafagea 4,000 4,000 4,000 ### Sarbados - La Jamafagea 4,000 4,000 4,000 ### Sarbados - La Jamafagea 4,000 ### Sarbados - La Jamafa	SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars
### Sarbados - La Jamafagea 16,989 14,708 2,994 2,499 ### Sarbados - La Jamafagea 4,000 3,853 614 604 ### Sarbados - La Jamafagea 4,000 3,853 614 604 ### Sarbados - La Jamafagea 4,000 3,853 614 604 ### Sarbados - La Jamafagea 4,000 3,853 614 604 ### Sarbados - La Jamafagea 4,000 3,853 614 604 ### Sarbados - La Jamafagea 4,000 4,000 4,000 ### Sarbados - La Jamafagea 4,000 4,000 4,000 ### Sarbados - La Jamafagea 4,000 ### Sarbados - La Jamafa	Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée,				
Jamataca La JamaTque 4,039 3,855 614 600 Trinsidad - La Trinsité Line Jauvent et sous le Vent 1,204 1,209 218 226 Leseuard & Hindward Es - Tites du Vent et sous le Vent 1,218 840 111 130 130 131 131 131 131 131 131 13	43% d'humidité ou moins	16,989	14,708	2,934	2,499
Trinidad - La Trinité			408	41	64
Leeward & Mindward Is Îlee du Vent et sous le Vent 718	·		1		I
Cuba			1		
Hafti Hafti Hafti 429 586 86 124 136					
Puerto Rico - Perto-Rico 2,860			1 1		1
United States - États-Units					
Puerto Rico - Porto-Rico 965 670 130 88		,			
Puerto Rico - Porto-Rico 965 670 130 88	Cod. Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort, salée, 43-45% d'humidité	1.376	1.751	200	278
United States - États-Units					l l
Cod, Wet Salted, over 50% N.C Morue salées, plus de 50% d'humidité. 384 4,903 48 477 Italy - Italie 2,123 - 204 Portugal - Portugal 2,478 - 223 Initated States - États-Unis		341			1
Titaly	Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité	634	2,813	81	360
Portugal - Portugal - 2,478	Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité	384	4,903	48	477
United States - États-Unis	Italy - Italie		2,123	-	204
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Eglefin, merlu et brosme salés séchés. 732 1,230 110 200 Leeward and Windward Is. Ties du Vent et sous le Vent 226 256 35 48 Dominican Republic - République Dominicalne 259 596 38 95 Pollock, dried salted - Goberge salée séchée 6,994 5,835 1,027 951 British Octionan - Ouynan anglaise 1,604 1,604 1,604 238 274 British Culanan - Ouynan anglaise 1,604 1,604 1,604 238 274 British Culanan - Ouynan anglaise 1,604 1,604 1,604 238 274 Dominican Republic - République Dominicalne 4,83 277 69 44 Dominican Republic - République Dominicalne 3,497 2,837 510 456 Puerto Rico - Porto-Rico 930 736 137 130 Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés 490 230 103 50 ICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMRÉS ET SALÉS A SEC 7,260 5,428 986 681 Dry salted Herting - Hareng salé à sec 4 324 1 19 Fuerton Rico - Republique Dominicalne 1,554 1,494 122 111 Herring, Pickled - Gasparot saumaré 1,554 1,494 122 111 Herring, Pickled solit - Hareng fendu et saumuré 1,216 1,497 1,496 133 97 Jamaica - La Jama®que 1,216 1,496 133 97 Herring, Vinegar cured, dr Hareng habilié, traité au vinaigre 239 345 22 74 Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre 418 327 59 66 United States - États-Unis 1,494 1,49			2,478	-	223
Leeward and Windward Is. 10s du Vent et sous le Vent 226 286 35 48 89 50 88 95 95 986 38 95 95 986 38 95 95 95 95 95 95 95 9	United States - Etats-Unis	384	302	48	49
Dominican Republic - Republique Dominicaine 259 596 38 95			1		
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée 6,994 5,835 1,027 951			1		5
Bettish Guiana - Guyane anglaise 1,604 1,604 238 274	Dominican Republic - République Dominicaine	2 59	596	38	95
Jamaica - La Jamaique			5,835	1,027	951
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent			1,640		274
Dominican Republic - République Dominicanie 3,497 2,837 510 456 Puerto Rico - Porto-Rico 930 735 137 130 Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés 490 230 103 50 ICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC 7,260 5,428 986 681 Dry salted Herring - Hareng salé à sec 5 324 1 19 Haiti - Hafti 1,554 1,494 122 111 Haiti - Hafti 1,011 1,057 75 76 Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré 1,524 966 133 97 Jamaica - La Jamafque 1,216 650 104 66 United States - Étate-Unis 173 232 17 22 Herring, pickled split - Hareng saumurés 1,228 1,040 176 119 Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre 239 345 22 74 Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre 418 327 59 66 Mackerel, pickled split - Maquereau en filets saumuré 1,045 109 171 18 Mackerel, pickled split - Maquereau en filets saumuré 42 84 16 31 Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumure 279 132 150 67 Germany West - Allemagne occidentale 36 2 21 2 Sweden - Suède 300 86 48 ANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE 20,928 11,193 10,425 5,152 Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve 4,671 4,536 1,344 1,328 United States - Étate-Unis 487 286 69 63 United States - Étate-Unis 487 286 69 67 Jamaica - La Jamafque 1,438 1,521 401 392 Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago 371 314 212 106 Leevard and Windward Is, - Îles du Vent et sous le Vent 231 184 67 57 Australia - Australia - Mustralia			1		
Puerto Rico - Porto-Rico					
Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés 490 230 103 50 ICKLED AND DRY SALTED - Total - SALMONÉSE ET SALÉS A SEC 7,260 5,428 986 681 Dry salted Herring - Hareng salé à sec 6 324 1 19 Alewives Pickled - Gasparot saumuré 1,556 1,494 122 111 Haiti - Hafti 1,011 1,057 75 76 Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré 1,216 650 104 66 United States - États-Unis 1,73 232 17 22 Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés 1,228 1,040 176 119 Herring, vinegar cured, dr Haneng habilié, traité au vinaigre 239 345 22 74 Herring, vinegar cured, dr Haquereau fendu, saumuré 1,339 266 221 49 Jamaica - La Jama*que 1,045 109 171 18 Mackerel, pickled split - Maquereau en filets saumuré 42 84 16 31 Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement trai			1 1		
Dry salted Herring - Hareng salé à sec 7,260 5,428 986 681					į.
Alewives Pickled - Gasparot saumuré	ICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	7,260	5,428	986	
Alewives Pickled - Gasparot saumuré	Dun author Hanning wild a con				
Haiti - Haïti 1,011 1,057 75 76 Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré 1,224 966 133 97 Jamaica - La Jamaº que 1,226 650 104 66 United States - États-Unis 173 232 17 22 Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés 1,228 1,040 176 119 Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre 239 345 22 74 Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre 418 327 59 66 Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré 1,339 266 221 49 Jamaica - La Jamaº que 1,045 109 171 18 Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré 279 132 150 67 Germany West - Allemagne occidentale 36 2 21 2 Sweden - Suède 36 2 21 2 Sweden - Suède 36 2 21 2 Sweden - Suède 36 48 37 30 36 48 ANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE 20,928 11,193 10,425 5,152 Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve 831 731 192 184 Jamaica - La Jamaº que 467 286 99 63 United States - États-Unis 282 366 83 105 Sardines, canned - Sardines en conserve 4,671 4,536 1,344 1,328 Union of South Africa - Union Sud-Africaine 411 331 132 112 Eritish Guiana - Guyane anglaise 216 228 69 76 Jamaica - La Jamaðue - La Jamaðue - 1,438 1,521 401 392 Trínidad and Tobago - La Trinité et Tabago 371 314 122 106 Leeward and Windward Is - Éles du Vent et sous le Vent 231 184 67 57 Australia - Australie 266 619 81 192 Cuba - Cuba - Cuba - Saumon rouge en conserve 7,149 1,294 5,553 1,224 United Kingdom - Royaume-Uni 6,921 1,059 5,383 1,003 Australia - Australie 88 66 78 United Kingdom - Royaume-Uni 6,921 1,059 5,383 1,003 Australia - Australie 88 66 78			1		
Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré	·		1 '		1
Jamaica - La Jamaique 1,216 650 104 66 1016					
United States - États-Unis 173 232 17 22 175 22 176 179 179 179 179 179 170 179 179 170 17					
Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés 1,228 1,040 176 119 Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre 239 345 22 74 Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre 418 327 59 66 Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré 1,045 109 171 18 Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré 42 84 16 31 Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumure 279 132 150 67 Germany West - Allemagne occidentale 36 2 21 2 Sweden - Suède 18 - 10 - 10 Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre 629 450 86 48 ANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE 20,928 11,193 10,425 5,152 Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve 831 731 192 184 Jamaica - La Jama¶que 487 286 99 63 United States - États-Unis 282 366 83 105 Sardines, canned - Sardines en conserve 4,671 4,536 1,344 1,328 Union of South Africa - Union Sud-Africaine 411 331 132 112 British Guiana - Guyane anglaise 216 228 69 76 Jamaica - La Jama¶que 1,438 1,521 401 392 Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago 371 314 122 106 Leeward and Windward Is - Îles du Vent et sous le Vent 231 184 67 57 Australia - Australie 254 286 61 81 192 Cuba - Cub			1		
Rerring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre 1,339 266 221 49 1,339 266 221 49 1,339 266 221 49 1,045 109 171 18 18 100 171 18 18 100 171 18 18 100 171 18 18 100 171 18 18 100 171 18 18 100 171 18 18 100 171 18 18 100 171 18 18 100 171 18 18 100 171 18 18 170 17	Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	1,228	1,040		
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré 1,339 266 221 49 Jamaica - La Jama*que 1,045 109 171 18 Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré 42 84 16 31 Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumure 279 132 150 67 Germany West - Allemagne occidentale 36 2 21 2 Sweden - Suède 18 - 10 - Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre 629 450 86 48 ANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE 20,928 11,193 10,425 5,152 Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve 831 731 192 184 Jamaica - La Jama*que 487 286 99 68 83 105 Sardines, canned - Sardines en conserve 4,671 4,536 1,344 1,328 United States - États-Unis 28 366 83 105 Sardines, canned - Sardines en conserve 4,671 4,536 1,344 1,328 <t< td=""><td>Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre</td><td>239</td><td>345</td><td>22</td><td>74</td></t<>	Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	239	345	22	74
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre	418	327		1
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	1,339	266	221	49
Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumure 279 132 150 67 Germany West - Allemagne occidentale 36 2 21 2 Sweden - Suède 18 - 10 - Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre 629 450 86 48 ANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE 20,928 11,193 10,425 5,152 Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve 831 731 192 184 Jamaica - La Jamaique 487 286 99 63 United States - États-Unis 282 366 83 105 Sardines, canned - Sardines en conserve 4,671 4,536 1,344 1,328 Union of South Africa - Union Sud-Africaine 411 331 132 112 British Guiana - Guyane anglaise 216 228 69 76 Jamaica - La Jamaique 1,438 1,521 401 392 Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago 371 314 122 106 Leeward and Windward Is - Îles du Vent et sous le Vent 231 184 67 57 Australia - Australie 266 619 81 192 Cuba - Cuba 554 28 135 7 Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve 7,144 United Kingdom - Royaume-Uni 88 86 61 78 Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve 1,159 785 714 614 United Kingdom - Royaume-Uni 957 539 605 435	Jamaica - La Jamaïque	1,045	109	171	18
Germany West - Allemagne occidentale 36 2 21 2 2 Sweden - Suède - 10 10 - 10		42	84	16	31
Sweden - Suède 18			1 1	150	67
Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre 629 450 86 48 ANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE 20,928 11,193 10,425 5,152 Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve 831 731 192 184 Jamaica - La Jama**Tque 286 99 63 United States - États-Unis 282 366 83 105 Sardines, canned - Sardines en conserve 4,671 4,536 1,344 1,328 Union of South Africa - Union Sud-Africaine 411 331 132 112 British Guiana - Guyane anglaise 216 228 69 76 Jamaica - La Jama**Tque 1,438 1,521 401 392 Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago 371 314 122 106 Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent 231 184 67 57 Australia - Australie 266 619 81 192 Cuba - Cuba 554 28 135 7 Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve 7,149 1,294 5,553 1,224 United Kingdom - Royaume-Uni 6,921 1,059 5,383 1,003 Australia - Australie 88 66 61 78 Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve 1,159 785 714 614 United Kingdom - Royaume-Uni 7,539 605 435			. 2	21	2
ANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE 20,928 11,193 10,425 5,152 Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve 831 731 192 184 Jamaica - La Jama¶que 6487 286 99 63 United States - États-Unis 282 366 83 105 Sardines, canned - Sardines en conserve 4,671 4,536 1,344 1,328 Union of South Africa - Union Sud-Africaine 411 331 132 112 British Guiana - Guyane anglaise 216 228 69 76 Jamaica - La Jama¶que 1,438 1,521 401 392 Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago 371 314 122 106 Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent 231 184 67 57 Australia - Australie 266 619 81 192 Cuba - Cuba 554 28 135 7 Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve 7,149 1,294 5,553 1,224 United Kingdom - Royaume-Uni 6,921 1,059 5,383 1,003 Australia - Australie 88 86 61 78 Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve 1,159 785 714 614 United Kingdom - Royaume-Uni 9957 539 605 435			450		-
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumures ou traites au vinaigre .	629	450	86	48
Jamaica - La Jamaïque 487 286 99 63 63 105	ANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	20,928	11,193	10,425	5,152
Jamaica - La Jamaïque 487 286 99 63 63 105	Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	831	731	192	184
Sardines, canned - Sardines en conserve 4,671 4,536 1,344 1,328 Union of South Africa - Union Sud-Africaine 411 331 132 112 British Guiana - Guyane anglaise 216 228 69 76 Jamaica - La Jama*que 1,438 1,521 401 392 Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago 371 314 122 106 Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent 231 184 67 57 Australia - Australie 266 619 81 192 Cuba - Cuba 554 28 135 7 Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve 7,149 1,294 5,553 1,224 United Kingdom - Royaume-Uni 88 86 61 78 Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve 1,159 785 714 614 United Kingdom - Royaume-Uni 957 539 605 435		487	286	99	63
Union of South Africa - Union Sud-Africaine British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jamaique Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Australia - Australie Cuba - Cuba Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve 1,159 785 714 614 614 615 617 618 619 619 619 619 619 619 619	United States - États-Unis	282	366	83	105
Union of South Africa - Union Sud-Africaine British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jamaique Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Australia - Australie Cuba - Cuba Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve 1,159 785 714 614 614 615 617 618 619 619 619 619 619 619 619	Sardines, canned - Sardines en conserve	4,671	4,536	1,344	1,328
British Guiana - Guyane anglaise 216 228 69 76 Jamaica - La Jama¥que 1,438 1,521 401 392 Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago 371 314 122 106 Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent 231 184 67 57 Australia - Australie 266 619 81 192 Cuba - Cuba 554 28 135 7 Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve 7,149 1,294 5,553 1,224 United Kingdom - Royaume-Uni 6,921 1,059 5,383 1,003 Australia - Australie 88 86 61 78 Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve 1,159 785 714 614 United Kingdom - Royaume-Uni 957 539 605 435					1
Jamaica - La Jamaïque 1,438 1,521 401 392 Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago 371 314 122 106 Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent 231 184 67 57 Australia - Australie 266 619 81 192 Cuba - Cuba 554 28 135 7 Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve 7,149 1,294 5,553 1,224 United Kingdom - Royaume-Uni 6,921 1,059 5,383 1,003 Australia - Australie 88 86 61 78 Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve 1,159 785 714 614 United Kingdom - Royaume-Uni 957 539 605 435		216	1		1
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent 231 184 67 57 Australia - Australie 266 619 81 192 Cuba - Cuba 554 28 135 7 Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve 7,149 1,294 5,553 1,224 United Kingdom - Royaume-Uni 6,921 1,059 5,383 1,003 Australia - Australie 88 86 61 78 Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve 1,159 785 714 614 United Kingdom - Royaume-Uni 957 539 605 435					1
Australia - Australie					
Cuba - Cuba 554 28 135 7 Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve 7,149 1,294 5,553 1,224 United Kingdom - Royaume-Uni 6,921 1,059 5,383 1,003 Australia - Australie 88 86 61 78 Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve 1,159 785 714 614 United Kingdom - Royaume-Uni 957 539 605 435					1
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve 7,149 1,294 5,553 1,224 United Kingdom - Royaume-Uni 6,921 1,059 5,383 1,003 Australia - Australie 88 86 61 78 Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve 1,159 785 714 614 United Kingdom - Royaume-Uni 957 539 605 435			1		t .
United Kingdom - Royaume-Uni 6,921 1,059 5,383 1,003 Australia - Australie 88 86 61 78 Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve 1,159 785 714 614 United Kingdom - Royaume-Uni 957 539 605 435					
Australia - Australie 88 86 61 78 Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve 1,159 785 714 614 United Kingdom - Royaume-Uni 957 539 605 435			1 "		
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve 1,159 785 714 614 United Kingdom - Royaume-Uni 957 539 605 435					
United Kingdom - Royaume-Uni		1 100			
		1.159	785	714	614
			520	605	100

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-mai 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
CANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)	'000 1ь	1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	2 7/.0	0.004		
United Kingdom - Koyaume-Uni	2,748 949	2,886	1,216	1,409
Adoctatia - Australie	116	498 152	447	227
New Zealand - Nouvelle-Zélande	483	852	54	82
Belgium - Belgique	473	450	225 204	460 235
Italy - Italie				
venezuela - venezuela	91	77	39	38
United States - États-Unis	190	75 24	73	29
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve		24		9
United Kingdom - Royaume-Uni	4,145	744	1,329	298
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	1,068	59	370	24
Belgium - Belgique	362	98	118	38
Italy - Italie	276	60	87	25
	570	101	185	41
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	* 2.0			
onited kingdom - koyaume-Uni	133	184	54	81
Other, canned - Autres, en conserve	46 92	81	21	41
	72	33	23	14
MOLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	11,250	12,183	8,125	8,194
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée				
Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	142	187	8	10
Loustels, alive of fresh bolled - Homard vivant on bouilly fresh	17	5	14	4
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard fratche ou concelta	8,899	9,329	5,576	5,477
Scallops, flesh of frozen - Petoncle frais ou concelá	967	925	1,657	1,669
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	771	1,449	429	644
	255	114	155	50
Lobster, canned - Homard en conserve	96	110		
Germany west - Allemagne occidentale	4	115	237	304
onited kingdom - koyaume-Uni	2	8 2	11	22
Sweden - Suede	8	9	6	4
United States - Etats-Unis	74	88	22	26
Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	103	59	182	233 36
ISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE			47	20
	46,289	35,570	3,689	2,111
Herring Meal - Farine de hareng	43,238	31,014	3,496	1,844
United Kingdom - Royaume-Uni	5,643	01,014	506	1,044
mexico - mexique	2,341	2,640	184	15/
United States - Etats-Unis	34,774	28,374	2,767	154 1,690
other rish meal - Farine d'autres poissons	2,759	2,632	182	1,690
United Kingdom - Royaume-Uni	573	1,590	46	90
United States - Etats-Unis	2,140	1,000	133	53
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	292	1,924	11	121
APTINE OTIS TOTAL WILLIAM DE DE CONTROL	Imp. Gal (Gal. Imp.		~~~
ARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	2,003,515	2,799,362	1,266	1,723
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	283,817	355,148	180	207
Other cod liver oil - Autres hulles de foie de morue		35,995	100	207 33
nerling oil, industrial - Hulle de hareng pour usage industrial	1,699,026	2,391,739	1,061	1,424
other rish oils - Autres hulles de poissons	671	8,509	7	19
Marine animal oils - Huiles d'animaux marins	20,001	7,971	18	40
SCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS		• • •	855	607
	* * *		000	697
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités		• •	18	17
United States - Etats-Unis			6	~
balt Fish and Shellfish - Boette, poisson et mollusques	25	20	11	3 4
Fish solubles - Solubilisés	5,546	1,084	263	33
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	3 116	2 (10		
Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	3,116	2,410	94	70
United Kingdom - Royaume-Uni	43,434	55,736	180	272
United Character for the control of	40,110 3,324	47,937	167	237
United States - Etats-Unis		7,799	13	3 5
United States - États-Unis				
Seaweeds - Herbes marines Other - Autres produits	• • •	• • •	186 108	192 109

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier-mars 1959-1960

Products and Country of Origin (1)	Quantity -	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb	- 1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES			3,983	3,691
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.			1,536	1,561
	100	207		
Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, églefin et goberge frais	102 351	207	17 83	39 89
Salmon, fresh - Saumon frais	182	225	77	97
Other fish - Autres poissons	3,514	3,426	589	602
Lobsters fresh - Homard frais	20	916	22	11
Oysters, shelled ('000 gal.) - Huîtres écaillées (1000 gall.)	48	33	262	218
Shrimps and Prawns - Crevette et crevette rose	510	792	367	481
Hong Kong - Hong-Kong	119	211	49	71
Mexico - Mexique	93	128	74	84
United States - États-Unis	281	442	233	317
Squid fresh - Encornet frais	0 0	• •	119	24
ISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALES ET FUMES	989	1,074	198	215
Herring salted - Hareng salé	476	638	80	110
United Kingdom - Royaume-Uni	242	217	33	29
Netherlands - Pays-Bas	199	269	42	61
Norway - Norvège	30 513	98 436	3 118	12 105
Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	313	430	110	103
ISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS CONSERVÉS	• • •		1,699	1,246
	126	83	40	25
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve	39	47	11	14
Norway - Norvège	83	34	28	10
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	481	434	276	227
Norway - Norvège	340	162	203	112
Portugal	72	109	37	48
Tuna canned - Thon en conserve	1,149	692	440	276
Japan - Japon	1,105	688	420	274
Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile	• •	• •	114 87	85 65
Peru - Pérou Herring canned - Hareng en conserve	143	114	38	31
Germany West - Allemagne occidentale	87	82	22	20
Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	0 0		91	71
Crabs and Clams, canned - Crabes et coques en conserve	336	305	65	62
Japan - Japon	335	304	65	62
Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	99	134	54	84
Japan - Japon	72 22	88	31 19	30
United States - États-Unis	22	36	19	30
Shrimps and Prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve	429	340	581	385
India - Inde	48		50	-
Norway - Norvège	2 3 69	7 330	3 521	8 374
United States - Etats-Ours	307	330	721	3/4
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS		• • •	89	110
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)	29	22	33	27
United Kingdom - Royaume-Uni	28	21	33 24	26
Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée	• •	• •	6	8
United States - États-Unis Other Marine oils ('000 gal.) - Autres huiles d'animaux marins	• •			
(1000 gall.)	21	13	32	74
THER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE			461	559
Fish meal - Farine de poisson	2	1,895	***	91
South Africa - Union Sud-Africaine	-	660	_	44
Peru - Pérou		1,235	-	47
Fish offal or refuse - Déchets de poisson	868	957	43	71
Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non Other products - Autres produits	21,998	19,455	155 263	142 255
Outer products - nutres products		* * *	203	233

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1959. If no country is shown, U.S.A.

was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month June 1959-1960 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois juin 1959-1960

pecies and Ports - Espèces et ports	1959	1960	Species and Ports - Espèces et ports	1959	1960
	¢ per 1bc.	. par liv.		¢ per 1b	c. par liv
TLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
			Yarmouth, N.S NÉ	_	
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NÉ	43.0	
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB.	47.5-55.0	
Halifax, N.S NÉ	3.5-3.7	3.25	Richibucto, N.B NB.	77.5-55.0	
Lockeport, N.S NÉ	4.5	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ	36.0	
Louisbourg, N.S NÉ	3.5-4.0	3.25	Havre Aubert, Que Qué	30.0	
Souris, P.E.I ÎPÉ	2.5	3.23	Bay of Islands, Nfld TN	_	
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE	-	
Caraquet, N.B NB	3.25	2.7	Digby, N.S NÉ.	35.0	20
Paspebiac, Que Qué	3.0	2.7	Grand Manan, N.B NB.	33.0	30.
St. John's, Nfld TN	2.25	2.25	Grand Handii, N.D ND	-	
Souris, P.E.I ÎPÉ	3.5	3.25			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN	3.3	3.23			
(offshore fish - pêche hauturière)			PRITATON COLUMNIA COLONIA PRINCIPALITA		
Halifax, N.S NÉ.	4.0-4.25	F 0	BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Louisbourg, N.S NÉ	4.0-5.5	5.0 5.0	CALMON CAIDONG		
St. John's, Nfld TN.	2.25	2.25	SALMON - SAUMONS		
REDFISH - PERCHE ROSE	2.23	2.23	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
Halifax, N.S NÉ.	3.0	2.0	Vancouver, B.C CB.	-	-
Louisbourg, N.S NÉ.		3.0	COHO, dr COHO, habillé		
Ramea, Nfld TN.	2.7	3.0	Vancouver, B.C CB	34.0-36.0	40.0
FLOUNDERS - FLETS	2.25	2.25	PINK, rd ROSE, entier		
			Prince Rupert, B.C CB	-	-
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KETA, entier		
Halifax, N.S NÉ	3.5	3.7	Vancouver, B.C CB	-	-
Louisbourg, N.S NÉ.	3.5-3.7	3.0	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab		
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ	3.25	3.0	Vancouver, B.C CB	32.0-58.0	36.0-62.0
(1) Caraquet, N.B NB	2.8-3.0	3.0	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.		
(1) Ramea, Nfld TN	2.7	3.0	Vancouver, B.C CB	25.0-42.0	28.0-45.0
ERRING - HARENG			HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.		
Yarmouth, N.S NÉ	1.5	-	Vancouver, B.C CB	19.7-22.0	16.2-17.5
ARDINES - SARDINES				19.6-20.5	14.0-15.0
Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE		
MACKEREL - MAQUEREAU			Vancouver, B.C CB	9.0-13.0	10.0-11.0
Cheticamp, N.S NÉ	-	-	LEMON & ROCK SOLES - SOLES		10.0 11.0
Havre Aubert, Que Qué	-	-	Prince Rupert, B.C CB	4.0-5.5	4.0-5.5

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale	prices - Prix	de gros	(1) Industrial Composite		nsumer Price I du prix à la c	
Années et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	(1)Indice industriel général		U.S.A ÉU.	
	19	35-1939 = 100		1949	= 100	1947-1949	Jan. 15 Jany
						= 100	1952 = 100
1955 Average-Moyenne	273.9	271.2	189.5	161.2	116.4	114.5	110 6
1956 Average-Moyenné	296.9	262.6	187.3	182.0	118.1	116.2	112.6
1957 Average-Moyenne	302.6	278.7	152.6	194.7	121.9	120.2	102.0 105.8
.958 Average-Moyenne	312.0	314.8	141.1	194.1	125.1	123.5	109.0
1959 Average-Moyenne	326.4	315.7	131.7	205.7	126.5	123.3	109.0
.959 May-Mai	315.4	312.0	141.6.	206.3	125.6	10/ 0	100 1
June-Juin	314.4	311.3	132.5	212.8	125.9	124.0	-109.1
July-Juillet	321.9	319.2	125.3	212.4	125.9	124.5	109.3
August-Août	318.6	312.6	126.5	213.3	126.4	124.9	109.0
September-Septembre	321.1	319.9	108.4	218.3	127.1	125.2	109.3
October-Octobre	321.9	312.0	108.4	217.3	128.0	125.5	108.7 109.2
November-Novembre	324.6	302.4	114.4	211.6	128.3	125.6	110.0
December-Décembre	334.1	298.7	144.6	200.0	127.9	125.5	110.2
960 January-Janvier	337.6	299.0	171.7	202.2	127.5	125 /	100.0
February-Février	343.4	285.6	162.6	202.2	127.2	125.4 125.6	109.9
March-Mars	350.6	284.0	177.7	201.5	126.9	1	109.9
April-Avril	345.6	289.5	186.7	204.2	127.5	125.7 126.2	109.7
May-Mai	329.6	290.3	189.8	209.6	127.4	126.3	110.3

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

Table 12. Wholesale prices of Fishery Products, at mid-month, June 1959-1960.

n 1 .	** **	Hali	fax	Mont	real	Toronto	
Product	Unit	1959	1960	1959	1960	1959	
		\$	\$	\$	\$	\$	
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked							
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.245	.250	.324	.300	.367	
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	- 11	.259	.224	.284	.228	.317	
3. Cod fillets, smoked	11	.302	.295	.357	.340	.398	
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	11	.320	.388	.411	.376	-	
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	11	.335	.338	.430	.381	.487	
6. Herring, kippered, domestic		.222	.222	.256	.248	.297	
7. Mackerel, frozen, round		-	_	.260	.225	.267	
8. Smelts, frozen, No. 1	91	-	-	.307	. 244	.238	
ATLANTIC, canned							
9. Lobster, Fancy Gradecs.	48: 5 oz.	41.940	43.055	40.952	42.700	42.545	
O. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.		9.006	8.996	9.037	9,016	8.929	
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked							
1. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	1b.	-	-	.387	.348	.388	
2. Silverbright, frozen, headless & dressed		-	.525	.423	.462	.370	
3. Coho, frozen, headless and dressed		-	-	.598	.664	.573	
4. Lingcod, fresh	**	-		-	-	-	
ACIFIC, canned							
5. Sockeye, Grade Acs.	48: ½ 1b.	22.778	25.965	22,172	25,473	21.944	
6. Pink, Grade A cs.	13	13.152	14.300	12.767	13.890	12.884	
NLAND FISH							
7. Whitefish, fresh	1b.	-	-	.358	.370	. 285	
8. Whitefish, frozen		_	60	_	-	.258	
9. Lake Trout, fresh				.523	.552	.638	
O. Lake Trout, frozen		-	-	.421	.384	.405	
l. Yellow Pickerel fillets, fresh		-	_	.530	.442	. 105	
22. Yellow Pickerel fillets, frozen	17	_	-	.447	.484	_	

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of June 1959-1960

The state of the s	77 - 1 -	Hal	ifax	Montreal		
Product	Unit	1959	1960	1959	1960	
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked		\$	\$	\$	\$	
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.379	.352	.463	.450	
2. Cod fillets, frozen, packaged	11		.342	.340	.349	
3. Cod fillets, smoked	11	.376	.387	.507	.499	
4. Finnan Haddie	11	.463	.473	.536	.530	
5. Haddock fillets, fresh	11	.492	.474	.576	.551	
6. Herring, kippered	H	.318	.337	.342	.344	
7. Mackerel, frozen	11	265	_	.382	.360	
8. Smelts, frozen, No. 1	19		.467	.390	.378	
9. Salmon steak, fresh	11	.978	1.045	.960	.570	
ATLANTIC, canned			200.0			
10. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.	.951	1.030	1.002	1.053	
11. Sardines, not smoked, in oil tin	3½ oz.	.102	.103	.099	.101	
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
12. Coho steak, fresh or frozen	1b.	-	-	.870	.913	
13. Spring steak, fresh or frozen	11	-	-	-	-	
14. Silverbright steak, fresh or frozen	11	-	-	-	-	
15. Lingcod, fresh	11	-	-	-	-	
16. Halibut steak, fresh	11	.570	.578	.725	.720	
17. Halibut steak, frozen	H	-	-	-	-	
PACIFIC, canned						
18. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.545	.624	.504	.584	
19. Pink, Fancy Grade tin	11	.322	.350	.300	.324	
INLAND FISH						
20. Whitefish, fresh	1b.	_	-	_	_	
21. Whitefish, frozen	11	_	_	-		
22. Lake Trout, fresh	11	-	-	-		
23. Yellow Pickerel, fresh	11	_	-	-	_	

Tableau 12. Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois juin 1959-1960.

Toronto Winnipe		nipeg	Vanc	ouver		
1960	1959	1960	1959	1960	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$	\$		
.313	.470	.440	.420			PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.257	.327	.297	.420	_	liv.	Filets de morue, frais
.407	.393	.410	***	/ 20	21	Filets de morue, congelés
	.575	.410	_	.420	17	Filets de morue, fumés
		-	_	-	"	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv
.437	.545	.520	_	_	11	Filets disclosing from an anhalism
.290	.283	.287	.300	.300	11	Filets d'églefin, frais, non emballés
.257	.300	-	.270	.270	11	Maquereau congelé, entier
.238	-	-	-	-	99	Éperlan congelé nº 1
44.470	(1 (05	10.500				DE L'ATLANTIQUE, en conserve
	41.425	43.500	43.100	45.600	48: 5 onc.	(Caisse) Homard, classe de fantaisie
8.720	9.392	9.525		-	100-31 onc.	(Caisse) Sardines non fumées, dans l'huile végétale
.352	.363	.357	.263	.240	liv.	PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.458	.427	.430	.310	.392	110.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv
.638	.597	.700	.490	.547	11.	Saumon kéta congelé, étêté et habillé
an an	_	-	.170	.163	11	Coho congelé, étêté et vidé
						morue-ringue rraicne
05 150						DU PACIFIQUE, en conserve
25.178	22.068	25.738	21.200	24.633	48: ½ liv.	(Caisses) Saumon rouge, classe A
13.940	12.770	14.075	11.933	13.157	41	(Caisses) Saumon rose, classe A
						PATCOMO DIEM PANOP
.310	.400	.300	_		liv.	POISSONS D'EAU DOUCE
.258	.230	.220	_	_	n IIV.	Corégone frais
.604	_	_	_		11	Corégone congelé
.415	.410	.410	_	_	11	Truite de lac congelée
-	.950	1.050	-	_	99	Filets de doré jaune, frais
-	.900	.883	_	_	11	Filets de doré jaune, congelés

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de juin 1959-1960

Toronto Vancouver 1959 1960 1959 1960 Unité		Valledavel Uni+6			
		Unité	Produits		
\$	\$	\$	\$		
		,	,		PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.598	.584	.442	.472	liv.	Filets de morue, frais et emballés
.356	.353	.392	.452	11	Filets de morue congelés et emballés
.565	.581	.579	.602	11	Filets de morue fumés
.597	.617	.546	.569	11	Finnan haddie
.760	.751	_		11	Filets d'églefin frais
.426	.456			11	Hareng légèrement fumé
_	-	_		11	Maquereau congelé
440	_			11	Éperlan congelé nº 1
_	_			81	Tranches de saumon
			-		Tranches de Saumon
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve
. 954	1.000	1.034	1.090	5 onc.	(Boîte) Homard, classe de fantaisie
.097	.097	.105	.106	$3\frac{1}{4}$ onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.930	1.024	.750	.850	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées
1.190	**	.753	.839	11	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées
100	-	-		11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées
-	_	.362	.382	11	Morue-lingue fraîche
-	-	.545	.428	11	Tranches de flétan fraîches
.696	.728	-	-	11	Tranches de flétan congelées
					DU PACIFIQUE, en conserve
.491	.554	.496	.578	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A
.294	.312	.287	.314	H	(Boîte) Saumon rose, classe A
.601	622				POISSONS D'EAU DOUCE
	.622	-	-	liv.	Corégone frais
.583	.590	-	-		Corégone congelé
.915	1.010	-	-	#1	Truite de lac fraîche
-	-	-	-	11	Doré jaune frais

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States June 1959-60 Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis. juin 1959-60

Selected Products - Canada and United States	FREEZINGS - Januar Janvie		STOCKS June 30 30 juin		
Certains produits - Canada et États-Unis	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	'000 lb Mil	lliers de liv	
TO CONCENSE OF CON	0/0.000	001 005	0/1 (01	001 070	
PROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	240,862 106,827	231,205	241,691 65,097	231,878	
United States - États-Unis	134,035	125,498	176,594	165,149	
SELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	61,014	47,074	49,021	44,214	
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	13,120	6,936	5,008	4,058	
Haddock (1) - Églefin (1)	14,333 2,648	7,949	5,426	3,041	
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	6,390	3,308	1,292	3,898	
Sub-total - Sous-total	36,491	28,277	13,257	11,941	
United States - États-Unis					
Cod - Morue	1,802	746	11,585	8,989	
Haddock - Églefin	6,479	3,424	11,351	7,409	
Pollock - Goberge	1,144	713	898	872	
Ocean Perch - Perche rose	13,380	12,156	8,815	9,991	
Flounder - Flets	1,718	1,758	3,115	5,012	
Sub-total - Sous-total	24,523	18,797	35,764	32,273	
ISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	17,368	25,253	15,141	26,465	
Canada	16,481	24,859	5,459	13,495	
United States - États-Unis	887	394	9,682	12,970	
ISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON	• • •		6,355	7,975	
Canada	2,615	2,983	550	972	
United States - États-Unis		• •	5,805	7,003	
ALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	3,439	3,077	9,543	5,020	
Chum - Kéta	94	154	1,084	195	
Coho - Coho	164	313	1,120	437	
Pink - Rose	10	24	56	80	
Spring - Quinnat	1,363	791	1,399	709	
Other - Autres	157 1,788	205	340	289	
	2,,00	1,40,	3,333	1,710	
United States - États-Unis	1 570	1 516	2 020	1 000	
King or Spring - Quinnat	1,572 33	1,516	3,032 1,242	1,986	
Fall or Chum - Kéta	16	1	387	82	
Other - Autres	30	62	883	652	
Sub-total - Sous-total	1,651	1,590	5,544	3,310	
ALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	25,972	30,191	30,281	29,190	
Canada	5,673	9,711	12,071	9,945	
United States - États-Unis	20,299	20,480	18,210	19,245	
HELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	39,785	40,792	41,133	38,081	
Canada	2,821	4,321	1,323	1,697	
United States - États-Unis	36,964	36,471	39,810	36,384	
RESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	3,628	3,704	10,311	7,880	
Lake trout - Truite (2)	59	11	382	224	
Whitefish - Corégone (2)	425	542	1,528	857	
Other - Autres(2) Sub-total - Sous-total	1,724	1,996	2,658	2,060	
Jun-total - Dono-total	2,208	2,549	4,568	3,141	
United States - États-Unis	201	0.00			
Trout - Truite	321	299	1,339	667	
Whitefish - Corégone	131 968	73 783	839	877	
Sub-total - Sous-total	1,420	1,155	3,565 5,743	3,195	
ATT AND ANTHAY POODS Tob. 1 DOESTED DE ALTERNA DIAMENT					
AIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	40,070	44,031	31,451	31,850	
United States - États-Unis	18,164 21,906	18,574 25,457	14,630	13,843	
Jan	21,500	23,437	16,821	18,007	

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL

Canada. Statistics, Bureau of



MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

JULY - 1960 - JUILLET

Published 86 Authority of The Honourable Gordon Churchill Minister of Trade and Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Industry and Merchandising Division

Publication autorisée par l'honorable Gordon Churchill ministre du Commerce

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-70

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 14, No. 7

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS AND VALUES	Page
Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and	
Species, Sea Fisheries	4
Species, Sea Fisheries	7
Table 3. Landings, Quantity and Value, Ontario	10
Table 4. Landings, Quantity and Value, Northwest Territories	10
PROCESSING AND STOCKS	
Table 5. Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries	11
Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast	12
Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	13
EXTERNAL TRADE	
Table 8. Exports of Fish and Fishery Products	14
Table 9. Imports of Fish and Fishery Products	18
PRICES	
Table 10. Prices received by fishermen at mid-month	19
Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale prices of	
Fishery Products, and Selected Index Series	19
Table 12. Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month	20
Table 13. Retail Prices of Fishery Products at the beginning of the month	20

Table 14. Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products,	
Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available - nil
... figures not applicable --- less than 500 or negligible
--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

Page
7
10
11 12 13
14 18
19
19 20 20
22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu - néant
... n'ayant pas lieu de figurer -- moins de 500 ou infime
--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - JULY 1960

Landings of sea fish and shellfish during July amounted to 354,136,000 pounds valued at \$18,009,000. Comparative totals for last July were 345,649,000 pounds and \$15,942,000.

During the first seven months of the year landings were reported at 943,669,000 pounds as compared to 966,603,000 pounds for the same period of 1959. The value at \$51,746,000 was slightly higher than the \$51,472,000 recorded for last year.

Atlantic Coast - On the East Coast fishermen landed 316,892,000 pounds (312,905,000 pounds) valued at \$10,513,000 (\$9,790,000). The catch of cod at 206,655,000 pounds fell by 15 per cent when compared to the 243,057,000 pounds taken in the comparative period. Values were \$5,325,000, and \$5,952,000 a decrease of 11 per cent. Lobstermen landed 2,841,000 pounds, a 51 per cent increase over the 1,882,000 pounds taken last July. The value at \$1,054,000 was 30 per cent greater than the \$812,000 reported last year. Haddock landings amounted to 6,313,000 (5,325,000 pounds) and \$255,000 (\$247,000). Small flatfishes fell by 13 per cent, 11,193,000 pounds as against 12,897,000 pounds.

Landings for the first seven months of the year amounted to 819,807,000 pounds valued at \$37,557,000. During the same period of 1959 the catch was reported at 765,671,000 pounds worth \$35,838,000. The cod fishery at 398,924,000 pounds was 3 per cent less than the 409,749,000 pounds taken in 1959. The catch of small flatfishes at 67,089,000 pounds were much greater than the 46,349,000 pounds landed last year. The take of lobsters at 34,423,000 pounds was 10 per cent greater than the 31,378,000 pounds for 1959. Haddock was well below last year's level.

British Columbia - Landings on the West Coast during July amounted to 37,244,000 pounds as compared to 32,744,000 pounds for last July. Corresponding values were \$7,496,000 and \$6,152,000. Salmon at 25,163,000 pounds rose by 34 per cent when compared to the 18,789,000 pounds taken in July 1959. Values were \$5,949,000 and \$4,554,000. Although the catch of halibut at 7,202,000 pounds (6,607,000 pounds) increased by 9 per cent the value \$1,234,000 (\$1,275,000) fell by three per cent.

Cumulative landings for the January-July period were reported at 123,862,000 pounds, 38 per cent less than the 200,932,000 pounds taken in 1959. The value at \$14,189,000 was nine per cent below the \$15,634,000 for the comparative period. The catch of herring at 40,642,000 pounds (122,069,000 pounds) and \$700,000 (\$2,042,000) fell by 67 per cent in take and 66 per cent in value. Halibut landings were reported at 28,394,000 pounds as against 26,063,000 pounds for 1959. Salmon showed increases both in take and value.

Stocks of Frozen Fish - Holdings of edible fishery products on the last day of July were reported at 65,526,000 pounds. On the same day last year stocks were 62,368,000 pounds. Inventories of Atlantic cod fillets (including blocks) at 22,529,000 pounds were much greater than the 15,477,000 pounds held on the same date in 1959. Pacific halibut at 12,519,000 pounds fell by 15 per cent when compared to the 14,699,000 pounds held last July. Small flatfish fillets were in greater supply but haddock and Pacific salmon showed declines.

Exports - The value of all fishery products exported during the first six months amounted to \$60,936,000, a decline of nine per cent when compared to the \$66,702,000 sold in 1959. Decreased sales is due mainly to lower exports of canned sockeye salmon, fish meal, and on a lesser scale to canned chum salmon.

LES PÊCHES DU CANADA EN JUILLET 1960

Les débarquements de poissons de mer et de mollusques et crustacés, en juillet, se sont chiffrés par 354,136,000 livres d'une valeur de \$18,009,000, au regard de 345,649,000 livres et de \$15,942,000 en juillet 1959.

Au cours des sept premiers mois, les débarquements se sont établis à 943,669,-000 livres, en comparaison de 966,603,000 un an plus tôt; les valeurs correspondantes s'élevaient à \$51,746,000 et à \$51,472,000.

Côte de l'Atlantique - La prise des pêcheurs de la côte orientale atotalisé 316,892,000 (312,905,000 un an plus tôt) livres, d'une valeur de \$10,513,000 (\$9,-790,000). La prise de morue (206,655,000 livres) a baissé de 15 p. 100 au regard des 243,057,000 d'une année auparavant; les valeurs correspondantes s'élevaient à \$5,325,000 et à \$5,952,000, soit une baisse de 11 p. 100. Les pêcheurs de homard en ont débarqué 2,841,000 livres, soit une augmentation de 51 p. 100 sur les 1,882,-000 de juillet 1959; la valeur (\$1,054,000) a été supérieure de 30 p. 100 à celle (\$812,000) du même mois, l'an dernier. Les débarquements d'églefin se sont chiffrés par 6,313,000 (5,325,000) livres évaluées à \$255,000 (\$247,000). La prise de petits poissons plats a baissé de 13 p. 100, soit 11,193,000 livres contre 12,897,000.

Les débarquements au cours des sept premiers mois, se sont chiffrés par 819,-807,000 livres d'une valeur de \$37,557,000, au regard de 765,671,000 livres et de \$35,838,000 durant la même période. La prise de morue 398,924,000 a été inférieure par 3 p. 100 aux 409,749,000 livres de 1959. La prise de petits poissons plats (67,089,000 livres) a été bien supérieure aux 46,349,000 d'un an plus tôt. La prise de homard (34,423,000 livres) a surpassé de 10 p. 100 les 31,378,000 de 1959. La prise d'églefin a été fort inférieure à celle d'un an plus tôt.

Colombie-Britannique - Les débarquements sur la côte occidentale, en juillet, ont totalisé 37,244,000 livres (32,744,000 en 1959). Les valeurs correspondantes s'élevaient à \$7,496,000 et \$6,152,000. La prise de saumon (25,163,000 livres) a augmenté de 34 p. 100 au regard des 18,789,000 de juillet 1959; les valeurs correspondant ont été de \$5,949,000 et \$4,554,000. Quoique la prise de flétan se soit accrue de 9 p. 100 (7,202,000 livres contre 6,607,000), la valeur a décru de 3 p. 100 (\$1,234,000 contre (\$1,275,000).

Les débarquements de la période janvier-juillet se sont chiffrés par 123,862,-000 livres, une diminution de 38 p. 100 sur les 200,932,000 de 1959; la valeur (\$14,189,000) a diminué de 9 p. 100 sur les \$15,634,000 de 1959. La prise de hareng (40,642,000 livres) a baissé de 67 p. 100 au regard des 122,069,000 d'un an plus tôt et la valeur (\$700,000), de 66 p. 100 (\$2,042,000). Les débarquements de flétan se sont chiffrés par 28, 394,000 livres contre 26,063,000 en 1959. La prise de saumon a augmenté en volume et en valeur.

Stocks de poisson congelé - Les stocks comestibles de produits de la pêche, le dernier jour de juillet, se chiffraient par 65,526,000 livres; à la même date, l'an dernier, ils atteignaient 62,368,000 livres. On comptait 22,529,000 livres de filets (blocs compris) de morue de l'Atlantique, soit beaucoup plus que les 15,477,-000 d'un an plus tôt. Les stocks de flétan du Pacifique s'élevaient à 12,519,000 livres, soit une baisse de 15 p. 100 sur les 14,699,000 de juillet 1959. Les stocks de petits poissons plats étaient en augmentation mais ceux de flétan et de saumon du Pacifique étaient en diminution.

Exportations - La valeur des exportations de tous les produits de la pêche, au cours du premier semestre, s'est élevée à \$60,936,000, soit une diminution de 9 p. 100 sur les \$66,702,000 de 1959. La baisse des ventes tient surtout aux exportations moindres de saumon rouge en conserve, de boette et, à une plus petite échelle, de kéta en conserve.

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, juillet 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 1b Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
ANADA-Total-CANADA	345,649	354,136	15,942	18,009	
Newfoundland - Terre-Neuve	209,046	173,012	5,400	4,794	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	50,976	73,705	2,481	3,390	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	22,027	47,446	803	1,354	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	4,970	6,769	186	353	
Quebec - Québec	25,886	15,960	920	622	
British Columbia - Colombie-Britannique	32,744	37,244	6,152	7,496	
TLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	312,905	316,892	9,790	10,513	
FROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	280,462	253,746	7,088	6,731	
Cod - Morue	243,057	206,655	5,952	5,325	
Haddock - Églefin	5,325	6,313	247	255	
Pollock - Goberge	7,238	14,939	148	334	
Hake - Merlu	4,133	4,499	75	88	
Cusk - Brosme	396	780	8	19	
P 161 1 P 1 1 P 1	F 0/0	7 (00	12/	1.0/	
Redfish - Perche rose	5,848	7,489	134	184	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	420	481	12	14	
Halibut - Flétan	482	634	114	150	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	12,897	11,193	395	355	
Plaice (Rough dab) - Plie commune	2,235	1,965	66	59	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	1,478	1,814	52	64	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	12	27		1	
Mixed Flounders - Flets divers	9,172	7,387	277	231	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	666	763	3	7	
		, , , ,	,	·	
ELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	28,932	58,340	1,384	2,065	
Herring - Hareng	16,012	47,203	232	723	
Mackerel - Maquereau	763	3,066	36	141	
Alewives - Gasparot	302	1,588	4	24	
Shad - Alose	21	78	2	5	
Salmon - Saumon	1,849	1,737	605	640	
Smelts - Éperlan	2 9	/. 7	2	4	
Swordfish - Espadon	1,815	1,430	3 433	492	
Tuna - Thon	4	12	433	1	
Capelin - Capelan	8,044	3,092	56	23	
Tomcod - Poulamon	-	3,092	-	-	
				_	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	1	4		1	
Sturgeon - Esturgeon	13	16	2	1	
Eel - Anguille	10	12	1 10	1 9	
			10	,	
IDLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	3,511	4,806	1,086	1,359	
Lobsters - Homard	1,882	2,841	812	1,054	
Clams, Coques- bar - Mactre	236	120	7	4	
" soft-shell - Mye	575	426	27	23	
" quahaug	162	169	5	7	
Scallops - Pétoncle	641	1,181	235	269	
Oysters - Huître	_	-	-	_	
Squid - Encornet	11	40		1	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	4	29		1	
THER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS		• • •	232	358	
Cod Livers - Foie de morue	12 177	12 506	150	160	
Other Livers - Autres foies	12,177	12,586	158	162	
Herring Scales - Écailles de hareng		171	2	3	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	127	430	13	43	
Other Seaweeds - Autres herbes marines	2,893	8,922	37	119	
Seals (Number) - Phoques (nombre)	8	79	3	11	
Other - Autres	443	588	8	3	
Other - Autres		• • •	11	17	

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, July 1959-60

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>(suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, juillet 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - M	illiers de \$	
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	209,046	173,012	5,400	4,794	
Cod - Morue	193,110	161,724	4,449	4,012	
Haddock - Eglefin	61	6	1		
Redfish - Perche rose	2,312	3,503	49	75	
Halibut - Flétan	109	47	20	8	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	3,058	2,623	77	71	
Turbot - Turbot	233	10	14	1 1	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	146	181	3	3	
Herring - Hareng	258	250	,		
Mackerel - Maquereau	230	352	4	8	
Capelin - Capelan	7,967	3,072	55	23	
Salmon - Saumon	1,210	1,108	304	291	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	55	40	7	6	
Lobsters - Homard	500				
Scallops - Pétoncle	509 15	331	248	134	
Squid - Encornet	3	8	5	2	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	_			
Other items - Total - Autres produits			164	160	
OVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	E0 076	70. 705		7	
VA BOOTER-TOTAL-MOUVELLE-ECOSSE	50,976	73,705	2,481	3,390	
Cod - Morue	14,756	17,117	546	583	
Haddock - Eglefin	3,893	5,053	174	192	
Pollock - Goberge	5,448	12,574	102	279	
Hake & Cusk - Merlu et brosme	1,845	2,702	43	68	
Redfish - Perche rose	1,650	2,842	44	85	
TO THE TOTAL OF TH	294	418	9	12	
Halibut - Flétan	316	540	78	131	
Plaice - Plie	1,407	701	40	24	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	1,365	1,596	48	56	
Mixed Flounders - Flets divers	4,428	2,819	140	101	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	488	614	3	6	
Herring - Hareng	10,902	19,348	143	273	
Mackerel - Maquereau	541	2,727	24	120	
Alewives - Gasparot	196	388	3	5	
Salmon - Saumon	52	139	27	77	
Swordfish - Espadon	1,815	1 /20	400	-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	18	1,430	433 1	492	
	-	34	<u>.</u>]	
Lobsters - Homard	735	1,242	346	482	
Clams, soft-shell - Mye	189	209	12	12	
Clams, other - Autres coques	4	6		1	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	626 8	1,174	230	267	
Other items - Total - Autres produits			35	1 120	
			•		
W BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	22,027	47,446	803	1,354	
Cod - Morue	11,962	11,935	377	324	
Haddock - Églefin	755	903	44	47	
Pollock - Goberge	1,765	2,254	46	54	
Hake - Merlu	764	620	13	10	
Redfish - Perche rose	279	234	6	-	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	1,370	1,990	42	5 57	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	110	55	2	1	
Herring - Hareng	3,958	27,057	63	427	
Mackerel - Maquereau	134	316	8	20	
	106	1,006.	1 147	14 192	
Salmon - Saumon					
Salmon - Saumon	315	527	± + 7	192	

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, July 1959-60

Tableau 1. Débarquements Mensuels(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, juillet 1959-60

Areas and Species	Quantit	y - Quantité	Value	- Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
MEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb	Milliers de liv.	\$'000 - M	lilliers de \$
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits		381 109 177 - 1	22 7 10 - 14	136 6 7 - - 49
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	4,970	6,769	186	353
Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,710 486 1,847 503 89	2,926 334 1,910 580 123	43 22 26 17	74 15 29 20 2
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	60	39 17	3	1 1
Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	167 108 	194 525 113 - 8	61 3	181 4 - - 21
QUEBEC-Total-QUÉBEC	25,886	15,960	920	622
Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	21,519 48 533 1,803	12,953 40 874 945	537 14 17 42	332 10 25 19
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	894 28 272 29 105	407 6 163 47 42	22 1 127 3 7	14 80 4 4
Lobsters - Homard	408 243 4	362 101 20	135 7 8	121 4 1 8
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	32,744	37,244	6,152	7,496
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	924 550 54 6,607(1) 821 95	469 556 16 7,202(2) 1,437 30	46 44 8 1,275(1) 43 4	23 50 2 1,234(2) 69 1
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	18,789 2,115 4,605 2,816 6,058 3,082 113	25,163 2,928 4,042 6,914 8,237 2,851 191	4,554 190 1,188 304 1,884 975	5,949 266 1,294 771 2,657 935 26
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	3,453 441	591 342	57 14	11
Crabs - Crabe Clams - Coque Oysters - Huître Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	856 13 106 35 -	1,230 24 79 105	86 1 6 6	123 1 5 19

⁽¹⁾ Including 1,522,000 pounds (\$309,000) landed in U.S.A. - Y compris les debarquements aux Etats-Unis 1,522,000 livres (\$309,000)

⁽²⁾ Including 1,291,000 pounds (\$229,000) landed in U.S.A. - Y compris les debarquements aux Etats-Unis 1,291,000 livres (\$229,000)

Table 2. Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-July 1959-60

Tableau 2. <u>Débarquements accumulés</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-juill. 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
	'000 1ь м	illiers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$
ANADA-Total-CANADA	966,603	943,669	51,472	1
MADA-TOCAT-CANADA	300,003	743,009	31,472	51,746
Newfoundland - Terre-Neuve	354,489	364,503	10,075	10,832
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	240,102	261,864	17,102	17,106
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	78,895	115,342	3,292	4,099
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	20,171	21,558	2,550	2,796
Quebec - Québec	72,014	56,540	2,819	
British Columbia - Colombie-Britannique	200,932	123,862	15,634	2,724
	200,732	123,002	13,034	14,109
LANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	765,671	819,807	35,838	37,557
OUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	601,831	606,908	18,379	17,921
Cod - Morue	409,749	398,924	10,842	10,558
Haddock - Églefin	85,712	67,106	3,814	2,522
Pollock - Goberge	24,194	33,447	480	_
Hake - Merlu	7,288	6,890	138	740
Cusk - Brosme	2,490		52	135
	2,470	3,736	32	93
Redfish - Perche rose	16,037	19,729	372	503
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	3,315	2,971	104	90
Malibut - Flétan	4,294	4,646	1,086	1,126
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	46,349	67,089	1,467	2,130
	•		.,	-, 250
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	4,307	8,664	125	265
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	11,555	16,362	423	602
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	87	107	2	4
Mixed Flounders - Flets divers	30,400	41,956	917	1,259
ther Groundfish - Autres poissons de fond	2,403	2,370	24	24
AGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	126,648	171,897	3,681	4,623
	•		0,002	1,90.00
Herring - Hareng	89,207	135,874	1,191	1,990
Mackerel - Maquereau	3,414	6,441	176	361
lewives - Gasparot	11,452	7,669	183	143
had - Alose	818	809	43	48
almon - Saumon	3,486	3,127	1,263	1,268
males Forman	1 226	1 1/1		
melts - Eperlan	1,336	1,141	182	119
wordfish - Espadon	1,934	1,570	482	547
una - Thon	4	12		1
apelin - Capelan	14,384	14,774	120	108
omcod - Poulamon	373	229	11	6
ass (striped) - Bar d'Amérique	9	25	,	^
ass (striped) - Bar d'Amériqueturgeon - Esturgeon	43	37	1 7	3
el - Anguille	60	110	8	14
ther fish - Autres poissons	128	79	14	12
•	120	/3	14	12
LUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	37,192	41,002	12,958	13,710
obsters - Homard	31,378	34,423	11,796	12,477
lams, Coques - bar - Mactre	424	160	13	5
" soft-shell - Mye	2,582	1,565	135	87
n quahaug	237	201	8	7
callops - Pétoncle	2,452	4,481	1,003	1,129
ysters - Huîtrė	10	15	1	1
quid - Encornet	8	40		1
ther shellfish - Autres mollusques et crustacés	101	117	2	3
ER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS			820	1,303
ad I January Barta da assura				
od Livers - Foie de morue	16,308	19,205	213	245
ther Livers - Autres foies	365	327	10	10
erring Scales - Ecailles de hareng	228	871	22	86
rish Moss - Mousse d'Irlande	8,593	10,485	102	136
than Convoids Author hamber mendage	1,970	90	11	15
ther Seaweeds - Autres herbes marines	19770			
ther Seaweeds - Autres herbes marineseals (Number) - Phoques (nombre)	95,491	165,975	436	781

Tableau 2. Débarquements accumulés (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-juill. 1959-6

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959 1960		
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de S	
WFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	354,489	364,503	10,075	10,832	
Cod - Morue	279,732	280,887	6,511	6,948	
Haddock - Eglefin	25,942	22,378	614	515	
Redfish - Perche rose	7,021	8,374	144	182	
Halibut - Flétan de l'Atlantique	423	406	70	57	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	13,364	20,383	361	558	
Turbot - Turbot	265	46	16	3	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	965	843	17	13	
Herring - Hareng	7,200	10,252	112	158	
Mackerel - Maquereau	-, , 0	-	112	136	
Capelin - Capelan	13,544	14,602	102	104	
almon - Saumon	2,182	1,838	615	563	
ther, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	79	80	9	10	
obsters - Homard	3,746	4,392	7 222	1 262	
Scallops - Pétoncle	23	13	1,223	1,363	
quid - Encornet	3	8			
ther shellfish - Autres mollusques et crustacés	** ***	1			
ther items - Total - Autres produits	• • •		274	355	
A SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	240,102	261,864	17,102	17,106	
Cod - Morue	65,980	63,555	2,547	2,172	
Haddock - Églefin	55,597	41,207	2,979	1,835	
ollock - Goberge	19,591	26,820	367	577	
ake & Cusk - Merlu et brosme	6,294	7,552	141	184	
edfish - Perche rose	5,320	9,115	146	272	
atfish (wolffish) - Poisson-chat	2,861	2,690	91	83	
alibut - Flétan	3,712	4,082	976	1,035	
laice - Plie	1,997	4,463	53	142	
itch Flounder (Grey sole) - Sole grise	10,085	15,164	373	560	
fixed Flounders - Flets diversther Groundfish - Autres poissons de fond	12,638	15,679	412	521	
their Groundston - Autres potasons de tond	2,102	2,087	22	22	
derring - Hareng	26,714	38,205	385	551	
Mackerel - Maquereau	2,503	5,698	123	316	
lewives - Gasparot	4,072	3,402	90	80	
almon - Saumon melts - Éperlan	111 156	204	61	112	
wordfish - Espadon	1,934	123	26 482	19 547	
ther, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	173	207	12	18	
				20	
obsters - Homard	15,154	15,069	6,317	6,171	
lams, soft-shell - Myelams, other - Autres coques	650 2 4	460	42	30	
callops - Pétoncle	2,424	26 4,451	994	1 110	
ther shellfish - Autres mollusques et crustacés	10	35	994	1,119	
ther items - Total - Autres produits			461	737	
BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	78,895	115,342	3,292	4,099	
od - Morue	10.0/0				
laddock - Églefin	19,843 2,115	17,650	640	484	
ollock - Goberge	4,150	2,106 6,113	125 109	109 158	
ake - Merlu	950	795	15	12	
edfish - Perche rose	346	453	0		
laice and mixed Flounders - Plie et flets divers	4,335	453 5,952	8	10	
ther Groundfish - Autres poissons de fond	216	133	132 7	175 2	
erring - Hareng	31 602				
ackerel - Maquereau	31,682 677	70,409	414	1,092	
lewives - Gasparot	7,304	622 4,051	41 92	38	
almon - Saumon	618	507	303	58 294	
melts - Éperlan	799	687	113	71	
ther, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	984	904	44	48	

Table 2. Cumulative Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan. -July 1959-60

Tableau 2. Débarquements accumulés(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-juill. 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$
Lobsters - Homard	3,146	4,030	1 1/2	1 /00
Clams, soft-shell - Mye	1,179	675	1,142 70	1,402 41
Clams, Other - Autres coques	469	191	14	7
Oysters - Huître	-		~	_
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	82	64	3	9
Other items - Total - Autres produits	* * *		20	89
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	20,171	21,558	2,550	2,796
Cod - Morue	3,876	5,211	114	141
Haddock - Eglefin	1,406	1,027	65	46
Hake - Merlu	2,225	2,051	31	30
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	2,088	2,384	69	80
Other Groundfish - Autres poissons de fond	199	246	1	3
Herring - Hareng	3,338	2,598	71	5.7
Mackerel - Maquereau	175	78	9	57 5
Smelts - Eperlan	242	126	24	11
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	175	302	5	10
Lobsters - Homard	6,240	7,354	2,123	2 270
Clams - Coque	195	155	7,123	2,378 4
Oysters - Huître	8	12	i	1
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	4	14		an an
Other items - Total - Autres produits	* * *	• • •	30	30
QUEBEC-Tota1-QUÉBEC	72,014	56,540	2,819	2,724
Cod - Morue	40,318	31,621	1,030	813
Halibut - Flétan	141	143	36	32
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	1,577	3,018	51	91
Other Groundfish - Autres poissons de fond	4,157	2,274	106	56
Herring - Hareng	20,273	14,410	209	132
Mackerel - Maquereau	59	43	3	2
Salmon - Saumon	575	578	284	299
Smelts - Eperlan	134	165	19	14
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	945	236	33	14
Lobsters - Homard	3,092	3,578	991	1,163
Clams - Coque	726	419	21	15
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	17	55	1	1
Other items - Total - Autres produits	* * *	• • •	35	92
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	200,932	123,862	15,634	14,189
Gray Cod - Morue	5,811	3,484	200	4 72 -
Lingcod - Morue-lingue	2,634	2,516	306 235	175
Sablefish - Morue charbonnière	88	59	12	220
Halibut - Flétan	26,063(1)	28,394(2)	4,940(1)	4,564(
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers	3,507	5,043	200	262
Other Groundfish - Autres poissons de fond	753	294	30	12
Salmon - Total - Saumon	26,498	29,238	6,903	7 21/
Chum - Saumon kéta	2,416	2,970	220	7,314 270
Coho - Saumon coho	6,407	5,310	1,621	1,674
Pink - Saumon rose	2,887	6,920	311	772
Sockeye - Saumon rouge	6,333	8,298	1,961	2,677
Spring - Saumon quinnat	8,286 169	5,503	2,769	1,886
	103	237	21	35
Herring - Hareng	122,069 3,094	40,642 3,575	2,042	700 107
Crabs - Crabe	2,915			
Clams - Coque	1,839	3,091 2,755	296	311
Oysters - Huître	4,905	3,680	282	80 216
Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose	756	908	123	160
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés		3	723	100
Other items - Total - Autres produits			101	61

⁽¹⁾ Including 4,291.300 pounds (\$887,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux Etats-Unis 4,291,000 livres (\$887,000)

⁽²⁾ Including 4,988,000 pounds (\$845,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux Etats-Unis 4,988,000 livres (\$845,000)

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUANTITY - QUANTITE				VALUE - VALEUR				
SPECIES - ESPÈCES	June Juin		January-June Janvier-juin		June Juin		January-June Janvier-juin		
	1959	1960	1959	1960	1959	1960	1959	1960	
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars	
otal	2,102	2,039	15,679	11,740	272	259	1,353	1,217	
Bass, white - Achigan blanc	52	123	468	501	10	15	78	60	
Catfish - Barbue	22	24	108	101	4	4	22	20	
Herring Lake - Hareng de lac	8	11	85	47	1	1	10	5	
Perch (yellow) - Perche	432	339	5,532	4,311	36	38	295	310	
Pickerel (blue) - Doré bleu	1	1	18	2			6		
Pickerel (yellow) - Doré jaune	249	242	1,152	888	68	67	384	313	
Pike (Jackfish) - Brochet	69	67	272	263	4	6	23	26	
Smelts - Éperlan	326	209	4,511	2,503	10	6	125	78	
Sturgeon - Esturgeon	25	17	40	31	20	18	37	34	
Trout Lake - Truite	43	19	105	57	14	8	41	25	
Tullibee - Tullibi	176	176	344	363	26	26	53	60	
Whitefish - Corégone	217	260	476	584	59	54	149	190	
Other - Autres	482	551	2,568	2,089	20	16	130	96	

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUA	VALUE - VALEUR						
SPECIES - ESPÈCES	July Juillet		December-July Décembre-juillet		July Juillet		December-July Décembre-juiller	
	1959	1960	1958-1959	1959-1960	1959	1960	1958-1959	1959-1960
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
otal	941	942	3,540	3,420	91	106	454	441
Inconnu - Inconnu	76	21	198	151	3	1	7	9
Trout - Truite	126	142	656	529	15	18	104	79
Whitefish - Corégone	725	748	2,441	2,516	72	86	328	343
Other - Autres	14	31	245	224	1	1	15	10
Other - Autres	14	31	245	224	1	1	15	

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier-juillet 1959-1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE	'000 1ь.	- 1000 liv	ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE	'000 lb.	- 1000 liv.
*FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	48,196	87,368	SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
a 1 v			*Wet-Salted - Total - Salés verts	2,452	2,911
Cod - Morue	8,808	6,486	Cod - Morue	1,055	1,171
Haddock - Églefin Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et	3,163	2,574	Pollock - Goberge		1,353
brosme	8,531	9,682	Hake - Merlu		143
Halibut - Flétan	3,218	3,691	Other - Autres	116	244
Mackerel - Maquereau	1,370		*Dried-Salted - Total - Salés séchés	20 520	17.050
Herring - Hareng	13,441	53,167	Cod - Morue	39,520	47,259
Salmon - Saumon	2,092	2,058	Pollock - Goberge		36,682 8,578
Smelts - Eperlan	964	447	Hake - Merlu	832	1,275
Swordfish - Espadon	2,123	1,069	Other - Autres		724
PROZEM EIGH IN OR DR. MORAY POYCOOM					
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS	6 269	5 (5)	*Boneless - Total - Désossés		3,390
CONGELES, ENTIERS OU HABILLÉS	6,268	5,656	Cod - Morue	,	3,021
Cod - Morue	394	110	Other - Autres	533	369
Mackerel - Maquereau	734	456		Power	Dothan
Herring - Hareng	993	1,867	SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		- Boîtes
Salmon - Saumon	415	525	DILLID HI I OTHER SOCIETY	***	* * *
Smelts - Éperlan	884	750	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng		
			bouffi (boîtes de 18 liv.)	226,437	131,302
FRESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	11,045	11,454	*Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng		-52,502
			désossé (boîtes de 10 liv.)	35,078	30,211
Cod - Morue	4,841	5,764			T -
Haddock - Églefin	4,604	3,843	*	Barrel	s - Barils
Flounders - Flets	858	1,331	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURÉS		
Other sea fish - Autres poissons de mer	742	516	OU TRAITÉS AU VINAIGRE	46,300	38,771
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	55,875	43,184	Herring, split - Hareng fendu) Herring, fillets - Filets de hareng	16,405	23,202
Cod - Morue	21,763	12,097	Mackerel, split - Maquereau fendu) Mackerel, fillets - Filets de maquereau)	8,152	2,801
Haddock - Églefin	17,687	9,980	Alewives, split - Gasparot fendu)	20,900	10 605
Rosefish - Perche rose	4,151	4,936	Alewives, fillets - Filets de gasparot.	20,900	12,625
Catfish - Poisson-chat	856	938	Turbot, split - Turbot fendu	843	143
Flounders - Flets	8,764	13,089			1 - 13
Other sea fish - Autres poissons				Cases	- Caisses
de mer	2,654	2,144	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
FPO7FN FICH BLOCKS - TOTAL BLOCKS DE			MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE		
FROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE POISSON CONGELÉS	21,531	29,264	Cod and Allied Species (48 lb.) -		
TO I DOOR OOM GEELED	21,551	27,204	Morue et espèces voisines (48 liv.)	27 965	27 722
Cod - Morue	17,382	23,547	Herring, plain and in tomato sauce	27,865	27,722
Haddock - Églefin	3,285	4,606	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	864	1,111	sauce aux tomates (48 liv.)	93	
			Herring kippered snacks (20 lb.) -		
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE			Hareng fumé "snacks" (20 liv.)		
POISSON CONGELÉES	2,390	2,167	Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) .		
	600	161	Lobster Meat (48 lb.) - Chair de		
Cod - Morue	689	1 126	homard (48 liv.)	44,230	50,966
Haddock - Eglefin	1,273	1,136	Clams (30 lb.) - Coques (30 liv.)	10,916	6,307
Other - Autres	420	307	DV DBADUCTC CAUC DDADUTTC		
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET			BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS	• • •	• • •
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS				Tons -	Tonnes
onosinoso, rigiso do donossisto e e e e e e e e e e e e e e e e e e e	• • •	• • •	Fish meal - Total - Farine de poisson	20,264	15,822
Lobster, whole - Homard entier	16,034	22,807	Groundfish - Poisson de fond	20,204	15,022
Lobster Meat - Chair de homard	2,086	2,499	Herring - Hareng		
Clams, shucked - Coques écaillées	104	77		imp.gals.	- gall. imp.
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées.	2,099	4,152	Oil - Total - Huile	743,373	840,928
Oysters, whole - Huîtres entières		39	Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	472,175	520,150
PEGU GLOVED DD OD STILLISMO BIDUTO			Herring - Hareng		
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS			Other - Autres	271,198	320,778
FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS	• • •	* * *		1000 15	- 1000 liv.
Cod Fillets - Filets de morue	1,925	1,452	Other - Autres		- 1000 110.
Haddock, Dressed - Églefin habillé	556	496	Herring Scales - Écailles de hareng		
Herring, Kippers - Hareng habillé	390	603	Offal - Déchets		20,946
					,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
				28,625	

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January-July 1959-1960

Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), Janvier-juillet 1959-1960

roducts & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
	'000 1ь	1000 liv.		'000 lb.	- 1000 liv
ITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
OZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
ONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	19,985	17,570			
			Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
Malibut - Flétan	15,469	12,330	ou en filets	187	140
lerring - Hareng	66	329	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé		
'Cods" - "Morues"	594	635	ou en filets	67	1 59
Salmon - Total - Saumon	3,663	4,148			Caisses
					- (48 liv.
almon Chum - Saumon kéta	208	808	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	265,604	274,440
" Coho - Saumon coho	848	1,399			
" Pink - Saumon rose	147	138	Salmon Chum - Kéta	33,344	19,616
" Spring - Saumon quinnat	2,413	1,663	Conto = Conto	95,946	44,514
			FIRE ROSE	37,427	89,703
AND STATES MONEY THE PRO CONCERT OF	0 000	/ 015	Sockeye - Rouge		117,100
OZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELES.	2,809	4,215	Spring - Quimat	6,447 279	3,249
10 1 II I	682	442	" Other - Autres BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
Cods" - "Morues"			BI-PRODUCIS - SOUS-PRODULIS	• • •	***
Malibut - Flétan	1,323	2,816	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		
Soles - Sole	197	226	(tonnes)	7,547	
" Chum - Kéta	4	45	Herring Oil (imp. gals.) - Huile de	7,347	_
Coho - Coho	4	43	hareng (gall. imp.)	418.084	

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast July 1959-1960

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique juillet 1959-1960

Product and Species - Produits et espèces	31 July 31 1959	31 July 31 1960 p.	30 June 30 1960
	Thousand p	ounds - Milliers d	e livres
ET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la saumure ou en arrime)	20,792	34,676	17,315
Cod - Morue	12,785	22,716	9,353
Pollock - Goberge	5,673	9,206	6,304
Hake - Merlu	2,107	2,424	1,308
Other - Autres	227	330	350
RIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	3,082	5,110	3,539
Cod - Morue	2,432	4.047	2,759
Pollock - Goberge	562	742	410
Hake - Merlu	75	238	218
Other - Autres	13	83	152
ONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	333	350	278
Cod - Morue	301	303	240
Other - Autres	32	47	38
	bbls barils	bbls barils	bbls barils
ICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	18,680	24,109	29,230
Herring - Hareng	2.878	5,536	6,646
Mackerel - Maquereau	303	4.578	7,713
Alewive - Gasparot	14,942	13,631	14,531
Turbot - Turbot	557	364	340
	boxes - boîtes	boxes - boites	boxes - boîtes
SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		• • •	• • •
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	242,305	201,063	235,414
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	4,974	17,850	10,084

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish July 1959-1960

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique juillet 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	31 July 31 1959	31 July 31 1960 p.	30 June 30 1960
	Thousand p	ounds - Milliers	de livres
TOTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	77,158	79,859	68,053
WH. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	24,947	19,345	17,436
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	774	225	206
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	515	412	346
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	535	483	626
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	13,777	10,123	9,945
Other flatfish - Autres poissons plats Other groundfish - Autres poissons de fond	126	113	71
other groundrish - natics poissons de fond	688	481	510
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	4,521	3,422	1 71/.
Chum - Kéta	758	413	1,714 195
Coho - Coho	1,312	1,375	439
Pink - Rose	191	133	80
Spring - Quinnat	2,009	1,101	711
Other (1) - Autres (1)	251	400	289
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	461	/ 21	100
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	396	421 351	198 346
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	163	125	146
Mackerel - Maquereau	108	162	301
Smelts - Eperlan	1,582	1,194	1,420
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	1,301	1,833	1,607
H. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	4,124	2,940	2,334
Bass, white - Achigan blanc	156		
Cisco (lake herring) - Hareng de lac	156	212	149
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	54 279	27	22
Lake Trout - Truite	272	78 111	42
Perch (yellow) - Perche	357	18	95 57
Pickerel, Blue - Doré bleu	1		3
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	8	50	36
Piles Prochet			
Pike - Brochet	19	14	13
Tullibee - Tullibi	14	17	14
Whitefish - Corégone	168 1,737	159 1,251	198
Other (1) - Autres (1)	1,059	1,003	749 956
ILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	18,022	16,815	
			14,620
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique "Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	7,708	5,915	4,067
Haddock (2) - Églefin (2)	337 5,585	272	3 2 3
Redfish - Perche rose	1.033	2,487 1,473	3,045
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.)	1,157	2,523	950 2,164
Other flatfish - Autres poissons plats	1,885	4,001	3,936
Other Groundfish - Autres poissons de fond	176	106	114
Colmon Total Couman	4/0		
Salmon, - Total - Saumon,	140	28	21
Coho - Coho	87 53	-23	15
Other - Autres	22	5	6
Other sea fish fillets - Filets d'autres poissons de mer	1	10	
OCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	10,501	21,292	13,983
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	7 760	16,614	0.222
Haddock (2) - Eglefin (2)	7,769 1,224	3,690	9,232
Other - Autres	1,508	988	3,787 964
LLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUGE	1,111	981	920
	_,	- 4	720
Perch (yellow) - Perche	57	53	125
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	109	292	264
Pike - Brochet	146	52	65
Sauger - Doré noir	20	35	11
Suckers - Catostomes (suceurs)	189	117	108
Other - Autres	448 142	223	151
***************************************	142	209	196

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish $July\ 1959-1960$

Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique juillet 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	31 July 31 1959	31 July 31 1960 p.	30 June 3 1960
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
ISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	435	905	972
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	134	191	290
Haddock - Églefin	245	676	531
Other - Autres	56	38	151
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,957	1,909	1,854
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	1.090	894	964
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	31	53	40
Finnan Haddie - Finnan haddie	181	143	216
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	439	665	439
Other - Autres	216	154	195
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,271	1,339	1,915
Lobsters, whole - Homard entier	120	33	171
Lobsters, meat - Chair de homard	144	325	561
Scallops - Pétoncle	459	378	559
Shrimps - Crevette	256	291	290
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	292	312	334
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOËTTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	14,790	14,333	14,019
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	5.063	5.015	3,860
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	820	612	792
Mackerel - Maquereau	553	486	393
Other bait - Autre boëtte	2,121	1,866	2,410
Animal foods - Aliments d'animaux	6,233	6,354	6,564

⁽¹⁾ May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January-June 1959-1960

Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-juin 1959-1960.

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value	- Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollar
OTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	• • •	• • •	66,702	60,936
R., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	27,870	42,598	6,639	6,107
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	867	445	107	74
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	492	504	56	73
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Églefin, etc., fr. ou cong., hab.	1,459	791	189	92
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab	1,916	2,395	830	929
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	2,437	3,235	533	586
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	5,619	5,703	1,705	1,478
Herring sea, fr. or fzn, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	6,473	21,643	129	406
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	410	477	69	80
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent. ou hab	128	119	86	89
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	38	203	23	135
Salmon, Red Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	1,006	368	598	241
Salmon, Red Spring, frozen, wh. or dr Quinnat congelé, ent. ou hab	537	865	308	557
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé	2	10	1	5
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	1,584	218	737	114
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé		12		4
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Kéta congelé, ent. ou habillé	1,563	807	384	284
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	308	171	123	102
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons (Pac.) congelés	502	659	181	269
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	1,509	1,067	311	178
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	442	466	188	187
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	578	2,440	81	224

⁽²⁾ May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-juin 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
AND AN AD ADDRESS OF THE PARTY	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
FRESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	21,015	20,490	6,267	6,515
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	114	52	29	11
Germany West - Allemagne occidentale	30	19	10	4
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	55 1,332	1,104	11 217	204
	1,00%	1,104	21/	204
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	3,177	2,948	1,287	1,236
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab	321	463	117	167
Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	1,184 1,263	962	191 440	185 371
Sturgeon, fr. or fzn, wh. or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	244	171	226	175
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	697	804	271	311
Whitefish, fresh - Corégone frais	6,154	6,537	2,234	2,488
Whitefish, frozen - Corégone congelé	1,302	1,431	430	493
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés	5,227	5,022	825	874
SEA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	44,076	51,826	10,930	11,779
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	1,352	2,625	349	537
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl	8,065	7,528	1,727	1,468
Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	706	501	220	142
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	11,486 588	7,394	3,071 166	1,817 221
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	2 120	2 202	700	700
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu	3,139 745	3,382	708 13 4	708 84
Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	6,646	14, 294	1,304	2,763
Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	1,777	2,475	364	523
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	2,226	2,815	492	562
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	207	699	71	234
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.)	5,801	7,897	1,781	2,380
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.) Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	954 72	585	410 44	257
Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	312	204	89	32 51
RESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	6,374	6,917	2,287	2,575
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	656	649	485	539
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	1,062	1,036	3 58	359
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone	460	627	159	206
Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	4,196	4,605	1,285	1,471
SMOKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	4,696	3,145	779	584
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	3,446	2,298	382	285
Dominican Republic - République Dominicaine	1,505	854	159	107
Haiti - Haīti	1,660 265	1,258	191	158 47
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	248	36	53	9
Salmon Smoked - Saumon fumé	95	108	94	104
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	44	37	41	33
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue	529 113	357 124	157 34	104 35
ALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	45,407	50,706	7,760	8,365
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	2 /26			
United States - États-Unis	2,476 1,906	2,576 2,102	752 577	857 70 5
Puerto Rico - Porto-Rico	236	195	70	63
Cod. Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum	87	126	19	27
Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins Barbados - La Barbade	10,336 598	11,467	1,684	1,844 58
Jamaica - La Jamaique	2,663	3,083	425	485
Damaroa - Ha Damarque	446	378	69	57
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago		590	124	95
	826	330		
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	826 1,420	32	310	6
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Brazil - Brésil Italy - Italie	1,420	32 169	- :	30
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago		32	310 - 137 496	

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-juin 1959-1960

Produits et pays de destination (1) SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin) Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'humidité ou moins		1960 00 dollars 2,999 89 800 258
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin) '000 lb 1000 liv. \$'00 Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 19,685 17,809 3, Barbados - La Barbade 382 562 5,500 5,125	397 56 858 236 155 167	2,999 89 800 258
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'humidité ou moins	397 56 858 236 155	2,999 89 800 258
43% d'humidité ou moins 19,685 17,809 3, Barbados - La Barbade 382 562 Jamaica - La Jama*que 5,500 5,125	56 858 236 155 167	89 800 2 58
Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent 996 1,076 Cuba - Cuba 6,241 2,713 1, Haiti - Haïti 472 607	420 90	169 497 129 842 54
	210 130 68 90 48 - - 48	299 109 45 379 479 204 223 52
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Églefin, merlu et brosme salés séchés. 956 1,462 Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	146 52 46	239 56 115
British Guiana - Guyane anglaise 2,053 1,838	305 307 64 83 613 159	1,183 308 54 597 170 59
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	174	782
Haiti - Haïti 1,499 1,269 Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré 1,692 1,079 Jamaica - La Jamaïque 1,345 736 United States - États-Unis 203 255	1 170 113 147 115 19 185	21 136 93 110 76 24 119
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	39 115 253 198	86 101 49 18
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	16 152 21 10 96	31 74 2 - 55
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE 24,262 13,206 12,	061	5,998
	219 122 83	222 85 115
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	522 132 74 464 138 71 103 165	1,602 133 103 481 108 69 211
	384 185 72	1,411 1,160 87
	810 680 36	677 479 74

Table 8. (Concl.) Exports of Fish and Fishery Products, January-June 1959-1960.

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-juin 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
CANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)	'000 lb	1000 liv.	\$1000 - 10	00 dollars
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	3,126	3,346	1,382	1,618
United Kingdom - Royaume-Uni	1,094	498	512	227
Australia - Australia	140	173	65	94
New Zealand - Nouvelle-Zélande Belgium - Belgique	538 538	931 524	250 231	499
bethrom - bethrate	330	324	231	200
Italy - Italie	96	83	41	42
Venezuela - Vénézuéla	203	108	77	43
United States - États-Unis	-	24	-	9
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	5,110	839	1,639	335
United Kingdom - Royaume-Uni	1,500	68	516	28
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	422	102	142	40
Belgium - Belgique	350	64	109	28
Italy - Italie	594	107	192	44
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	196	228	78	102
United Kingdom - Royaume-Uni	64	108	30	56
Other, canned - Autres, en conserve	105	86	27	31
MATTIGGE C ORIGINACEANG TO A 1 MATTIGOTIES DE ORIGINACES	16 506	10 010	11 000	10.010
MOLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	16,526	18,818	11,993	12,812
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	155	206	9	12
Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	38	17	30	14
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	12,620	13,480	7,400	7,456
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée	1,639	1,779	2,820	3,159
Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé	1,178	2,540	632	1,080
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	382	303	204	106
Lobster, canned - Homard en conserve	369	392	830	920
Germany West - Allemagne occidentale	10	8	25	22
United Kingdom - Royaume-Uni	35	71	83	164
Sweden - Suède	52	47	128	129
United States - États-Unis	260 145	252 101	564 68	569
Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	140	101	00	65
FISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	53,429	44,848	4,220	2,609
Herring Meal - Farine de hareng	48,776	37,248	3,931	2,208
United Kingdom - Royaume-Uni	6,752	2 ((0	592	7 = /
Mexico - Mexique	2,341	2,640	184	154
Other fish meal - Farine d'autres poissons	39,174 4,311	34,608 5,676	3,113 274	2,054
United Kingdom - Royaume-Uni	1,766	4,549	116	219
United States - États-Unis	2,494	1,071	154	56
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	342	1,924	15	121
	Imp. Gal		* 0.00	
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	2,079,520	2,858,892	1,362	1,761
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	308,964	408,525	239	241
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	-	35,995	-	33
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel	1,722,916	2,397,772	1,067	1,428
Other fish oils - Autres huiles de poissons	1,358	8,629	20	19
Marine animal oils - Huiles d'animaux marins	46,282	7,971	36	40
MISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS		• • •	1,230	1,049
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités			25	31
Japan - Japon		-	6	-
United States - États-Unis	28	23	18	15
Bait Fish and Shelifish - Boëtte, poisson et mollusques	6,498	1,348	305	5 42
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	3,477	3,236	101	92
Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	80,602	108,877	331	492
United Kingdom - Royaume-Uni	56,167	61,758	237	303
United States - États-Unis " "	20,495	47,119	68	189
Seaweeds - Herbes marines			283	244
Other - Autres produits		• • •	178	143

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 9. Imports of Fish and Fishery Products, January-April 1959-1960

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier-avril 1959-1960

Products and Country of Origin (1)	Quantity	- Quantité	Value	- Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	1000 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES		†	5,115	/, 679
	• • •	***		4,678
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.		• • •	1,906	1,863
Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, églefin et goberge frais	280 403	265 453	50 95	103
Salmon, fresh - Saumon frais	191	255	81	109
Other fish - Autres poissons	3,798	3,723	765	657
Lobsters fresh - Homard frais	26	14	28	16
Oysters, shelled ('000 gal.) - Huîtres écaillées (1000 gall.)	53	37	297	250
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose	641	1,070	470	656
Hong Kong - Hong-Kong	119	269	49	93
Mexico - Mexique	120	164	96	111
Squid fresh - Encornet frais	380	626	310	444
	• •	• •	120	27
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALES ET FUMES	1,593	1,588	286	283
Herring salted - Hareng salé	893	1,099	128	164
United Kingdom - Royaume-Uni	334	372	48	51
Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège	199 292	275 363	42 28	63
Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	700	489	158	36 119
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS CONSERVÉS			2 152	1 662
	***	***	2,152	1,662
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni	156 52	115 64	49	34
Norway - Norvège	99	47	15	19 14
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	615	597	353	314
Norway - Norvège	391	241	238	156
Portugal	129	177	66	83
Tuna canned - Thon en conserve	1,498	970	574	387
Japan - JaponFish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile	1,453	965	554	384
Peru - Pérou			157	131
Herring canned - Hareng en conserve	207	171	117 54	95 45
Germany West - Allemagne occidentale	130	124	32	29
Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	• •	* *	115	98
Crabs and Clams, canned - Crabes et coques en conserve	374	309	71	65
Japan - Japon	370	308	70	64
Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	145	156	84	97
Japan - Japon United States - États-Unis	92 48	107 37	43	53
	40	37	36	31
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve	519	439	695	491
India - Inde	52	11	54	9
United States - États-Unis	455	10 414	630	11 466
				400
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	• • •	0 0 0	137	164
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)	50	52	61	69
United Kingdom - Royaume-Uni	48	48	58	63
United States - États-Unis		• •	29 10	15 10
Other Marine oils ('000 gal.) - Autres huiles d'animaux marins				
(1000 gall.)	33	23	47	80
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	• • •		634	706
Fish meal - Farine de poisson	2	1,983		95
South Africa - Union Sud-Africaine	-	660	-	44
Peru - Pérou	1 10/	1,323	-	51
Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non	1,104	1,218 28,316	46 208	81
Other products - Autres produits	25,075	20,310	380	204 326
			the same of the sa	

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month July 1959-1960

Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois juillet 1959-1960

Species and Ports - Espèces et ports	1959	1960	Species and Ports - Espèces et ports	1959	1960
	¢ per 1b.−	c. par liv.		¢ per 1b.	-c. par liv.
TLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		1
			Yarmouth, N.S NÉ.		
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NÉ	E	-
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB.	55.0	-
Halifax, N.S NÉ	3.5-3.8	3.25	Richibucto, N.B NB.	_	-
Lockeport, N.S NÉ	4.5	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ	-	-
Louisbourg, N.S NÉ	3.5-4.0	3.25	Havre Aubert, Que Qué	-	•
Souris, P.E.I ÎPÉ	3.25	3.25	Bay of Islands, Nfld TN.	-	-
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE	-	-
Caraquet, N.B NB	3.25	2.8	Digby, N.S NÉ.		
Paspebiac, Que Qué	3.0		Grand Manan, N.B NB.	35.0	30.0
St. John's, Nfld TN.	2, 25	40	orana manan, N.D ND	-	-
Souris, P.E.I ÎPÉ	_	***			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN					
(offshore fish - pêche hauturière)			RETTICU COLUMBIA COLOMBIE BRITAINITOUR		
Halifax, N.S NÉ	4.0-4.25	5.0	BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Louisbourg, N.S NÉ	4.0-5.5	5.0	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN	3.0	-	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE			Vancouver, B.C CB		
Halifax, N.S NÉ	2.8	3.0	COHO, dr COHO, habillé	38.0	45.0
Louisbourg, N.S NÉ	2.8	3.0	Vancouver P.C. G. P.		
Ramea, Nfld TN	2.25	3.0	Vancouver, B.C CB	37.0	44.0-48.0
LOUNDERS - FLETS	4,43	-	PINK, rd ROSE, entier	77 0 41 -	
(offshore fish - pêche hauturière)			Prince Rupert, B.C CB	11.0-14.0	11.0-16.0
Halifax, N.S NÉ.	3.5	3.8	CHUM, rd KETA, entier		
Louisbourg, N.S NÉ.	3.0	3.0	Vancouver, B.C CB.	16.0	-
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ	3.0	3.0	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab		
(1) Caraquet, N.B NB	2.9	3.0	Vancouver, B.C CB	32.0-58.0	35.0-67.0
(1) Ramea, Nfld TN	2.8	3.0	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.		
ERRING - HARENG	2.0	-	Vancouver, B.C CB.	25.0-45.0	30.0-45.0
Yarmouth, N.S NÉ.	1.5		HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.		
ARDINES - SARDINES	1,5	-	Vancouver, B.C CB	20.5	17.0-18.0
Black's Harbour, N.B NB.	2.0	2.0	Prince Rupert, B.C CB	19.2-19.9	14.4-15.7
ACKEREL - MAQUEREAU	2.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE		
Cheticamp, N.S NÉ.			Vancouver, B.C CB	6.0-13.0	8.0-12.0
	-	605	LEMON & ROCK SOLES - SOLES		
Havre Aubert, Que Qué	-	-	Prince Rupert, B.C CB	4.0	2.0- 5.5

⁽¹⁾ Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series
Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale prices - Prix de gros			(1) Industrial Composite	Consumer Price Index - Indice du prix à la consommation			
Années et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	(1)Indice industriel général		U.S.A ÉU.	U.K RU.	
	19	35-1939 = 100		1949 :	= 100	1947-1949	Jan. 15 Janv.	
1955 Average-Moyenne 1956 Average-Moyenne 1957 Average-Moyenne 1958 Average-Moyenne 1959 Average-Moyenne 1959 Average-Moyenne 1959 June-Juin July-Juillet August-Août September-Septembre October-Octobre November-Novembre December-Décembre 1960 January-Janvier February-Février March-Mars April-Avril May-Mai June-Juin	273.9 296.9 302.6 312.0 326.4 314.4 321.9 318.6 321.1 321.9 324.6 334.1 337.6 343.4 350.6 345.6 329.6	271.2 262.6 278.7 314.8 315.7 311.3 319.2 312.6 319.9 312.0 302.4 298.7 299.0 285.6 284.0 289.5 290.3 307.9	189.5 187.3 152.6 141.1 131.7 132.5 125.3 126.5 108.4 108.4 114.4 144.6 171.7 162.6 177.7 186.7 189.8 159.6	161.2 182.0 194.7 194.1 205.7 212.8 212.4 213.3 218.3 217.3 211.6 200.0 202.2 202.0 201.5 204.2 209.8 217.8	116.4 118.1 121.9 125.1 126.5 125.9 125.9 126.4 127.1 128.0 128.3 127.9 127.5 127.2 126.9 127.5	= 100 114.5 116.2 120.2 123.5 124.6 124.5 124.9 124.8 125.2 125.5 125.6 125.5 125.6 125.7 126.2 126.3 126.5	1952 = 100 112.6 102.0 105.8 109.0 109.6 109.3 109.0 109.3 108.7 109.2 110.0 110.2 109.9 109.7 110.3 110.3 110.9	

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

⁽²⁾ Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

Product		Ha1:	ifax	Mon	Toronto	
	Unit	1959	1960	1959	1960	1959
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked		\$	\$	\$	\$	\$
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1Ъ.	.252	.250	.322	.299	.362
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	11	.259	.224	.282	.237	.310
3. Cod fillets, smoked	81	.302	.295	.353	.338	
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	11	.362	.388	.411	.366	.398
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	11	.350	.338	.425	.378	.488
6. Herring, kippered, domestic	11	.222	.222	.256	.248	
/. Mackerel, frozen, round	11	-	-	.243		.297
8. Smelts, frozen, No. 1	11	-	-	.301	.225	.267
ATLANTIC, canned						
9. Lobster, Fancy Grade cs.	48: 5 oz.	41.450	42,805	41,640	41 600	10.000
10. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-3 ½ oz.	9.006	8.996	9.042	41.600 9.016	42.860 8.929
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked					3.020	0.729
11. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed	1b.			207		
12. Silverbright, frozen, headless & dressed	11		505	.387	.342	.388
3. Coho, frozen, headless and dressed	11		.525	.417	.464	.360
14. Lingcod, fresh	11	_	-	.599	.671	.573
		-	-	NO.	-	-
PACIFIC, canned	,					
15. Sockeye, Grade Acs.	48: ∄ 1b.	23.790	25.965	22.880	25,473	22,938
16. Pink, Grade A cs.	**	14.258	14.325	13.800	13.890	13.825
INLAND FISH						10,015
7. Whitefish, fresh	1b.			250	0.70	
8. Whitefish, frozen	11		-	.358	.372	.293
19. Lake Trout, fresh	11		-	-		.258
20. Lake Trout, frozen	11	-	Ø.	.550	.475	.488
1. Yellow Pickerel fillets, fresh	11	-	-	.421	.397	.405
2. Yellow Pickerel fillets, frozen	11	-	-	.522	.488	-
			-	.463	.480	-

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of July 1959-1960

Product	Unit	Hal	ifax	Montreal	
	Onit	1959	1960	1959	1960
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked		\$	\$	\$	\$
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.367	.343	.460	.450
2. Cod fillets, frozen, packaged	11	-	.342	.337	.346
3. Cod fillets, smoked	II .	.376	.383	.507	494
4. Finnan Haddie	11	.456	.473	.530	.530
o. Haddock fillets, fresh	11	.488	.479	.560	.532
o. Herring, Kippered	11	.324	.337	.340	.344
/. Mackerel, frozen	11	-	-	.360	.350
o. Smelts, frozen, No. 1	11	-	.478	.393	.382
9. Salmon steak, fresh	11	.918	1.045	.950	1.290
ATLANTIC, canned					
10. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.				
11. Sardines, not smoked, in oil tin	3½ oz.	.953	1.025	1.012	1.055
, and the state of	J4 02.	.104	.102	.099	.101
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked					
12. Coho steak, fresh or frozen	1b.				
13. Spring steak, fresh or frozen	10.	-	-	.863	.852
14. Silverbright steak, fresh or frozen	ti .	**	-	-	_
5. Lingcod, fresh	11	-	-	-	.630
16. Halibut steak, fresh	11	-	-	-	-
7. Halibut steak, frozen		.554	.585	.725	.723
	••	-	-	-	_
PACIFIC, canned					
8. Sockeye, Grade A tin					
9. Pink, Fancy Grade tin	8 oz.	.555	.626	.505	.586
tin	**	.330	.351	.300	.327
INLAND FISH					
20. Whitefish, fresh	11				
21. Whitefish, frozen	1b.	-	-	-	_
22. Lake Trout, fresh	"	-	-	_	_
23. Yellow Pickerel, fresh	11	-	-	_	_
	"	-	-	-	

Toronto Winnipeg		Vanco	ouver			
1960	1959	1960	1959	1960	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$	\$		
202		440				PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.303	-	.440	-	-	liv.	Filets de morue, frais
.257	.327	.297	40	-	11	Filets de morue, congelés
.407	.410	.410	.420	.420	11	Filets de morue, fumés
-	-	-	-	-	11	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv
.427	-	.520	-	-	11	Filets d'églefin, frais, non emballés
.290	.283	.287	.300	.300	11	Hareng légèrement fumé
.257	.300	.290	-	.270	- 0	Maquereau congelé, entier
.238	-	-	-	-	11	Éperlan congelé nº 1
						DE L'ATLANTIQUE, en conserve
42.965	42.150	43.450	43.100	44.800	48: 5 onc.	
8.720	9.525	9.525	-	-	100-31 onc.	
0.5.0						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.352	.363	.357	.263	.245	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv 1
.462	.427	.430	.310	.392	H	Saumon kéta congelé, étêté et habillé 1
.663	.597	.700	.497	.567	17	Coho congelé, étêté et vidé 1
-	-	-	.167	.167	19	Morue-lingue fraîche 1
						DU PACIFIQUE, en conserve
25.214	23.525	25.800	21.533	24.633	48: ½ liv.	(Caisses) Saumon rouge, classe A 1
13.962	14.000	14.075	12.267	13.157	11	(Caisses) Saumon rose, classe A
210	200	200				POISSONS D'EAU DOUCE
.310	.300	.300	-	-	liv.	Corégone frais 1
.258	.227	.227	-	90	37	Corégone congelé 1
.508	-	-	-	-	11	Truite de lac fraîche 1
.425	.410	.410	-	10	11	Truite de lac congelée 2
-	.975	1.050	-	-	11	Filets de doré jaune, frais 2
-	.925	.883	-	-	11	Filets de doré jaune, congelés 2

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de juillet 1959-1960

		Toronto Vancouver			
1959	1960	1959	1960	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$		
			·		PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.598	.584	.432	.472	liv.	Filets de morue, frais et emballés
.354	.357	.392	.452	11	Filets de morue congelés et emballés
.575	.573	.576	.598	11	Filets de morue fumés
.590	.617	.540	.570	n	Finnan haddie
.760	.751	-	_	81	Filets d'églefin frais
.426	.456	_	-	11	Hareng légèrement fumé
-		_	_	11	Maquereau congelé
-	-	-	_	11	Éperlan congelé nº 1
-	-	-	-	11	Tranches de saumon
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve
. 948	1.000	1.034	1.086	5 onc.	(Boîte) Homard, classe de fantaisie
.097	.098	.105	.106	$3\frac{1}{4}$ onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.912	1.030	.763	.835	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées
-	-	.775	-	11	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées
-	-	-	.853	11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées
-	-	.362	.352	11	Morue-lingue fraîche
-	-	.542	.430		Tranches de flétan fraîches
.699	.719	-	-	11	Tranches de flétan congelées
					DU PACIFIQUE, en conserve
.492	.553	.498	.581	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A
.295	.313	.286	.315	11	(Boîte) Saumon rose, classe A
					POISSONS D'EAU DOUCE
.572	.588	-		liv.	Corégone frais
.590	-	-	-	11	Corégone congelé
.930	1.010	-	-	11	Truite de lac fraîche
-	-	-	-	11	Doré jaune frais

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States July 1959-60 Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis. juillet 1959-60

Selected Products - Canada and United States	FREEZINGS - January janvier			OCKS y 31 illet
Certains produits - Canada et Etats-Unis	1959	1960	1959	1960
	'000 lb Mil	liers de liv.	'000 lb Mil	1
ROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS				
Canada	330,187	318,192	278,065	270,366
United States - États-Unis	147,308 182,879	145,183 173,009	77,158	79,859
	102,077	1/3,009	200,907	190,507
GELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	77,739	62,155	56,668	52,129
Canada Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	10 550	10.000		
Haddock (1) - Églefin (1)	19,552	10,578	7,708	5,915
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	15,040 4,151	8,601 5,206	5,585	2,487
Soles and flounders - Soles et flets	9,139	12,210	1,033 1,885	1,473
Sub-total - Sous-total	47,882	36,595	16,211	4,001 13,876
77.1. 1. 2		,	20,222	15,070
United States - États-Unis				
Cod - Morue Haddock - Églefin	2,218	1,362	12,668	9,741
Pollock - Goberge	7,528	5,507	11,540	8,961
Ocean Perch - Perche rose	1,289	740	1,093	484
Flounder - Flets	16,498 2,324	15,551	11,497	12,622
Sub-total - Sous-total	2,324	2,400 25,560	3,659	6,445
	25,057	25,500	40,457	38,253
ISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	33,053	40,325	27,006	39,569
Canada	32,082	39,869	10,501	21,292
United States - États-Unis	971	456	16,505	18,277
ISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON				
Canada	2 021	2 000	5,909	8,492
United States - États-Unis	2,921	3,003	435	905
	* *	* *	5,474	7,587
ALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ Canada	7,552	7,605	12,127	8,285
Chum - Kéta	220	819	758	413
Coho - Coho	. 885	1,601	1,312	1,375
Pink - Rose	162	157	191	133
Spring - Quinnat Other - Autres	2,446	1,663	2,009	1,101
Sub-total - Sous-total	251 3,964	357	251	400
	3,304	4,597	4,521	3,422
United States - États-Unis				
King or Spring - Quinnat	2,452	2,319	3,923	3,027
Silver or Coho - Coho	931	456	1,992	936
Fall or Chum - Kéta	23	15	331	72
Other - Autres	182	218	1,360	828
bas socal - boas-cotal ecroscocococococococococococococococococo	3,588	3,008	7,606	4,863
ALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	42,097	41,093	33,756	21 77/
Canada	15,469	12,339	13,777	31,774 10,123
United States - États-Unis	26,628	28,754	19,979	21,651
DITTOIT MAKALI MATTURANING DE CONCENTRATION				,
ELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS Canada	52,600	54,137	44,760	41,330
United States - États-Unis	3,480	5,434	1,271	1,339
200000000000000000000000000000000000000	49,120	48,703	43,489	39,991
RESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	4,829	4,834	11,444	9,257
Lake trout - Truite (2)	70	20	369	223
Whitefish - Corégone (2)	757	1,046	2,185	1,474
Other - Autres (2)	2,053	2,405	2,681	2,224
Sub-total - Sous-total	2,880	3,471	5,235	3,921
United States - États-Unis				
Trout - Truite	410	377	1 211	769
Whitefish - Corégone	295	117	1,211	76 8 1,209
Other - Autres(2)	1,244	869	3,966	3,359
Sub-total - Sous-total	1,949	1,363	6,209	5,336
IT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	10 657			,
Canada	49,657	56,751	30,773	32,030
United States - États-Unis	21,149 28,508	23,871	14,790	14,333
	20,500	32,880	15,983	17,697

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL

Canada, atanama, amond of



MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA AUGUST - 1960 - AOÛT

Published by Authority of
The Honourable Gordon Churchill
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable Gordon Churchill ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS

Industry and Merchandising Division

OCT 25 1960

UNIVERSITY

6512-502-80

Division de l'industrie et du commerce

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 14, No. 8

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS	AND	VALUES	Pag
Table Table Table	 3. 4. 	Species, Sea Fisheries Landings, Quantity and Value, Ontario Landings, Quantity and Value, Northwest Territories	4 7 10 10
PROCESSIN	NG AN	D STOCKS	
Table	6.	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	11 12 13
EXTERNAL	TRAD	E	
m . 1 . 1	0		
Table	9.	Exports of Fish and Fishery Products	14 18
PRICES			
Table	10	Prices received by fighter than 1	
Table	11.	Prices received by fishermen at mid-month	19
Tahlo	12	Fishery Products, and Selected Index Series	19
Table	13.	Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month	20
		the month	20
		• • • • •	
Table	14.	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products,	
	·	Canada and United States	22
			44

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available - nil
... figures not applicable --- less than 500 or negligible
--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DÉBARQUEME	NTS E	T VALEUR	Page
Tableau Tableau		Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	4
Tableau Tableau		de mer selon la région et l'espèce	7 10
COMPTETON	***************************************	Nord Ouest	10
CONDITIONN	EMENT	ET STOCKS	
Tableau Tableau Tableau	6.	Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	11 12 13
COMMERCE E	XTÉRI	EUR	
Tableau Tableau	8. 9.	Exportation du poisson et des produits de la pêche Importation du poisson et des produits de la pêche	14 18
PRIX			
Tableau Tableau	10. 11.	Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19
Tableau Tableau		et certains autres indices	19 20 20
		* * * * * *	
Tableau	14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu - néant
... n'ayant pas lieu de figurer -- moins de 500 ou infime
--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - AUGUST 1960

The catch of sea fish and shellfish during August amounted to 215,006,000 pounds valued at \$13,178,000. Last August landings were reported at 270,601,000 pounds worth \$16,404,000.

Cumulative totals for the first eight months of the year were 1,165,692,000 pounds and \$65,108,000. During the same period of 1959 landings were reported at 1,236,772,000 pounds and the value at \$67,875,000.

Atlantic Coast - Landings on the East Coast 184,730,000 pounds fell by 18 per cent when compared to the 225,673,000 pounds taken last August. Comparative values were \$7,101,000 and \$8,365,000. Cod at 95,229,000 pounds was well below the 111,346,000 pounds landed last year. The catch of lobsters rose by 16 per cent, 5,470,000 pounds as against 4,724,000 pounds. The value at \$1,737,000 was nine per cent greater than the \$1,591,000 reported for the comparative period. Haddock landings amounted to 5,915,000 pounds (5,474,000 pounds) and \$234,000 (\$244,000). Small flatfishes were reported at 9,598,000 pounds as against 10,377,000 pounds.

The January-August landings were recorded at 1,011,734,000 pounds and \$44,840,000. Corresponding totals were 990,912,000 pounds and \$44,202,000. The cod fishery at 500,015,000 pounds was four per cent less than the 520,529,000 pounds taken in 1959. Haddock continued well below last year's level. Lobstermen landed 39,893,000 pounds (36,100,000 pounds) valued at \$14,214,000 (\$13,388,000). The take of small flatfishes at 76,811,000 pounds was substantially greater than the 56,733,000 pounds for 1959.

British Columbia - West Coast fishermen landed 30,276,000 pounds or 33 per cent less than the 44,928,000 pounds taken last August. Values were \$6,077,000 and \$8,039,000. The catch of halibut at 1,333,000 pounds (3,328,000 pounds) and \$218,000 (\$599,000) declined by 60 per cent in take and 64 per cent in value. Salmon was reported at 25,403,000 pounds and \$5,599,000. Comparative totals were 39,895,000 pounds and \$7,299,000.

Landings for the first eight months of the year amounted to 153,958,000 pounds, a 37 per cent decline from the 245,860,000 pounds reported for 1959. Corresponding values were \$20,268,000 and \$23,673,000. The herring catch fell to 40,840,000 pounds from 122,072,000 pounds. Salmon landings amounted to 54,641,000 pounds as compared to 66,393,000 pounds. Values were \$12,913,000 and \$14,202,000. The catch of halibut showed little change from last year, but the value fell by 14 per cent.

Stocks of Frozen Fish - Stocks of edible fishery products at the end of July amounted to 72,142,000 pounds. On the same day last year holdings were reported at 71,300,000 pounds. There were 22,762,000 pounds of Atlantic cod fillets (including blocks) on hand at the end of August compared to 21,046,000 pounds for the comparative period. Small flatfish fillets and Pacific salmon were in greater supply, but haddock fillets and Pacific halibut showed declines.

Exports - Value of all fishery products exported during the first seven months of the year totalled \$73,621,000, a ten per cent decrease when compared to the \$81,349,000 sold last year. The decline in sales is due mainly to lower exports of canned sockeye salmon.

LES PECHES DU CANADA EN AOUT-1960

La prise de poisson de mer et de mollusques et crustacés, en août, s'est chiffrée par 215,006,000 livres d'une valeur de \$13,178,000, au regard de 270,601,000 livres et de \$16,404,000 en août précédent.

Le total pour les huit premiers mois de l'année s'élève à 1,165,692,000 livres évaluées à \$65,108,000, en comparaison de 1,236,772,000 livres et de \$67,875,000 un an plus tôt.

Côte de l'Atlantique - Les débarquements sur la côte orientale (184,730,000 livres) ont diminué de 18 p. 100 au regard des 225,673,000 livres d'août précédent. Les valeurs correspondantes s'élevaient à \$7,101,000 et \$8,365,000. La prise de morue (95,229,000 livres) a été bien inférieure à celle (111,346,000) d'un an plus tôt. La prise de homard s'est accrue de 16 p. 100, soit 5,470,000 livres contre 4,724,000, et la valeur (\$1,737,000) surpassait de 9 p. 100 celle d'un an plus tôt (\$1,591,000). Les débarquements d'églefin se sont chiffrés par 5,915,000 livres (5,474,000) évaluées à \$234,000 (\$244,000). La prise de petits poissons plats s'est élevée à 9,598,000, contre 10,377,000 livres.

En janvier-août, les débarquements se sont chiffrés par 1,011,734,000 livres (\$44,840,000), au regard de 990,912,000 livres (\$44,202,000), un an plus tôt. La prise de morue (500,015,000 livres) a été de 4 p. 100 moindre qu'en janvier-août 1959 (520,529,000). La prise d'églefin a continué à être bien inférieure à celle d'un an plus tôt. Les pêcheurs de homard en ont débarqué 39,893,000 livres (36,-100,000 une année auparavant évaluées à \$14,214,000 (\$13,388,000). La prise de petits poissons plats (76,811,000 livres) a été substantiellement plus élevée que celle (56,733,000) d'un an plus tôt.

Colombie-Britannique - Les pêcheurs de la côte occidentale ont débarqué 30,-276,000 livres de poisson, soit 33 p. 100 de moins que les 44,928,000 livres d'août précédent. Les valeurs correspondantes s'élevaient à \$6,077,000 et \$8,039,000. La prise de flétan (1,333,000 livres contre 3,328,000), évaluée à \$218,000 (\$599,000), a diminué de 60 p. 100 en volume et de 64 p. 100 en valeur. La prise de saumon s'est élevée à 25,403,000 livres (\$5,599,000), comparativement à 39,895,000 livres et à \$7,299,000.

Les débarquements des huit premiers mois de l'année se sont chiffrés par 153,-958,000 livres, soit une diminution de 37 p. 100 sur les 245,860,000 d'un an plus tôt. Les valeurs correspondantes s'élevaient à \$20,268,000 et \$23,673,000. La prise de hareng a baissé de 122,072,000 à 40,840,000 livres. Les débarquements de saumon se sont chiffrés par 54,641,000 livres contre 66,393,000. Les valeurs correspondantes s'élevaient à \$12,913,000 et \$14,202,000. La prise de flétan n'a pas beaucoup changé au regard d'un an plus tôt, mais la valeur a baissé de 14 p. 100.

Stocks de poisson congelé - Fin juillet, les stocks comestibles de produits de la pêche se chiffraient par 72 142,000 livres; à la même date, l'an dernier, ils atteignaient 71,300,000 livres. On comptait 22,762,000 livres de filets (blocs compris) de morue de l'Atlantique, à la fin d'août, au regard de 21,046,000 un an plus tôt. Les filets de petits poissons plats et de saumon du Pacifique étaient en plus grande quantité, mais les filets d'églefin et de flétan du Pacifique, en plus petite quantité.

Exportations - La valeur des exportations de tous les produits de la pêche, au cours des sept premiers mois de l'année, s'est élevée à \$73,621,000, soit une diminution de 10 p. 100 sur les \$81,349,000 de 1959. La baisse des ventes tient surtout aux exportations moindres de saumon rouge en conserve.

Page 4

Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, August 1959-60

Tableau 1. Débarquements Mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, août 1959-60

CANADA-Total-CANADA Newfoundland - Terre-Neuve Nova Scotia - Nouvelle-Écosse New Brunswick - Nouveau-Brunswick Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard Quebec - Québec British Columbia - Colombie-Britannique ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu Cusk - Brosme Redfish - Perche rose	1959 00 1b M 270,601 82,612 62,344 55,942 8,064 16,711 44,928 225,673 154,067 111,346 5,474, 9,162 6,782 384 9,077	1960 illiers de liv. 215,006 76,214 51,337 35,607 6,756 14,816 30,276 184,730 132,898 95,229 5,915 8,445 3,767 329	1959 \$'000 - Mill 16,404 2,086 2,705 2,547 564 463 8,039 8,365 4,106 2,834 244 180 121	13,178 2,008 2,084 1,926 659 424 6,077 7,101 3,617 2,492 234 186
CANADA-Total-CANADA Newfoundland - Terre-Neuve Nova Scotia - Nouvelle-Écosse New Brunswick - Nouveau-Brunswick Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard Quebec - Québec British Columbia - Colombie-Britannique ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE CROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu Cusk - Brosme Redfish - Perche rose	270,601 82,612 62,344 55,942 8,064 16,711 44,928 225,673 154,067 111,346 5,474 9,162 6,782 384	215,006 76,214 51,337 35,607 6,756 14,816 30,276 184,730 132,898 95,229 5,915 8,445 3,767	2,086 2,705 2,547 564 463 8,039 8,365 4,106 2,834 244 180 121	13,178 2,008 2,084 1,926 659 424 6,077 7,101 3,617 2,492 234 186
Newfoundland - Terre-Neuve Nova Scotia - Nouvelle-Écosse New Brunswick - Nouveau-Brunswick Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard Quebec - Québec British Columbia - Colombie-Britannique ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu Cusk - Brosme Redfish - Perche rose	82,612 62,344 55,942 8,064 16,711 44,928 225,673 154,067 111,346 5,474, 9,162 6,782 384	76,214 51,337 35,607 6,756 14,816 30,276 184,730 132,898 95,229 5,915 8,445 3,767	2,086 2,705 2,547 564 463 8,039 8,365 4,106 2,834 244 180 121	2,008 2,084 1,926 659 424 6,077 7,101 3,617 2,492 234 186
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse New Brunswick - Nouveau-Brunswick Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard Quebec - Québec British Columbia - Colombie-Britannique ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu Cusk - Brosme Redfish - Perche rose	62,344 55,942 8,064 16,711 44,928 225,673 154,067 111,346 5,474, 9,162 6,782 384	51,337 35,607 6,756 14,816 30,276 184,730 132,898 95,229 5,915 8,445 3,767	2,705 2,547 564 463 8,039 8,365 4,106 2,834 244 180 121	2,084 1,926 659 424 6,077 7,101 3,617 2,492 234 186
New Brunswick - Nouveau-Brunswick Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard Quebec - Québec British Columbia - Colombie-Britannique ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu Cusk - Brosme Redfish - Perche rose	55,942 8,064 16,711 44,928 225,673 154,067 111,346 5,474, 9,162 6,782 384	51,337 35,607 6,756 14,816 30,276 184,730 132,898 95,229 5,915 8,445 3,767	2,705 2,547 564 463 8,039 8,365 4,106 2,834 244 180 121	2,084 1,926 659 424 6,077 7,101 3,617 2,492 234 186
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard Quebec - Québec British Columbia - Colombie-Britannique ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu Cusk - Brosme Redfish - Perche rose	8,064 16,711 44,928 225,673 154,067 111,346 5,474 9,162 6,782 384	6,756 14,816 30,276 184,730 132,898 95,229 5,915 8,445 3,767	564 463 8,039 8,365 4,106 2,834 244 180 121	1,926 659 424 6,077 7,101 3,617 2,492 234 186
Quebec - Québec British Columbia - Colombie-Britannique ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu Cusk - Brosme Redfish - Perche rose	16,711 44,928 225,673 154,067 111,346 5,474, 9,162 6,782 384	14,816 30,276 184,730 132,898 95,229 5,915 8,445 3,767	463 8,039 8,365 4,106 2,834 244 180 121	424 6,077 7,101 3,617 2,492 234 186
British Columbia - Colombie-Britannique ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu Cusk - Brosme Redfish - Perche rose	44,928 225,673 154,067 111,346 5,474, 9,162 6,782 384	30,276 184,730 132,898 95,229 5,915 8,445 3,767	8,039 8,365 4,106 2,834 244 180 121	6,077 7,101 3,617 2,492 234 186
ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu Cusk - Brosme Redfish - Perche rose	225,673 154,067 111,346 5,474 9,162 6,782 384	184,730 132,898 95,229 5,915 8,445 3,767	8,365 4,106 2,834 244 180 121	7,101 3,617 2,492 234 186
GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu Cusk - Brosme Redfish - Perche rose	154,067 111,346 5,474. 9,162 6,782 384	132,898 95,229 5,915 8,445 3,767	4,106 2,834 244 180 121	3,617 2,492 234 186
Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu Cusk - Brosme Redfish - Perche rose	111,346 5,474, 9,162 6,782 384	95,229 5,915 8,445 3,767	2,834 244 180 121	2,492 234 186
Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu Cusk - Brosme Redfish - Perche rose	5,474. 9,162 6,782 384	5,915 8,445 3,767	244 180 121	234 186
Pollock - Goberge Hake - Merlu Cusk - Brosme Redfish - Perche rose	9,162 6,782 384	8,445 3,767	180 121	186
Hake - Merlu Cusk - Brosme Redfish - Perche rose	6,782 384	3,767	121	
Cusk - Brosme Redfish - Perche rose	384			77
Redfish - Perche rose		329		77
	9.077		8	8
	.,	8,483	212	201
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	302	177	9	4
Halibut - Flétan	564	372	160	107
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	10,377	9,598	332	298
Plaice (Rough dab) - Plie commune	1,889	1,404	57	42
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	1,263	891	46	32
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	7	56		2
Mixed Flounders - Flets divers	7,218	7,247	229	222
Other Groundfish - Autres poissons de fond	599	583	6	10
PELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	64,116	42,237	1,826	1,193
Herring - Hareng	57,415	39,173	904	601
Mackerel - Maquereau	2,071	1,320	81	46
Alewives - Gasparot	268	4	3	
Shad - Alose	30	8	3	1
Salmon - Saumon	392	295	153	132
Smelts - Éperlan	47	42	5	5
Swordfish - Espadon	3,432	1,236	651	397
Tuna - Thon	96	16	5	1
Capelin - Capelan	210	38	2	
Tomcod - Poulamon	-	1	-	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	5	10	1	2
Sturgeon - Esturgeon	4	4		
Eel - Anguille	12	7	2	
Other fish - Autres poissons	134	83	16	8
MOLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	7,490	9,595	1,901	2,004
Lobsters - Homard	4,724	5,470	1,591	1,737
Clams, Coques- bar - Mactre	228	48	7	2
" soft-shell - Mye	541	329	24	15
" quahaug	332	138	13	7
Scallops - Pétoncle	657	804	239	184
Oysters - Huître	33	22	4	3
Squid - Encornet	953	2,762	23	56
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	22	22		
OTHER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	• • •		532	287
Cod Livers - Foie de morue	6,583	6,614	85	84
Other Livers - Autres foies	219	121	5	2
Herring Scales - Écailles de hareng	3,225	562	322	56
Irish Moss - Mousse d'Irlande	7,080	7,227	87	99
Other Seaweeds - Autres herbes marines	128	420	11	25
Seals (Number) - Phoques (nombre)	7	93		1
Other - Autres			22	20

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, August 1959-60

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, août 1959-60

Areas and Species	Quantity -	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb Mil	lliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
EWFOUNDLAND-Tota1-TERRE-NEUVE	82,612	76,214	2,086	2,008	
Cod - Morue	73,962	64,702	1,721	1,592	
Haddock - Églefin	171	8	3		
Halibut - Flétan	3,479 20	3,722	70 4	80 5	
Hallout - 2.00m seems se	20	3/	**	5	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	2,696	3,858	75	106	
Turbot - Turbot	445	284	27	16	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	113	135	3	2	
Herring - Hareng	509	448	12	8	
Mackerel - Maquereau	798	-	-	-	
Capelin - Capelan	209	38	2		
Salmon - Saumon	142	146	34	41	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	129	77	16	8	
Lobsters - Homard	_	~		_	
Scallops - Pétoncle	22	9	7	2	
Squid - Encornet	714	2,750	14	55	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	1				
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	98	93	
VA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	62,344	51,337	2,705	2,084	
Cod - Morue	12,176	11,740	429	3 82	
Haddock - Églefin	4,537	4,910	197	184	
Pollock - Goberge	7,712	6,574	142	143	
Hake & Cusk - Merlu et brosme	2,662	1,424	59	34	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	3,683	2,269	100 6	67	
00022000 (110222200)	20,	,,	v	2	
Halibut - Flétan	474	289	137	91	
Plaice - Plie	567	341	17	12	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	1,191	803	44	29	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	2,965 419	1,380	92 6	47	
Herring - Hareng	19,024	17,310	249	234	
Mackerel - Maquereau	1,690	1,220	62	40	
Salmon - Saumon	97	37	50	19	
Smelts - Éperlan	-		-		
Swordfish - Espadon	3,432	1,236	651	397	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	107	20	5	2	
Lobsters - Homard	291	342	110	112	
Clams, soft-shell - Mye	203	65	13	6	
Clams, other - Autres coques	6	4	1		
Scallops - Pétoncle	63 5	795	232	182	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	248	12	10 93	1	
Other Items - Iotal - Addres products	• • •	• • •	73	91	
W BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	55,942	35,607	2,547	1,926	
Cod - Morue	8,939	5,925	274	165	
Haddock - Églefin	656	632	39	33	
Pollock - Goberge	1,428 1,042	1,813 725	38 19	43 13	
nake - regiu	1,042	123	19	13	
Redfish - Perche rose	573	687	12	15	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	1,695	1,565	51	45	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	82	40	1	1	
Herring - Hareng	37,132	20,367	616	329	
Mackerel - Maquereau	254	32	10	329	
Alewives - Gasparot	250	4	. 3		
Salmon - Saumon	120	102	57	67	
Smelts - Éperlan		4		1	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	37	22	5	2	

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, August 1959-60

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, août 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value	- Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb Mi	illiers de liv		Milliers de \$
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques Oysters - Huître	3,192 157 377	3,508 50 131	1,072 6 13	1,141 2 7
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	8		331	59
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	8,064	6,756	564	659
Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	2,548 108 3,374 437 112	1,983 300 1,877 795	65 5 50 14	54 14 37 26 1
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	1, 16 - 	14 4 -	1	
Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	1,241 195 24 8	1,620 57 22 15	409 7 3 	484 2 3 38
QUEBEC-Total-QuéBEC	16,711	14,816	463	424
Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	13,721 65 381 1,427	10,879 41 572 1,953	345 18 12 31	299 10 17 43
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	749 111 33 47 9	1,034 64 10 38 10	27 8 12 5	30 3 5 4
Lobsters - Homard	163 5	208 7	4	7 6
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	44,928	30,276	8,039	6,077
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	200 238 12 3,328(1) 354 22	550 457 412 1,333(2) 697 34	10 21 2 599(1) 19 1	27 41 68 218(2) 36 1
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	39,895 2,686 5,058 20,606 9,612 1,769 164	25,403 4,467 3,948 7,984 6,942 1,903	7,299 242 1,271 2,226 2,989 552 19	5,599 413 1,269 900 2,240 753 24
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	3 259	198 595	9	3 17
Crabs - Crabe	486 1 89 41 -	459 - 55 83 	49 5 7 -	46 - 4 15 2

⁽¹⁾ Including 1,775,000 pounds (\$332,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États-Unis 1,775,000 livres (\$332,000)

⁽²⁾ Including 636,000 pounds (\$95,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États-Unis 636,000 livres (\$95,000)

Table 2. Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Aug. 1959-60

Tableau 2. <u>Débarquements accumulés</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-août 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Milliers de \$		
ANADA-Total-CANADA	1,236,772	1,165,692	67,875	65,108	
Newfoundland - Terre-Neuve	/27 10/	//7 01/			
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	437,104	447,914	12,158	13,020	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	302,449	313,201	19,805	19,19	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	134,839	150,949	5,841	6,02	
Quebec - Québec	28,233	28,314	3,116	3,45	
British Columbia - Colombie-Britannique	88,287	71,356	3,282	3,14	
	245,860	153,958	23,673	20,26	
FLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	990,912	1,011,734	44,202	44,840	
ROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	755,359	745,958	22,481	21,70	
Cod - Morue	520,529	500,015	13,674	13,20	
Haddock - Eglefin	91,186	73,021	4,057		
Pollock - Goberge	33,357	41,883	660	2,756	
Hake - Merlu	14,071	10,658	260	926	
Cusk - Brosme	2,873	4,065		212	
	2,073	4,005	60	10:	
Redfish - Perche rose	25,114	28,372	583	70	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	3,617	3,153	112	9.	
Halibut - Flétan	4,869	5,027	1,246	1,234	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	56,733	76,811	1,797	2,432	
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	6,200	10,068	182	307	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	12,818	17,253	468	634	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	95	163	2		
Mixed Flounders - Flets divers	37,620	49,327	1,145	1 (0)	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	3,010	2,953	32	1,485	
LAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	190,876	215,179	5,504	5,824	
Herring - Hareng	146,731	175 0/7	2 000		
Mackerel - Maquereau		175,047	2,096	2,591	
Alewives - Gasparot	5,488	7,761	255	407	
Shad - Alose	11,720	7,673	186	143	
Salmon - Saumon	848 3,879	817	45	49	
	3,079	3,422	1,417	1,400	
Smelts - Eperlan	1,379	1,183	186	124	
Swordfish - Espadon	5,366	2,806	1,133	944	
Tuna - Thon	100	28	6	2	
Capelin - Capelan	14,595	15,812	121	113	
Tomcod - Poulamon	374	230	11	6	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	14	35	2	5	
Sturgeon - Esturgeon	47	41	8	3	
Eel - Anguille	72	117	9	14	
Other fish - Autres poissons	263	207	29	23	
LLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	44,677	50,597	14,863	15,716	
Lobsters - Homard	36,100	39,893	13,388	1/- 21/-	
Clams, Coques - bar - Mactre	651	208	20	14,214 7	
soft-shell - Mye	3,123	1,894	160		
quahaug	569	339	22	102 14	
Scallons - Pétonele	0 100				
Scallops - Pétoncle	3,109	5,285	1,242	1,314	
Squid - Encornet	42	37	5	4	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	964 119	2,802	24	57 4	
HER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS		• • •	1,354	1,596	
Cod Livers - Foie de morue					
Cod Livers - Foie de morue	22,760	25,818	297	332	
Herring Coales - Facilles de basses	584	448	15	12	
Herring Scales - Écailles de hareng	3,453	1,433	345	142	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	15,673	17,712	190	235	
Other Seaweeds - Autres herbes marines	2,098	510	23	40	
Seals (Number) - Phoques (nombre)	95,498	166,068	436	782	
			48	53	

Page 8
Table 2. Cumulative Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Aug. 1959-60

Tableau 2. Débarquements accumulés (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-août 1959-60

Areas and Species Régions et espèces	Quantity - Quantité		Value - Valeur	
	1959	1960	1959	1960
-0	'000 lb Milliers de liv.		\$'000 - Milliers de \$	
NEWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	437,104	447,914	12,158	13,020
Cod - Morue	353,695	351,451	8,232	8,695
Haddock - Eglefin	26,113	22,386	617	515 267
Redfish - Perche rose	10,500	12,256	214	63
Halibut - Flétan de l'Atlantique	444	452	74	0.5
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	16,060	24,365	436	668
Turbot - Turbot	710	330	43	19
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,079	975	19	16
***	7,710	10,700	123	166
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau	.,,		-	-
Capelin - Capelan	13,752	15,640	103	109
Calmon - Saumon	2,324	1,984	650	604
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	208	202	25	21
Lobsters - Homard	3,746	4,392	1,223	1,363
Scallops - Pétoncle	45	22	14	6
Squid - Encornet	717	2,758	14	55
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	1	1		1
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	371	452
NOVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	302,449	313,201	19,805	19,192
	78,157	75,295	2,976	2,554
Cod - Morue	60,134	46,117	3,175	2,019
Haddock - Églefin	27,303	33,394	509	720
Pollock - Goberge	8,955	8,976	200	218
Redfish - Perche rose	9,003	11,384	246	339
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	3,068	2,783	97	85
Halibut - Flétan	4,187	4,371	1,112	1,126
Plaice - Plie	2,564	4,804	70	154
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	11,276	15,967	417	589
Mixed Flounders - Flets divers	15,604	17,059	503	568
Other Groundfish - Autres poissons de fond	2,521	2,560	28	31
Herring - Hareng	45,738	55,515	634	785
Mackerel - Maquereau	4,193	6,918	184	356
Alewives - Gasparot	4,090	3,402	90	80
Salmon - Saumon	209	241	111	131 19
Smelts - Éperlan	156	123 2,806	1,133	944
Swordfish - Espadon	5,366 280	227	18	20
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	260	221	10	20
Lobsters - Homard	15,445	15,411	6,427	6,283
Clams, soft-shell - Mye	853	525	55	36
Clams, other - Autres coques	30	30	3	2
Scallons - Pétonole	3,059	5,246	1,226	1,301
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	258	47	11 554	830
Other items - Total - Autres produits		• • •	334	030
NEW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	134,839	150,949	5,841	6,025
Cod - Morue	28,782	23,575	914	649
Haddock - Églefin	2,771	2,738	164	142
Pollock - Goberge	5,578	7,926	147	201
Hake - Merlu	1,992	1,520	3 5	25
Redfish - Perche rose	919	1,140	20	25
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	6,032	7,517	183	220
Other Groundfish - Autres poissons de fond	298	173	8	3
	68,814	90,776	1,030	1,421
Herring - Hareng	931	654	51	41
Mackerel - Maquereau	7,554	4,055	95	58
Salmon - Saumon	738	609	360	361
Smalts - Fnerlan	799	691	113	72
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	1,022	926	47	50

Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Aug. 1959-60

Tableau 2. Débarquements accumulés(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-août 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	6,337 1,336 846	7,538 725 322	2,214 76 28	2,543 43 14
Other items - Total - Autres produits	90	64	3 353	9 148
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	28,233	28,314	3,116	3,455
Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	6,424 1,514 5,599 2,526 311	7,194 1,327 3,928 3,179 315	180 70 81 82 2	195 60 67 106 4
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	3,339 191 242 175	2,612 82 126 302	71 9 24 5	57 5 11 10
Lobsters - Homard	7,480 390 31 11	8,974 212 34 29	2,533 14 4 41	2,862 6 4 68
QUEBEC-Total-QUÉBEC	88,287	71,356	3,282	3,148
Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	53,471 215 1,961 5,593	42,500 184 3,590 4,227	1,372 55 63 137	1,112 42 108 99
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	21,130 173 608 177 957	15,444 107 588 203 246	238 11 296 23 34	162 5 304 18 14
Lobsters - Homard	3,092 888 22	3,578 627 62	991 26 1 35	1,163 22 1 98
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	245,860	153,958	23,673	20,268
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	6,011 2,872 100 29,391(1) 3,861 775	4,034 2,973 471 29,727(2) 5,740 328	316 256 14 5,539(1) 219 31	202 261 75 4,782(2) 298 13
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	66,393 5,102 11,465 23,493 15,945 10,055 333	54,641 7,437 9,258 14,904 15,240 7,406 396	14,202 462 2,892 2,537 4,950 3,321 40	12,913 683 2,943 1,672 4,917 2,639 59
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	122,072 3,353	40,840 4,170	2,042 122	703 124
Crabs - Crabe	3,401 1,840 4,994 797	3,550 2,755 3,735 991 3	345 51 287 130 119	357 80 220 175 65

⁽¹⁾ Including 6,066,000 pounds (\$1,219,000)landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États-Unis 6,066,000 livres (\$1,219,000)

⁽²⁾ Including 5,624,000 pounds' (\$940,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États-Unis 5,624,000 livres (\$940,000)

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	AUÇ	NTITY -	QUANT	ITE	V	ALUE	- V A L E	U R
SPECIES - ESPÈCES	July Juil	let	January- Janvier-j	July Juillet	Jul Juil		Januar Janvier	y-July -juillet
	1959	1960	1959	1960	1959	1960	1959	1960
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars
Total	2,077	1,721	17,756	13,461	271	248	1,624	1,465
Bass, white - Achigan blanc Catfish - Barbue Herring Lake - Hareng de lac Perch (yellow) - Perche	113 27 8 696	275 32 6 235	581 135 93 6,228	776 133 53 4,546	21 6 1 45	27 6 30	99 28 11 340	87 26 5 340
Pickerel (blue) - Doré bleu Pickerel (yellow) - Doré jaune Pire (Jackfish) - Brochet Smelts - Éperlan	212 32 47	158 23 92	18 1,364 304 4,558	2 1,046 286 2,595	62 3 1	50 2 4	6 446 26 126	363 28 82
Sturgeon - Esturgeon Trout Lake - Truite Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other - Autres	25 74 167 349 327	21 85 194 241 359	65 179 511 825 2,895	52 142 557 825 2,448	18 16 24 67 7	19 17 29 56 8	55 57 77 216 137	53 42 89 246 104

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

QUA	NTITY -	QUANT	ITE	V	ALUE	- VALE	UR
August Août		December-August Décembre-août		August Août		December-August Decembre-août	
1959	1960	1958-1959	1959-1960	1959	1960	1958-1959	1959-1960
Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
1,079	1,074	4,619	4,494	120	127	574	568
5	11	203	162		1	7	10
510	281	1,166	810	61	37	165	116
553	771	2,994	3,287	58	89	386	432
11	11	256	235	1		16	10
	Aug Ao 1959 Thousa 1,079 5 510	August Août 1959 1960 Thousand pounds - 1,079 1,074 5 11 510 281 553 771	August December 1959 1960 1958-1959 Thousand pounds - Milliers de 1,079 1,074 4,619 5 11 203 510 281 1,166 553 771 2,994	Août Décembre-août 1959 1960 1958-1959 1959-1960 Thousand pounds - Milliers de livres 1,079 1,074 4,619 4,494 5 11 203 162 510 281 1,166 810 553 771 2,994 3,287	August December-August Août Décembre-août Ao Décembre-août 1959 Thousand pounds - Milliers de livres Thousand 1,079 1,074 4,619 4,494 120 5 11 203 162 510 281 1,166 810 61 553 771 2,994 3,287 58	August Août December - August Décembre - août August Août 1959 1960 1958-1959 1959-1960 1959 1960 Thousand pounds - Milliers de livres Thousand dollars 1,079 1,074 4,619 4,494 120 127 5 11 203 162 1 510 281 1,166 810 61 37 553 771 2,994 3,287 58 89	August Août December - August Décembre - août August Août December Décembre - Août December Décembre

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January-August 1959-1960

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier-août 1959-1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
	'000 lb. ·	- 1000 liv		'000 lb	1000 liv
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
RESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	81,711	111,221	What Caltad Tatal Calfa warts	5,809	3,560
C-1 Namus	10,747	7,967	*Wet-Salted - Total - Salés verts Cod - Morue	3,101	1,386
Cod - Morue	3,651	2,864	Pollock - Goberge	1,637	1,35
Haddock - Eglefin	5,051	2,004	Hake - Merlu	903	538
brosme	10,538	10,313	Other - Autres	168	28:
Halibut - Flétan	3,628	4,105			
Mackerel - Maquereau	2,684	4,234	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	43,975	54,71
Herring - Hareng	38,271	71,815	Cod - Morue	32,753	41,48
Salmon - Saumon	2,381	2,171	Pollock - Goberge	9,943	10,59
Smelts - Éperlan	1,004	488	Hake - Merlu	981	1,73
Swordfish - Espadon	3,585	2,218	Other - Autres	298	89
DOEDN WYOM IN OR DR BOTAT DOLCCOME			*Boneless - Total - Désossés	3,887	3,96
ROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS	7 251	6 70%	Cod - Morue	3,301	3,54
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	7,251	6,784	Other - Autres	586	42
Cod - Morue	457	165	Other - Autres	2001	42
Mackerel - Maquereau	785	591		Boxes -	Boîtes
Herring - Hareng	1,156	2,464	SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		
Salmon - Saumon	540	602			
Smelts - Éperlan	890	753	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng		
•			bouffi (boîtes de 18 liv.)	238,280	150,00
RESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	12,493	13,078	*Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng		
			désossé (boîtes de 10 liv.)	38,676	40,84
Cod - Morue	5,408	6,442		1 -	D * 1 -
Haddock - Églefin	5,227	4,442	DICKLED C HINEGAR GURED TOTAL CARRIDEC	Barreis	- Barils
Flounders - Flets	1,047	1,613	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURES OU TRAITÉS AU VINAIGRE	57,557	59,80
Other sea fish - Autres poissons	811	581	OU TRAITES AU VINAIGRE	37,337	39,00
de mer	011	201	Herring, split - Hareng fendu)	05 365	
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	64,704	50,530	Herring, fillets - Filets de hareng)	25,165	40,44
ROZEN FIRELIS - TOTAL - FIRELS CONCELLS .	0-1,70-1	30,330	Mackerel, split - Maquereau fendu)	8,545	2 1/
Cod - Morue	25,608	14,581	Mackerel, fillets - Filets de maquereau)	0,545	3,14
Haddock - Églefin	18,311	10,909	Alewives, split - Gasparot fendu)	21,600	15,11
Rosefish - Perche rose	6,188	6,813	Alewives, fillets - Filets de gasparot.)		
Catfish - Poisson-chat	921	1,007	Turbot, split - Turbot fendu	2,247	1,10
Flounders - Flets	10,465	15,020		0	0.1
Other sea fish - Autres poissons	0.011	0.000	CANNED BIGH AND CHELLERY BOLCCONC PT	Cases -	- Caisses
de mer	3,211	2,200	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE		
ROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE			POLLOGOLO LI GROLINGIO DI GORDANIA		
POISSON CONGELÉS	28,294	37,481	Cod and Allied Species (48 lb.) -		
TOTOGOR CONGLED			Morue et espèces voisines (48 liv.)	35,982	38,17
Cod - Morue	23,688	30,456	Herring, plain and in tomato sauce		
Haddock - Églefin	3,428	5,708	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	1,178	1,317	sauce aux tomates (48 liv.)		
			Herring kippered snacks (20 lb.) -		
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE			Hareng fumé "snacks" (20 liv.)		
POISSON CONGELÉES	2,641	2,484	Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) .		
	000	500	Lobster Meat (48 lb.) - Chair de	46,967	55,42
Cod - Morue	831	533	homard (48 liv.)	12,047	6,90
Haddock - Eglefin	1,341	1,192 759	Clams (30 lb.) - Coques (30 liv.)	12,04,	0,70
Other - Autres	409	139	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
MIRITERS PROCES OF PROZEN - MOTTHSONES FT			DI-IRODOLD BOOD LINED LINE		
HELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS				Tons -	Tonnes
CRUSIACES, FRAIS OU CONGELLES			Fish meal - Total - Farine de poisson	23,534	18,30
Lobster, whole - Homard entier	18,932	26,634	Groundfish - Poisson de fond		
Lobster Meat - Chair de homard	2,954	3,493	Herring - Hareng		
	131	106		imp.gals.	
Clams, shucked - Coques écaillées	2,613	5,139	Oil - Total - Huile	1,039,333	
Clams, shucked - Coques écaillées Scallops, shucked - Pétoncles écaillées.		63		664,873	715,67
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées.	40		Herring - Hareng	_	200 2
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées. Oysters, whole - Huîtres entières	40		4.1	27/ /60	
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées. Oysters, whole - Huîtres entières FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS	40		Other - Autres	374,460	300,21
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées. Oysters, whole - Huîtres entières	40		Other - Autres		
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées. Oysters, whole - Huîtres entières FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS	• • •			'000 lb.	- 1000 liv
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées. Oysters, whole - Huîtres entières FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS Cod Fillets - Filets de morue	2,022	1,610	Other - Autres		380,24
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées. Oysters, whole - Huîtres entières FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS	• • •			'000 lb.	- 1000 liv

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January-August 1959-1960

Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), Janvier-août 1959-1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	'000 1ь	1000 liv.	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	'000 1ь.	- 1000 liv.
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	22,110	22,631	FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS	• • •	•••
Halibut - Flétan Herring - Hareng		13,002 337	Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées ou en filets	198	164
"Cods" - "Morues"	613 5,189	1,089 8,052	ou en filets		Caisses
Salmon Chum - Saumon kéta	281 1,638	1,981 3,035	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	738,293	- (48 liv.) 545,197
Pink - Saumon rose Spring - Saumon quinnat	320 2,903	412 2,286	Salmon Chum - Kéta	63,388 146,234 296,820	48,323 72,558 194,395
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS.	3,136	4,735	" Sockeye - Rouge	219,784 11,087	224,643 4,857 421
"Cods" - "Morues"	808 1,452	5 61 3, 054	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS	•••	•••
Soles - Sole	674 202 4	876 244	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng (tonnes)	7,547	
Chum - Kéta		45	Herring Oil (imp. gals.) - Huile de hareng (gall. imp.)	418,084	_

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast August 1959-1960

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique août 1959-1960

Product and Species - Produits et espèces	31 August 31 1959	31 August 31 1960 p.	31 July 31 1960			
ET CATTED (-1-1-1-3 . 1 1 1 2)	Thousand pounds - Milliers de livres					
ET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la saumure ou en arrime)	38,045	59,361	34,676			
Cod - Morue	26,577	45,131	22,716			
Pollock - Goberge	8,203	10,898				
Hake - Merlu	2,956	3,037	9,206			
Other - Autres	309	295	2,424			
RIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	6,532	9,755	5,110			
Cod - Morue	5,503	8,907	4 0/7			
Pollock - Goberge	694	525	4,047			
Hake - Merlu	293	275	742			
Other - Autres	42	48	238 83			
ONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	547	599	350			
Cod - Morue	492	558	303			
Other - Autres	55	41	47			
	bbls barils	bbls barils	bbls barils			
ICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	21,673	27,775	24,109			
Herring - Hareng						
Mackerel - Maquereau	4,860	13,181	5,536			
Alewive - Gasparot	749	2,134	4,578			
Turbot - Turbot	14,480	11,213	13,631			
Adibbt - 10x50t	1,584	1,247	364			
ALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS	boxes - boîtes	boxes - boîtes	boxes - boîtes			
		• • •	* * *			
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	224,925	194,063	201 062			
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	6,047		201,063			
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	0,047	8,286	17,850			

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish August 1959-1960

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique août 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	31 August 31 1959	31 August 31 1960 p.	31 July 31 1960
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
OTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	84,607	86,219	81,205
H. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	25,393	23,497	19,730
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	428 443	169 685	242 412
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	757	493	545
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	13,511	11,078	10,154
Other flatfish - Autres poissons plats Other groundfish - Autres poissons de fond	124 726	309	414
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	5,397	6,003	3,447
Chum - Kéta	754	1,032	413
Coho - Coho	1,753 389	2,606 316	1,382
Pink - Rose	2,207	1,602	1,102
Other (1) - Autres (1)	294	447	400
		- 4	
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	451	86	442
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	750	847	351 125
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	143 167	89 2 71	237
Mackerel - Maquereau	1,440	1,386	1,330
Smelts - Éperlan	1,056	2,004	1,915
H. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	5,082	3,471	2,957
Bass, white - Achigan blanc	185	217	212
Cisco (lake herring) - Hareng de lac	24	27	27
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	302	85	78
Take Trout - Truite	280	179	114
Perch (vellow) - Perche	351	3	18
Pickerel, Blue - Doré bleu	1 16	165	50
	20	14	14
Pike - Brochet	60	14	17
Tullibee - Tullibi	143	145	159
Whitefish - Coregone	2,483	1,579	1,251
Other (1) - Autres (1)	1,217	1,043	1,017
ILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	20,995	17,408	16,971
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	9,881	4,901	5,904
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	353	377	285
Haddock (2) - Églefin (2)	5,088	2,554	2,551
Redfish - Perche rose	2,357	2,063	1,541
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.)	985	2,656 4,750	2,524
Other flatfish - Autres poissons plats	2,066 146	71	112
Other Groundfish - Autres poissons de fond	240		
Total Common	119	28	30
Salmon, - Total - Saumon,	75	13	25
Coho = Coho	44	15	5
Other - Autres	en en m	8	10
NLOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	14,009	21,723	21,609
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	11,165	17,861	16,807
Haddock (2) - Eglefin (2)	1,171	2,750	3,693
Other - Autres	1,673	1,112	1,109
ILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	1,602	1,427	1,008
Perch (yellow) - Perche	324	42	63
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	98	484	293
Pike - Brochet	155	107	53
Sanger - Doré noir	7	25	35
Suckers - Catostomes (suceurs)	434	169	117
	7.00	290	234
Whitefish - Corégone	422 162	310	213

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish August 1959-1960
Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique août 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	31 August 31 1959	31 August 31 1960 p.	31 July 31 1960
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
SH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	329	928	1 0/5
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	100	220	1,045
Haddock - Eglefin	193	582	241
Other - Autres	27		682
		126	122
OZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	2,372	0.011	
	2,372	2,011	1,965
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	1,475	782	010
Cod, Pacific, Filleted - Morue du Pacifique en filets	33		912
Finnan Haddie - Finnan haddie	183	17	57
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	452	193	157
Other - Autres		838	683
	229	181	156
LLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1 510	1 (77	
and quality	1,518	1,677	1,573
Lobsters, whole - Homard entier	133	60	
Lobsters, meat - Chair de homard	228	60	68
Scallops - Pétoncle	678	716	374
Shrimps - Crevette	241	491	512
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés		272	303
	238	138	316
IT & ANIMAL FOODS - Total - BOËTTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	12 207		
The second of th	13,307	14,077	14,347
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	4.942	F /00	
Merring, Pacific - Hareng du Pacifique		5,438	5,024
Mackerel - Maquereau	845	456	612
ther bait - Autre boëtte	936	673	486
Animal foods - Aliments d'animaux	1,981 4,603	2,313	1,868
		5,197	6,357

⁽¹⁾ May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.

(2) May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January-July 1959-1960.

Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-juillet 1959-1960

Products and country of destination (1)		- Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960	
	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 -	1000 dollars	
OTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	• • •	• • •	81,349	73,621	
R., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	43,859	57,397	9,793	8,581	
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	1,056	510	105		
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	548	518	125	87	
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Eglefin, etc., fr. ou cong., hab.		539	61	77	
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab.	2,095	1,110	262	121	
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	2,254	2,657	968	1,039	
rietau du rac. II., ent. ou nab	2,978	5,070	664	922	
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	6,867	6,804	2,088	1 777	
herring sea, ir. or izn, wh. or dr Hareng fr. ou cong ent ou hab	14,040	29,764	257	1,777	
mackerel, ir. or izn, wh. or dr Maguereau fr. ou cong. ent ou hab	804	598	118	553	
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent ou heb	444	264	288	96	
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	157	295	116	202 226	
				220	
Salmon, Red Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	1,645	666	969	430	
Salmon, Red Spring, frozen, wh. or dr Ouinnat congelé, ent. ou hab	982	1,098	585	714	
Salmon, Cono, Fresh, wh. or dr Coho frais, entier on habille	148	102	57	53	
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	1,745	372	812	203	
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	9	53	0		
Salmon, Chum, Frozen, wh. or dr Kéta congelé, ent. ou habillé	1,818		2	15	
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	536	958	452	338	
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons (Pac.) congelés	688	286 872	210	154	
	300	0/2	277	373	
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	1,512	1,067	311	170	
Swordlish, fresh of frozen, dr Espadon frais ou concelé habilla	2,580	1,603		178	
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	953	2,701	1,039 132	756 267	

Abbreviations: dr.= dressed; fr.= fresh; fzn= frozen; wh.= whole. Abréviations: cong.= congelé; ent.= entier; fr.= frais; hab.= habillé.

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-juillet 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity ·	- Quantité	Value	- Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
PRICE OF EDOTES EDECISIONED ETAIL INICITE OF PRICES. F. 1 PORCOOK STATE	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars
FRESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	24,678	24,389	7,520	7,847
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	167	56	44	12
Germany West - Allemagne occidentale	57	20 21	18	4
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	1,503	1,270	15 247	243
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	3,774	3,528	1,533	1,482
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab	321	465	117	168
Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	1,236	1,005 1,059	205 484	196
Sturgeon, fr. or fzn, wh. or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	340	265	305	256
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	1,058	1,139	405	449
Whitefish, fresh - Corégone frais	7,772	8,138	2,784	3,046
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés	1,408	1,575 5,889	475 921	570 1,027
SEA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER				
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	61,041	64,069	14,863	14,474
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets trais de morde de 1 Atlantique	1,618	3,029 8,737	411 2,884	616 1,719
Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	773	652	237	176
Fillets of Haddock, frozen - Filets congelés d'églefin	12,871	8,392	3,465	2,051
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	789	910	220	259
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	4,507	4,508	1,011	963
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	946 11,240	672 19,348	165 2,256	97
Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	1,934	2,916	399	3,763
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congélés d'autres poissons	2,723	3,671	591	713
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	321	1,018	113	341
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.) Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.)	8,139	9,318	2,508	2,796
Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	1,048	631 61	448 45	274
Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	351	206	110	51
FRESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	7,704	8,385	2,875	3,203
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	952	896	731	742
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone	1,288 611	1,263 1,003	434	434
Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	4,853	5,223	206 1,504	343 1,684
SMOKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	4,930	3,644	828	677
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	3,551	2,629	394	327
Dominican Republic - République Dominicaine	1,538	1,007	162	127
Haiti - Haīti	1,705 278	1,418	196	178
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	263	97	62 56	55 20
Salmon Smoked - Saumon fumé	97	122	96	119
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	45	41	43	37
Other Smoked - Autres produits fumés	622 119	415 127	184 36	120 36
SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	48,939	56,047	8,385	9,325
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	2,751	2,888	841	946
United States - États-Unis	2,115	2,344	644	772
Puerto Rico - Porto-Rico	236	236	70	77
Cod, Light Salted over 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins	298 10,737	390	65 1,750	86 1,932
Barbados - La Barbade	639	522	83	69
Jamaica - La Jamaïque	2,838	3,092	455	486
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	446 899	398 668	69 136	60 109
Brazil - Brésil	1,420	32	310	6
Italy - Italie	-	169	_	30
	770	628	137	110
Spain - Espagne	770 3,399	4,664	501	718

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January-July 1959-1960

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-juillet 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée,				
43% d'humidité ou moins	20,938	20,170	3,609	3,414
Barbados - La Barbade	470	603	68	95
Jamaica - La Jamaïque	6,122	6,166	962	975
Trinidad - La Trinité	1,408	1,468	253	270
Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	1,087	1,183	170	186
Cuba - Cuba	6,514	3,285	1,218	609
Haiti - Halti	488	632	98	134
Puerto Rico - Porto-Rico	2,762 537	5,611	426	918
United States - États-Unis	557	318	92	54
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité	1,501	1,959	221	308
Puerto Rico - Porto-Rico	965	832	130	111
United States - États-Unis	467	296	80	52
Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité	712	3,016	96	394
Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité	420	4,928	52	479
Italy - Italie	-	2,123	-	204
Portugal - Portugal	420	2,478	52	223 52
			1	32
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Églefin, merlu et brosme salés séchés.	1,066	1,812	164	295
Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent Dominican Republic - République Dominicaine	386 336	414 841	50	70 134
Dominican Republic - Republique Dominicans	330	041	30	134
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée	9,960	8,572	1,470	1,401
British Guiana - Guyane anglaise	2,232	2,148	334	357
Jamaica - La Jamaïque	602	218	91	35
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	670	403	97	65
Dominican Republic - République Dominicaine	4,716	4,010	691	650
Puerto Rico - Porto-Rico	1,167	1,385	172	229
Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	556	325	117	70
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	10,231	7,574	1,314	913
Dry salted Herring - Hareng salé à sec	6	347	1	21
Alewives Pickled - Gasparot saumuré	2,395	2,069	189	154
Haiti - Halti	1,509	1,399	114	103
Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré	1,844	1,169	161	119
Jamaica - La Jamaïque	1,493	822	128	85
United States - États-Unis	203	255	19	24
Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	1,318	1,040	192	119
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	619	721	52	113
Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre	1,384	957	180	140
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	1,550	458	258	83
Jamaica - La Jamaique	1,216	288	201	50
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	45	84	16	31
Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumure	298	145	163	75
Germany West - Allemagne occidentale	36	2	21	2
Sweden - Suède	28	-	17	-
Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre .	772	584	102	58
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	26,920	14,674	13,375	6,557
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	1,114	1,089	257	265
Jamaica - La Jamaïque	692	469	142	98
United States - États-Unis	322	513	97	144
Sardines, canned - Sardines en conserve	6,059	6,084	1,744	1,782
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	464	392	151	133
British Guiana - Guyane anglaise	276	332	89	111
Jamaica - La Jamaique	1,784	2,172	501	566
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	483	374	160	126
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	285	245	84	77
Australia - Australie	354 753	678	106	211
Cuba - Cuba	753	28	181	7
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve	8,458	1,537	6,613	1,440
United Kingdom - Royaume-Uni	8,129	1,256	6,365	1,175
Australia - Australie	142	97	102	89
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	2,007	966	1,347	761
United Kingdom - Royaume-Uni	1,739	678	1,196	552
Australia - Australie	75	103	45	79
				1

Table 8. (Concl.) Exports of Fish and Fishery Products, January-July 1959-1960.

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-juillet 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 100	0 dollars
CANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)				
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	3,424	3,631	1,511	1,750
United Kingdom - Royaume-Uni	1,139	529	530	239
Australia - Australie	153	199	71	109
New Zealand - Nouvelle-Zélande	667	931	312	499
Belgium - Belgique	567	615	243	331
w. 1	96	83	41	42
Italy - Italie	245	117	91	46
United States - États-Unis	5	24	2	9
	5 526	859	1 792	344
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	5,536 1,670	68	1,783 584	28
United Kingdom - Royaume-Uni	444	102	147	40
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	351	67	109	29
Belgium - Belgique	628	115	204	47
Italy - Italie	020	113	204	47
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	213	366	92	166
United Kingdom - Royaume-Uni	82	211	44	106
Other, canned - Autres, en conserve	109	142	28	49
MOLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	20,597	23,613	14,840	16,113
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	258	240	16	15
Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	78	33	58	27
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	15,614	16,471	9,057	9,046
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée	1,907	2,196	3,298	3,866
Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé	1,603	3,400	847	1,426
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	415	502	215	180
Lobster, canned - Homard en conserve	572	620	1,278	1,460
Germany West - Allemagne occidentale	27	31	69	82
United Kingdom - Royaume-Uni	72	138	148	307
Sweden - Suède	72	83	178	216
United States - États-Unis	376	326	823	752
Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	150	151	71	93
FISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	58,500	49,790	4,591	2,887
Herring Meal - Farine de hareng	52,484	41,212	4,208	2,437
United Kingdom - Royaume-Uni	6,752	-	592	-
Mexico - Mexique	2,981	2,740	231	160
United States - États-Unis	42,241	38,472	3,342	2,278
Other fish meal - Farine d'autres poissons	5,564	6,654	359	329
United Kingdom - Royaume-Uni	2,809	5,428	189	263
United States - États-Unis	2,674	1,160	164	61
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	452	1,924	24	121
		- Gal. Imp.	1 400	1 703
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	2,198,562	2,906,125	1,400	1,793
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	419,517	444,342	265	264
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	1,044	47,411	8	42
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel	1,722,916	2,397,772	1,067	1,428
Other fish oils - Autres huiles de poissons	1,361	8,629	20	19
Marine animal oils - Huiles d'animaux marins	53,724	7,971	40	40
MISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS	• • •	•••	1,565	1,251
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités			57	51
Japan - Japon	• • •	_	6 49	34
United States - États-Unis	55	30	8	7
Bait Fish and Shellfish - Boëtte, poisson et mollusques	7,206	1,466	332	46
	4,135	4,485	119	132
		116,763	447	522
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson			347	333
Seal Skins exc. fur. raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	78,186	1 69-644	347	222
Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	70,100	69,644	72	189
Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb. United Kingdom - Royaume-Uni	21,369	47,119		
Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	70,100		72	189

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier-mai 1959-1960

Products and Country of Origin (1)	Quantity	- Quantité	Value	- Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES			6,389	5,638
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.			2,286	2,048
	216	0.00		
Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, églefin et goberge frais	316 448	268	105	45 106
Salmon, fresh - Saumon frais	200	256	83	109
Other fish - Autres poissons	4,607	4,006	909	721
Lobsters fresh - Homard frais	26	15	28	16
Oysters, shelled ('000 gal.) - Huîtres écaillées (1000 gall.)	54	38	303	257
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose	902	1,224	645	761
Hong Kong - Hong-Kong	201	307	81	110
Mexico - Mexique	160	187	125	128
United States - Etats-Unis	1	718	421 153	514
Squid fresh - Encornet frais	• •	• •	155	33
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALES ET FUMES	2,094	1,991	364	347
Herring salted - Hareng salé	1,314	1,265	177	183
United Kingdom - Royaume-Uni	524	395	77	54
Netherlands - Pays-Bas	200 520	290 480	43	65
Norway - Norvège	780	726	187	164
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACES CONSERVÉS	• • •		2,702	2,168
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve	174	149	56	44
United Kingdom - Royaume-Uni	57	77	16	22
Norway - Norvège	113	68	38	21
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	808 476	786 344	449 285	421 218
Portugal	223	236	109	117
Tuna canned - Thon en conserve	2 112	1 // 0	702	568
Japan - Japon	2,112 2,067	1,448	792	564
Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile		-,	212	183
Peru - Pérou			160	124
Herring canned - Hareng en conserve	283	229	75	61
Germany West - Allemagne occidentale	171	164	42 145	40 127
Crabs and Clams, canned - Crabes et coques en conserve	406	390	83	85
Japan - Japon	402	388	82 114	129
Japan - Japon	152	160	70	81
United States - États-Unis	48	39	36	33
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve	581	489	776	550
India - Inde	52	11	54	10
Norway - Norvège	5	10	7	12
United States - États-Unis	515	462	707	523
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS		• • •	261	197
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)	80	62	101	84
United Kingdom - Royaume-Uni	78	58	98	78
Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée	• •	• •	46	25
United States - États-Unis	• •	• •	27	10
(1000 gall.)	123	30	114	88
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	• • •	• • •	776	878
Fish meal - Farine de poisson	2	2,644		120
South Africa - Union Sud-Africaine	-	660	-	44
Peru - Pérou	-	1,984	-	76
Fish offal or refuse - Déchets de poisson	1,909	1,476	74	86
Oyster shell, crushed or not - Ecailles d'huîtres, écrasées ou non Other products - Autres produits	35,970	32,325	256 446	234 438
,				
(1) Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000	or more in	1959 If no	countries do	shoven II S /

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'omission de pays signifie que les E.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month August 1959-1960 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois août 1959-1960

Species and Ports - Espèces et ports	1959	1960	Species and Ports - Espèces et ports	1959	1960
	¢ per 1b.−	c. par liv.		¢ per 1bc	e. par liv.
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
			Yarmouth, N.S NÉ.	-	-
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NE	-	-
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB		35.0-38.0
Halifax, N.S NÉ.	3.5-3.8	3.25	Richibucto, N.B NB	35.0-37.0	33.0-30.0
Lockeport, N.S NÉ	4.5	4.0	Souris, P.E.I ÎPÊ	-	•
Louisbourg, N.S NÉ	3.5	3.25	Havre Aubert, Que Qué		
Souris, P.E.I ÎPÉ	-	-	Bay of Islands, Nfld TN	-	
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE	25.0	
Caraquet, N.B NB	3.25	2.8	Digby, N.S NÉ		28.0-30.
Paspebiac, Que Qué	3.0	40	Grand Manan, N.B NB	-	
St. John's, Nfld TN	2.25	2.25			
Souris, P.E.I ÎPÉ	3.25	3.25			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN					
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NÉ	4.25-4.5	5.0			
Louisbourg, N.S NÉ	5.0	5.0	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN	-	2.25	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE			Vancouver, B.C CB	40.0	45.0-54.
Halifax, N.S NÉ	2.8	3.0	COHO, dr COHO, habillé		
Louisbourg, N.S NÉ	2.8	3.25	Vancouver, B.C CB	40.0	52.0-54.
Ramea, Nfld TN.	2.25	2.25	PINK, rd ROSE, entier		
FLOUNDERS - FLETS	2023	2020	Prince Rupert, B.C CB	11.0	12.0-18.
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KÉTA, entier		
Halifax, N.S NÉ.	3.25	3.8	Vancouver, B.C CB	-	
Louisbourg, N.S NÉ.	2.8	3.0	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab		
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ	3.0	3.0	Vancouver, B.C CB	33.0-58.0	35.0-72.
(1) Caraquet, N.B NB.	2.9	3.0	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.		
(1) Ramea, Nfld TN	2.8	3.0	Vancouver, B.C CB	25.0-45.0	30.0-48.
	2.0	3.0	HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.		
HERRING - HARENG	1.5	1.5	Vancouver, B.C CB	21.5	
Yarmouth, N.S NÉ	1.5	1.3	Prince Rupert, B.C CB	20.0	16.0-17.
SARDINES - SARDINES	2.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE		
Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.0	Vancouver, B.C CB	8.0-14.0	8.0-10.
MACKEREL - MAQUEREAU	F 0		LEMON & ROCK SOLES - SOLES		
Cheticamp, N.S NE	5.0	-			3.5-5.
Havre Aubert, Que Qué	-	-	Prince Rupert, B.C CB		0.0

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale	prices - Prix	de gros	(1) Industrial Composite		nsumer Price In	
Années et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	(1) Indice industriel général	Canada	U.S.A ÉU.	U.K RU.
		35-1939 = 100		1949	= 100	1947-1949 = 100	Jan. 15 Janv. 1952 = 100
1955 Average-Moyenne 1956 Average-Moyenne 1957 Average-Moyenne 1958 Average Moyenne 1959 Average-Moyenne 1959 July-Juillet August-Août September-Septembre October-Octobre November-Novembre December-Décembre	273.9 296.9 302.6 312.0 326.4 321.9 318.6 321.1 321.9 324.6 334.1	271.2 262.6 278.7 314.8 315.7 319.2 312.6 319.9 312.0 302.4 298.7	189.5 187.3 152.6 141.1 131.7 125.3 126.5 108.4 108.4 114.4 144.6	161.2 182.0 194.7 194.1 205.7 212.4 213.3 218.3 217.3 211.6 200.0	116.4 118.1 121.9 125.1 126.5 125.9 126.4 127.1 128.0 128.3 127.9	114.5 116.2 120.2 123.5 124.6 124.9 124.8 125.2 125.5 125.6 125.5	112.6 102.0 105.8 109.0 109.6 109.3 108.7 109.2 110.0
1960 January-Janvier February-Février March-Mars April-Avril May-Mai June-Juin July-Juillet	337.6 343.4 350.6 345.6 329.6 329.6 329.6	299.0 285.6 284.0 289.5 290.3 307.9 318.6	171.7 162.6 177.7 186.7 189.8 159.6 153.6	202.2 202.0 201.5 204.2 209.8 218.2 217.8	127.5 127.2 126.9 127.5 127.4 127.6	125.4 125.6 125.7 126.2 126.3 126.5 126.6	109.9 109.9 109.7 110.3 110.3 110.9

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière. Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries. (1) (2)

Table 12. Wholesale prices of Fishery Products, at mid-month, August 1959-1960.

Product	77-7-	Hali	fax	Mont	real	Toronto
Product	Unit	1959	1960	1959	1960	1959
		\$	\$	\$	\$	\$
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
1. Cod fillets, fresh, unwrapped		. 252	. 250	.322	.300	. 362
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb		. 259	. 224	. 282	. 238	.310
3. Cod fillets, smoked		.302	. 295	.353	.340	.398
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	11	. 438	. 400	.453	.384	-
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	25	.355	.338	.426	.378	. 488
6. Herring, kippered, domestic	11	. 222	.222	. 254	. 251	. 297
7. Mackerel, frozen, round	11	_		. 260	. 223	. 278
8. Smelts, frozen, No. 1	17	-	-	.304	. 244	. 238
ATLANTIC, canned						
9. Lobster, Fancy Gradecs.	48: 5 oz.	41.450	42.805	41,640	41.800	42.035
10. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.		9.012	8.996	9.042	9.016	8.948
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked						
11. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	1b.	_	_	.391	.347	. 388
12. Silverbright, frozen, headless & dressed		_	.555	.410	. 466	.368
13. Coho, frozen, headless and dressed		_		.611	.711	. 582
14. Lingcod, fresh			_	-	. / 1.1	
PACIFIC, canned						
15. Sockeye, Grade A cs.	48: ½ 1b.	23.790	25.902	23,230	25, 473	23.018
16. Pink, Grade Acs.		14. 258	14,325	13.800	13.890	13.900
,		17.230	14.323	13.000	13,090	13.900
INLAND FISH	11					
17. Whitefish, fresh		-	-	.365	.374	. 293
18. Whitefish, frozen		-	-	-	-	. 258
19. Lake Trout, fresh		-	-	. 489	. 448	. 482
20. Lake Trout, frozen		-	-	. 424	.413	. 405
21. Yellow Pickerel fillets, fresh		-	-	.524	. 485	-
22. Yellow Pickerel fillets, frozen	"		-	. 463	. 480	-

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of August 1959-1960

Product	Unit	Hal	ifax	Mont	real
riouact	UIILL	1959	1960	1959	1960
		\$	\$	\$	\$
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked					
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	. 353	. 349	. 464	. 438
2. Cod fillets, frozen, packaged	H		.342	.344	. 345
3. Cod fillets, smoked	11	.374	.377	.504	.500
4. Finnan Haddie	11	.456	.480	.530	. 500
5. Haddock fillets, fresh	11	1	1		
6. Herring, kippered	14	. 472	.470	.559	. 519
	11	.330	.337	.338	. 336
7. Mackerel, frozen	11	-	-	.350	-
8. Smelts, frozen, No. 1			.473	.393	. 340
9. Salmon steak, fresh	11	.912	.984	.943	-
ATLANTIC, canned					
10. Lobster, Fancy Grade tin	5 02.	. 968	1.026	. 996	1.050
ll. Sardines, not smoked, in oil tin	3½ oz.	.103	.102	.099	.101
	34 021	.103	.102	. 055	. 101
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked					
12. Coho steak, fresh or frozen	1b.	-	-	.863	.855
13. Spring steak, fresh or frozen	11	-	_	-	_
14. Silverbright steak, fresh or frozen	11	-	_	_	.630
15. Lingcod, fresh	11		_		.030
16. Halibut steak, fresh	11	. 586	. 608	.726	. 666
	11	. 500	.000	. / 20	.000
17. Halibut steak, frozen		-	-	-	-
PACIFIC, canned					
18. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	. 563	. 626	.520	. 587
19. Pink, Fancy Grade tin	11	.336	.350	.309	.327
INLAND FISH					
20. Whitefish, fresh	1b.				
21. Whitefish, frozen	11	-	-	-	1
	11	-	-	-	-
22. Lake Trout, fresh	11	-	~	-	.697
23. Yellow Pickerel, fresh	**		-	-	**

Tableau 12. Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois août 1959-1960.

Toronto	Toronto Winn		Vanco	ouver		
1960	1959	1960	1959	1960	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$	\$		
						PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.303	-	.420	-	-	liv.	Filets de morue, frais
. 257	.327	.300	-	-	11	Filets de morue, congelés
. 407	.417	.417	. 420	. 420	11	Filets de morue, fumés
-	-	-	-	-	81	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv
.420	-	.530	_	_	11	Filets d'églefin, frais, non emballés
.290	. 283	.287	.300	.300	11	Hareng légèrement fumé
. 263		. 290	-	.270	11	Maquereau congelé, entier
.238	-	-		-	11	Éperlan congelé nº 1
				t		DE L'ATLANTIQUE, en conserve
42.965	42.725	43.450	43.400	44.800	48: 5 onc.	(Caisse) Homard, classe de fantaisie
8.720	9.525	9.525	-	-	100-3½ onc.	(Caisse) Sardines non fumées, dans l'huile végétale l
						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.358	.363	.357	. 268	.250	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv 1
. 482	. 427	.460	.313	. 459	11	Saumon kéta congelé, étêté et habillé 1
.690	. 597	.750	. 497	.658	BE.	Coho congelé, étêté et vidé
-	-	-	.167	.167	11	Morue-lingue fraîche 1
						DU PACIFIQUE, en conserve
25.670	23.512	25.738	22,333	24.633	48: 2 liv.	(Caisses) Saumon rouge, classe A
14.196	14.000	14.075	13.050	13.157	11	(Caisses) Saumon rose, classe A
						POISSONS D'EAU DOUCE
.330	.300	.300	_	-	liv.	Corégone frais 1
.258	. 237	.207	-	-	**	Corégone congelé
.468	-	-	-	-	11	Truite de lac fraîche 1
. 408	.410	.410	-	-	11	Truite de lac congelée 2
-	1.100	1.050	**	-	11	Filets de doré jaune, frais 2
-	.950	.908	**	60	11	Filets de doré jaune, congelés 2

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de août 1959-1960

Toron	ito	onto Vancouver					
1959	1960 1959 1960 Unité Produits						
\$	\$	\$	\$				
					PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés		
. 598	.588	. 432	. 466	liv.	Filets de morue, frais et emballés 1		
.360	.352	.396	.430	H	Filets de morue congelés et emballés 2		
.562	.572	.578	.599	Ħ	Filets de morue fumés		
.590	.617	.546	.570	11	Finnan haddie 4		
.760	.743	-	-	н	Filets d'églefin frais		
.427	. 444	-	-	tr	Hareng légèrement fumé 6		
-		-	-	11	Maquereau congelé 7		
-		-	-	11	Éperlan congelé nº 1 8		
-	-	-	-	11	Tranches de saumon 9		
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve		
. 948	1.000	1.036	1.090	5 onc.	(Boîte) Homard, classe de fantaisie		
.096	.098	.105	.106	3 tone.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile		
.050	. 0 , 0	. 103	.100	J T OILC.	(Botte) Saturites non lumees, dans I multe		
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés		
.920	1.034	. 763	.850	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées		
	-	.775	.861	11	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées		
**	-	-	-	TT .	Tranches de kéta, fraîches ou congelées		
-		.362	.357	11	Morue-lingue fraîche		
	-	. 545	. 425	11	Tranches de flétan fraîches 16		
.694	.721	no	-	**	Tranches de flétan congelées		
					DU PACIFIQUE, en conserve		
. 509	. 553	.517	.581	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A		
.309	.314	.305	.316	11	(Boîte) Saumon rose, classe A		
	,,,,,	•••			(Bolte) Baumon Love, Classe A		
					POISSONS D'EAU DOUCE		
.555	.576	-	-	liv.	Corégone frais 20		
. 590	.590	-	-	11	Corégone congelé		
.915	.950	-	-	11	Truite de lac fraîche 22		
-	-	-	-	11	Doré jaune frais		

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States August 1959-60 Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis, août 1959-60

Selected Products - Canada and United States	FREEZINGS - January janvier	-August	STOO Augus 31 a	st 31
Certains produits - Canada et États-Unis	1959	1960	1959	1960
	'000 lb Mil	liers de liv.	'000 lb Mil	liers de liv
	404 000	201 072	314,659	293,698
ROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	404,929	391,872 176,310	84,607	86,219
Canada	175,073 229,856	215,562	230,052	207,479
CELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	91,705	73,518	63,046	53,209
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	23,282	12,622	9,881	4,901
Haddock (1) - Églefin (1)	15,633	9,372	5,088	2,554
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	6,707	7,261	2,357	2,063
Soles and flounders - Soles et flets	10,871 56,493	14,007 43,262	2,066 19,392	4,750 14,268
,	·			
United States - Etats-Unis Cod - Morue	2,563	1,575	13,145	8,748
Haddock - Églefin	8,957	6,599	9,988	9,394
Pollock - Goberge	1,435	746	1,025	363
Ocean Perch - Perche rose	19,400	18,410	14,907	14,237
Flounder - Flets	2,857	2,926	4,589	6,199
Sub-total - Sous-total	35,212	30,256	43,654	38,941
FISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	42,923	48,783	40,013	43,523
Canada	41,878	48,268	14,009	21,723
United States - États-Unis	1,045	515	26,004	21,800
ISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON			6,093	8,690
Canada	3,152	3,591	329	928
United States - États-Unis	• •	• •	5,764	7,762
ALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	11,973	13,995	14,859	14,408
Chum - Kéta	298	1,995	754	1,032
Coho - Coho	1,682 335	3,340 431	1,753	2,606 316
Pink - Rose	2,936	2,286	2,207	1,602
Other - Autres	291	476	294	447
Sub-total - Sous-total	5,542	8,528	5,397	6,003
United States - États-Unis				
King or Spring - Quinnat	3,510	2,996	5,051	4,006
Silver or Coho - Coho	2,403	1,954	2,525	2,854
Fall or Chum - Kéta	34	206	317	227
Other - Autres Sub-total - Sous-total	484	311	1,569	1,318 8,405
	6,431	5,467	9,462	0,40.
HALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	47,062	42,365	37,774	33,450
Canada	16,028	13,012	13,511	11,078
United States - États-Unis	31,034	29,353	24,263	22,372
SHELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	68,258	67,807	48,366	46,661
Canada	4,587 63,671	7,125 60,682	1,518	1,677
	03,071	00,002	40,040	44,504
RESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	5,878	6,071	13,633	10,723
Lake trout - Truite (2)	182	46	402	242
Whitefish - Corégone (2)	883	1,263	2,905	1,869
Other - Autres (2)	2,510	3,040	3,377	2,787
Sub-total - Sous-total	3,575	4,349	6,684	4,898
United States - États-Unis	101	160	1 230	500
Trout - Truite	484 335	468	1,310	1,433
Whitefish - Corégone	1,484	1,041	4,399	3,801
Sub-total - Sous-total	2,303	1,722	6,949	5,825
BAIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	61 103	70 99/	27 52/	28,466
Canada	61,103	70,894	27,534 13,307	14,077
United States - États-Unis	36,494	41,239	14,227	14,389

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL

Doc

Canada, Statistics, Bureau of



MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

SEPTEMBER - 1960 - SEPTEMBRE



Published by Authority of
The Honourable George Hees
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable George Hees ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-90

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 14, No. 9

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS AND	O VALUES	Page
Table 1	. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and	4
Table 2	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	
	Species, Sea Fisheries	7 10
	Landings, Quantity and Value, Northwest Territories	10
PROCESSING A	AND STOCKS	
Table 6	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	11 12 13
EXTERNAL TRA	ADE	
Table 8.	Exports of Fish and Fishery Products	14 18
PRICES		
Table 10.		19
Table 12	Fishery Products, and Selected Index Series	19 20
	Retail Prices of Fishery Products at the beginning of	20
	the month	20
Table 14.	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products, Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

			 less	than	three	firms	repo	orting	ζ.				
 figures	not	applicable						less	than	500	or	negligib	16
 figures	not	available					-	nil					

TABLE DES MATIÈRES

DÉBARQUEMEN	TS ET	T VALEUR	Page
	2.	Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	4 7 10 10
CONDITIONNE	MENT	ET STOCKS	
Tableau	6.	Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	11 12 13
COMMERCE EX	TÉRIE	EUR	
Tableau Tableau		Exportation du poisson et des produits de la pêche Importation du poisson et des produits de la pêche	14 18
PRIX			
Tableau Tableau Tableau Tableau	11. 12.	Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19 19 20 20
		••••	
Tableau	14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÉCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu - néant
.. n'ayant pas lieu de figurer -- moins de 500 ou infime
--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - SEPTEMBER 1960

Landings of sea fish and shellfish during September amounted to 154,702,000 pounds valued at \$8,110,000. Last September the catch was reported at 178,260,000 pounds worth \$9,785,000.

For the first nine months of this year there were 1,320,456,000 pounds landed having a value of \$73,600,000. Comparative totals for 1959 were 1,415,364,000 pounds and \$77,685,000.

Atlantic Coast - The catch by East Coast fishermen was reported at 139,858,000 pounds (147,093,000 pounds) and \$5,521,000 (\$5,226,000). The take of cod fell by 12 per cent, 56,026,000 pounds as against 63,797,000 pounds. Haddock at 6,555,000 pounds was 11 per cent greater than the 5,914,000 pounds for last September. Lobstermen trapped 3,646,000 pounds valued at \$1,161,000. This is a 33 per cent increase in volume and a 24 per cent rise in value. Small flatfishes were reported at 10,176,000 pounds an 18 per cent increase over the 8,615,000 pounds landed last September.

Since the beginning of the year landings at 1,151,654,000 pounds are one per cent heavier than the 1,138,337,000 pounds for last year. Corresponding values are \$50,743,000 and \$49,453,000. The cod fishery at 555,585,000 pounds and \$15,112,000 fell by five per cent in volume and two per cent in value. Haddock continued well below last year's level. Small flatfishes at 87,449,000 pounds were up by 34 per cent when compared to the 65,353,000 pounds landed in 1959. Herring, lobsters and scallops all showed gains over last year.

British Columbia - September landings on the West Coast are well below those of a year ago. In total, they amounted to 14,844,000 pounds compared with 31,167,-000 pounds a decrease of 52 per cent. Values were \$2,589,000 and \$4,559,000. The salmon fishery realized only 7,836,000 pounds a 69 per cent drop from the 25,328,-000 pounds for the comparative period. The value fell by 57 per cent, \$1,794,000 as against \$4,140,000. Halibut landings were reported at 3,073,000 pounds (1,037,-000 pounds) and \$530,000 (\$178,000).

During the first nine months of the year landings amounted to 168,802,000 pounds worth \$22,857,000. Last year the catch was 277,027,000 pounds and \$28,232,000. Halibut at 32,800,000 pounds was eight per cent greater than the 30,428,000 pounds landed in 1959. Although the catch was up, the value due to lower unit prices fell by seven per cent. The salmon fishery decreased by 32 per cent in volume and 20 per cent in value. Landings of herring were well below 1959.

Stocks of Frozen Fish - Holdings of edible fishery products on hand at the end of September amounted to 73,689,000 pounds. On the same day last year stocks were reported at 70,765,000 pounds. There were 23,030,000 pounds of Atlantic cod fillets (including blocks) held at the end of September compared to 18,508,000 pounds for the same period of 1959. Pacific halibut remained at almost the same level of last year. Haddock fillets (including blocks) decreased over two million pounds, 4,663,-000 pounds as against 7,018,000 pounds. Small flatfishes and Pacific salmon were up over last year.

Exports - Value of all fishery products exported during the first eight months of 1960 amounted to \$87,660,000 a decline of seven per cent when compared to the \$94,133,000 for 1959. As in the previous period lower sales of canned sockeye salmon were mainly responsible for the overall decrease in value.

LES PECHES DU CANADA EN SEPTEMBRE 1960

La prise de poisson de mer et de mollusques et crustacés, en septembre 1960, s'est chiffrée par 154,702,000 livres d'une valeur de \$8,110,000, au regard de 178,260,000 livres et de \$9,785,000 en septembre 1959.

Pour les neuf premiers mois de l'année, le total s'élève à 1,320,456,000 livres (\$73,600,000), en comparaison de 1,415,364,000 livres (\$77,685,000) un an plus

Côte de l'Atlantique - Les pêcheurs de la côte orientale ont débarqué 139,850,000 livres (147,093,000 une année auparavant) d'une valeur de \$5,521,000 (\$5,226,000). La prise de morue a diminué de 12 p. 100 (56,026,000 livres contre 63,797,000). La prise d'églefin (6,555,000 livres) a surpassé de 11 p. 100 celle (5,914,000) de septembre 1959. Les pêcheurs de homard en ont débarqué 3,646,000 livres évaluées à \$1,161,000; c'est une augmentation de 33 p. 100 en volume et de 24 p. 100 en valeur. La prise de petits poissons plats (10,176,000 livres) a surpassé de 18 p. 100 celle (8,615,000) de septembre précédent.

Depuis le début de l'année, les débarquements (1,151,654,000 livres) ont été supérieurs de 1 p. 100 à ceux (1,138,337,000) d'un an plus tôt; les valeurs correspondantes se chiffraient par \$50,743,000 et \$49,453,000. La prise de morue (555,585,000 livres évaluées à \$15,112,000) a baissé de 5 p. 100 en volume et de 2 p. 100 en valeur. La prise d'églefin a continué à être bien inférieure à celle d'un an plus tôt. La prise de petits poissons plats (87,449,000 livres) s'est accrue de 34 p. 100 au regard des 65,353,000 de la période correspondante de 1959. Les prises de hareng, de homard et de pétoncles ont toutes été plus élevées qu'un an plus tôt.

Colombie-Britannique - Les débarquements sur la côte occidentale, en septembre, ont été bien inférieurs à ceux de septembre 1959; leur total a atteint 14,844,000 livres, au regard de 31,167,000 un an plus tôt, soit une diminution de 52 p. 100. Les valeurs correspondantes ont été de \$2,589,000 et \$4,559,000. La pêche au saumon (7,836,000 livres) a subi une baisse de 69 p. 100 au regard des 25,328,000 livres d'un an plus tôt et la valeur a baissé de 57 p. 100 (\$1,794,000 contre \$4,-140,000). Les débarquements de flétan (3,073,000 livres contre 1,037,000) ont été évalués à \$530,000 contre \$178,000.

Au cours des neuf premiers mois de l'année, les débarquements ont totalisé 168,802,000 livres et \$22,857,000, au regard de 277,027,000 livres et de \$28,232,-000 une année auparavant. Les débarquements de flétan (32,800,000 livres) ont surpassé de 8 p. 100 ceux d'un an plus tôt (30,428,000); bien que la prise ait augmenté, la valeur a diminué de 7 p. 100 à cause des prix moindres. La pêche de saumon a baissé de 32 p. 100 en volume et de 20 p. 100 en valeur. Les débarquements de hareng ont été bien inférieurs à ceux d'un an plus tôt.

Stocks de poisson congelé - Fin septembre, les stocks comestibles de produits de la pêche se chiffraient par 73,689,000 livres; à la même date, l'an dernier, ils atteignaient 70,765,000 livres. On comptait 23,030,000 livres de filets (blocs compris) de morue de l'Atlantique, en comparaison de 18,508,000 un an plus tôt. Le flétan est resté presque au même niveau qu'un an plus tôt. Les filets d'églefin (blocs compris) ont diminué de plus de 2 millions de livres (4,663,000 contre 7,-018,000). Les petits poissons plats et le saumon du Pacifique étaient plus abondants qu'en fin septembre 1959.

Exportations - La valeur des exportations de tous les produits de la pêche, au cours des huit premiers mois de 1960, s'est élevée à \$87,660,000, soit une diminution de 7 p. 100 sur les \$94,133,000 d'une année auparavant. Comme au cours de la période correspondante de l'année précédente, la réduction des ventes de saumon rouge en conserve est le principal facteur de la baisse générale de la valeur.

Page 4

Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, September 1959-60

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, septembre 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
CANADA-Total-CANADA	178,260	154,702	9,785	8,110	
Newfoundland - Terre-Neuve	47,322	47,748	1,185	1,231	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	44,921	43,416	1,801	1,989	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	38,417	34,442	1,473	1,532	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	6,519	4,378	479	445	
Quebec - Québec	9,914	9,874	288	324	
British Columbia - Colombie-Britannique	31,167	14,844	4,559	2,589	
ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	147,093	139,858	5,226	5,521	
GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	97,997	90,810	2,834	2,678	
Cod - Morue	63,797	56,026	1,734	1,545	
Haddock - Églefin	5,914	6,555	253	266	
Pollock - Goberge	6,608	6,723	137	145	
Hake - Merlu	3,432	2,339	72	47	
Cusk - Brosme	307	486	6	12	
Redfish - Perche rose	7,869	7,475	189	185	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	215	147	6	4	
Halibut - Flétan	561	507	149	153	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	8,615	10,176	278	317	
Plaice (Rough dab) - Plie commune	1,104	1,455	35	42	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	836	1,236	31	44	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	17	44		1	
Mixed Flounders - Flets divers	6,658	7,441	212	230	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	679	376	10	4	
ELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	41,960	40,255	925	1,165	
Herring - Hareng	39,421	36,044	602	567	
Mackerel - Maquereau	1,022	2,800	64	167	
Alewives - Gasparot	1	1		107	
Shad - Alose	8	12	1	1	
Salmon - Saumon	13	8	6	4	
Smelts - Éperlan	161	183	10	21	
Swordfish - Espadon	1,248	1,071	18	21	
Tuna - Thon	64	41	3	391	
Capelin - Capelan	_	71	J	2	
Tomcod - Poulamon	5	18		1	
Bass (striped) - Bar d'Amérique		10			
Sturgeon - Esturgeon	4 2	15		3	
Eel - Anguille	10	28	1	1	
Other fish - Autres poissons	1	27		6 1	
DLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	7,136	8,793	1,277		
Tabahana W		0,,,,	1,277	1,506	
Lobsters - Homard	2,743	3,646	936	1,161	
Clams, Coques- bar - Mactre	180	12	4		
soit-shell - mye	369	353	16	14	
" quahaug	284	36	11	1	
Scallops - Pétoncle	499	726	184	196	
Oysters - Huître	502	459	70	62	
Squid - Encornet	2,537	3,520	56	70	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	22	41		2	
THER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS		• • •	190	172	
Cod Livers - Foie de morue	2,781	2,986	26	2.7	
Other Livers - Autres foies	235	128	36 4	37	
Herring Scales - Écailles de hareng	497	558	50	2	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	5,992	3,414	75	56	
Other Seaweeds - Autres herbes marines	189	399	8	48 18	
Seals (Number) - Phoques (nombre)	2	2	0	18	
Other - Autres			17	11	
		***	2.7	11	

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, September 1959-60

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, septembre 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$1000 - Mi	lliers de \$	
WFOUNDLAND-Tota1-TERRE-NEUVE	47,322	47,748	1,185	1,231	
Cod - Morue	37,257	36,772	876	921	
Haddock - Églefin	72	36	3	1	
Redfish - Perche rose	3,031	2,602	65	56	
Halibut - Flétan	8	4	1	1	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	3,556	4,110	99	111	
Turbot - Turbot	572	393	34	22	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	125	102	3	2	
	100	100	0		
Herring - Hareng	429	190	8	4	
Mackerel - Maquereau	_		-	_	
Salmon - Saumon	-	-	-	-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	2	28		1	
Lobsters - Homard	-	-		-	
Scallops - Pétoncle	5	2 511	2 45	70	
Squid - Encornet	2,264	3,511	40	70	
Other items - Total - Autres produits			49	42	
Other Items - Iour - Adres produces					
VA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	44,921	43,416	1,801	1,989	
	10.02/	0 612	399	299	
Cod - Morue	10,834 5,267	8,612 5,494	219	216	
Haddock - Églefin Pollock - Goberge	5,377	5,589	103	119	
Hake & Cusk - Merlu et brosme	1,867	1,758	46	41	
Redfish - Perche rose	3,407	2,628	92	78	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	117	80	3	2	
	500	160	140	140	
Halibut - Flétan	528 49	463 269	142	142	
Plaice - Plie	768	1,122	29	40	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	1,361	1,644	43	57	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	609	263	10	3	
		44 700	160	170	
Herring - Hareng	11,991	11,723	169 16	172 76	
Mackerel - Maquereau	367	1,507	-	70	
Alewives - Gasparot	1	1			
Smelts - Éperlan	-		-		
Swordfish - Espadon	1,248	1,071	230	391	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	67	57	3	5	
	150	225	E /.	76	
Lobsters - Homard	159 126	235 152	54 9	9	
Clams, soft-shell - Mye	4	4	w m		
Scallops - Pétoncle	493	718	182	195	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	281	25	12	1	
Other items - Total - Autres produits			38	58	
	20 /17	2/ //2	1 472	1 522	
EW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	38,417	34,442	1,473	1,532	
Cod - Morue	6,820	3,350	213	106	
Haddock - Eglefin	391	559	23	28	
Pollock - Goberge	1,205	1,091	34	26	
Hake - Merlu	722	390	15	7	
	415	1 025	9	24	
Redfish - Perche rose	1,594	1,025	47	42	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	36	89	1	2	
Order Groundrish - Votres borssons de rong					
Herring - Hareng	24,949	23,586	385	373	
Mackerel - Maquereau	89	117	6	5	
Alewives - Gasparot	1	-		4	
Salmon - Saumon	12 28	7 29	6 4	4 4	
Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	1	29	1	3	
Other Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	14	29	1		

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, September 1959-60
Tableau 1. Débarquements Mensuels(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, septembre 1959-60

Areas and Species	Quantit	y - Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
EW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb 1	Milliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de s	
Lobsters - Homard	1,944	2,625	664	846	
Clams, soft-shell - Mye	35	27	2	040	
Clams, Other - Autres coques	144	35	6	î	
Oysters - Huître	18	-	2	_	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés		12		1	
Other items - Total - Autres produits	• • •		55	59	
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	6,519	4,378	479	445	
Cod - Morue	1,460	489	47	14	
Haddock - Églefin	181	460	8	21	
Hake - Merlu	967	478	15	9	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	451	610	15	19	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	41	27			
Herring - Hareng	1,590	36	24	1	
Mackerel - Maquereau	381	1,012	27	70	
Smelts - Éperlan	~	2	-		
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	cm cm	-		-	
Lobsters - Homard	640	786	218	239	
Clams - Coque	326	16	10	207	
Oysters - Huître	467	439	67	61	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	15	23		1	
Other items - Total - Autres produits	* * *		48	10	
EBEC-Total-QuÉBEC	9,914	9,874	288	324	
Cod - Morue	7,426	6,803	199	205	
Halibut - Flétan	20	36	5	9	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	264	557	. 9	17	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,199	1,434	25	29	
Herring - Hareng	462	509	16		
Mackerel - Maquereau	185	164	16	17	
Salmon - Saumon	103	104	15	16	
Smelts - Éperlan	132	150	14	17	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	12	36	1	6	
Lobsters - Homard	-	-	-	_	
Clams - Coque	198	167	4	4	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	16	18		1	
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •		3	
ITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	31,167	14,844	4,559	2,589	
Gray Cod - Morue	279	481			
Lingcod - Morue-lingue	342	481	14	24	
Sablefish - Morue charbonnière	253		33	38	
Halibut - Flétan	1,037 (1)	251	38	42	
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers	500	3,073 (2) 683	178(1)	530	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	56	57	3	38 2	
Salmon - Total - Saumon	25,328	7,836			
Chum - Saumon kéta	4,759	2,535	4,140	1,794	
Coho - Saumon coho	5,382		566	355	
Pink - Saumon rose	11,522	2,497	1,337	853	
Sockeye - Saumon rouge	2,066	72	661	182 23	
Spring - Saumon quinnat	1,486	1,034	309	364	
Other - Autres saumons	113	89	11	17	
derring - Hareng	2,222	518	37	0	
ther, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	717	900	34	9 52	
Crabs - Crabe	184	255	18		
Clams - Coque	207	1		25	
ysters - Huître	207	_	10		
	42	258 110	13	15	
outimps & riawis - Crevette et crevette rose		110	7 .	20	
Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	_				

⁽¹⁾ Including 789,000 pounds (\$135,000)landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États-Unis 789,000 livres (\$135,000)

⁽²⁾ Including 850,000 pounds (\$134,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États-Unis 850,000 livres (\$134,000)

Table 2. Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Sept. 1959-60

Tableau 2. <u>Débarquements accumulés</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-sept. 1959-60

Areas and Species	Quantity -	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb Mil	lliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
ANADA-Total-CANADA	1,415,364	1,320,456	77,685	73,600	
Newfoundland - Terre-Neuve	484 425	405 724	12 2/1	1/ 600	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	484,425	495,724	13,341	14,633	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	347,367	356,617	21,606	21,181	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	173,255	185,391	7,314	7,557	
Quebec - Québec	34,750	32,692	3,591	3,900	
British Columbia - Colombie-Britannique	98,540 277,027	81,230 168,802	3,601 28,232	3,472 22,857	
LANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE					
	1,138,337	1,151,654	49,453	50,743	
OUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	853,618	836,719	25,336	24,744	
Cod - Morue	584,539	555,585	15,416	15,112	
Haddock - Églefin	97,098	79,577	4,310	3,022	
Pollock - Goberge	39,966	48,596	797	1,072	
Hake - Merlu	17,505	12,995	332	259	
Cusk - Brosme	3,180	4,551	66	113	
Redfish - Perche rose	32,983	35,783	773	890	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	3,832	3,320	117	99	
Halibut - Flétan	5,473	5,534	1,406	1,387	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	65,353	87,449	2,077	2,752	
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	7,302	11,523	215	. 349	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	13,663	18,489	501	678	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	111	207	2	7	
Mixed Flounders - Flets divers	44,277	57,230	1,359	1,718	
ther Groundfish - Autres poissons de fond	3,689	3,329	42	38	
AGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	232,895	255,502	6,443	7,011	
Herring - Hareng	186,193	211,091	2,699	3,158	
Mackerel - Maquereau	6,511	10,561	318	574	
Alewives - Gasparot	11,721	7,674	186	143	
had - Alose	856	829	46	50	
almon - Saumon	3,909	3,497	1,433	1,426	
Smelts - Éperlan	1,550	1,366	206	145	
Swordfish - Espadon	6,614	3,878	1,363	1,335	
una - Thon	164	69	9	4,333	
Capelin - Capelan	14,595	15,812	121	113	
omcod - Poulamon	378	248	12	7	
ass (striped) - Bar d'Amérique	18	50	2	8	
turgeon - Esturgeon	48	48	8	4	
el - Anguille	83	145	11	20	
ther fish - Autres poissons	255	234	29	24	
LUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	51,824	59,433	16,140	17,223	
obsters - Homard	38,843	43,539	14,324	15,375	
lams, Coques - bar - Mactre	831	220	24	7	
soft-shell - Mye	3,497	2,247	175	116	
quahaug	852	375	32	15	
callops - Pétoncle	3,609	6,011	1,426	1,510	
ysters - Huîtrė	544	496	75	66	
quid - Encornet	3,502	6,365	80	128	
ther shellfish - Autres mollusques et crustacés	146	180	4	6	
ER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	• • •		1,534	1,765	
Cod Livers - Foie de morue	25,540	28,805	333	369	
ther Livers - Autres foles	819	576	19	14	
derring Scales - Écailles de hareng	3,950	1,991	394		
rish Moss - Mousse d'Irlande	21,665	21,126	263	198	
ther Seaweeds - Autres herbes marines	2,276	907	31	283 58	
eals (Number) - Phoques (nombre)	95,500	166,266	435	784	
ther - Autres	-	-	59	784 59	
THE THE PARTY OF T		• • •	29	29	

Tableau 2. Débarquements accumulés (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-sept. 1959-6

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
WEWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	484,425	495,724	13,341	14,633	
Cod - Morue	390,951	387,767	9,108	9,978	
Haddock - Eglefin	26,184	22,423	619	516	
Redfish - Perche rose	13,531	14,794	280	319	
Halibut - Flétan de l'Atlantique	452	456	75	64	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	19,616	28,937	535	782	
Turbot - Turbot	1,282	723	77	41	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,205	1,085	22	19	
Herring - Hareng	8,138	10,890	132	170	
Mackerel - Maquereau	46	-	-		
Capelin - Capelan	13,752	15,640	103	109	
Salmon - Saumon	2,324	2,051	650	626	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	210	231	26	22	
Lobsters - Homard	3,746	4,392	1,223	1,363	
Scallops - Pétoncle	51	22	16	6	
Squid - Encornet	2,981	6,312	60	126	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	2	1	1	1	
Other items - Total - Autres produits	* * *	• • •	414	491	
OVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	347,367	356,617	21,606	21,181	
Cod - Morue	88,990	83,907	3,375	2,853	
Haddock - Églefin	65,402	51,611	3,394	2,235	
Pollock - Goberge	32,680	38,983	612	839	
Hake & Cusk - Merlu et brosme	10,822	10,734	246	259	
Redfish - Perche rose	12,410	14,012	338	417	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	3,185	2,863	99	87	
Halibut - Flétan	4,714	4,834	1,254	1,268	
Plaice - Plie	2,613	5,073	72	163	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	12,044	17,089	447	629	
Mixed Flounders - Flets divers	16,964	18,703	548	625	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	3,130	2,823	38	34	
Herring - Hareng	57,729	67,238	803	957	
Mackerel - Maquereau	4,560	8,425	200	432	
Alewives - Gasparot	4,090	3,403	90	80	
Salmon - Saumon	209	242	112	131	
Smelts - Éperlan	156	123	26	19	
Swordfish - Espadon	6,614	3,877	1,363	1,335	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	347	284	21	25	
Lobsters - Homard	15,604	15,646	6,482	6,359	
Clams, soft-shell - Mye	979	677	64	45	
Clams, other - Autres coques	34	34	3	2	
Scallops - Pétoncle	3,552	5,964	1,408	1,496	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	539	72	22	3	
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	589	888	
NEW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	173,255	185,391	7,314	7,557	
Cod - Morue	35,602	26,925	1,127	755	
Haddock - Églefin	3,161	3,297	187	170	
Pollock - Goberge	6,783	9,017	181	227	
Hake - Merlu	2,714	1,910	49	32	
Redfish - Perche rose	1,334	2,165	29	49	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	7,625	8,988	230	262	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	334	262	9	5	
Herring - Hareng	93,764	114,362	1,415	1,794	
Mackerel - Maquereau	1,020	771	57	46	
Alewives - Gasparot	7,555	4,055	95	58	
Salmon - Saumon	751	616	366	365	
Smelts - Éperlan	827	720	117	76	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	1,035	955	48	53	

Page 9
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Sept. 1959-60

Tableau 2. Débarquements accumulés(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-sept. 1959-60

Areas and Species	Quantity -	Quantité	Value - V	aleur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb Mill	iers de liv.	\$'000 - Mill	iers de \$
Lobsters - Homard	8,281	10,163	2,878	3,389
Clams, soft-shell - Mye	1,371	752	78	44
Clams, Other - Autres coques	989	357	34	15
Oysters - Huître	18		2	-
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	91	76	4	10
Other items - Total - Autres produits		* * *	408	207
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	34,750	32,692	3,591	3,900
a l Warre	7,884	7,683	226	209
Cod - Morue	1,694	1,787	78	81
Haddock - Eglefin	6,566	4,406	97	76
Hake - Meriu Die ob flote divers	2,976	3,789	97	125
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	352	342	2	4
Other Groundrian - Address portsons de 2010				
Herring - Hareng	4,929	2,648	95	58
Mackerel - Maquereau	573	1,094	36	75
Smelts - Éperlan	242	128	24	11
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	175	302	5	10
Lobsters - Homard	8,120	9,760	2,750	3,101
Clams - Coque	715	228	22	6
Oysters - Huître	498	473	71	65
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	26	52		1
Other items - Total - Autres produits	• • •		88	78
QUEBEC-Total-QUÉBEC	98,540	81,230	3,601	3,472
	61 112	49,303	1,580	1,317
Cod - Morue	61,112	220	71	51
Halibut - Flétan		4,147	71	125
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	2,233 6,794	5,661	163	128
Other Groundress and Paragraphic				
Herring - Hareng	21,633	15,953	254	179
Mackerel - Maquereau	358	271	25	21
Salmon - Saumon	625	588	305	304
Smelts - Éperlan	319	353	38	35
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	960	282	37	20
Lobsters - Homard	3,092	3,578	991	1,163
Clams - Coque	1,092	794	30	26
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	43	80	1	2
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	35	101
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	277,027	168,802	28,232	22,857
	6 000	/ E1E	220	226
Gray Cod - Morue	6,290	4,515 3,394	330 289	299
Lingcod - Morue-lingue	3,214	722	52	117
Sablefish - Morue charbonnière	353	32,800(2)	5,717 (1)	5,312 (2)
Halibut - Flétan	30,428(1) 4,361	6,423	248	336
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers	831	385	34	15
Other Groundfish - Autres poissons de fond	031	303	34	
Salmon - Total - Saumon	91,721	62,477	18,342	14,707
Chim - Saumon kéta	9,861	9,972	1,028	1,038
Coho - Saumon coho	16,847	11,755	4,229	3,796
Pink - Saumon rose	35,015	16,513	3,793	1,854
Sockeye - Saumon rouge	18,011	15,312	5,611	4,940
Spring - Saumon guinnat	11,541	8,440	3,630	3,003
Other - Autres saumons	446	485	51	76
77	124,294	41,358	2,079	712
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	4,070	5,070	156	176
	3,585	3,805	363	382
Crabs - Crabe	1,840	2,756	51	80
Clams - Coque	5,201	3,993	300	235
Oysters - Huître	839	1,101	137	195
Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose	039	3		
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits			134	65
Other Jtems - Total - Autres produits	• • •	***		-

⁽¹⁾ Including 6,855,000 pounds (\$1,354,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États-Unis 6,855,000 livres (\$1,354,000)

livres (\$1,354,000)
(2) Including 6,474,000 pounds (\$1,074,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États-Unis 6,474,000 livres (\$1,074,000)

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUA	NTITY	- QUANT	ITE	7	ALUE	- VALE	UR
SPECIES - ESPÈCES		gust		January-August Janvier-août		ust	January-August Janvier-août	
	1959	1960	1959	1960	1959	1960	1959	1960
	Thous	and pounds -	Milliers de	livres	Thousar	d dollars	- Milliers	de dollars
otal	2,347	2,187	20,103	15,648	296	306	1,920	1,771
Bass, white - Achigan blanc	106	649	687	1,425	16	44	115	131
Catfish - Barbue	30	18	165	151	5	4	33	30
Herring Lake - Hareng de lac	9	9	102	62	1	1	12	6
Perch (yellow) - Perche	978	280	7,206	4,826	66	43	406	383
Pickerel (blue) - Doré bleu			18	2			6	
Pickerel (yellow) - Doré jaune	312	254	1,676	1,300	93	70	539	433
Pine (Jackfish) - Brochet	39	33	343	319	3	3	29	31
Smelts - Éperlan	5	37	4,563	2,632		1	126	83
Sturgeon - Esturgeon	17	21	82	73	11	18	66	71
Trout Lake - Truite	63	29	242	171	16	10	73	52
Tullibee - Tullibi	201	314	712	871	29	54	106	143
Whitefish - Corégone	222	213	1,047	1,038	49	51	265	297
Other - Autres	365	330	3,260	2,778	7	7	144	111

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUA	NTITY -	- QUANT	ITE	V	ALUE	- VALE	U R
SPECIES - ESPÈCES	September Septembre		December-September Décembre-Septembre		September Septembre		December-September Décembre-Septembre	
	1959	1960	1958-1959	1959-1960	1959	1960	1958-1959	1959-19 60
	Thousa	ind pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
Total	1,012	• •	5,631	* *	116	• •	690	
Inconnu - Inconnu	2		205		~~		. 7	
Trout - Truite	548		1,714	0 0	66		231	• •
Whitefish - Corégone	434		3,428		48		434	
Other - Autres	28	• •	284		2		18	• •

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January-September 1959-1960

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier-septembre 1959-1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
	'000 1ь	1000 liv		'000 lb.	- 1000 liv.
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	109,639	132,645	SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		•••
			*Wet-Salted - Total - Salés verts	12,355	4,029
Cod - Morue	12,178	9,469	Cod - Morue	1	1,660
Haddock - Églefin Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et	4,286	4,031	Pollock - Goberge	1 - ,	1,353
brosme	12,485 4,034	13,136 4,526	Other - Autres		733
Mackerel - Maquereau	3,197		*Dried-Salted - Total - Salés séchés	52,435	66,648
Herring - Hareng	59,788	84,776	Cod - Morue	40,100	50,460
Salmon - Saumon	2,401	2,208	Pollock - Goberge	10,835	12,994
Smelts - Eperlan	1,091	619		1,161	2,097
Swordfish - Espadon	4,716	2,805	Other - Autres	339	1,097
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			*Boneless - Total - Désossés	4,847	4,861
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	7,891	7,419			4,352
			Other - Autres	700	509
Cod - Morue	508	182			1
Mackerel - Maquereau	879	798	, ,	Boxes	- Boîtes
Herring - Hareng	1,321		SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		
Salmon - Saumon	540 948	602 833	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng		
FRESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	13,985		bouffi (boîtes de 18 liv.)	238,230	152,630
	9		désossé (boîtes de 10 liv.)	44,676	51,985
Cod - Morue	6,044 5,852	7,120 5,094		Barrels	- Barils
Flounders - Flets	1,205	1,901	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURES		
Other sea fish - Autres poissons de mer	884	653	OU TRAITÉS AU VINAIGRE	76,115	78,837
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	72,019	58,893	Herring, split - Hareng fendu) Herring, fillets - Filets de hareng) Mackerel, split - Maquereau fendu)	38,246	57,292
Cod - Morue	28,343	16,811		3,300	7,172
Haddock - Églefin	18,591	12,148		24,414	15,112
Rosefish - Perche rose	8,236	9,000			
Catfish - Poisson-chat	1,023	1,063	Turbot, split - Turbot fendu	4,069	2,291
Other sea fish - Autres poissons	12,092	16,892		Cases	- Caisses
de mer	3,734	2,979	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
EDOTEN ETCH DIOCUC TOTAL DIOCUC DE			MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE		
FROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE POISSON CONGELÉS	35,182	43,008	Cod and Allied Species (48 lb.) - Morue et espèces voisines (48 liv.)	40,900	42,476
Cod - Morue	30,074	34,777		10,500	72,770
Haddock - Églefin	3,712	6,666	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	1,396	1,565	sauce aux tomates (48 liv.) Herring kippered snacks (20 lb.) -		no eo 40
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE	2 057	2 000	Hareng fumé "snacks" (20 liv.)	type that title	
POISSON CONGELÉES	2,857	2,802	Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) . Lobster Meat (48 lb.) - Chair de		
Cod - Morue	900	607	homard (48 liv.)	48,119	60,607
Haddock - Églefin Other - Autres	1,488 469	1,341 854	Clams (30 lb.) - Coques (30 liv.)		7,317
			BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		• • •
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET				Tons	Tonnes
CRUSTACES, FRAIS OU CONGELES	• • •		Fish meal - Total - Farine de poisson	1 .	21,217
Lobster, whole - Homard entier	19,762	28,390	Groundfish - Poisson de fond	20,009	21,217
Lobster Meat - Chair de homard	3,572	3,959	Herring - Hareng		
Clams, shucked - Coques écaillées	171	72	0	imp.gals.	- gall. imp
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées. Oysters, whole - Huîtres entières	3,041 539	5,900 519	Oil - Total - Huile	1,185,665 759,644	1,243,678 798,172
ojoccio, whole - nattres chileres			Herring - Hareng		~
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS			Other - Autres	426,021	445,506
				'000 lb.	- 1000 liv.
Cod Fillets - Filets de morue	2,290	1,924	Other - Autres		
Haddock, Dressed - Eglefin habillé	576	570	Herring Scales - Écailles de hareng		26 052
Herring, Kippers - Hareng habillé	794	1,121	Offal - Déchets	37,436	26,953

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January-September 1959-1960
Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), January-Septembre 1959-1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
	'000 1b	1000 liv.		'000 1ь	1000 liv
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	23,879	27,496	Code Do C Willedd Manuar by Lillian		
	36 /05	1/ 00=	Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
Halibut - Flétan	16,405	14,037	ou en filets	218	198
Herring - Hareng	66	353	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé		
"Cods" - "Morues"	697	1,482	ou en filets	90	82
Salmon - Total - Saumon	6,489	11,469		Cases -	Caisses
				(48 lb.) -	(48 liv.)
Salmon Chum - Saumon kéta	681	3,425	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	1,038,419	597.588
" Coho - Saumon coho	2,079	4,457			, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
" Pink - Saumon rose	447	527	Salmon Chum - Kéta	99,254	59,794
" Spring - Saumon quinnat	3,175	2,708	" Coho - Coho	215,101	
-10		.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	" Pink - Rose	454,921	218,146
			Sockeye - Rouge		226,141
PROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS.	3,681	5,381	" Spring - Quinnat	14,918	5,529
TOTAL TENNES TOTAL	3,001	3,301	" Other - Autres	_	483
"Cods" - "Morues"	1,050	711	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS	-,;	
Halibut - Flétan	1,624		DI-FRODUCIS - SUUS-FRODULIS	• • •	
	,	3,417	Hamming Wash (Mana) Randon de hamme		
Soles - Sole		994	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng	3 5/-	
Salmon - Total - Saumon		259	(tonnes)	7,547	-
Chum - Keta	39	57	Herring Oil (imp. gals.) Huile de		
Coho - Coho		-	hareng (gall. imp.)	418,084	-

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast September 1959-1960

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique septembre 1959-1960

Product and Species - Produits et espèces	30 September 30 1959	30 September 30 1960 p.	31 August 31 1960
	Thousand p	ounds - Milliers d	e livres
WET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la	_	1	
saumure ou en arrime)	55,071	70,843	59,361
Cod - Morue	44,275	56,853	45,131
Pollock - Goberge	7,555	10,711	10,898
Hake - Merlu	2,969	2,887	3,037
Other - Autres	272	392	295
RIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	11,215	17,683	9,755
Cod - Morue	10,676	16,257	8,907
Pollock - Goberge	321	977	525
Hake - Merlu	205	389	275
Other - Autres	13	60	48
ONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	633	621	599
Cod - Morue	587	559	558
Other - Autres	46	62	41
	bbls barils	bbls barils	bbls barils
ICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	23,428	27,055	27,775
Herring - Hareng	5,414	10,123	13,181
Mackerel - Maquereau	1,382	4,961	2,134
Alewive - Gasparot	13,310	9,820	11,213
Turbot - Turbot	3,322	2,151	1,247
	boxes - boîtes	boxes - boîtes	boxes - boîtes
SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS	• • •		• • •
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	213,470	180,216	194,063
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	8,396	8,453	8,286

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish September 1959-1960

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique septembre 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	30 September 30 1959	30 September 30 1960 p.	31 August 31 1960
	Thousand	pounds - Milliers d	le livres
TOTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	82,487	88,191	88,445
WH. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	24,285	23,872	23,560
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	218	132	169
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	393 679	878 525	6 8 5 507
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	12,503	10,614	11,086
Other flatfish - Autres poissons plats	84	92	89
Other groundfish - Autres poissons de fond	739	374	308
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	5,471	7,377	6,006
Chum - Kéta	1,072	1,445	1,033
Coho - Coho Pink - Rose	1,776 389	3,318	2,606 316
Spring - Quimat	1,947	1,719	1,604
Other (1) - Autres (1)	287	579	447
	207	00	0.0
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	385 368	88 530	98 849
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	135	9	89
Mackerel - Maquereau	214	148	271
Smelts - Éperlan	1,418	1,393	1,390
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	1,678	1,712	2,013
WH. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	5,487	4,240	3,474
Bass, white - Achigan blanc	183	225	217
Cisco (lake herring) - Hareng de lac	40	84	27
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	307 587	111 292	85 180
Lake Trout - Truite Perch (yellow) - Perche	298	12	4
Pickerel, Blue - Doré bleu		1	i
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	70	464	165
Pike - Brochet	25	37	14
Sauger - Doré noir	177	472	14
Tullibee - Tullibi	147	160	145
Whitefish - Coregone	2,541	1,389	1,580
Other (1) - Autres (1)	1,112	333	1,042
FILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	20,632	18,944	18,334
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	7,698	5,463	5,244
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	668 5,770	384 2,800	377 2,569
Haddock (2) - Églefin (2)	2,745	3,072	2,436
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.)	940	2,661	2,656
Other flatfish - Autres poissons plats	2,556	4,418	4,935
Other Groundfish - Autres poissons de fond	157	78	73
Salmon, - Total - Saumon,	98	32	36
Chum - Kéta	67	21	13
Coho - Coho	31	11	23
Other - AutresOther sea fish fillets - Filets d'autres poissons de mer	-	36	8
BLOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	13,727	20,267	22,080
Cod, Atlantic -, Morue de l'Atlantique	10,810	17,567	18,217
Waddock (2) * Eglefin (2)	1,248	1,863	2,750
Other - Autres	1,669	837	1,113
FILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	2,172	2,080	1,428
Daniel (mallers) Bowaho	339	37	42
Perch (yellow) - Perche Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	162	744	484
Pike - Brochet	237	98	107
Sauger - Doré noir	116 472	79	25 169
Suckers - Catostomes (suceurs)	523	582	291
Whitefish - Corégone Other - Autres	323	332	310
Other - Autres			

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish September 1959-1960

Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique septembre 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	30 September 30 1959	30 September 30 1960 p.	31 August 3 1960
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
SH STICKS - Total - BACUETTES DE POISSON	407	948	928
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	1	248	220
Haddock - Églefin		610	582
Other - Autres		90	126
OZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	2,551	1,778	2,062
Cod. Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	1,474	757	810
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	,	20	17
Finnan Haddie - Finnan haddie		171	196
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé		676	849
Other - Autres		154	190
DLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,504	1,560	1,686
Lobsters, whole - Homard entier	136	24	60
Lobsters, meat - Chair de homard		562	716
Scallops - Pétoncle	I II I	590	499
Shrimps - Crevette		241	273
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés		143	138
IT & ANIMAL FOODS - Total - BOËTTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	11,722	14,502	14,893
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	4,275	5,825	5,525
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique		112	456
Mackerel - Maquereau		712	675
Other bait - Autre boëtte		3,557	2,315
Animal foods - Aliments d'animaux	3,625	4,296	5,922

⁽¹⁾ May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January-August 1959-1960.

Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-août 1959-1960.

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value	- Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars
OTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	• • •	• • •	94,133	87,660
R., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	63,494	77,673	12,376	11,933
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	1,162	538	140	92
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	554	616	63 .	90
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Églefin, etc., fr. ou cong., hab.	2,515	1,440	292	145
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab	2,508	2,871	1,077	1,136
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	5,266	5,836	1,091	1,049
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	7,753	7,869	2,347	2,072
Herring sea, fr. or fzn, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	25,386	42,598	457	801
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	881	842	132	139
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent. ou hab	479	319	309	246
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	284	623	197	531
Salmon, Red Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	2,004	1,151	1,169	767
Salmon, Red Spring, frozen, wh. or dr Quinnat congelé, ent. ou hab	1,185	1,503	706	1,016
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé	248	212	97	119
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	1,950	721	905	413
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	73	310	15	93
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Kéta congelé, ent. ou habillé	1,928	1,634	481	607
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	678	486	257	237
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons (Pac.) congelés	842	1,135	353	518
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	1,513	1,085	311	188
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	5,091	2,918	1,813	1,383
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	1,194	2,966	164	291

Abbreviations: dr.= dressed; fr.= fresh; fzn= frozen; wh.= whole. Abréviations: cong.= congelé; ent.= entier; fr.= frais; hab.= habillé.

⁽²⁾ May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-août 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
EDECH OD EDOZEN PRECHNATED ETCH LUCY E OF PRECHES TO A PRECHES	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$1000 - 100	00 dollars
FRESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	28,030	28,551	8,676	9,249
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	190	81	50	19
Germany West - Allemagne occidentale	57	33	18	8
United States - États-Unis	85	33	18	7
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	1,646	1,453	271	280
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	4,451	4,325	1,825	1,805
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé	324	482	119	176
Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab	1,284	1,055	220	211
Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab Sturgeon, fr. or fzn, wh. or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	1,422 415	1,121	498 372	421 331
	1 //-		0,2	231
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	1,467	1,612	557	634
Whitefish, frozen - Corégone congelé	8,952 1,551	9,506	3,178	3,528
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés	6,328	1,726	539	628
		0,642	1,047	1,216
EEA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	78,664	78,584	18,457	17,609
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	1,836	3,360	460	682
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl	19,181	10,129	3,790	1,982
Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	837	791	256	210
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	13,881 879	9,215	3,748	2,255
	0, 5	1,002	241	283
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	6,210	5,588	1,362	1,205
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	1,031	800	179	116
Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congeles d'autres poissons	17,122 2,035	26,862	3,386	5,236
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	3,770	3,397 4,790	418 827	723
			027	959
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	427	1,293	149	440
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congeles de poisson plat (Act.)	9,752	10,375	2,949	3,118
Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	1,189 83	688	507	300
Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	431	223	51 134	41 59
RESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	9,107	9,727	3,438	3,790
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	1,175	1,078	918	00.5
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	1,453	1,462	485	895 518
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone	972	1,556	324	536
Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	5,507	5,631	1,711	1,841
MOKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	5,684	4,815	936	879
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	4,119	3,407	454	/ 0.0
Dominican Republic - République Dominicaine	1,986	1,440	209	429 187
Haiti - Halti	1,791	1,747	206	218
Herring boneless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé)	346	378	75	85
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	273 99	192	59	38
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	45	127	98	124
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue	721	46 554	43	42
Other Smoked - Autres produits fumés	126	157	38	158 45
ALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	53,339	63,111	9,103	10,609
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	3,244	3,270	985	1 0
United States - États-Unis	2,571	2,594	777	1,073
Puerto Rico - Porto-Rico	242	336	71	855 109
Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum	383	536	81	119
Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins Barbados - La Barbade	11,364	12,766	1,881	2,061
Jamaica - La Jamaique	2,844	528	91	70
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	452	3,270	456	514
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	923	724	70 140	61 118
Brazil - Brésil	1,420	32	310	
Italy - Italie	456	169	99	6 30
Spain - Espagne	770	628	137	110
Puerto Rico - Porto-Rico	3,399	5,056	501	781
	332	693	62	

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January-August 1959-1960

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-août 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity -	Quantité	Value - V	aleur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 100	00 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'humidité ou moins	21,643	23,192	3,740	3,973 101 1,056
Jamaica - La Jamaique	6,359 1,460	6,658 1,542	1,001 263 177	286 198
Leeward & Windward Is Iles du Vent et sous 1e vent	1,130 6,787 550 2,762	1,262 5,024 713 6,014	1,272 111 426	941 152 987
Puerto Rico - Porto-Rico	564	385	97	65 325
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité Puerto Rico - Porto-Rico	965 562	836	130 96	112 63
United States - États-Unis Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité	850 1,484	3,136 5,070 2,123 2,478	119 131 -	413 493 204 223
Portugal - Portugal - United States - États-Unis	518	469	64	66
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Églefin, merlu et brosme salés séchés.	1,156 427 352	2,124 482 928	179 68 52	346 81 147
Dominican Republic - République Dominicaine Pollock, dried salted - Goberge salée séchée	10,913	10,530	1,617	1,721
British Guiana - Guyane anglaise	2,504 661 720	2,392 749 473	382 100 104	395 122 76
Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	5,104 1,268	4,474 1,955	749 187	729 320
Pourto Rico - Porto-Rico	706	443	132	85
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	12,188	9,543	1,556	1,140
Dry salted Herring - Hareng salé à sec	2,669	347 2,572	208	21 193
Haiti - Halti Hareng fendu et saumuré	1,604 2,093	1,780 1,333 980	121 179 143	132 135 101
Jamaica - La Jamalque United States - États-Unis Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	1,701 229 1,349	255 1,040	21 201	24 119
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	1,117 2,180	1,195 1,679	98 277	170 224 92
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	1,568 1,223	337	261 202	59 31
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumure	45 356 44	84 173 2	16 207 27	94
Germany West - Allemagne occidentale	35	610	108	61
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	28,934	17,224	14,269	7,637
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve Jamaica - La Jama¶que United States - États-Unis	1,212 784 322	1,336 563 646	271 155 97	324 118 180
Sardines, canned - Sardines en conserve	6,566 494	6,968 450	1,895 161 96	2,055 153 125
British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jamaïque Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	1,798 556	373 2,294 423 303	503 184 96	601 143 95
Australia - Australie	781	803 28	150 188 6,766	252 7 1,525
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve United Kingdom - Royaume-Uni	144	1,635 1,261 148	6,504	1,180 136
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	* 75	1,230 887 135	1,546 1,391 45	967 718 103

Table 8. (Concl.) Exports of Fish and Fishery Products, January-August 1959-1960

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-août 1959-1960

		- Quantité	Value -	- Valeur	
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960	
CANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)	'000 1b	1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars	
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	3,672	4,502	1,625	2,130	
United Kingdom - Royaume-Uni	1,173	529	546	239	
Australia - Australie	153	250	71	131	
New Zealand - Nouvelle-Zélande Belgium - Belgique	667 574	1,174	312	630	
gergram - nergrane	274	628	246	337	
Italy - Italie	96	97	41	48	
Venezuela - Vénézuéla	247	126	91	50	
United States - États-Unis	5	410	2	158	
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	6 201	919	2 020	266	
United Kingdom - Royaume-Uni	6,201 1,792	68	2,029 639	366	
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	450	104	149	41	
Belgium - Belgique	376	67	116	29	
Italy - Italie	628	121	204	49	
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	243	469	107	213	
United Kingdom - Royaume-Uni	100 115	260	54	133	
Other, canned - Autres, en conserve	113	165	30	57	
MOLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	23,067	26,518	16,926	18,307	
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	406	310	30	21	
Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	98	52	74	43	
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	16,793	17,448	9,773	9,662	
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée	2,444	2,647	4,231	4,644	
Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé	2,068	4,448	1,082	1,828	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	451	707	227	258	
Lobster, canned - Homard en conserve	640	736	1,427	1,744	
Germany West - Allemagne occidentale	30	33	75	87	
United Kingdom - Royaume-Uni	91	156	179	354	
Sweden - Suède	72	93	178	241	
United States - États-Unis	418	380	924	877	
Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	167	170	82	107	
FISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	66,389	53,260	5,108	3,076	
Herring Meal - Farine de hareng	53,649	43,414	4,283	2,558	
United Kingdom - Royaume-Uni	6,752	-	592	-	
Mexico - Mexique	3,381	2,740	260	160	
United States - États-Unis	43,006	40,674	3,389	2,398	
Other fish meal - Farine d'autres poissons	10,556	7,922	686	397	
United Kingdom - Royaume-Uni	7,627	6,242	506	304	
United States - États-Unis	2,844	1,593	174	86	
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	2,184	1,924	139	121	
	Imp. Gal 2,286,347		1,464	1,826	
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	440,274	476,698	277	285	
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	9,208	63, 166	14	52	
	1,725,893	2,397,772	1,069	1,428	
Other fish oils - Autres huiles de poissons	1,426	8,698	23	21	
Marine animal oils - Huiles d'animaux marins	109,546	7,971	81	40	
MISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS			1,824	1,605	
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités			64	58	
Japan - Japon		-	6	-	
United States - États-Unis	81	27	55	41	
Bait Fish and Shellfish - Boëtte, poisson et mollusques	7,607	37 1,657	10 345	9 49	
Plah Offel on motions Dealers de colonia	5 207	6 170	155	10/	
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	5,287	6,478	155	194	
Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	107,960	122,173 73,325	498 353	565 346	
	17,230			204	
United Kingdom - Royaume-Uni " " United States - États-Unis " "	22,126	48.215	9()		
United States - États-Unis " " Seaweeds - Herbes marines " "	22,126	48,215	90 411	429	

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier-juin 1959-1960

Products and Country of Origin (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
THE TAXABLE TO THE TA			7,599	6,948
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES	• • •			
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.	• • •	* * *	2,671	2,341
Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, églefin et goberge frais	328	275	62 111	47 118
Halibut, fresh - Flétan frais	478 218	536 256	90	109
Salmon, fresh - Saumon frais	7,018	4,370	1,041	796
	34	21	35	20
Lobsters fresh - Homard frais	55	38	309	258
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose	1,187	1,493	848	938
Hong Kong - Hong-Kong	259	396	104	146
Mexico - Mexidue	183	226	142	159
United States - États-Unis	715	856	579	622
Squid fresh - Encornet frais	• •	• •	175	55
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALES ET FUMES	2,189	2,084	388	365
Herring salted - Hareng salé	1,347	1,324	182	189
Herring salted - Hareng salt	524	397	77	55
Netherlands - Pays-Bas	200	290	43	65
Norway - Norvège	532	537	48	54
Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	. 842	760	206	176
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS CONSERVÉS	• • •		3,284	2,991
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve	185	187	60	57
United Kingdom - Royaume-Uni	60	94	17	27
Norway - Norvège	121	986	531	29 536
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	950 545	484	335	302
Norway - Norvège	282	283	134	141
	2,463	1,953	917	762
Tuna canned - Thon en conserve	2,417	1,946	896	758
Japan - Japon			229	241
Peru - Pérou			172	151
Herring canned - Hareng en conserve	321	261	84	69
Germany West - Allemagne occidentale	201	186	49	45
Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	• •		184	173
Crabs and Clams, canned - Crabes et coques en conserve	494	549	109	123
Tanan - Japon	489	546	108	121
Ovsters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	277	263	159	158
Japan - Japon	207	191	99	97
United States - États-Unis	55	55		43
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve	788	783	1,011	872
India - Inde	52	11	54	10
Norway - Norvège	10	15	12	17
United States - États-Unis	716	719	936	808
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS			332	238
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)	94	74	119	99
United Vinodom - Royaume-Uni	90	67	113	90
Figh oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée			57	25
United States - États-Unis		••	38	19
Other Marine oils ('000 gal.) - Autres builes d'animaux marins (1000 gall.)	174	67	156	114
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE			924	1,013
	2	2,644		120
Fish meal - Farine de poisson	2	660		44
South Africa - Union Sud-Africaine Peru - Pérou		1,984	-	76
Fish offal or refuse - Déchets de poisson	2,230	1,855	90	95
Fish Utial UI letuse - Dechets de publisher force de por		37,018	291	270
Overer shell crushed or not - Ecaliles d'hulties, eclasees ou non				
Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non Other products - Autres produits			543	528

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month September 1959-1960 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois septembre 1959-1960

pecies and Ports - Espèces et ports	1#5#	1,700	Species and Ports - Espèces et ports	1959	1950
	∉ per lbc	. par liv.		¢ per 150	. par liv.
TLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
	1		Yarmouth, N.S NÉ	_	
COO MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NE		
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB.		
Halifax, N.S NE	3.5	3.25	Richibucto, N.B NB	37.0	35.0-38.
Lockeport, N.S NÉ	4.5	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ	37.0	33.0-30
Louisbourg, N.S NÉ	3.5-4.0	3.25	Havre Aubert, Que Qué		
Souris, P.E.I ÎPÉ	3.25	-	Bay of Islands, Nfld TN		
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE		
Caraquet, N.B NB.	3.25	3.25	Digby, N.S NÉ.	-	30
Paspebiac, Que Qué	3.0	3.0	Grand Manan, N.B NB.	34.0	
St. John's, Wfld TN.	2,25	2.25	I Grand Handar, N.D ND		
Souris, P.E.I ÎPÉ.	3.25	6.65			
FADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN	3.23				
(offshore fish - pêche hauturière)			PETTON COLUMNIA COLOMBIE DETEAMINATION		
Falifax, W.S BÉ.	4.25-4.5	5.0	BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Louisbourg, N.S NE.		5.0	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN.		5.0			
	2.25	2.25	SOCKEYE rd ROUGE, entier	38.0	55.0-56
REDFISH - PERCHE ROSE			Vancouver, B.C CB	30.0	00.00
Halifax, N.S NE.	2.8	3.0	COHO, dr COHO, habillé	/001	FO 0 55
Louisbourg, N.S NE.	2.8	3.0	Vancouver, B.C CB	42.0	50.0-55
Ramea, Nfld TN.	2.25	2.25	PINK, rd ROSE, entier		
FLOUNDERS - FLETS			Prince Rupert, B.C CB	10.0	12.0-14
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KETA, entier		
Halifax, N.S NE.	3.25	3.8	Vancouver, B.C CB	13.0-14.0	28
Louisbourg, N.S NÉ.	-	3.25	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab		
(1) Souris, P.E.I ĪPĒ	3.0	-	Vancouver, B.C CB	30.0-57.0	35.0-75
(1) Caraquet, N.B NB	2.9	3.0	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.		
(1) Ramea, Nfld TN	2.8	3.0	Vancouver, B.C CB	26.0-30.0	28.0-45
HERRING - HARENG			HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, bab.		
Yarmouth, N.S NÉ.	1.5	-	Vancouver, B.C CB	-	
SARDINES - SARDINES			Prince Rupert, B.C CB	-	17.8-18
Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE		
MACKEREL - MAQUEREAU			Vancouver, B.C CB.	7.0-10.0	5.5-12
Cheticamp, W.S WÉ	6.0	_	LEMON & ROCK SOLES - SOLES		
Havre Aubert, Que Qué	0.00		Prince Rupert, B.C CB	4.0	3.0- 5

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau II. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale	prices - Pri	k de gros	(1) Industrial Composite		onsumer Price In du prix à la co	
Armées et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	(1)Indice industriel général	Canada	U.S.A ÉU.	U.K RU.
	19	35-1939 = 100		1949 =	100	1947-1949	Jan. 15 Janv
]	1	1		= 100	1952 = 100
1955 Average - Movenne	273.9	271.2	189.5	161.2	116.4	114.5	112.6
956 Average - Movenne	296.9	262.6	187.3	182.0	118.1	116.2	102.0
957 Average - Moyenne	302.6	278.7	152.6	194.7	121.9	120.2	105.8
958 Average - Moyenne	312.0	314.8	141.1	194.1	125.1	123.5	109.0
1959 Average - Moyenne	326.4	315.7	131.7	205.7	126.5	124.6	109.6
959 August - Août	318.6	312.6	126.5	213.3	126.4	124.8	109.3
September - Septembre	321.1	319.9	108.4	218.3	127.1	125.2	108.7
October - Octobre	321.9	312.0	108.4	217.3	128.0	125.5	109.2
November - Novembre	324.6	302.4	114,4	211.6	128.3	125.6	110.0
December - Décembre	334.1	298.7	144.6	200.0	127.9	125.5	110.2
.360 January - Janvier	337.6	299.0	171.7	202.2	127.5	125.4	109.9
February - Février	343.4	235.6	162.6	202.0	127.2	125.6	109.9
March - Mars	350.6	284.0	177.7	201.5	126.9	125.7	109.7
April - Avril	345.6	289.5	186.7	204.2	127.5	126.2	110.3
May - Mai	329.6	290.3	189.8	209.8	127.4	126.3	110.3
June - Juin	329.6	307.9	159.6	218.2	127.6	126.5	110.9
July - Juillet	329.6	318.6	153.6	217.8	127.5	126.6	111.1
August - Août	330.4	307.2	150.6	218.6	127.9	1 126.6	110.4

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

		Hali	fax	Mont	real	Toronto	
Product	Unit	1959	1960	1959	1960	1959	
		\$	\$	\$	\$	\$	
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked							
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1ь.	.252	.250	.314	.300	.362	
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb		.259	.224	.272	.233	.310	
3. Cod fillets, smoked	11	.302	.298	.353	.340	.398	
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	11	.438	.470	.450	.396	-	
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	11	.355	.335	.426	.376	.482	
6. Herring, kippered, domestic	11	.222	.222	.256	.246	.297	
7. Mackerel, frozen, round	11	-		.256	.223	.268	
8. Smelts, frozen, No. 1	11	-	-	.304	.247	.250	
TLANTIC, canned						10.260	
9. Lobster, Fancy Gradecs.	48: 5 oz.	41.450	42.805	41.977	41.800	43.160	
O. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-3 ½ oz.	9.012	8.996	9.042	9.016	8.948	
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked				4.06	.356	.388	
1. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	1b.	-	-	.406	.510	.368	
2. Silverbright, frozen, headless & dressed		-	.585	.624	.783	.590	
Coho, frozen, headless and dressed	"	•	-	.024	.703		
4. Lingcod, fresh		-	_				
ACIFIC, canned	1	25.362	28.058	25,277	27.613	25.120	
5. Sockeye, Grade A cs.	48; ½ lb.	14.258	15.365	13.800	14.910	13.90	
5. Pink, Grade Acs.		14.230	17.305	23.000	14.710	13.70	
NLAND FISH	15	_		.377	.386	.30	
. Whitefish, fresh					-	.25	
. Whitefish, frozen			_	.452	.454	.44	
Lake Trout, fresh			_	.427	.422	.40	
Lake Trout, frozen				.500	.485		
Yellow Pickerel fillets, fresh	01		_	.463	.422		
2. Yellow Pickerel fillets, frozen							

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of September 1959-1960

		Hal	ifax	Mont	real
Product	Unit	1959	1960	1959	1960
		\$	\$	\$	\$
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked			· ·		
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.357	.348	.462	.438
2. Cod fillets, frozen, packaged	11	-	.347	.348	.350
3. Cod fillets, smoked	- 11	.374	.383	.493	.496
4. Finnan Haddie	11	.456	.488	.530	-
	11	.480	.479	.561	.518
5. Haddock fillets, fresh	11	.330	.339	.338	.339
6. Herring, kippered	11			.350	.330
7. Mackerel, frozen	14		.459	.400	.336
8. Smelts, frozen, No. 1		.928	1.010	.937	.550
9. Salmon steak, fresh	10	.920	1.010	.731	
ATLANTIC, canned				* 000	1 050
O. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.	.980	1.026	1.000	1.052
1. Sardines, not smoked, in oil tin	$3\frac{1}{4}$ oz.	.104	.102	.100	.101
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked					
2. Coho steak, fresh or frozen	1b.	-	-	.856	.820
3. Spring steak, fresh or frozen	91	-		-	-
4. Silverbright steak, fresh or frozen	11	-	-	-	.660
5. Lingcod, fresh	H	-	-	-	-
	11	.613	.630	.766	.757
6. Halibut steak, fresh	11	-	-	-	-
7. Halibut steak, frozen					
ACIFIC, canned		.569	.635	.521	.615
8. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.339	.355	.309	.360
9. Pink, Fancy Grade tin	"	.339	.555	.309	.500
NLAND FISH					
20. Whitefish, fresh	1b.	-	-	-	-
1. Whitefish, frozen	11	-	-	-	607
22. Lake Trout, fresh	11	-	-	-	.697
23. Yellow Pickerel, fresh	11	-	-	-	.677

Toronto		nipeg	Vance	ouver		
1960	1959	1960	1959	1960	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$	\$		
						PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.303	-	430	-	-	liv.	Filets de morue, frais
.257	320	.297	-	-	11	Filets de morue, congelés
.393	.410	.400	.420	.420	11	Filets de morue, fumés
	-	-	-	-	17	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv
.428	_	.520	-	-	99	Filets d'églefin, frais, non emballés
.290	.283	.287	.300	.300	11	Hareng légèrement fumé
.253	-	.290	.270	.270	11	Maquereau congelé, entier
.238	-	-	-	-	11	Éperlan congelé nº 1
						DE L'ATLANTIQUE, en conserve
42.195	42.725	43.450	43.400	44.800	48: 5 onc.	
8.612	9.525	9.525	-	-	100-3½ onc.	(Caisse) Sardines non fumées, dans l'huile végétale
						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.358	.363	.357	.268	.248	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv
.517	.430	.490	.320	.413	- 11	Saumon kéta congelé, étêté et habillé
.753	.617	.750	.513	.658	11	Coho congelé, étêté et vidé
-	-	-	.167	.167	"	Morue-lingue fraîche
					1	DU PACIFIQUE, en conserve
26.914	25.788	27.352	23.000	26.717	48: \$ liv.	
14.816	14.125	14.840	13.050	14.133	17	(Caisses) Saumon rose, classe A
	205	0.05			1	POISSONS D'EAU DOUCE
.333	.325	.325	-	-	liv.	Corégone frais
.258	.233	.217	-	-	17	Corégone congelé
.455	-	-	-	-	17	Truite de lac fraîche
.408	.410	.410	-	-	17	Truite de lac congelée
-	1.000	1.050	-		1	Filets de doré jaune, frais
-	.875	.908	-	-	- 11	Filets de doré jaune, congelés

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de septembré 1959-1960

Toronto		Toronto		Vanco	uver	*****	The duta -
1959	1960	1959	1960	Unité	Produits		
\$	\$	\$	\$				
					PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés		
.592	.584	.438	.463	liv.	Filets de morue, frais et emballés		
.354	.363	.398	.430	11	Filets de morue congelés et emballés		
.570	.575	.590	.599	11	Filets de morue fumés		
.590	.616	.564	.580	11	Finnan haddie		
.746	.751	-	-	11	Filets d'églefin frais		
.427	.428	-	-	t1	Hareng légèrement fumé		
-	-	-	-	99	Maquereau congelé		
-	-	-		11	Éperlan congelé nº 1		
-	-	-	-	11	Tranches de saumon		
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve		
.948	1.001	1.036	1.099	5 onc.	(Boîte) Homard, classe de fantaisie		
.097	.099	.105	.106	3½ onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile		
				7			
	1				DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés		
.925	1.084	.777	.845	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées		
-	1.350	.788	.870	11	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées		
_	-	_	-	11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées		
_	-	.367	.345	11	Morue-lingue fraîche		
_	_	.552	.447	H	Tranches de flétan fraîches		
.704	.711	-	-	99	Tranches de flétan congelées		
					DU PACIFIQUE, en conserve		
.511	.571	.524	.615	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A		
.313	.323	.309	.331	11	(Boîte) Saumon rose, classe A		
.515	.545	.307					
					POISSONS D'EAU DOUCE		
.555	.588	-	-	liv.	Corégone frais		
.590	.590	-	-	11	Corégone congelé		
.920	.917		-	11	Truite de lac fraîche		
-	-	**	-	11	Doré jaune frais		

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States September 1959-60 Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis, septembre 1959-6

Selected Products - Canada and United States	January-	CONGÉLATION September septembre		mber 30
Certains produits - Canada et États-Unis	1959	1960	1959	ptembre 1960
		lliers de liv.	'000 lb Mil	
	000 101 111		1	
ROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	466,785	459,893	322,735	306,678
Canada	197,370	205,071	82,487	88,191
United States - États-Unis	269,415	254,822	240,248	218,487
ELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	104,272	86,101	68,666	53,587
Canada	,			33,30.
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	25,906	14,406	7,698	5,463
Haddock (1) - Eglefin (1)	16,238	11,487	5,770	2,800
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	8,906	9,501	2,745	3,072
Soles and flounders - Soles et flets	12,503	16,066	2,556	4,418
Sub-total - Sous-total	63,553	51,460	18,769	15,753
United States - États-Unis				
Cod - Morue	2,802	1,644	14,316	8,779
Haddock - Églefin	10,355	7,611	12,820	8,138
Pollock - Goberge	1,654	795	1,297	352
Ocean Perch - Perche rose	22,415	21,231	16,673	14,359
Flounder - Flets	3,493	3,360	4,791	6,206
Sub-total - Sous-total	40,719	34,641	49,897	37,834
	40.070	=1 =10		
ISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	49,370	54,542	39,749	39,690
United States - États-Unis	48,281 1,089	54,000	13,727	20,267
United States - Leads-Unis	1,009	342	26,022	19,423
ISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON			5,248	8,650
Canada	3,590	3,989	407	948
United States - États-Unis		• •	4,841	7,702
ATMON DAGTETO DEGGED Washal CARRON DU DAGTETOUE MADILE	15 204	10.007	16 700	10 051
ALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ Canada	15,304	19,987	15,788	18,251
Chum - Kéta	701	3,440	1,072	1,445
Coho - Coho	2,125	4,776	1,776	3,318
Pink - Rose	462	547	389	316
Spring - Quinnat	3,208	2,708	1,947	1,719
Other - Autres	319	608	287	579
Sub-total - Sous-total	6,815	12,079	5,471	7,377
United States - États-Unis				
King or Spring - Quinnat	3,972	3,771	5,346	4,932
Silver or Coho - Coho	3,699	3,379	3,182	4,021
Fall or Chum - Kéta	279	323	498	434
Other - Autres	539	435	1,291	1,487
Sub-total - Sous-total	8,489	7,908	10,317	10,874
AS TRUE DACTED BROKEN MANAL STRUCK DA DACTETORE HARTIE	50.075	10.150		
ALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLETAN DU PACIFIQUE, HABILLÈ	50,075	43,450	36,656	32,170
United States - États-Unis	16,405 33,670	14,049 29,401	12,503	10,614
United States - Etato-Units	33,070	29,401	24,153	21,556
HELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	83,380	82,158	49,742	49,507
Canada	5,324	8,018	1,504	1,560
United States - États-Unis	78,056	74,140	48,238	47,947
RESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	7,155	7,442	15,441	13,137
Canada	,,100	7,772	15,441	13,137
Lake trout - Truite (2)	272	68	879	430
Whitefish - Corégone (2)	1,000	1,382	3,064	1,971
Other - Autres (2)	3,303	4,059	3,716	3,919
Sub-total - Sous-total	4,575	5,509	7,659	6,320
United States - États-Unis				
Trout - Truite	528	544	1,520	798
Whitefish - Corégone	373	218	1,589	1,930
Other - Autres (2)	1,679	1,171	4,673	4,089
Sub-total - Sous-total	2,580	1,933	7,782	6,817
ATT AND ANTHAT TOODS TO A. J. DO DOWN DW AT TAKING DA ANTHAT	60.01	00.00		
AIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	69,311 27,678	83,057 34,913	22,572 11,722	25,978
United States - États-Unis	41,633	48,144	10,850	14,502 11,476
AUTER Degree - Megre-Aute	12,000	40, 144	10,000	11,470

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL

DOC

Canada, Statistics, pureau of



MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

OCTOBER - 1960 - OCTOBRE



Published by Authority of
The Honourable George Hees
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable George Hees ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS Industry and Merchandising Division / BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-100

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 14, No. 10

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS AND	VALUES	Page
Table 1.	Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	4
Table 2.	Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and	7
	Species, Sea Fisheries	10 10
PROCESSING AN	ND STOCKS	
Table 6.	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	11 12 13
EXTERNAL TRAI	DE CONTRACTOR OF THE CONTRACTO	
	Exports of Fish and Fishery Products Imports of Fish and Fishery Products	14 18
PRICES		
Table 10. Table 11.		19
	Fishery Products, and Selected Index Series	19
	Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month Retail Prices of Fishery Products at the beginning of	20
	the month	20
	••••	
Table 14.	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products, Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available - nil
... figures not applicable --- less than 500 or negligible
--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

ÉI	BARQUEMEN	TS ET	r valeur	Page
	Tableau		Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	4
	Tableau	2.	Cumul des débarquements. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce	7
	Tableau Tableau	3.	Quantité et valeur des espèces débarquées, Ontario Quantité et valeur des espèces débarquées, Territoires du	10
	1002000		Nord Ouest	10
10	NDITIONNE	MENT	ET STOCKS	
			Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime	11 12
			Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	13
01	MMERCE EX	TÉRI	EUR	
			Exportation du poisson et des produits de la pêche Importation du poisson et des produits de la pêche	14 18
R.	ĽΧ			
			Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19
	Tableau		Tableau comparatif, indices des prix de gros de la pêche, et certains autres indices	19
	Tableau Tableau		Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois Prix de détail des produits de la pêche au début du mois	20 20
	Tableau	14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu - néant
... n'ayant pas lieu de figurer -- moins de 500 ou infime
--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - OCTOBER 1960

Landings of sea fish and shellfish during October at 106,832,000 pounds fell by 48 per cent when compared to the 204,366,000 pounds taken last year. The value at \$5,880,000 was 15 per cent off the \$6,953,000 for last October.

During the first ten months of the year 1,426,256,000 pounds were landed as compared to 1,619,902,000 pounds for 1959. Values were \$79,695,000 and \$84,648,000.

Atlantic Coast - East Coast fishermen landed 86,234,000 pounds worth \$3,432,000 Comparative totals were 95,901,000 pounds and \$3,263,000. The catch of cod at 27,-153,000 pounds was 25 per cent less than the 36,338,000 pounds taken in the comparative period. Small flatfishes were reported at 14,008,000 pounds as compared to 11,030,000 pounds. Landings of lobsters at 1,365,000 pounds were substantially higher than the 634,000 pounds for last October.

Landings for the first ten months of the year were 1,236,856,000 pounds (1,234,410,000 pounds) and \$54,390,000 (\$52,726,000). Small flatfishes at 101,174,000 pounds were up by 32 per cent when compared to the 76,376,000 pounds reported last year. The cod fishery fell by six per cent in catch and two per cent in value. Haddock was well off last years level, 83,284,000 pounds as against 102,343,000 pounds. The take of lobsters at 45,019,000 pounds rose by 14 per cent when compared to the 39,477,000 pounds for 1959.

British Columbia - West Coast fishermen landed 20,598,000 pounds worth \$2,448,-000. Last October the catch was 108,465,000 pounds valued at \$3,690,000. Salmon landings at 9,785,000 pounds were 22 per cent less than the 12,487,000 pounds for last October. Although the catch was down the value rose by 7 per cent, \$1,942,000 as against \$1,809,000. The herring fishery realized only 5,759,000 pounds as compared to 92,034,000 pounds.

During the January-October period 189,400,000 pounds were landed, 51 per cent less than the 385,492,000 for 1959. Corresponding values were \$25,305,000 and \$31,-922,000. Halibut landings at 33,467,000 pounds were greater by eight per cent when compared to the 30,905,000 pounds for 1959. Due to lower unit prices the value fell by six per cent, \$5,431,000 as against \$5,799,000. The salmon catch at 72,262,000 pounds was 31 per cent less than the 104,208,000 pounds for 1959. Comparative values we \$16,649,000 and \$20,151,000. Herring continued well below last year's level.

Stocks of Frozen Fish - Holdings of edible fishery products on the last day of October amounted to 69,569,000 pounds, slightly less than the 69,745,000 pounds held on the same day last year. Stocks of Atlantic cod fillets (including blocks) were reported at 17,199,000 pounds as compared to the 18,081,000 pounds held last October Pacific halibut stocks at 11,378,000 pounds were seven per cent less than the 12,227,000 pounds in storage at the end of last October. Small flatfishes were more than double the inventories for the comparative period. Pacific salmon stocks were also in greater supply. In Newfoundland stocks continued well above last year's level.

Exports - Value of all fishery products exported during the first nine months of this year amounted to \$101,445,000. During the same period of 1959 value of all sales were reported at \$106,535,000.

LES PECHES DU CANADA EN OCTOBRE 1960

Les débarquements de poisson de mer et de mollusques et crustacés (106,832,-000 livres), en octobre ont été inférieurs de 48 p. 100 aux 204,366,000 d'un an plus tôt. La valeur (\$5,880,000) a été inférieure de 15 p. 100 aux \$6,953,000 d'octobre 1959.

Au cours des dix premiers mois, les pêcheurs ont débarqué 1,426,256,000 livres, au regard de 1,619,902,000 en 1959; les valeurs correspondantes s'élevaient à \$79,695,000 et \$84,648,000.

Côte de l'Atlantique - Les pêcheurs de la côte orientale ont débarqué 86,234,000 livres (95,901,000 une année auparavant) d'une valeur de \$3,432,000 (\$3,263,000). La prise de morue a diminué de 25 p. 100 (27,153,000 livres contre 36,338,000). La prise de petits poissons plats s'est élevée à 14,008,000 contre 11,030,000 un an plus tôt. Les débarquements de homard ont été substantiellement plus élevés qu'en octobre 1959 (1,365,000 contre 634,000).

Au cours des dix premiers mois, les débarquements se sont chiffrés par 1,236,-856,000 livres (1,234,410,000) d'une valeur de \$54,390,000 (\$52,726,000). La prise de petits poissons plats (101,174,000 livres) s'est accrue de 32 p. 100 comparés aux 76,376,000 d'un an plus tôt. La prise de morue a baissé de 6 p. 100 en volume et de 2 p. 100 en valeur. La prise d'églefin a été fort inférieure à celle d'un an plus tôt (83,284,000 livres contre 102,343,000). La prise de homard a surpassé de 14 p. 100 celle d'un an plus tôt (45,019,000 contre 39,477,000).

Colombie-Britannique - Les débarquements sur la côte occidentale, en octobre, se sont chiffrés par 20,598,000 livres, d'une valeur de \$2,448,000, en comparaison de 108,465,000 livres et de \$3,690,000 en octobre 1959. Les débarquements de saumon ont été inférieurs de 22 p. 100 à ceux d'un an plus tôt (9,785,000 livres contre 12,487,000), mais la valeur s'est accrue de 7 p. 100, soit \$1,942,000 contre \$1,809,000. La prise de hareng n'a atteint que 5,759,000 livres, contre 92,034,000 un an plus tôt.

En janvier-octobre, les débarquements se sont chiffrés par 189,400,000 livres, soit 51 p. 100 de moins que les 385,492,000 d'un an plus tôt; les valeurs correspondantes s'élevaient à \$25,305,000 et \$31,922,000. Les débarquements de flétan se sont accrus de 8 p. 100 au regard d'un an plus tôt (33,467,000 livres contre 30,905,000), mais par suite du prix unitaire moindre, la valeur a baissé de 6 p. 100 (\$5,431,000 contre \$5,799,000). La prise de saumon a baissé de 31 p. 100 (72,262,000 livres contre 104,208,000); les valeurs correspondantes s'élevaient à \$16,649,000 et \$20,151,000. La prise de hareng a continué à être bien inférieure à celle d'un an plus tôt.

Stocks de poisson congelé - Fin octobre, les stocks comestibles de produits de la pêche se chiffraient par 69,569,000 livres, une légère diminution sur les 69,745,-000 d'un an plus tôt. On comptait 17,199,000 livres de filets (blocs compris) de morue de l'Atlantique, en comparaison de 18,081,000 un an plus tôt. Les stocks de flétan étaient inférieurs de 7 p. 100 à ceux de la fin d'octobre 1959 (11,378,000 livres contre 12,227,000). Les stocks de petits poissons plats doublaient, et davantage, ceux d'un an plus tôt, et ceux de saumon du Pacifique avaient aussi augmenté. A Terre-Neuve, les stocks ont continué d'être plus élevés qu'un an plus tôt.

Exportations - La valeur des exportations de tous les produits de la pêche, au cours des neuf premiers mois de 1960, s'est élevée à \$101,445,000. Au cours de la même période de 1959, cette valeur se chiffrait par \$106,535,000.

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, octobre 1959-60

Areas and Species	Quantity	7 - Quantité	Value	- Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
	'000 lb M	filliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$
CANADA-Total-CANADA	204,366	106,832	6,953	5,880
Newfoundland - Terre-Neuve	27,624	27,041	704	708
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	30,318	26,872	1,201	1,297
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	27,094	23,393	684	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard				791
	4,006	4,115	404	393
Quebec - Québec	6,859	4,813	270	243
British Columbia - Colombie-Britannique	108,465	20,598	3,690	2,448
TLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	95,901	86,234	3,263	3,432
FROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	61,866	56,858	1,882	1,820
Cod - Morue	36,338	27,153	1,017	809
Haddock - Églefin	5,245	3,723	219	164
Pollock - Goberge	3,563	3,573	73	83
Hake - Merlu	1,434	1		
Cusk - Brosme	282	1,224	24	20
2203	202	701	0	14
Redfish - Perche rose	2,961	5,758	76	139
	178	82	5	2
Halibut - Flétan	358	520	108	158
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	11,030	14,008	348	428
Plaice (Rough dab) - Plie commune	850	1,192	26	36
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	1,255	1,191	49	44
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	78	142	3	3
Mixed Flounders - Flets divers	8,847	11,483	270	345
Other Groundfish - Autres poissons de fond	477	236	6	3
ELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	27,439	21,566	615	605
Vorring - Vorong	0/ 007	10.044		
Herring - Hareng	24,887	18,261	364	291
Mackerel - Maquereau	1,712	1,871	141	124
Alewives - Gasparot	-	-	-	-
Shad - Alose	2	-		-
Salmon - Saumon	2	2	1	1
Smelts - Éperlan	445	712	59	76
Swordfish - Espadon	86	1		76
Tuna - Thon		46	19	18
	11	2		
Capelin - Capelan		150	-	
Tollicoa - Tourallott	57	152	1	3
Bass (striped) - Bar d'Amérique	9	5	1	
Sturgeon - Esturgeon	1	2	***	
Eel - Anguille	144	436	27	91
Other fish - Autres poissons	83	77	2	1
DLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	6,596	7,810	680	891
Lobsters - Homard	634	1,365	220	424
Clams, Coques- bar - Mactre	4			434
		5		
bolt-shell - Mye	299	203	14	11
" " quahaug	9	2		
Scallops - Pétoncle	408	799	141	218
Oysters - Huître	1,979	1,311	237	144
Squid - Encornet	3,248	4,103	66	82
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	15	22	2	2
THER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS		•••	86	116
Cod Vivons Polo do morno				
Cod Livers - Foie de morue	1,844	1,500	24	19
,	119	50	3	1
Herring Scales - Ecailles de hareng	3 43	325	34	33
Irish Moss - Mousse d'Irlande	1,389	3,754	17	50
Other Seaweeds - Autres herbes marines	72	293	3	11
Seals (Number) - Phoques (nombre)	-		_	
Other - Autres		• • •	5	2
				4

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, octobre 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	27,624	27,041	704	708	
	10.10	10.001	/00	266	
Cod - Morue	18,187 244	13,961	432	366	
Haddock - Églefin	576	2,214	13	48	
Halibut - Flétan	12	5	2	1	
			***	150	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	4,643	5,776	129 19	156	
Turbot - Turbot	325 155	89	3	1	
Other Groundrish - Addres poissons de lond			_		
Herring - Hareng	182	396	4	9	
Mackerel - Maquereau	-	1	-		
Capelin - Capelan	2	2	1	1	
Salmon - Saumon	96	29	3	2	
Other, relagic a Estatial - nation, pelagiques on a security					
Lobsters - Homard	-	-	-	-	
Scallops - Pétoncle	3 100	4 101	1 64	82	
Squid - Encornet	3,199	4, 101	04	02	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits			27	18	
		04.070	1 001	1 007	
VA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	30,318	26,872	1,201	1,297	
Cod - Morue	7,167	6,259	253	227	
Haddock - Églefin	4,685	3,181	196	138	
Pollock - Goberge	2,997	2,554	57 21	55 24	
Hake & Cusk - Merlu et brosme	1,031	1,122 2,412	53	66	
Redfish - Perche rose	104	48	. 3	1	
datital (wolliam) - 1010000 char sections					
Halibut - Flétan	330	493	103	152	
Plaice - Plie	283	349 1,098	9 46	12 42	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	1,173 2,578	2,548	82	83	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	391	154	6	2	
			-		
Herring - Hareng	5,885 435	3,822 1,349	85 28	59	
Mackerel - Maquereau	455	1,549	20	25	
Salmon - Saumon	-	-	_	-	
Smelts - Éperlan	47	50	7	6	
Swordfish - Espadon	86	46	19	18	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	24	22	1	2	
Lobsters - Homard	55	156	24	60	
Clams, soft-shell - Mye	89	79	6	6	
Clams, other - Autres coques	4	2			
Scallops - Pétoncle	404	770	140	215	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	617	358	52 10	20 16	
Other items - Total - Autres produits	•••	• • •	10		
EW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	27,094	23,393	684	791	
Cod - Morue	5,560	.3,497	176	111	
Haddock - Églefin	247	233	14	13	
Pollock - Goberge	504	981	15 4	28	
Hake - Merlu	285	367	4	0	
Redfish - Perche rose	40	611	1	14	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	1,130	2,263	34	63	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	33	75	en us	2	
Hamana Hamana	18,689	13,899	271	218	
Herring - Hareng	7	125		2	
Alewives - Gasparot	-	-	-	-	
Salmon - Saumon	-		-		
Cmalte - Enerlan	115	261	16 3	5	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	55	212			

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, October 1959-60

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels(fin)</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, octobre 1959-60

Areas and Species	Quantit	y - Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1959	1960	.1959	1960
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb 1	Milliers de liv.	\$1000 - Mi	lliers de \$
Lobsters - Homard	. 312	836	106	263
Clams, soft-shell - Mye	75	15	4	1
Clams, Other - Autres coques	:9	.1		
Oysters - Hultre	31	.2	4	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	2	15		2
Other items - Total - Autres produits		•••	.36	36
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	4,006	4,115	404	393
Cod - Morue	460	501	13	14
Haddock - Églefin	69	251	3	12
Hake - Merlu	205	219	3	3
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	554	1,202	18	38
Other Groundfish - Autres poissons de fond	55	.13		
Herring - Hareng		7	. ==	mil ma
Mackerel - Maquereau	863	364	64	26
Smelts - Éperlan	134	202	17	20
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	.17	27		
Lobsters - Homard	267	272		
Clams - Coque	267 2	373	-90	111
Oysters - Huître	1,379	951	183	124
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	1	1	. ==	124
Other items - Total - Autres produits	• • •	•••	. 13	45
JEBEC-Total-QUÉBEC	6,859	4,813	270	243
Cod - Morue	4,964	2,935	143	91
Halibut - Flétan	.16	.15	3	4
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	344	363	-11	11
Other Groundfish - Autres poissons de fond	586	604	111	12
Herring - Hareng	131	137	4	5
Mackerel - Maquereau	407	32	49	3
Salmon - Saumon		-		5
Smelts - Éperlan	134	175	:18	21
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	.130	408	25	88
Lobsters - Homard	-	-	_	_
Clams - Coque	133	109	.4	4
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	14	35	:2	3
Other items - Total - Autres produits	• • •	•••	-	1
ITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	108,465	20,598	_3,690	2,448
Gray Cod - Morue	388	280	17	14
Lingcod - Morue-lingue	445	618	.45	56
Sablefish - Morue charbonnière	192	187	.30	30
Halibut - Flétan	477 (1)	667 (2)	82 (1)	.119 (2
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers	488	825	.30	42
Other Groundfish - Autres poissons de fond	128	94	5	4
Salmon - Total - Saumon	.12,487	9,785	1,809	1 0/2
Chum - Saumon kéta	11,208	8,514	1,457	1,942 1,532
Coho - Saumon coho	937	838	259	277
Pink - Saumon rose	26	. 3	3	~~~
Sockeye - Saumon rouge	42	22	.13	7
Spring - Saumon quinnat	254	340	75	110
Other - Autres saumons	20	68	2	16
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	92,034 761	5,759 1,165	1,519	58
		2,203	20	54
Crabs - Crabe	483	620	-48	62
Oysters - Huître	50/	.2	20	
THE LEG	504	488	30	28
Shrimps & Prayms - Crevette et crevette ross	70			
Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	78	108	.14	20

⁽¹⁾ Including 255,000 pounds (\$48,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États-Unis 255,000 livres (\$48,000)

⁽²⁾ Including 276,000 pounds (\$49,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États-Unis 276,000 livres (\$49,000)

Table 2. Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Oct. 1959-60

Tableau 2. Débarquements accumulés. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-oct. 1959-60

Areas and Species	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces DA-Total-CANADA wfoundland - Terre-Neuve va Scotia - Nouvelle-Écosse w Brunswick - Nouveau-Brunswick ince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard ebec - Québec itish Columbia - Colombie-Britannique NTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE NDFISH-Total-POISSONS DE FOND d - Morue ddock - Églefin llock - Goberge ke - Merlu sk - Brosme dfish - Perche rose ufish (wolffish) - Poisson-chat libut - Flétan all Flatfishes - Total - Petits poisson plats Plaice (Rough Dab) - Plie commune Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie Mixed Flounders - Flets divers her Groundfish - Autres poissons de fond GIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAI rring - Hareng ckerel - Maquereau ewives - Gasparot ad - Alose Lmon - Saumon elts - Éperlan ordfish - Espadon na - Thon pelin - Capelan mcod - Poulamon ss (striped) - Bar d'Amérique urgeon - Esturgeon l - Anguille her fish - Autres poissons	1959	1960	1959	1960
	'000 lb Mil	liers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$
ANADA-Total-CANADA	1,619,902	1,426,256	84,648	79,695
Newfoundland - Terre-Neuve	512,052	521,733	14,036	15,556
,	377,681	383,489	22,809	22,478
	- 1			
	200,355	208,784	8,000	8,348
	38,758	36,807	3,998	4,293
	105,564	86,043	3,883	3,715
ritish Columbia - Colombie-Britannique	385,492	189,400	31,922	25,305
LANTIC COAST_Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	1,234,410	1,236,856	52,726	54,390
DUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	915,593	892,431	27,222	26,746
od - Morue	620,979	581,797	16,435	16,109
	102,343	83,284	4,531	3,186
	43,528			
		52,166	871	1,155
	18,939	14,220	355	279
usk - Brosme	3,462	5,132	72	127
edfish - Perche rose	35,946	41,627	847	1,03
atfish (wolffish) - Poisson-chat	4,011	3,411	122	10
alibut - Flétan	5,830	6,055	1,514	1,54
mall Flatfishes - Total - Petits poisson plats	76,376	101,174	2,426	3,173
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	8,155	12,715	242	38!
	14,908	19,680	549	
Witch Flounder (Grey Sole) - Sole girse				722
	189	349	5	10
	53,124	68,430	1,630	2,056
ther Groundfish - Autres poissons de fond	4,179	3,565	49	41
AGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	260,398	277,067	7,069	7,617
Herring - Hareng	211,082	229,351	3,064	3,449
Mackerel - Maquereau	8,222	12,432	459	698
lewives - Gasparot	11,721	7,674	186	143
_	859	829	46	50
almon - Saumon	3,911	3,499	1,433	1,427
malta Faorlan	1,997	2,078	264	222
	*			
	6,700	3,924	1,382	1,353
	175	71	9	
apelin - Capelan	14,595	15,812	121	113
omcod - Poulamon	437	400	12	10
ass (striped) - Bar d'Amérique	27	55	4	8
turgeon - Esturgeon	49	50	8	4
	287	581	50	111
ther fish - Autres poissons	336	311	31	25
LUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	58,419	67,358	16,823	18, 153
obsters - Homard	39,477	45,019	14,544	15,848
				13,040
lams, Coques - bar - Mactre	835	225	24	
sort-sherr - nye	3,796	2,450	190	127
quahaug	862	377	32	15
callops - Pétoncle	4,018	6,810	1,568	1,728
	2,523	1,807	312	210
ysters - Huîtré			147	
quid - Encornet	6,749	10,468		210
ther shellfish - Autres mollusques et crustacés	159	202	6	8
ER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	•••	•••	1,612	1,874
od Livers - Foie de morue	26,458	29,824	344	381
ther Livers - Autres foies	939	626	21	15
erring Scales - Écailles de hareng	4,293	2,316	428	231
rish Moss - Mousse d'Irlande	23,054	24,880	281	333
ther Seaweeds - Autres herbes marines	2,347	1,202	33	69
	95,500	166,266	436	784
		100,200	700	704
Seals (Number) - Phoques (nombre)			69	61

Page 8
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Oct. 1959-60

Tableau 2. Débarquements accumulés (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, jan.-oct. 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value -	- Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mil	lliers de \$
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	512,052	521,733	14,036	15,556
Cod - Morue	409,138	400,787	9,540	10,532
Haddock - Églefin	26,428	22,463	626	517
Redfish - Perche rose	14,108	17,094	292	369
Halibut - Flétan de l'Atlantique	464	462	77	64
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	24,259	34,430	664	930
Turbot - Turbot	1,607 1,361	1,132	96	65
Turbot - Turbot		1,181	25	20
Herring - Hareng	8,321	11,285	136	179
Mackerel - Maquereau	-	1	•	
Capelin - Capelan	13,752	15,640	103	109
Salmon - Saumon	2,326	2,053	650	627
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	307	260	29	25
Lobsters - Homard	3,746	4,507	1,223	1,402
Scallops - Pétoncle	53	24	17	6
Squid - Encornet	6,180	10,413	124	208
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	2	1	1	1
Other items - Total - Autres produits	• • •	•••	433	502
VA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	377,681	383,489	22,809	22,478
	06 157	00 166	2 620	2 000
Cod - Morue	96,157	90,166	3,628	3,080
Haddock - Églefin	70,086	54,792	3,590	2,373
Pollock - Goberge	35,677	41,537	670	894
Hake & Cusk - Merlu et brosme	11,853	11,856	. 267	283
Redfish - Perche rose	14,343	16,424	391	483
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	3,290	2,911	. 102	. 88
Halibut - Flétan	5,044	5,327	1,357	1,420
Plaice - Plie	2,896	5,422	81	175
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	13,217	18,187	493	671
Mixed Flounders - Flets divers	19,542	21,251	631	708
Other Groundfish - Autres poissons de fond	3,521	2,977	44	36
Herring - Hareng	63,614	71,060	889	1,016
Mackerel - Maquereau	4,994	9,774	228	525
Alewives - Gasparot	4,090	3,403	90	80
Salmon - Saumon	209	242	112	131
Smelts - Éperlan	202	173	32	25
Swordfish - Espadon	6,700	3,923	1,382	1,353
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	370	306	22	27
Lobsters - Homard	15,658	15,802	6,505	6,419
Clams, soft-shell - Mye	1,068	756	70	51
Clams, other - Autres coques	38	36	3	2
	3,956	6,734	1,548	1,711
Scallops - Pétoncle		430		
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	1,156	450	75 599	23 904
W BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	200,355	208,784	8,000	8,348
Cod - Morue	41,162	30,422	1,303	866
Haddock - Eglefin	3,408 7,287	3,530	201	183
Pollock - Goberge	3,000	9,998 2,277	196 54	255 38
			20	
Redfish - Perche rose	1,374	2,776	29	63
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	8,756 367	11,251	264 10	325
	112,453	128,261	1,686	2 010
Herring - Hareng	1,027	896		2,012
Mackerel - Maquereau			57	48
Al	7,555	4,055	95	58
Alewives - Gasparot	201			
Salmon - Saumon	751	616	366	365
	751 943 1,092	981 1,167	366 133 51	365 103 58

Table 2. Cumulative Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Oct. 1959-60

Tableau 2. Débarquements accumulés(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, jan.-oct. 1959-60

Areas and Species	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
W BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb Mill	iers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$
	8,593	10,999	2,984	3,652
Lobsters - Homard	1,446	767	82	45
Clams, sort-snell " mye	998	358	34	15
Clams, Other - Autres coques	49	2	6	
Oysters - Huître	94	91	5	12
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés			444	243
Other items - Total - Autres produits	• • •			243
INCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	38,758	36,807	3,998	4,293
Cod - Morue	8,344	8,184	239	223
Haddock - Églefin	1,764	2,038	82	93
Hake - Merlu	6,770	4,625	99	79
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	3,520	4,991	115	163
Other Groundfish - Autres poissons de fond	417	355	2	4
	4 000	0.655	0.5	-0
Herring - Hareng	4,929 1,436	2,655 1,458	95 100	58 101
Mackerel - Maquereau	- 1	330	41	31
Smelts - Éperlan	376		1	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	192	329	6	10
- 1	8,388	10,133	2,841	3,212
Lobsters - Homard	718	232	23	6
Clams - Coque	1,877	1,424	254	189
Oysters - Huître	27	53		1
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	•••		101	123
				0.715
EBEC_Total-QUÉBEC	105,564	86,043	3,883	3,715
Cod - Morue	66,178	52,238	1,725	1,408
Halibut - Flétan	294	235	74	55
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	2,570	4,510	82	136
Other Groundfish - Autres poissons de fond	7,391	6,265	173	140
	21,765	16,090	258	184
Herring - Hareng	765	303	74	24
Mackerel - Maquereau	625	588	305	304
Salmon - Saumon		528	56	56
Smelts - Éperlan	454	690	73	108
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	1,150	090	/5	100
Lobsters - Homard	3,092	3,578	991	1,163
Clams - Coque	1,225	903	34	30
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	55	115	3	5
Other items - Total - Autres produits	• • •		35	102
	385,492	189,400	31,922	25,305
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE				010
Gray Cod - Morue	6,678	4,795	347	240
Lingcod - Morue-lingue	3,659	4,012	334	355
Sablefish - Morue charbonnière	545	909	82	147
	30,905(1)	33,467(2)	5,799 (1)	5,431
Halibut - Flétan Salas et flots divers	4,849	7,248	278	378
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	959	479	39	19
	10/ 000	70.000	20 151	16,649
Salmon - Total - Saumon	104,208	72,262	20,151	2,570
Chum - Saumon kéta	21,069	18,486	2,485	4,073
Coho = Saumon coho	17,784	12,593	4,488	
Pink - Saumon rose	35,041	16,516	3,796	1,854
Sockeye - Saumon rouge	18,053	15,334	5,624	4,947
Spring - Saumon quinnat	11,795	8,780	3,705	3,113
Other - Autres saumons	466	553	53	92
	216,328	47,117	3,598	770
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	4,831	6,235	184	230
	4,068	4,425	411	444
Crabs - Crabe	1,840	2,758	51	80
Clame - Come			330	263
Overage - Hultre	5,705	4,481	151	215
Shrimas & Prawas - Crevette et crevette rose	917	1,209	121	213
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés		3	167	84
Other items - Total - Autres produits				

⁽¹⁾ Including 7,110,000 pounds (\$1,402,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux Etats-Unis 7,110,000 livres (\$1,402,000)

⁽²⁾ Including 6,750,000 pounds (\$1,123,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux Etats-Unis 6,750,000 livres (\$1,123,000)

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUANTITY - QUANTITE				VALUE - VALEUR				
SPECIES - ESPÈCES	September Septembre		January-September Janvier-septembre		September Septembre		January-September		
	1959	1960	1959	1960	1959	1960	1959	1960	
	Thousa	nd pounds	- Milliers de	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollar	
Cotal	2,612	2,352	22,715	18,000	337	394.	2,257	2,165	
Bass, white - Achigan blanc Catfish - Barbue Herring Lake - Hareng de lac Perch (yellow) - Perche	102 22 22 1,175	278 32 18 554	789 1&7 124 8,381	1,703 183 80 5,380	15 4 1 70	23 6 3 86	130 37 13 476	154 36 9 469	
Pickerel (blue) - Doré bleu Pickerel (yellow) - Doré jaune Pike (Jackfish) - Brochet Smelts - Éperlan	1 398 69 1	452 77 3	19 2,074 412 4,564	1,752 396 2,635	110 6	124 7	6 649 35 126	557 38 83	
Sturgeon - Esturgeon Trout Lake - Truite Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other - Autres	12 89 192 168 361	18 20 265 211 424	94 331 904 1,215 3,621	91 191 1,136 1,249 3, 2 02	9 26 31 52 13	15 7 47 61 15	75 99 137 317 157	86 59 190 358 126	

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

QUANTITY - QUANTITE					VALUE - VALEUR			
October Octobre		December-October Décembre- octobre		October Octobre		December-October Décembre-octobre		
1959	1960	1958-1959	1959-1960	1959	1960	1958-1959	1959-1960	
Thousa	Thousand pounds - Milliers de livres Thousand dollars					s - Milliers de dollars		
-	-	5,631	5,325	-	-	690	664	
-	-	205	172		-	7	10	
-	-	1,714	1,096	-	-	231	153	
-	-	3,428	3,789	-	-	434	490	
~	-	284	268	-	-	18	11	
	1959 Thousa	1959 1960 Thousand pounds -	1959 1960 1958-1959 Thousand pounds - Milliers de 5,631 205 1,714 3,428	1959 1960 1958-1959 1959-1960 Thousand pounds - Milliers de livres 5,631 5,325 205 172 1,714 1,096 3,428 3,789	1959 1960 1958-1959 1959-1960 1959 Thousand pounds - Milliers de livres Thousand 5,631 5,325 - 205 172 - - 1,714 1,096 - - 3,428 3,789 -	1959 1960 1958-1959 1959-1960 1959 1960 Thousand pounds - Milliers de livres Thousand dollars 5,631 5,325 205 172 1,714 1,096 3,428 3,789	1959 1960 1958-1959 1959-1960 1959 1960 1958-1959 Thousand pounds - Milliers de livres Thousand dollars - Milliers 5,631 5,325 690 205 172 7 - 1,714 1,096 231 - 3,428 3,789 434	

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January-October, 1959-1960

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier-octobre 1959-1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
	'000 lb	1000 liv		'000 1ь.	- 1000 liv
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		1
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	133,759	145,203	SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS	• • •	
	10.07/	10 /70	*Wet-Salted - Total - Salés verts	14,702	6,050
Cod - Morue	13,074	10,473	Cod - Morue	9,487	3,147
Haddock - Eglefin	4,796	4,432	Pollock - Goberge	2,902	1,353
Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et	12 565	16 260	Hake - Merlu	2,001	1,205
brosme	13,565	14,240	Other - Autres	312	345
Halibut - Flétan	4,433	4,921		61 005	70.000
Mackerel - Maquereau	78,856	6,379 92,368	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	61,085	70,833
Herring - Hareng	2,409	2,213	Cod - Morue	46,702 12,577	52,285
Salmon - Saumon	1,439	1,134	Pollock - Goberge	1,421	2,471
Swordfish - Espadon	5,144	2,828	Hake - Merlu	385	1,155
Swordish - Espadon	5,	_,	Other - Addres	303	1,155
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			*Boneless - Total - Désossés	5,947	6,233
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	8,512	8,259	Cod - Morue	5,116	5,620
Concentration of Management (1997)			Other - Autres	831	613
Cod - Morue	619	234			1
Mackerel - Maquereau	936	1,027		Boxes	- Boîtes
Herring - Hareng	1,415		SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		
Salmon - Saumon	551	629			
Smelts - Éperlan	1,050	1,121	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng		
			bouffi (boîtes de 18 liv.)	260,059	152,706
FRESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	15,420	15,965	*Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng		
			désossé (boîtes de 10 liv.)	51,043	68,236
Cod - Morue	6,731	7,600			1
Haddock - Églefin	6,379	5,562		Barrels	- Barils
Flounders - Flets	1,337	2,079	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURÉS		İ
Other sea fish - Autres poissons	072	724	OU TRAITÉS AU VINAIGRE	83,570	91,718
de mer	973	724	Wanter and the Wanter Country	10 100	(
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	79,734	65,371	Herring, split - Hareng fendu	42,493	65,105
FRUZEN FILLEIS - IOIAL - FILEIS CONGELES .	77,734	05,5/1	Mackerel, split - Maquereau fendu)	10.8/0	6 // 20
Cod - Morue	31,293	18,344	Mackerel, fillets - Filets de maquereau)	10,840	6,439
Haddock - Églefin	19,829	12,669	Alewives, split - Gasparot fendu)	25,133	16,589
Rosefish - Perche rose	9,069	10,324	Alewives, fillets - Filets de gasparot.)	25,155	10,509
Catfish - Poisson-chat	1,067	1,122	Turbot, split - Turbot fendu	5,104	3,585
Flounders - Flets	14,261	19,546		3,201	3,303
Other sea fish - Autres poissons				Cases	- Caisses
de mer	4,215	3,366	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
			MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE		
FROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE					
POISSON CONGELÉS	39,250	48,541	Cod and Allied Species (48 lb.) -	40,911	42,713
	22 52/	20 707	Morue et espèces voisines (48 liv.)		
Cod - Morue	33,534	39,707	Herring, plain and in tomato sauce		
Haddock - Églefin	4,141	7,179	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	1,575	1,655	sauce aux tomates (48 liv.)		
			Herring kippered snacks (20 lb.) -		
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE POISSON CONGELÉES	3,531	2,985	Hareng fumé "snacks" (20 liv.)		
PUISSON CONGELEES	,,,,,,,	-,,	Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) . Lobster Meat (48 lb.) - Chair de		
Cod - Morue	1,061	655	homard (48 liv.)	48,324	62,717
Haddock - Eglefin	1,817	1,386	Clams (30 lb.) - Coques (30 liv.)	13,743	7,751
Other - Autres	653	944	024400 (00 200)		.,,,,,
Oction - Macros - Macro - Macros - Macros - Macro - Macros - Macros - Macros - Macro			BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET					1
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS				Tons -	Tonnes
			Fish meal - Total - Farine de poisson	28,375	22,864
Lobster, whole - Homard entier	20,026	28,908	Groundfish - Poisson de fond		
Lobster Meat - Chair de homard	3,665	4,098	Herring - Hareng		
Clams, shucked - Coques écaillées	180	131		imp.gals.	- gall. im
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées.	3,558	6,506		1,264,781	
Oysters, whole - Huîtres entières	2,616	1,755	Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	817,526	823,139
			Herring - Hareng		467 120
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMES			Other - Autres	447,255	467,129
FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS	• • •	• • •		1000 15	- 1000 liv
0.1 111 111 1	2 //26	2.0/2	Other - Autres	'000 lb.	1
Cod Fillets - Filets de morue	2,436	2,043 586	Herring Scales - Écailles de hareng		
Haddank Dranged Enlastin habills					
Haddock, Dressed - Églefin habillé Herring, Kippers - Hareng habillé	582 1,031	1,208	Offal - Déchets	44,156	28,141

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January-October 1959-1960
Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier-octobre 1959-1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
	'000 1b	1000 liv.		'000 1ь	1000 liv.
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS	05 500	00 670	FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	25,582	29,679			
Halibut - Flétan	16,528	1/ 20/	Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
	,	14,306	ou en filets	256	215
Herring - Hareng "Cods" - "Morues"	971	434	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé		
		1,708	ou en filets	103	
Salmon - Total - Saumon	7,761	13,071		Cases -	
C-1 Ch C 1 6	1 720				(48 liv.)
Salmon Chum - Saumon kéta		4,401	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	1,087,425	628,128
cono - Saumon cono	2,205	4,746			
Fink - Saumon rose	447	544	Salmon Chum - Kéta	131,956	,
" Spring - Saumon quinnat	3,264	2,902	Coho - Coho	223,776	92,211
			" Pink - Rose	458,285	
TOORIN TILLING CO.			" Sockeye - Rouge		
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS.	4,221	5,632	" Spring - Quinnat	15,676	5,895
No. 1 II III III			" Other - Autres	1,237	500
"Cods" - "Morues"	1,146	798	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
Halibut - Flétan	1,886	3,452			
Soles - Sole	874	1,112	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		
Salmon - Total - Saumon	315	270	(tonnes)	16,947	-
onum - Keta	114	67	Herring Oil (imp. gals.) - Huile de		
" Coho - Coho			hareng (gall. imp.)	1,959,260	-

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast October 1959-1960

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique octobre 1959-1960

Product and Species - Produits et espèces	31 October 31 1959	31 October 31 1960 p.	30 September 30 1960			
	Thousand pounds - Milliers de livres					
MET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la		1	1			
saumure ou en arrime)	52,167	62,339	70,843			
Cod - Morue	42,428	50,038	56,853			
Pollock - Goberge	7,072	9,643	10,711			
Hake - Merlu	2,288	2,318	2,887			
Other - Autres	379	340	392			
RIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	20,937	22,296	17,683			
		22,270	17,005			
Cod - Morue	20,448	20,821	16,257			
Pollock - Goberge	243	1,105	977			
Hake - Merlu	202	322	389			
Other - Autres	44	48	60			
ONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	566	509	621			
Cod - Morue	526	471	559			
Other - Autres	40	38	62			
	bbls barils	bbls barils	bbls barils			
ICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	16,749	20,014	27,055			
Herring - Hareng	3,467	6,536	10,123			
Mackerel - Maquereau	864	3,398	4,961			
Alewive - Gasparot	9,394	7,553	9,820			
Turbot - Turbot	3,024	2,527	2,151			
	boxes - boîtes	boxes - boîtes	boxes - boîtes			
ALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS						
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	171,319	17/ 020	100.015			
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)		174,030	180,216			
(20 20 DONES) MALENA GEOUDE (DOTTES de 10 11V.)	9,116	5,063	8,453			

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish October 1959-1960

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique octobre 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	31 October 31 1959	31 October 31 1960 p.	30 September 30 1960
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
TOTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	82,623	86,969	88,878
MH. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	25, 236	24,335	24,118
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	1,385	181	132
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	738	905	878
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	699	503	534
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	11,232	9,813	10,627
Other groundfish - Autres poissons de fond	154 742	102 788	97 383
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	6,180	7,950	7,405
Chum - Kéta	1,937	2,261	1,447
Coho - Coho	1,885	3,262	3,331
Pink - Rose	356	328	316
Spring - Quinnat	1,755	1,426	1,719
Other (1) - Autres (1)	247	673	592
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	253	139	97
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	407	530	651
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	146	53	9
Mackerel - Maquereau	253	312	211
Smelts - Éperlan	1,506	1,341	1,394
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	1,541	1,718	1,700
H. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	5,467	5,627	4,240
Bass, white - Achigan blanc	166	369	225
Cisco (lake herring) - Hareng de lac	42	77	84
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	296	146	111
Lake Trout - Truite	696	268	292
Perch (yellow) - Perche	342 1	34	12
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	59	56 588	1 464
Pike - Brochet	26	95	37
Sauger - Doré noir	263	1,143	472
Tullibee - Tullibi	236	162	160
Whitefish - Corégone	2,191	1,462	1,389
Other (1) - Autres (1)	1,149	1,227	993
ILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	19,112	17,275	19,544
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	8,553	4,469	5,751
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	417	322	386
Haddock (2) - Eglefin (2)	4,613	2,261	2,806
Redfish - Perche rose	1,696	2,872	3,274
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.)	1,059	1,659	2,667
Other flatfish - Autres poissons plats	2,528	5,597 55	4,511
Other Groundrish - Matres Porssons de rond	104	55	/0
Salmon, - Total - Saumon,	142	38	35
Chum - Kéta	108	22	21
Coho - Coho	34	16	14
Other - Autres	-	2	36
LOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	12,221	15,272	20,501
	0 500		
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	9,528	12,730	17,785
Haddock (2) - Églefin (2)	1,275 1,418	1,490 1,052	1,865
ILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	2,817	2,748	2,083
AMANAN A AMANANAN A AND AND AND AND AND AND AND AND			2,003
Perch (yellow) - Perche	380	69	37
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	393	1,109	744
Pike - Brochet	231	59	98
Sauger - Doré noir	196	139	79
Suckers - Catostomes (suceurs)	503	222	208
Whitefish - Corégone	815	772	584
Other - Autres	299	378	333

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish October 1959-1960

Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique octobre 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	31 October 31 1959	31 October 31 1960 p.	30 September 30 1960
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
ISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	481	820	931
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	195	208	229
Haddock - Églefin	243	329	610
Other - Autres	43	283	92
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	2,583	1,712	1,837
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	1,471	600	793
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	44	20	20
Finnan Haddie - Finnan haddie	91	138	174
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	546	779	695
Other - Autres	431	175	155
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,828	1,780	1,846
Lobsters, whole - Homard entier	92.	32	58
Lobsters, meat - Chair de homard	290	522	807
Scallops - Pétoncle	882	660	595
Shrimps - Crevette	260	369	243
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	304	197	143
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOËTTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	12,878	17,400	13,778
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	4,805	6,006	5,825
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	680	145	112
Mackerel - Maquereau	923	785	712
Other bait - Autre boëtte	3,394	6,557	2,815
Animal foods - Aliments d'animaux	3,076	3,907	4,314

⁽¹⁾ May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January-September 1959-1960

Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-septembre 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays de destination (1)	'000 lb 1 DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB. 81,953 1'Atl. fr. ou cong., hab 1,204 Pac. fr. ou cong., hab 561 Églefin, etc., fr. ou cong., hab. 2,923 an de l'Atl. fr. ou cong., hab. 2,806		1959	1960	
	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollar	
OTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES			106,535	101,445	
R., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	81,953	94,970	14,433	14,846	
Cod Ablantia for an first to the state of					
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	1,204	633	147	113	
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab		635	64	94	
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Eglefin, etc., fr. ou cong., hab.		1,669	315	167	
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab	-	3,184	1,198	1,280	
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	5,900	6,496	1,214	1,166	
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	8,637	9,036	2,627	2,384	
Herring sea, fr. or fzn, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	37,860	53,244	685	1,002	
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	1,064	1,336	170	234	
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent. ou hab	483	323	312	250	
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	321	1,049	216	885	
Salmon, Red Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	2,135	1,265	1,232	846	
Salmon, Red Spring, frozen, wh. or dr Quinnat congelé, ent. ou hab	1,468	1,890	901	1,333	
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé	343	216	131	121	
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	2,192	1,032	1,022	616	
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	629	518	141	162	
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Kéta congelé, ent. ou habillé	2,397	2,366	625	911	
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	937	637	328	315	
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons (Pac.) congelés	1,062	1,348	436	637	
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	1,566	1,104	327	193	
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	6,165	3,763	2,160	1,815	
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	1,300	3,226	182	322	

Abbreviations: dr.= dressed; fr.= fresh; fzn= frozen; wh.= whole. Abréviations: cong.= congelé; ent.= entier; fr.= frais; hab.= habillé.

⁽²⁾ May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-septembre 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollars
PRESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	33,004	34,120	10,431	11,201
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	224	112	60	29
Germany West - Allemagne occidentale	79	44	25	11
United States - États-Unis Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	97 1, 7 52	1,659	21 288	322
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé	5,389 329	5,272 506	2,213 120	2,192 186
Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab	1,388	1,169	246	245
Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab Sturgeon, fr. or fzn, wh. or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	1,795 -484	1,526 423	638 446	580 410
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	2,131	2,105	797	822
Whitefish, fresh - Corégone frais	10,707	11,294	3,792	4,195
Whitefish, frozen - Coregone congele	1,847	2,055	662	782
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés	6,958	7,999	1,169	1,438
EA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	88,802	91,578	20,807	20,342
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	2,017	3,680	501	748
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl	21,376 904	12,395	4,263 274	2,390
Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	14,582	9,836	3,948	2,402
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	934	1,074	255	304
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	7,297	7,086	1,611	1,501
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu	1,202	929	213	136
Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	20,525	31,972	4,088	6,229
Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	2,184	3,963	453	846
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congélés d'autres poissons	4,422	5,455	949	1,093
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	503	1,496	173	507
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.)	10,922	11,735	3,297	3,511
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.)	1,317	787	561	338
Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	89 528	78 226	54 167	46 60
RESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	10,827	11,082	4,149	4,427
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	1,511	1,312	1,202	1,089
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	1,690	1,676	575	626
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	1,121 6,505	1,857 6,237	372 2,000	636 2,076
SMOKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	6,372	5,423	1,054	988
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	4,539	3,772	502	477
Dominican Republic - République Dominicaine	2,075	1,546	218	200
Haiti - Hatti	2,093	1,946	242	245
Herring boneless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé)	390 344	449 278	85 73	102 54
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	102	130	102	127
Salmon Smoked - Saumon fumé	47	46	45	42
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue	859	613	251	176
Other Smoked - Autres produits fumés	138	181	41	52
SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	64,116	72,203	10,800	12,267
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	4,193	3,883	1,257	1,272
United States - États-Unis	3,400	3,129	1,014	1,030
Puerto Rico - Porto-Rico	300	364	86	118
Cod. Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum	520 13,152	721	110 2,175	160
Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins	791	639	105	87
Barbados - La Barbade	3,600	3,636	576	576
Jamaica - La Jamaique Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	461 978	403 808	71 148	61 131
Brazil - Brésil	1,420	32	310	6
Traly = Tralie	725	518	157	107
Chain - Espagne	770	1,126	138	190
Puerto Rico - Porto-Rico	3,902	5,476	578 74	843 152
United States - États-Unis	392	789		

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-septembre 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 1b.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée,				
43% d'humidité ou moins	24,748	26,278	4,319	4,536
Barbados - La Barbade	489	824	71	132
Jamaica - La Jamaïque	7,481	7,545	1,185	1,215
Trinidad - La Trinité	1,576	1,681	287	314
Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	1,208	1,467	190	232
Cuba - Cuba	8,097	5,861	1,549	1,104
Haiti - Haiti	628	799	127	170
Puerto Rico - Porto-Rico	3,099 594	6,665	479	1,100
0 1 1 10 / PN V C V V V C 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10				
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité	1,694	2,265	255	355
Puerto Rico - Porto-Rico	965	990	130	132
Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité	660	443	113	79
Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité	924	3,311	131	441
Italy - Italie	4,558	5,414	388	547
Portugal - Portugal	2,000	2,123 2,478	150	204
United States - États-Unis	1,592	813	150 171	223 120
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Églefin, merlu et brosme salés séchés.	1 217	0.625	001	100
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	1,317 477	2,635	204	430
Dominican Republic - République Dominicaine	408	1,099	77 61	95 175
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée	12,271	12,337	1,822	2,030
British Guiana - Guyane anglaise	2,753	2,856	417	465
Jamaica - La Jamaïque	887	1,198	134	194
Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	799	554	115	89
Dominican Republic - République Dominicaine	5,458	4,991	802	836
Puerto Rico - Porto-Rico	1,653 739	2,225	248 139	363 104
		005	139	104
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURES ET SALES A SEC	14,458	12,321	1,802	1,466
Dry salted Herring - Hareng salé à sec	6 3,231	347	1	21
Haiti - Halti		3,123	251	237
Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré	1,921	2,155	145	161
Jamaica - La Jamaique	2,359	1,680	203	167
United States - États-Unis	1,954	1,284	165	129
Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	241 1,465	290	22 217	27 119
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	1,460	1,703	127	235
Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre	2,945	2,878	364	368
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	1,624 1,258	555 369	271 207	99
	1,250	309	207	63
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	45	84	16	31
Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumure	382	212	227	118
Germany West - Allemagne occidentale	69	14	47	10
Sweden - Suède	35 941	699	23 1 2 5	71
			127	/1
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	31,703	19,661	15,561	8,649
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	1,484	1,584	337	386
Jamaica - La Jama que	880	689	175	144
United States - États-Unis	467	726	135	204
Sardines, canned - Sardines en conserve	7,654	8,306	2,215	2,465
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	601	511	196	173
British Guiana - Guyane anglaise	339	430	110	145
Jamaica - La Jamaïque	2,079	2,604	581	691
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	631	510	209	173
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	378	354	112	112
Australia - Australie	673 863	1,167	203	364
guva - Cuva	003	128	209	37
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve	8,748	1,867	6,887	1,770
United Kingdom - Royaume-Uni	8,385 144	1,475	6,613 104	1,408
		133	104	143
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	2,790	1,347	1,950	1,053
Datasi data da				761
United Kingdom - Royaume-Uni	2,506 76	931 152	1,789 46	761 115

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-septembre 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - V	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
CANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)	'000 lb	- 1000 liv.	\$1000 - 1000) dollars
	4,309	4,872	1,951	2,287
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	1,342	529	644	2,207
Australia - Australie	153	259	71	136
New Zealand - Nouvelle-Zélande	838	1,272	403	677
Belgium - Belgique	624	634	271	340
Italy - Italie	96	97	41	48
Venezuela - Vénézuéla	247	129	91	51
United States - États-Unis	5	410	2	158
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	6,332	962	2,076	386
United Kingdom - Royaume-Uni	1,794	96	639	40
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	450	104	149	41
Belgium - Belgique	381	67	118	29
Italy - Italie	628	121	204	49
Italy - Italie				
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	250	482	111	224
United Kingdom - Royaume-Uni	103	270	56	141
Other, canned - Autres, en conserve	136	241	34	78
MOLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	24,472	28,484	18,491	20,172
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	459	360	35	26
Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	113	69	86	55
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	17,093	17,964	9,957	9,984
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée	3,064	3,288	5,292	5,715
Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé	2,354	5,006	1,223	2,045
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	512	763	248	282
	705	833	1,564	1,933
Lobster, canned - Homard en conserve	33	34	84	90
Germany West - Allemagne occidentale	123	205	238	445
United Kingdom - Royaume-Uni	78	93	195	241
Sweden - Suède	431	422	949	962
United States - États-UnisOther shellfish, canned - Autres espèces en conserve	172	201	86	132
FISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	70,158	58,269	5,360	3,329
Herring Meal - Farine de hareng	54,938	44,760	4,370	2,627
United Kingdom - Royaume-Uni	7,294	_	630	
Mexico - Mexique	3,701	2,740	283	160
United States - États-Unis	43,393	42,020	3,411	2,468
Other fish meal - Farine d'autres poissons	12,192	11,485	792	574
United Kingdom - Royaume-Uni	9,085	9,679	602	476
United States - États-Unis	3,019	1,711	184	91
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	3,028	2,024	198	128
		- Gal. Imp.		
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	2,532,335	3,027,867	1,606	1,874
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	506,645	540,350	317	322
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	15,522	71,595	19	59
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel	1,725,893	2,397,772	1,069	1,428
Other fish oils - Autres huiles de poissons	1,426 28 2 ,849	10,179	23 178	25 40
			2,041	1,884
MISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS	• • •	•••		
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités	• •	**	66	83 22
Japan - Japon United States - États-Unis		• • •	57	42
Bait Fish and Shellfish - Boëtte, poisson et mollusques	82	48	10	10
Fish solubles - Solubilisés	7,914	1,729	355	53
	6,215	7,705	182	232
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	116, 154	130,986	552	607
Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb. United Kingdom - Royaume-Uni	87,150	80,574	404	381
United Kingdom - Royaume-Uni	22,400	49,779	94	211
United States * Etats-uils			456	
Consode Horbos marines				311
Seaweeds - Herbes marines	• • •		420	510 389

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 9. Imports of Fish and Fishery Products, January-July 1959-1960

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier-juillet 1959-1960

Products and Country of Origin (1)	Quantity	- Quantité	Value	- Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb.	- 1000 liv.		000 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES	•••		8 889	7 001
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.		•••		7,991
	395	20%		2,550
Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, églefin et goberge frais	581	294 552	1	50 121
Salmon, fresh - Saumon frais	.254	260		111
Other fish - Autres poissons	8,301	4,525	1,110	838
Lobsters fresh - Homard frais	35	24	36	22
Oysters, shelled ('000 gal.) - Huîtres écaillées (1000 gall.)	56	38	311	258
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose	1,386	1,715	989	1,094
Hong Kong - Hong-Kong	293	447	119	167
Mexico - Mexique	267	250		177
United States - États-Unis	791	1,002		738
Squid fresh - Encornet frais	• •	• •	184	56
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALES ET FUMES	2,226	1,594	395	378
Herring salted - Hareng salé	1,348	1,343	182	192
United Kingdom - Royaume-Uni	524	397	77	55
Netherlands - Pays-Bas	200	. 290	}	65
Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	532 878	540		55
other, sarced, smoked or boneress - Addres porssons traites	0/0	251	213	186
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS				
CONSERVÉS	***	• • •	1	3,668
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve	248	204		62
United Kingdom - Royaume-Uni	92 151	100 100		29
Norway - Norvège	1,192	1,112		605
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	702	537		336
Portugal	324	335		167
Tuna canned - Thon en conserve	2,621	2 100	077	
Japan - Japon	2,573	2,199 2,189		856
Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile	-,575	2,105		850 273
Peru - Pérou	• •	• •		169
Herring canned - Hareng en conserve	354	310	92	82
Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	216	226	52	55
vener 1100 canned or properties - Marres porssons en conserve	••	• •	207	195
Crabs and Clams, canned - Crabes et coques en conserve	631	877	148	198
Japan - Japon	626	875	145	197
Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	305	342	181	195
United States - États-Unis	224 65	259 66	109	126
		00	54	51
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve		1,074	1,367	1,202
India - Inde	63	18	65	16
United States - États-Unis	18	16 982	20 1,273	18 1,111
WADING OILS. Total WILLES DE BOTSSONS ET DIANTMANY MARTINS				1,111
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	106	77	498 134	258
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)	101	70	126	102 93
United Kingdom - Royaume-Uni Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée			146	34
United States - États-Unis	• •	••	122	11
Other Marine oils ('000 gal.) - Autres huiles d'animaux marins				
(1000 gall.)	256	73	218	122
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	• • •	• • •	1,016	1,137
Fish meal - Farine de poisson	. 2	3,416	- 100 100	148
South Africa - Union Sud-Africaine		660		44
Peru - Pérou	-	2,756	_	104
Fish offal or refuse - Déchets de poisson	2,723	2,432	106	113
Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non Other products - Autres produits	44,965	40,550	325	297
Vener products - Autres products		* * *	585	579

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month October 1959-1960 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois octobre 1959-1960

Species and Ports - Espèces et ports	1959	1960	Species and Ports - Espèces et ports	1959	1960
	¢ per 1b	c. par liv.		¢ per 1b	c. par liv.
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
			Yarmouth, N.S NÉ	-	-
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NÉ	-	
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB	-	
Halifax, N.S NÉ	3.5	3.25	Richibucto, N.B NB	-	
Lockeport, N.S NÉ	3.5	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ		
Louisbourg, N.S NÉ	3.5-4.0	3.8	Havre Aubert, Que Qué	-	
Souris, P.E.I ÎPÉ	3.25	3.25	Bay of Islands, Nfld TN	-	•
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE		
Caraquet, N.B NB	3.25	3.25	Digby, N.S NÉ.	37.0	30.0
Paspebiac, Que Qué	3.0	-	Grand Manan, N.B NB	-	er er
St. John's, Nfld TN	2.25	2.25			
Souris, P.E.I ÎPÉ	3.25	3.25			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN					
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NÉ	4.5	5.0	,		
Louisbourg, N.S NÉ	4.0-5.5	6.0	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN	2.25		SOCKEYE rd ROUGE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE			Vancouver, B.C CB	28.0	
Halifax, N.S NÉ	2.8	3.0	COHO, dr COHO, habillé		
Louisbourg, N.S NÉ.	2.8	3.0	Vancouver, B.C CB	42.0	45.0-57.
Ramea, Nfld TN.	2.25	2.25	PINK, rd ROSE, entier	12.0	+3.0-37
FLOUNDERS - FLETS	2, 2, 2, 3	4040		8.0-10.0	
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KÉTA, entier	0.0-10.0	
Halifax, N.S NÉ.	3.25	3.8	Vancouver, B.C CB	12.0	
Louisbourg, N.S NÉ.	3.5-3.8	3.8	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab	11.0	
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ	3.0	3.0		5.0-57.0	38.0-75.
(1) Caraquet, N.B NB.	2.9	3.0	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.	.5.0-57.0	30.0-73.
(1) Ramea, Nfld TN.	2.8	3.0		8.0-38.0	25.0-40.
	2.0	3.0	HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.	.0.0-30.0	23.0-40.
HERRING - HARENG Yarmouth, N.S NÉ			Vancouver. B.C CB		18.
	-	-		13.0	
SARDINES - SARDINES	2.0	2.0	Prince Rupert, B.C CB	13.0	17.
Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE	10.0	10
MACKEREL - MAQUEREAU	6.0		Vancouver, B.C CB	10.0	10.
Cheticamp, N.S NE.	6.0	-	LEMON & ROCK SOLES - SOLES	2055	2 2 1
Havre Aubert, Que Qué	-	-	Prince Rupert, B.C CB	3.0-5.5	3.0-4.

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale	prices - Prix	de gros	(1) Industrial Composite		nsumer Price I du prix à la c	
	Fishery Pro-	Meat Fresh-	Fowl dr	(1)Indice			
Années et mois	ducts-Produits	Viande	Volaille	industriel	Canada	U.S.A ÉU.	U.K RU.
	de la pêche	fraîche	habillée	général			
	19	35-1939 = 100		1949 =	: 100	1947-1949	Jan. 15 Jan
						= 100	1952 = 100
1955 Average - Moyenne	273.9	271.2	189.5	161.2	116.4	114.5	112.6
1956 Average - Moyenne	296.9	262.6	187.3	182.0	118.1	116.2	102.0
1957 Average - Moyenne	302.6	278.7	152.6	194.7	121.9	120.2	105.8
1958 Average - Moyenne	312.0	314.8	141.1	194.1	125.1	123.5	109.0
1959 Average - Moyenne	326.4	315.7	131.7	205.7	126.5	124.6	109.6
1959 September - Septembre	321.1	319.9	108.4	218.3	127.1	125.2	108.7
October - Octobre	321.9	312.0	108.4	217.3	128.0	125.5	109.2
November - Novembre	324.6	302.4	114.4	211.6	128.3	125.6	110.0
December - Décembre	334.1	298.7	144.6	200.0	127.9	125.5	110.2
1960 January - Janvier	337.6	299.0	171.7	202.2	127.5	125.4	109.9
February - Février	343.4	285.6	162.6	202.0	127.2	125.6	109.9
March - Mars	350.6	284.0	177.7	201.5	126.9	125.7	109.7
April - Avril	345.6	289.5	186.7	204.2	127.5	126.2	110.3
May - Mai	329.6	290.3	189.8	209.8	127.4	126.3	110.3
June - Juin	329.6	307.9	159.6	218.2	127.6	126.5	110.9
July - Juillet	329.6	318.6	153.6	217.8	127.5	126.6	111.1
August - Août	330.4	307.2	150.6	219.0	127.9	126.6	110.4
September - Septembre	341.6	311.9	147.6	220.6	128.4	126.8	110.5

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

Table 12. Wholesale prices of Fishery Products, at mid-month, October 1959-1960

Product	TIMA	Hali	fax	Mont	Toronto	
Product	Unit	1959	1960	1959	1960	1959
		\$	\$	\$	\$	\$
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked				-		
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.252	.252	.313	.310	.36
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	22	.259	.229	.270	.236	.31
3. Cod fillets, smoked	†I	.302	.300	.353	.342	.39
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	11	.488	.470	.491	.400	
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	11	.355	.340	.428	.389	. 48
6. Herring, kippered, domestic	11	.222	.222	.256	.246	.29
7. Mackerel, frozen, round	11	* 40 40 40		.242	.223	
3. Smelts, frozen, No. 1	11	_				.26
5. Sherts, Hozen, No. I		-	-	.293	.266	.25
TLANTIC, canned						
D. Lobster, Fancy Grade		41.450	42.805	41.977	41.800	43.16
O. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-3 ± oz.	9.011	8.996	9.042	9.016	8.94
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked						
1. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	1b.	-	-	.420	.363	.38
2. Silverbright, frozen, headless & dressed	11	.480	.625	.417	.548	.39
3. Coho, frozen, headless and dressed	11	_	_	.633	.801	.63
4. Lingcod, fresh	22	-	-	-	-	.00
ACIFIC, canned						
5. Sockeye, Grade A cs.	10. 1 18	25.825	28,058	05 //0	07 (10	
5. Pink, Grade A	10. 2 10.	14.282		25.443	27.613	25.12
o. film, Glade A Cs.		14.202	15.365	13.800	14.910	13.90
NLAND FISH	11					
. Whitefish, fresh	1b.	-	-	.377	.386	.32
Whitefish, frozen		-	-	-		.25
Lake Trout, fresh	11	-	-	.458	.487	.51
Lake Trout, frozen	47	-	-	.424	.422	.41
. Yellow Pickerel fillets, fresh	11	-	-	.480	.465	, i.e.
2. Yellow Pickerel fillets, frozen	41	-	_	.449	.413	

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of October 1959-1960

Product	***	Hal:	ifax	Montreal		
Product	Unit	1959	1960	1959	1960	
		\$	\$	\$	\$	
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.363	.343	.468	.430	
2. Cod fillets, frozen, packaged	11	-	.347	.346	.351	
3. Cod fillets, smoked	11	.370	.383	.496	.482	
4. Finnan Haddie	11	. 456	. 488	.530	.530	
5. Haddock fillets, fresh	11	. 482	.479	.561	.531	
6. Herring, kippered	10	.330	.339	.331	.346	
7. Mackerel, frozen	n		.555	.350	.333	
8. Smelts, frozen, No. 1	13		.479	.400	.368	
9. Salmon steak, fresh	11	.928	1.010		.300	
5. Salmon steak, fresh		. 920	1.010	.935	-	
ATLANTIC, canned						
10. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.	.981	1.012	1.000	1.049	
11. Sardines, not smoked, in oil tin	3½ oz.	.103	.103	.100	.101	
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked	*		* 203	.100	. 101	
12. Coho steak, fresh or frozen	1ь.					
13. Spring steak, fresh or frozen	10.	-	-	.851	.848	
		-	-	-	-	
14. Silverbright steak, fresh or frozen	n	-	-	-	.668	
15. Lingcod, fresh		-	-	-	-	
16. Halibut steak, fresh		.635	.642	.764	.752	
17. Halibut steak, frozen	11	-	-	-	-	
PACIFIC, canned						
18. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.586	.652	556		
19. Pink, Fancy Grade tin	11	.345		.556	.627	
A LINCY DAMES		• 343	.368	.321	.368	
INLAND FISH						
20. Whitefish, fresh	1b.	-	_		_	
21. Whitefish, frozen	11	-	_			
22. Lake Trout, fresh	11	_			.697	
23. Yellow Pickerel, fresh	11	_			.657	
					.03/	

Tableau 12. Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois octobre 1959-1960.

Toronto	Winr	ipeg	Vanco	uver	****	Durdudha
1960	1959	1960	1959	1960	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$	\$		
						PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.303	-	.430	-	-	liv.	Filets de morue, frais 1
.257	.320	.297	-	-	31	Filets de morue, congelés 2
.387	.410	.400	.420	.420	11	Filets de morue, fumés
-	-	-	-	-	*1	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv 4
.432	_	.520	_	-	n	Filets d'églefin, frais, non emballés 5
.290	.283	.287	.300	.300	11	Hareng légèrement fumé 6
. 253	_	.290	.270	.270	13	Maquereau congelé, entier 7
.262	-	-	Ge Ge	-	29	Eperlan congelé nº 1 8
						DE L'ATLANTIQUE, en conserve
42.965	42.725	43.450	43.400	44.800	48: 5 onc.	(Caisse) Homard, classe de fantaisie 9
8.720	9.525	9.525	-	00	100-3½ onc.	(Caisse) Sardines non fumées, dans l'huile végétale 10
						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.355	.363	.357	.268	. 248	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv 11
. 547	.417	.520	.327	.533	11	Saumon kéta congelé, étêté et habillé
.810	.617	.783	.520	.707	11	Coho congelé, étêté et vidé
-	-	-	.167	.167	11	Morue-lingue fraîche 14
						DU PACIFIQUE, en conserve
27.124	25.725	28.362	23.000	26.717	48: ½ liv.	(Caisses) Saumon rouge, classe A
14.978	14.188	15.325	13.050	14.133	11 /	(Caisses) Saumon rose, classe A
						POISSONS D'EAU DOUCE
.333	.325	.325	-	-	liv.	Corégone frais 17
.272	.227	.217	-	-	n	Corégone congelé
.559	-	-	-		11	Truite de lac fraîche 19
.415	.410	.410	-	-	11	Truite de lac congelée 20
-	1.000	1.050	-	-	11	Filets de doré jaune, frais 21
-	.875	.893	-	-	11	Filets de doré jaune, congelés 22
-	.875	.893	-	-	27	Filets de doré jaune, congelés

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de octobre 1959-1960

Toro	onto	Vanco	ouver	Unité	Produits
1959	1960	1959	1960	Unite	rioddits
\$	\$	\$	\$		
'		·			PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.592	.584	.455	.474	liv.	Filets de morue, frais et emballés 1
.352	.364	.398	.430	11	Filets de morue congelés et emballés 2
.572	.567	.592	.606	H H	Filets de morue fumés 3
.591	.619	.567	.580	11	Finnan haddie 4
.746	.751	-	-	11	Filets d'églefin frais 5
.415	.445	-	-	11	Hareng légèrement fumé 6
-	-	-	-	11	Maduereau congelé
-	-	-	-	11	Éperlan congelé nº 1 8
-	-	-	-	Ħ	Tranches de saumon 9
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve
.957	1.001	1.038	1.099	5 onc.	(Boîte) Homard, classe de fantaisie 10
.097	.098	.106	.106	$3\frac{1}{4}$ onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile 11
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.926	1.109	.810	.890	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées
-	1.417	.808	.896	11	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées
-	-	-	-	11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées
-	-	.367	.345	11	Morue-lingue fraîche
-	_	.556	.514	11	Tranches de flétan fraîches
.705	.706	-	-	11	Tranches de flétan congelées
					DU PACIFIQUE, en conserve
.539	.599	.570	.641	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A
.315	.340	.313	.346	11	(Boîte) Saumon rose, classe A
					POISSONS D'EAU DOUCE
.572	.588			liv.	Corégone frais 20
		_		11	Corégone congelé
.590	.590	-	-	11	Truite de lac fraîche
.887	.862	-	-	11	Doré jaune frais
-	1.183	-	-		DOLO JOSHI ALGERIA

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States October 1959-60 Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis, octobre 1959-60

Selected Products - Canada and United States	January	- CONGÉLATION -October -octobre	STOCKS October 31 31 octobre		
Certains produits - Canada et États-Unis	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb M	illiers de liv.	'000 lb Mi	lliers de liv	
EDATEN FIGH C CHEVI FIGH WAS A DATEGON MANAGEMENT OF CHICAGO					
FROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	515,737	513,875	320,209	311,508	
United States - États-Unis	217,137	226,405	82,623	86,969	
onited States - Etats-Units	298,600	287,470	237,586	224,539	
SELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	113,316	96,088	65,883	53,749	
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	28,284	16,191	8,553	4,469	
Haddock (1) - Eglefin (1)	16,857	11,979	4,613	2,261	
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	9,608	11,102	1,696	2,872	
Soles and flounders - Soles et flets	14,610	18,981	2,528	5,597	
Sub-total - Sous-total	69,359	58,253	17,390	15,199	
United States - États-Unis					
Cod - Morue	2,930	1,736	13,730	8,188	
Haddock - Eglefin	10,715	8,323	11,559	9,380	
Pollock - Goberge	2,132	1,183	1,089	512	
Ocean Perch - Perche rose	24,472	22,550	16,901	13,913	
Sub-total - Sous-total	3,708	4,043	5,214	6,557	
out total - bous-total,	43,957	37,835	48,493	38,550	
ISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	53,184	56,926	37,818	39,318	
Canada	52,041	56,368	12,221	15,272	
United States - Etats-Unis	1,143	558	25,597	24,046	
ISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON			4,946	7,777	
Canada	4,172	4,533	481	820	
United States - États-Unis	.,		4,465	6,957	
ALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	17,308	22,120	16,187	17,920	
Chum - Kéta	1,740	4,418	1,937	2,261	
Coho - Coho	2,253	5,066	1,885	3,262	
Pink - Rose	463	565	356	328	
Spring - Quinnat	3,297	1,785	1,755	1,426	
Other - Autres	339	762	247	673	
Sub-total - Sous-total	8,092	12,596	6,180	7,950	
United States - États-Unis					
King or Spring - Quinnat	4,104	3,899	4,999	4,483	
Silver or Coho - Coho	3,870	4,345	2,871	3,408	
Fall or Chum - Kéta	703	863	856	874	
Other - Autres	539	417	1,281	1,205	
Sub-total - Sous-total	9,216	9,524	10,007	9,970	
ALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	51,140	44,244	33,013	29,249	
Canada	16,528	14,319	11,232	9,813	
United States - États-Unis	34,612	29,925	21,781	19,436	
HELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	00 1/0	0/ 000	56 000		
Canada	98,142	94,003	56,298	58,000	
United States - États-Unis	5,752 92,390	8,784 85,219	1,828 54,470	1,780 56,220	
DECUMATED FIGH Take 1 DATESONS DATES DATES			J., 170	30,220	
RESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	8,086	8,757	16,461	16,219	
Lake trout - Truite (2)	361	78	964	405	
Whitefish - Corégone (2)	1,050	1,500	3,006	2,234	
Other - Autres (2)	3,935	5,037	4,314	5,736	
Sub-total - Sous-total	5,346	6,615	8,284	8,375	
United States - États-Unis					
Trout - Truite	558	573	1,632	929	
Whitefish - Corégone	400	228	1,839	1,836	
Other - Autres (2)	1,782	1,341	4,706	5,079	
Sub-total - Sous-total	2,740	2,142	8,177	7,844	
AIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	78 112	96 /19	20.004	24 200	
Canada	78,112 31,958	96,418 40,413	20,094 12,878	24,009 17,400	
United States - États-Unis	46,154	56,005	7,116	6,609	

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL

DOC

Wanada, Statistics, Dureau of



MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

NOVEMBER - 1960 - NOVEMBRE



Published by Authority of
The Honourable George Hees
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable George Hees ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-110

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year \$3.00 par année Vol. 14, No. 11

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS AND VALUES	Pag
Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	4 7 10 10
PROCESSING AND STOCKS	
Table 5. Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	11 12 13
EXTERNAL TRADE	
Table 8. Exports of Fish and Fishery Products	14 18
PRICES	
Table 10. Prices received by fishermen at mid-month	19 19 20 20

Table 14. Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products, Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available - nil
... figures not applicable -- less than 500 or negligible
--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

ÞΕ	BARQUEMEN	NTS E	r valeur	Page
	Tableau	1.	Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	4
	Tableau	2.	Cumul des débarquements. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce	7
	Tableau Tableau		Quantité et valeur des espèces débarquées, Ontario	10
			Nord Ouest	10
0	NDITIONNE	EMENT	ET STOCKS	
			Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime	11
	Tableau Tableau			12 13
				13
20	MMERCE EX	KTÉRII	EUR	
	Tableau	8.	Exportation du poisson et des produits de la pêche	14
	Tableau	9.	Importation du poisson et des produits de la pêche	18
PR	IX			
			Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19
	Tableau	11.	Tableau comparatif, indices des prix de gros de la pêche, et certains autres indices	19
			Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois	20
	Tableau	13.	Prix de détail des produits de la pêche au début du mois	20
	Tableau	14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22
			-	

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu - néant
... n'ayant pas lieu de figurer -- moins de 500 ou infime
--- moins de trois entreprises faisant rapport.

Landings by Canadian fishermen during November amounted to 118,187,000 pounds, a 32 per cent drop when compared to the 173,220,000 pounds for the comparative period. The value fell by 16 per cent, \$3,594,000 as against \$4,291,000.

During the first eleven months of the year, 1,544,852,000 pounds were landed valued at \$83,307,000. The catch for the same period of 1959 amounted to 1,792,855 000 pounds and \$88,675,000.

Atlantic Coast - East Coast fishermen landed 55,782,000 pounds as compared to the 44,034,000 pounds taken last November. Corresponding values were \$2,404,000 and \$1,774,000. The cod fishery realized 15,047,000 pounds (12,896,000 pounds) worth \$483,000 (\$398,000). Haddock landings increased by 36 per cent 7,957,000 pounds as against 5,866,000 pounds. Small flatfishes rose by 65 per cent in quantity and 69 per cent in value. Lobstermen trapped 728,000 pounds as compared to 380,000 pounds for last November.

Cumulative landings for the first eleven months of the year were 1,293,047,000 pounds (1,278,177,000 pounds) and \$56,812,000 (\$54,236,000). Small flatfishes were reported at 113,818,000 pounds as against 83,980,000 pounds. Cod fell by six per cent in catch and one per cent in value. Lobsters at 45,747,000 pounds were 15 per cent higher than the 39,780,000 pounds reported for 1959. Haddock continued well below last year's level.

British Columbia - West Coast fishermen landed 62,405,000 pounds with a value of \$1,190,000. Last November 129,186,000 pounds were taken worth \$2,517,000. During the month herring fishermen and companies settled their dispute on prices and contract decisions, but the main fleet did not resume operations until November 20. The catch of herring at 56,854,000 pounds was 55 per cent off the 124,956,000 pounds for last November. Values were \$569,000 and \$2,062,000. The salmon fishery landed 1,717,000 pounds (1,658,000 pounds) worth \$341,000 (\$270,000).

During the January - November period 251,805,000 pounds were landed compared to 514,678,000 pounds. Corresponding values were \$26,495,000 and \$34,439,000. Although halibut landings were up by eight per cent, the value due to lower unit prices fell by six per cent. Salmon fishermen took 73,979,000 pounds or 30 per cent less than the 105,866,000 pounds reported for 1959. Herring declined by 70 per cent in catch and 76 per cent in value.

Stocks of Frozen Fish - Inventories of edible fishery products on the last day of November amounted to 62,570,000 pounds. On the same day last year stocks were reported at 63,963,000 pounds. Atlantic cod fillets (including blocks) at 12,574,000 pounds were well below the 16,559,000 pounds on hand last November. Haddock fillets (including blocks) were 36 per cent below the comparative period of 1959. Pacific halibut products at 10,202,000 pounds were slightly less than the 10,300,000 pounds for the comparative period. Holdings of flounder and sole fillets remain well above those of last year. Pacific salmon stocks were 31 per cent greater than for the same period of 1959.

Exports - Sales of all fishery products exported during the first ten months of this year amounted to \$116,390,000. When compared to the \$122,495,000 sold last year, export sales were down by five per cent. Lower sales of canned salmon were mainly responsible for the decrease.

LES PECHES DU CANADA EN NOVEMBRE 1960

Les pêcheurs canadians ont, en novembre, débarqué 118,187,000 livres de poisson, soit 32 p. 100 de moins que les 173,220,000 d'un an plus tôt; la valeur a baissé de 16 p. 100 (\$3,594,000 contre \$4,291,000).

Au cours des onze premiers mois, les débarquements se sont chiffrés par 1,544,852,000 livres d'une valeur de \$83,307,000, au regard de 1,792,855,000 livres et de \$88,675,000 un an plus tôt.

Côte de l'Atlantique - Les pêcheurs de la côte orientale ont débarqué 55,782,000 livres de poisson d'une valeur de \$2,404,000, en comparaison de 44,034,000 livres et de \$1,774,000 en novembre dernier. La prise de morue s'est élevée à 15,047,000 (12,896,000) livres évaluées à \$483,000 (\$398,000). Les débarquements d'églefin se sont accrus de 36 p. 100 (7,957,000 livres contre 5,866,000). La prise de petits poissons plats a augmenté de 65 p. 100 en volume et de 69 p. 100 en valeur. La prise de homard s'est élevée à 728,000 livres, comparativement à 380,000 en novembre dernier.

Les débarquements des onze premiers mois se sont chiffrés par 1,293,047,000 livres (1,278,177,000) évalués à \$56,812,000 (\$54,236,000); ceux de petits poissons plats se sont élevés à 113,818,000 (83,980,000) livres. La prise de morue a baissé de 6 p. 100 en volume et de 1 p. 100 en valeur; celle de homard (45,747,000 livres) a surpassé de 15 p. 100 les 39,780,000 livres de 1959. La prise d'églefin a continué à être bien inférieure à celle d'un an plus tôt.

Colombie-Britannique - Les pêcheurs de la côte occidentale ont débarqué 62,405,000 livres de poisson évaluées à \$1,190,000 en novembre, au regard de 129,186,000 livres et de \$2,517,000 en novembre 1959. Au cours du mois, les pêcheurs de hareng et les sociétés ont réglé leur différend relatif aux pris et au contrat, mais la principale flotte n'a recommencé son exploitation que le 20 novembre. La prise de hareng (56,854,000 livres et \$569,000) a été inférieure de 55 p. 100 à celle de novembre dernier (124,956,000 livres et \$2,062,000). La prise de saumon s'est élevée à 1,717,000 (1,658,000) livres d'une valeur de \$341,000 (\$270,000).

En janvier-novembre, les débarquements ont totalisé 251,805,000 (\$26,495,000), au regard de 514,678,000 (\$34,439,000). Bien que les débarquements de flétan aient augmenté de 8 p. 100, leur valeur a diminué de 6 p. 100 par suite de prix unitaires moindres. Les pêcheurs de saumon en ont débarqué pour 73,979,000 livres, soit 30 p. 100 de moins que les 105,866,000 d'une année auparavant. La prise de hareng a baissé de 70 p. 100 en volume et de 76 p. 100 en valeur.

Stocks de poisson congelé - Le dernier jour de novembre, les stocks comestibles de produits de la pêche se chiffraient par 62,570,000 livres contre 63,963,000 un an plus tôt. On comptait 12,574,000 livres de filets (blocs compris) de morue de l'Atlantique, soit beaucoup moins que les 16,559,000 d'un an plus tôt. Les stocks d'eglefin (blocs compris) étaient inférieurs de 36 p. 100 à ceux de la période comparable de 1959. Les produits de flétan du Pacifique (10,202,000 livres) étaient légèrement inférieurs aux 10,300,000 d'un an plus tôt. Les stocks de flets et de filets de sole sont restés bien au-dessus de ceux d'une année auparavant. Les stocks de saumon du Pacifique étaient supérieurs de 31 p. 100 à ceux de la période comparable de 1959.

Exportations - La valeur des exportations de tous les produits de la pêche, au cours des dix premiers mois de 1960, s'est élevée de \$116,390,000. Au regard d'une valeur de \$122,390,000 l'année précedente, cela représente une baisse de 5 p. 100 due principalement à des ventes moindres de saumon en conserve.

Tableau 1. Débarquements Mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, novembre 1959-60

Régions et espèces CANADA-Total-CANADA Newfoundland - Terre-Neuve Nova Scotia - Nouvelle-Écosse New Brunswick - Nouveau-Brunswick Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	1959 '000 1b Mi 173,220	1960 Iliers de liv.	1959 \$'000 - Mil	1960
Newfoundland - Terre-Neuve Nova Scotia - Nouvelle-Écosse New Brunswick - Nouveau-Brunswick		lliers de liv.	\$'000 - Mil	111
Newfoundland - Terre-Neuve Nova Scotia - Nouvelle-Écosse New Brunswick - Nouveau-Brunswick	173,220			liers de Ş
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	1	118,187	4,291	3,594
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	11,755	14,747	268	391
	22,200	23,018	1,066	1,081
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Edouard	8,003	11,778	352	597
	420	4,193	30	264
Quebec - Québec	1,656	2,046	58	71
British Columbia - Colombie-Britannique	129,186	62,405	2,517	1,190
TLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	44,034	55,782	1,774	2,404
CROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	32,165	43,575	1,090	1,462
Cod - Morue	12,896	15,047	398	483
Haddock - Églefin	5,866	7,957	2 49	328
Pollock - Goberge	1,841	2,117	33	40
Hake - Merlu	940	1,926	16	34
Cusk - Brosme	233	389	5	10
Redfish - Perche rose	1 732	2 870	/, 5	7.9
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	1,732 121	2,879 68	45 3	78
Halibut - Flétan				
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	301	269	99	93
Small Flatilishes - lotal - Fetits poisson plats	7,692	12,688	233	394
Plaice (Rough dab) - Plie commune	656	1,427	20	43
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	1,092	1,316	42	49
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	213	236	6	5
Mixed Flounders - Flets divers	5,731	9.709	165	297
Other Groundfish - Autres poissons de fond	543	235	9	1
	5-75	235		
ELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	10,451	8,589	278	227
Herring - Hareng	8,813	6,938	104	106
Mackerel - Maquereau	715	428	86	14
Alewives - Gasparot	-	-	-	-
Shad - Alose	-	-	-	_
Salmon - Saumon	13	13	4	6
Smelts - Éperlan	530	942	71	91
Swordfish - Espadon	2	-	1	-
Tuna - Thon	1			
Capelin - Capelan	-			_
Tomcod - Poulamon	352	192	9	4
Bass (striped) - Bar d'Amérique	6	1	1	
Sturgeon - Esturgeon	-	1	1 -	
Eel - Anguille	12	39	1	6
Other fish - Autres poissons	7	35	1	
OLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,418	3,618	392	675
Lobsters - Homard	380	728	160	316
Clams, Coques- bar - Mactre	6	1		510
" soft-shell - Mye	61	183	4	10
" quahaug	17	103	4	10
danuack	1/	1		
Scallops - Pétoncle	583	543	204	166
Oysters - Huître	241	1,509	21	170
Squid - Encornet	117	630	2	13
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	13	23	1	13
THER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	• • •	• • •	14	40
Cod Livers - Foie de morue	160	155	2	2
Other Livers - Autres foies	168	155	2	2
Herring Scales - Écailles de hareng	63	43	1	1
	45	127	5	13
Irish Moss - Mousse d'Irlande	56	1,871	1	23
Seals (Number) - Phoques (nombre)	1	-		-
Sears (number) - Finding (nompte)	50	•	1 4	-
Other - Autres				1

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, November 1959-60

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, novembre 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mil	lliers de \$
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	11,755	14,747	268	391
Cod - Morue	4,226	4,710	102	12 5
Haddock - Églefin	1,394	2,632	38	71
Redfish - Perche rose	292	742	6	16
Halibut - Flétan	5	2	1	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	3,301	4,708	88	129
Turbot - Turbot	23	149	1	8
Other Groundfish - Autres poissons de fond	80	54	1	Gen 600
Herring - Hareng	2,307	1,065	19	16
Mackerel - Maquereau	=	1		60 co
Capelin - Capelan	-	-	-	-
Salmon - Saumon	13	13	4	6
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	2	40		5
Lobsters - Homard	_	-	-	-
Scallops - Pétoncle	3	1	1	s= m
Squid - Encornet	109	630	2	13
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-	-
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	5	2
OVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	22,200	23,018	1,066	1,081
Cod - Morue	5,897	6,104	211	226
Haddock - Églefin	4,194	4,973	191	236
Pollock - Goberge	1,751	1,910	31	35
Hake & Cusk - Merlu et brosme	876	1,041	17	21
Redfish - Perche rose	1,379	1,839	38	55
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	80	57	2	1
Halibut - Flétan	294	265	98	93
Plaice - Plie	63	230	2	8
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	1,087	1,266	42	48
Mixed Flounders - Flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,803	2,530	57 8	1
Herring - Hareng	2,729	1,314	34	19
Mackerel - Maquereau	679	163	83	9
Alewives - Gasparot	-	-	-	
Salmon - Saumon Smelts - Éperlan	119	150	16	16
Swordfish - Espadon	2	-	1	-
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	7	8		1
* 1	56	68	30	32
Lobsters - Homard	8	85	1	5
Clams, other - Autres coques	3	1	60 to	00.00
Scallops - Pétoncle	561	540	195	165
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	109	274	7	17
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	2	3
NEW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	8,003	11,778	352	597
Cod - Morue	1,736	2,506	57	79
Haddock - Eglefin	230	244	18	16
Pollock - Goberge	70	176	2	5
Hake - Merlu	109	273	1	5
Redfish - Perche rose	55	230	1	5
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	993	2,618	30	74
Other Groundfish - Autres poissons de fond	14	34		
Herring - Hareng	3,730	4,042	49	61
Mackerel - Maguereau		203		3
Alewives - Gasparot	as-	-	=	-
Salmon - Saumon	-	-	-	-
Smelts - Éperlan	274	486	36	43
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	357	225	11	5

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, November 1959-60

Tableau 1. Débarquements Mensuels (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, novembre 1959-60

Areas and Species	Quant	ity - Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 1ь	- Milliers de liv.	\$1000 - M	illiers de \$	
Lobsters - Homard	317	656	127	283	
Clams, soft-shell - Mye	53	74	3	4	
Clams, Other - Autres coques	17	1			
Oysters - Huître	27		4		
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	21	10	8	1	
Other items - Total - Autres produits	• • •		5	13	
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	420	4,193	30	264	
Cod - Morue	19	439	90 m	14	
Haddock - Églefin	-	107	-	5	
Hake - Merlu	120	965	2	18	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	-07	636	-	20	
Other Groundrish - Autres poissons de fond	′27	2			
Herring - Hareng		511	60 CD	10	
Mackerel - Maquereau	36	61	3	2	
Smelts - Éperlan	85	217	11	19	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	9	15	en en.	ditt pin	
Lobsters - Homard	7	4	3	1	
Clams - Coque	3		3		
Oysters - Huître	113	1,235	10	153	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	1	1	==		
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	1	22	
QUEBEC-Total-Québec	1,656	2,046	58	71	
Cod - Morue	1 010	1 000	0.0		
Halibut - Flétan	1,018	1,288	28	39	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	422	551	13	17	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	103	93	4	2	
Herring - Hareng	47	6	2		
Mackerel - Maquereau	_	-	-	-	
Salmon - Saumon	-	-		-	
Smelts - Eperlan	50	49	8	8	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	5	20	1	4	
Lobsters - Homard	_		м.	-	
Clams - Coque		24	00	1	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	10	14	1		
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	1	-	
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	129,186	62,405	2,517	1,190	
Gray Cod - Morue	291	224	15	11	
Lingcod - Morue-lingue	520	331	52	33	
Sablefish - Morue charbonnière	39	109	6	19	
Halibut - Flétan	3	10	1	2	
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers	2 05	372	10	20	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	54	45	2	2	
Salmon - Total - Saumon	1,658	1 717	270	2/.7	
Chum - Saumon kéta	1,564	1,717	270	341	
Coho - Saumon coho	26	1,615	242 7	3 07	
Pink - Saumon rose	20		_	3	
Sockeye - Saumon rouge	6	1	2		
Spring - Saumon quinnat	57	68	18	26	
Other - Autres saumons	5	17	1	3	
Herring - Hareng	124,956	56 95/	2 062	560	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	285	56,854 778	2,062 8	569 2 0	
Crabs - Crabe	150	270	1.5	20	
Clams - Coque	150 423	270 825	15	30	
Oysters - Huître	526	640	11 31	28	
Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose	76	230	13	36 41	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-	- 47	
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	21	38	

Table 2. Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Nov. 1959-60

Tableau 2. Débarquements accumulés. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-nov. 1959-60

Areas and Species	Quant	ity - Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 1ъ.	- Milliers de liv.	\$'000 - M	illiers de \$	
NADA-Total-CANADA	1,792,855	1,544,852	88,675	83,307	
Newfoundland - Terre-Neuve	523,804	536,889	14,318	15,965	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	399,829	406,507	23,876	23,559	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	208,187	220,562	8,076	8,945	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	39,137	41,000	4,025	4,557	
uebec - Québec	107,220	88,089	3,941	3,786	
ritish Columbia - Colombie-Britannique	514,678	251,805	34,439	26,495	
ANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	1,278,177	1,293,047	5 4,2 36	56,812	
DUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	947,562	936,284	28,309	28,224	
Cod - Morue	633,803	596,937	16,832	16,598	
laddock - Églefin	108,179	91,244	4,779	3,514	
Pollock - Goberge	45,368	54,277	904	1,195	
Make - Merlu	19,878	16,139	371	313	
usk - Brosme	3,695	5,521	78	137	
medfish - Perche rose	37,677	44,744	894	1,116	
atfish (wolffish) - Poisson-chat	4,129	3,480	125	103	
Malibut - Flétan	6,131	6,324	1,612	1,638	
mall Flatfishes - Total - Petits poisson plats	83,980	113,818	2,656	3,568	
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	8,808	14,142	261	428	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	15,948	20,996	589	771	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	401	585	12	15	
Mixed Flounders - Flets divers	58,823	78,095	1,794	2,354	
ther Groundfish - Autres poissons de fond	4,722	3,800	58	42	
AGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	270,855	285,657	7,348	7,844	
Herring - Hareng	219,896	236,290	3,167	3,555	
Mackerel - Maquereau	8,938	12,860	545	712	
lewives - Gasparot	11,721	7,674	186	143	
Shad - Alose	859	829	46	50	
almon - Saumon	3,924	3,512	1,438	1,433	
melts - Éperlan	2,524	3,020	336	313	
wordfish - Espadon	6,702	3,924	1,383	1,353	
una - Thon	176	71	9	4	
apelin - Capelan	14,595	15,812	121	113	
omcod - Poulamon	796	592	22	14	
ass (striped) - Bar d'Amérique	34	56	4	8	
turgeon - Esturgeon	49	51	8	4	
el - Anguille	303	620	52	117	
ther fish - Autres poissons	338	346	31	25	
LUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	59,760	71,106	17,199	18,830	
obsters - Homard	39,780	45,747	14,688	16,164	
lams, Coques - bar - Mactre	842	226	2 5	7	
soft-shell - Mye	3,857	2,633	193	137	
quahaug	879	378	32	15	
callops - Pétoncle	4,601	7,353	1,772	1,894	
Oysters - Huîtrė	2,763	3,316	333	380	
quid - Encornet	6,866	11,228	149	225	
ther shellfish - Autres mollusques et crustacés	172	225	7	8	
ER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	• • •	• • •	1,380	1,914	
od Livers - Foie de morue	27,552	29,978	359	383	
Other Livers - Autres foles	1,001	669	22	16	
derring Scales - Écailles de hareng	1,756	2,443	174	244	
rish Moss - Mousse d'Irlande	23,111	26,751	282	356	
ther Seaweeds - Autres herbes marines	2,349	1,202	33	69	
eals (Number) - Phoques (nombre)	95,500	166,266	437	784	
			73	62	

Page 8
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Nov. 1959-60

Tableau 2. Débarquements accumulés (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, jan.-nov. 1959-

Areas and Species Régions et espèces	Quantity - Quantité		Value - Valeur	
	1959	1960	1959	1960
	'000 lb M	illiers de liv.	\$1000 - M	illiers de \$
NEWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	523,804	536,889	14,318	15,965
Cod - Morue	413,364	405,590	9,642	10,663
Haddock - Eglefin	27,823	25,098	664	588
Redfish - Perche rose	14,400	18,074	299	392
Halibut - Flétan de l'Atlantique	469	464	77	65
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	27,560	39,093	75 2	1,060
Turbot - Turbot	1,630	1,282	98	73
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,439	1,223	26	21
Herring - Hareng	10,627	12,351	155	195
Mackerel - Maquereau	-	2	-	
Capelin - Capelan	13,752	15,640	103	109
Salmon - Saumon	2,339	2,066	655	633
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	308	300	2 9	30
Lobsters - Homard	3,746	4,507	1,223	1,402
Scallops - Pétoncle	56	25	18	6
Squid - Encornet	6,289	11,173	126	223
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	2	1	1	1
Other items - Total - Autres produits	• • •	***	450	504
OVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	399,829	406,507	23,876	23,559
Cod - Morue	102,053	96,270	3,840	3,306
Haddock - Églefin	74,278	59,765	3,781	2,609
Pollock - Goberge	37,427	43,447	701	929
Hake & Cusk - Merlu et brosme	12,729	12,897	285	304
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	15,722 3,369	18,263 2,968	430 104	538 89
Halibut - Flétan	5,338	5,592	1,455	1,513
Plaice - Plie	2,958	5,652	82	183
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	14,256	19,453	5 32	719
Mixed Flounders - Flets divers	21,344 4,024	23,781 3,177	687 5 2	798
Herring - Hareng	66,344	72,374	922	1,035
Mackerel - Maquereau	5,674 4,090	9,937	311 90	534
Salmon - Saumon	209	242	112	131
Smelts - Éperlan	321	323	49	41
Swordfish - Espadon	6,702	3,923	1,383	1,353
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	378	314	23	28
Lobsters - Homard	15,714	15,870	6,536	6,451
Clams, soft-shell - Mye	1,076	841	70	56
Clams, other - Autres coques	41	37	4	2
Scallops - Pétoncle	4,517	7,274	1,743	1,876
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	1,265	704	82 602	907
W BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	208,187	220,562	8,076	8,945
Cod - Morue	42,835 3,638	32,928	1,358 220	945 199
Pollock - Goberge	7,358	10,174	198	260
Hake - Merlu	3,108	2,550	55	43
Redfish - Perche rose	1,429	3,006	30	68
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	9,715	13,869	2 95	399
Other Groundfish - Autres poissons de fond	380	371	10	7
Herring - Hareng	116,183	132,303	1,735	2,073
Mackerel - Maquereau	1,027	1,099	57	51
Alewives - Gasparot	7,555	4,055	95	58
Salmon - Saumon	751	616	366	365
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	1,215 1,456	1,467	169 61	146
	2,700	1,372	O.T.	63

Table 2. Cumulative Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Nov. 1959-60

Tableau 2. Débarquements accumulés(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, jan.-nov. 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
EW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
Lobsters - Homard	8,833	11,655	3,095	3,935	
Clams, soft-shell - Mye	1,499	841	85	49	
Clams, Other - Autres coques	1,016	359	34	15	
Oysters - Huître	75	2	10	en en	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	114	101	13	13	
Other items - Total - Autres produits	• • •	•••	190	2 56	
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	39,137	41,000	4,025	4,557	
Cod - Morue	8, 3 55	8,623	239	237	
Haddock - Églefin	1,735	2,145	80	98	
Hake - Merlu	6,890	5,590	101	97	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	3,525	5,627	115	183	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	434	357	2	4	
Herring - Hareng	4,930	3,166	95	68	
Mackerel - Maquereau	1,472	1,519	103	103	
Smelts - Éperlan	461	547	52	50	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	200	344	6	10	
Lobsters - Homard	8,395	10,137	2,843	3,213	
Clams - Coque	721	232	23	6	
Oysters - Huître	1,990	2,659	264	342	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	2 9	54	on 10	1	
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • • •	102	145	
UEBEC-Total-QUÉBEC	107,220	88,089	3,941	3,786	
Cod - Morue	67,196	53,526	1,753	1,447	
Halibut - Flétan	2 95	236	74	55	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	2,992	5,061	95	153	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	7,494	6,358	177	142	
	21,812	16,096	260	184	
Herring - Hareng	765	303	74	24	
Mackerel - Maquereau	6 2 5	588	305	304	
Salmon - Saumon	504	577	64	64	
Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	1,155	710	74	112	
			001	1 160	
Lobsters - Homard	3,092	3,578	991	1,163	
Clams - Coque	1,225	927	34	31	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	65	129	4 36	5 102	
				26,495	
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	514,678	251,805	34,439	20,473	
Gray Cod - Morue	6,969	5,019	362	2 51	
Lingcod - Morue-lingue	4,179	4,343	386	388	
Sablefish - Morue charbonnière	584	1,018	88	166	
Halibut - Flétan	30,908(1)	33,477(2)	5,800(1)	5,433(
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers	5,054	7,620	288	398	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,013	524	41	21	
Salmon - Total - Saumon	105,866	73,979	20,421	16,990	
	22,633	20,101	2,727	2,877	
	17,810	12,609	4,495	4,078	
	35,041	16,516	3,796	1,854	
Pink - Saumon rose	18,059	15,335	5,626	4,947	
Spring - Saumon quinnat	11,852	8,848	3,723	3,139	
Other - Autres saumons	471	570	54	95	
	2/,1 20/	103 971	5 660	1,339	
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	341,284 5,116	103,971 7,013	5,660 192	2 50	
Crabs - Crabe	4,218	4,695	426	474	
Clams - Coque	2,263	3,583	62	108	
Oysters - Huître	6,231	5,121	361	299	
Oysters - Huitre	993	1,439	164	256	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	773	3	104	250	
Other items - Total - Autres produits			188	122	
		* * *	700	200	

⁽¹⁾ Including 7,110,000 pounds (\$1,402,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux Etats-Unis 7,110,000 livres (\$1,402,000)

⁽²⁾ Including 6,750,000 pounds (\$1,123,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux Etats-Unis 6,750,000 livres (\$1,123,000)

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUA	NTITY -	- QUANT	ITE	V	ALUE	- VALE	UR
SPECIES - ESPÈCES		ober tobre	January- Janvier-		Octo			y-October er-octobre
	1959	1960	1959	1960	1959	1960	1959	1960
	Thousa	ind pounds -	Milliers de	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars
Total	3,727	2,989	26,442	20,989	307	417	2,564	2,582
Bass, white - Achigan blanc Catfish - Barbue Herring Lake - Hareng de lac Perch (yellow) - Perche	94 21 39 1,729	544 20 38 729	883 208 163 10,110	2,247 203 118 6,109	10 4 5 21	36 4 5 117	140 41 18 497	190 40 14 586
Pickerel (blue) - Doré bleu Pickerel (yellow) - Doré jaune Pike (Jackfish) - Brochet Smelts - Éperlan	3 482 184 217	376 132 21	22 2,556 596 4,781	2 2,128 528 2,656	1 126 13 4	90 12 1	7 7 75 48 130	647 50 84
Sturgeon - Esturgeon Trout Lake - Truite Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other - Autres	8 27 125 300 498	12 8 204 316 589	102 358 1,029 1,515 4,119	103 199 1,340 1,565 3,791	6 9 16 73 19	11 3 36 82 20	81 108 153 390 176	97 62 226 440 146

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUA	NTITY -	Q U A N T	ITE	V	ALUE	- VALE	U R
SPECIES - ESPÈCES	November Novembre		December-November Décembre-novembre		November Novembre		December-November Décembre-novembre	
	1959	1960	1958-1959	1959-1960	1959	1960	1958-1959	1959-1960
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
otal	-	-	5,631	5,325	-	-	690	664
Inconnu - Inconnu	-	-	205	172	-	-	7	10
Trout - Truite	-	-	1,714	1,096	-	-	231	153
Whitefish - Corégone	-	-	3,428	3,789	-	-	434	490
Other - Autres	-	-	284	268	-	-	18	11

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier-novembre, 1959-1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
	000 lb		AND THE COLOR OF THE TAXABLE PARTICULE	'000 lb	1000 liv.
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	142,700	152,683	SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
FRAIS, MITTERS OF REPLEED			*Wet-Salted - Total - Salés verts	20,102	8,579
Cod - Morue	13,860	11,252	Cod - Morue	13,924	5,410 1,353
Haddock - Églefin	5,134	4,772	Pollock - Goberge	3,277 2,543	1,471
Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et	10 070	1/ 0/0	Hake - Merlu Other - Autres	358	345
brosme	13,878	14,840 5,180	Other - Autres		
Halibut - Flétan	4,820	6.518	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	75,166	84,926
Herring - Hareng	84,808	96,723	Cod - Morue	58,620	64,389
Salmon - Saumon	2,466	2,225	Pollock - Goberge	14,007	16,328
Smelts - Éperlan	1,727	1,788	Hake - Merlu	2,108	3,003
Swordfish - Espadon	5,144	2,835	Other - Autres	431	1,206
TOTAL TRANSPORTER OF THE PROPERTY PROTECTIONS			*Boneless - Total - Désossés	7,644	7,588
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	9,634	9,212	Cod - Morue	6,724	6,877
CONGELES, ENTIERS OU MADILLES	3,034	,,	Other - Autres	920	711
Cod - Morue	640	247		'	
Mackerel - Maquereau	961	1,088	, , ,		Boîtes
Herring - Hareng	1,475		SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS	• • •	
Salmon - Saumon	551	630	I I I I I I I I I I I I I I I I I I I		
Smelts - Éperlan	1,384	Ť	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.) *Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng	278,767	173,541
FRESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	16,918	8,451	désossé (boîtes de 10 liv.)	59,162	82,949
Cod - Morue	7,379 7,014	6,160	vic	Barrels	- Barils
Flounders - Flets	1,429	2,351			0.00
Other sea fish - Autres poissons	_,		OU TRAITÉS AU VINAIGRE	91,612	97,964
de mer	1,096	860	Herring, split - Hareng fendu	48,155	68,634
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	84,299	71,568	Mackerel, split - Maquereau fendu)	11,052	7,560
Cod - Morue	32,655	19,691	Mackerel, fillets - Filets de maquereau)	27,227	17,702
Haddock - Églefin	20,532	13,848 11,272	Alewives, split - Gasparot fendu	21,221	1,,,,,
Rosefish - Perche rose	9,667	1,175	Turbot, split - Turbot fendu	5,178	4,068
Catfish - Poisson-chat	16,009	22,058			
Other sea fish - Autres poissons				Cases	- Caisses
de mer	4,336	3,524			
			MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE	* * *	• • •
*FROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE POISSON CONGELÉS	42,829	53,848	Cod and Allied Species (48 lb.) - Morue et espèces voisines (48 liv.)	40,911	42,713
0.1 Warran	36,423	44,217	Herring, plain and in tomato sauce		
Cod - Morue	4,466,	7,677	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	1,940	1,954	sauce aux tomates (48 liv.)		
			Herring kippered snacks (20 lb.) -		
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE		0.155	Hareng fumé "snacks" (20 liv.)		
POISSON CONGELÉES	4,043	3,459	Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) . Lobster Meat (48 lb.) - Chair de		
	1 251	784	homard (48 liv.)	52,875	62,818
Cod - Morue	1,351	1,635		14,087	7,034
Haddock - Eglefin Other - Autres	708	1,040			
Ocher - Milico			BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		• • •
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET				Tons	Tonnes
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS	• • •	• • •	Fish meal - Total - Farine de poisson		
	00 /00	20.0/5	1 6.4	11,133	27,107
* Lobster, whole - Homard entier	20,431	29,245			
Lobster Meat - Chair de homard	3,704	141		imp.gals.	- gall. im
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées.	3,980	7,141	Oil - Total - Huile	1,277,686	1,304,494
* Oysters, whole - Huîtres entières	3,724	3,158	Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	830,623	832,106
			Herring - Hareng	-	472 200
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS			Other - Autres		
		1	Other - Autres		- 1000 liv
			I Other - Autres		
Cod Fillets - Filets de morue	2,596		Marriag Casles - Facilles de harens		-00
Cod Fillets - Filets de morue Haddock, Dressed - Églefin habillé Herring, Kippers - Hareng habillé	591	610	Herring Scales - Écailles de hareng		Ī

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January-November 1959-1960
Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier-novembre 1959-1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	'000 1b	1000 liv.	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	'000 lb	1000 liv
BRITISH COLUMBIA - COLUMBIE-BRITAINIQUE			DRITISH COLORDIA - COLORDIE-DRITAHITQUE		
ROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLES	26,489	30,585			
			Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
Halibut - Flétan	16,572	14,355	ou en filets	272	2 43
Herring - Hareng	159	664	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé		
"Cods" - "Morues"	1,197	1,839	ou en filets	104	100
Salmon - Total - Saumon	8,334	13,552		Cases -	
				(48 lb.) -	
Salmon Chum - Saumon kéta	2,146	4,718	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	1,077,097	632,089
" Coho - Saumon coho	2,293	4,841			
Pink - Saumon rose	448	549	Salmon Chum - Kéta	133,128	86,800
" Spring - Saumon quinnat	3,315	2,918	" Coho - Coho	213,105	92,347
			" Pink - Rose	458,597	219,624
,		1	" Sockeye - Rouge	256,170	22 6,905
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELES.	4,533	5,734	" Spring - Quinnat	15,230	5,913
			" Other - Autres	867	500
"Cods" - "Morues"	1,211	826	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
Halibut - Flétan	2,071	3,463			
Soles - Sole	1 -00	1,152	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		
Salmon - Total - Saumon		293	(tonnes)	28,131	3,914
" Chum - Kéta	120	90	Herring Oil (imp. gals.) - Huile de		
" Coho - Coho			hareng (gall. imp.)	3,607,455	622,242

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast November 1959-1960

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique novembre 1959-1960

Product and Species - Produits et espèces	30 November 30 1959	30 November 30 1960 p.	31 October 31 1960
	Thousand p	ounds - Milliers d	e livres
WET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la			1
saumure ou en arrime)	44,086	54,780	62,420
Cod - Morue	34,392	45,473	50,044
Pollock - Goberge	7,338	7,678	9,712
Hake - Merlu	2,068	1,301	2,322
Other - Autres	288	328	342
DRIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	24,174	28,804	22,735
Cod - Morue	22,719	26,436	20,836
Pollock - Goberge	766	1,809	1,452
Hake - Merlu	540	510	395
Other - Autres	149	49	52
SONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	594	627	512
Cod - Morue	552	564	474
Other - Autres	42	63	38
	bbls barils	bbls barils	bbls barils
CICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	18,561	24,863	20,960
Herring - Hareng	5,572	11,681	6,682
Mackerel - Maquereau	966	2,562	3,740
Alewive - Gasparot	10,911	7,468	8,011
Turbot - Turbot	1,112	3,152	2,527
	boxes - boîtes	boxes - boîtes	boxes - boîtes
SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		• • •	•••
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	158,650	139,445	176,503
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	9,418	2,366	5,063

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish November 1959-1960

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique novembre 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	30 November 30 1959	30 November 30 1960 p.	31 October 31 1960
	Thousand I	ounds - Milliers	de livres
OTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	75,150	79,009	87,967
H. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	22,389	22,938	24,653
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	940	201	181
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	766	1,014	925
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	633	391	510
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique Other flatfish - Autres poissons plats	9,239	8,132	9,816
Other groundfish - Autres poissons de fond	93 773	201 411	102 788
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	5,980	7.060	
Chum - Kéta	2,139	7,968	8,109
Coho - Coho	1,671	2,778 2,932	2,337
Pink - Rose	350	276	3,311 329
Spring - Quinnat	1,566	1,121	1,458
Other (1) - Autres (1)	254	861	674
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	229	175	120
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	350	462	139 558
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	145	237	53
Mackerel - Maquereau	193	375	337
Smelts - Éperlan	1,596	1,636	1,405
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	1,452	1,735	1,730
. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	5,090	5,387	5,627
Bass, white - Achigan blanc	164	325	369
Cisco (lake herring) - Hareng de lac	40	108	77
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	131	118	146
Lake Trout - Truite	542	202	268
Perch (yellow) - Perche	349	31	34
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	57	616	56 588
			300
Pike - Brochet	60	102	95
Tullibee - Tullibi	177 278	1,017	1,143
Whitefish - Corégone	1,929	109	162
Other (1) - Autres (1)	1,363	1,344	1,462 1,227
LLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	19,188	15,201	17,384
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	8,501	2 507	
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	364	3,507	4,484
Haddock (2) - Eglefin (2)	4,509	2,151	396 2,256
Redfish - Perche rose	1,528	1,927	2,916
Malibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.)	1,113	2,146	1,667
Other flatfish - Autres poissons plats	2,890	4,960	5,568
Other Groundfish - Autres poissons de fond	99	74	57
Salmon, - Total - Saumon,	149	47	38
Chum - Kéta	93	34	22
Coho - Coho	56	13	16
Other - Autres Other sea fish fillets - Filets d'autres poissons de mer	35	-	-
OCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER		12	2
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	10,502	11,557	15,326
Haddock (2) - Eglefin (2)	8,058 1,356	9,067	12,784
Other - Autres	1,088	1,586	1,490 1,052
LETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	2,755	3,130	2,748
Perch (yellow) - Perche	5/.0	7.0	
Cickerel (yellow pike) - Doré jaune	549 387	73	69
ike - Brochet	198	1,260	1,109
auger - Doré noir	121	162	59
uckers - Catostomes (suceurs)	465	232	139 222
Thitefish - Corégone	706	847	772
Other - Autres			

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish November 1959-1960 Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique novembre 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	30 November 30 1959	30 November 30 1960 p.	31 October 3 1960
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
SH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	410	679	852
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	218	174	234
Haddock - Églefin	151	308	335
Other - Autres	41	197	283
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,697	1,649	1,785
Cod. Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	790	571	600
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	28	22	20
Finnan Haddie - Finnan haddie	52	106	138
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	421	777	852
Other - Autres	406	173	175
DLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,932	2,029	1,999
Lobsters, whole - Homard entier	62	53	51
Lobsters, meat - Chair de homard	250	720	713
Scallops - Pétoncle	961	628	664
Shrimps - Crevette	317	396	374
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	342	232	197
ATT & ANIMAL FOODS - Total - BOËTTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	11,187	16,439	17,593
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	3,862	5,224	6,015
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	821	474	149
Mackerel - Maquereau	818	648	785
Other bait - Autre boëtte	3,146	6,957	6,737
Animal foods - Aliments d'animaux	2,540	3,136	3,907

May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.
 May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January-October 1959-1960 Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-octobre 1959-1960

Products and country of destination (1)		Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb	1000 liv.	\$1000 - 1	000 dollar	
OTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES			122,495	116,390	
R., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	101,050	108,218	16,605	17,408	
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	1,320	712	162	121	
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	585	690	70	104	
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Églefin, etc., fr. ou cong., hab.	3,113	1,805	345	184	
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab	3,033	3,530	1,306	1,441	
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	6,140	6,873	1,247	1,232	
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	9,344	10,227	2,860	2,742	
Herring sea, fr. or fzn, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	49,471	58,853	897	1,108	
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	1,593	1,886	262	327	
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent. ou hab	504	327	324	254	
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	420	1,083	267	919	
Salmon, Red Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	2,167	1,295	1,250	871	
Salmon, Red Spring, frozen, wh. or dr Quinnat congelé, ent. ou hab	1,673	2,126	1,030	1,503	
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé	343	220	131	124	
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	2,418	1,314	1,141	805	
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	4,506	3,304	974	876	
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Kéta congelé, ent. ou habillé	2,661	3,093	706	1,250	
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	1,050	696	357	344	
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons (Pac.) congelés	1,246	1,508	505	725	
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	1,766	1,373	370	250	
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	6,278	3,879	2,202	1,880	
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	1,419	3,424	199	348	

Abbreviations: dr.= dressed; fr.= fresh; fzn= frozen; wh.= whole. Abréviations: cong.= congelé; ent.= entier; fr.= frais; hab.= habillé.

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January-October 1959-1960

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-octobre 1959-1960

Tableau o. (Suite) Exportations of persons	Quantity -	Quantité	Value - Valeur		
Products and country of destination (1)			1959	1960	
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	\$'000 - 100		
TOTAL POISSONS D'EAT	'000 lb	1000 liv.	\$ 000 - 100	OU dollars	
FRESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	37,362	38,437	11,918	12,511	
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	425	349 202	116 58	100 59	
Germany West - Allemagne occidentale	196 113	60	24	15	
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	1,920	1,882	309	370	
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	6,026	5,819	2,452	2,366	
- 1 1 former abole or dressed - Doré congelé, entier ou nabille	339 1,632	549 1,283	125 297	206 268	
Pickerel Trozen, whole of dressed both the broken fr. ou cong., ent. ou hab Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	2,316	1,841	852	705	
Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Bore nor II. ou cong., ent. ou hab	537	486	496	472	
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	2,512	2,388	933	926	
Thirties from - Coregone frais	11,651 2,324	12,471 2,194	4,162 858	4,632 838	
Whitefish, frozen - Corégone congelé	7,680	9,175	1,318	1,628	
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés SEA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	102,664	104,694	23,751	23,179	
	0.057	/ 011	500	816	
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	2,357 23,694	4,011	582 4,708	2,799	
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	970	958	294	256	
Tillets of Weddook frozen - Filets congeles d'egleiln	15,158	10,396	4,109	2,543	
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-that	991	1,152	270	324	
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	8,712	8,770	1,920	1,851	
Dellock Uske etc fr. fzn - Filets, Ir., cong., goberge, meric	1,357 26,558	1,046 37,581	5,193	7,331	
Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	2,379	4,420	509	958	
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	5,215	6,016	1,099	1,197	
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	650	1,763	219	538	
Tillets of Flotfish frozen Atl - Filets congeles de poisson plat (Atl.)	12,551	13,046	3,777	3,895	
Fillets of Flatfish, frozen, Fac Filets congelés de poisson plat (Pac.) Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	110	84	65	52	
Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congeres	582	231	185	61	
FRESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE		12,353	4,992	5,050	
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	1,929	1,564	1,537	1,289	
	2,010 1,253	1,850 2,019	729 419	691	
Fillets of Pike, fresh of Hozel - Filets fr. ou cong. de corégone Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	7,496	6,920	2,307	2,376	
Other freshwater fish fillets - Filets & address possession - SMOKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	1	5,882	1,185	1,097	
	1	3,924	566	498	
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé) Dominican Republic - République Dominicaine	2,426	1,580	259	205	
** ** * TT_####	2,258	2,035	263	257	
The bandless (salted and smoked) - Hareng desosse (sale et lume)	401	528	99 84	120	
C. Warning Victored - Wareng de mer légerement lume	333	406 142	107	142	
Salmon Smoked - Saumon fumé	47	46	45	42	
miliar of Cod Cooked - Filets fumés de morue	214	688	283	197	
Other Smoked - Autres produits fumés	13/	194	46	56	
SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	78,117	83,988	12,902	14,312	
G 2 G-14-4 harologg - Morne désossée, salée	5,041	4,974	1,523	1,623	
		4,110 435	1,245	1,349	
m . mr . Damba Diao	" 0,0	938	116	210	
Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins	- 209-1-	16,853	2,673	2,768	
m t 1 To Dowbodo	- 1	800	116	634	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	3,963	706	75	
Jamaica - La Jamaique Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	9 3-72	958	165	155	
	1,420	32	310	6	
		1,119	321	218	
		1,126	137	190 952	
Spain - Espagne		959	132	189	
United States - Etats-Unis					

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-octobre 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
 Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'humidité ou moins Barbados - La Barbade Jamaica - La Jamafque	28,458 617	30,246	4,922 92	5,210 156
Trinidad - La Trinité	8,427 1,919	8,982 2,004	1,337	1,457 372
Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	1,443 93	1,754 6,480	227 1,750	275 1,221
Haiti - Haïti Puerto Rico - Porto-Rico	676 3,830	811 7,719	138 601	173 1,270
United States - États-Unis	666	479	114	83
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité	1,891	2,693	290	423
Puerto Rico - Porto-Rico	1,010 812	1,243	136 143	168 110
Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité	1,062	3,412	157	460
Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité Italy - Italie	8,240	7,006	688	707
Portugal - Portugal	4,710	3,476 2,478	369	313 223
United States - États-Unis	2,563	1,052	252	171
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Églefin, merlu et brosme salés séchés.	1,688	3,005	264	490
Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent Dominican Republic - République Dominicaine	495 676	611 1,294	80 103	103 205
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée	13,940	13,953	2,068	2,289
British Guiana - Guyane anglaise	3,148	3,216	465	520
Jamaica - La Jama que	889 862	1,325	135 124	214 97
Dominican Republic - République Dominicaine	5,986	5,658	881	949
Puerto Rico - Porto-Rico Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	2,298 843	2,559 908	352 151	414 132
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	16,123	14,767	2,049	1,880
Dry salted Herring - Hareng salé à sec	6	347	1	21
Alewives Pickled - Gasparot saumuré	3,483	3,485	270	262
Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré	2,036 2,444	2,444 1,895	154 211	180 188
Jamaica - La Jamaïque	2,026	1,469	172	148
United States - Etats-Unis	253	314	23	28
	1,550	1,068	237	123
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	1,836	2,118	164	276
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	3,488 1,646	3,694	430 275	467 114
Jamaica - La Jama¶que	1,262	437	208	75
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	170	341	49	95
Germany West - Allemagne occidentale	442 69	379 59	267 47	252 48
Sweden - Suède	35	57	23	51
Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre .	1,058	803	145	82
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	37,908	23,628	20,173	11,994
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	1,603	1,750	362	428
United States - États-Unis	924 505	737 782	186 143	156 219
Sardines, canned - Sardines en conserve	8,550	8,960	2,434	2,673
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	652	593	213	201
Jamaica - La Jamaique	380 2,322	467 2,682	124 636	157 714
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	686	602	228	204
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	398 764	373	118	118
Cuba - Cuba	929	1,250	231 222	390 67
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve	11,030	3,865	9,319	4,138
United Kingdom - Royaume-Uni	10,580 187	3,434	8,966 144	3,737 153
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	4,111	1,683	3,093	1,378
United Kingdom - Royaume-Uni	3,752	1,208	2,873	1,041
Augralia = Augralia	119	168	81	128

Table 8. (Concl.) Exports of Fish and Fishery Products, January-October 1959-1960

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-octobre 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity -	Quantité	Value - V	aleur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 1000	dollars
CANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)				
	5,649	5,391	2,633	2,564
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	1,514	539	756	244
United Kingdom - Royaume-Uni Australia - Australie	291	308	142	160
Australia - Australie	1,052	1,463	523	785
New Zealand - Nouvelle-Zelande Belgium - Belgique	777	785	353	42 4
Belgium - Beigique				
Italy - Italie	148	115	68	56
Venezuela - Vénézuéla	271	129	103	51
United States - États-Unis	5	410	2	158
	6,528	1,151	2,162	477
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	1,866	174	675	80
United Kingdom - Royaume-Uni	450	112	149	43
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	395	102	124	45
Belgium - Belgique	654	127	214	51
Italy - Italie				
de Beatfilder on concentre	278	492	131	228
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	120	270	72	141
United Kingdom - Royaume-Uni	159	336	39	108
Other, canned - Autres, en conserve				
MOLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	25,140	29,606	19,201	21,263
	450	366	35	26
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	459	366 74	95	59
Clare shucked fr or fzp - Coque déshabillée, fraiche ou congelee	124		10,053	10,118
Tobaters alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	17,222	18,160	5,611	6,207
Talana mant from or frozen - Chair de homard, fraiche ou congelee	3,242	3,582	1,343	2,202
G-11-s fresh or frezen - Pétoncle frais ou congelé	2,589	5,409 857	260	305
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	558	057	200	505
	770	938	1,716	2,203
Lobster, canned - Homard en conserve	38	47	96	126
G	144	237	294	517
United Finadom - Royaume-Uni	84	96	210	249
Cryoden - Suede	456	470	1,005	1,088
United States - États-Unis Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	176	220	88	143
	75,454	63,629	5,705	3,576
FISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	75,454	03,023		Ť
Herring Meal - Farine de hareng	55,740	45,470	4,425	2,665
Talkad Windom - Powerme-Ilni	7,294		630	160
Mexico - Mexique	3,781	2,740	289	160
United States - États-Unis	44,116	42,730	3,461	2,505
Other fish meal - Farine d'autres poissons	16,246	16,135	1,055	783
The stand Window - Povenme-Uni	12,760	14,261	842	681
Tratal Charles Proto-Inic	3,395	1,775	205	94
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	3,468		225	128
	Imp. Gal			1 000
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	2,670,222	3,101,310	1,703	1,922
	602,999	601,974	378	362
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	24,993	79,012	27	65
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	1,725,893		1,069	1,428
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel Other fish oils - Autres huiles de poissons	1,426	9,136	23	26
Other fish oils - Autres huiles de poissons	314,911	13,416	206	41
MISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS		• • •	2,311	2,198
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités			88	109
Japan - Japon			7	30
Japan - Japon			78	49
United States - Etats-Unis Bait Fish and Shellfish - Boëtte, poisson et mollusques	82		10	14
Fish solubles - Solubilisés	8,066	1,729	363	53
		8,950	231	279
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	123,665		597	638
Postry de phodue exc. foulfules veites nonomb.	94,136		447	407
	22,925		96	213
vi in a Charles Protectivis		1	505	618
Gde Uorhoo marinag			517	487
Other - Autres produits				
	morte in 195	O 75	untry is show	m II S A

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier-août 1959-1960

Products and Country of Origin (1)	Quantity	- Quantité	Value ·	- Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES		,	10,017	9,361
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.			2 100	2 865
Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, églefin et goberge frais	411	349	3,190	2,865
Halibut, fresh - Flétan frais	632	615	140	135
Salmon, fresh - Saumon frais	280	288	115	129
Other fish - Autres poissons	8,530	4,944	1,168	917
Lobsters fresh - Homard frais	42	32	39	28
Oysters, shelled ('000 gal.) - Huîtres écaillées (1000 gall.)	56	38	312	259
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose	1,658	1,971	1,152	1,273
Hong Kong - Hong-Kong	394	497	155	188
Mexico - Mexique	317	287	240	204
United States - États-Unis	9 08	1,159	727	861
Squid fresh - Encornet frais		**	187	64
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALES ET FUMES	2,318	2,188	410	392
Herring salted - Hareng salé	1,368	1,343	184	192
United Kingdom - Royaume-Uni	544	397	79	55
Netherlands - Pays-Bas	200	290	43	65
Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	532 950	540 845	48 226	200
Other, barees, buones of boneress - Autres porsoons eraces	220	043	220	200
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS CONSERVÉS			/ 652	/. /.5/.
	• • • •		4,652	4,454
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni	280	239	90	73
Norway - Norvège	107 168	118 116	31 58	34
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	1,418	1,335	828	754
Norway - Norvège	884	692	571	447
Portugal	355	389	169	198
Tuna canned - Thon en conserve	2,956	2,823	1,100	1,080
Japan - Japon	2,907	2,814	1,077	1,075
Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile	• •	• •	375	317
Peru - Pérou Herring canned - Hareng en conserve	392	374	298 10 2	202 99
Germany West - Allemagne occidentale	247	274	60	67
Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve			236	221
Crabs and Clams, canned - Crabes et coques en conserve	822	1,225	199	273
Japan - Japon	815	1,222	196	271
Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	329	363	189	204
Japan - Japon	245	280	116	134
United States - États-Unis	65	66	54	51
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve	1,273	1,282	1,533	1,433
India - Inde	63	18	65	16
Norway - Norvège	20 1,180	1,173	22	35
OLICO DOCCO ACCO ACCO ACCO ACCO ACCO ACCO A	1,100	1,1/3	1,436	1,323
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	• • •		618	366
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)	122	89	155	117
United Kingdom - Royaume-Uni	117	82	148	107
Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée United States - États-Unis		• •	192	36
Other Marine oils ('000 gal.) - Autres huiles d'animaux marins	• •	• •	167	13
(1000 gall.)	311	203	271	213
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	• • •		1,147	1,284
Fish meal - Farine de poisson	2	3,893		167
South Africa - Union Sud-Africaine	-	660	_	44
Peru - Pérou	-	3,197	-	120
Fish offal or refuse - Déchets de poisson	3,530 51,678	3,098	125	128
	21 0 / 25	44,138	373	325
Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non Other products - Autres produits	000	44,150	649	664

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month November 1959-1960 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à 1a mi-mois novembre 1959-1960

Species and Ports - Espèces et ports	1959	1960	Species and Ports - Espèces et ports	1959	1960
	¢ per 1b	c. par liv.		∉ per 1bc	. par liv.
			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			Yarmouth, N.S NÉ.	_	_
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NÉ	**	_
(offshore fish - pêche hauturière)	,		Grand Manan, N.B NB	_	40.0
Halifax, N.S NÉ	3.5	3.8	Richibucto, N.B NB	-	-
Lockeport, N.S NÉ.	3.5	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ	-	•
Louisbourg, N.S NÉ.	3.5-4.0	3.8	Havre Aubert, Que Qué	-	64
Souris, P.E.I ÎPÉ	3.25	-	Bay of Islands, Nfld TN	-	-
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE		
Caraquet, N.B NB	3.25	3.25	Digby, N.S NÉ	35.0	30.0
Paspebiac, Que Qué	3.0	-	Grand Manan, N.B NB	-	***
St. John's, Nfld TN	2.25	2.25			
Souris, P.E.I ÎPÉ	3.8	-			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN					
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NÉ	5.0	6.0			
Louisbourg, N.S NÉ	4.5-5.5	-	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN	2.25	-	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE			Vancouver, B.C CB	-	
Halifax, N.S NE	3.0	3.0	COHO, dr COHO, habillé	44.0	
Louisbourg, N.S NÉ	3.0	3.0	Vancouver, B.C CB		_
Ramea, Nfld TN	2.25	2,25	PINK, rd ROSE, entier Prince Rupert, B.C CB		_
FLOUNDERS - FLETS			CHUM, rd KÉTA, entier		
(offshore fish - pêche hauturière)	2.05	2 0	Vancouver, B.C CB	12.0-17.0	40
Halifax, N.S NÉ	3.25	3.8	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab	12.0 17.0	
Louisbourg, N.S NÉ.	3.25-3.8	3.0	Vancouver, B.C CB	34.0-44.0	35.0-45.0
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ	2.9	3.0	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.	3110	
(1) Caraquet, N.B NB		3.0	Vancouver, B.C CB	25.0-45.0	30.0
(1) Ramea, Nfld TN	2.0	3.0	HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.		
HERRING - HARENG	_	_	Vancouver, B.C CB		23.0-24.0
Yarmouth, N.S NÉ		_	Prince Rupert, B.C CB		=
SARDINES - SARDINES Black's Harbour, N.B NB		2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE		
MACKEREL - MAQUEREAU		2.0	Vancouver, B.C CB	-	10.0-12.0
Cheticamp, N.S NÉ	6.0	_	LEMON & ROCK SOLES - SOLES		
Havre Aubert, Que Qué		_	Prince Rupert, B.C CB	4.0-5.5	4.25-5.5
Havre Advert, quet - quet it it it					

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series

Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale	prices - Prix	de gros	(1) Industrial Composite	-	nsumer Price I du prix à la co	
Années et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	(1)Indice industriel général	Canada	U.S.A ÉU.	
	19	35-1939 = 100		1949	= 100	1947-1949	Jan. 15 Janv.
						= 100	1952 = 100
1955 Average - Moyenne	273.9	271.2	189.5	161.2	116.4	114.5	112.6
1956 Average - Moyenne	296.9	262.6	187.3	182.0	118.1	116.2	102.0
1957 Average - Moyenne	302.6	278.7	152.6	194.7	121.9	120.2	105.8
1958 Average - Moyenne	312.0	314.8	141.1	194.1	125.1	123.5	109.0
1959 Average - Moyenne	326.4	315.7	131.7	205.7	126.5	124.6	109.6
1959 October - Octobre	321.9	312.0	108.4	217.3	128.0	125.5	109.2
November - Novembre	324.6	302.4	114.4	211.6	128.3	125.6	110.0
December - Décembre	334.1	298.7	144.6	200.0	127.9	125.5	110.2
1960 January - Janvier	337.6	299.0	171.7	202.2	127.5	125.4	109.9
February - Février	343.4	285.6	162.6	202.0	127.2	125.6	109.9
March - Mars	350.6	284.0	177.7	201.5	126.9	125.7	109.7
April - Avril	345.6	289.5	186.7	204.2	127.5	126.2	110.3
May - Mai	329.6	290.3	189.8	209.8	127.4	126.3	110.3
June - Juin	329.6	307.9	159.6	218.2	127.6	126.5	110.9
July - Juillet	329.6	318.6	153.6	217.8	127.5	126.6	111.1
August - Août	330.4	307.2	150.6	219.0	127.9	126.6	110.4
September - Septembre	341.6	311.9	147.6	220.8	128.4	126.8	110.5
October - Octobre	341.6	303.3	141.6	218.2	129.4	127.3	111.4
				1. des seledas	- 1-1-dd-d-	700	1

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

Product	Unit	Hali	fax	Mon	treal	Toronto
FIOGUEL	Onit	1959	1960	1959	1960	1959
		\$	\$	\$	\$	\$
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked				1		
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.258	.260	.317	.318	.362
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	11	.264	.240	.267	.245	.310
3. Cod fillets, smoked	11	.302	.308	.353	.350	.398
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	21	.475	.475	.548	.403	590
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	11	.375	.368	.435	.412	.482
6. Herring, kippered, domestic	11	.222	.222	.256	.247	.297
7. Mackerel, frozen, round	91			.252	.223	.268
8. Smelts, frozen, No. 1	17	mb	-	.297	.266	.262
TLANTIC, canned						
9. Lobster, Fancy Gradecs.		41.450	42.805	42.183	41.800	43.885
O. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	$100-3\frac{1}{4}$ oz.	9.011	8.996	9.042	9.016	8.948
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked						
1. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	lb.	-	-	.377	.360	.388
2. Silverbright, frozen, headless & dressed	11	.480	.625	.417	.548	.407
3. Coho, frozen, headless and dressed	88	-	-	.633	.806	.637
4. Lingcod, fresh	41	-	-	-	-	-
ACIFIC, canned						
5. Sockeye, Grade Acs.	48: ½ 1b.	25.825	28.058	25.277	27,600	25,120
6. Pink, Grade Acs.	11	14.282	15.365	13.800	14.910	13.900
NLAND FISH						
7. Whitefish, fresh	1b.	_		.371	.384	.350
8. Whitefish, frozen	11	-	_		.50-7	.258
9. Lake Trout, fresh	11	_	-	.500	.548	.538
O. Lake Trout, frozen	11	-	-	.420	.413	.415
1. Yellow Pickerel fillets, fresh	11	- 1	_	470	.452	- 415
2. Yellow Pickerel fillets, frozen	81			.447	.416	

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of November 1959-1960

Product	Unit	Hal	ifax	Mon	treal
rioudet	Unit	1959	1960	1959	1960
		\$	\$	\$	\$
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked					
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	lb.	.363	.347	.471	.424
2. Cod fillets, frozen, packaged	11	-	.360	.352	.355
3. Cod fillets, smoked	11	.376	.386	.504	.497
4. Finnan Haddie	11	.456	.488	.530	.530
5. Haddock fillets, fresh	11	.499	.486	.562	.546
6. Herring, kippered	11	.333	.339	.331	.344
7. Mackerel, frozen	17			.350	.333
8. Smelts, frozen, No. 1	11		.473	.392	
9. Salmon steak, fresh	11		•4/3		.314
			-	.908	-
ATLANTIC, canned					
10. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.	.975	1 017	1 010	
11. Sardines, not smoked, in oil tin	3½ oz.		1.017	1.010	1.046
II. Saluthes, not smoked, in oil	34 02.	.103	.102	.100	.102
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked					
	11				
12. Coho steak, fresh or frozen	1b.	-	•	.842	.908
13. Spring steak, fresh or frozen	11	-	-	-	-
14. Silverbright steak, fresh or frozen	"	-	-	-	.722
15. Lingcod, fresh		-	-	-	-
16. Halibut steak, fresh	11	.654	.653	.754	.747
17. Halibut steak, frozen	11	-	-	_	_
PACIFIC, canned					
18. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.592	.661	.571	.630
19. Pink, Fancy Grade tin	F1	.345	.368	.322	.371
					.571
INLAND FISH					
20. Whitefish, fresh	1b.	-	_		
21. Whitefish, frozen	11	_			-
22. Lake Trout, fresh	11			.693	612
23. Yellow Pickerel, fresh	11				.613
,		"	-	.657	657

Toronto	Winn	ipeg	Vanco	uver	Unité	Produits
1960	1959	1960	1959	1960	Unite	Troutes
\$	\$	\$	\$	\$		PRODUCTED DE L'ANTIQUE Frois concolós ou fumós
		/ 20			liv.	PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés Filets de morue, frais
.338		.430	-	~	117.	Filets de morue, congelés
.282	.320	.297	/ 20	//20		Filets de morue, fumés
.393	.410	.397	.420	.420	11	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv 4
-	_	-	~	-		Fletan Trais ou congele, 10-40 IIV.
.488	_	.530	ou.	_	11	Filets d'églefin, frais, non emballés 5
.290	.283	.283	.300	.300	11	Hareng légèrement fumé 6
.253	_	.315	.270	.270	11	Maquereau congelé, entier 7
.262	-	-	~	-	22	Éperlan congelé nº 1 8
				1		DE L'ATLANTIQUE, en conserve
10 065	43.915	43,450	43.400	44.800	48. 5 onc.	(Caisse) Homard, classe de fantaisie 9
42.965 8.720	9.525	9.525	43.400	-	100-31 onc.	
0.720	9.525	9.525		_	100 34 0110	
						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.362	.363	.350	.262	.258	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv 11
.565	.417	.600	.402	.535	11	Saumon kéta congelé, étêté et habillé
.813	.633	.820	.533	.707	11	Coho congelé, étêté et vidé
-	-	-	.167	.167	17	Morue-lingue fraîche
						DU PACIFIQUE, en conserve
27.124	25.738	28.275	23.000	26.717	48: ½ liv.	. (Caisses) Saumon rouge, classe A
14.978	14.138	15.375	13.050	14.200	11	(Caisses) Saumon rose, classe A 16
14.970	14.150	15.575	13.030	2-7-1200		
						POISSONS D'EAU DOUCE
.359	.400	.325	-	-	liv.	Corégone frais
.272	.223	.217	-	-	11	Corégone congelé
.609	-	-	-	-	11	Truite de lac fraîche
.432	.410	.410	-	-	71	Truite de lac congelée
-	1.100	1.050	-	-	11	Filets de doré jaune, frais 21
_	.900	.883		_	11	Filets de doré jaune, congelés 22

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de novembre 1959-1960

Toro	nto	Vanco	uver	** . !	Produits
1959	1960	1959	1960	Unité	FIOURITS
\$	\$	\$	\$		
,					PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.592	.584	.454	.474	liv.	Filets de morue, frais et emballés 1
.348	.360	.390	.430	11	Filets de morue congelés et emballés 2
.574	.567	.590	.599	11	Filets de morue fumés 3
.608	.591	.564	.580	11	Finnan haddie 4
.746	.754	-	-	H	Filets d'églefin frais 5
.415	.434	-	en	11	Hareng légèrement fumé
-	-	-	-	11	Maquereau congelé
_	-	-	-	11	Éperlan congelé nº 1
-	-	-	-	11	Tranches de saumon 9
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve
. 957	1.001	1.038	1.099	5 onc.	(Rofte) Homard classe de fantaisie
.097	.098	.105	.106	$3\frac{1}{4}$ onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
000	1.210	.797	.895	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées
.933	1.210	.802	.913	110.	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées
-	_	.002	.913	11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées
~	•	.367	.363	99	Morue-lingue fraîche
-	-	.556	.514	11	Tranches de flétan fraîches
700	711	.550	.514	11	Tranches de flétan congelées
.700	.711	-	_		Tranches de Treedin congersor
					DU PACIFIQUE, en conserve
.553	.596	.580	.647	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A
.315	.340	.314	.348	11	(Boîte) Saumon rose, classe A
.515	.540				
					POISSONS D'EAU DOUCE
.563	.630	-	-	liv.	Corégone frais
.590	.590	-		11	Corégone congelé
.887	.900	_	-	11	Truste de lac fraîche
.007	.500	_	_	11	Doré jaune frais
-					

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States November 1959-60 Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis, novembre 1959-60

Selected Products - Canada and United States	January	CONGÉLATION -November -novembre	STOCKS November 30 30 novembre		
Certains produits - Canada et Etats-Unis	1959	1960	1959	1960	
	'000 1b Mi	lliers de liv.	'000 lb Mil		
ROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS					
Canada	549,456 228,251	552,067	317,303	316,980	
United States - États-Unis	321,205	239,957	75,150	79,009	
	321,203	312,110	242,153	237,971	
CELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	118,879	104,062	63,188	53,113	
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique			00,200	55,115	
Haddock (1) - Églefin (1)	29,421	17,328	8,501	3,507	
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	17,571	12,909	4,509	2,151	
Soles and flounders - Soles et flets	9,972 16,208	11,921	1,528	1,927	
Sub-total - Sous-total	73,172	21,311 63,469	2,890	4,960	
The land on the same	,	03,409	17,428	12,545	
United States - Etats-Unis					
Cod - Morue Haddock - Églefin	3,071	1,875	13,418	8,377	
Pollock - Goberge	11,054	8,730	10,468	9,041	
Ocean Perch - Perche rose	2,653	1,991	1,075	1,041	
Flounder - Flets	24,993	23,358	15,452	14,641	
Sub-total - Sous-total	3,936	4,639	5,347	7,468	
	45,707	40,593	45,760	40,568	
ISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	55,451	58,860	05 7/0		
Canada	54,261	58,144	35,740	34,877	
United States - États-Unis	1,190	716	10,502 25,238	11,557	
TCH STICKS-Total BACHETTES DE DOIGGON			25,250	23,320	
ISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON Canada	* * *	• • •	6,694	9,343	
United States - États-Unis	4,826	5,125	410	679	
	• •		6,284	8,664	
ALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	18,334	0/ 005			
Canada	10,334	24,085	15,163	18,229	
Chum - Kéta	2,169	4,731	0 100		
Coho - Coho	2,341	5,163	2,139	2,778	
Pink - Rose	465	571	1,671 350	2,932 276	
Spring - Quinnat	3,348	2,918	1,566	1,121	
Other - Autres	352	819	254	861	
	8,675	14,202	5,980	7,968	
United States - États-Unis					
King or Spring - Quinnat	4,146	2 021			
Silver or Coho - Coho	3,880	3,931 4,345	4,384	4,244	
Fall or Chum - Kéta	1,094	1,182	2,662 959	3,530	
Other - Autres	539	425	1,178	1,285	
Sub-total - Sous-total	9,659	9,883	9,183	1,202 10,261	
LIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ			,,_00	10,201	
Canada	51,186	44,358	27,304	25,660	
United States - États-Unis	16,572	14,370	9,239	8,132	
	34,614	29,988	18,065	17,528	
ELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	107,787	100 770			
Canada	6,136	103,778	61,449	66,013	
United States - États-Unis	101,651	9,383 94,395	1,932	2,029	
FCULIATED FIGH Total DATAGONA DITUS DAVAR	,	74,353	59,517	63,984	
ESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	8,656	9,298	16,135	16,437	
Lake trout - Truite(2)		,	20,233	10,437	
Whitefish - Corégone(2)	369	83	844	381	
Other - Autres (2)	1,063	1,557	2,635	2,260	
Sub-total - Sous-total	4,321	5,277	4,366	5,876	
,	5,753	6,917	7,845	8,517	
United States - Etats-Unis					
Trout - Truite	583	603	1,613	020	
Whitefish - Corégone	424	257	1,704	938	
Other - Autres (2)	1,896	1,521	4,973	1,779	
Sub-total - Sous-total	2,903	2,381	8,290	5,203 7,9 2 0	
IT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	65.150			7,720	
Canada	65,479	78,350	10,387	9,559	
United States - États-Unis	14,011	17,161	2,540	3,136	
	51,468	61,189	7,847	6,423	

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.

JOC.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL

Canada. Statistics, Bureau of





MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA DECEMBER - 1960 - DÉCEMBRE

Published by Authority of
The Honourable George Hees
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable George Hees ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-120

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 14, No. 12

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS A	ND VALUES	Page
Table	1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and	
Table :	Species, Sea Fisheries	4
	Species, Sea Fisheries	7
	B. Landings, Quantity and Value, Ontario	10
Table 4	Landings, Quantity and Value, Northwest Territories	10
PROCESSING	AND STOCKS	
Table !	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries	11
Table	5. Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast	12
Table	7. Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	13
EXTERNAL TI	RADE	
Table 8	B. Exports of Fish and Fishery Products	14
	Imports of Fish and Fishery Products	18
PRICES		
Table 10	O. Prices received by fishermen at mid-month	19
Table 1	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
	Fishery Products, and Selected Index Series	19
	2. Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month	20
Table 13	Retail Prices of Fishery Products at the beginning of	
	the month	20
Table 14	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products,	
	Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available
... figures not applicable

- nil

-- less than 500 or negligible
--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DÉBARQUEMEN	NTS E	r valeur	Page
Tableau	1.	Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	4
Tableau	2.	Cumul des débarquements. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce	7
Tableau Tableau	3. 4.	Quantité et valeur des espèces débarquées, Ontario Quantité et valeur des espèces débarquées, Territoires du	10
Tableau	→ •	Nord Quest	10
CONDITIONNE	EMENT	ET STOCKS	
Tableau Tableau		Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique	11 12
Tableau	7.	Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	13
COMMERCE EX	KTÉRI	EUR	
Tableau Tableau		Exportation du poisson et des produits de la pêche Importation du poisson et des produits de la pêche	14 18
PRIX			
Tableau Tableau		Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19
		et certains autres indices	19 20
Tableau	13.	Prix de détail des produits de la pêche au début du mois	20
		•••••	
Tableau	14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu - néant
... n'ayant pas lieu de figurer -- moins de 500 ou infime
--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - DECEMBER 1960

The catch of sea fish and shellfish in December was reported at 122,926,000 pounds, a drop of 22 per cent when compared to the 158,371,000 pounds landed for the same month of 1959. The value of \$4,647,000 was 25 per cent less than the \$6,188,000 reported last December.

Landings for 1960 at 1,667,632,000 pounds were 14 per cent off the 1,948,-372,000 pounds for 1959. Comparative values were \$87,946,000 and \$94,853,000.

Atlantic Coast - Fishermen of the East Coast landed 37,924,000 pounds (53,236,000 pounds) valued at \$3,087,000 (\$4,287,000). Lower landings of cod, herring and lobsters were mainly responsible for the drop in catch.

During 1960 the catch at 1,330,825,000 pounds showed little change from the 1,328,559,000 pounds taken last year. The value at \$59,891,000 rose by two per cent when compared to the \$58,513,000 for 1959. Cod was reported at 603,392,000 pounds (642,312,000 pounds) and \$16,823,000 (\$17,113,000). The take of haddock fell by 15 per cent, 95,322,000 pounds as against 111,949,000 pounds. The value at \$3,690,000 was 26 per cent less than the \$4,971,000 for last year. Small flatfishes at 121,917,000 pounds were substantially greater than the 92,740,000 pounds reported for the comparative period. Lobstermen trapped 50,072,000 pounds valued at \$18,041,-000. The catch of redfish rose by 15 per cent in catch and 20 per cent in value. Herring at 243,332,000 pounds was four per cent greater than the 234,001,000 for last year.

British Columbia - Landings on the West Coast amounted to 85,002,000 pounds valued at \$1,560,000. Comparative totals were 105,135,000 pounds and \$1,901,000

During the year under review 336,807,000 pounds were landed valued at \$28,055,000. Last year the catch was reported at 619,813,000 pounds worth \$36,340,000. The take of halibut at 33,477,000 pounds rose by eight per cent when compared to the 30,908,000 pounds for 1959. Due to lower unit prices the value fell by six per cent, \$5,433,000 as against \$5,800,000. Only 74,036,000 pounds of salmon were landed, a decrease of 30 per cent from the 106,376,000 pounds taken last year. Due to higher unit prices the value fell by only 17 per cent. Limited activity in the herring fishery was mainly responsible for the poor catch of this species. The main fleet did not resume operations until the latter part of November. Only 186,-588,000 pounds were landed as against 444,032,000 pounds. The value at \$2,702,000 was 63 per cent off the \$7,355,000 for 1959.

Stocks of Frozen Fish - Inventories of edibile fishery products held on the last day of 1960 amounted to 54,243,000 pounds, slightly less than the 54,364,-000 pounds for the same period of 1959. Atlantic cod fillets (including blocks) stood at 9,069,000 pounds as against 12,166,000 pounds. Haddock fillets (including blocks) amounted to 2,870,000 pounds compared with 5,094,000 pounds a year ago. Pacific halibut stocks are also lighter than last year. Present holdings amount to 8,213,000 pounds as against 9,062,000 pounds. Small flatfish fillets are almost double what they were a year ago.

Exports - Value of all fishery products exported during the first eleven months of this year amounted to \$127,775,000, a six per cent drop from the \$135,940,-000 reported for 1959. Sales of canned sockeye salmon, canned chum salmon and fish meal were mainly responsible for the decrease in export values.

LES PÊCHES DU CANADA EN DECEMBRE 1960

La prise de poisson de mer et de mollusques et crustacés, en décembre, s'est établie à 122,926,000 livres, en diminution de 22 p. 100 sur les 158,371,000 de décembre 1959. La valeur (\$4,647,000) a été inférieure de 25 p. 100 à celle d'un au plus tôt (\$6,188,000).

Les débarquements de 1960 se sont chiffrés par 1,667,632,000 livres, soit 14 p. 100 de moins que les 1,948,372,000 de 1959; les valeurs correspondantes ont totalisé \$87,946,000 et \$94,853,000.

Côte de l'Atlantique - Les pêcheurs de la côte orientale ont débarqué 37,924,000 livres (53,236,000 en 1959) évaluées à \$3,087,000 (\$4,287,000). Des débarquements moindres de morue, de hareng et de homard ont été la principale cause de cette diminution.

En 1960, la prise (1,330,825,000 livres) a été pratiquement la même que celle (1,328,559,000) d'un an plus tôt, alors que sa valeur s'est accrue de 2 p. 100 (\$59,891,000 contre \$58,513,000). La prise de morue s'est élevée à 603,392,000 livres (642,342,000) d'une valeur de \$16,823,000 (\$17,113,000). La prise d'églefin a baissé de 15 p. 100 (95,322,000 livres contre 111,949,000) et sa valeur, de 26 p. 100 (\$3,690,000 contre \$4,971,000). La pêche de petits poissons plats s'est fortement accrue (121,917,000 livres contre 92,740,000). Les pêcheurs ont débarqué 50,072,000 livres de homard évaluées à \$18,041,000. La prise de perche rose s'est accrue de 15 p. 100 en volume et de 20 p. 100 en valeur. La prise de hareng (243,-332,000 livres) a surpassé de 4 p. 100 celle (234,001,000) d'un an plus tôt.

Colombie-Britannique - Les pêcheurs de la côte occidentale ont débarqué 85,002,000 livres de poisson évaluées a \$1,560,000; les totaux comparables d'un an plus tôt se chiffraient par 105,135,000 et \$1,901,000.

Au cours de l'année observée, les débarquements se sont chiffrés par 336,807,000 livres d'une valeur de \$28,055,000. L'année dernière la prise avait été de 619,-813,000 livres d'une valeur de \$36,340,000. La prise de flétan (33,477,000 livres) s'est accrue de 8 p. 100 au regard des 30,908,000 livres de 1959. Par suite de prix unitaires plus bas, la valeur a baissé de 6 p. 100 (\$5,433,000 contre \$5,800,-000). Les débarquements de saumon ne se sont élevés qu'à 74,036,000 livres, en diminution de 30 p. 100 sur les 106,376,000 d'une année auparavant; par suite de prix unitaires plus élevés, la valeur n'a baissé que de 17 p. 100. Une activité réduite de la pêche au hareng a été la principale cause de la faible prise de cette espèce. La principale flotte de pêche n'ayant repris son activité qu'à la fin de novembre, les débarquements n'ont atteint que 186,588,000 livres au regard de 444,-032,000; la valeur (\$2,702,000) a été inférieure de 63 p. 100 à celle (\$7,355,000) de 1959.

Stocks de poisson congelé - Le dernier jour de 1960, les stocks comestibles de produits de la pêche se chiffraient par 54,243,000 livres, soit un peu moins que les 54,364,000 d'une année auparavant. On comptait 9,069,000 livres de filets (blocs compris) de morue de L'Atlantique, contre 12,166,000. Les filets d'eglefin (blocs compris) se chiffraient par 2,870,000 livres (5,094,000). Les stocks de flétan du Pacifique étaient également moins élevés que ceux d'un an plus tôt, puisqu'ils se chiffraient par 8,213,000 livres au regard de 9,062,000. Par contre, les filets de petites poissons plats doublaient quasiment ceux d'une année auparavant.

Exportations - La valeur des exportations de tous les produits de la pêche, au cours des onze premiers mois de l'année, s'est établie à \$127,775,000, soit une baisse de 6 p. 100 sur les \$135,940,000 d'un au plus tôt. Les ventes de saumon rouge en conserve, de saumon kéta en conserve et de farine ont été les principaux facteurs qui ont réduit la valeur des exportations.

Page 4
Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, December 1959-1960

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, décembre 1959-1960

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
CANADA-Total-CANADA	158,371	122,926	6,188	4,647	
Newfoundland - Terre-Neuve	10,982	9,790	212	251	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	24,718	21,444	3,253	2,531	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	14,613	5,323	560	240	
Quebec - Québec	2,895	1,120	260 2	57	
British Columbia - Colombie-Britannique	105,135	85,002	1,901	1,560	
ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	53,236	37,924	4,287	3,087	
GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	28,097	25,249	964	862	
Cod - Morue	9,304	6,542	309	228	
Haddock - Eglefin	3,764	3,856	186	177	
Pollock - Goberge	987	3,338	15	67	
Cusk - Brosme	897	494	14	10	
	256	436	7	13	
Redfish - Perche rose	3,341 29	1,913	95	52	
Halibut - Flétan	253	23 173	1 67	1 58	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	8,760	8,377	266	255	
Plaice (Rough dab) - Plie commune	394	375	10	11	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	1,150	459	44	18	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	64	2	1		
Other Groundfish - Autres poissons de fond	7,152 506	7,541	211	226	
PELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	17,777	7,726	420	184	
Herring - Hareng	15,894	7,042	221	125	
Mackerel - Maquereau	371	132	50	14	
Alewives - Gasparot	-	000	_	_	
Shad - Alose	<u>-</u> 4	2	- 1		
Smelts - Éperlan	004	2//		_	
Swordfish - Espadon	908	366	121	33	
Tuna - Thon	_	_		_	
Capelin - Capelan	-	-	_		
Tomcod - Poulamon	489	104	12	2	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	4	-	1	_	
Sturgeon - Esturgeon Eel - Anguille	102	-		_	
Other fish - Autres poissons	103	77	14	9	
MOLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	7,362	4,949	2,845	2,016	
Lobsters - Homard	5,766	4,325	2,591	1,877	
Clams, Coques- bar - Mactre	4	77		2	
" soft-shell - Mye	81	67	5	4	
" quahaug		-		-	
Scallops - Pétoncle	333	384	108	125	
Oysters - Huître	1,116	92	140	8	
Squid - Encornet Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	62	<u>-</u>	ī	_	
OTHER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	• • •	• • •	58	25	
Cod Livers - Foie de morue	157		-		
Other Livers - Autres foies	60	130	3		
Herring Scales - Écailles de hareng	126	102	13	10	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	3,374	1,185	40	15	
Other Seaweeds - Autres herbes marines	237	4	1		
Seals (Number) - Phoques (nombre)	-	-	-	-	
	• • •	• • •	min min	-	

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, December 1959-1960

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, décembre 1959-1960

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$
ewFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	10,982	9,790	212	251
Cod - Morue	1,844	1,474	46	42
Haddock - Églefin	180	254	5	6
Redfish - Perche rose	357	657	8	15
Halibut - Flétan	2	1		******
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	3,788	4,754	102	132
Turbot - Turbot	2		aq 040	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	28	113	*****	1
Herring - Hareng	4,777	2,532	48	54
Mackerel - Maquereau	_	-	-	-
Capelin - Capelan	.	-	-	-
Salmon - Saumon	4	2	Τ	1
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire		3	-	
Lobsters - Homard		-	-	
Scallops - Pétoncle	-	-	-	•••
Squid - Encornet	-		-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	-	-	2	
	•••	• • •	~	
VA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	24,718	21,444	3,253	2,531
Cod - Morue	6,038	4,626	217	171
Haddock - Églefin	3,389	3,521	169	166
Pollock - Goberge	973	3,205	15	65
Redfish - Perche rose	904 2,983	1,256	18 87	21 37
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	25	18	1	1
	0.50		/ 504	m d
Halibut - FlétanPlaice - Plie	250	172	67	58
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	255 1,018	228 449	7	7
Mixed Flounders - Flets divers	2,253	2,105	73	72
Other Groundfish - Autres poissons de fond	206	91	3	1
Herring - Hareng	109	201	2	4
Mackerel - Maquereau	359	132	49	14
Alewives - Gasparot	-	-	-	
Salmon - Saumon	_		-	-
Smelts - Éperlan	213	82	30	9
Swordfish - Espadon	39	28	7	5
Lobsters - Homard	5,266	4,067	2,353	1,753
Clams, soft-shell - Mye	29	9	2	1
Clams, other - Autres coques	328	381	106	124
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	79	58	5	4
Other items - Total - Autres produits		•••	3	
W BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	14,613	5,323	560	240
Cod - Morue	1,130	136	37	5
Haddock - Eglefin	68	19	6	2
Pollock - Goberge	3	62	610100	1
Hake - Merlu	11	3		
Redfish - Perche rose	1	110		
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	609	120	18	4
Other Groundfish - Autres poissons de fond	266	4	1	*****
Herring - Hareng	11,007	4,306	171	67
Mackerel - Maquereau			-	Acc.
Alewives - Gasparot	-	-	600	**
Salmon - Saumon	100			7.0
Smelts - Éperlan	423	205	55	1.8
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	475	142	15	

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, December 1959-1960

Tableau 1. Débarquements Mensuels (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, décembre 1959-1960

Areas and Species	Quantit	y - Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb 1	Milliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	500 52 2 66	258 58 - 4 6	238 3 - 3 13	124 3 - 1 10
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	2,895	1,120	260	57
Cod - Morue	278 127 225 833 35	217 62 75 575 2	9 6 3 27	7 3 2 18
Herring - Hareng	1 12 260 86	3 64 14	1 34 5	- 5 1
Lobsters - Homard	1,037	77 30 1	135	2 4 15
QUEBEC-Total-QUÉBEC	28	247	2	8
Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	14 - 2 -	89 146		3 - 4
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	12	12	- - 2	- - 1
Lobsters - Homard	- - -	-	-	=======================================
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	105,135	85,002	1,901	1,560
Cray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	136 44 2 - 141 15	149 58 10 - 196 20	7 - 7 1	7 5 2 - 11 1
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	510 479 13 — 18	57 - - - - 47 10	82 72 3 — 7	22 - - 19 3
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	102,748	82,617	1,695 5	1,363 9
Crabs - Crabe Clams - Coque Oysters - Huître Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	105 481 722 49	175 446 786 136	12 13 44 8 - 23	21 15 44 24 - 36

Table 2. Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Dec. 1959-60

Tableau 2. <u>Débarquements accumulés</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-déc. 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
ANADA-Total-CANADA	1,948,372	1,667,632	94,853	87,946	
Newfoundland - Terre-Neuve	534,788	546,533	14,530	16,208	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	421,885	427,951	27,109	26,090	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	222,530	225,885	8,633	9,185	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	42,025	42,120	4,286 3,955	4,614 3,794	
Quebec - Québec	107,331 619,813	88,336	36,340	28,055	
LANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	1,328,559	1,330,825	58,513	59,891	
COUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	974,318	961,387	29,242	29,077	
Cod - Morue	642,312	603,392	17,113	16,823	
Haddock - Eglefin	111,949	95,322	4,971	3,690	
Pollock - Goberge	46,302	57,608	919	1,262	
Jake - Merlu	20,717	16,632	385 85	324 150	
Cusk - Brosme	3,942	5,957	0)	1)0	
Redfish - Perche rose	40,607	46,662	976	1,168	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	4,159	3,502	127	1,696	
Halibut - Flétan Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	6,392 92,740	6,498	2,923	3,817	
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	9,204	14,517	271	439	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	17.095	21,455	633	789	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	465	587	14	15	
Mixed Flounders - Flets divers	65,976	85,358	2,005	2,574	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	5,198	3,897	61	43	
ELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	287,060	293,383	7,752	8,029	
Herring - Hareng	234,001	243,332	3,364	3,681	
Mackerel - Maquereau	9,507	12,992	595	726	
Alewives - Gasparot	11,723	7,674	186	143 50	
Shad - Alose	857 3,942	829 3,514	46 1,447	1,434	
Smelts - Éperlan		3,386	458	346	
Swordfish - Espadon	3,434 6,703	3,924	1,383	1,353	
Tuna - Thon	176	71	9	4	
Capelin - Capelan	14,598	15,812	121	113	
Tomcod - Poulamon	1,288	696	32	16	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	37	56	5 8	8 4	
Sturgeon - Esturgeon	48	51	66	126	
Eel - Anguille Other fish - Autres poissons	404 342	697	32	25	
DLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	67,181	76,055	20,079	20,846	
	45,631	50,072	17,322	18,041	
Lobsters - Homard	847	303	25	9	
u soft-shell - Mye	3,936	2,700	197	141	
n quahaug	876	378	32	15	
Scallops - Pétoncle	4,911	7,737	1,872	2,019	
Oveters - Huîtré	3,880	3,408	473	388	
Souid - Encornet	6,866	11,228	149	225	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	234	229	9		
THER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	• • •	•••	1,40	1,939	
Cod Livers - Foie de morue	27,672	29,988	361	383 16	
Other Livers - Autres foies	1,060	693	23 187	254	
Herring Scales - Écailles de hareng	1,882	2,545	323	371	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	26,485 2,821	27,936 1,206	35	69	
Other Seaweds - Autres herbes marines	95,500	166,266	436	784	
Posts (Number) - Phodues (Homore)	17,9700	200,000	75	62	

Page 8
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Dec. 1959-60

Tableau 2. Débarquements accumulés (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, jan.-déc. 1959-

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
	'000 1b M	illiers de liv.		lliers de \$	
NEWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	534,788	546,533	14,530	16,208	
Cod - Morue	415,208	406,977	9,688	10,702	
Haddock - Eglefin	28,003	25,574	669	593	
Redfish - Perche rose Halibut - Flétan de l'Atlantique	14,757 472	18,736	306 77	407 65	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	31,348	43,569	854	1,186	
Turbot - Turbot Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,631 1,469	1,282	98 27	73	
Herring - Hareng	15,404	14,883	203	250	
Mackerel - Maquereau	-	2	~~	-	
Capelin - Capelan	13,752	15,640	103	109	
Salmon - Saumon	2,343	2,068	656	634	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	308	303	29	30	
Lobsters - Homard	3,746	4,507	1,223	1,402	
Scallops - Pétoncle	56	25	18	6	
Squid - Encornet	6,289	11,173	126	223	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	2	1	1 452	504	
NOVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	421,885	427,951	27,109	26,090	
Cod - Morue	107,311	100,896	4,029	3,477	
Haddock - Eglefin	77,675 38,376	63,286	3,956	2,775	
Hake & Cusk - Merlu et brosme	13,575	46,652 13,712	716 303	994 325	
Redfish - Perche rose	18,294	19,519	505	575	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	3,394	2,986	105	90	
Halibut - Flétan	5,593	5,764	1,524	1,571	
Plaice - Plie	3,213	5,880	90	190	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	15,270 23,589	19,902	572 760	737	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	4,211	3,268	55	870 38	
Herring - Hareng	64,824	72,575	902	1,039	
Mackerel - Maquereau	6,232	10,069	360	548	
Alewives - Gasparot	4,091	3,403	90	80	
Smelts - Éperlan	210 536	242 405	112 78	131 50	
Swordfish - Espadon	6,703	3,923	1,383	1,353	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	413	342	30	33	
Lobsters - Homard	21,061	19,937	8,931	8,204	
Clams, soft-shell - Mye	1,103 44	850	70 4	57 2	
Scallops - Pétoncle	4,822	7,655	1,841	2,000	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	1,345	762	87	44	
Other items - Total - Autres produits	• • •	•••	606	907	
NEW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	222,530	225,885	8,633	9,185	
Cod - Morue	43,954	33,064	1,394	950	
Haddock ~ Eglefin	3,703	3,793	226	201	
Pollock - Goberge	7,332	10,236	198	261	
Hanc - Holld socionistic socionisti so	3,112	2,553	55	43	
Redfish - Perche rose	1,430	3,006	30	68	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	10,326	13,989	312 11	403	
Herring - Hareng	126,970	136,609			
Mackerel - Maquereau	1,026	1,099	1,903	2,140 51	
Alewives - Gasparot	7,555	4,055	95	58	
Salmon - Saumon	750	616	366	365	
Smerre - Eperran	1,638	1,672	225	164	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	1,929	1,534	76	68	

Tableau 2. Débarquements accumulés (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, jan.-déc. 1959-60

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1959	1960	1959	1960	
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mill	iers de \$	
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	9,333 1,552 1,017 75 181	11,913 899 359 6 107	3,333 89 34 10 16 203	4,059 52 15 — 14 266	
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	42,025	42,120	4,286	4,614	
Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	8,629 1,863 7,112 4,357 468	8,840 2,207 5,665 6,202 359	248 86 104 142 2	244 101 99 201 4	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	4,931 1,484 721 290	3,169 1,519 611 358	95 104 86 10	68 103 55 11	
Lobsters - Homard	8,396 718 3,027 29	10,137 309 2,689 55	2,843 23 399 1 143	3,213 8 346 1 160	
QUEBEC-Total-QUÉBEC	107,331	88,336	3,955	3,794	
Cod - Morue	67,210 297 2,995 7,494	53,615 236 5,207 6,358	1,754 75 95 176	1,450 55 157 142	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	21,872 765 639 516 1,158	16,096 303 588 589 710	261 74 313 67 74	184 24 304 65 112	
Lobsters - Homard	3,095 1,225 65	3,578 927 129	992 34 4 36	1,163 31 5 102	
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	619,813	336,807	36,340	28,055	
Gray Cod - Morue	7,105 4,223 586 30,908(1) 5,195 1,028	5,168 4,401 1,028 33,477(2) 7,816 544	369 390 88 5,800(1) 295 42	258 393 168 5,433(2) 409 22	
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	106,376 23,112 17,823 35,041 18,059 11,870 471	74,036 20,101 12,609 16,516 15,335 8,895 580	20,503 2,799 4,498 3,796 5,626 3,723	17,012 2,877 4,078 1,854 4,947 3,158 98	
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	444,032 5,298	186,588 7,365	7,355 197	2,702 259	
Crabs - Crabe	4,323 2,744 6,953 1,042	4,870 4,029 5,907 1,575	438 75 405 172	495 123 343 280	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits		3	211	158	

⁽¹⁾ Including 7,110,000 pounds (\$1,402,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux Etats-Unis 7,110,000 livres (\$1,402,000)

⁽²⁾ Including 6,750,000 pounds (\$1,123,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux Etats-Unis 6,750,000 livres (\$1,123,000)

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUA	NTITY -	- QUANT	ITE	V	ALUE	- VALE	U R
SPECIES - ESPÈCES	Nover Nover		January - November Janvier - Novembre		November Novembre		January - November January - Novembre	
	1959	1960	1959	1960	1959	1960	1959	1960
	Thousa	and pounds -	Milliers de	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars
Total	3,742	2,910	30,184	23,899	188	318	2,752	2,900
Bass, white - Achigan blanc Catfish - Barbue Herring Lake - Hareng de lac Perch (yellow) - Perche	27 5 1,130 1,541	83 5 1,182 567	910 213 1,293 11,651	2,330 208 1,300 6,676	4 1 8 22	7 1 39 94	144 42 26 519	197 41 53 680
Pickerel (blue) - Doré bleu Pickerel (yellow) - Doré jaune Pine (Jackfish) - Brochet Smelts - Éperlan	1 149 45 258	109 43 69	23 2,705 641 5,039	2 2,237 571 2,725	46 4 7	36 4 2	7 821 52 137	683 54 86
Sturgeon - Esturgeon Trout Lake - Truite Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other - Autres	3 6 125 184 268	3 2 103 292 452	105 364 1,154 1,699 4,387	106 201 1,443 1,857 4,243	2 2 23 59 10	4 1 26 86 18	83 110 176 449 186	101 63 252 526 164

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUANTITY - QUANTITE			ITE	VALUE - VALEUR			
SPECIES - ESPÈCES	December Decembre			December Décembre				
	1959	1960			1959	1960		
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
otal	569				75	• •		
Inconnu - Inconnu	34	• •			2	• 0		
Trout - Truite	68	• •			12	• •		
Whitefish - Corégone	380	• •			57	• •		
Other - Autres	87	• •			4	• •		

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January - December, 1959 - 1960

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier - décembre, 1959 - 1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
	'000 1ь	- 1000 liv		'000 lb.	- 1000 liv
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	153,450	158,178	Maria Cale d Maria Cale monto	277 040	0.007
Cod - Morue	14,378	11,689	*Wet-Salted - Total - Salés verts Cod - Morue	27,060	9,907 6,676
Haddock - Eglefin	5,396	4,970	Pollock - Goberge	3,542	1,357
Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et			Hake - Merlu	2,650	1,527
brosme	14,301	15,309	Other - Autres	372	347
Halibut - Flétan	4,748	5,410	Abried Coltad Total Color sockis	83,048	02 120
Mackerel - Maquereau	5,102 93,531	6,586	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	6 5,608	92,428 70,223
Salmon - Saumon	2,470	2,226	Pollock - Goberge	14,569	17,601
Smelts - Éperlan	1,910	2,025	Hake - Merlu	2,394	3,306
Swordfish - Espadon	5,144	2,835	Other - Autres	477	1,298
TOTAL DATECONE			*Boneless - Total - Désossés	8,771	8,903
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	10,477	10,030	Cod - Morue	7,734	8,146
CONGELES, ENTIERS OF MADIBLES			Other - Autres	1,037	757
Cod - Morue	653	263			- 4
Mackerel - Maquereau	995	1,093	SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS	1	- Boîtes
Herring - Hareng	1,275	2,659	SALTED AND SMUKED - SALES EI FUMES	• • •	• • •
Salmon - Saumon	1,732	1,963	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng		
Smerts - Eperian	-,,,,		bouffi (boîtes de 18 liv.)	286,906	204,591
FRESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	17,894	19,070	*Herring boneless (10 1b. boxes) - Hareng		
	n 0/2	0.025	désossé (boîtes de 10 liv.)	73,162	90,719
Cod - Morue	7,861	9,035 6,606	*	Barrels	- Barils
Haddock - Églefin	1,474	2,510	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURÉS		
Other sea fish - Autres poissons	_,,,,,	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	OU TRAITÉS AU VINAIGRE	101,007	106,287
de mer	1,153	919			
	00 50/	WE 030	Herring, split - Hareng fendu	55,450	74,020
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	88,586	75,912	Herring, fillets - Filets de hareng) Mackerel, split - Maquereau fendu)		
Cod - Morue	33,607	20,596	Mackerel, fillets - Filets de maquereau)	11,168	7,876
Haddock - Églefin	21,151	14,493	Alewives, split - Gasparot fendu)	29,200	20,323
Rosefish - Perche rose	10,602	11,903	Alewives, fillets - Filets de gasparot.)		4,068
Catfish - Poisson-chat	1,107	1,190	Turbot, split - Turbot fendu	5,183	4,000
Flounders - Flets	17,649	23,978		Cases	- Caisses
Other sea fish - Autres poissons de mer	4,470	3,752	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
GC IIICA 80088888888	.,,,,,	-,,,,,	MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE		
FROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE	1/ 510	50 310	G. d. and Allied Consiss (//Q lb)		
POISSON CONGELÉS	46,542	59,142	Cod and Allied Species (48 lb.) - Morue et espèces voisines (48 liv.)	40,911	42,733
Cod - Morue	39,684	48,072	Herring, plain and in tomato sauce	40,711	42,())
Haddock - Églefin	4,742	8,604	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	2,116	2,466	sauce aux tomates (48 liv.)		
			Herring kippered snacks (20 lb.) - Hareng fumé "snacks" (20 liv.)		
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE	1 212	2 702	Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.)		
POISSON CONGELÉES	4,343	3,782	Lobster Meat (48 lb.) - Chair de		
Cod - Morue	1,447	856	homard (48 liv.)	48,332	62,818
Haddock - Eglefin	2,127	1,781	Clams (30 lb.) - Coques (30 liv.)	14,425	8,602
Other - Autres	769	1,145	DI PROPUGES COMO PROPULTES		
THE THE PARTY OF TROUBLE PE			BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET				Tons -	Tonnes
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS			Fish meal - Total - Farine de poisson	30,576	25,225
Lobster, whole - Homard entier	24,867	32,126	Groundfish - Poisson de fond		
Lobster Meat - Chair de homard	3,808	4,165	Herring - Hareng	imp.gals.	- gall **i
Clams, shucked - Coques écaillées	186	7 580	Oil - Total - Huile	1	
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées. Oysters, whole - Huîtres entières	4,252	7,589	Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)		
oysters, whole - nutites entieres	4,070	13014	Herring - Hareng	_	_
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS			Other - Autres	453,996	478,049
FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS				1000 15	- 1000 li
	2 600	2 200	Other - Autres		1000 11
Cod Fillets - Filets de morue	2,699	2,300	Herring Scales - Écailles de hareng		
Haddock, Dressed - Églefin habillé Herring, Kippers - Hareng habillé	1,095	1,448	Offal - Déchets		30,600

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January - December 1959 - 1960
Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier - décembre 1959 - 1960

Products & Species - Produits et espèces	1959	1960	Products & Species - Produits et espèces	1959	1960
	'000 1b	1000 liv.		'000 lb	1000 liv
RITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
ROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	26,594	30,687			
Halibut - Flétan	16,594	14,381	Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées ou en filets	286	255
Herring - Hareng	198	715	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé	200	~//
"Cods" - "Morues"	1,209	1,832	ou en filets	109	109
Salmon - Total - Saumon	8,365	13,568		Cases -	
	0.000			(48 lb.) -	
Salmon Chum - Saumon kéta	2,157	4,725	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	1,077,097	632,089
" Coho - Saumon coho" Pink - Saumon rose	2,309 448	4,844	Salmon Chum ~ Kéta	133,128	86,800
" Spring - Saumon quinnat	3,317	2,924	" Coho - Coho	213,105	92,347
1,				458,597	219,624
			" Sockeye - Rouge	256,170	226,905
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS.	4,558	5,806	" Spring - Quinnat		5,913
			" Other - Autres		500
"Cods" - "Morues"	1,223		BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
Halibut - Flétan	2,073	3,473			
Soles - Sole	941	1,198	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng	20 500	10 010
Salmon - Total - Saumon	321 120	302 99	(tonnes)	37,578	13,712
Coho - Coho	120		Herring Oil (imp. gals.) - Huile de hareng (gall. imp.)	4,746,304	1 717 563

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast December 1959 - 1960

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique décembre 1959 - 1960

Product and Species - Produits et espèces	31 December 31 1959	31 December 31 1960 p	30 November 30 1960
		ounds - Milliers	le livres
JET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la		1	
saumure ou en arrime)	30,644	42,995	54,780
Cod - Morue	23,289	34,831	45,473
Pollock - Goberge	5,791	7,119	7,678
Hake - Merlu	1,329	798	1,301
Other - Autres	255	247	328
DRIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	21,432	26,052	28,804
Cod - Morue	19,144	23,969	26,436
Pollock - Goberge	1,483	1,632	1,800
Hake - Merlu	624	393	510
Other - Autres	181	58	49
ONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	730	589	627
Cod - Morue	693	542	564
Other - Autres	37	47	63
	bbls barils	bbls barils	bbls barils
PICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	17,476	20,593	24,863
Herring - Hareng	6,522	13,051	11,681
Mackerel - Maquereau	1,106	2,353	2,562
Alewive - Gasparot	9,515	4,973	7,468
Turbot - Turbot	333	216	3,152
	boxes - boîtes	boxes - boîtes	boxes - boites
SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS	• • •	•••	• • •
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	94,906	96,701	139,445
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	3,113	1,727	2,366

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish December 1959-1960

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique décembre 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	31 December 31 1959	31 December 31 1960 p.	30 November 30 1960
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
TOTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	63,658	69,104	80,027
WH. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	18,249	21,161	22,796
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique "Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique Other flatfish - Autres poissons plats Other groundfish - Autres poissons de fond	254 790 500 7,954 – 223	181 912 307 7,297 -	210 1,014 405 8,132 - 473
		507	417
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique Chum - Kéta Coho - Coho Pink - Rose Spring - Quinnat Other (1) - Autres (1)	4,700 1,894 1,383 242 1,032	7,147 2,413 2,773 255 1,003 703	7,935 2,778 2,932 276 1,121 828
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	153	97	175
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	380 240 1,397 1,658	616 261 1,542	699 375 1,636
WH. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB		2,496	1,742
	4,646	5,144	5,414
Bass, white - Achigan blanc Cisco (lake herring) - Hareng de lac Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or Lake Trout - Truite Perch (yellow) - Perche Pickerel, Blue - Doré bleu Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	129 38 110 594 284 155	225 69 96 202 26 664	331 108 121 202 31 625
Pike - Brochet Sauger - Doré noir Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other (1) - Autres (1)	140 249 231 1,566 1,150	232 1,087 106 1,285 1,152	104 1,017 110 1,421 1,344
FILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	17,167	12,830	15,967
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique "Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique Haddock (2) - Églefin (2) Redfish - Perche rose Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.) Other flatfish - Autres poissons plats Other Groundfish - Autres poissons de fond	6,998 365 3,957 1,457 1,159 2,602 487	3,090 311 1,448 1,746 988 5,009 177	3,672 377 2,151 2,143 2,145 5,182 205
Salmon, - Total - Saumon, Chum - Kéta Coho - Coho Other - Autres Other sea fish fillets - Filets d'autres poissons de mer	142 74 57 11	61 24 10 27	80 34 13 33 12
BLOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	7,430	8,399	11,753
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	5,168 1,137 1,125	5,979 1,422 998	9,209 1,587 957
FILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	2,694	2,947	3,169
Perch (yellow) - Perche Pickerel (yellow pike) - Doré jaune Pike - Brochet Sauger - Doré noir Suckers - Catostomes (suceurs) Whitefish - Corégone Other - Autres	734 319 171 85 394 720 271	51 1,274 185 127 218 716 376	73 1,272 177 162 236 848 401

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish December 1959-1960 Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique décembre 1959-1960

Species and Products - Espèces et produits	31 December 31 1959	31 December 31 1960p.	30 November 30 1960
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
ISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	556	373	679
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	* *	• •	• •
Haddock - Églefin	• •	• •	• •
Other - Autres	• •	••	• •
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,938	1,432	1,649
Cod. Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	1,326	457	571
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	46	17	22
Finnan Haddie - Finnan haddie	76	88	106
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	311	717	777
Other - Autres	179	153	173
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,684	1,957	2,029
Lobsters, whole - Homard entier	44	23	53
Lobsters, meat - Chair de homard	206	651	720
Scallops - Pétoncle	828	575	628
Shrimps - Crevette	314	421	396
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	292	287	232
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOËTTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	9,294	14,861	16,571
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	2 750	5 175	E 902
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	3,750	5,415	5,802
Mackerel - Maquereau		636	673
Other bait - Autre boëtte		6,295	6,960
Animal foods - Aliments d'animaux	1,714	2,515	3,136

May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.
 May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January-November 1959-1960 Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-novembre 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity -	Quantité	Value	- Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb	1000 liv.	\$1000 - 1	000 dollars
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	•••	• • •	135,940	127,775
FR., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	109,482	116,812	18,083	19,088
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Églefin, etc., fr. ou cong., hab. Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab. Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	1,459	856	181	139
	619	726	76	111
	3,313	1,961	377	204
	3,236	3,719	1,412	1,542
	6,257	7,450	1,269	1,320
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	10,329	11,558	3,126	3,094
	52,483	62,227	953	1,177
	1,768	2,066	300	358
	518	328	333	254
	476	1,086	302	922
Salmon, Red Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab Salmon, Red Spring, frozen, wh. or dr Quinnat congelé, ent. ou hab Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	2,174	1,296	1,254	872
	1,873	2,280	1,152	1,631
	343	220	131	124
	2,569	1,558	1,218	973
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	6,194	3,856	1,259	992
	3,145	3,717	866	1,540
	1,053	697	357	345
	1,387	1,706	557	842
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	2,123	1,915	448	352
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	6,485	3,937	2,275	1,911
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	1,678	3,653	237	385

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January-November 1959-1960

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-novembre 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
FRESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	40,044	41,858	12,832	13,489
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	666 266	696 295	184 78	207 88
Germany West - Allemagne occidentale	200	241	58	72
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	2,048	2,074	329	412
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	6,467	6,317	2,633	2,545
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé	353	549	132	206
Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	1,705 2,541	1,372	310 942	285 761
Sturgeon, fr. or fzn, wh. or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	563	504	527	490
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	2,609	2,456	967	956
Whitefish, fresh - Corégone frais	12,365	13,343	4,462	4,979
Whitefish, frozen - Corégone congelé	2,495 8,232	2,258	927 1,419	860 1,788
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés				
SEA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	112,028	117,947	25,840	26,118
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl	2,638 25,806	4,321	640 5,087	882 3,257
Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	1,042	1,047	315	281
Fillets of Haddock, frozen - Filets congelés d'églefin	15,742	11,037	4,261	2,707
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	1,150	1,207	311	338
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	9,912	10,000	2,167	2,110
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	1,486 29,055	1,229	257 5,763	190
Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congeles d'autres poissons	2,577	4,737	549	1,036
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	5,973	6,867	1,224	1,407
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	674	1,887	227	635
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.)	13,723	14,789	4,130 629	4,403
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.) Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	1,479 125	85	74	53
Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	646	233	206	62
FRESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	14,040	13,266	5,515	5,488
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	2,102	1,713	1,684	1,411
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone	2,103 1,311	1,980	772 438	748 724
Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	8,524	7,464	2,621	2,605
	7 022		1,304	1,193
SMOKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	7,923	6,341		1
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	5,649 2,807	1,593	633 305	515
Dominican Republic - République Dominicaine	2,381	2,136	277	270
Herring boneless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé)	531	648	116	148
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	420 117	511	88 116	104
Salmon Smoked - Saumon fumé	52	52	49	48
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue	1,036	757	302	213
Other Smoked - Autres produits fumés	170	209	49	60
SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	92,765	98,169	15,368	16,732
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	6,488	6,048	1,976	1,953
United States - États-Unis	5,454 465	5,118	1,658	1,658
Puerto Rico - Porto-Rico	1,028	1,162	220	264
Cod Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins	20,245	21,068	3,242	3,519
Barbados - La Barbade	940 5 101	820	126 814	113
Jamaica - La Jamaique	5,101 586	4,245	92	75
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	1,254	1,082	186	173
Brazil - Brésil	1,420	32	310	6
Thely Thelia	4,252	1,536	660	299
Spain - Espagne Puerto Rico - Porto-Rico	770 4,933	4,099 6,415	137 730	731
Puerto Rico - Porto-Rico	771	1,032	152	202

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-novembre 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
ALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'humidité ou moins Barbados - La Barbade Jamaica - La Jamafque Trinidad - La Trinité Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Cuba - Cuba Haiti - Hafti Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis	33,649 739 9,548 2,188 1,663 11,406 711 5,015 742	34,090 1,080 9,628 2,218 1,967 7,609 818 9,022 516	5,825 111 1,517 384 262 2,140 146 794 133	5,876 173 1,566 413 309 1,438 174 1,484
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité Italy - Italie Portugal - Portugal United States - États-Unis	2,198	3,134	341	489
	1,126	1,538	152	208
	1,002	764	178	136
	1,345	3,562	196	488
	9,658	9,623	824	978
	1,283	4,713	115	412
	4,710	3,184	369	294
	2,699	1,324	272	238
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Églefin, merlu et brosme salés séchés.	1,999	3,315	313	540
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	532	626	86	105
Dominican Republic - République Dominicaine	865	1,470	134	233
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jamaïque Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Dominican Republic - République Dominicaine Puerto Rico - Porto-Rico Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	15,091	14,991	2,250	2,453
	3,395	3,611	502	581
	893	1,325	135	214
	966	635	140	102
	6,460	6,002	958	1,004
	2,594	2,770	401	448
	1,064	1,176	181	172
ICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	17,537	16,225	2,337	2,116
Dry salted Herring - Hareng salé à sec Alewives Pickled - Gasparot saumuré Haiti - Haïti Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré Jamaica - La Jamaïque United States - États-Unis Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	3,702 2,206 2,670 2,194 303 1,566	347 3,754 2,705 2,031 1,570 340 1,095	1 288 167 231 188 27 239	21 280 196 201 158 30 127
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	2,046	2,297	187	301
	3,712	3,988	463	514
	1,658	677	278	122
	1,262	439	208	75
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	375	732	106	184
	590	413	374	275
	130	59	94	48
	91	57	64	51
	1,212	891	170	91
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	43,418	26,482	23,911	13,519
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve Jamaica - La Jama¶que United States - États-Unis	1,954	1,932	436	471
	1,211	835	241	177
	549	818	159	227
Sardines, canned - Sardines en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jama#que Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Australia - Australie Cuba - Cuba	9,321	9,966	2,681	2,960
	724	634	237	215
	449	490	145	165
	2,496	3,091	675	810
	797	690	266	234
	431	403	129	128
	810	1,448	245	452
	1,020	228	240	67
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve United Kingdom - Royaume-Uni	12,628	4,416	10,951	4,743
	12,081	3,888	10,503	4,242
	217	193	173	182
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	5,221	1,739	4,039	1,429
	4,772	1,230	3,751	1,065
	170	192	120	147

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-novembre 1959-1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960	
CANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 100	0 dollars	
Salmon Dink canned - Saumon rose on conserve	4 (01	(1/1	2 3 40	0.087	
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	6,676	6,161	3,183	2,975	
Australia - Australie	1,645 358	556 386	843 177	252 200	
New Zealand - Nouvelle-Zélande	1,225	1,773	617	967	
Belgium - Belgique	1,076	1,016	510	533	
Italy - Italie	3.01	300		10	
Venezuela - Vénézuéla	194	122	92	60	
United States - États-Unis	277 5	129 490	105	51 201	
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	7,082	1,358	2,404	573	
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	2,051	286	765	136	
Belgium - Belgique	486 500	112	163	43	
Italy - Italie	672	133 127	168	57	
	0/2	121	222	51	
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	310	514	157	239	
United Kingdom - Royaume-Uni	147	276	97	144	
Other, canned - Autres, en conserve	226	396	60	129	
DLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	25,694	30,385	19,722	21,869	
	~/, ~/4	,,,,,,,	1/9/22	21,007	
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	462	368	35	26	
Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	127	78	97	62	
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	17,424	18,377	10,198	10,262	
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé	3,318	3,655	5,743	6,325	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	2,767 590	5,694 950	1,431	2,313	
	,,,	,,,,	~,0),,	
Lobster, canned - Homard en conserve	829	1,014	1,859	2,389	
Germany West - Allemagne occidentale	48	58	118	154	
United Kingdom - Royaume-Uni	146	250	297	549	
United States - États-Unis	86	97	217	251	
Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	487 177	513 249	1,086	1,193 162	
ISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	86,391	67,617	6,495	3,751	
Barries Masl. Parise de harres	rd mon				
Herring Meal - Farine de hareng	58,721	46,196	4,630	2,701	
Mexico - Mexique	8,414	0.710	711	7/0	
United States - États-Unis	3,961 45,766	2,740 43,456	300 3,570	160	
Other fish meal - Farine d'autres poissons	23,050	19,397	1,558	2,541 922	
United Kingdom - Royaume-Uni	19,197	17,432	1,326	816	
United States - États-Unis	3,756	1,866	224	100	
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	4,620	2,024	307	128	
ARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	Imp. Gal		3 050	0.035	
ARTINE OILS - TOTAL - NOILES DE FOISSONS ET D'ANTMAUX MARTINS	3,055,177	3,239,606	1,952	2,015	
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	654,554	716,382	413	431	
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	31,654	85,588	33	70	
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel	1,925,004	2,398,784	1,186	1,429	
Other fish oils - Autres huiles de poissons	1,517	25,436	24	44	
	442,448	13,416	296	41	
ISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS	• • •	•••	2,581	2,397	
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités Japan - Japon	• •	• •	193 101	119 30	
United States - États-Unis	• •	• •	81	55 55	
Bait Fish and Shellfish - Boëtte, poisson et mollusques	82	72	10	14	
Fish solubles - Solubilisés	8,475	1,769	371	55	
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	8,890	9,910	264	314	
Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	125,699	143,303	610	669	
United Kingdom - Royaume-Uni " "	96,170	92,016	459	438	
	22,925	50,052	96	213	
United States - États-Unis" "	~~, /~/				
United States - Etats-Unis " " Seaweeds - Herbes marines Other - Autres produits	•••	• •	544 589	703 523	

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier-septembre 1959-1960

Products and Country of Origin (1)	Quantity -		Value -	Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1959	1960 1000 liv.	1959 \$'000 - 10	1960 00 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES	• • •		11,194	10,730
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.	•••	•••	3,623	3,261
Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, églefin et goberge frais Halibut, fresh - Flétan frais Salmon, fresh - Saumon frais Other fish - Autres poissons	483 693 555 8,831	380 734 349 5,396	89 154 217 1,236	66 166 165 981
Lobsters fresh - Homard frais	147 59	87 44	93 334	56 290
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose Hong Kong - Hong-Kong Mexico - Mexique United States - États-Unis Squid fresh - Encornet frais	1,916 521 343 1,006	2,278 537 356 1,353	1,293 205 257 799 207	1,470 200 252 993 67
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALES ET FUMES	2,584	2,483	468	462
Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	1,432 544 263 532 1,152	1,517 410 424 561 966	197 79 55 48 271	232 57 99 57 230
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS CONSERVÉS	• • •	•••	5,179	5,174
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal	293 114 174 1,659 1,054 414	297 128 165 1,507 791 436	94 32 60 984 692 199	92 37 54 850 515 222
Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Herring canned - Hareng en conserve Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	3,193 3,144 450 293	3,041 3,031 405 287	1,191 1,169 446 359 116 70 262	1,156 1,150 332 213 108 71 459
Crabs and Clams, canned - Crabes et coques en conserve Japan - Japon Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e. Japan - Japon United States - États-Unis	1,080 351	1,366 1,363 420 331 72	253 250 202 127 56	303 302 234 162 55
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve India - Inde	63	1,459 18 35 1,327	1,631 65 41 1,513	1,640 16 37 1,505
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	• • •	•••	679	412
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.) United Kingdom - Royaume-Uni Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée United States - États-Unis Other Marine oils ('000 gal.) - Autres huiles d'animaux marins	128	93 86	168 160 220 192	123 113 42 18
(1000 gall.)		2,0		
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE		• • •	1,245	1,421
Fish meal - Farine de poisson South Africa - Union Sud-Africaine Peru - Pérou Fish offal or refuse - Déchets de poisson Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non Other products - Autres produits	4.241	3,893 660 3,197 3,909 48,866	143 397 705	167 44 120 153 360 741
		1050 55		shorm II C A

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month December 1959 - 1960 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à 1a mi-mois décembre 1959 - 1960

species and Ports - Espèces et ports	1959	1960	Species and Ports - Espèces et ports	1959	1960
	∉ per 1b	c. par liv.		∉ per 1b	c. par liv.
TLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
•			Yarmouth, N.S NÉ	50.0	40.0
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NÉ		_
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB.	50.0	40.0
Halifax, N.S NÉ	3.5	3.8	Richibucto, N.B NB		-
Lockeport, N.S NÉ	3.5	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ	-	-
Louisbourg, N.S NÉ		3.8	Havre Aubert, Que Qué	_	
Souris, P.E.I ÎPÉ	_	-	Bay of Islands, Nfld TN	-	_
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE		
Caraquet, N.B NB.	_		Digby, N.S NÉ	40.0	30.0
Paspebiac, Que Qué	-	_	Grand Manan, N.B NB	-	-
St. John's, Nfld TN	2.25	_			
Souris, P.E.I ÎPÉ	_	-			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN					
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NÉ	5.0	6.0			
Louisbourg, N.S NÉ	5.0-6.0	6.0	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN	2.25	_	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE			Vancouver, B.C CB	000	_
Halifax, N.S NÉ	3.0	3.0	COHO, dr COHO, habillé		
Louisbourg, N.S NÉ	3.0	-	Vancouver, B.C CB	_	-
Ramea, Nfld TN	2.25	_	PINK, rd ROSE, entier		
FLOUNDERS - FLETS			Prince Rupert, B.C CB		_
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KÉTA, entier		
Halifax, N.S NÉ	3.25	3.8	Vancouver, B.C CB		-
Louisbourg, N.S NÉ	3.25-3.8	3.8	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab		
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ	-	_	Vancouver, B.C CB	38.0-60.0	35.0-72.0
(1) Caraquet, N.B NB	-	-	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.		
(1) Ramea, Nfld TN	2.8	_	Vancouver, B.C CB	28.0-38.0	25.0-45.0
HERRING - HARENG			HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.		
Yarmouth, N.S NÉ	-	-	Vancouver, B.C CB	_	-
SARDINES - SARDINES			Prince Rupert, B.C CB	-	-
Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE		
MACKEREL - MAQUEREAU			Vancouver, B.C CB	14.0	10.0-13.0
Cheticamp, N.S NÉ	6.0	_	LEMON & ROCK SOLES - SOLES		
			Prince Rupert, B.C CB		4.5-6.0

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale	prices - Pri	k de gros	(1) Industrial Composite		onsumer Price Indu prix à la co	
Années et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	(1) Indice industriel général	Canada	U.S.A ÉU.	U.K RU.
	19	35-1939 = 100		1949 =	= 100	1947-1949	Jan. 15 Jany
			-			= 100	1952 = 100
1955 Average - Moyenne	273.9	271.2	189.5	161.2	116.4	114.5	112.6
1956 Average - Moyenne	296.9	262.6	187.3	182.0	118.1	116.2	102.0
1957 Average - Moyenne	302.6	278.7	152.6	194.7	121.9	120.2	105.8
1958 Average - Moyenne	312.0	314.8	141.1	194.1	125.1	123.5	109.0
1959 Average - Moyenne	326.4	315.7	131.7	205.7	126.5	124.6	109.6
					104.0	705 (770.0
1959 November - Novembre	324.6	302.4	114.4	211.6	128.3	125.6	110.0
December - Décembre	334.1	298.7	144.6	200.0	127.9	125.5	110.2
1960 January - Janvier	337.6	299.0	171.7	202.2	127.5	125.4	109.9
February - Février	343.4	285.6	162.6	202.0	127.2	125.6	109.9
March - Mars	350.6	284.0	177.7	201.5	126.9	125.7	109.7
April - Avril	345.6	289.5	186.7	204.2	127.5	126.3	110.3
May - Mai	329.6	290.3	189.8	209.8	127.4	126.5	110.3
June - Juin	329.6	307.9	159.6	218.2	127.6	126.5	110.9
July - Juillet	329.6	318.6	153.6	217.8	127.5	126.6	111.1
August - Août	330.4	307.2	150.6	219.0	127.9	126.6	110.4
September - Septembre	341.6	311.9	147.6	220.8	128.4	126.8	110.5
October - Octobre	341.4	303.3	141.6	218.2	129.4	127.3	111.4
Novembre - Novembre	345.1	298.5	147.6	214.6	129.6	127.4	111.9

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

		Halif	ax	Mont	real	Toronto	
Product	Unit	1959	1960	1959	1960	1959	
		\$	\$	\$	\$	\$	
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked							
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.258	.260	.319	.321	.368	
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	11	.264	.240	.267	.248	.317	
3. Cod fillets, smoked	11	.302	•308	.360	•353	•398	
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	**	.475	•475	•523	.407	000	
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	11	•375	.368	.434	.419	.482	
6. Herring, kippered, domestic	H	.222	.222	.257	.247	.297	
7. Mackerel, frozen, round	11	.228	-	.252	.223	.268	
8. Smelts, frozen, No. 1	11	-	-	.297	.263	•262	
ATLANTIC, canned							
9. Lobster, Fancy Gradecs.	48: 5 oz.	41.450	42.555	42.183	41.933	44.200	
10. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-3 ½ oz.	9.011	9.001	9.042	9.016	8.948	
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked							
11. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	1b.	- 1	-	.370	.366	.388	
12. Silverbright, frozen, headless & dressed	11	.515	.625	.418	.551	.428	
13. Coho, frozen, headless and dressed	"		-	.638	.805	.638	
14. Lingcod, fresh	11	-	-		-	-	
PACIFIC, canned						0" 700	
15. Sockeye, Grade Acs.	48: ½ lb.	25.825	28.058	25.277	27.600	25.120	
16. Pink, Grade Acs.	"	14.282	15.365	13.800	14.910	13.900	
INLAND FISH	44			0.51	100	0.08	
17. Whitefish, fresh	1b.	-	-	•354	.402	.327	
18. Whitefish, frozen	11	-	-		-	.258	
19. Lake Trout, fresh	11	-	-	-475	.478	•475	
20. Lake Trout, frozen	"	000	-	.420	.423	-415	
21. Yellow Pickerel fillets, fresh	"	-	-	.465	.452	-	
22. Yellow Pickerel fillets, frozen	"	-	-	.477	.416	-	

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of December 1959-1960

	** 1.	Hali	lfax Montreal		
Product	Unit	1959	1960	1959	1960
ATT ANTICE PROPERTY Funds France on evaluad		\$	\$	\$	\$
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked 1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.366	.361	.473	.426
2. Cod fillets, frozen, packaged	11	-	.360	.358	.354
3. Cod fillets, smoked	11	.370	.386	.499	.492
4. Finnan Haddie	11	.459	•493	.530	.530
5. Haddock fillets, fresh	11	.516	.495	.576	.548
6. Herring, kippered	11	.337	•339	-344	.361
7. Mackerel, frozen	11	.292		•350	•333
8. Smelts, frozen, No. 1	11	.470	.473	.408	.364
9. Salmon steak, fresh	11	-	-	.860	-
ATLANTIC, canned					
10. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.	.982	1.018	1.030	1.046
ll. Sardines, not smoked, in oil tin	3½ oz.	.103	.102	.100	.102
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked					
12. Coho steak, fresh or frozen	1b.		_	.855	1.044
13. Spring steak, fresh or frozen	11	-	-	-	
14. Silverbright steak, fresh or frozen	"	-	-	-	.713
15. Lingcod, fresh	11	-	-	-	-
16. Halibut steak, fresh	81	.657	.680	.792	.781
17. Halibut steak, frozen	3.0	-	-	-	-
PACIFIC, canned	_				
18. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.607	.674	.574	.636
19. Pink, Fancy Grade tin	11	•345	•374	.323	.368
INLAND FISH	11				
20. Whitefish, fresh	1b.	-		-	-
21. Whitefish, frozen	10	-	-	-	-
22. Lake Trout, fresh	11		-	.693	.613
23. Yellow Pickerel, fresh	"			.690	-

Tableau 12. Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois décembre 1959-1960

Toronto	Winn	ipeg	Vanco	uver		
1960	1959	1960	1959	1960	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$	\$		PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.338 .297 .400	.445 .323 .410	.430 .297 .403	.420	.420	liv.	Filets de morue, frais
.488 .290 .253 .262	.283	.530 .283 .315	.300 .270	.300 .270	99 97 98 98	Filets d'églefin, frais, non emballés
42.965 8.720	43.91 5 9.525	43.450 9.525	43.400	44.800	48: 5 onc.	DE L'ATLANTIQUE, en conserve (Caisse) Homard, classe de fantaisie
.365 .572 .810	.363 .430 .633	•350 •573 •820	.265 .405 .547 .167	.258 .532 .707 .167	liv.	PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv
27.124 15.048	25.738 14.138	27.650 15.375	23.000 13.050	26.717 14.200	48: ½ liv.	DU PACIFIQUE, en conserve (Caisses) Saumon rouge, classe A
.367 .272 .510 .415	.300 .227 .410 1.000 .883	.350 .217 - .420 .950 .883	-	-	liv.	POISSONS D'EAU DOUCE 17 Corégone frais 17 Corégone congelé 18 Truite de lac fraîche 19 Truite de lac congelée 20 Filets de doré jaune, frais 21 Filets de doré jaune, congelés 22

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de décembre 1959-1960

Toro	nto	Vanco	uver	**-1+6	Produits
1959	1960	1959	1960	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$		
•		· ·			PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.592	.584	.457	.483	liv.	Filets de morue, frais et emballés
.346	.375	.414	.440	11	Filets de morue congelés et emballés
.572	.546	•590	.606	11	Filets de morue fumés
.590	.591	.564	.584	11	Finnan haddie
.746	.754	*/	.,,,,,	11	Filets d'églefin frais
.417	.434			H	Hareng légèrement fumé
_	-	_	_	11	Maquereau congelé
_		_	_	11	Éperlan congelé nº 1
-	_	-	_	11	Tranches de saumon
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve
.960	1.001	1.036	1.096	5 onc.	(Boîte) Homard, classe de fantaisie
.097	.097	.106	.106	$3\frac{1}{4}$ onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.945	1.219	.810	.910	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées
_	_	.805	.919	11	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées
-	-		_	11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées
-	_	.367	.363	11	Morue-lingue fraîche
	-	.550	.546		Tranches de flétan fraîches
.690	•705	-	-	11	Tranches de flétan congelées
					DU PACIFIQUE, en conserve
.554	.603	.580	.650	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A
.313	.348	.314	•349	11	(Boîte) Saumon rose, classe A
					POISSONS D'EAU DOUCE
•597	.610	_	-	liv.	Corégone frais
.590	•590	-	_	11	Corégone congelé
.887	.912	_	-	11	Truite de lac fraîche
-	_	_	_	11	Doré jaune frais

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States, Decembre 1959-60 Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis, décembre 1959-

Selected Products - Canada and United States		CONGÉLATION december décembre	STO Decemb 31 déc	
Certains produits - Canada et États-Unis	1959	1960	1959	1960
	'000 lb Mil	lliers de liv.	'000 lb Mi	lliers de liv
ROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS Canada	572,540	576,567	295,667	299,590
	235,938	247,807	63,658	69,104
	336,602	328,760	232,009	230,486
ELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	125,445	110,644	61,933	50,338
Canada Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique Haddock (1) - Églefin (1) Redfish or Ocean Perch - Perche rose Soles and flounders - Soles et flets Sub-total - Sous-total	30,032	18,174	6,998	3,090
	17,896	13,351	3,957	1,448
	10,798	12,506	1,457	1,746
	17,665	22,913	2,602	5,009
	76,391	66,944	15,014	11,293
United States - États-Unis Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Ocean Perch - Perche rose Flounder - Flets Sub-total - Sous-total	3,146	1,952	14,447	7,730
	11,233	8,910	10,193	8,674
	3,183	2,161	1,660	1,212
	27,379	25,737	14,923	13,938
	4,113	4,940	5,696	7,491
	49,054	43,700	46,919	39,045
ISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON Canada United States - États-Unis	56,683	59,755	30,645	33,250
	55,406	58,964	7,430	8,399
	1,277	791	23,215	24,851
Canada	5,288	5,408	6,421 556 6,875	9,688 373 9,315
ALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	18,172	23,941	12,131	16,671
Canada Chum - Kéta Coho - Coho Pink - Rose Spring - Quinnat Other - Autres Sub-t **al - Sous-total	2,182	4,744	1,894	2,413
	2,357	5,167	1,383	2,773
	467	572	242	255
	3,350	2,924	1,032	1,003
	157	636	149	703
	8,513	14,043	4,700	7,147
United Sta 1 - / ats-Unis King or S Quinnat Silver or Coho Fall or Chu éta Other - Autre Sub-total - Sous-total	4,146	3,921	3,657	3,898
	3,880	4,359	2,234	3,199
	1,094	1,196	589	1,351
	539	422	951	1,076
	9,659	9,898	7,431	9,524
ALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	51,208	44,404	23,160	19,509
Canada	16,594	14,397	7,954	7,297
United States - États-Unis	34,614	30,007	15,206	12,212
HELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS Canada United States - États-Unis	115,965	111,416	61,796	67,549
	6,456	9,956	1,684	1,957
	109,509	101,460	60,112	65,592
RESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	10,024	10,002	15,326	15,204
Lake trout - Truite (2) Whitefish - Corégone (2) Other - Autres (2) Sub-total - Sous-total (2)	373	90	850	386
	1,218	1,677	2,286	2,001
	5,111	5,615	4,204	5,704
	6,702	7,382	7,340	8,091
United States - États-Unis Trout - Truite Whitefish - Corégone Other - Autres (2) Sub-total - Sous-total	616	625	1,535	811
	447	259	1,664	1,588
	2,259	1,736	4,787	4,714
	3,322	2,620	7,986	7,113
AAIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX Canada	87,377	109,930	17,390	24,248
	33,052	43,337	9,294	14,861
	54,325	66,593	8,096	9,387

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL





MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA JANUARY - 1961 - JANVIER

Published by Authority of
The Honourable George Hees
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable George Hees ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-11

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 14, No. 1

TABLE OF CONTENTS

LAND]	INGS	AND VA	ALUES	Page
Ta	able able	2.	Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	3 6 6
PROCE	ESSIN	IG AND	STOCKS	
Ta	able able	5.	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	7 8 9
EXTER	RNAL	TRADE		
			Exports of Fish and Fishery Products	10 14
PRICE	ES			
	able able		Prices received by fishermen at mid-month	15 15
		11.	Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month	16
Ta	able	12.	Retail Prices of Fishery Products at the beginning of the month	16
			••••	
Та	able	13.	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products, Canada and United States	18

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available ... figures not applicable

- nil

-- less than 500 or negligible

--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DEBARQUEME	NTS ET	VALEUR	Page
Tableau Tableau		Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	3 6
Tableau	3.	Quantité et valeur des espèces débarquées, Territoires du Nord Ouest	6
CONDITIONN	EMENT	ET STOCKS	
Tableau	4.	Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime	7
m -1 1	-	Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique	8
Tableau Tableau		Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	9
COMMERCE E	XTERIE	CUR	
Tableau	7.	Exportation du poisson et des produits de la pêche	10
Tableau		Importation du poisson et des produits de la pêche	14
PRIX			
Tableau Tableau		Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	15
		pêche, et certains autres indices	15
Tableau	11.	Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois	16
Tableau	12.	Prix de détail des produits de la pêche au début du mois	16
		• • • • •	
Tableau	13.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	18

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PECHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et le cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu ... n'ayant pas lieu de figurer - néant

-- moins de 500 ou infime

--- meins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - JANUARY 1961

Landings of sea fish and shellfish at 109,811,000 pounds were 141 per cent greater than the 45,478,000 pounds landed in January 1960. The value at \$2,234,000 rose by 41 per cent when compared to the \$1,584,000 reported last January. The take of herring on the West Coast is mainly responsible for the increase in the over - all catch. Atlantic Coast fishermen landed 33,110,000 pounds, or six per cent more than the 31,124,000 pounds taken in the corresponding period. Comparative values were \$1,372,000 and \$1,240,000. Haddock at 10,629,000 pounds was 187 per cent heavier than the 3,703,000 pounds landed last January. Cod fell by 37 per cent in quantity and 33 per cent in value.

The Newfoundland catch amounted to 9,691,000 pounds (8,579,000 pounds) valued at \$223,000 (\$192,000). The take of haddock at 5,541,000 pounds was much greater than the 1,686,000 pounds reported for last January. The values were \$130,000 and \$35,000 respectively. Cod, small flatfishes and herring were all below last year's level.

The Nova Scotia landings were reported at 16,061,000 pounds valued at \$953,000. Last January the catch amounted to 15,639,000 pounds worth \$836,000. The haddock catch was 5,083,000 pounds valued at \$233,000. Comparative figures were 2,010,000 pounds and \$93,000. Cod at 5,376,000 pounds was well below the 8,041,000 pounds for last January. Lobstermen trapped 558,000 pounds (412,000 pounds) worth \$327,000 (\$229,000). Landings in New Brunswick consisted mainly of herring, which amounted to 6,803,000 pounds. Last January 6,174,000 pounds were landed. In Quebec and Prince Edward Island very little fishing took place. Total landings were 40,000 pounds and 65,000 pounds respectively. West Coast fishermen landed 76,701,000 pounds (14,354,000 pounds) with a value of \$862,000 (\$344,000). Herring at 74,830,000 pounds was substantially greater than the 11,977,000 pounds reported last year.

Stocks of Frozen Fish: Stocks of edible fishery products on the last day of January amounted to 43,627,000 pounds. On the same day last year inventories were 49,964,000 pounds. Cod fillets (including blocks) at 5,880,000 pounds were down sharply from the 13,452,000 pounds reported last year. Haddock fillets (including blocks) and Pacific Halibut were well below last year's level.

Exports: The value of exports of all fish products during 1960 amounted to \$138,133,000. This is a decrease of seven per cent from 1959 when exports were valued at \$147,816,000.

LES PECHES DU CANADA EN JANVIER 1961

Les débarquements de poisson de mer et de mollusques et crustacés se sont chiffré par 109.811.000 livres en janvier 1961 et ont surpassé de 141 p. 100 ceux de janvier 1960 (45,478,000); la valeur (\$2,234,000) s'est accrue de 41 p. 100 sur janvier précédent (\$1,584,000). La prise de hareng, sur la côte occidentale, est la principale cause de cette augmentation. Les pêcheurs de la côte atlantique ont débarqué 33,110,000 livres, soit 6 p. 100 de plus que les 31,124,000 de la période correspondante et les valeurs respectives se sont chiffrées par \$1,372,000 et \$1,124,000. La prise d'églefin (10,629,000 livres) a surpassé de 187 p. 100 celle de janvier 1960 (3,703,000). La prise de morue a diminué de 37 p. 100 en volume et de 33 p. 100 en valeur.

A Terre-Neuve, la pêche s'est élevée à 9,691,000 livres (8,579,000), d'une valeur de \$223,000 (\$192,000). La prise d'églefin (5,541,000 livres) a été bien supérieure à celle (1,686,000) de janvier précédent; les valeurs respectives ont totalisé \$130,000 et \$35,000. Les pêches de morue, de petits poissons plats et de hareng ont été fort inférieures à celles d'un an plus tôt.

Les débarquements, en Nouvelle-Ecosse, se sont chiffrés par 16,061,000 livres évaluées à \$953,000; en janvier dernier, la prise s'élevait à 15,639,000 livres évaluées à \$836,000. La prise d'églefin a monté à 5,083,000 livres (\$233,000), comparativement à 2,010,000 (\$93,000). La prise de morue (5,376,000 livres) a été bien inférieure à celle de janvier précédent (8,041,000). Les pêcheurs de homard en ont cueilli pour 558,000 livres (412,000) évaluées à \$327,000 (\$229,000). Au Nouveau-Brunswick, les débarquements ont surtout porté sur le hareng, soit 6,803,000 livres au regard de 6,174,000 en janvier 1960. Le Québec et l'Ile-du-Prince-Edouard ont enregistré de piètres pêches, soit 40,000 et 65,000 livres respectivement. Les pêcheurs de la côte occidentale ont débarqué 76,701,000 livres (14,354,000), d'une valeur de \$862,000 (\$344,000). La prise de hareng (74,830,000 livres) a été substantiellement plus élevée qu'un an plus tôt (11,977,000).

Stocks de poisson congelé - Les stocks comestibles de produits de la pêche, le dernier jour de janvier, se chiffraient par 43,627,000 livres; le même jour, l'an dernier, les stocks totalisaient 49,964,000. Les filets de morue (blocs compris se sont établis à 5,880,000 livres, soit une forte diminution sur les 13,452,000 d'une année auparavant. Les filets d'églefin (blocs compris) et le flétan du Pacifique étaient bien moindres que ceux d'un an plus tôt.

Exportations - La valeur des exportations de tous les produits de la pêche, en 1960, a totalisé \$138,133,000, baisse de 7 p. 100 sur les \$147,816,000 de 1959.

Tableau 1. Débarquements Mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janvier 1960 - 1961

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value	- Valeur
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$
NADA-Total-CANADA	45,478	109,811	1,584	2,234
Newfoundland - Terre-Neuve	8,579	9,691	192	223
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	15,639	16,061	836	953
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	6,753	7,253	166	166
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	100	65	7	5
Quebec - Québec	53	40	39	25
British Columbia - Colombie-Britannique	14,354	76,701	344	862
TANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	31,124	33,110	1,240	1,372
ROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	22,057	23,613	759	806
Cod - Morue	11,106	6,960	357	239
Haddock - Églefin	3,703	10,629	129	363
Pollock - Goberge	672	1,647	9	25
Hake - Merlu	103	121	2	2
Cusk - Brosme	60	128	2	3
Redfish - Perche rose	2,534	1,687	72	46
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	37	44	1	1
Halibut - Flétan	249	164	76	57
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	3,488	2,049	110	69
Plaice (Rough dab) - Plie commune	165	156	5	5
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	1,097	655	41	25
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	11	4		
Mixed Flounders - Flets divers	2,215	1,234	64	39
Other Groundfish - Autres poissons de fond	105	184	1	1
ELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	8,563	8,794	177	171
Herring - Hareng	7,976	8,359	124	132
Mackerel - Maquereau	-	2	-	
Alewives - Gasparot	-	-	-	-
Shad - Alose	-	-	-	-
Salmon - Saumon	-	-	-	-
Smelts - Éperlan	460	290	49	30
Swordfish - Espadon	-	-	-	-
Tuna - Thon	-	•	-	-
Capelin - Capelan	-	-	-	-
Tomcod - Poulamon	107	85	2	2
Bass (striped) - Bar d'Amérique	-	5	-	1
Sturgeon - Esturgeon	-	-	-	-
Eel - Anguille	16	44	2	6
Other fish - Autres poissons	4	9		
OLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	504	703	258	368
Lobsters - Homard	443	601	246	352
Clams, Coques- bar - Mactre	-	-	-	_
" soft-shell - Mye	27	40	2	2
" quahaug	-	-	•	-
Scallops - Pétoncle	31	39	10	13
Oysters - Huître	1	4		
Squid - Encornet	-	-		-
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	2	19	or 00	1
THER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	• • •	•••	46	27
Cod Livers - Foie de morue	42	18		
Other Livers - Autres foies	23	2		
Herring Scales - Écailles de hareng	113	49	11	5
Irish Moss - Mousse d'Irlande	40	47		1
Other Seaweeds - Autres herbes marines	-	8	-	
Seals (Number) - Phoques (nombre)	7,376	4,421	35	21
Other - Autres				

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, January 1960 - 1961

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>(suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janvier 1960 - 196

Areas and Species	Quantity	y - Quantité	Value	- Valeur
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961
	'000 lb 1	Milliers de liv.	\$'000 - M	illiers de
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	8,579	9,691	192	223
Cod - Morue	3,035	1,563	75	41
Haddock - Églefin	1,686	5,541	35	130
Redfish - Perche rose	569	567	13	13
Halibut - Flétan	15	6	2	1
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	1,364	597	37	-18
Surbot - Turbot	7 9	45	1	-
Merring - Hareng	1,802	1,372	25	20
Mackerel - Maquereau	-,002			20
apelin - Capelan	-	-		_
almon - Saumon	-	-	-	_
ther, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	29		3	
obsters - Homard				
callops - Pétoncle	-			-
quid - Encornet	-	-	-	
ther shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-1	-
ther items - Total - Autres produits	***	•••	1	
A SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	15,639	16,061	. 836	95 3
od - Morue	8,041	5,376	281	197
addock - Eglefin	2,010	5,083	93	233
ollock - Goberge	505	1,579	7	24
ake & Cusk - Merlu et brosmeedfish - Perche rose	160	233	4	5
atfish (wolffish) - Poisson-chat	1,965 28	1,120	59 1	33 1
alibut - Flétan	234	158	74	56
laice - Plie	165	156	5	5
itch Flounder (Grey sole) - Sole grise	1,097	655	41	25
ixed Flounders - Flets divers	836	631	26	21
ther Groundfish - Autres poissons de fond	105	184	1	1
erring - Hareng		184	-	. 2
Mackerel - Maquereau		2	-	W to
lewives - Gasparot	-	-	-	-
almon - Saumonmelts - Éperlan	40	-		~
wordfish - Espadon	42	39	5	7
ther, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	7	21	1	4
obsters - Homard	412	558	229	32 7
lams, soft-shell - Mye	4	5		
lams, other - Autres coques	-	-	-	44
callops - Pétonclether shellfish - Autres mollusques et crustacés	28	35	9	12
ther items - Total - Autres produits	-		-	
	• • •	• • •		
BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	6,753	7,253	166	166
od - Morueaddock - Églefin	30	21	1	1
ollock - Goberge	7	5	1	
ake - Merlu	100	40	1 -	1
edfish - Perche rose	_			
laice and mixed Flounders - Plie et flets divers	15	7	ī	-
ther Groundfish - Autres poissons de fond	-	-	-	-
erring - Hareng	6,174	6,803	99	110
ackerel - Maquereau	-	-	33	110
lewives - Gasparot	-			
almon - Saumon	-	-	-	-
melts - Éperlan	283	172	30	16
ther, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	89	105	2	4

Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, January 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janvier 1960 - 1961

Areas and Species	Quantity	y - Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961
EW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb 1	Milliers de liv.	\$'000 - Mil	lliers de \$
Lobsters - Homard	31	43	17	25
Clams, soft-shell - Mye	21	35	2	2
Clams, Other - Autres coques			-	-
Oysters - Huître	-	-	-	-
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	3	21	1	2
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	11	5
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	100	65	7	5
Cod - Morue	-	-	-	-
Haddock - Églefin	-	-	-	
Hake - Merlu	11	2		
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	11	3		
Other Groundfish - Autres poissons de fond	_			_
Herring - Hareng	-	_	-	_
Mackerel - Maquereau		-	-	-
Smelts - Éperlan	55	40	6	3
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	31	16	1	1
other, relagion goddaria - marros, peragrado ou a conduir				
Lobsters - Homard	-	-	-	-
Clams - Coque	-	-		-
Oysters - Huître	1	4		do do
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	2	2		
Other items - Total - Autres produits	• • •	***		1
UEBEC-Total-QUÉBEC	53	40	39	25
JEDEG-TOTAL-QUEDEG				
Cod - Morue	-	-	•	-
Halibut - Flétan	-	•	-	-
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	-	-	-	-
Other Groundfish - Autres poissons de fond	-	•	-	_
Herring - Hareng	_	-	-	-
Mackerel - Maquereau	-		-	-
Salmon - Saumon	-	-	-	-
Smelts - Éperlan	51	39	5	4
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	-	1	-	
Lobsters - Homard	-	-	-	-
Clams - Coque	2	-		-
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-	
Other items - Total - Autres produits	***	• • •	34	21
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	14,354	76,701	344	862
	520	444	26	20
Gray Cod - Morue	530	444	1	3
Lingcod - Morue-lingue	18	28	_	
Sablefish - Morue charbonnière	_	3	_	_
Halibut - Flétan	207	134	12	7
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	15	13	1	i
	18	21	6	9
Salmon - Total - Saumon	10	2.1	-	-
Chum - Saumon kéta			-	
Coho - Saumon coho	-		-	-
Pink - Saumon rose			-	-
Spring - Saumon quinnat	18	20	6	9
Other - Autres saumons		1		
Octor Degree Degree 1111111111111111111111111111111111				
Herring - Hareng	11,977	74,830	198	749
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	182	194	4	5
	78	145	9	. 16
Crabs - Crabe	626	274	18	8
Clams - Coque	646	591	38	36
Oysters - Huître		23	10	4
	57			
Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	57	1	-	

Table 2 . Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 2 . Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUA	NTITY -	QUANT	ITE	V	ALUE	- VALE	U R	
SPECIES - ESPÈCES	Decemb Decemb		January - Janvier -		Decen Decen		January - December January - décembre		
	1959	1960	1959	1960	1959	1960	1959	1960	
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars	
Total	3,321	1,776	33,505	25,675	136	184	2,888	3,084	
Bass, white - Achigan blanc Catfish - Barbue Herring Lake - Hareng de lac Perch (yellow) - Perche	14 2 846 1,867	22 1 906 337	924 215 2,139 13,518	2,352 209 2,206 7,013	2 4 41	3 29 67	146 42 30 560	200 41 82 747	
Pickerel (blue) - Doré bleu Pickerel (yellow) - Doré jaune Pike (Jackfish) - Brochet Smelts - Éperlan	2 122 42 7 5	62 40 32	25 2,827 683 5,114	2 2,299 611 2,757	1 36 4 3	16 5 1	8 857 56 140	699 59 87	
Sturgeon - Esturgeon Trout Lake - Truite Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other - Autres	1 2 67 62 219	2 2 72 98 202	106 366 1,221 1,761 4,606	108 203 1,515 1,955 4,445	1 1 15 21 7	2 1 16 36 8	84 111 191 470 193	103 64 268 562 172	

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUA	NTITY -	QUANT	ITE	VALUE - VALEUR				
SPECIES - ESPÈCES	Dece Déce				December Décembre				
	1959	1960			1959	1960			
	Thous	and pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars	
Total	569	610			75	82			
Inconnu - Inconnu	34	16			2	1			
Trout - Truite	68	73			12	12			
Whitefish - Corégone	380	442			57	65			
Other - Autres	87	79			4	4			

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 4. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January 1960-1961

Tableau 4. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier 1960 - 1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 1ь.	- 1000 liv	0	'000 lb.	- 1000 liv.
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		1	ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	6,531	5,508	SALIED GROUNDFISH - FORD SALES	• • •	
I I I I I I I I I I I I I I I I I I I		,	*Wet-Salted - Total - Salés verts	686	986
Cod - Morue	302	298	Cod - Morue	526	64
Haddock - Églefin	73	151	Pollock - Goberge	70	879
Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et	150	170	Hake - Merlu	68	16
brosme	178 201	113 177	Other - Autres	22	27
Halibut - Flétan	201	1	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	9.879	8,328
Herring - Hareng	5,528		Cod - Morue	8,454	6,289
Salmon - Saumon	-	-	Pollock - Goberge	1,205	1,593
Smelts - Éperlan	164	-	Hake - Merlu	158	278
Swordfish - Espadon	-	-	Other - Autres	62	168
				734	000
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS	617	471	*Boneless - Total - Désossés	714 662	823 741
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLES	011	4/1	Cod - Morue	52	82
Cod • Morue	_	5	Vener - Addres	02	02
Mackerel - Maquereau	-			Boxes	- Boîtes
Herring - Hareng			SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		
Salmon - Saumon	-				
Smelts - Éperlan	390	162	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng		
			bouffi (boîtes de 18 liv.)	2,112	29,557
FRESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	1,452	1,345	*Herring boneless (10 1b. boxes) - Hareng	6 503	7 200
	906	620	désossé (boîtes de 10 liv.)	6,591	7,322
Cod - Morue	390	639 546	*	Barrale	- Barils
Haddock - Églefin	119	114	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURÉS	Daileis	- Dartis
Other sea fish - Autres poissons			OU TRAITÉS AU VINAIGRE	4,766	5,595
de mer	37	46			
			Herring, split - Hareng fendu)	3,489	4,062
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	2,674	3,843	Herring, fillets - Filets de hareng)	3,403	4,002
	2 220	7 300	Mackerel, split - Maquereau fendu)		434
Cod - Morue	1,113	1,103	Mackerel, fillets - Filets de maquereau)		
Haddock - Églefin	388 525	1,662	Alewives, split - Gasparot fendu	993	1,099
Rosefish - Perche rose	24	17	Alewives, fillets - Filets de gasparot.) Turbot, split - Turbot fendu	_	-
Flounders - Flets	563	440	Idibot, spile Idibot zensa		
Other sea fish(1) - Autres poissons				Cases	- Caisses
de mer (1)	61	78	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
			MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE	• • •	
FROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE					
POISSON CONGELÉS	690	4,310	Cod and Allied Species (48 lb.) -		
	417	2 100	Morue et espèces voisines (48 liv.) Herring, plain and in tomato sauce		
Cod - Morue	117	3,188	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	156	272	sauce aux tomates (48 liv.)		_
Other - Address			Herring kippered snacks (20 lb.) -		
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE			Hareng fumé "snacks" (20 liv.)	-	-
POISSON CONGELÉES	211	328	Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.).	-	-
			Lobster Meat (48 lb.) - Chair de		
Cod - Morue	67	88	homard (48 liv.)	-	
Haddock - Eglefin	97	163	Clams (30 lb.) - Coques (30 liv.)		
Other - Autres	47	1	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET			BI-IRODOCIS - SOUS-IRODOIIO		
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS				Tons -	Tonnes
CROSINGLES, FIGURE OF CONCELLED THE THEFT			Fish meal - Total - Farine de poisson	885	953
Lobster, whole - Homard entier	1,169	1,183	Groundfish - Poisson de fond		
Lobster Meat - Chair de homard	19	6	Herring - Hareng		. 11
Clams, shucked - Coques écaillées	3			imp.gals.	- gall. imp
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées.	31	44	Oil - Total - Huile	7,308	4,456
Oysters, whole - Huîtres entières	14	28	Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	3,592	413
EDEGII GMOVED DE OD STATEES SIDIO			Herring - Hareng	3,716	4,043
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS			Other - Maries	0,110	2,020
FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS	• • •			'000 lb.	- 1000 liv
Cod Fillets - Filets de morue	168	105	Other - Autres		
Cod Fillets - Filets de morue Haddock, Dressed - Églefin habillé	168 9	105 36	Other - Autres	1,462	1,159

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

⁽¹⁾ Includes blocks - Y compris des blocs.

Table 4. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January 1960 - 1961
Tableau 4 Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier 1960 - 1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 lb	- 1000 liv.		'000 1ь.	- 1000 liv.
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
PROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	406	154	Code Dr. C Billoted Name 1 11116		
Halibut - Flétan	42	88	Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées	31	16
Herring - Hareng			ou en filets	31	10
"Cods" - "Morues"		-	ou en filets		
Salmon - Total - Saumon	52	28		Cases -	Caisses
				(48 lb.)	- (48 liv.)
Salmon Chum - Saumon kéta			CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	-	-
Coho - Saumon coho					
Pink - Saumon rose	-	-	Salmon Chum - Kéta	-	-
" Spring - Saumon quinnat			Coho - Coho	-	-
			" Pink - Rose	-	-
	4.0		" Sockeye - Rouge	-	-
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS.	43	94	" Spring - Quinnat	~	-
11- 11- 11- 11- 11-		10	" Other - Autres	an-	-
"Cods" - "Morues"	25	43	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
Halibut - Flétan		11			
Soles - Sole	17	13	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		
Salmon - Total - Saumon	-	27	(tonnes)	-	6,075
" Chum - Kéta	-		Herring Oil (imp. gals.) - Huile de		
" Coho - Coho	-	-	hareng (gall. imp.)	-	547,176

Table 5. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast January 1960 - 1961

Tableau 5. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique janvier 1960 - 1961

Product and Species - Produits et espèces	31 January 31 1960	31 January 31 1961p	31 December 3 1960
	Thousand p	ounds - Milliers o	le livres
ET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la			
saumure ou en arrime)	22,669	33,342	42,995
Cod - Morue	17,706	27,869	34.831
Pollock - Goberge	3,881	4,827	7,119
Hake - Merlu	958	522	798
Other - Autres	124	124	247
RIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	15,097	24,314	26,052
Cod - Morue	13.557	22,400	23.969
Pollock - Goberge	922	1,486	1,632
Hake - Merlu	453	381	393
Other - Autres	165	47	58
		21	
ONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	442	456	589
Cod - Morue	404	420	542
Other - Autres	38	36	47
	bbls barils	bbls barils	bbls barils
ICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	12,292	14,561	20,593
Herring - Hareng	4.078	9,622	13,051
Mackerel - Maquereau	717	2,120	2,353
Alewive - Gasparot	7,145	2,588	4,973
Turbot - Turbot	352	231	216
	boxes - boîtes	boxes - boîtes	boxes - boîtes
ALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS			
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	69,680	70.331	96,701
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	1,017	1,972	1,727

Table 6. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish January 1960 - 1961

Tableau 6. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique janvier 1960 - 1961

Species and Products - Espèces et produits	31 January 31 1960	31 January 31 1961p	31 December 31 1960
	Thousand	pounds - Milliers	ie livres
TOTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	58,762	58,213	70,125
M. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	16,411	16,310	21,337
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	291	151	184
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	585	662	912
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	347	294	308
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	7,031	4,424	7,310
Other flatfish - Autres poissons plats	-	-	200
Other groundfish - Autres poissons de fond	332	244	305
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	4,110	5,378	7,162
Chum - Kéta	1,420	1,990	2,423
Coho - Coho	1,289	2,043	2,775
Pink - Rose	260	210	256
Spring - Quinnat	981	679	1,005
Other (1) - Autres (1)	160	456	703
	77.0	300	0.00
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	116	102	97
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	609	577	641
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	167	233	263
Mackerel - Maquereau	1,385	1,475	1,632
Smelts - Éperlan	1,438	2,770	2,523
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	1,400	10,770	2,000
H. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	4,124	4,333	5,278
Bass, white - Achigan blanc	85	170	235
Cisco (lake herring) - Hareng de lac	39	170	69
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	87	98	96
Lake Trout - Truite	494	172	202
Perch (yellow) - Perche	324	1	26
Pickerel, Blue - Doré bleu			
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	175	738	695
	23	121	259
Pike - Brochet	238	714	1,088
Sauger - Doré noir	197	120	107
Tullibee - Tullibi		1,056	1,288
Whitefish - Corégone	1,430 1,032	973	1,213
Other (1) - Autres (1)	2,000	0.0	2,1020
TILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	16,343	10,342	12,830
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	7,516	2,231	2,879
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	329	392	311
Haddock (2) - Églefin (2)	3,044	1,457	1,492
Redfish - Perche rose	1,679	1,328	1,806
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.)	810	1,246	988
Other flatfish - Autres poissons plats	2,131	3,523	5,112
Other Groundfish - Autres poissons de fond	749	126	181
and the second	85	39	61
Salmon, - Total - Saumon,	61	33	24
Chum - Kéta	24	6	10
Coho - Coho	6/ T m m		27
Other - Autres Other sea fish fillets - Filets d'autres poissons de mer	-	-	-
LOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	7,825	6,623	8,894
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	5,936	3,649	6,474
Haddock (2) - Églefin (2)	1,051	1,546	1,422
Other - Autres	838	1,428	998
ILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUGE	2,218	3,108	2,960
	453	23	52
Perch (yellow) - Perche	337	1,220	1,274
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	143	236	186
Pike - Brochet	45	449	127
Sauger - Doré noir	381	168	218
Suckers - Catostomes (suceurs)	583	681	722
Whitefish - Corégone	276	331	381
Other - Autres			

Table 6. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish, January 1960 - 1961 Tableau 6. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique, janvier 1960 - 1961

Species and Products - Espèces et produits	31 January 31 1960	31 January 31 1961p	31 December 3: 1960
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
ISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	553	426	373
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	• •		
Haddock - Églefin	• •	• •	• •
Other - Autres	553	426	373
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,088	1,277	1,434
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	653	431	457
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	36	29	17
Finnan Haddie - Finnan haddie	56	77	88
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	237	588	719
Other - Autres	106	152	153
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,402	1,208	1,964
Lobsters, Whole - Homard entier	42	40	23
Lobsters, meat - Chair de homard	139	269	651
Scallops - Pétoncle	644	312	577
Shrimps - Crevette	307	363	426
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	270	224	287
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOËTTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	8,798	14,586	15,055
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	3,894	5,648	5,426
Mackerel - Maquereau	651	559	636
Other bait - Autre boëtte	2,700	6,318	6,286
Animal foods - Aliments d'animaux	1,553	2,061	2,707

⁽¹⁾ May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.

(2) May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Table 7 . Exports of Fish and Fishery Products, January - December 1959 - 1960

Tableau 7 . Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - décembre 1959 - 1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960	
	'000 1ь.	- 1000 liv.	**1000 - 10	000 dollars	
OTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	• • •	• • •	147,816	138,133	
R., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	114,284	121,672	19,140	20,328	
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	1,605	914	191	146	
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	632	759	79	118	
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Églefin, etc., fr. ou cong., hab.	3,535	2,151	402	219	
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab	3,403	3,938	1,496	1,659	
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	6,257	7,560	1,269	1,339	
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	11,110	13,066	3,350	3,539	
Herring sea, fr. or fzn, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	53,502	63,242	989	1,20	
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	2,013	2,210	364	382	
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent. ou hab	518	328	333	254	
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	502	1,091	319	925	
Salmon, Red Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	2,200	1,300	1,270	875	
Salmon, Red Spring, frozen, wh. or dr Quinnat congelé, ent. ou hab	2,000	2,437	1,240	1,763	
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé	347	220	133	124	
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	2,617	1,629	1,245	1,013	
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	6,722	3,856	1,356	992	
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Kéta congelé, ent. ou habillé	3,709	4,064	1,008	1,698	
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	1,053	697	357	348	
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons (Pac.) congelés	1,478	1,865	599	930	
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	2,696	2,517	577	46	
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	6,625	3,963	2,313	1,924	
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés.	1,760	3,865	250	416	

Abbreviations: dr.= dressed; fr.= fresh; fzn= frozen; wh.= whole. Abréviations: cong.= congelé; ent.= entier; fr.= frais; hab.= habillé.

Table 7. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January - December, 1959 - 1960

Tableau 7 . (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - décembre, 1959 - 1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 100	00 dollars
FRESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	43,741	45,734	14,010	14,613
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	989	935	276	270
Germany West - Allemagne occidentale	299	356	87	107
United States - États-Unis Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	493 2,269	2,260	132 363	457
Perch, Ir. of 12h, wh. of dr refere 11, od cong., enc. od hab.	2,200	2,200		20.
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	7,090	6,975	2,850	2,748
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé	399 1.805	588	150 326	217 305
Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	2,878	1,496 2,262	1,054	842
Sturgeon, fr. or fzn, wh. or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	602	532	580	534
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	2,748	2,590	1,015	1,013
Whitefish, fresh - Corégone frais	13,548	14,352	4,886	5,386
Whitefish, frozen - Corégone congelé	2,648 8,765	2,417	992 1,518	918
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés			_	,
SEA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	118,517	125,879	27,437	28,026
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	2,850 26,746	4,594 17,308	685 5,289	944 3,442
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	1,116	1,129	338	308
Fillets of Haddock, frozen - Filets congelés d'églefin	16,093	11,743	4,354	2,890
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	1,194	1,243	323	347
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	10,323	10,586	2,256	2,236
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu	1,574	1,360	270	218
Fish blocks, Cod. Frozen - Blocs congelés de morue	31,374	45,720	6,262	8,894
Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	2,631 6,559	5,106 7,350	562 1,380	1,127
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congélés d'autres poissons	0,000	7,500	1,500	1,100
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	721	2,009	243	676
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.)	14,989	16,260	4,522	4,838
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.)	1,555 141	1,133	663 82	485
Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	651	243	208	65
FRESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	15,159	14,174	5,934	5,867
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	2,212	1,810	1,778	1,487
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	2,233	2,176	816	821
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone	1,319	2,277	2,901	780 2,779
Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	9,395	7,911		
SMOKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	8,617	6,915	1,428	1,306
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	6,109	4,437	689 340	567 239
Dominican Republic - République Dominicaine	3,095 2,533	1,818	296	284
Haiti - Hafti	601	713	131	166
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	470	568	99	116
Salmon Smoked - Saumon fumé	134	163	131 53	1 65 56
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	58 1,110	814	323	229
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue Other Smoked - Autres produits fumés	193	220	55	63
SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	106,937	107,766	17,726	18,484
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	7,270	6,668	2,215	2,160
United States - Etats-Unis	6,165	5,680	1,876	1,845
Puerto Rico - Porto-Rico	514	1,315	151 240	161 297
Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum	1,113 25,099	23,235	4,079	3,909
Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins Barbados - La Barbade	1,064	823	142	114
Jamaica - La Jamaïque	5,675	4,485	906	722
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	595 1,371	1,186	93 203	77 189
			0.3.3	10
Brazil - Brésil	1,426	9 104	311 688	12 411
Traly - Tralie	4,397 1,236	2,104	222	839
Spain - Espagne	5,814	6,814	866	1,064
United States - États-Unis	990	1,147	192	224

Tableau 7 . (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - decembre 1959 - 1960

Products and country of destination (1)	Quantity ·	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'humidité ou moins Barbados - La Barbade Jamaica - La Jamaïque Trinidad - La Trinité Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Cuba - Cuba Haiti - Haïti Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis	37,942	37,981	5,534	6,533
	824	1,108	125	179
	-10,231	10,909	1,626	1,762
	2,399	2,472	421	460
	1,877	2,408	295	380
	12,291	8,323	2,307	1,573
	740	865	152	184
	6,716	10,081	1,075	1,665
	775	545	138	95
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité Italy - Italie Portugal - Portugal United States - États-Unis	2,784	3,259	437	507
	1,295	1,658	173	224
	1,159	764	206	136
	1,479	3,772	219	525
	11,828	9,933	1,051	1,050
	2,524	4,713	246	412
	5,102	3,184	404	294
	3,236	1,601	334	306
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Églefin, merlu et brosme salés séchés.	2,265	3,738	355	607
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	593	665	96	112
Dominican Republic - République Dominicaine	1,001	17	155	264
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jamaïque Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Dominican Republic - République Dominicaine Puerto Rico - Porto-Rico Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	16,041	16,633	2,404	2,713
	3,642	4,074	540	650
	893	1,327	135	214
	1,027	704	150	113
	6,940	6,687	1,039	1,113
	2,712	2,974	421	481
	1,116	1,232	192	183
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	20,113	17,949	2,638	2,364
Dry salted Herring - Hareng salé à sec Alewives Pickled - Gasparot saumuré Haiti - Haïti Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré Jamaica - La Jamaïque United States - États-Unis Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	339	347	16	21
	4,108	4,020	318	297
	2,527	2,926	190	209
	3,037	2,135	260	211
	2,472	1,646	208	165
	382	366	35	33
	2,275	1,229	309	145
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	2,278	2,686	222	353
	3,916	4,523	508	598
	1,685	734	283	132
	1,269	457	209	78
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	407	759	116	191
	679	414	415	276
	130	59	94	48
	140	57	90	51
	1,389	1,102	191	140
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	46,903	30,348	25,983	15,144
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	2,277	2,305	505	556
	1,426	1,091	283	227
	627	902	178	255
Sardines, canned - Sardines en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jamaïque Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Australia - Australie Cuba - Cuba	10,288	12,001	2,953	3,523
	766	847	251	285
	523	554	170	187
	2,744	3,584	734	943
	882	831	295	281
	490	463	147	147
	872	1,613	264	504
	1,096	821	258	200
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve United Kingdom - Royaume-Uni	13,580	4,680	11,975	5,027
	12,995	4,063	11,492	4,431
	236	216	190	204
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve United Kingdom - Royaume-Uni	5,479	1,875	4,249	1,559
	4,989	1,328	3,931	1,167
	191	215	136	163

Tableau 7. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - décembre, 1959 - 1960

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1959	1960	1959	1960
CANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	7,328 1,941 415 1,229 1,140	6,822 556 480 2,082 1,057	3,525 1,014 208 619 544	3,350 252 250 1,154 557
Italy - Italie	220 2 7 9 5	189 137 571	105 106 2	96 54 246
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Belgium - Belgique Italy - Italie Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	7,325 2,078 502 514 707	1,689 424 169 134 176	2,512 780 169 174 235	735 210 69 58 72
United Kingdom - Royaume-Uni Other, canned - Autres, en conserve	176 233	276 425	115 63	144 138
MOLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	28,212	32,934	21,230	23,267
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	464 127 19,520 3,455 2,974 639	382 78 20,265 3,752 6,036 1,114	35 97 11,273 5,986 1,537 287	27 62 11,206 6,496 2,455 393
Lobster, canned - Homard en conserve Germany West - Allemagne occidentale United Kingdom + Royaume-Uni Sweden - Suède United States - États-Unis Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	855 51 150 86 499 178	1,040 61 251 107 520 267	1,925 125 305 217 1,116 90	2,453 161 551 274 1,212 175
FISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	94,234	72,065	7,015	3,955
Herring Meal - Farine de hareng United Kingdom - Royaume-Uni Mexico - Mexique United States - États-Unis Otherfish meal - Farine d'autres poissons United Kingdom - Royaume-Uni United States - États-Unis Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	64,176 10,654 4,561 48,360 25,268 21,200 3,959 4,790 Imp. Gal.		4,989 876 337 3,728 1,707 1,464 235 319	2,833 - 190 2,643 994 884 102 128
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	3,705,854	3,309,753	2,357	2,054
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel Other fish oils - Autres huiles de poissons Marine animal oils - Huiles d'animaux marins	726,866 52,566 2,423,116 1,522 501,784	782,691 89,426 2,398,784 25,436 13,416	457 49 1,493 24 334	468 72 1,429 44 41
MISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS	• • •	• • •	2,918	2,725
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités Japan - Japon United States - États-Unis Bait Fish and Shellfish - Boëtte, poisson et mollusques Fish solubles - Solubilisés	1,152 8,843	72 1,957	197 101 81 101 388	223 127 60 14 63
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb. United Kingdom - Royaume-Uni "" United States - États-Unis "" Seaweeds - Herbes marines Other - Autres produits	9,341 132,033 102,468 22,961	10,269 144,852 93,448 50,169	279 661 510 96 583 709	325 682 449 214 761 657

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

1959 - 1960

Tableau 8 . Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier - octobre 1959 - 1960

Products and Country of Origin (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays d'origine (1)	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars	
			12,805	12,958	
DTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES	•••				
ISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.	* * *	***	4,307	4,114	
Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, églefin et goberge frais	568	784 834	103 172	89 196	
Walibut fresh - Flétan frais	776 738	529	293	281	
Salmon, fresh - Saumon frais Other fish - Autres poissons	9,048	6,487	1,296	1,104	
Lobsters fresh - Homard frais	474 70	333 55	246 420	173 377	
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose	2,369	2,805	1,563	1,823	
Hong Kong - Hong-Kong	640	649	245	245	
Mayica - Mayidue	365	432	271	306	
United States - États-Unis	1,318	1,685	1,014	71	
Squid fresh - Encornet frais	••				
ISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALES ET FUMES	3,146	2,960	580	570	
Herring salted - Hareng salé	1,807	1,854	266	306	
United Kingdom - Royaume-Uni	544	450 620	79	63 156	
Netherlands - Pays-Bas	525 617	624	59	63	
Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	1,339	1,106	314	264	
ISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS CONSERVÉS	• • •	•••	5,787	5,935	
	321	331	102	104	
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni	127	151	36	43	
Norway - Norvège	187	177	63	59	
Anchovies Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	1,884	1,645	1,112	915	
Norway - Norvège	1,172 486	819 486	771 231	530 244	
Tuna canned - Thon en conserve	3,499	3,278	1,301	1,246	
Ignon - Tanon	3,448	3,265	1,277	1,239	
Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile	• •	• •	491	368	
Peru - Pérou	52 7	488	392 138	130	
Herring canned - Hareng en conserve	340	338	81	84	
Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	• •	• •	301	740	
Crabs and Clams, canned - Crabes et coques en conserve	1,303	1,822	313	394	
Tanan - Japon	1,295	1,819	310	392	
Ovsters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	418	485	232	267	
Japan - Japon	326 73	392 76	152	191	
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve	1,517	1,564	1,797	1,771	
India - Inda	03	18	65	16	
Norway - Norvège United States - États-Unis	1,390	35 1,432	1,661	1,635	
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	***	***	771	735	
	165	116	209	154	
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.) United Kingdom - Royaume-Uni	158	108	200	144	
Figh oil concentrated for fortifying - Huile de poisson concentrée	• •	• •	223	59	
United States - États-Unis	1	**	195	19	
(1000 gall.)		693	339	522	
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE		2 000	1,360	1,604	
Fish meal - Farine de poisson	2	3,893 660		167	
South Africa - Union Sud-Africaine Peru - Pérou	-	3,197	_	120	
Figh offel or vofuce - Dáchata de noisson	5.153	4,522	168	168	
Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non	60 202	54,414	436	40]	

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961	Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961
	¢ per 1bc	. par liv.		¢ per 1b.	-c. par liv
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
			Yarmouth, N.S NÉ	55.0	60.0
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NÉ	-	-
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB	55.0	55.0
Halifax, N.S NÉ	4.0	4.0	Richibucto, N.B NB	=	-
Lockeport, N.S NÉ	3.5	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ	-	-
Louisbourg, N.S NÉ	3.5 - 4.0	4.0	Havre Aubert, Que Qué	-	
Souris, P.E.I ÎPÉ	-	-	Bay of Islands, Nfld TN	-	-
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE		
Caraquet, N.B NB	-	-	Digby, N.S NÉ.	35.0	30.0
Paspebiac, Que Qué	-	-	Grand Manan, N.B NB	50.0	-
St. John's, Nfld TN	2.25	2.5			
Souris, P.E.I ÎPÉ	-	-			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN					
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NÉ	6.0	7.0	•		
Louisbourg, N.S NÉ	5.0 - 6.0	7.0	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN	2.25	2.25	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE			Vancouver, B.C CB	-	-
Halifax, N.S NÉ	3.0	3.0	COHO, dr COHO, habillé		
Louisbourg, N.S NÉ	3.0	3.0	Vancouver, B.C CB	_	
Ramea, Nfld TN.	2.25	2.25			
FLOUNDERS - FLETS			Prince Rupert, B.C CB	-	
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KÉTA, entier		
Halifax, N.S NÉ	3.8	3.8	Vancouver, B.C CB	-	_
Louisbourg, N.S NÉ	3.25 - 3.8	3.8	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab		
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ	-	-	Vancouver, B.C CB		45.0-55.0
(1) Caraquet, N.B NB	-	-	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.		10,0
(1) Ramea, Nfld TN	2.8	3.0	Vancouver, B.C CB		32.0-38.0
HERRING - HARENG			HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.		52.0 50.0
Yarmouth, N.S NÉ	-	-	Vancouver, B.C CB.	-	_
SARDINES - SARDINES			Prince Rupert, B.C CB.		
Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE		
MACKEREL - MAQUEREAU			Vancouver, B.C CB.		-
Cheticamp, N.S NÉ.	6.0	-	LEMON & ROCK SOLES - SOLES		
			22.01. 0.1001. 00210		1

Tableau 9 . Prix reçus par les pêcheurs, à 1a mi-mois janvier 1960 - 1961

Table 10. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau 10. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale	Wholesale prices - Prix de gros			Consumer Price Index - Indice du prix à la consommation			
	Fishery Pro-	Meat Fresh-	Fowl dr	(1) Indice				
Années et mois	ducts-Produits	Viande	Volaille	industriel	Canada	U.S.A ÉU.	U.K RU.	
	de la pêche	fraîche	habillée	général				
	19	35-1939 = 100		1949 =	= 100	1947-1949	Jan. 15 Janv	
A						= 100	1952 = 100	
955 Average - Moyenne	273.9	271.2	189.5	161.2	116.4	114.5	112.6	
56 Average - Moyenne	296.9	262.6	187.3	182.0	118.1	116.2	102.0	
357 Average - Moyenne	302.6	278.7	152.6	194.7	121.9	120.2	105.8	
958 Average - Moyenne	312.0	314.8	141.1	194.1	125.1	123.5	109.0	
959 Average - Moyenne	326.4	315.7	131.7	205.7	126.5	124.6	109.6	
959 December - Decembre	334.1	298.7	144.6	200.0	127.9	125.5	110.2	
960 January - January	337.6	299.0	171.7	202.2	127.5	125.4	109.9	
February - Fevrier	343.4	285.6	162.6	202.0	127.2	125.6	109.9	
March - Mars	350.6	284.0	177.7	201.5	126.9	125.7	109.7	
April - Avril	345.6	289.5	186.7	204.2	127.5	126.3	110.3	
May - Mai	329.6	290.3	189.8	209.8	127.4	126.5	110.3	
June - Juin	329.6	307.9	159.6	218.2	127.6	126.5	110.9	
July - Juillet	329.6	318.6	153.6	217.8	127.5	126.6	111.1	
August - Août	330.4	307.2	150.6	219.0	127.9	126.6	110.4	
September - Septembre	341.6	311.9	147.6	220.8	128.4	126.8	110.5	
October - Octobre	341.4	303.3	141.6	218.2	129.4	127.3	111.4	
November - Novembre	345.1	298.5	147.6	214.5	129.6	127.4	111.9	
December - Décembre	348.9	309.1	165.7	202.7	129.6	127.5	112.2	

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

Table 11 . Wholesale prices of Fishery Products, at mid-month, January 1960 - 1961

		Halifax		Montreal		Toronto	
Product	Unit	1960	1961	1960	1961	1960	
		\$	\$	\$	\$	\$	
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked							
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.258	.250	.322	.322	.368	
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	11	.256	.230	.264	.253	.310	
3. Cod fillets, smoked	11	-	.305	.340	.362	.392	
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	11	.465	.480	.382	.424	-	
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	н	.378	.352	.444	.448	.482	
	11	.222	.222	.247	.248	.297	
6. Herring, kippered, domestic	11	215	-	.235	.218	.265	
7. Mackerel, frozen, round	11	******		.298	.274	.262	
8. Smelts, frozen, No. 1		-		.200	• ~ 1 2		
TLANTIC, canned	/O 5	42.460	42.555	44.273	41,907	43.860	
O. Lobster, Fancy Grade cs.	48: 5 oz.	9.008	8.936	9.016	9.010	8.720	
). Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-3 ± oz.	9.000	0,730	3.010	3.013	0.720	
CIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked	,,			.372	.364	368	
. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	lb.	-	COF	.447	.560	.430	
2. Silverbright, frozen, headless & dressed		.525	.625		.795	.642	
3. Coho, frozen, headless and dressed		-	-	.646	.133	.042	
4. Lingcod, fresh	89	-	-	-	-		
ACIFIC, canned	,			05 005	07 777	25,120	
5. Sockeye, Grade Acs.	48: ½ 1b.	25.888	28.258	25.207	27.577		
6. Pink, Grade Acs.	11	14.282	15.390	13.740	14.895	13.900	
NAND FISH				205	270	.343	
7. Whitefish, fresh	1b.	-	-	.365	.378		
3. Whitefish, frozen	11	-	-	500	400	.258	
9. Lake Trout, fresh	14	-	-	.500	.498	.542	
O. Lake Trout, frozen	11	-	-	.396	.435	.415	
1. Yellow Pickerel fillets, fresh		-	-	.508	.438	-	
2. Yellow Pickerel fillets, frozen		_	-	.438	.444	-	

Table 12 . Retail prices of Fishery products at the beginning of January 1960 - 1961

		Ha	lifax	Mont	real
Product	Unit	1960	1961	1960	1961
		\$	\$	\$	\$
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked				1	470
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.369	.361	.454	.419
2. Cod fillets, frozen, packaged	11	-	.360	.359	.355
3. Cod fillets, smoked	19	.370	.385	.500	.485
4. Finnan Haddie	11	.463	.493	.530	.530
	11	.508	498	.577	.552
5. Haddock fillets, fresh	11	.333	.337	.342	.366
6. Herring, kippered	11	320	-	.363	.333
7. Mackerel, frozen	11	493	.473	399	.361
8. Smelts, frozen, No. 1		.433	•=15	• • • • •	
9. Salmon steak, fresh or frozen	"				
TLANTIC, canned		995	1,038	1.040	1.046
O. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.			101	.101
1. Sardines, not smoked, in oil tin	34 02.	.104	.102	.101	.101
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked				.905	1.056
2. Coho steak, fresh or frozen	16.	-	_	. 500	1.000
3. Spring steak, fresh or frozen	11	-	-	_	.708
4. Silverbright steak, fresh or frozen	11	-	-	-	. 100
5. Lingcod, fresh	11	-	-		
6. Halibut steak, fresh	11	.663	.682	.788	.783
7. Halibut steak, frozen	11	-	-	-	-
PACIFIC, canned			0.774	584	627
8. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.608	.674	.574	.637
9. Pink, Fancy Grade tin	11	.348	.374	.321	.368
INLAND FISH					
20. Whitefish, fresh	1b.	-			
21. Whitefish, frozen	17	-	*	712	070
22. Lake Trout, fresh	- 11	-	-	.713	.613
23. Yellow Pickerel, fresh	11	-	-	.690	-

Tableau 11 . Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois janvier 1960 - 1961

Toronto Winn		ipeg	Vanco	uver		
1961	1960	1961	1960	. 1961	Unité	Produits
\$	\$	\$. \$	\$		
- 0.00						PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.397	.445	.430	-	-	liv.	Filets de morue, frais
.297	.323	.297	-	400	11	Filets de morue, congelés
.388	.410	.403	.410	.420	11	Filets de morue, fumés
-		-	•	-	"	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv
.490	.550	.530	-	-	11	Filets d'églefin, frais, non emballés
.290	.283	.283	.300	.300	11	Hareng légèrement fumé
.247	.290	.315	.285	.270	ET .	Maquereau congelé, entier
.270	-	-	-	-	9.8	Éperlan congelé nº 1
						DE L'ATLANTIQUE, en conserve
42.965	-	43.450	46,400	43.800	48: 5 onc.	(Caisse) Homard, classe de fantaisie
8.920	9.525	9.525	-		100-31 onc.	(Caisse) Sardines non fumées, dans l'huile végétale 10
						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.367	.363	.347	-260	.265	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv 1
.577	430	.570	.392	.538	11	Saumon kéta congelé, étêté et habillé
.817	.650	.817	.547	.713	- 11	Coho congelé, étêté et vidé
-	-	-	-	.170	13	Morue-lingue fraîche 1
						DU PACIFIQUE, en conserve
27.321	25.488	28,388	24.447	26,200	48: 1 1iv.	
15.148	14.088	15.375	13.033	13.983	11	(Caisses) Saumon rose, classe A
						POTGGONG DIEAT DOUGE
.368	.325	.350	_		liv.	POISSONS D'EAU DOUCE Corégone frais
.288	.220	200	_		11	Corégone congelé
.508	= =	=	200		11	Truite de lac fraîche
.432	.410	.420		apo	11	Truite de lac congelée 20
-	1.100	.900	_	go.	11	Filets de doré jaune, frais 2
-	.875	.868	-	-	11	Filets de doré jaune, congelés 2

Tableau 12 . Prix de détail des produits de la pêche au début de janvier 1960 - 1961

Por later			Toronto Vancouver		Toronto Vancouver	
Unité Produits	Unitè	1961	1960	1961	1960	
		\$	ŝ	Ś	\$	
PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés			'		,	
liv. Filets de morue, frais et emballés	liv.	.474	.453	.594	.592	
Filets de morue congelés et emballés	H	.470	.418	.381	.347	
" Filets de morue fumés	n	607	.593	.557	.575	
" Finnan haddie	11	.604	.564	.591	.601	
" Filets d'églefin frais	11	.004	.004	.754	.746	
" Hareng légèrement fumé	11	_	_	.443	.422	
" Maquereau congelé	11			.410	• = ~ ~	
" Enerlan congelé nº 1	11		_		_	
Tranches de saumon	11					
DE L'ATLANTIQUE, en conserve						
5 onc. (Boîte) Homard, classe de fantaisie	5 one	1.101	1.036	.999	.972	
3 h onc. (Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile		.105	.106	.097	.097	
J. Ollo, (Dozzo) Buzzalo ilon zonoto, anno	34 0110.	. 100	.100	•001	001	
DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés						
liv. Tranches de coho, fraîches ou congelées	liv.	_	.810	1,216	954	
Tranches de quinnat, fraîches ou congelées		.907	.805	1.210	.004	
" Tranches de kéta, fraîches ou congelées	11	.507	.005			
" Morue-lingue fraîche	11	.338	.367			
" Tranches de flétan fraîches	11	.540	.550		_	
Tranches de flétan congelées	11	.540	.550	.696	705	
1100000 00 1100000 000000		_	_	.030	, 700	
DU PACIFIQUE, en conserve						
8 onc. (Boîte) Saumon rouge, classe A	8 onc.	.650	.580	.605	554	
" (Boîte) Saumon rose, classe A		350	.314	.347	313	
(3020)		.300	.314	*2.1	213	
POISSONS D'EAU DOUCE						
liv. Corégone frais	liv.			.610	577	
" Corégone congelé				.590	590	
" Truite de lac fraîche	11	_		.912	887	
Doré jaune frais	11			.512	.007	

Table 13. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States, January 1960 - 61
Tableau 13. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis, janvier 1960 - 6

Selected Products - Canada and United States	FREEZINGS - (Januar janvie	ry	STO Janua 31 ja	
Certains produits - Canada et Etats-Unis	1960	1961	1960	1961
	'000 1b Mil	liers de liv.	'000 lb Mil	liers de liv.
FROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS Canada United States - États-Unis	19,694 7,788 11,906	22,916 8,267 14,649	268,251 58,762 209,489	262,508 58,213 204,295
SELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	3,873	3,480	51,080	39,560
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique Haddock (1) - Églefin (1) Redfish or Ocean Perch - Perche rose Soles and flounders - Soles et flets Sub-total - Sous-total	1,220 25 723 694 2,662	998 43 469 311 1,821	7,516 329 1,679 2,131 11,655	2,231 392 1,328 3,523 7,474
United States - États-Unis Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Ocean Perch - Perche rose Flounder - Flets Sub-total - Sous-total	26 143 222 781 39 1,211	13 217 275 1,056 98 1,659	12,550 8,408 1,453 12,142 4,872 39,425	-6,886 7,298 1,143 10,102 6,657 32,086
FISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON Canada United States - États-Unis	1,641 1,545 96	1,596 1,485 111	33,532 7,825 25,707	28,370 6,623 21,747
FISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON Canada United States - États-Unis	362	329	7,028 553 6,475	7,487 426 7,061
SALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ Canada	62	30	10,315	13,624
Chum - Kéta Coho - Coho Pink - Rose Spring - Quinnat Other - Autres Sub-total - Sous-total	62 62	30 30	1,420 1,289 260 981 160 4,110	1,990 2,043 210 679 456 5,378
United States - États-Unis King or Spring - Quinnat Silver or Coho - Coho Fall or Chum - Kéta Other - Autres Sub-total - Sous-total	:	- Parther C	3,112 1,819 511 763 6,205	3,337 2,840 1,105 964 8,246
HALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ Canada United States - États-Unis	42 42 -	88 88	18,754 7,031 11,723	13,109 4,424 8,685
SHELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS Canada United States - États-Unis	7,060 115 6,945	6,826 123 6,703	57,369 1,402 55,967	65,503 1,208 64,295
FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	409	714 ,	13,755	15,195
Lake trout - Truite (2) Whitefish - Corégone (2) Other - Autres (2) Sub-total - Sous-total (2)	101 216 317	6 123 298 427	755 2,013 3,574 6,342	360 1,737 5,344 7,441
United States - États-Unis Trout - Truite Whitefish - Corégone Other - Autres	43 21 28 92	42 9 236 287	1,426 1,656 4,331 7,413	783 1,343 5,628 7,754
BAIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX Canada United States - États-Unis	2,473 711 1,762	4,648 1,258 3,390	16,363 8,798 7,565	23,187 14,586 8,601

⁽¹⁾ Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.

⁽²⁾ Includes fillets - Filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL

Canada. Statistics, Bureau of





MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA FEBRUARY - 1961 - FÉVRIER

Published by Authority of
The Honourable George Hees
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable George Hees ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-21

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 15, No. 2

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS	AND V	ALUES	Page
Table Table Table	2.	Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	7 10 10
PROCESSI	NG AND	STOCKS	
Table Table Table	6.	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	11 12 13
EXTERNAL	TRADE		
Table Table		Exports of Fish and Fishery Products	14
PRICES			
Table Table Table Table	11.	Prices received by fishermen at mid-month	19 19 20
20020		the month	20
		••••	
Table	14.	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products, Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available ... figures not applicable

- nil
- -- less than 500 or negligi

--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DÉBARQUEMENTS ET VALEUR	Page
Tableau 1. Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poisse de mer, selon la région et l'espèce	
Tableau 2. Cumul des débarquements. Quantité et valeur des pois de mer selon la région et l'espèce	sons
Tableau 3. Quantité et valeur des espèces débarquées, Ontario	10
Tableau 4. Quantité et valeur des espèces débarquées, Territoire Nord Ouest	
CONDITIONNEMENT ET STOCKS	
Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche mari	time 11
Tableau 6. Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantiq Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifi	ue . 12 que 13
COMMERCE EXTÉRIEUR	
Tableau 8. Exportation du poisson et des produits de la pêche	14
Tableau 9. Importation du poisson et des produits de la pêche	18
PRIX	
Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	
et certains autres indices	19
Tableau 12. Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois	20
Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début du m	ois 20
• • • • •	
Tableau 14. Quantité et stocks congelés de certains produits de 1	a
pêche, Canada et États-Unis	

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu
... n'ayant pas lieu de figurer

- néant

-- moins de 500 ou infime

--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - FEBRUARY 1961

The catch of sea fish and shellfish during February amounted to 128,071,000 pounds valued at \$2,566,000. Last February landings were reported at 77,184,000 pounds worth \$2,602,000.

Cumulative landings for the first two months were 238,301,000 pounds, 94 per cent greater than the 122,666,000 pounds reported for the comparative period. Corresponding values were \$4,821,000 and \$4,185,000.

Atlantic Coast - East Coast fishermen landed 39,224,000 pounds or 17 per cent less than the 47,113,000 pounds taken last February. Values were \$1,550,000 and \$1,965,000. The cod fishery at 6,343,000 pounds (10,568,000 pounds) and \$200,000 (\$346,000) fell by 40 per cent in quantity and 42 per cent in value. Haddock landings were substantially higher, 21,935,000 pounds as against 15,986,000 pounds. Comparative values were \$761,000 and \$620,000. Small flatfishes declined to 803,000 pounds from 3,250,000 pounds.

During the first two months of the year 72,753,000 pounds were landed as against 78.241,000 pounds. The value fell to \$2,943,000 or eight per cent less than the \$3,204,000 reported last year. All major species showed a decline with the exception of haddock. This fishery realized 33,350,000 pounds, a gain of 69 per cent over the 19,689,000 pounds taken in 1960. The value at \$1,151,000 was 54 per cent greater than the \$748,000 for last year. Cod continued well below last year's level, 13,345,000 pounds as compared with 21,676,000 pounds. Small flat-fishes at 2,874,000 pounds (6,739,000 pounds) and \$98,000 (\$222,000) fell by 57 per cent in quantity and 56 per cent in value. The catch of herring was reported at 15,045,000 pounds as against 19,404,000 pounds.

British Columbia - Landings on the West Coast amounted to 88,847,000 pounds a substantial increase over the 30,071,000 pounds for last February. Comparative values were \$1,016,000 and \$637,000. Herring was the only main species landed in any quantity. This fishery realized 86,470,000 pounds (26,749,000 pounds) valued at \$865,000 (\$441,000).

Landings for the first two months of the year were reported at 165,548,000 pounds compared with 44,425,000 pounds for last year. The value rose to \$1,878,000 from \$981,000. The herring catch amounted to 161,300,000 pounds, much greater than the 38,726,000 pounds taken in 1960.

Stocks of Frozen Fish - At the end of February 34,297,000 pounds of edible fishery products were held in storage. On the same date last year 43,302,000 pounds were on hand. Atlantic cod fillets (including blocks) amounted to 4,245,000 pounds, a 61 per cent drop from the 11,010,000 pounds held last year. Haddock fillets (including blocks) at 4,309,000 pounds are 24 per cent lighter than the 5,673,000 pounds on hand last February. Pacific halibut inventories continue the seasonal decline and now amount to 3,622,000 pounds

LES PÊCHES DU CANADA EN FEVRIER 1961

La prise de poisson de mer et de mollusques et crustacés, en février, s'est élevée à 128,071,000 livres, d'une valeur de \$2,566,000, contre 77,184,000 livres et \$2,602,000 en février 1960.

Les débarquements globoux des deux premiers mois se sont chiffrés par 238,301-000 livres, en augmentation de 94 p. 100 sur les 122,666,000 d'un an plus tôt; les valeurs correspondantes s'élèvent à \$4,821,000 et \$4,185,000.

Côte de l'Atlantique - Les pêcheurs de la côte de l'Atlantique ont débarqué 39,224,000 livres de poisson, soit 17 p. 100 de moins que les 47,113,000 de février 1%0; les valeurs correspondantes s'élévent à \$1,550,000 et \$1,965,000. La prise de morue, à 6,343,000 livres (10,568,000) et \$200,000 (\$346,000) a baissé de 40 p. 100 en volume et de 42 p. 100 en valeur. Les débarquements d'églefin ont été sensiblement supérieurs, soit 21,935,000 livres et \$761,000 contre 15,986,000 livres et \$620,000. La prise de petits poissons plats a baissé de 3,250,000 à 803,000 livres.

Au cours des deux premiers mois, les débarquements se sont chiffrés par 72,753,000 livres contre 78,241,000 un an plus tôt. La valeur a baissé de 8 p. 100, soit de \$3,204,000 à \$2,943,000. Toutes les principales espéces, sauf l'églefin, ont enregistré une diminution. La prise d'églefin s'est chiffrée par 33,350,000 livres, en augmentation de 69 p. 100 sur les 19,689,000 d'un an plus tôt; la valeur (\$1,151,000) a été de 54 p. 100 plus élevée que les \$748,000 d'un an plus tôt. La prise de morue a continué à être bien inférieure à celle de janvier-février 1960 (13,345,000 livres contre 21,676,000). La prise de petits poissons plats, à 2,874,000 livres et \$98,000 (6,739,000 livres et \$222,000) a baissé de 57 p. 100 en volume et de 56 p. 100 en valeur. La prise de hareng s'est élevée à 15,045,000 livres contre 19,404,000.

Colombie-Britannique - Sur la côte occidentale, les débarquements se sont chiffrés par 88,847,000 livres, en augmentation marquée sur les 30,071,000 de février dernier; les valeurs comparables s'élèvent à \$1,016,000 et \$637,000. Le hareng est la seule espèce qui a été débarquée en quantité; la prise s'est élevée à 86,470,000 livres (26,749,000) d'une valdur de \$865,000 (\$441,000).

Au cours des deux premiers mois de l'année, les débarquements se sont chiffrés par 165,548,000 livres contre 44,425,000 un an plus tôt; la valeur s'est accrue de \$981,000 & \$1,878,000. La prise de hareng s'est élevée à 161,300,000 livres, en forte augmentation sur les 38,726,000 de janvier - février 1960.

Les stocks de poisson congelé - Les stocks comestibles de produits de la pêche à la fin de février, se chiffraient par 34,297,000 livres contre 43,302,000 un an plux tôt. Les filets de morue de l'Atlantique (blocs compris) se chiffraient par 4,245,000 livres, en diminution de 61 p 100 sur les 11,010,000 d'un an plus tôt. Les filets d'églefin (blocs compris), à 4,309,000 livres étaient de 24 p. 100 inférieurs aux 5,673,000 de février dernier. Les stocks de flétan du Pacifique ont continué leur baisse saisonnière et se chiffrent maintenant par 3,622,000 livres.

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, **février** 1960 - 1961

Areas and Species	Quantity -	Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
	'000 lb Mil	liers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
ANADA-Total-CANADA	77,184	128,071	2,602	2,566	
Newfoundland - Terre-Neuve	11,749	15,874	287	408	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	23,414	16,441	1,398	996	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	11,768	6,849	268	142	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	128	37	8	2	
Quebec - Québec	54	23	4	2	
British Columbia - Colombie-Britannique	30,071	88,847	637	1,016	
LANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	47,113	39,224	1,965	1,550	
OUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	34,076	31,503	1,327	1,179	
Cod - Morue	10,568	6,343	346	200	
Haddock - Églefin	15,986	21,935	620	761	
Pollock - Goberge	856	1,170	13	18	
Hake - Merlu	237	100	4	2	
Cusk - Brosme	570	302	15	9	
Redfish - Perche rose	1,626	218	40	5	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	70	56	2	2	
Halibut - Flétan	614	496	173	152	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	3,250	803	111	29	
Plaice (Rough dab) - Plie commune	196	33	7	1	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	1,280	451	49	17	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	19	4			
Mixed Flounders - Flets divers	1,755	315	55	11	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	299	80	3	1	
LAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	12,159	7,088	263	137	
Herring - Hareng	11,428	6,686	192	109	
Mackerel - Maquereau	6	-	1		
Alewives - Gasparot	5				
Shad - Alose	-	•	-	-	
Salmon - Saumon	•	-	-	•	
Smelts - Éperlan	555	281	58	23	
Swordfish - Espadon	-	-	-	-	
Tuna - Thon	-	-	-	-	
Capelin - Capelan	111	-	-	-	
Comcod - Poulamon	111	89	4	2	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	-	1	-		
turgeon - Esturgeon	40	-	-	-	
Rel - Anguille	49	22	8	3	
Other fish - Autres poissons	5	9		**	
LUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	878	633	357	229	
obsters - Homard	387	108	222	77	
Clams, Coques- bar - Mactre	1	-		Can.	
" soft-shell - Mye	66	56	5	4	
" quahaug		-		-	
callops - Pétoncle	408	443	129	147	
ysters - Huître	2	-			
quid - Encornet	74	-	-		
ther shellfish - Autres mollusques et crustacés	14	26	1	1	
TER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	* * *	•••	18	5	
Cod Livers - Foie de morue	70	82	1	1	
ther Livers - Autres foles	42	5	2	ī	
erring Scales - Écailles de hareng	138	29	14	3	
rish Moss - Mousse d'Irlande	38	32			
ther Seaweeds - Autres herbes marines	300		-		
deals (Number) - Phoques (nombre)	100	20	1		
other - Autres	-	-	•		

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, February 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, février 1960 - 1961

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$
NEWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	11,749	15,874	287	408
Cod - Morue	3,174	4,339	7 8	118
Haddock - Églefin Redfish - Perche rose	6,162	11,214	147	278
Halibut - Flétan	1,008	112	22	2
	7.2	38	2	4
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Turbot - Turbot	988	156	29	5
Other Groundfish - Autres poissons de fond	69	12	1	-
			-	
Herring - Hareng	326	3	5	dar on
Capelin - Capelan				
Salmon - Saumon	coe coe	-	-	_
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	7	-	1	-
Lobsters - Homard	-			
Scallops - Pétoncle	-	-	-	-
Squid - Encornet	•	-	-	-
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits		-	-	-
		• • •	2	1
NOVA SCOTIA-TOTAL-NOUVELLE-ÉCOSSE	23,414	16,441	1,398	996
Cod - Morue Haddock - Églefin	7,352	1,992	266	81
Pollock - Goberge	9,821	10,720	473	483
Hake & Cusk - Merlu et brosme	788 803	1,165	12	18
Redfish - Perche rose	618	106	18	11
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	60	50	2	2
Halibut - Flétan	599	458	171	148
Plaice - Plie	186	33	7	1
Mixed Flounders - Flets divers	1,280 736	451 157	49 25	17
Other Groundfish - Autres poissons de fond	299	80	3	6 1
Herring - Hareng	5	246		3
Mackerel - Maquereau	6	-	1	3
Alewives - Gasparot	-	-		-
Salmon - Saumon	EC	~	-	-
Swordfish - Espadon	56	32	10	6
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	32	15	6	2
Lobsters - Homard	362	97	208	69
Clams, soft-shell - Mye	9	3	1	==
Clams, other - Autres coques	399	-		-
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	2	435	125	144
Other items - Total - Autres produits	•••	• • •	2	ī
EW BRUNSWICK-Tota1-NOUVEAU-BRUNSWICK	11,768	6,849	268	142
Cod - Morue	42	10		
Haddock - Églefin	3	12	2	1
Pollock - Goberge	12	-		-
Hake - Merlu	-		-	
Redfish - Perche rose	-		-	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	42	3	1	••
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1	•		-
Herring - Hareng	11,097	6,437	187	106
Mackerel - Maquereau	-	-	•	-
Alewives - Gasparot	5 -			œ e>
Smelts - Éperlan	371	209	38	14
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	92	90	3	2

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, February 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, février 1960 - 196

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb M	filliers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$
Lobsters - Homard	25 55	11 53	14 4 	8 4 -
Oysters - Huître	23	33	5 14	4 3
PRINCE EDWARD ISLAND-TOTAL-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	128	37	8	2
Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu	-	-	-	:
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	18	3 -	-	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau	-		-	- :
Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	69 41	17	5 3	1
Lobsters - Homard Clams - Coque	-	-	-	-
Oysters - Huître	-	1	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	•••	•••		as ==
UEBEC-Total-QUÉBEC	54	23	4	2
Cod - Morue Halibut - Flétan		-	-	-
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	-	-	-	-
Herring - Hareng	-	-	-	-
Salmon - Saumon	52	23	4	2
Lobsters - Homard	2	-	-	-
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	-	-	-	-
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	30,071	88,847	637	1,016
Gray Cod - Morue	676 45	418 26	34 4	21
Sablefish - Morue charbonnière		3 -	-	
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	424 44	303 19	25 2	18 2
Salmon - Total - Saumon	25	32	7	14
Coho - Saumon coho	-	-	:	-
Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	24 1	30 2	7	13
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	26,749 197	86,470 241	441 6	865 7
Crabs - Crabe	76 1,030	124 498	8 28	14 14
Oysters - Huître Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose	605 200	572 141	35 34	34 24
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	-	-	13	-

Table 2. <u>Cumulative Landings</u>. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan. - Feb. 1960 - 61

Tableau 2. Débarquements accumulés. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv. - fév. 1960 - 61

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
	'000 lb M	lilliers de liv.	\$'000 - M11	liers de \$	
NADA-Total-CANADA	122,666	238,301	4,185	4,821	
Newfoundland - Terre-Neuve	20,332	25,984	476	652	
Nova Scotia - Nouvelle-Ecosse	39,053	32,502	2,235	1,949	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	18,521 228	14,102	434	308	
Quebec - Québec	107	102	16 43	7	
British Columbia - Colombie-Britannique	44,425	165,548	981	27 1,878	
LANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	78,241	72,753	3,204	2,943	
OUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	56,136	55,535	2,083	2,002	
Cod - Morue	21,676	13,345	703	439	
Haddock - Églefin	19,689	33,350	748	1,151	
Pollock - Goberge	1,527	2,812	21	43	
Hake - Merlu	340	225	5	4	
Cusk - Brosme	630	430	16	12	
Redfish - Perche rose	4,160	1,473	112	41	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	107	100	4	3	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	864 6,739	2,874	248 222	209 98	
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	361	189	30		
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	2,377	1,106	12 91	6	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	30	8	21	42	
Mixed Flounders - Flets divers	3,971	1,571	119	50	
ther Groundfish - Autres poissons de fond	404	264	4	2	
LAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	20,723	15,882	440	308	
Herring - Hareng	19,404	15,045	316	241	
Mackerel - Maquereau	6	2	1		
Alewives - Gasparot	-	· ·	-		
Shad - Alose	5			-	
				_	
Smelts - Éperlan	1,016	571	107	53	
Swordfish - Espadon	•	-	-	-	
funa - Thon	•	•	-	-	
Comcod - Poulamon	218	174	6	4	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	-	6	_	1	
Sturgeon - Esturgeon	-	-	-	_	
Rel - Anguille	64	66	10	9	
Other fish - Autres poissons	10	18	••		
LUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,382	1,336	615	597	
obsters - Homard	830	709	468	429	
Clams, Coques - bar - Mactre	1		70	~~	
soft-shell - Mye	93	96	6	6	
quanaug	to pe	-		-	
Scallops - Pétoncle	439	482	140	160	
Dysters - Huîtré	3	4			
Squid - Encornet	-	-	-	-	
ther shellfish - Autres mollusques et crustacés	16	45	1	2	
HER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	•••	•••	66	36	
Cod Livers - Foie de morue	112	100	2	1	
Other Livers - Autres foies	65	13	2	1	
Herring Scales - Écailles de hareng	251	78	25	8	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	78	79	1	1	
Other Seaweeds - Autres herbes marines	7,476	8 4,991	36	25	
Seals (Number) - Phoques (nombre)					

Page 8
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan. - Feb. 1960 - 61

Tableau 2. Débarquements accumulés (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-fev. 1960-6

Areas and Species	Quantit	ty - Quantité	Value	- Valeur
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961
	'000 lb	Milliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$
NEWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	20,332	25,984	476	652
Cod - Morue	6,211	5,944	152	159
Haddock - Eglefin	7,848 1,577	17,541	181	435
Halibut - Flétan de l'Atlantique	31	46	35 3	5
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	2,353	775	66	23
Turbot - Turbot Other Groundfish - Autres poissons de fond	147	56	2	-
other oroundrish - Recres porssons de rond	- L Z 1	30	٤	
Herring - Hareng	2,128	1,375	30	20
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-
Capelin - Capelan	_		-	-
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	37		4	
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,			-	
Lobsters - Homard	-	-	-	
Scallops - Pétoncle	•	-	-	•
Squid - Encornet Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	_			-
Other items - Total - Autres produits			3	5
NOVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	39,053	32,502	2,235	1,949
Cod - Morue	15,393	7,368	548	278
Haddock - Églefin	11,831	15,803	566	716
Pollock - Goberge	1,293	2,744	19	42
Hake & Cusk - Merlu et brosme	963	634	21	16
Redfish - Perche rose	2,583 88	1,226	77	36
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	. 00	92	3	3
Halibut - Flétan	833	616	245	204
Plaice - Plie	351	189	12	6
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	2,377	1,106	91	42
Mixed Flounders - Flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,572 404	788 264	51 4	27 2
			*	~
Herring - Hareng	5	430		5
Mackerel - Maquereau	6	2	1	
Salmon - Saumon				
Smelts - Éperlan	98	71	15	13
Swordfish - Espadon		-	-	•
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	39	36	7	6
Lobsters - Homard	774	655	437	396
Clams, soft-shell - Mye	13	8	i	
Clams, other - Autres coques	1	-	on 40	-
Scallops - Pétoncle	427	470	134	156
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	2		3	1
one remark the product of the second of the	•••	***	3	*
NEW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	18,521	14,102	434	308
Cod - Morue	72	33	3	2
Haddock - Eglefin	10	6	1	
Pollock - Goberge	112	40	1	1
nake - mellu				
Redfish - Perche rose	-	-	-	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	57	10	2	GP cas
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1	-	**	•
Herring - Hareng	17,271	13,240	286	216
Mackerel - Maquereau		-	-	-
Alewives - Gasparot	5		00-00-	
Salmon - Saumon	654	381	-	-
Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	181	195	68 5	30 6
, on a manage state of a condition		200		0

Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Feb. 1980-61

Tableau 2. <u>Débarquements accumulés</u>(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-fév. 1960-61

Areas and Species	Quantit	y - Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb 1	Milliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
Lobsters - Homard	56	54	31	2	
Clams, soft-shell - Mye	76	88	5	3	
Clams, Other - Autres coques		-			
Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-		
Other items - Total - Autres produits	26	54	7		
	• • •	•••	25		
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	228	102	16		
Cod - Morue	-	-	-		
Haddock - Eglefin	-	-			
Hake - Merlu	-	-	-		
Other Groundfish - Autres poissons de fond	29	6		-	
other Groundrish - Addres poissons de fond	-	-	-		
Herring - Hareng	_	-			
Mackerel - Maquereau	-		_		
Smelts - Éperlan	124	57	11		
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	72	32	4		
Tohatana Haward					
Lobsters - Homard	-	-	-		
Clams - Coque		-			
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	1 2	4		-	
Other items - Total - Autres produits		3	1	-	
	***,	***	+		
EBEC-Total-QUEBEC	107	63	43	2	
Cod - Morue	-	-	-		
Halibut - Flétan	-	-	-		
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	•	-			
Other Groundfish - Autres poissons de fond	~	-	-		
Herring - Hareng	_	-	_		
Mackerel - Maquereau	-	-	-		
Salmon - Saumon	-	-	-		
Smelts - Eperlan	103	62	9	(
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	-	1	-	-	
Lobsters - Homard	-	-	-		
Clams - Coque	4	-			
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-		
Other items - Total - Autres produits	• • •	•••	34	2.	
ITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	44,425	165,548	981	1,878	
Gray Cod - Morue	1.206	862	60	43	
Lingcod - Morue-lingue	63	54	5		
Sablefish - Morue charbonnière		6			
Halibut - Flétan	-	-	-		
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers	631	437	37	25	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	59	32	3	3	
Salmon - Total - Saumon	43	53	13	23	
Chum - Saumon kéta	-			20	
Coho - Saumon coho	-	•	-		
Pink - Saumon rose	on	-	-	-	
Sockeye - Saumon rouge	40	-	-		
Spring - Saumon quinnat	42 1	50	13	22	
	*	J		1	
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	38,726 379	161,300 435	639 10	1,614 12	
Craha Craha	154	260	10		
Crabs - Crabe	1,656	269 772	17	30	
Oysters - Huître	1,251	1,163	73	22 70	
Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose	257	164	44	28	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	i	-	20	
other sherittan - Maries morradues et crustaces					

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUANTITY - QUANTITE			TE	VALUE - VALEUR			
SPECIES - ESPÈCES	January janvier				January janvier			
	1960	1961			1960	1961		
	Thous	and pounds -	Milliers de l	ivres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars
Total	198	301			24	35		
Bass, white - Achigan blanc Catfish - Barbue Herring Lake - Hareng de lac Perch (yellow) - Perche	4 8 1	1 8 16 4			1	2 1 1		
Pickerel (blue) - Doré bleu Pickerel (yellow) - Doré jaune Pike (Jackfish) - Brochet Smelts - Éperlan	24 27 39	28 39			8 3 3	- 8 4		
Sturgeon - Esturgeon Trout Lake - Truite Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other - Autres	- 3 10 82	1 1 46 14 143			- 3 6	1 8 4 6		

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

SPECIES - ESPÈCES	QUA	NTITY ·	VALUE - VALEUR					
	January janvier		December - January decembre - Janvier		January janvier		December - January decembre - janvier	
	1960	1961	1959 - 1960	1960-1961	1960	1961	1959-1960	1960 - 1961
	Thousand pounds - Milliers de livres Thousand dollars - Milliers de do							de dollars
Total	604	• •	1,173		82		156	• •
Inconnu - Inconnu	32	• •	66	• •	2	* *	4	• •
Trout - Truite	34	• •	102	••	6		17	• •
Whitefish - Corégone	466	• •	845	• •	70	• •	127	• •
Other - Autres	72	• •	160	• •	4	• •	8	• •

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January-February 1960-1961
Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier-fevrier 1960-1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	. 1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 1ь.	- 1000 liv		'000 1ь	1000 liv
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	15,848	10,742		002	7 742
	897	700	*Wet-Salted - Total - Salés verts	893 610	1,143
Cod - Morue		709	Cod - Morue	175	1,011
Haddock - Églefin	354	242	Pollock - Goberge	86	41
Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et	502	4 477	Hake - Merlu	22	27
brosme	583	447	Other - Autres	22	21
Halibut - Flétan	718	469	thread Calend Total Cales seeks	17,783	17,226
Mackerel - Maquereau	12,627		*Dried-Salted - Total - Salés séchés Cod - Morue	14,807	13,870
Herring - Hareng	12,021	-	Pollock - Goberge	2,416	2,581
Smelts - Éperlan	353	87	Hake - Merlu	382	555
Swordfish - Espadon	-	-	Other - Autres	178	220
DOGEN BIGH IN OR DR TOTAL BOLCCOME			*Boneless - Total - Désossés	1,311	1,555
ROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS	1,165	909	Cod - Morue	1,200	1,399
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	1,100	309	Other - Autres	111	156
Cod Morno		7	delicz - gartes		200
Cod - Morue				Boxes	- Boîtes
Mackerel - Maquereau			SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		DOILES
Herring - Hareng	-		MARGON SELECTION OFFICE MALE VILLED 1140000		
Smelts - Éperlan	685	368	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng		
			bouffi (boîtes de 18 liv.)	15,003	42,990
RESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	2,925	3,027	*Herring boneless (10 1b. boxes) - Hareng	30 330	74.070
			désossé (boîtes de 10 liv.)	10,110	14,970
Cod - Morue	1,654	1,523			- 41
Haddock - Églefin	963	1,184	*	Barrels	- Barils
Flounders - Flets	211	199	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURÉS	7 520	7 200
Other sea fish - Autres poissons	97	121	OU TRAITÉS AU VINAIGRE	7,539	7,900
de mer	31	161	Herring, split - Hareng fendu	5,110	4,934
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	7,207	8,622	Herring, fillets - Filets de hareng)		
			Mackerel, split - Maquereau fendu	604	726
Cod - Morue	2,150	1,853	Mackerel, fillets - Filets de maquereau)		
Haddock - Églefin	2,595	5,552	Alewives, split - Gasparot fendu	1,825	2,240
Rosefish - Perche rose	1,130	459	Alewives, fillets - Filets de gasparot.)	-	-
Catfish - Poisson-chat	1 100	36 558	Turbot, split - Turbot fendu		
Flounders - Flets	1,129	330		Cases	- Caisses
Other sea fish(1) - Autres poissons de mer (1)	156	164	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
			MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE		
PROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE			- 1 1111 10 1 (/0.11)		
POISSON CONGELÉS	2,946	6,986	Cod and Allied Species (48 lb.) -		
			Morue et espèces voisines (48 liv.)		
Cod - Morue	1,674	3,978	Herring, plain and in tomato sauce		
Haddock - Églefin	950	2,489	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	322	519	sauce aux tomates (48 liv.)	_	
			Herring kippered snacks (20 lb.) -	_	
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE	545	694	Hareng fumé "snacks" (20 liv.) Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) .		
POISSON CONGELÉES	545	094	Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) . Lobster Meat (48 lb.) - Chair de	-	-
2.1 %	151	177	homard (48 liv.)		
Cod - Morue	260	330	Clams (30 lb.) - Coques (30 liv.)		
Haddock - Eglefin	134	187	Orano (30 rp.) - Orders (30 rrai)		
Other - Autres	13-2	107	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET					
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS				Tons -	Tonnes
GROSINGES, FRAIS OU CONGELES			Fish meal - Total - Farine de poisson	2,423	2,688
Lobster, whole - Homard entier	2,032	1,787	Groundfish - Poisson de fond		
Lobster Meat - Chair de homard	27	10	Herring - Hareng		
Clams, shucked - Coques écaillées		4		imp.gals.	- gall. i
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées.		470	Oil - Total - Huile	16,239	8,598
Oysters, whole - Huîtres entières	19	31	Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	6,939	3,295
ojuccio, americano americano americano			Herring - Hareng	-	-
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS			Other - Autres	9,300	5,303
FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS	• • •			'000 lb-	- 1000 li
Ond Billian Biland de marrie	346	209	Other - Autres		
Cod Fillets - Filets de morue		209	Herring Scales - Écailles de hareng		
	L LU	6-6-1		3 969	2,843
Herring, Kippers - Hareng habillé		71	Offal - Déchets	3,269	2,023

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

⁽¹⁾ Includes blocks - Y compris des blocs.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January - February 1960 - 1961

Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier - février 1960 - 1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 1ь.	1000 liv.		'000 1ь.	- 1000 liv.
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
ROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	539	463			
			Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
Halibut - Flétan	99	154	ou en filets	61	47
Herring - Hareng		252	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé		
"Cods" - "Morues"	39		ou en filets	25	-
Salmon - Total - Saumon	78	46		Cases -	Caisses
				(48 1b.) ·	- (48 liv.)
Salmon Chum - Saumon kéta	43		CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	-	-
" Coho - Saumon coho	33	18			
Pink - Saumon rose	-	-	Salmon Chum - Kéta	-	-
" Spring - Saumon quinnat	2	11	" Coho - Coho	-	-
			" Pink - Rose	-	-
			" Sockeye - Rouge	-	_
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS.	143	157	" Spring - Quinnat	-	-
			" Other - Autres	-	-
"Cods" - "Morues"	36	75	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
Halibut - Flétan	30	18			
Soles - Sole	35	37	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		
Salmon - Total - Saumon	42	27	(tonnes)	-	16,516
" Chum - Kéta			Herring Oil (imp. gals.) Huile de		
" Coho - Coho	-	-	hareng (gall. imp.)	-	1,167,926

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast February 1960 - 1961

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique février 1960 - 1961

Product and Species - Produits et espèces	28 February 28 1960	28 February 28 1961p	31 January 31 1961		
	Thousand pounds - Milliers de livres				
ET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALES VERTS (dans la			1		
saumure ou en arrime)	14,075	21,835	33,342		
Cod - Morue	10,438	18,165	27,869		
Pollock - Goberge	2,807	3,209	4,827		
Hake - Merlu	679	364	522		
Other - Autres	151	97	124		
RIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	13,715	19,686	24,314		
Cod - Morue	12,335	17,691	22,400		
Pollock - Goberge	812	1,715	1,486		
Hake - Merlu	401	250	381		
Other - Autres	167	30	47		
ONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	406	376	456		
Cod - Morue	346	359	420		
Other - Autres	60	17	36		
	bbls barils	bbls barils	bbls barils		
ICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	6,938	10,163	14,561		
Herring - Hareng	1,373	7,251	9.622		
Mackerel - Maquereau	574	1,402	2,120		
Alewive - Gasparot	4,624	1,510	2,588		
Turbot - Turbot	367	-	231		
	boxes - boîtes	boxes - boîtes	boxes - boîtes		
ALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS	• • •	• • •			
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	38,279	51,262	70,331		
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	1,075	1,659	1,972		

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish February 1960 - 1961

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique février 1960 - 1961

Species and Products - Espèces et produits	28 February 28 1960	28 February 28 1961p	31 January 3 1961
	Thousand	ounds - Milliers	de livres
OTAL HOLDINGS (A11 forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	52,523	49,120	58,922
H. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	13,222	12,499	16,557
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	259	110	179
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	451	433	662
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	471	254	295
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	5,168	3,100	4,427
Other flatfish - Autres poissons plats	-		- 7 - 10 1
Other groundfish - Autres poissons de fond	218	135	246
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	2,837	4,071	5,425
Chum - Kéta	963	1,269	2,000
Coho - Coho	1,040	1,796	2,074
Pink - Rose	172	165	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
Spring - Quinnat	476	530	215
Other (1) - Autres (1)	186		679
	100	311	457
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	93	87	110
derring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	549	700	004
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique		763	604
Mackerel - Maquereau	118	192	244
Smelts - Éperlan	898	716	1,555
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	2,160	2,638	2,810
or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	3,317	2,893	4,340
Bass, white - Achigan blanc	61	88	170
Cisco (lake herring) - Hareng de lac	13		176
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	63	212	170
ake Trout - Truite		86	98
	374	109	172
Perch (yellow) - Perche	245	3	1
Pickerel, Blue - Doré bleu	141	577	720
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune)	141	571	738
Pike - Brochet	23	70	121
Sauger - Doré noir	150	664	714
Tullibee - Tullibi	179	103	120
Whitefish - Corégone	1,196	852	
Other (1) - Autres (1)	872	129	1,057
	012	123	973
LLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	13,936	7,579	10,535
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	5,618	1,333	2,277
Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	253	230	392
Maddock (2) - Églefin (2)	3,920	2,240	1,457
Redfish - Perche rose	1,589	688	1,367
Malibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.)	694	576	1,248
ther flatfish - Autres poissons plats	1,393	2,366	3,629
ther Groundfish - Autres poissons de fond	396	93	126
Salmon, - Total - Saumon,	73	53	20
Chum - Kéta	60		39
		21	33
Coho - Coho	13	5	6
Other - Autresther sea fish fillets - Filets d'autres poissons de mer	-	27	-
CKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	7,876	6,081	6,633
od, Atlantic - Morue de l'Atlantique	5,392	2,912	3,653
laddock (2) - Églefin (2)	1,753	2,069	1,548
ther - Autres	731	1,100	1,432
LETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	1,431	2,736	3,109
Perch (yellow) - Perche	126	11	23
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	301	1,110	1,220
ike - Brochet	97	271	236
Sauger - Doré noir	51	414	449
Suckers - Catostomes (suceurs)	253	124	168
Thitefish - Corégone	377	542	681
Other - Autres	226	264	332
		NV E	WWW

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish, February 1960-1961 Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique, février 1960-1961

Species and Products - Espèces et produits	28 February 28 1960	28 February 28 1961p	31 January 3: 1961
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
ISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	921	365	427
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	• •	••	• •
Haddock - Églefin	• •	••	
Other - Autres	921	365	427
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,271	1,181	1,285
Cod. Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	668	339	432
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	52	27	30
Finnan Haddie - Finnan haddie	185	200	79
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	214	477	592
Other - Autres	152	138	152
DLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,328	963	1,390
Lobsters, whole - Homard entier	34	18	42
Lobsters, meat - Chair de homard	72	143	427
Scallops - Pétoncle	553	212	332
Shrimps - Crevette	325	421	364
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	344	169	225
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOËTTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	9,221	14,823	14,646
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	4,469	6.162	5.658
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	551	506	558
Mackerel - Maquereau			
Other bait - Autre boëtte	2,530	6,178	6,312
Animal foods - Aliments d'animaux	1,671	1,977	2,118

May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.
 May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January 1960 - 1961 Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays de destination (1)	1960	1961 (2)	1960	1961 (2)	
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars	
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	•••		10,125		
R., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	4,944		665		
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	57		6		
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	9		1		
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Églefin, etc., fr. ou cong., hab.	208		17		
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab	85		47		
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	-				
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	630		197		
Herring sea, fr. or fzn, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	3,052		62		
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	11	1	2		
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent. ou hab	1		-		
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	11		6		
Salmon, Red Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	-		-		
Salmon, Red Spring, frozen, wh. or dr Quinnat congelé, ent. ou hab	208		141		
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé	-		en.		
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	25		13		
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé					
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Kéta congelé, ent. ou habillé	101		34		
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	-				
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons (Pac.) congelés	82		38		
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	312		59		
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	107		37		
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	45		5		

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier, 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur	
Produits et pays de destination (1)	1960	1961 (2)	1960	1961 (2
	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$1000 - 1	000 dollar
ESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU OUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	3,770		1,141	
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	9		2	
Germany West - Allemagne occidentale	2		ga en	
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab.	187		35	
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	520		206	and the second
ickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé	198		68	
ike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab	346 390		47 139	
auger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab turgeon, fr. or fzn, wh. or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	14		15	
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	120		36	
Mitafish fresh - Corégone frais	1,208		406	
Mitefish frozen - Corégone congelé	299		105	
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congeles	479		82	
A FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	5,347		1,277	
fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	364 1,057		81 213	
'illets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl	39		11	
fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	519		131	
fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	39		11	
'illets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	826		176	
dilets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu	112		17	
rish blocks. Cod. Frozen - Blocs congelés de morue	719		143	
Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	145 398		32 95	
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	24		8	
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.)	1,042		325	
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.)	44		24	
Fillets of Salmon, fr. or frn - Filets fr. ou cong. de saumon	16		9	
ESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	1,198		434	
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	125		108	
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	251		77	
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone	173		54	
Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	649		195	
OKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	442		93	
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	277		36	
Dominican Republic - République Dominicaine	139		20	
Haiti - Haīti Herring boneless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé)			13	
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	12		2	
Salmon Smoked - Saumon fumé	29		27	
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	13		17	
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue	46 10		12	
LITED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	1		1,950	
			269	
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	696		236	
Puerto Pico - Porto-Rico	40		16	
Cod Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum	29		6	
Cod. Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins	T,02T		257	
Rayhadag - La Rarhade	19		39	
Jamaica - La Jamaique	11		1	
Trinidad and Todago - La Irinite et labago	64		11	
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent			-	
Pennil - Rrhail	-			
Brazil - Brésil	-		-	
	628		110 76	

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier, 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961 (2)	1960	1961 (2
ALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 lb.	- 1000 liv.	\$1000 - 1	000 dollar
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée,				
43% d'humidité ou moins	2,749		485	
Barbados - La Barbade	51		8	
Jamaica - La Jamaique	439		69	
Trinidad - La Trinité	150		29	
Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	100		14	
Cuba - Cuba	632		119	
Haiti - Hafti	67		15	
Puerto Rico - Porto-Rico	928		160	
United States - États-Unis	173		29	
0-1 V 0-14-1 /2 /59 V 0	212		25	
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité	16		35	
Puerto Rico - Porto-Rico	4		2	
United States - États-Unis			1	
Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité	2,256		272	
Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité	4,182		399	
Italy - Italie	2,123	1	204	
Portugal - Portugal	1,958		174	
United States - États-Unis	101		22	
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Églefin, merlu et brosme salés séchés.	159		25	
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	51		829	
Dominican Republic - République Dominicaine	42		6	
Pollock dried colted Cohorce colée céabée	1,208		304	
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée	352		18 <u>4</u> 57	
Jamaica - La Jama Tque	302		57	
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	64			
Dominican Republic - République Dominicaine	534		10	
Puerto Rico - Porto-Rico	197		76	
Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	83		32 18	
			2.0	
ICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	1,917		208	
Dry salted Herring - Hareng salé à sec	156		9	
Alewives Pickled - Gasparot saumuré	269		20	
Haiti - Haïti	164		12	
Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré	291		29	
Jamaica - La Jamaique	189		19	
United States - États-Unis	95		9	
Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	687		66	
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	136		20	
Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre	132		24	
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	35		7	
Jamaica - La Jamaïque	18		3	
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	13		6	
Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumure	16		9	
Germany West - Allemagne occidentale			-	
Sweden - Suède	100		-	
Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre .	182		18	
NNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	3,043		1,542	
Harring and corned Harring do non or construction	183		40	
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	122		46 27	
United States - États-Unis	44		16	
Sardines, canned - Sardines en conserve	1,216		350	
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	35		12	
British Guiana - Guyane anglaise	37		13	
Jamaica - La Jamaique	547		147	
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	54		18	
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	25		7	
Australia - Australie	194 25		60 7	
puba - ouba	20		1	
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve	478		464	
United Kingdom - Royaume-Uni	441		428	
Australia - Australie	20		19	
Colmon Coho conned Common	288		0.00	
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	220		233	
UHILEU KINYOOM - KOVRUME-UNI			182	
Australia - Australie	34		27	

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier, 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays de destination (1)	1960	1961 (2)	1960	1961 (2)	
CANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)	'000 lb	1000 liv.	\$1000 - 100	0 dollars	
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	722		384		
United Kingdom - Royaume-Uni	148		77		
Australia - Australie	75		42		
New Zealand - Nouvelle-Zélande	351		193		
Belgium - Belgique	61		32		
Italy - Italie	4		2		
Venezuela - Vénézuéla	ī		ĩ		
United States - États-Unis	-		-		
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	109		43		
United Kingdom - Royaume-Uni	14		6		
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	38		14		
Belgium - Belgique	10		4		
Italy - Italie	-		-		
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	46		21		
United Kingdom - Royaume-Uni	14		9		
Other, canned - Autres, en conserve	1		1		
DLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	2,314		1,497		
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	14		1		
Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	14		1		
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	2,009		1,184		
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée	65		114		
Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé	155		73		
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	12		3		
Lobster, canned - Homard en conserve	41		111		
Germany West - Allemagne occidentale	5		14		
United Kingdom - Royaume-Uni	2 8		23		
Sweden - Suède	25		66		
Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	18		11		
ISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	5,420		334		
Herring Meal - Farine de hareng	3,978		244		
United Kingdom - Royaume-Uni	-		-		
Mexico - Mexique	340		21		
United States - États-Unis	3,638 6 72		224		
Other fish meal - Farine d'autres poissons	506		42 33		
United States - États-Unis	162		8		
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	770		48		
ANTIC MOGI BING PROMO - INVINCE OF POSTIO OF PRINCIPLE !!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!!		Gal. Imp.			
ARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	1,404,859		888		
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	43,872		25		
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue			-		
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel			822		
Other fish oils - Autres huiles de poissons	789		8		
Marine animal oils - Huiles d'animaux marins	1,305		33		
ISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS	***		96		
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités	• •		1		
Japan - Japon	-		atr		
United States - États-Unis	• •		1		
Bait Fish and Shellfish - Boëtte, poisson et mollusques	190		6		
	200				
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	489		14		
Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	32				
United Kingdom - Royaume-Uni	32		9-0		
United States - États-Unis" "	-		53		
			- 25		
Seaweeds - Herbes marines	• •		22		

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

⁽²⁾ Figures not available - Nombres indisponibles.

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier - novembre 1959 - 1960

Products and Country of Origin (1)	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1959	1960	1959	1960
	'000 lb	- 1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
OTHER THOOPING THOOPING TOTAL DC			15,076	15,314
OTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES	•••			
ISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.	• • •	•••	5,267	4,919
Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, églefin et goberge frais	745	883	139 260	108 242
Halibut, fresh - Flétan frais	1,164	1,024	423	362
Other fish - Autres poissons	9,578	7,285	1,431	1,260
Lobsters fresh - Homard frais	716	414	362	210
Oysters, shelled ('000 gal.) - Huîtres écaillées (1000 gall.)	85	71	543	504
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose	2,917	3,280	1,885	2,160
Hong Kong - Hong-Kong	797	689	299	263 378
Mexico - Mexique	444 1,621	538	327 1,222	1.488
United States - États-Unis	1,021	**	224	73
	4 097	3,917	743	744
ISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALES ET FUMES	4,027 2,576	2,690	389	450
Herring salted - Hareng salé	2,576 582	459	84	64
United Kingdom - Koyaume-Uni Netherlands - Pays-Bas	831	893	171	221
Norway - Norvège	1,030	1,162	112	138
Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	1,451	1,227	354	294
ISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS				
CONSERVÉS	• • •		6,628	6,935
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve	373	399	119 42	129
United Kingdom - Royaume-Uni	151 215	172 222	75	74
Norway - Norvège	2,227	2,073	1,286	1,147
Norway - Norvège Portugal	1,300 641	1,083 625	863 293	679 317
Tuna canned - Thon en conserve	3,853	3,647	1,435	1,387
Japan - Japon	3,800	3,635	1,410	1,38
Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile	• •	• •	640	430
Peru - Pérou	642	574	521 168	273 154
Herring canned - Hareng en conserve	421	391	101	90
Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve		••	340	1,001
Crabs and Clams, canned - Crabes et coques en conserve	1,710	1,939	424	41!
Japan - Japon	1,702	1,935	420	41: 29:
Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	482 385	537 428	268	20
Japan - Japon	77	92	65	6
	1,664	1,747	1,948	1.97
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve India - Inde	63	25	65	2
Norway - Norvège	60	39	69	4.
United States - États-Unis	1,508	1,581	1,791	1,80
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS			927	963
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)	211	143	271	18
United Kingdom - Royaume-Uni	204	130	261	17
Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée	• •		266	6
United States - États-Unis	* *	••	224	2
Other Marine oils ('000 gal.) - Autres huiles d'animaux marins (1000 gall.)	427	992	390	70
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	•••	•••	1,511	1,75
Fish meal - Farine de poisson	2	4,117		17
South Africa - Union Sud-Africaine		660	-	4
Peru - Perou	-	3,419	3.00	12
Fish offal or refuse - Déchets de poisson	5,652	4,947	178	17 46
Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non Other products - Autres produits	68,642	62,850	839	93
		***	1	

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'omission de pays signifie que les E.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month February 1960 - 1961 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à 1a mi-mois février 1960 - 1961

Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961	Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961
	¢ per 1b	c. par liv.		¢ per 1b	c. par liv.
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
			Yarmouth, N.S NÉ	60.0	-
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NE	-	-
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB	60.0	75.0
Halifax, N.S NÉ	4.0	4.0	Richibucto, N.B NB		-
Lockeport, N.S NÉ	4.0	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ	-	-
Louisbourg, N.S NÉ	3.5	-	Havre Aubert, Que Qué	-	-
Souris, P.E.I ÎPÉ		_	Bay of Islands, Nfld TN	-	-
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE		
Caraquet, N.B NB	-	-	Digby, N.S NÉ	40.0	33.0
Paspebiac, Que Qué	_	-	Grand Manan, N.B NB	40.0	60.0
St. John's, Nfld TN	2.25	2.5	,		
Souris, P.E.I ÎPÉ		-			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN					
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NÉ.	6.0	7.0	DATE OF THE STATE		
Louisbourg, N.S NÉ.	6.0		SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN.	2.25	2.25	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE	2.20	2.20	Vancouver, B.C CB		
Halifax, N.S NÉ.	3.0	3.0	COHO, dr COHO, habillé		
	3.0	3.0	Vancouver, B.C CB		
Louisbourg, N.S NE	2,25	2.25	PINK, rd ROSE, entier		
Ramea, Nfld TN	2,20	K . K O	Prince Rupert, B.C CB.	-	
FLOUNDERS - FLETS					
(offshore fish - pêche hauturière)	3.8	3.8	CHUM, rd KETA, entier	_	_
Halifax, N.S NÉ		3.0	Vancouver, B.C CB		
Louisbourg, N.S NÉ	3.8	-	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab		42.0 - 75.0
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ	-	-	Vancouver, B.C CB		26.0 - 15.0
(1) Caraquet, N.B NB	-	-	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.		20.0 - 45.0
(1) Ramea, Nfld TN	2.8	3.0	Vancouver, B.C CB	-	20.0 - 45.0
HERRING - HARENG			HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.		
Yarmouth, N.S NÉ	-	-	Vancouver, B.C CB	-	-
SARDINES - SARDINES			Prince Rupert, B.C CB	•	-
Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE		
MACKEREL - MAQUEREAU			Vancouver, B.C CB	14.0	12.0
Cheticamp, N.S NÉ	•	-	LEMON & ROCK SOLES - SOLES		
Havre Aubert, Que Qué		-	Prince Rupert, B.C CB	3.0 - 5.5	4.25 - 5.0

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale	Wholesale prices - Prix de gros			Consumer Price Index - Indice du prix à la consommation			
Années et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	(1) Indice industriel général	Canada	U.S.A ÉU.	U.K RU.	
	19	35-1939 = 100		1949 =	= 100	1947-1949	Jan. 15 Janv	
						= 100	1952 = 100	
.956 Average - Moyenne	296.9	262.6	187.3	182.0	118.1	116.2	102.0	
.957 Average - Moyenne	302.6	278.7	152.6	194.7	121.9	120.2	105.8	
.958 Average - Moyenne	312.0	314.8	141.1	194.1	125.1	123.5	109.0	
.959 Average - Moyenne	326.4	315.7	131.7	205.7	126.5	124.6	109.6	
960 Average - Moyenne	••	• •	o 0	210.9	128.0	126.5	• •	
.960 January - Janvier	337.6	299.0	171.7	202.2	127.5	125.4	109.9	
February - Fevrier	343.4	285.6	162.6	202.0	127.2	125.6	109.9	
March - Mars	350.6	284.0	177.7	201.5	126.9	125.7	109.7	
April - Avril	345.6	289.5	186.7	204.2	127.5	126.3	110.3	
May - Mai	329.6	290.3	189.8	209.8	127.4	126.5	110.3	
June - Juin	329.6	307.9	159.6	218.2	127.6	126.5	110.9	
July - Juillet	329.6	318.6	153.6	217.8	127.5	126.6	111.1	
August - Adut	330.4	307.2	150.6	219.0	127.9	126.6	110.4	
September - Septembre	341.6	311.9	147.6	220.8	128.4	126.8	110.5	
October - Octobre	341.4	303.3	141.6	218.2	129.4	127.3	111.4	
November - Novembre	345.1	298.5	147.6	214.5	129.6	127.4	111.9	
December - Decembre	348.9	309.1	165.7	202.4	129.6	127.5	112.2	
961 January - Janvier	357.4	317.8	168.7	201.6	129.2	127.4	112.3	

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

Table 12. Wholesale prices of Fishery Products, at mid-month, February 1960 - 1961

		Halifax		Mor	Toronto	
Product	Unit	1960	1961	1960	1961	1960
		\$	\$	\$	\$	\$
FLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked		· ·				
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.260	.250	.316	.322	.330
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	1	256	.230	.262	.257	.285
			305	.340	.364	.392
Cod fillets, smoked		.465	.480			.35%
. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb		.400	.400	.430	.433	•
. Haddock fillets, fresh, unwrapped	11	.378	.352	.451	.451	.490
. Herring, kippered, domestic		.222	.222	.247	.248	.290
. Mackerel, frozen, round		.192		.238	.218	.265
			_	.287	.274	.262
S. Smelts, frozen, No. 1				.201	10.12	.202
TLANTIC, canned						
. Lobster, Fancy Gradecs.	48: 5 oz.	42.460	42.555	44.773	41.907	44.010
. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-3 ½ oz.	8.998	8.936	9.016	9.010	8.720
CIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	1b.	_	_	.380	.366	.368
. Hallout, Irozen, 10-40 lb., headless and dressed.	11	.525	.625	.448	562	452
. Silverbright, frozen, headless & dressed	**	. 52.5	630.			
. Coho, frozen, headless and dressed		-	-	.649	.792	.638
Lingcod, fresh	"	-	-	-	-	-
CIFIC, canned				1		
S. Sockeye, Grade A cs.	48: ½ 1b.	25,888	28,258	25,207	27.577	25.120
. Pink, Grade A cs.	H	14.282	15,390	13.740	14.895	13.900
, rim, grade h						
MAND FISH	11					
. Whitefish, fresh		-	-	.365	.394	.342
. Whitefish, frozen		-	-	-	-	.258
. Lake Trout, fresh	11	-	-	.517	.498	-
. Lake Trout, frozen	11	-	-	.391	.431	.415
. Yellow Pickerel fillets, fresh		-	-	.522	.532	-
2. Yellow Pickerel fillets, frozen		-	-	.442	.400	_

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of February 1960 - 1961

		Ha	lifax	Montreal		
Product	Unit	1960	1961	1960	1961	
		Ś	\$	ş	\$	
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.366	.363	452	378	
2. Cod fillets, frozen, packaged	11	-	.360	.359	.351	
3. Cod fillets, smoked	11	.363	391	479	.490	
	11	463	493	540	.530	
4. Finnan Haddie	11	.515	508	.580	.570	
5. Haddock fillets, fresh	18					
6. Herring, kippered	10	.337	.341	.341	.361	
7. Mackerel, frozen	11	.312	-	.350	.340	
8. Smelts, frozen, No. 1		.493	.473	.389	.378	
9. Salmon steak, fresh	81	-	-	-	-	
TLANTIC, canned	_					
O. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.	1.016	1.031	1.048	1.041	
1. Sardines, not smoked, in oil tin	34 02.	.104	.102	.100	.102	
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
2. Coho steak, fresh or frozen	1b.	-	-	.915	1.061	
3. Spring steak, fresh or frozen	11	-	-	-	-	
4. Silverbright steak, fresh or frozen	11	-	-	•	.708	
5. Lingcod, fresh	11	-	-	-	-	
6. Halibut steak, fresh	11	.637	.695	.798	.784	
7. Halibut steak, frozen	89	-	-	-	-	
ACIFIC, canned						
8. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.612	.678	.580	.641	
9. Pink, Fancy Grade tin	11	.347	.374	.323	.375	
NLAND FISH						
O. Whitefish, fresh	1b.	-	-	-	-	
1. Whitefish, frozen	11	-	-	-	-	
2. Lake Trout, fresh	ti .	-	-	-	.613	
23. Yellow Pickerel, fresh	11	-	-	.690	-	

Tableau 12. Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois février 1960 - 1961

Toronto	Wir	nipeg	Van	couver		
1961	1960	1961	1960	1961	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$	\$		
.388	445	445				PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.297	.445	.445	-	-	liv.	Filets de morue, frais
	.323	.297			11	Filets de morue, congelés
.398	.410	.407	.410	.410	11	Filets de morue, fumés
-	-	-	-	-	11	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv
.500	.555	.550	_	-	"	Filets d'églefin, frais, non emballés
.290	.283	.287	.300	.300	11	Hareng légèrement fumé
.247	.290	.315	.275	.270	11	Maquereau congelé, entier
.262	-		-	-	11	Éperlan congelé nº 1
						Eperian congere n 1
						DE L'ATLANTIQUE, en conserve
42.965	45.600	43.450	48.650	43.800	48: 5 onc.	(Caisse) Homard, classe de fantaisie
8.920	9.525	9.525	-	-	100-3½ onc.	(Caisse) Sardines non fumées, dans l'huile végétale 10
						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.367	.363	.350	.260	.265	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv 11
.577	.443	.573	392	.538	11	Saumon kéta congelé, étêté et habillé
.810	.650	.810	.547	.690	n	Coho congelé, étêté et vidé
-	-	-	-	.170	11	Morue-lingue fraîche
						DU PACIFIQUE, en conserve
27,280	25,675	28,075	24.447	26,200	48. 11v.	(Caisses) Saumon rouge, classe A
15.148	13.962	15.375	13.033	13.983	11	(Caisses) Saumon rose, classe A
220	205	0.50				POISSONS D'EAU DOUCE
.360	.325	.350	-	-	liv.	Corégone frais
		.217	-	-	11	Corégone congelé
.543	470	400	-	-	"	Truite de lac fraîche
.432	.410	.420	-		11	Truite de lac congelée
•	1.075	1.025	-	-	11	Filets de doré jaune, frais
-	.883	.883	90	-	"	Filets de doré jaune, congelés

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de février 1960 - 1961

Ton	ronto	Vanc	ouver		
1960	1961	1960	1961	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$		
					PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.608	.594	.462	.480	liv.	Filets de morue, frais et emballés
.352	.379	.440	-	11	Filets de morue congelés et emballés
.577	.559	.598	.605	11	Filets de morue fumés
.610	.610	.571	.607	11	Finnan haddie
.756	.761	-	-	11	Filets d'églefin frais
.456	.443	-	-	11	Hareng légèrement fumé
-	-	-	-	11	Maquereau congelé
•	-	-	-	11	Éperlan congelé nº 1
-	-	-	-	11	Tranches de saumon
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve
.990	.989	1.060	1.098	5 onc.	(Boîte) Homard, classe de fantaisie 1
.097	.097	.105	.106	3 ½ onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile 1
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.986	1.219	.838	.890	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées 1
	-	.826	.917	88	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées 1
•	-	-	-	11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées
-	-	.385	.325	11	Morue-lingue fraîche 1
•	-	.550	.566		Tranches de flétan fraîches 1
.693	.692	-	-	11	Tranches de flétan congelées 1
					DU PACIFIQUE, en conserve
.555	.601	.575	.650	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A 1
.313	.348	.314	.350	11	(Boîte) Saumon rose, classe A
					POISSONS D'EAU DOUCE
•585	.627	-	-	liv.	Corégone frais 2
.590	.590	-	-	11	Corégone congelé
.892	.900	-	-	11	Truite de lac fraîche
-	-	-	-	11	Doré jaune frais

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States February 1960 - (Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis. février 1960 -

Selected Products - Canada and United States	January	CONGÉLATION y - February r - février	STO Februar 28 févr	ry 28
Certains produits - Canada et États-Unis	1960	1961	1960	1961
	'000 1b Mi	lliers de liv.	'000 lb Mil	liers de li
	42.200		000 005	000 50
OZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	41,109	50,576	232,975	223,700
Canada	17,722	19,128	52,523	
United States - États-Unis	23,387	31,448	180,452	174,580
LECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	6,965	7,191	42,237	29,45
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	1,690	1,765	5,618	1,33
Haddock (1) - Églefin (1)	38	75	253	23
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	1,162	408	1,589	68
Soles and flounders - Soles et flets	1,192	434	1,393	2,36
Sub-total - Sous-total	4,082	2,682	8,853	4,61
United States - États-Unis Cod - Morue	68	96	11,453	5.04
Cod + Morue	535	790	7,900	7,10
Haddock - Églefin	322	423	1,085	77
Pollock - Goberge			9,162	7,06
Ocean Perch - Perche rose	1,787 171	2,786 414	3,784	4,84
Flounder - Flets	2,883	4,509	33,384	24,83
Sun-forgi - Sons-rorgi	2,000	2,000	30,000	32,30
SH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	4,000	4,353	29,693	24,12
Canada	3,881	4,172	7,876	6,08
United States - États-Unis	119	181	21,817	18,04
SH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON	• • •		6,875	6,08
Canada	911	671	921	36
United States - États-Unis	• •	• •	5,954	5,71
LMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	88	78	7,870	11,12
Canada				
Chum - Kéta	43	4	963	1,26
Coho - Coho	37	20	1,040	1,79
Pink - Rose		-	172	16
Spring - Quinnat	2	2	476	53
Other - Autres	6	52	186	31
Sub-total - Sous-total	88	78	2,837	4,07
United States - États-Unis				
King or Spring - Quinnat	-	-	2,579	2,82
Silver or Coho - Coho		-	1,442	2,36
Fall or Chum - Kéta	-	-	331	88
Other - Autres	-	-	681	98
Sub-total - Sous-total	-	-	5,033	7,08
TARREST TO A STREET OF THE PARTY OF THE PART	00	354	12 024	9.06
LIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	99	154 154	13,934	9,06
Canada	-	104	8,766	5,96
UNITED COURS - MORE COMPANY TO THE PROPERTY OF				
ELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	13,218	14,880	52,471	63,12
Canada	353	587	1,328	62,15
United States - États-Unis	12,865	14,293	51,143	02,10
ESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	769	1,265	11,440	11,98
Canada Lake trout - Truite(2)		7	582	25
Whitefish - Corégone (2)	207	239	1,573	1,39
Other - Autres (2)	414	597	2,593	3,98
Sub-total - Sous-total	621	843	4,748	5,62
United States - États-Unis				
Trout - Truite	86	98	1,326	72
Whitefish - Corégone	21	9	1,616	1,41
Other - Autres (2)	41	315	3,750	4,21
Sub-total - Sous-total	148	422	6,692	6,35
IT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	5,901	9,146	16,631	24,60
Canada	2,336	2,423	9,221	14,82
United States - États-Unis	3,565	6,723	7,410	9,78

 ⁽¹⁾ Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 (2) Includes fillets - Filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL



MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

MARCH- 1961 - MARS



Published by Authority of
The Honourable George Hees
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable George Hees ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-31

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 15, No. 3

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS	AND V	ALUES	Page
Table Table		Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	4
Table Table		Species, Sea Fisheries	7 10 10
PROCESSI	NG AND	STOCKS	
Table Table Table	6.	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	11 12 13
EXTERNAL	TRADE		
Table Table		Exports of Fish and Fishery Products Imports of Fish and Fishery Products	14
PRICES			
Table Table		Prices received by fishermen at mid-month	19
Table Table		Fishery Products, and Selected Index Series	19 20
		the month	20
		•••••	
Table	14.	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products, Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available
... figures not applicable

- nil

-- less than 500 or negligible

--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DÉBARQUEMENT	rs et	VALEUR	Page
Tableau	3.	Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	4 7 10
CONDITIONNEM	MENT E	TT STOCKS	
Tableau Tableau Tableau	6.	Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique . Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	11 12 13
COMMERCE EXT	rér i e u	JR	
	8.	Exportation du poisson et des produits de la pêche Importation du poisson et des produits de la pêche	14 18
PRIX			
Tableau 1 Tableau 1		Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19
Tableau 1 Tableau 1		et certains autres indices	19 20 20
		•••••	
Tableau 1	14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu - néant
... n'ayant pas lieu de figurer -- moins de 500 ou infime

--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - MARCH 1961

Landings of sea fish and shellfish during March amounted to 78,022,000 pounds valued at \$2,463,000. The catch for the comparative month of 1960 was 40,432,000 pounds worth \$1,983,000. The increase is due to heavier landings of herring on the West Coast.

January - March landings were reported at 317,743,000 pounds, a 95 per cent gain over the 162,997,000 pounds taken in 1960. Corresponding values were \$7,357,000 and \$7,027,000.

Atlantic Coast - East Coast fishermen landed 41,026,000 pounds (35,359,000 pounds) valued at \$1,850,000 (\$1,700,000). The haddock fishery realized 23,353,000 pounds or 39 per cent more than the 16,766,000 pounds caught last March. The value at \$867,000 was 28 per cent greater than the \$677,000 for the comparative period. Cod amounted to 10,123,000 pounds (7,973,000 pounds) and \$362,000 (\$258,000). Small flatfishes showed a considerable drop from last March, 1,278,000 pounds as against 2,973,000 pounds.

During the first three months of the year 115,199,000 pounds were landed, a one per cent increase over the 113,499,000 pounds caught in 1%0. The value at \$4,843,000 showed little change from the \$4,866,000 for last year. Haddock at 57,726,000 pounds was substantially higher than the 36,454,000 pounds landed in the comparative period. Values were \$2,043,000 and \$1,426,000. Landings of cod at 23,801,000 pounds fell by 20 per cent when compared to the 29,649,000 pounds for 1%0. The value at \$817,000 was 15 per cent off the \$960,000 reported last year. The catch of small flatfishes amounted to 4,163,000 pounds as compared to 9,711,000 pounds. This represents a 57 per cent drop in volume. Lobsters and herrings continued below last year's level.

British Columbia - West Coast fishermen landed 36,996,000 pounds valued at \$613,000. During the same month last year 5,073,000 pounds were taken worth \$283,000. Herring landings totalled 33,439,000 pounds, much greater than the 262,000 pounds landed last March. Values were \$334,000 and \$4,000.

Cumulative landings for the first three months amounted to 202,544,000 pounds, as against 49,498,000 pounds. The value at \$2,514,000 was 16 per cent more than the \$2,161,000 for 1960. The catch of herring rose to 194,739,000 pounds from 38,988,000 pounds and the value increased to \$1,948,000 from \$1,618,000.

Stocks of Frozen Fish - Inventories of edible fishery products held on the last day of March amounted to 27,954,000 pounds as compared to 31,737,000 pounds for the same day last year. Haddock fillets (including blocks) at 6,207,000 pounds are seven per cent less than the 6,679,000 pounds held last March. Atlantic cod fillets (including blocks) were down by 74 per cent, 1,591,000 pounds as against 6,011,000 pounds. Stocks of small flatfish amounted to 3,370,000 pounds compared to 2,081,000 pounds. Holdings of Pacific halibut were 40 per cent lighter than a year ago.

LES PÉCHES DU CANADA EN MARS 1961

Les débarquements de poisson de mer et de mollusques et crustacés, en mars, se sont élevés à 78,022,000 livres (\$2,463,000), au regard de 40,432,000 (\$1,983,000) un an auparavant. L'augmentation est attribuable à de plus forts débarquements de hareng sur la côte occidentale.

Les débarquements de janvier-mars ont totalisé 317,743,000 livres, soit une avance de 95 p. 100 sur les 162,097,000 d'un an plus tôt. Les valeurs correspondantes étaient de \$7,357,000 et \$7,027,000.

Côte de l'Atlantique - Les pêcheurs de la côte de l'Atlantique ont débarqué 41,026,000 livres de poisson (35,359,000 en mars 1°60) d'une valeur de \$1,850,000 (\$1,700,000). La prise d'églefin a été de 23,353,000 livres ou 39 p. 100 de plus que les 16,766,000 d'un an plus tôt. Sa valeur a augmenté de 28 p. 100, soit \$267,000 contre \$677,000. La prise de morue a été de 10,123,000 (7,973,000) livres d'une valeur de \$362,000 (\$258,000). Celle de petits poissons plats a faitement diminué sur mars, soit 1,278,000 livres contre 2,973,000.

Durant le premier trimestre, les débarquements se sont chiffrés par 115,199,000 livres, avance de l p. 100 sur les 113,499,000 d'un an plus tôt. Leurs valeurs respectives étaient de \$4,843,000 et de \$4,866,000. La prise d'eglefin a atteint 57,726,000 (36,454,000) livres, d'une valeur de \$2,043,000 (\$1,426,000). La prise de morue a diminué à 23,801,000 livres, soit 20 p. 100 de moins qu'en 1960 (29,649,000). Sa valeur (\$817,000) représente une diminution de 15 p. 100 sur celle de l'an dernier (\$960,000). La prise de petits poissons plats a fléchi de 57 p. 100, soit 4,163,000 livres contre 9,711,000. La prise de homard et de hareng a continué à baisser.

Colombie-Britannique - Sur la côte occidentale, les débarquements ont été de 36,9%,000 livres (\$613,000), contre 5,073,000 (\$283,000). La prise de hareng a totalisé 33,439,000 livres (\$334,000) contre 262,000 (\$4,000) l'an dernier.

Les débarquements du premier trimestre ont atteint 202,544,000 livres (\$2,514,000), au regard de 49,498,000 livres (\$2,161,000). La prise de hareng a augmenté de 38,988,000 livres (\$1,618,000) à 194,739,000 (\$1,948,000).

Les stocks de poisson congelé - Fin mars, les stocks comestibles de produits de la pêche se chiffraient par 27,954,000 livres, en comparaison de 31,737,000 un an plus tôt. Les fillets d'églefin (blocs compris) ont atteint 6,207,000 livres, soit 7 p. 100 de moins que les 6,679,000 d'un an plus tôt. Les filets de morue de l'Atlantique (blocs compris) ont diminué de 74 p. 100, soit 1,591,000 livres contre 6,011,000. Les stocks de poissons plats ont été de 3,370,000, (2,081,000) livres. Ceux de flétan du Pacifique ont fléchi de 40 p. 100 sur l'an dernier.

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, mars 1960 - 1961

Areas and Species	Quantity -	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961 Iliers de liv.	1960 1961 \$'000 - Milliers de		
CANADA-Total-CANADA	40,432	78,022	1,983	2,463	
V. C. 31 3 Manual Value	10.509	14,626	304	391	
Newfoundland - Terre-Neuve	21,309	23,604	1,289	1,386	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	3,525	2,790	76	66	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	16	6	ı	1	
Quebec - Québec			30	6	
British Columbia - Colombie-Britannique	5,073	36,996	283	613	
ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	35,359	41,026	1,700	1,850	
GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	30,934	37,864	1,256	1,481	
Cod - Morue	7,973	10,123	258	362	
Haddock - Églefin	16,766	23,353	677	867	
Pollock - Goberge	1,130	1,565	19	27	
Hake - Merlu	134	85	2	2	
Cusk - Brosme	283	311	7	9	
Redfish - Perche rose	626	304	15	7	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	185	125	5	3	
Halibut - Flétan	648	615	175	154	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	2,973	1,278	96	49	
Plaice (Rough dab) - Plie commune	44	13	1		
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	927	272	35	12	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	-			-	
Mixed Flounders - Flets divers	2,002	993	60	37	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	216	105	2	1	
PELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	3,727	2,419	66	46	
Herring - Hareng	3,655	2,382	60	40	
Mackerel - Maquereau	3	-		-	
Alewives - Gasparot	10	7	1	1	
Shad - Alose Salmon - Saumon	-	•	-	-	
Saturon = Saturon			_	_	
Smelts - Éperlan	34	20	3	3	
Swordfish - Espadon	-	-	-	-	
Tuna - Thon	_		-	-	
Capelin - Capelan	10	-		-	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	-	2	-	-	
Sturgeon - Esturgeon	15	8	2	0	
Eel - Anguille	- 10	-	-	2 -	
OLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	698	743	291	314	
Lobsters - Homard	325	205	205	159	
Clams, Coques- bar - Mactre	1	1			
sort-sherr - mye	82 1	104	5	7	
" quahaug	1	_		-	
Scallops - Pétoncle	262	430	80	148	
Oysters - Huître	1	-			
Squid - Encornet	-	-	-	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	26	3	1		
THER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	•••	• • •	87	9	
Cod Livers - Foie de morue	73	42	1		
Other Livers - Autres foies	10	5	1		
Herring Scales - Écailles de hareng	52	22	5	2	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	38	20			
Other Seaweeds - Autres herbes marines	-	-	-		
Seals (Number) - Phoques (nombre)	16,912	1,350	80	7	
Other - Autres	-	-	-	_	

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, March 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, mars 1960-1961

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960 1961 \$'000 - Milliers de		
	'000 lb Mi	lliers de liv.			
WFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	10,509	14,626	304	391	
Cod - Morue	2,941	4,252	72	121	
Haddock - Églefin	4,915	9,750	118	242	
Redfish - Perche rose	483	225	11	5	
Halibut - Flétan	76	124	9	16	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	1,644	208	48	6	
urbot - Turbot	30	200	2	_	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	69	65	1		
Merring - Hareng	351	-	6	-	
Mackerel - Maquereau			_	-	
Salmon - Saumon		_		_	
ther, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire		2	-		
obsters - Homard	-	-	-	-	
Scallops - Pétoncle	-	-	-	-	
Squid - Encornet	-	•	-	-	
Other items - Total - Autres produits			37	ī	
Series - 10002 Meeter broader	•••	•••	51	-	
VA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	21,309	23,604	1,289	1,386	
Cod - Morue	E 01E	5 050	105	0.40	
Haddock - Églefin	5,015 11,847	5,850 13,594	185 559	240 625	
Pollock - Goberge	1,004	1,274	16	20	
Hake & Cusk - Merlu et brosme	413	389	9	11	
Redfish - Perche rose	143	79	4	2	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	169	113	5	3	
Halibut - Flétan	572	491	166	138	
Plaice - Plie	44	13	1		
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	927	272	35	12	
Mixed Flounders - Flets divers	320	784	10	31	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	216	105	2	1	
Herring - Hareng	37	-	1	-	
Mackerel - Maquereau	3	-		-	
Alewives - Gasparot	-	-	-	-	
Salmon - Saumon Smelts - Éperlan	7	7	1	2	
Swordfish - Espadon			-	~	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	7	4	1	1	
,, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,					
Lobsters - Homard	318	198	201	153	
Clams, soft-shell - Mye	5	6	gar tim	1	
Clams, other - Autres coques	1	1	70		
Scallops - Pétoncle Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	258 3	424	78	146	
Other items - Total - Autres produits	***	• • •	15 .		
W BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	3,525	2,790	76	66	
Cod - Morue	17	21	1	1	
Haddock - Eglefin	4	9			
Pollock - Goberge	77	245	2	7	
1ake - Meriu	_		-		
Redfish - Perche rose	-		-		
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	8	1		-:-	
Other Groundfish - Autres poissons de fond					
Herring - Hareng	3,267	2,382	53	40	
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-	
Alewives - Gasparot	10	7	1	1	
Salmon - Saumon	-	-	-	-	
Smelts - ÉperlanOther, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	25	11	2	1	
Orber Pelsoir & Estuarial - Autres, Delsgidues ou d'estuaire	0	2			

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, March 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, mars 1960 - 1961

Areas and Species	Quanti	lty - Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
EW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb	Milliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
Lobsters - Homard	7	7	4	6	
Clams, soft-shell - Mye	77	98	5	6	
Clams, Other - Autres coques	-	-	-	-	
Oysters - Huître		-	-	80-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	25	7	3	2	
Other items - Total - Autres produits	• • •	* * *	5	2	
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	16	6	1	1	
Cod - Morue	_	-	_	_	
Haddock - Églefin		-	-	-	
Hake - Merlu	-	-	-	-	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	-	-	-	-	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	gán.	-	-	-	
YY YY					
Herring - Hareng	-	-	•	-	
Mackerel - Maquereau	2			-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	10	4	1	1	
other, relagie a distillar - nutres, peragriques ou a escuaire	10	*		1	
Lobsters - Homard	-	_	_	_	
Clams - Coque	1	_		-	
Oysters - Huître	1	-	'	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	2	2			
Other items - Total - Autres produits		• • •			
EBEC-Total-QuéBEC	•••	• • •	30	6	
Cod - Morue	-		-	-	
Halibut - Flétan	_		_		
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	-	-	-	-	
Herring - Hareng		-		_	
Mackerel - Maquereau	-	-	-	_	
Salmon - Saumon	-	-	-	-	
Smelts - Éperlan	-	-	-	-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	-	•	-	-	
Lobsters - Homard	-	-	-	-	
Clams - Coque	-	-	-	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-	-	
Other items - Total - Autres produits	***	***	30	6	
ITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	5,073	36,996	283	613	
Gray Cod - Morue	719	534	36	28	
Lingcod - Morue-lingue	583	434	52	43	
Sablefish - Morue charbonnière		10		2	
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers	448	631	22	27	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	61	45	2	37	
pozoono do zona ilitiriti.	0.2	30	~	2	
Salmon - Total - Saumon	31	59	11	22	
Chum - Saumon kéta	-	-	2	-	
Coho - Saumon coho	-	-	-	-	
Pink - Saumon rose	-	-	-	-	
Sockeye - Saumon rouge	29	E2	10	-	
Spring - Saumon quinnat	29	52 7	10	20 2	
II		00.455			
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	262 1,040	33,439 424	4 28	334 9	
Crabs - Crabe	212	363	21	36	
Clams - Coque	940	279	26	9	
Oysters - Huître	614	591	35	35	
Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose	161 2	186	27	30	
Other items - Total - Autres produits			19	26	
nation products	• • •	* * *	10	20	

Table 2. Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Mar. 1960-61.

Tableau 2. <u>Débarquements accumulés</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-mars. 1960-61.

Areas and Species	Quantity - Quantité		Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
	'000 lb 1	Milliers de liv.	\$1000 - M	illiers de	
NADA-Total-CANADA	162,997	317,743	7,027	7,35	
Newfoundland - Terre-Neuve	30,843	42,011	77 9	1,089	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	60,259	56,127	3,489	3,349	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	22,046	16,890	509		
				37	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	244	108	16		
Quebec - Québec	107	63	73	3:	
British Columbia - Colombie-Britannique	49,498	202,544	2,161	2,51	
LANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	113,499	115,199	4,866	4,843	
OUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	87,068	94,820	3,338	3,53	
Cod - Morue	29,649	23,801	960	81	
	The second secon			1	
Haddock - Églefin	36,454	57,726	1,426	2,04	
Pollock - Goberge	2,657	4,377	40	7.	
Hake - Merlu	474	314	8		
Cusk - Brosme	913	741	24	2.	
Redfish - Perche rose	4,786	1,818	126	49	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	292	229	9		
Halibut - Flétan	1,512	1,283	423	36:	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	9,711	4,163	316	150	
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	405	202	13		
	3,304	1,378	125	5	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	30	7,570			
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	5,972	2,576	178	89	
Mixed Flounders - Flets divers		1 1			
Other Groundfish - Autres poissons de fond	620	368	6	4	
LAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	24,454	18,303	506	355	
Herring - Hareng	23,063	17,428	376	28	
Mackerel - Maquereau	9	2	1	1	
Alewives - Gasparot	15	8	1	1	
Shad - Alose	-	-	-	-	
Salmon - Saumon	-	-	•	-	
01	1,050	591	110	55	
Smelts - Éperlan	1,000	551	110		
Swordfish - Espadon					
Tuna - Thon	-	•	_		
Capelin - Capelan	000	174	6		
Tomcod - Poulamon	228	1/4	0		
Bass (striped) - Bar d'Amérique		6	-		
Sturgeon - Esturgeon	-	2	10	10	
Eel - Anguille	80	74	12	13	
Other fish - Autres poissons	9	18			
LLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,977	2,076	871	91	
Lobsters - Homard	1,155	914	673	588	
Clams, Coques - bar - Mactre	2	1		-	
soft-shell - Mye	158	198	9	14	
H quahaug	1	•	~~		
		017	300	000	
Scallops - Pétoncle	598	911	186	308	
Dysters - Huîtré	4	4		no 1	
Squid - Encornet	-	-	-		
ther shellfish - Autres mollusques et crustacés	59	48	3	1	
HER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	• • •	***	151	41	
	3.00	3.40	. 9		
Cod Livers - Foie de morue	186	142	ε.		
Other Livers - Autres foies	75	18	3		
Herring Scales - Écailles de hareng	303	99	30	10	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	116	99]	
Other Seaweeds - Autres herbes marines	-	8			
Seals (Number) - Phoques (nombre)	24,388	6,341	116	32	
Other - Autres	40	-	-		

Tableau 2. Débarquements accumulés (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-mars 1960-6

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960 1961		
	'000 lb Milliers de liv.		\$'000 - Milliers de \$		
THEOREM AND THE A THROW WHITE	20.042	40.011	570	1	
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	30,843	42,011	779	1,089	
Cod - Morue	9,152	10,528	224	296	
Haddock - Eglefin	12,762	28,295	300	701	
Redfish - Perche rose	2,060	513	45	11	
Halibut - Flétan de l'Atlantique	107	176	12	22	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	3,996	994	113	30	
Turbot - Turbot	30	-	2	-	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	216	128	3	2	
Herring - Hareng	2,483	1,375	36	20	
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-	
Capelin - Capelan	-	-	-	-	
Salmon - Saumon	-	-	-	-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	37	2	4		
Lobsters - Homard	-	-	-		
Scallops - Pétoncle	-	-	-	_	
Squid - Encornet	-	-	-	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-	-	
Other items - Total - Autres produits	•••	•••	40	7	
VA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	60,259	56,127	3,489	3,340	
Cod - Morue	20,408	13,219	732	518	
Haddock - Églefin	23,678	29,417	1,125	1,342	
Pollock - Goberge	2,297	4,018	35	62	
Hake & Cusk - Merlu et brosme	1,376	1,024	32	27	
Redfish - Perche rose	2,726	1,305	81	38	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	257	205	8	6	
Halibut - Flétan	1,405	1,107	411	341	
Plaice - Plie	3 95	202	13	6	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	3,304	1,378 .	125	55	
Mixed Flounders - Flets divers	1,892 620	1,572	61 6	58 4	
·			Ü	1	
Herring - Hareng	42	430	1	6	
Mackerel - Maquereau	9	2	1		
Alewives - Gasparot	-	•	-	-	
Smelts - Éperlan	105	78	16	15	
Swordfish - Espadon	-	-	-	20	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	46	41	8	8	
Lobsters - Homard	1,092	853	638	549	
Clams, soft-shell - Mye	14	13		2	
Clams, other - Autres coques	2	1			
Scallops - Pétoncle	582	894	179	302	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	9		3.00		
Other items - Total - Autres produits	* * •	•••	17	1	
W BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	22,046	16,890	509	374	
Cod - Morue	89	54	4	3	
Haddock - Églefin	14	14	1		
Pollock - Goberge	189	285	3	8	
Hake - Merlu	-	1	•		
Redfish - Perche rose	-		-		
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	65 1	11	2	1	
			-		
Herring - Hareng	20,538	15,623	339	256	
Mackerel - Maquereau	15	8	7	2	
Alewives - Gasparot	12	0	1	1	
/	679	392	70	30	
Smelts - Eperlan					

Page 9
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-%ar. 1960-61

Tableau 2. Débarquements accumulés(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-mars. 1960-61

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
Lobsters - Homard	63 140 - -	61 185 -	35 9 -	39 12 -	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	64	60	10 30	7 10	
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	244	108	16	7	
Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	29	6	-	- - - 	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	126 82	57 36	11 5	- 4 2	
Lobsters - Homard	1 2 4	- 4 5	 		
QUEBEC-Total-QuéBEC	107	63	73	33	
Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	-	-	- - -	** **	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	103	62	9	- 6	
Lobsters - Homard Clams - Coque Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	4		- 64	- - 27	
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	49,498	202,544	2,161	2,514	
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,925 646 1,079 120	1,396 488 16 - 1,068 77	77 58 - 47 5	59 49 2 - 62 5	
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat	74 - - - 71	112	34 - - - - 32	45 - - - 42	
Other - Autres saumons Herring - Hareng	38,988	194,739	1,618	3 1,948	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire Crabs - Crabe	1,419 366 2,596 1,865 418 2	859 632 1,051 1,754 350 2	40 51 48 105 55 23	66 31 105 58 53	

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUANTITY - QUANTITE				VALUE - VALEUR				
SPECIES - ESPÈCES	February février		January - February janvier - fevrier		February février		January	February	
	1960	1961	1960	1961	1960	1961	1960	1961	
	Thousan	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars	
Total	200	364	398	1,583	27	42	51	108	
Bass, white - Achigan blanc Catfish - Barbue Herring Lake - Hareng de lac Perch (yellow) - Perche	 18 4	1 6 31 8	26 5	51 14 47 32	1 1	1 4 1	1 1	7 3 5 5	
Pickerel (blue) - Doré bleu Pickerel (yellow) - Doré jaune Pike (Jackfish) - Brochet Smelts - Éperlan	40 29	52 37 64	64 56 39	80 76 910	15 3	18 4 2	23 6 3	26 8 23	
Sturgeon - Esturgeon Trout Lake - Truite Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other - Autres	1 6 14 88	1 1 19 19 125	1 9 24 174	2 2 65 33 271	5 2	6 5	 8 9	2 8 10 11	

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUA	QUANTITY - QUANTITE				VALUE - VALEUR				
SPECIES - ESPÈCES	March mars		December - décembre -		March mars		December - March décembre - mars			
	1960	1961	1959-1960	1960-1961	1960	1961	1959-1960	1960-1961		
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars		
	1		2 5004	0.005	52	61	252	294		
Total	322	429	1,794	2,205	53	91	236			
Inconnu - Inconnu	15	27	100	99	1	2	7	. 6		
Trout - Truite	54	60	199	200	10	11	35	34		
Whitefish - Corégone	241	324	1,305	1,711	41	47	201	244		
Other - Autres	12	18	190	195	1	1	9	10		

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January-March 1960-1961

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier-mars 1960-1961.

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 lb	1000 liv		'000 lb	· 1000 liv.
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	13,975	13,222	SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
FRAIS, ENTIERS OU RABILLES			*Wet-Salted - Total - Salés verts	1,311	1,479
Cod ~ Morue	1,297	1,054	Cod - Morue	927	255
Haddock - Églefin	550	487	Pollock - Goberge	175	1,151
Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et	300	401	Hake - Merlu	140	42
brosme	396	€07	Other - Autres	69	31
Halibut - Flétan	1,316	998			
Mackerel - Maquereau	15	-	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	25,088	21,620
Herring - Hareng	14,792		Cod - Morue	20,627	17,520
Salmon - Saumon	-	_	Pollock - Goberge	3,569	3,231
Smelts - Éperlan	367	96	Hake - Merlu	586	611
Swordfish - Espadon	-	-	Other - Autres	306	258
TOTAL TOTAL OF THE TOTAL PATOGONS			*Boneless - Total - Désossés	1,880	1,996
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS	1 220	1,186	Cod - Morue	1,710	1,780
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	1,330	1,100	Other - Autres	170	216
- 1 V	1	10	Other - Aucres	110	210
Cod • Morue		10		Roxes	- Boîtes
Mackerel - Maquereau			SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS	···	
Herring - Hareng			SALIED AND SPOKED - SALES ET FORES	• • • •	
Salmon - Saumon	750	374	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng		
Smelts - Eperlan	730	3/4	bouffi (boîtes de 18 liv.)	32,458	56,610
MARCH STITES SOULT BILDED PRATE	4,577	4,830	*Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng	02,100	
FRESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	4,011	4,030	désossé (boîtes de 10 liv.)	10,813	22,924
O. J. Warran	2,516	٤,462	desosse (bottes de 10 1111)	20,020	,
Cod - Morue	1,653	1,852	*	Barrels	- Barils
Haddock - Églefin	240	313	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURÉS	200000	
	240	313	OU TRAITÉS AU VINAIGRE	13,117	10,629
Other sea fish - Autres poissons	168	203	OU INTILES AU VINALUNE	10,111	20,000
de mer			Herring, split - Hareng fendu	6,683	€,171
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	11,226	14,627	Herring, fillets - Filets de hareng) Mackerel, split - Maquereau fendu)	1,064	1,289
Cod - Morue	2,769	3,032	Mackerel, fillets - Filets de maquereau)		,
Haddock - Églefin	4,944	9,627	Alewives, split - Gasparot fendu)	5,277	3,169
Rosefish - Perche rose	1,358	645	Alewives, fillets - Filets de gasparot.)		-,
Catfish - Poisson-chat	97	81	Turbot, split - Turbot fendu	93	-
Flounders - Flets	1,785	791		'	
Other sea fish(1) - Autres poissons				Cases	- Caisses
de mer (1)	273	451	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
			MOLLUSQUES ET CRUSTACES EN CONSERVE		
*FROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE					
POISSON CONGELÉS	6,989	12,427	Cod and Allied Species (48 1b.) -		
			Morue et espèces voisines (48 liv.)		
Cod - Morue	4,789	7,346	Herring, plain and in tomato sauce		
Haddock - Églefin	1,817	4,182	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	383	899	sauce aux tomates (48 liv.)	-	
			Herring kippered snacks (20 lb.) - Hareng fumé "snacks" (20 liv.)	_	-
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE	801	1 026			
· POISSON CONGELÉES	801	1,026	Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) .		
	252	275	Lobster Meat (48 lb.) - Chair de		40 Gr gr
Cod - Morue		483	homard (48 liv.)		
Haddock - Eglefin	350 199	268	Clams (30 lb.) - Coques (30 llv.)		
Other - Autres	155	200	PU PRODUCTO COUC. PRODUCTO		
			BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS	• • • •	
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET				Tons -	Tonnes
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS	• • •		Park Motel - Paring de poisson	3,963	4,505
	9 094	9 500	Fish meal - Total - Farine de poisson Groundfish - Poisson de fond		4,000
* Lobster, whole - Homard entier	2,984	2,586			
Lobster Meat - Chair de homard	33	13 7	Herring - Hareng	imp.gals.	- gall. im
Clams, shucked - Coques écaillées	685	900	011 - Total - Huile	27,956	12,272
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées.		1		10,782	6,032
* Oysters, whole - Huîtres entières	28	33	Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	10,102	0,000
			Herring - Hareng	17,174	6,240
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMES			Other - Muttes	,	,,,,,,
FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS		• • •		'000 lb.	- 1000 liv
	637	604	Other - Autres		
Cod Fillets - Filets de morue	400	433	Herring Scales - Écailles de hareng		
Haddock, Dressed - Églefin habillé Herring, Kippers - Hareng habillé	57	98	Offal - Déchets	4,652	5,143
	01		- VARIA - DOUBLE - III III III III III III III III III	, , , , , , ,	

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

⁽¹⁾ Includes blocks - Y compris des blocs.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January-March 1960-1961

Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier-mars 1960-1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 1ь	1000 liv.		'000 1ь	- 1000 liv.
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	748	602			
			Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
Halibut - Flétan		3	ou en filets	67	79
Herring - Hareng		301	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé		
"Cods" - "Morues"		32	ou en filets	29	29
Salmon - Total - Saumon	94	83		Cases -	Caisses
				(48 1b.) -	- (48 liv.)
Salmon Chum - Saumon kéta	-		CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	-	-
" Coho - Saumon coho	8				
Pink - Saumon rose	-	-	Salmon Chum - Kéta	-	-
" Spring - Saumon quinnat	3	11	" Coho - Coho	-	-
			" Pink - Rose	-	_
			" Sockeye - Rouge	-	_
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS.	252	255	" Spring - Quinnat	-	_
			" Other - Autres		_
"Cods" - "Morues"	105	94	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		1
Halibut - Flétan	15	16	D 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	• • •	• • •
Soles - Sole	1	105	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng	_	17 040
Salmon - Total - Saumon	42	37	(tonnes)		17,842
" Chum - Kéta	92	31			
			Herring Oil (imp. gals.) - Huile de		2
Coho - Coho	-	-	hareng (gall. imp.)	-	1,239,385

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast March 1960-1961

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique mars 1960-1961

Product and Species - Produits et espèces	March 31 1960	March 31 1961p	February 28
	Thousand p	ounds - Milliers d	le livres
WET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la saumure ou en arrime)	8,802	17,021	21,835
Cod - Morue Pollock - Goberge Hake - Merlu Other - Autres	6,183 1,925 637 57	14,485 2,202 238 96	18,165 3,209 364 97
DRIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	11,217	16,718	19,686
Cod - Morue Pollock - Goberge Hake - Merlu Other - Autres	10,154 600 463	14,919 1,501 298	17,691 1,715 250 30
BONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	314	384	374
Cod - Morue Other - Autres	257 57	360 24	359 17
PICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	bbls barils 7,998	bbls barils 7,636	bbls barils 10,163
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Alewive - Gasparot Turbot - Turbot	2,907 176 5,326 399 boxes - boîtes	5,873 1,182 581 boxes - boîtes	7,251 1,402 1,510 -
SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS	oves - polices	ookes - bottes	
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.). Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	40,148 560	26,820 676	51,262 1,659

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish March 1960 - 1961

Tableau 7 St	ocks de noisson	frais et fum	á an antronôt	frigorifique mars	1060 - 1061

Species and Products - Espèces et produits	March 31 1960	March 31 1961p	February 28 1961
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
OTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	40,681	42,905	49,840
H. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	9,038	9,076	12,571
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	649	60	111
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	466	350	433
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	408	216	254
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	2,790	1,649	3,041
Other flatfish - Autres poissons plats	214	117	194
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	1,864	3,341	4,096
Chum - Kéta	510	950	1,257
Coho - Coho	662	1,710	1,779
Pink - Rose	120	123	165
Spring - Quinnat	372	311	530
Other (1) - Autres (1)	200	247	365
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	106	57	87
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	479	664	786
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	0.4		
Mackerel - Maquereau	84 404	122	192
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	1,574	518 1,982	725 2,652
I. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	2,225	2,280	2,893
Page white Achieve blone	co	0.5	00
Bass, white - Achigan blanc	68 12	65	88
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	42	198 64	212 86
Lake Trout - Truite	289	82	109
Perch (yellow) - Perche	8		3
Pickerel, Blue - Doré bleu		2.07	
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	42	367	577
Pike - Brochet	7	41	70
Sauger - Doré moir	60	518	664
Tullibee - Tullibi	186	115	103
Whitefish - Corégone	926	714	852
Other (1) - Autres (1)	585	116	129
LLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	9,794	6,817	7,602
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	3,253	850	1,333
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	109	187	230
Haddock (2) - Eglefin (2)	3,542	3,186	2,240
Redfish - Perche rose	990 347	420 254	738
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.) Other flatfish - Autres poissons plats	921	1,652	40 4 2,339
Other Groundfish - Autres poissons de fond	415	239	265
Salmon, - Total - Saumon,	217	29	53
Chum - Kéta	76	23	21
Coho - Coho	141	6	5
Other - Autres	-	-	27
LOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	6,476	4,562	6,082
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	2,758	741	2,914
Haddock (2) - Églefin (2)	3,137	3.021	2,069
Other - Autres	581	800	1,099
LLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	742	2,520	2,736
David (111-1) Parala	12	3.0	3.3
Perch (yellow) - Perche	11 220	19	1 110
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	28	1,063 395	1,110 271
Sauger - Doré noir	42	397	414
Danger - Dote Hotz	155	40	124
Suckers - Catostomes (suceurs)			
Suckers - Catostomes (suceurs)	148	398	542

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish March 1960-1961

Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique mars 1960-1961

		T	
Species and Products - Espèces et produits	#arch 31 1960	March 31 1961p	February 28
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
TISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	920	416	365
Cooked breaded - Cuites, panées	••	356	293
Raw breaded - Crues, panées	• •	60	67
Raw unbreaded - Crues, non panées	• •	-	5
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,459	1,319	1,176
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	775	447	339
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	48	56	27
Finnan Haddie - Finnan haddie	255	293	200
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	214	410	472
Other - Autres	167	113	138
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,083	964	993
Lobsters, whole - Nomard entier	29	21	20
Lobsters, meat - Chair de homard	46	153	171
Scallops - Pétoncle	381	221	212
Shrimps - Crevette	335	314	421
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	292	255	169
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOETTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	8,944	14,951	15,422
Herring - Hareng	3,704	6,350	€,658
Mackerel - Maquereau	542	473	506
Other bait - Autre boëtte	2,287	6,037	6,189
Animal foods - Aliments d'animaux	2,411	2,091	2,069

⁽¹⁾ May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January - February 1960 - 1961

Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - février 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961(2)	1960	1961(2)
•	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
OTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	• • •		19,107	
R., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	15,596		1,906	
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	302		47	
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	99		7	
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Eglefin, etc., fr. ou cong., hab.	363		38	
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab	455		203	
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	28		7	
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong, et hab	1,638		481	
Herring sea, fr. or fzn, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	10,061		203	
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	33		6	
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent. ou hab	4		2	
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	83		55	
Salmon, Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	-		-	
Salmon, Spring, frozen, wh. or dr Quinnat congelé, ent. ou hab	425		281	
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé	-		-	
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	70		36	
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	-		-	
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Kéta congelé, ent. ou habillé	486		168	
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	5		1	
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons (Pac.) congelés	254		103	
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	799		130	
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	254		89	
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	237		49	

⁽²⁾ May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-février 1960-1961.

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value ·	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961(2)	1960	1961(2
NAME AND TRACTION PROPERTY AND ADDRESS OF THE PROPERTY ADDRESS OF THE	'000 1ъ.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollar
ESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU OUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	7,138		2,213	
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	23		6	
Germany West - Allemagne occidentale	5		1	
United States - Etats-Unis	4 311		1	
reich, ii. of izh, wh. of dr Perche ir. ou cong., ent. ou hab	211		66	
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	911		383	
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé	287		99	
Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab Bauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	520 711		75	
Sturgeon, fr. or fzn, whole or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab.	39		250 42	
Frout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	307		105	
Whitefish, fresh - Corégone frais	2,414		808	
Whitefish, frozen - Corégone congelé	613		208	
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés	1,002		171	
A FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	12,469		2,888	
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	1,182		250	
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl	2,369		466	
Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	105		30 333	
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	84		21	
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	1,101		232	
'illets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu	196		29	
ish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	2,764		558	
ish blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'églefin	309		65	
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	749		171	
'illets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	158		52	
Cillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.)	1,837		553	
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.) Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	191 32		90	
ther sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	79		18 20	
SHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	2,400		873	
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	238		198	
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	530		173	
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone	388		122	
ther freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	1,244		3 80	
KED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	1,099		225	
derring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	729		96	
Dominican Republic - République Dominicaine	367		48	
Haiti - Haftierring boneless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé)	302 142		41 30	
ea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	25		6	
almon Smoked - Saumon fumé	54		50	
Tillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue	115 34		34 9	
TED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	21,200		3,307	
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	1,230 1,038		416 355	
Puerto Rico - Porto-Rico	89		29	
od, Light Salred over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum	29		6	
od, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins	3,294		528	
Barbados - La Barbade	136		18	
Jamaica - La Jamaique Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	1,126 107		176 17	
Italy - Italie	18		4	
Spain - Espagne	628		110	
Puerto Rico - Porto-Rico	993		151	
United States - États-Unis	216		42	

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-février 1960-1961

Products and country of destination (1)	Quantity -	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961(2)	1960	1961(2)
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée,				
43% d'humidité ou moins	5,558		962	
Barbados - La Barbade	89		14	
Jamaica - La Jamaique	1,547		241	
Trinidad - La Trinité	256		51	
Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	191		28	
Cuba - Cuba	848		160	
Haiti - Hallti	179		40	
Puerto Rico - Porto-Rico	1,749		300	
United States - États-Unis	173		29	
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité	726		125	
Portugal - Portugal	597		106	
Puerto Rico - Porto-Rico	98		12	
United States - Etats-Unis	31		6	
Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité	2,506		306	
Portugal - Portugal	1,289		173	
United States - États-Unis	302		48	
Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité	4,671		450	
Italy - Italie	2,123		204	
Portugal - Portugal	2,366		215	
United States - États-Unis	181		31	
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Eglefin, merlu et brosme salés séchés	462		74	
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	126		20	
Dominican Republic - République Dominicaine	189		30	
Surinam - Surinam	84		14	
milian databashed only a 16 of 16	2 607		475	
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée	2,607		415	
British Guiana - Guyane anglaise	708		116	
Jamaica - La Jamaique	324		- 01	
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	134		21	
Dominican Republic - République Dominicaine	1,293		201	
Puerto Rico - Porto-Rico	351		59	
Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	117		25	
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	3,140		373	
Dry salted Herring - Hareng salé à sec	286		16	
Alewives Pickled - Gasparot saumuré	481		37	
Haiti - Halti	249		18	
Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré	592		59	
Jamaica - La Jama'que	321		33	
Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	839		89	
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	170		32	
Herring, vinegar cured, dr hareng habilte, traite au vinaigre	211		38	
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	98		19	
	3.4			
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	14		6	
Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumuré	76		37	
Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre	373	1	40	
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	5,141		2,524	
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	243		59	
Jamaica - La Jamaique	135		30	
United States - États-Unis	77		23	
Constitute and Consti	1,858		540	
Sardines, canned - Sardines en conserve	97		34	
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	107		35	
British Guiana - Guyane anglaise	686		177	
Jamaica - La Jamaique	122		41	
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	78		24	
Australia - Australie	232		71	
Cuba - Cuba	28		7	
Panama - Panama	72		23	
Calan Cashara annot Carmon war-	730		697	
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve	625		597	
United Kingdom - Royaume-Uni	232		71	
New Zealand - Nouvelle-Zélande	2		1	
	400		200	
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	488		386	
United Kingdom - Royaume-Uni	390		313	
Australia - Australie	42			

Table 8. (Concl.) Exports of Fish and Fishery Products, January-February 1960-1961

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-fevrier 1960-1961

Products and country of destination (1)	Quantity ·	- Quantité	Value - V	aleur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961(2)	1960	1961(2)
ANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 1000	dollars
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	1,386		662	
United Kingdom - Royaume-Uni	377		157	
Australia - Australie	85		46	
New Zealand - Nouvelle-Zélande Belguim-Luxembourg - Belgique et Luxembourg	352 164		193	
Netherlands - Pays-Bas	15		7	
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	62		25	
United States - États-Unis	-		-	
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	346		137	
United Kingdom - Royaume-Uni	43		15	
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	74		37	
United Kingdom - Royaume-Uni	29		20	
Other, canned - Autres, en conserve	16		6	
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	3,574		2,382	
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	44		3	
Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	0.004		7 504	
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée	2,984 150		1,794	
Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé	294		140	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	21		6	
Lobster, canned - Homard en conserve	58		154	
Germany West - Allemagne occidentale	7		19	
United Kingdom - Royaume-Uni	2		4	
Sweden - Suede	8		25	
United States - États-Unis	37 23		97	
ISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	12,376		757	
Hamming Man 1 Parise de haven	10,140		616	
Herring Meal - Farine de hareng	340		21	
United States - États-Unis	9,800		596	
Other fish meal - Farine d'autres poissons	1,100		68	
United Kingdom - Royaume-Uni	606		41	
United States - États-Unis	490 1,136		73	
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	Imp. Gal.	Gal. Imp.	13	
ARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	2,355,678	dar. mp.	1,459	
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	219,702		124	
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	13,167		12	
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel Other marine oils - Autres huiles marines	2,120,715 2,094		1,281	
ISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS	.,004		200	
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités	••		2 -	
Fish cond. or homo. and solubles - Poisson condensé ou homogénéisé,				
et solubilisés	383		14	
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	890		28	
Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	806		7	
United Kingdom - Royaume-Uni " "	806		7	
United States - États-Unis " "	-		-	
Seaweeds - Herbes marines	• •		98 51	
Other - Autres produits	• • •		01	

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les E.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

⁽²⁾ Figures not available - Nombres indisponibles.

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier-décembre 1959-1960

Products and Country of Origin (1)	Quantity -	Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays d'origine (1)	1959	1960	1959	1960	
	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 100	0 dollars	
	•••		16,314	17,231	
OTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES	•••			5,620	
ISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.		000	5,723	123	
Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, églefin et goberge frais	829 1,266	960 1,158	282	270	
Walthur frach - Rictan frais	1,137	674	465	367	
Salmon, fresh - Saumon frais Other fish - Autres poissons	9,780	9,263	1,482	1,587	
Lobsters fresh - Homard frais	740 100	429 83	376 6 53	217 604	
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose	3,220	3,619	2,079	2,384	
Shrimps and prawns - Crevette et crevette 108e	811	774	304	298	
Marriag Mayidua	509	610	369	1,624	
Water Unic	1,829	2,193	1,359	68	
Squid fresh - Encornet frais	• •	• •	~~,		
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALES ET FUMES	4,331	4,426	. 813	861	
Warring celted - Warrng sale	2,773	3,052	422	516	
United Vincdom - Royaume-Uni	632	543	190	77 257	
Notherlands - Pays-Bas	921 1,0 48	1,050	114	149	
Norway - Norvège Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	1,558	1,374	391	345	
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS		• • •	7,145	7,794	
CONSERVÉS	205	421	123	132	
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve	385 158	184	44	53	
United Kingdom - Royaume-Uni	220	233	76	78	
Names Northage	2,395	2,199	1,364	1,217	
Norway - Norvege	1,349	1,144	889	717	
Portugal	681	684	312	341	
Tuna canned - Thon en conserve	3,994	3,910	1,494	1,472	
Tenon - Tanon	3,940	3,898	1,468	1,466	
Figh preserved in oil - Poisson conservé dans l'hulle	• •	• •	704 57 4	512 337	
Ports - Déroit	732	618	192	166	
Herring canned - Hareng en conserve	478	418	115	103	
Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	• •	• •	389	1,194	
Crabs and Clams, canned - Crabes et coques en conserve	1,786	2,315	441	486	
Tanan - Janon	1,778	2,311	437 295	483 348	
Overtore preserved n.o.n Huîtres préparées, n.a.e	522 409	491	195	244	
Japan - Japon	92	118	78	84	
	1,843	2,000	2,143	2,267	
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve	1,843	34	65	31	
India - Inde	63	40	72	42	
Norway - Norvege	1,682	1,804	1,980	2,062	
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	• • •	•••	991	1,077	
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)	229	154	292	203	
United Kingdom - Royaume-Uni	219	141	279	18:	
Figh oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentree	• •	••	300	75	
United Ctates - États-Unis	• •	••	248	23	
Other Marine oils ('000 gal.) - Autres huiles d'animaux marins (1000 gall.)	430	1,136	399	803	
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE		•••	1,642	1,879	
Fish meal - Farine de poisson	2	4,117		17	
couch Africa - Union Sud-Africaine	-	660	-	19	
Dawn - Dawn -		3,419 5,364	182	12	
Figh offel or refuse - Dachets de Doisson	5,830 75,953	66,809	544	49	
Oyster shell, crushed or not - Ecailles d'huîtres, écrasées ou non Other products - Autres produits	10,000	00,000	916	1,01	

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month March 1960-1961 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois mars 1960-1961

Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961	Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961
	¢ per 1b	c. par liv.		¢ per 1bc	. par liv.
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
			Yarmouth, N.S NÉ	65.0	75.0
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NÉ	60.0	-
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB	-	-
Halifax, N.S NÉ	4.0	4.0	Richibucto, N.B NB	-	**
Lockeport, N.S NÉ	4.0	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ	•	
Louisbourg, N.S NÉ	3.5	-	Havre Aubert, Que Qué	•	-
Souris, P.E.I ÎPÉ	-	-	Bay of Islands, Nfld TN	-	-
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE		
Caraquet, N.B NB	-	-	Digby, N.S NÉ	35.0	33.0
Paspebiac, Que Qué	-	-	Grand Manan, N.B NB	40.0	-
St. John's, Nfld TN	2.25	2.5			
Souris, P.E.I ÎPÉ		-			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN					
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NÉ.	6.0	6.0			
Louisbourg, N.S NE	5.5	-	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN	2.25	2.25	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE			Vancouver, B.C CB	-	-
Halifax, N.S NE.	3.0	3.0	COHO, dr COHO, habillé		
Louisbourg, N.S NE	-	=	Vancouver, B.C CB	-	-
Ramea, Nfld TN	2.25	2.25	PINK, rd ROSE, entier		
FLOUNDERS - FLETS			Prince Rupert, B.C CB	-	-
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KÉTA, entier		
Halifax, N.S NÉ	3.8	3.8	Vancouver, B.C CB	-	-
Louisbourg, N.S NÉ	3.8	-	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab		
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ	-	•	Vancouver, B.C CB	-	45.0-60.
(1) Caraquet, N.B NB	-	•	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.	-	
(1) Ramea, Nfld TN	2.8	3.25	Vancouver, B.C CB	-	30.0-45.
HERRING - HARENG			HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.		
Yarmouth, N.S NÉ	-	-	Vancouver, B.C CB	-	-
SARDINES - SARDINES			Prince Rupert, B.C CB	-	-
Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE		
MACKEREL - MAQUEREAU			Vancouver, B.C CB	11.0-12.0	12.0-13.
Cheticamp, N.S NE	-	-	LEMON & ROCK SOLES - SOLES		
Havre Aubert, Que Qué	_	_	Prince Rupert, B.C CB	4.0-5.5	3.5- 5.

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

(1) Indice		Consumer Price Index - Indice du prix à la consommation		
industriel général	Canada	U.S.A ÉU.	U.K RU.	
1949 =	= 100	1947-1949	Jan. 15 Janv	
	200	= 100	1952 = 100	
182.0	118.1	116.2	102.0	
194.7	121.9	120.2	105.8	
194.1	125.1	123.5	109.0	
205.7	126.5	124.6	109.6	
210.9	128.0	126.5	• •	
202.0	127.2	125.6	109.9	
201.5	126.9	125.7	109.7	
204.2	127.5	126.3	110.3	
209.8	127.4	126.5	110.3	
218.2	127.6	126.5	110.9	
217.8	127.5	126.6	111.1	
219.0	127.9	126.6	110.4	
220.8	128.4	126.8	110.5	
218.2	129.4	127.3	111.4	
214.5	129.6	127.4	111.9	
202.4	129.6	127.5	112.2	
201.5	129.2	127.4	112.3	
202.3	128.9	127.5	112.3	
	1	,		

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

		Hali	Fax	Mont	Toronto	
Product	Unit	1960	1961	1960	1961	1960
		\$	\$	\$	\$	\$
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.260	.250	.316	.322	.323
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	11	.256	.230	.245	.257	.267
3. Cod fillets, smoked	11	.295	.305	.355	.364	.392
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	**	.465	.400	.436	.436	-
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	11	.378	.348	.442	.438	.482
6. Herring, kippered, domestic		.222	.222	.248	.245	.290
7. Mackerel, frozen, round	11	.170	-	.242	.212	.265
8. Smelts, frozen, No. 1	13	-	-	.277	.276	.252
ATLANTIC, canned						
9. Lobster, Fancy Gradecs.	48; 5 oz.	42.810	42.588	44.773	41.907	44.010
O. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-3 toz.	9,017	8.936	9,016	9.010	8.720
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked		_		.358	.366	368
1. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	1b.	.525	.625	.452	.562	.448
2. Silverbright, frozen, headless & dressed		• 0~0	. 020	.645	.782	.638
3. Coho, frozen, headless and dressed		_		,040	. 102	.030
14. Lingcod, fresh						
PACIFIC, canned						
5. Sockeye, Grade A cs.	48: ½ 1b.	25,888	28.270	25.207	27.577	25.120
l6. Pink, Grade Acs.	11 .	14.282	15.402	13.740	14.895	13.900
INLAND FISH				.382	437	.435
7. Whitefish, fresh		-		.302	.417	258
8. Whitefish, frozen		_	-	.533	.518	.592
9. Lake Trout, fresh				.388	428	.415
20. Lake Trout, frozen		_	_	.540	.556	*410
21. Yellow Pickerel fillets, fresh			-	.455	.410	
22. Yellow Pickerel fillets, frozen		-	•	455	-410	_

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of March 1960 - 1961

	** **	Hal:	lfax	Montreal	
Product	Unit	1960	1961	1960	1961
		Ś	\$	\$	\$
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked		,	'	·	
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.369	.363	.445	.382
	11	-	.357	.340	.354
2. Cod fillets, frozen, packaged	11	.364	.385	.498	.494
3. Cod fillets, smoked	11	463	.493	.540	.520
4. Finnan Haddie	11	.508	.508	.558	.570
5. Haddock fillets, fresh	11	.337	.344	.340	359
6. Herring, kippered	"				
7. Mackerel, frozen		.320	.474	.350	.337
8. Smelts, frozen, No. 1	11		•414	.367	.350
9. Salmon steak, fresh	11	-	-	-	-
TLANTIC, canned					
O. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.	1.026	1.035	1.054	1.045
1. Sardines, not smoked, in oil tin	$3\frac{1}{4}$ oz.	.104	.103	.101	.102
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked					
2. Coho steak, fresh or frozen	1b.	au-	-	.883	1.039
3. Spring steak, fresh or frozen	11	-	-	-	-
	11	-		-	.708
4. Silverbright steak, fresh or frozen	91	_	_	-	
5. Lingcod, fresh	11	.625	.648	.800	807
6. Halibut steak, fresh	11		.010	.000	
7. Halibut steak, frozen					
ACIFIC, canned		.619	.680	.583	.642
8. Sockeye, Grade A tin	8 oz.				
9. Pink, Fancy Grade tin	11	.349	.379	.322	.376
NLAND FISH					
O. Whitefish, fresh	1b.	-	-	-	-
1. Whitefish, frozen	99	-	-	-	-
22. Lake Trout, fresh	11	-	-	.683	.627
23. Yellow Pickerel, fresh	11	-	-	.690	.668

Tableau 12. Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois mars 1960 - 1961

Toronto	Unité		Winnipeg Vancouver		77-14-6	Dura du La		
1961			Produits					
S	\$	\$	\$	\$				
,	·					PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés		
.378	.440	.445	-	-	liv.	Filets de morue, frais		
.297	.303	.303	-	-	11	Filets de morue, congelés		
.398	.410	.407	.420	.410	11	Filets de morue, fumés		
-	-	-	-	-	11	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv		
.495	.550	.550	-	-	11	Filets d'églefin, frais, non emballés		
.290	.283	.287	.300	.300	11	Hareng légèrement fumé		
.247	.290	.315	.295	.270	11	Maquereau congelé, entier		
.262	-	-	-	-	71	Éperlan congelé nº 1		
				;		DE L'ATLANTIQUE, en conserve		
42.675	-	43.450	48.650	43.800	48: 5 onc.			
8.875	9.525	9.525	-	-	100-3½ onc.	(Caisse) Sardines non fumées, dans l'huile végétale		
						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés		
.367	.357	.350	.261	.278	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv		
.575	.417	.573	.392	.528	11	Saumon kéta congelé, étêté et habillé		
.803	.700	.820	.547	.673	"	Coho congelé, étêté et vidé		
-	•	-	-	.170 .	8.0	Morue-lingue fraîche		
					,	DU PACIFIQUE, en conserve		
27.216	25.738	28.300	24.447	26,200	48: ½ liv.			
15.088	13.962	15.375	13.033	13.983	11	(Caisses) Saumon rose, classe A		
						POISSONS D'EAU DOUCE		
.360	.400	.350	-	-	liv.	Corégone frais		
.288	.203	.217	-	-	##	Corégone congelé		
.543	-	-	-	-	H	Truite de lac fraîche		
.432	.410	.420	-	-	11	Truite de lac congelée		
-	-	1.128	-	-	11	Filets de doré jaune, frais		
-	.890	.834	-	-	11	Filets de doré jaune, congelés		

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de mars 1960 - 1961

Toronto		Vance	Vancouver		Produits	
1960	1961	1960 1961		Unité	Froduits	
\$	\$	ŝ	\$			
·	·		1		PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés	
.608	.594	.464	.478	liv.	Filets de morue, frais et emballés	
.354	.377	.448	-	11	Filets de morue congelés et emballés	
.577	.568	.602	.617	11	Filets de morue fumés	
.593	.615	.571	.613	· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	Finnan haddie	
.756	.770	-	-	H	Filets d'églefin frais	
.442	.443	-	-	11	Hareng légèrement fumé	
-	-	-	-	11	Maquereau congelé	
-	-	-	-	11	Éperlan congelé nº 1	
•	~	•	-	91	Tranches de saumon	
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve	
.994	.988	1.086	1.097	5 onc.	(Boîte) Homard, classe de fantaisie	
.097	.097	.105	.105	$3\frac{1}{4}$ onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile	
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés	
.986	1.235	.838	.918	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées	
-	-	.826	.888	11	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées	
-	-	-	-	11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées	
	-	.385	.342	11	Morue-lingue fraîche	
-	-	.570	.565	· H	Tranches de flétan fraîches	
.692	.707	-	-	11	Tranches de flétan congelées	
					DU PACIFIQUE, en conserve	
.553	.604	.578	.650	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A	
.314	.347	.314	.350	11	(Boîte) Saumon rose, classe A	
					POISSONS D'EAU DOUCE	
.585	.627	-	-	liv.	Corégone frais	
.590	.590	-	-	11	Corégone congelé	
.905	.900	-	-	11	Truite de lac fraîche	
-		-	-	11	Doré jaune frais	

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States March 1960 - 1961
Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis. mars 1960 - 61

Selected Products - Canada and United States	FREEZINGS - CONGÉLATION January - March janvier - mars		STOCKS March 31 31 mars		
Certains produits - Canada et États-Unis	1960	1961	1960	1961	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	'000 lb Mi	lliers de liv	
TOTAL TOTAL A CONTRACTOR TO A 1 DO TOTAL DE CONTRACTOR ET OBJECTACTOR	65,665	79,078	183,561	207,602	
ROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	27,564	31,482	40,681	42,905	
United States - États-Unis	38,101	47,596	142,880	154,697	
CELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	15,449	18,892	33,776	30,622	
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	2,246	2,095	3,253	850	
Haddock (1) - Églefin (1)	4,752	8,385	3,542	3,186	
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	1,324	537 620	990 921	420	
Soles and flounders - Soles et flets	1,739 10,061	11,637	8,706	1,652	
United States - États-Unis				,	
Cod - Morue	162	274	9,390	4,974	
Haddock - Églefin	1,409	1,810	7,268	9,588	
Pollock - Goberge	415	481	978	554	
Ocean Perch - Perche rose	3,186 216	4,547	5,216 2,218	5,802 3,596	
Sub-total - Sous-total	5,388	7,255	25,070	24,514	
	6 727		02.302		
'ISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	6,731 6,528	8,448 8,241	23,123	19,398	
United States - États-Unis	203	207	16,647	14,836	
ISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON	•••		6,100	7,814	
Canada	1,621	964	920	416	
United States - États-Unis	• •	••	5,160	7,398	
ALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	119	127	5,230	9,094	
Chum - Kéta	.7	9	510	950	
Coho - Coho	13	8	662	1,710	
Pink - Rose Spring - Quinnat	3	2	120 372	123 311	
Other - Autres	96	108	200	247	
Sub-total - Sous-total	119	127	1,864	3,341	
United States - États-Unis					
King or Spring - Quinnat	-	-	1,665	2,432	
Silver or Coho - Coho Fall or Chum - Kéta	-	-	1,011	1,973	
Other - Autres	-		513	. 634	
Sub-total - Sous-total	-	-	3,366	5,753	
MALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	4	3	6,964	5,168	
Canada	4.	3	2,790	1,649	
United States - États-Unis	-	-	4,174	3,519	
HELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	20,279	22,256	43,055	55,872	
Canada	743 19,536	1,192	1,083	964 54,908	
'RESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	1,140	1,794	7,830	10,094	
Lake trout - Truite	0.52	8	422	191	
Whitefish - Corégone	257 522	296 899	1,074	1,112	
Sub-total - Sous-total	779	1,203	2,967	4,800	
United States - États-Unis					
Trout - Truite	134	98	946	674	
Whitefish - Corégone	21	24	1,466	1,302	
Other - Autres (2) Sub-total - Sous-total	206 361	469 591	2,451 4,863	3,318 5,294	
, and the second					
AIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	9,462 3,52 7	13,082	18,090	25,472 14,951	
United States - États-Unis	5,935	9,314	9,146	10,521	

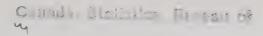
⁽¹⁾ Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.

⁽²⁾ Includes fillets - Filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL







MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

APRIL - 1961 - AVRIL

Published by Authority of
The Honourable George Hees
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable George Hees ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-41

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 15, No. 4

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS AN	D VALUES	Page
Table 1 Table 2 Table 3	Species, Sea Fisheries	4 7 10
Table 4	. Landings, Quantity and Value, Northwest Territories	10
PROCESSING	AND STOCKS	
Table 5 Table 6 Table 7	. Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast	11 12 13
EXTERNAL TR	ADE	
Table 8		14 18
PRICES		
Table 10 Table 11		19 19
Table 12 Table 13	. Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month	20
	the month	20
Table 14	. Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products, Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available
... figures not applicable

- nil

-- less than 500 or negligible

--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DÉBARQUEMEN	NTS ET	VALEUR	Page
Tableau	1.	Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	4
Tableau	2.	Cumul des débarquements. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce	7
Tableau	3.	Quantité et valeur des espèces débarquées, Ontario	10
Tableau	4.	Quantité et valeur des espèces débarquées, Territoires du	
		Nord Ouest	10
CONDITIONNE	EMENT	ET STOCKS	
Tableau	5.	Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime	11
Tableau	6.	Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique .	12
Tableau	7.	Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	13
COMMERCE EX	KTÉRIE	UR	
Tableau	8.	Exportation du poisson et des produits de la pêche	14
Tableau	9.	Importation du poisson et des produits de la pêche	18
PRIX			
Tableau Tableau		Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19
		et certains autres indices	19
Tableau		Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois	20
Tableau	13.	Prix de détail des produits de la pêche au début du mois	20
Tableau	14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu
... n'ayant pas lieu de figurer

- néant

-- moins de 500 ou infime

--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - APRIL 1961

Landings of sea fish and shellfish during April amounted to 49,224,000 pounds valued at \$3,688,000. Last April the catch was reported at 50,295,000 pounds and \$3,704,000.

During the first four months of this year there were 367,304,000 pounds landed having a value of \$11,059,000. Totals for 1960 were 212,805,000 pounds and \$10,734,000.

Atlantic Coast - East Coast fishermen landed 42,027,000 pounds valued at \$2,809,000. Last April the catch amounted to 43,941,000 pounds worth \$2,973,000. Haddock at 20,899,000 pounds (10,145,000 pounds) and \$850,000 (\$330,000) rose by 106 per cent in quantity and 158 per cent in value. The cod fishery at 10,034,000 pounds was 14 per cent less than the 11,617,000 pounds landed last April. Comparative values were \$340,000 and \$342,000. Small flatfishes fell by 55 per cent, 3,966,000 pounds as against 8,822,000 pounds. The herring fishery realized only 266,000 pounds, a substantial drop from the 4,909,000 pounds taken in the comparative period. Lobstermen trapped 1,685,000 pounds as compared to 2,155,000 pounds.

Landings for the first four months of the year at 157,563,000 pounds showed little change from the 156,953,000 pounds taken in 1960. Corresponding values were \$7,666,000 and \$7,842,000. All major species with the exception of haddock and scallops were down from last year. Haddock accounted for 50 per cent of the total catch and amounted to 79,016,000 pounds. In the same period of 1960 46,600,000 pounds were landed. Cod at 33,752,000 pounds was 18 per cent less than the 41,289,000 pounds taken in the comparative period. The value fell by 11 per cent, \$1,155,000 as against \$1,302,000. Small flatfishes at 8,145,000 pounds were down substantially from the 18,533,000 pounds for last year. Landings of lobsters amounted to 2,599,000 pounds as compared to 3,328,000 pounds. Scallops were reported at 1,739,000 pounds (1,161,000 pounds) and \$564,000 (\$337,000).

British Columbia - Landings on the West Coast were reported at 7,197,000 pounds valued at \$879,000. Comparative figures for last April were 6,354,000 pounds and \$731,000. Halibut fishing in Alaskan waters opened on April 10 of this year. West Coast fishermen landed a total of 2,254,000 pounds, a 21 per cent drop from the 2,864,000 pounds taken last April. The value at \$422,000 was six per cent less than the \$448,000 for the comparative period. Salmon amounted to 375,000 pounds (219,000 pounds) and \$146,000 (\$82,000).

During the first four months of the year 209,741,000 pounds valued at \$3,393,000 were landed. Last year the catch totalled 55,852,000 pounds and \$2,892,000. The herring fishery was substantially greater, 195,080,000 pounds as against 39,189,000 pounds. Values were \$1,951,000 and \$1,627,000. The salmon catch was reported at 487,000 pounds (293,000 pounds) and \$191,000 (\$116,000).

Stocks of Frozen Fish - On the last day of April 29,378,000 pounds of edible fishery products were held in storage, nine per cent less than the 32,290,000 pounds on hand for the same day last year. Haddock fillets (including blocks) amounted to 8,714,000 pounds, an increase of 14 per cent over the 7,672,000 pounds for the comparative period. Inventories of Atlantic cod fillets (including blocks) were reported at 2,209,000 pounds or 61 per cent less than the 5,632,000 pounds held last April. Pacific halibut and small flatfishes continued below last year's levels. Stocks of Pacific salmon at 2,619,000 pounds were 71 per cent greater than the 1,528,000 pounds held on April 30, 1960.

LES PÊCHES DU CANADA EN AVRIL 1961

Les débarquements de poisson de mer et de mollusques en crustacés, en avril, se sont chiffrés par 49,224,000 livres d'une valeur de \$3,688,000 contre 50,295,000 livres et \$3,704,000 en avril 1960.

Au cours des quatre premiers mois de la présente année les débarquements se sont chiffrés par 367,304,000 livres évaluées à \$11,059,000 contre 212,805,000 livres et \$10,734,000 un an plus tôt.

Côte de l'Atlantique - Les pêcheurs de la côte orientale ont débarque 42,027,000 livres de poisson d'une valeur de \$2,809,000, en avril, contre 43,941,000 livres et \$2,973,000 en avril 1960. La prise d'églefin s'est élevée à 20,899,000 livres (10,145,000) d'une valeur de \$850,000 (\$330,000), soit 106 p. 100 de plus en volume et 158 p. 100 en valeur qu'un an plus tôt. La prise de morue (10,034,000 livres) a été de 14 p. 100 inférieure à celle (11,617,000) d'avril 1960; les valeurs correspondantes s'élèvent à \$340,000 et \$342,000. La prise de petits poissons plats a baissé de 55 p. 100, soit à 3,966,000 livres (8,822,000); celle de hareng s'est élevée à seulement 266,000 livres, une baisse marquée sur les 4,909,000 d'un an auparavant. La prise de homard s'est élevée à 1,685,000 livres au regard de 2,155,000 en avril 1960.

Au cours des quatre premiers mois de l'année, les débarquements (157,563,000 livres) ont à peu près égalé les 156,953,000 d'un an auparavant; les valeurs correspondantes s'élèvent à \$7,866,000 et \$7,842,000. Toutes les principales espèces sauf l'églefin et les pétoncles ont diminué au regard d'un an plus tôt. La prise d'églefin est comptable de 50 p. 100 de la prise totale et s'est chiffrée par 79,016,000 livres contre 46,600,000 au cours de la même période de 1960. La prise de morue (33,752,000 livres) a été de 18 p. 100 inférieure aux 41,289,000 livres d'un an plus tôt; sa valeur a baissé de 11 p. 100 (\$1,155,000 contre \$1,302,000. La prise de petits poissons plats (8,145,000 livres) a été sensiblement inférieure aux 18,533,000 d'un an auparavant; celle de pétoncles (1,739,000 livres et \$564,000) a été plus élevée que celle (1,161,000 livres et \$337,000) de la même période de 1960.

Colombie-Britannique - Sur la côte occidentale, les débarquements se sont chiffrés par 7,197,000 livres d'une valeur de \$879,000. Les chiffres comparables pour avril 1960 étaient de 6,354,000 livres et \$731,000. La pêche au fletan dans les eaux de l'Alaska a été ouverte le 10 avril cette année. Les pêcheurs de la côte occidentale ont débarqué un total de 2,254,000 livres de poisson, une diminution de 21 p. 100 sur les 2,864,000 d'avril 1960; la valeur (\$422,000) a été de 6 p. 100 inférieure à celle (\$448,000) d'une na plus tôt. La prise de saumon est comptable de 375,000 livres (219,000) d'une valeur de \$148,000 (\$82,000). Au cours des quatre premiers mois de l'année, 209,741,000 livres (\$3,393,000) ont été débarquées, au regard de 55,852,000 livres et \$2,892,000 un an auparavant. La prise de hareng a été beaucoup plus élevée, soit 195,080,000 livres contre 39,189,-000; les valeurs correspondantes s'élèvent à \$1,951,000 contre \$1,627,000. La prise de saumon s'est élevée a 487,000 livres (293,000) d'une valeur de \$191,000 (\$116.000).

Les stocks de poisson congelé - Les stocks de produits comestibles de la pêche en entrepôt étaient de 29,378,000 livres le dernier jour d'avril, ou de 9 p. 100 inférieurs à ceux d'un an auparavant. Les filets d'églefin (blocs compris) se chiffraient par 8,714,000 livres, en augmentation de 14 p. 100 sur les 7,672,000 d'un an plus tôt. Les stocks de filets de morue de l'Atlantique (blocs compris) s'élevaient à 2,209,000 livres ou 61 p. 100 de moins que les 5,632,000 d'avril précédent. Le flétan du Pacifique et les petits poissons plats ont continué d'être moins abondants qu'un an auparavant. Les stocks de saumon du Pacifique (2,619,000 livres) ont surpassé de 71 p. 100 les 1,528,000 du 30 avril 1960.

Page 4
Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, April 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, avril 1960 - 1961

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mill	lliers de \$	
ANADA-Total-CANADA	50,295	49,224	3,704	3,688	
				440	
Newfoundland - Terre-Neuve	15,375	13,575	2,384	442 2,318	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	23,762 3,074	27,481	99	43	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	508	5	16		
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	1,222	153	33	6	
Quebec - Québec	6,354	7,197	731	879	
TLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	43,941	42,027	2,973	2,809	
TROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	35,627	38,827	1,258	1,553	
	11,617	10,034	342	340	
Cod - Morue	10,145	20,899	330	850	
Haddock - Églefin	2,436	1,851	51	32	
Hake - Merlu	212	150	3	3	
Cusk - Brosme	499	688	13	19	
	573	241	16	5	
Redfish - Perche rose	308	252	10	8	
Halibut - Flétan	790	644	202	160	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	8,822	3,966	289	135	
	460	89	16	3	
Plaice (Rough dab) - Plie commune	2,980	729	114	27	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	32	14	2	1	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	5,350	3,134	157	104	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	225	102	2	1	
PELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	5,314	453	106	12	
	4 000	266	89	5	
Herring - Hareng	4,909	200	05	<i>-</i>	
Mackerel - Maquereau	373	177	14	7	
Alewives - Gasparot	2			_	
Shad - Alose		-		-	
	9.0		3		
Smelts - Éperlan	22		3		
Swordfish - Espadon					
Tuna - Thon	-	3	-		
Capelin - Capelan Tomcod - Poulamon ;	-	-	-	-	
	1	_			
Bass (striped) - Bar d'Amérique Sturgeon - Esturgeon	3			-	
Eel - Anguille	3	7			
Other fish - Autres poissons	1	-		•	
MOLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	3,000	2,747	1,347	1,186	
	2,155	1,685	1,181	918	
Lobsters - Homard	10	2			
" soft-shell - Mye	247	169	14	10	
" quahaug	1	-		-	
	563	828	151	256	
Scallops - Pétoncle		1	1 1	200	
Oysters - Huître	5	-	-		
Squid - Encornet	19	62		2	
OTHER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	• • •		262	58	
			,		
Cod Livers - Foie de morue	115	51	1	j	
Other Livers - Autres foies	10	4	1		
Herring Scales - Écailles de hareng	15	•	1		
Irish Moss - Mousse d'Irlande	18				
Other Seaweeds - Autres herbes marines	68,315	30,619	259	57	
Seals (Number) - Phoques (nombre)	00,313	30,013	200	37	
Other - Autres	-	_	_		

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, April 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, avril 1960 - 1961

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Milliers de \$		
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	15,375	13,575	441	442	
Cod - Morue	4,473	4,790	108	133	
Haddock - Églefin	4,863	6,099	110	156	
Redfish - Perche rose	90	204	2	4	
natibut - Fletan	60	00	8	14	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	4,181	1,899	117	56	
Turbot - Turbot	119	364	2	4	
Herring - Hareng	1,449	64	22	1	
Mackerel - Maquereau			-		
Salmon - Saumon	_		_		
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	4	-	OH 400	-	
Lobsters - Homard	136	67	43	76	
Scallops - Pétoncle	130	-	43	16	
Squid - Encornet	-		-	_	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés		•		-	
Other items - Total - Autres produits	•••	•••	29	58	
VA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	23,762	27,481	2,384	2,318	
Cod - Morue	6,634	5,133	219	204	
Haddock - Eglefin	5,167	14,749	.515	691	
Pollock - Goberge	1,758	1,357	31	23	
Hake & Cusk - Merlu et brosme	685 483	790	16	22	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	270	226	1 4 9	7	
Halibut - Flétan	729	549	194	145	
Plaice - Plie	442	88	15	3	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	2,980	729	114	27	
Mixed Flounders - Flets divers	1,157	1,248	40	49	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	225	100	2	1	
Herring - Hareng	491	4	11	***	
Mackerel - Maquereau		-		-	
Alewives - Gasparot	140	41	6	2	
Salmon - Saumon	18				
Swordfish - Espadon	10		3		
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	4	1	~~		
Lobsters - Homard	1,994	1,591	1,124	887	
Clams, soft-shell - Mye	13	11	1	1	
Clams, other - Autres coques	9	2			
Scallops - Pétoncle	563	825	151	255	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés		•	0.00	-	
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	222	-	
W BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	3,074	813	99	43	
Cod - Morue	57	19	2	1	
Haddock - Eglefin	84	51	6	3	
Pollock - Goberge	620 -	202	19	6	
Pedfish Persha ress					
Redfish - Perche rosePlaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	8	1	1		
Other Groundfish - Autres poissons de fond	4	3			
Herring - Hareng	1,883	186	20	2	
Herring - Hareng	1,003	100	39	3	
Alewives - Gasparot	233	136	8	5	
Salmon - Saumon		•		-	
Smelts - Éperlan	-	-	•	-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	3	2			

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, April 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, avril 1960 - 1961

Areas and Species	Quantity ·	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
EW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mill	iers de \$	
	25	27	14	15	
Lobsters - Homard	147	121	9	7	
Clams, Soft-shell - Mye		-		-	
Oysters - Huître	-	-	-	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	10	65		3	
Other items - Total - Autres produits	• • •	-	1	-	
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	508	5	16		
0.1	187	-	6	-	
Cod - Morue	15	-	1	-	
Hake - Merlu		-	46	-	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	36	-	1	-	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	-	-	-		
Herring - Hareng	257	-	7		
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-	
Smelts - Éperlan		-	-		
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	3	4		u- an	
*-1 Hemand	~	_	_	_	
Lobsters - Homard	3			gán	
Oysters - Huître	5	1	1		
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	2	-		-	
Other items - Total - Autres produits		-		-	
UEBEC-Total-QuÉBEC	1,222	153	33	6	
	266	92	7	2	
Cod - Morue	200	6		ĩ	
Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	18	i	1		
Other Groundfish - Autres poissons de fond	16	2	1		
	829	12	10	1	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau		-	-	-	
Salmon - Saumon	-	-	-	-	
Smelts - Éperlan	* 000		-		
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	-	3	-	40.00	
Lobsters - Homard	-	-	-	-	
Clams - Coque	86	37	4	2	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	7	-		-	
Other items - Total - Autres produits	***		10		
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	6,354	7,197	731	879	
	293	419	15	21	
Gray Cod - Morue	454	419	39	42	
Sablefish - Morue charbonnière	13	5	2	1	
Halibut - Flétan	2,864 (1)	2,254(2)	448 (1)	422 (2	
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers	354	555	18	34	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	55	80	2	3	
O 1 Mate 1 Course	219	375	82	146	
Salmon - Total - Saumon	W 2.17		-		
Coho - Saumon coho	-	-	-	-	
Pink - Saumon rose	-	ân	-	00	
Sockeye - Saumon rouge	-	-	-	-	
Spring - Saumon quinnat	212	364	80	143	
Other - Autres saumons	7	11	2	3	
Herring - Hareng	201	341	9	3	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	846	978	33	57	
Crabs - Crabe	220	762	22	78	
Clams - Coque	149	150	4	8	
Oysters - Huître	553	723	32	41	
Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose	132	136	24	22	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	1	-		-	
Other items - Total - Autres produits	***		1	1	

⁽¹⁾ Including 1,266,000 pounds (\$183,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États - Unis 1,266,000 livres (\$183,000)

⁽²⁾ Including 735,000 pounds (\$102,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États - Unis 735,000 livres (\$102,000)

Table 2. Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan. - Apr. 1%0 - 61.

Tableau 2. Débarquements accumulés. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv. - avr. 1960 - 61

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Milliers de		
ANADA-Total-CANADA	212,805	367,304	10,734	11,059	
Newfoundland - Terre-Neuve	45,695	55,923	1,221	1,545	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	84,021	83,608	5,873	5,658	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	25,120	17,703	608	417	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	752	113	32	7	
Quebec - Québec	1,365	216	108	39	
British Columbia - Colombie-Britannique	55,852	209,741	2,892	3,393	
NANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	156,953	157,563	7,842	7,666	
ROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	122,720	133,984	4,597	5,098	
Cod - Morue	41,289	33,752	1,302	1,155	
Haddock - Églefin	46,600	79,016	1,756	2,910	
Pollock - Goberge	5,093	6,220	91	102	
Hake - Merlu	686	471	11	10	
Cusk - Brosme	1,412	1,429	37	40	
Redfish - Perche rose	5,359	2,068	142	54	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	600	486	19	14	
Halibut - Flétan	2,303	1,927	6 2 5	523	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	18,533	8,145	606	285	
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	865	291	29	9	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	6,284	2,107	239	82	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	62	21	2	1	
Mixed Flounders - Flets divers	11,322	5,726	336	193	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	845	470	8	5	
LAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	29,231	18,756	612	368	
Herring - Hareng	27,436	17,694	465	288	
Mackerel - Maquereau	9	2	1		
Alewives - Gasparot	388	185	15	8	
Shad - Alose	2	-		-	
	_		-		
Smelts - Eperlan	1,071	591	113	55	
Swordfish - Espadon	•	-	-		
Tuna - Thon	-	-	-	•	
Capelin - Capelan	228	3	-		
- A OALCIMOIA	220	174	6	4	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	1	6		1	
Sturgeon - Esturgeon	3	2	10	10	
Gel - Anguille	83 10	81	12	12	
LUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	5,002	4,823	2,218	2,097	
obsters - Homard	3,328	2,599	1,854	1,506	
Clams, Coques - bar - Mactre	12	3			
soft-shell - Mye	412	367	23	24	
Anguank	۵	~		an .	
Scallops - Pétoncle	1,161	1,739	337	564	
ysters - Huître	9	5	1		
quid - Encornetther shellfish - Autres mollusques et crustacés	78	110	-	-	
	70	110	3	3	
HER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	•••		415	103	
Cod Livers - Foie de morue	292	193	3	2	
ther Livers - Autres foies	85	22	4	î	
erring Scales - Écailles de hareng	318	99	31	10	
rish Moss - Mousse d'Irlande	134	99	60 TH	1	
ther Seaweeds - Autres herbes marines	-	8	-		
Seals (Number) - Phoques (nombre)	92,557	36,960	377	89	
Other - Autres			der der		

Tableau 2. Débarquements accumulés (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-avr. 1960-é

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
	'000 1b M	illiers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	45,695	55,923	1,221	1,545	
Cod - Morue	13,625	15,235	332	427	
Haddock - Eglefin	17,626	34,785	410	874	
Redfish - Perche rose	2,150	726	47	15	
Halibut - Flétan de l'Atlantique	166	264	20	36	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	8,177	2,909	231	86	
Turbot - Turbot	30	-	2	-	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	335	496	5	5	
Herring - Hareng	3,392	1,439	58	22	
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-	
Capelin - Capelan	-	-		-	
Salmon - Saumon	-		7	-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	40	2	4		
Lobsters - Homard	154	67	43	16	
Scallops - Pétoncle		-		-	
Squid - Encornet Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-	-	
Other shellrish - Autres mollusques et crustaces Other items - Total - Autres produits			69	64	
	•••	***	03	04	
VA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	84,021	83,608	5,873	5,658	
Cod - Morue	27.042	18,352	951	722	
Haddock - Églefin	28,845	44,166	1,337	2,033	
Pollock - Goberge	4,055	5,375	66	85	
Hake & Cusk - Merlu et brosme	2,061	1,814	48	49	
Redfish - Perche rose	3,209	1,342	95	39	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	52 7	431	17	13	
Halibut - Flétan	2,134	1,656	605	486	
Plaice - Plie	837	290	28	9	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	6,284	2,107	239	82	
Mixed Flounders - Flets divers	3,049	2,820	101	107	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	845	468	8	5	
Herring - Hareng	533	434	12	6	
Mackerel - Maquereau	9	2	1		
Alewives - Gasparot	140	41	6	2	
Salmon - Saumon					
Smelts - Éperlan Swordfish - Espadon	123	78	19	15	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	50	42	8	8	
Lobsters - Homard	3,086	0.444	3 500	3 400	
Clams, soft-shell - Mye	27	2,444	1,762 1	1,436	
Clams, other - Autres coques	11	3			
Scallops - Pétoncle	1,145	1,719	330	557	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	9		**		
Other items - Total - Autres produits	•••	•••	239	1	
W BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	25,120	17,703	608	417	
Cod - Morue	146	73	6	4	
Haddock - Églefin	98	65	7	3	
Pollock - Goberge	809	487	22	14	
Hake - Merlu	-	1	-	~~	
Redfish - Perche rose					
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	73	12	3	1	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	5	3			
Herring - Hareng	22,421	15,809	378	259	
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-	
Alewives - Gasparot	248	144	. 9	6	
Salmon - Saumon	-	-	-	-	
Smelts - ÉperlanOther, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	679	392	7 0	30	
	192	198	5	7	

Page 9
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan. - Apr. 1960-61

Tableau 2. Débarquements accumulés (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-avr. 1960-61

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$1000 - Mi	lliers de \$	
Lobsters - Homard	88 287	88 306 -	49 18	54 19	
Oysters - Huître	74	125	10 31	10 10	
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	752	113	32	7	
Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	187 15 - 65	1 - 6	6 1 - 1		
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	257 - 126 85	- - 57 40	7 - 11 5	- 4 2	
Lobsters - Homard	- 4 7 6	5 5	1	1	
QUEBEC-Total-QuéBEC	1,365	216	108	39	
Cod - Morue	289 2 18 16	92 6 1 2	7 1 1	2 1	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	103	12 - 62 4	10 - 9 -	1 - 6	
Lobsters - Homard	97 7	37	4 76	2 - 27	
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	55,852	209,741	2,892	3,393	
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	2,218 1,100 13 2,864 (1) 1,433 175	1,815 907 21 2,254 (2) 1,623 157	92 97 2 448 (1) 65 7	90 91 3 422 (2) 96 8	
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	293 - - - 283 10	487 - - 466 21	116	191 - - 185 6	
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	39,189 2,265	195,080 1,837	1,627 73	1,951 78	
Crabs - Crabe	586 2,745 2,418 550 3	1,394 1,201 2,477 486 2	73 52 137 79 24	144 39 146 80 54	

⁽¹⁾ Including 1,266,000 pounds (\$183,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États - Unis 1,266,000 livres (\$183,000).

⁽²⁾ Including 735,000 pounds (\$102,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États - Unis 735,000 livres (\$102,000).

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUA	NTITY .	- QUANT	ITE	V	ALUE	- VALE	U R
SPECIES - ESPÈCES	March mars		January - March janvier - mars		March mars		January - March janvier - mars	
	1960	1961	1960	1961	1960	1961	1960	1961
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars
Total	418	3,071	816	4,654	78	351	129	459
Bass, white - Achigan blanc Catfish - Barbue Herring Lake - Hareng de lac Perch (yellow) - Perche	5 102	362 4 15 557	31 107	413 18 62 589	1 2 20	44 1 3 102	1 3 21	51 4 8 107
Pickerel (blue) - Doré bleu Pickerel (yellow) - Doré jaune Pike (Jackfish) - Brochet Smelts - Éperlan	70 41 27	126 50 1,433	134 97 66	206 126 2,343	30 4 2	58 5 42	53 10 5	84 13 65
Sturgeon - Esturgeon Trout Lake - Truite Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other - Autres	3 10 38 118	2 4 31 136 351	4 19 62 292	4 6 96 169 622	1 1 1 13 4	3 1 4 70 18	1 1 21 21	5 1 12 80 29

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUA	NTITY -	VALUE - VALEUR					
SPECIES - ESPÈCES	April avril		December - April decembre - avril		April avril		December - April decembre - avril	
	1960	1961	1959 - 1960	1960-1961	1960	1961	1959-1960	1960 - 196
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
Total	-	•	1,794	2,205	-	-	252	294
Inconnu - Inconnu	-	-	100	99	-	-	7	6
Trout - Truite	-	-	199	200	-	•	35	34
Whitefish - Corégone	-	-	1,305	1,711	-	-	201	244
Other - Autres	-	-	190	195	-	-	9	10

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January-April 1960-1961

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier-avril 1960-1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 lb	- 1000 liv		'000 lb.	- 1000 liv.
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
PARCH EIGH IN OR DR TOTAL - DOISSONS			SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	24,948	15,195	SALIED GROUNDE ISH - TOISSONS DE TONS SALES		• • • •
rais, Entitles of Residence			*Wet-Salted - Total - Salés verts	1,450	2,646
Cod - Morue	1,976	1,635	Cod - Morue	1,062	1,368
Haddock - Églefin	550	749	Pollock - Goberge	175	1,205
Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et	0 #30	000	Hake - Merlu	140 73	42 31
brosme	2,519	920	Other - Autres	13	21
Halibut - Flétan	2,062	1,437	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	30,655	28,926
Mackerel - Maquereau	16,355		Cod - Morue	25,473	24,016
Herring - Hareng		-	Pollock - Goberge	4,150	3,911
Smelts - Éperlan	389	96	Hake - Merlu	704	728
Swordfish - Espadon	-	-	Other - Autres	328	271
				2,206	2,372
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS	7 407	3 274	*Boneless - Total - Désossés	2,009	2,117
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	1,461	1,374	Cod - Morue	197	255
a to Many a	13	46	Other - Autres	201	
Cod - Morue		33		Boxes	- Boîtes
Herring - Hareng	18		SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		
Salmon - Saumon	-				
Smelts - Éperlan	750	374	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng		05 450
•			bouffi (boîtes de 18 liv.)	34,461	65,479
FRESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	6,474	6,538	*Herring boneless (10 1b. boxes) - Hareng	11,033	24,658
	2 004	3,239	désossé (boîtes de 10 liv.)	11,000	24,000
Cod - Morue	3,604 2,208	2,545	*	Barrels	- Barils
Haddock - Églefin	443	485	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURÉS		
Other sea fish - Autres poissons	440	100	OU TRAITÉS AU VINAIGRE	14,814	12,049
de mer	219	269			0.005
			Herring, split - Hareng fendu	8,057	6,927
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	15,911	20,365	Herring, fillets - Filets de hareng)	7 004	1 000
	0.005	4 230	Mackerel, split - Maquereau fendu)	1,064	1,377
Cod - Morue	3,837	4,318	Mackerel, fillets - Filets de maquereau) Alewives, split - Gasparot fendu)	5,600	3,745
Rosefish - Perche rose	6,572	708	Alewives, fillets - Filets de gasparot.)	3,000	5,110
Catfish - Polsson-chat	208	163	Turbot, split - Turbot fendu	93	-
Flounders - Flets	3,227	1,373			
Other sea fish(1)- Autres poissons				Cases	- Caisses
de mer (1)	568	766	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
			MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE	• • •	• • •
*FROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE	9,698	15,169	Cod and Allied Species (48 lb.) -		
POISSON CONGELÉS	5,030	10,100	Morue et espèces voisines (48 liv.)		
Cod - Morue	6,788	7,779	Herring, plain and in tomato sauce		
Haddock - Eglefin	2,435	6,353	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	475	1,037	sauce aux tomates (48 liv.)	-	-
			Herring kippered snacks (20 lb.) -	_	
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE		3 005	Hareng fumé "snacks" (20 liv.)		_
POISSON CONGELÉES	1,335	1,265	Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) . Lobster Meat (48 lb.) - Chair de		
	205	325	homard (48 liv.)	10	
Cod - Morue	305 830	602	Clams (30 lb.) - Coques (30 liv.)		
Haddock - Églefin	200	338	020000		
Other - Autres			BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		• • •
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET				_	m
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS					Tonnes
			Fish meal - Total - Farine de poisson		6,168
* Lobster, whole - Homard entier	4,944	4,174	Groundfish - Poisson de fond	• •	
Lobster Meat - Chair de homard	48	88	Herring - Hareng	imp.gals.	- gall. im
Clams, shucked - Coques écaillées	13	1,697	Oil - Total - Huile	163,501	40,186
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées. * Oysters, whole - Huîtres entières	38	34	Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	15,410	7,847
" Uystels, whole - nuttres entitles			Herring - Hareng	_	-
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS			Other - Autres	148,091	32,339
FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS				'000 lb.	- 1000 liv
		020	Other - Autres	000 16.	- 1000 110
Cod Fillets - Filets de morue		839 607	Herring Scales - Écailles de hareng		
Haddock, Dressed - Églefin habillé Herring, Kippers - Hareng habillé		106	Offal - Déchets	6,926	6,715
BEITING RIDDETS - RAIGHE RAULLIE		1			

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêches

⁽¹⁾ Includes blocks - Y compris des blocs.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January - April 1960 - 1961
Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier - avril 1960 - 1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 1ь	1000 liv.		1000 lb.	- 1000 liv.
RITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	000 251	
ROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	1,796	1,443	TOTAL STATE OF THE	• • •	• • •
	_		Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
Halibut - Flétan	848	636	ou en filets	80	11
Herring - Hareng	326	301	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé		
"Cods" - "Morues"	257	63	ou en filets	39	3
Salmon - Total - Saumon	129	133		Cases -	Caisses
Salmon Chum - Saumon kéta				(48 lb.) -	- (48 liv.)
Coho - Saumon coho	-		CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	-	
Pink - Saumon rose	8		0.1 01 01		
" Spring - Saumon quinnat	30	40	Salmon Chum - Kéta	-	
opring - oadmon quintar	30	40	Cono - Cono	-	
			Pink - Rose	-	
OZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS.	443	385	" Sockeye - Rouge	-	
		500	" Spring - Quinnat" " Other - Autres	-	
'Cods'' - ''Morues''	127	104	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS	• • •	• •
Halibut - Flétan	88	93	1.000110	• • •	* * *
Soles - Sole	110	147	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng	-	16.516
Salmon - Total - Saumon	42	38	(tonnes)		10,510
" Chum - Kéta			Herring Oil (imp. gals.) - Huile de		
" Coho - Coho	-	-	hareng (gall. imp.)	-	1,167,926

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast April 1960 - 1961

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique avril 1960 - 1961

Product and Species - Produits et espèces	30 April 30 1960	30 April 30 1961p	31 March 3:
	Thousand 1	ounds - Milliers	
ET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la		1	1
saumure ou en arrime)	6,684	12,653	17,021
Cod - Morue	3,857	10,690	14,485
Pollock - Goberge	1,942	1,590	2,202
Hake - Merlu	707	178	238
Other - Autres	178	195	96
RIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	5,904	14,011	16,718
Cod - Morue	5.359	12.322	14,919
Pollock - Goberge	309	1.400	1,501
Hake - Merlu	236	281	298
Other - Autres		8	-
ONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	233	268	384
Cod - Morue	202	260	260
Other - Autres	31	8	24
	bbls barils	bbls barils	bbls barils
ICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	4,756	6,677	7,666
Herring - Hareng	1,424	5,199	5,873
Mackerel - Maquereau	47	1,102	1,182
Alewive - Gasparot	2,915	376	
Turbot - Turbot	370	370	581
	boxes - boîtes	boxes - boîtes	boxes - boites
LITED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		***	oves - portes
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	9.349	20.677	26,820
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	0,020	20,077	676

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish April 1960 - 1961

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique avril 1960 - 1961

Species and Products - Espèces et produits	30 April 30 = 1960	30 April 30 1961p	31 March 31 1961
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
TOTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	41,200	41,758	43,306
WH. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	8,262	7,692	9,138
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	276	37	61
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	383	277	350
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	286	171	216
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	2,791	1,334	1,676
Other flatfish - Autres poissons plats	-	-	-
Other groundfish - Autres poissons de fond	187	114	117
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	1,458	2,577	3,368
Chum - Kéta	345	710	964
Coho - Coho	554	1,328	1,720
Pink - Rose	111	105	123
Spring - Quinnat	299	227	314
Other (1) - Autres (1)	149	207	247
	477	4.0	57
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	47	46	57
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	445	580	664
Mackerel - Maquereau	73	47	122
Smelts - Éperlan	941	1,216	530
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	1,375	1,293	1,977
WH. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	2,065	1,800	2,299
	100	70	65
Bass, white - Achigan blanc	109	70	1
Cisco (lake herring) - Hareng de lac	6	189	199
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	28	47	65
Lake Trout - Truite	252	89	83
Perch (yellow) - Perche	220	13	
Pickerel, Blue - Doré bleu	43	264	368
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune			
	8	39	41
Pike - Brochet	34	501	528
Sauger - Doré noir	146	83	115
Tullibee - Tullibi		385	719
Whitefish - Corégone	637	120	116
Other (1) - Autres (1)	582		
FILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	10,387	8,362	6,875
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	3,308	1,026	852
"Cods" Pacific - "Morues" du Pacifique	196	161	187
Haddock (2) - Églefin (2)	3,785	4,614	3,188
Redfish - Perche rose	405	270	421
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.)	372	235	254
Other flatfish - Autres poissons plats	1,834	1,790	1,706
Other Groundfish - Autres poissons de fond	417	224	238
	70	42	29
Salmon, - Total - Saumon,	63	21	23
Chum - Kéta	7	6	6
Coho - Coho	-	15	
Other - Autres Other sea fish fillets - Filets d'autres poissons de mer	-	-	-
BLOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	6,756	6,085	4,490
C. 1. to 1. mode. Manua da 11 to 1. model man	2,324	1,183	750
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	3,887	4,100	3,021
Haddock (2) - Églefin (2)	545	802	719
Other - Autres	0.10		1
FILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	899	2,591	2,530
Parch (valley) - Perche	265	86	20
Perch (yellow) - Perche	200	973	1,063
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	25	360	395
Pike - Brochet	28	319	401
Sauger - Doré noir	119	93	40
			399
Success - Catoscomes (success)	98	910	
Whitefish - Corégone Other - Autres	98 16 4	518 242	212

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish April 1960 - 1961 Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique avril 1960 - 1961

Species and Products - Espèces et produits	30 April 30 1960	30 April 30 1961p	31 March 31 1961
		pounds - Milliers	de livres
FISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	921	380	435
Cooked breaded - Cuites, panées		303	357
Raw breaded - Crues, panées	• •	40	72
Raw unbreaded - Crues, non panées	••	37	6
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,811	1,507	1,325
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	1,066	642	451
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	40	20	56
Finnan Haddie - Finnan haddie	267	333	294
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	261	386	411
Other - Autres	177	126	113
OLLUSCS & CRUSTACEANE - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,189	961	975
Lobsters, whole - Momard entier	22	14	21
Lobsters, meat - Chair de homard	31	49	154
Scallops - Pétoncle	490	212	223
Shrimps - Crevette	368	358	322
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	278	328	255
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOETTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	8,910	12,380	15,239
Herring - Hareng	3,217	3.753	6,400
Mackerel - Maquereau	355	178	473
Other bait - Autre boëtte	2,387	6,079	6,075
Animal foods - Aliments d'animaux	2,951	2,370	2,291

⁽¹⁾ May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January 1960 - 1961

Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961	
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollar	
OTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES		• • •	10,125	10,417	
R., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	4,944	9,216	665	1,228	
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	57	144	6	23	
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	9	37	1	8	
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Eglefin, etc., fr. ou cong., hab.	208	168	17	20	
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab.	85	76	47	41	
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	-	2	-	1	
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	630	1,826	197	503	
Herring sea, fr. or fzm, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	3,052	5,852	62	118	
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	11	32	2	4	
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent. ou hab	1				
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	11	24	6	23	
Salmon, Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	-	1		1	
Salmon, Spring, frozen, wh. or dr Quinnat congelé, ent. ou hab	208	224	141	118	
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habille	-	6	-	4	
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	25	210	13	140	
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	_		-		
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Kéta congelé, ent. ou habillé	101	277	34	142	
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	-	-	-	-	
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons (Pac.) congelés	82	16	38	10	
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	312	182	59	32	
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	107	54	37	28	
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	45	85	5	12	

Abbreviations: dr.= dressed; fr.= fresh; fzn= frozen; wh.= whole. Abréviations: cong.= congelé; ent.= entier; fr.= frais; hab.= habillé.

⁽²⁾ May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January 1960 - 1961

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 100	00 dollars
RESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	3,770	4,592	1,141	1,200
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	9	91	2	26
Germany West - Allemagne occidentale	-	90	-	26
United States - Etats-Unis	2 187	240	35	62
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	107	240	33	0.
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	520	603	206	206
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé	198	112	68	34
Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab	34 6 390	172 278	139	27 88
Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab Sturgeon, fr. or fzn, whole or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	14	8	15	6
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	120	57	36	21
Whitefish, fresh - Corégone frais	1,208	1,314	406	416
Whitefish, frozen - Corégone congelé	299	297	105	91
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés	479	1,420	82	223
EA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	5,347	10,170	1,277	2,152
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	364	292	81	72
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	1,057 39	1,086	213	212
Fillets of Haddock, frozen - Filets congelés d'églefin	519	638	131	154
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	39	14	11	3
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	826	857	176	179
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu	112	99	17	17
Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	719	5,285	143	1,001
Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'églefin	145	328	32	66
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	398	373	95	83
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	24	18	8	7
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.)	1,042	1,000	325	292
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.)	44 16	49	24	24
Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	3	15	1	5
RESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	1,198	1,001	434	436
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	125	165	108	133
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	251	264	77	109
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone	173	66	54	30
Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	649	506	195	164
MOKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	442	713	93	141
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	277	507	36	72
Dominican Republic - République Dominicaine	139	316	20	47
Haiti - Halti	110 68	130	13	17 18
Herring boneless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé) Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	12	52	2	11
Salmon Smoked - Saumon fumé	29	26	27	26
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue	46	35	12	10
Other Smoked - Autres produits fumés	10	13	3	4
ALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	13,267	10,123	1,950	1,710
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	798	648	269	219
United States - États-Unis	696 48	577	236	197
Puerto Rico - Porto-Rico	48 29	42	6	3
Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins	1,591	2,289	257	388
Barbados - La Barbade	73	21	10	3
Jamaica - La Jamaique	257 6 4	436 15	39 11	77
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	04	10		~
Italy - Italie	628	-	110	-
Spain - Espagne	508	887	76	138
Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis	34	92	7	20
OHILLOW OFFICE - DEFECTIONED STATES S				

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier 1960 - 1961

Tableau 8, (Suite) Exportations du poisson et des produits	de la pëche	, janvier	1900 - 1901	
Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	.000 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'humidité ou moins Barbados - La Barbade Jamaica - La Jama [#] que Trinidad - La Trinité Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Cuba - Cuba Haiti - Ha [#] ti Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis	2,749 51 439 150 100 632 67 928 173	4,140 107 1,419 402 63 32 76 1,123	485 8 69 29 14 119 15 160 29	637 17 240 69 10 6 16 185
*Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité Portugal - Porto-Rico United States - États-Unis *Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité Portugal - Portugal United States - États-Unis *Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité Italy - Italie Portugal - Portugal United States - États-Unis	212 192 16 4 2,256 1,200 142 4,182 2,123 1,958	499 230 161 108 124 - 124 318 - 136 182	35 32 2 1 272 165 22 399 204 174 22	57 16 24 18 21 - 21 56 - 16 40
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Églefin, merlu et brosme salés séchés Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Dominican Republic - République Dominicaine Surinam - Surinam	159 51 42 25	426 48 108 118	25 8 6 4	68 8 16 19
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jama¶que Leeward and Windward Ts Iles du Vent et sous le Vent Dominican Republic - République Dominicaine Puerto Rico - Porto-Rico Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	1,208 352 - 64 534 197 83	1,621 325 25 91 907 216 41	184 57 - 10 76 32 18	254 52 4 14 142 32 7
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	1,917	1,864	208	237
Dry salted Herring - Hareng salé à sec Alewives Pickled - Gasparot saumuré Haiti - Hafti Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré Jamaica - La Jamaïque Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	156 269 164 291 189 687	245 175 209 188 555	9 20 12 29 19 66	17 11 20 18 73
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	136 132 35	285 256 48	20 24 7	32 41 8
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumuré Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre	13 16 182	1 51 214	6 9 18	25 21
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	3,043	2,946	1,542	1,334
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	183 122 44	162 30 77	46 27 16	41 5 24
Sardines, canned - Sardines en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jama que Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Australia - Australie Cuba - Cuba Panama - Panama Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve	1,216 35 37 547 54 25 194 25	1,248 28 46 40 86 54 450 74	350 12 13 147 18 7 60 7	379 11 15 13 28 17 127
United Kingdom - Royaume-Uni Australia - Australie New Zealand - Nouvelle-Zélande	441 20 6	58 6 20	428 19 6	104 66 6 21
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	288 220 34	89 66 8	233 182 27	90 70 7

Table 8. (Concl.) Exports of Fish and Fishery Products, January 1960 - 1961

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 1000) dollars
CANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)		}		
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	722	1,007	384	560
United Kingdom - Royaume-Uni	148	2	77	1 25
Australia - Australie	75 251	47 415	42 193	245
New Zealand - Nouvelle-Zélande Belguim-Luxembourg - Belgique et Luxembourg	351 61	40	32	22
Netherlands - Pays-Bas	15	-	7	-
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	17	24	7	12
United States - États-Unis	-	359	-	191
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	109	224	43	116
United Kingdom - Royaume-Uni	14	91	6	54
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	46	70	21	18
United Kingdom - Royaume-Uni	14	50	9	26
Other, canned - Autres, en conserve	1	52		20
MOLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	2,314	2,595	1,497	1,651
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	14	48	1	3
Clams shucked fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	0.000	1 050	1,184	1,197
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	2,009 65	1,958	1114	210
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée	155	303	73	125
Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	12	97	3	15
	43	24	1111	91
Lobster, canned - Homard en conserve	41 5	34	14	18
Germany West - Allemagne occidentale	2	-	4	-
United Kingdom - Royaume-Uni Sweden - Suède	8	5	23	16
United States - États-Unis	25	18	66	43
Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	18	18	11	10
FISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	5,420	2,604	334	124
Herring Meal - Farine de hareng	3,978	2,107	244	103
Mexico - Mexique	340	0.107	21	103
United States - États-Unis	3,638	2,107	224	21
Other fish meal - Farine d'autres poissons	672 506	392	33	16
United Kingdom - Royaume-Uni	162	105	8	5
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	770	-	48	-
	Imp. Gal.	- Gal. Imp.	000	70
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	1,404,859	86,598	888	10
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	43,872	26,783	25	29
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	-	3,804	200	3
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel Other marine oils - Autres huiles marines	2,094	56,000	822	38
MISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS			96	134
		9	1	1
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités	**	2 -		_
Japan - Japon* *Fish cond. or homo. and solubles - Poisson condensé ou homogénéisé,		0.00		
et solubilisés	190	269	6	. 9
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	489	294	14	10
Soal Skine eve fur raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	26	4,006		32
United Vingdom - Royaume-Uni	32	4,006		32
United States - Etats-Unis	1		53	39
Seaweeds - Herbes marines			22	43
other - Autres products				

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les E.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

^{* 1961} figures not strictly comparable - Les chiffres de 1961 ne sont pas strictement comparables.

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier 1960 - 1961

Products and Country of Origin (1)	Quantity	- Quantité	Value	- Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1960	1961	1960	1961
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES	* * *		1,384	1,319
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.				
	•••	33.5	601	343
Cod, Haddock, Pollock fresh - Morue, églefin et goberge frais	23 121	115	6 26	11 19
Salmon, fresh - Saumon frais	76	17	32	10
Other fish - Autres poissons	1,527	302	287	67
Lobsters fresh - Homard frais	1	1	1	1
Oysters, shelled ('000 gal.) - Huîtres écaillées (1000 gall.)	14	14	98	96
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose	263	198	148	138
Hong Kong - Hong-Kong	109	19	34	7
Mexico - Mexique	55	51	38	35
United States - États-Unis	97	117	75	88
Squid fresh - Encornet frais	• •	••	3	1
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALES ET FUMES	506	335	95	72
Herring salted - Hareng salé	340	158	56	31
United Kingdom - Royaume-Uni	78	77	11	12
Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège	145	79	30	18
Other, salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	98 166	177	12	41
	200	1		41
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS CONSERVÉS	•••	• • •	435	660
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve	24			
United Kingdom - Royaume-Uni	12	27	7 3	9
Norway - Norvège	10	6	4	2
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	141	58	86	34
Norway - Norvège	87	25	61	18
Portugal	16	22	7	11
Tuna canned - Thon en conserve	132	109	53	36
Japan - Japon	132	109	53	36
Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile	• •	• •	18	55
Peru - Pérou	70	**	-	49
Herring canned - Hareng en conserve	19 16	53 29	6	15
Germany West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	10		21	275
The second of brooking the board of the second of the seco	••	• •	~ <u>1</u>	210
Crabs and Clams, canned - Crabes et coques en conserve	181	99	32	17
Japan - Japon	181	99	32	17
Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	37	29	24	17
Japan - Japon	23 9	9	10	5
onless bedess medes only	3	10	9	11
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve	174	160	188	202
India - Inde	-	-	-	-
United States - États-Unis	174	156	188	198
				1
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	•••	***	65	115
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)	9	1	10	2
United Kingdom - Royaume-Uni	8		10	
Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée United States - États-Unis	• •	1	7	19
Other Marine oils ('000 gal.) - Autres huiles d'animaux marins	• •		1	2
(1000 gall.)	10	150	48	94
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	•••	***	188	129
Fish meal - Farine de poisson	660	80	44	3
South Africa - Union Sud-Africaine	660	-	44	-
Peru - Perou	-	-	-	-
Fish offal or refuse - Déchets de poisson	148	91	4	4
Oyster shell, crushed or not - Ecailles d'huîtres, écrasées ou non Other products - Autres produits	7,256	5,632	53	41
other produces - Address products	• • •	•••	87	81
				1

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1959. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1959, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'omission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month April 1960 - 1961 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois avril 1960 - 1961

Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961	Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961
	¢ per 1b	c. par liv.		¢ per 1bc	. par liv.
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
ATTANTIO COADI - COIL DE L'ATTANTIQUE			Yarmouth, N.S NÉ	45.0	42.0
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NÉ	50.0	38.0
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB.	-	45.0
Halifax, N.S NÉ.	4.5	3.25	Richibucto, N.B NB.		-
Lockeport, N.S NÉ.	4.0	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ.	-	36.0
Louisbourg, N.S NÉ.	4.0	- F	Havre Aubert, Que Qué	-	-
Souris, P.E.I ÎPÉ.	440	3.0	Bay of Islands, Nfld TN.	-	-
		3.0	SCALLOPS - PETONCLE		
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE	-	2.8	Digby, N.S NÉ	28.0	30.0
Caraquet, N.B NB	-	2.00	Grand Manan, N.B NB		-
Paspebiac, Que Qué	2.5	2.25	Grand Hanan, N.D ND		
St. John's, Nfld TN	~ • U	3.0			
Souris, P.E.I ÎPÉ	-	3.0			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN			PRINCIPLE COLUMNIA COLOMBIE PRITANNICHE		
(offshore fish - pêche hauturière)		6.0	BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NÉ.	5.5	5.0 5.0	CATAGON CAMBONG		
Louisbourg, N.S NE	5.0		SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN	-	5.0	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE		0.0	Vancouver, B.C CB	-	-
Halifax, N.S NÉ.	3.0	3.0	COHO, dr COHO, habillé		
Louisbourg, N.S NE	3.0	-	Vancouver, B.C CB	*	-
Ramea, Nfld TN	2.25	-	PINK, rd ROSE, entier	-	-
FLOUNDERS - FLETS			Prince Rupert, B.C CB		
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KÉTA, entier		
Halifax, N.S NÉ	-	•	Vancouver, B.C CB	-	-
Louisbourg, N.S NÉ	-	•	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab		
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ	-	-	Vancouver, B.C CB	35.0-60.0	32.0-55.0
(1) Caraquet, N.B NB	-	-	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.		
(1) Ramea, Nfld TN	3.0	2.8	Vancouver, B.C CB	26.0-45.0	28.0-40.0
HERRING - HARENG			HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.		
Yarmouth, N.S NÉ	-	-	Vancouver, B.C CB	-	17.5-18.3
SARDINES - SARDINES			Prince Rupert, B.C CB	-	15.0-16.5
Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE		
MACKEREL - MAQUEREAU			Vancouver, B.C CB	11.0-12.0	8.0-10.0
			LEMON & ROCK SOLES - SOLES		
Cheticamp, N.S NE	_		Prince Rupert, B.C CB		4.0

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale	Wholesale prices - Prix de gros			Consumer Price Index - Indice du prix à la consommation			
Années et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	Composite (1)Indice industriel général		U.S.A ÉU.		
		35-1939 = 100		1949 :	= 100	1947-1949	Jan. 15 Janv	
						= 100	1952 = 100	
1956 Average - Moyenne 1957 Average - Moyenne 1958 Average - Moyenne 1959 Average - Moyenne 1960 Average - Moyenne	296.9 302.6 312.0 326.4 339.6	262.6 278.7 314.8 315.7 300.5	187.3 152.6 141.1 131.7 162.9	182.0 194.7 194.1 205.7 210.9	118.1 121.9 125.1 126.5 128.0	116.2 120.2 123.5 124.6 126.5	102.0 105.8 109.0 109.6 110.7	
1960 March - Mars April - Avril May - Mai June - Juin July - Juillet August - AGut September - Septembre October - Octobre November - Novembre December - Décembre	350.6 345.6 329.6 329.6 329.6 330.4 341.6 341.4 345.1 348.9	284.0 289.5 290.3 307.9 318.6 307.2 311.9 303.3 298.5 309.1	177.7 186.7 189.8 159.6 150.6 150.6 147.6 141.6 147.5	201.5 204.2 209.8 218.2 217.8 219.0 220.8 218.2 214.5 202.4	126.9 127.5 127.4 127.6 127.5 127.9 128.4 129.6 129.6	125.7 126.3 126.5 126.5 126.6 126.6 126.8 127.3 127.4	109.7 110.3 110.3 110.9 111.1 110.4 110.5 111.4 111.9	
1961 January - Janvier February - Février March - Mars	357.4 364.8 370.6	317.8 316.4 308.2	168.7 174.7 174.7	201.6 202.5 202.0	129.2 128.9 129.1	127.4 127.5 127.5	112.3 112.3 112.7	

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

Table 12. Wholesale prices of Fishery Products, at mid-month, April 1960 - 1961

Product	Unit	Hali	fax	Mont	real	Toronto
Product	Unit	1960	1961	1960	1961	1960
		\$	\$	\$	\$	\$
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1ъ.	.252	.245	.309	.322	.323
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	11	.226	.242	.232	.259	.263
3. Cod fillets, smoked	11	.295	.305	.350	.364	.392
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	11	.465	.438	.427	.442	-
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	**	.340	.345	.415	.421	.445
6. Herring, kippered, domestic	Ħ	-	.222	.248	.248	.290
7. Mackerel, frozen, round	11	-	-	.235	.212	.265
8. Smelts, frozen, No. 1	11	-	-	.262	.264	.258
ATLANTIC, canned						
9. Lobster, Fancy Gradecs.		42.810	42.588	44.707	41.907	44.010
10. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-3 ½ oz.	8.996	8.936	9.016	9.010	8.720
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked						
11. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	1b.	-	-	.345	.368	.368
12. Silverbright, frozen, headless & dressed	11	.525	.625	.448	.564	. 455
13. Coho, frozen, headless and dressed	91		-	.656	.773	.638
14. Lingcod, fresh	11	-	-	-	-	-
PACIFIC, canned	,					
15. Sockeye, Grade A cs.	48: ½ 1b.	25.965	28.270	25.390	27.577	25.170
16. Pink, Grade A cs.	Ħ	14.325	15.402	13.815	14.895	13.930
INLAND FISH						
17. Whitefish, fresh	1b.	-	-	•500	.440	.435
18. Whitefish, frozen	11	-	-	-	-	.258
19. Lake Trout, fresh	11	-	-	.527	.542	.617
20. Lake Trout, frozen	\$1	-	80	.388	.436	.415
21. Yellow Pickerel fillets, fresh	11	-	*	.590	.502	-
22. Yellow Pickerel fillets, frozen	11	-		.528	.405	-

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of April 1960 - 1961

Product	Unit	Hali	fax	Montreal	
Product	onic	1960	1961	1960	1961
		\$	\$	\$	\$
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked				·	
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.358	.377	.459	.378
2. Cod fillets, frozen, packaged	89	.408	.363	.348	.354
3. Cod fillets, smoked	11	.362	4392	.505	494
4. Finnan Haddie	11	466	.500	-540	.530
5. Haddock fillets, fresh	11	.516	.508	.567	.560
6. Herring, kippered	18	.334	.341	.336	.36]
7. Mackerel, frozen	10	.303	*241	.360	.337
8. Smelts, frozen, No. 1	11	.303	.467	.368	
9. Salmon steak, fresh			*#O1	.300	.370
y. Salmon steak, fresh		_	•	-	•
ATLANTIC, canned					
O. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.	1,028	1.036	1.061	1.047
ll. Sardines, not smoked, in oil tin	3½ oz.	.104	.102	.101	.102
didines, not smoked, in our control of the control	55 041	.10-8	. 102	. 202	.104
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked					
12. Coho steak, fresh or frozen	1b.	-	-	.901	1.029
13. Spring steak, fresh or frozen	11	-	-	-	-
4. Silverbright steak, fresh or frozen	11	-	-	-	.708
15. Lingcod, fresh	11	-	-	-	
16. Halibut steak, fresh	ff	.606	.642	.762	.790
17. Halibut steak, frozen	11		-	-	
PACIFIC, canned					
18. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.617	.676	.580	. 642
19. Pink, Fancy Gradetin	11	.349	.376	.322	.379
Fink, Fancy Glade Ltd			••••		
INLAND FISH					
20. Whitefish, fresh	1b.	-	-	-	-
21. Whitefish, frozen	11	-	-	-	
22. Lake Trout, fresh	n	-	-	-	.627
23. Yellow Pickerel, fresh	11	-	_	690	.658

Toronto	Winn	ipeg	Vanc	Vancouver		
1961	1960	1961	1960	1961	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$	\$		
						PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.367	.440	.445	-	_	liv.	Filets de morue, frais
.290	297	.310	_	_	H	Filets de morue, congelés
.398	.393	.407	.420	.410	11	Filets de morue, fumés
	-	-	-	-	81	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv
.468	.530	.550	-	-	11	Filets d'églefin, frais, non emballés
.290	.283	.283	.300	.300	11	Hareng légèrement fumé
.247	.290	.290	.270	.270	11	Maquereau congelé, entier
.255	-	-	-	-	9.0	Éperlan congelé nº 1
						DE L'ATLANTIQUE, en conserve
42.675	-	43.450	46.500	43.670		(Caisse) Homard, classe de fantaisie
8.875	9.356	9.525	-	-	100-3½ onc.	(Caisse) Sardines non fumées, dans l'huile végétale
0.20						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.358	.357	.350	.262	.278	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv
.565	.430	.573	.392	.528	81	Saumon kéta congelé, étêté et habillé
.787	.700	.820	.547	.673	11	Coho congelé, étêté et vidé
-	•	-	-	.170		Morue-lingue fraîche
						DU PACIFIQUE, en conserve
27.216	25.800	28.300	24.550	26.117	48: ½ liv.	(Caisses) Saumon rouge, classe A
15.088	14.075	15.375	13.090	13.870	t1	(Caisses) Saumon rose, classe A
						POISSONS D'EAU DOUCE
.350	.430	.350	-	-	liv.	Corégone frais
.288	.220	.220	-	-	91	Corégone congelé
.543		-	-	-	t?	Truite de lac fraîche
.432	.410	.420		-	11	Truite de lac congelée
-	1.200	1.000	-	-	11	Filets de doré jaune, frais
-	.929	.883	-	-	11	Filets de doré jaune, congelés

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de avril 1960 - 1961

Toronto Vancouver 1960 1961 1960 1961		TY-146	Produits		
			1961	Unite	Produits
\$	\$	\$	\$		
					PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.608	.598	.477	.479	liv.	Filets de morue, frais et emballés
.352	.376	.448	-	11	Filets de morue congelés et emballés
.577	.561	.605	.615	11	Filets de morue fumés
.593	.591	.573	.613	11	Finnan haddie
.756	.770	-	-	11	Filets d'églefin frais
.452	.443	-	-	11	Hareng légèrement fumé
-	-	-	-	11	Maquereau congelé
-	.338	-	-	11	Éperlan congelé nº 1
-	•	•	-	11	Tranches de saumon
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve
.994	.988	1.096	1.094	5 onc.	(Boîte) Homard, classe de fantaisie
.097	.097	.105	.105	$3\frac{1}{4}$ onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.992	1.225	.850	.942	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées
-	-	.839	.920	11	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées
-	-	-	-	11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées
-	-	.375	.368	11	Morue-lingue fraîche
-	-	-	.590	11	Tranches de flétan fraîches
.692	.716	-	-	11	Tranches de flétan congelées
					DU PACIFIQUE, en conserve
.555	.605	.579	.650	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A
.314	.348	.314	.350	H	(Boîte) Saumon rose, classe A
					POISSONS D'EAU DOUCE
.620	.627	-	-	liv.	Corégone frais
.590	.590	-	-	11	Corégone congelé
.905	.900	-	-	11	Truite de lac fraîche
-	-	-	-	11	Doré jaune frais

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States April 1960 - 61 Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis. avril 1960 - 6

Selected Products - Canada and United States		CONGÉLATION y - April	STOCKS April 30		
Certains produits - Canada et États-Unis		r - avril	30 avril		
	1960	1961	1960	1961	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	'000 lb Mil	lliers de liv '	
PROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	95,562	108,037	174,965	191,856	
Canada	40,391	45,182	41,200	41,758	
United States - États-Unis	55,171	62,855	133,765	150,098	
SELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	22,575	26,912	27,638	24,964	
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	3,032	3,218	3,308	1,026	
Haddock (1) - Églefin (1)	6,143 1,479	11,330	3,785	4,614	
Soles and flounders - Soles et flets	3,203	1,234	405 1.834	270 1,790	
Sub-total - Sous-total	13,857	16,387	9,332	7,700	
United States - États-Unis					
Cod - Morue	337	497	8,141	5,540	
Haddock - Églefin	2,485	3,086	2,105	3,225	
Pollock - Goberge Ocean Perch - Perche rose	577 4,866	593 6,043	1,224	551	
Flounder - Flets	453	306	4,731 2,105	4,723	
Sub-total - Sous-total	8,718	10,525	18,306	3,225	
ISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	0.434	30.300			
Canada	9,414 9,124	12,160	20,599	20,229	
United States - États-Unis	290	258	6,756 13,843	6,085	
ISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON			7 505	0.010	
Canada	2,160	1,190	7,565 921	8,818	
United States - États-Unis	**	••	6,644	8,438	
ALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	193	215	3,957	6,568	
Chum - Kéta	8		345	710	
Coho - Coho	14	8	554	1,328	
Pink - Rose	***	-	111	105	
Spring - Quinnat	29	38	299	227	
Other - Autres	11 7 168	158 204	149 1,458	2,577	
United States - États-Unis					
King or Spring - Quinnat	25	10	1,258	1,752	
Silver or Coho - Coho	-	-	763	1,416	
Fall or Chum - Kéta	-	-	140	432	
Other - Autres	-	1	338	391	
Sub-total - Sous-total	25	11	2,499	3,991	
ALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	2,146	999	6,685	3,906	
Canada United States - États-Unis	853 1,293	640 359	2,791	1,334	
Office States - Etats-Utils	1,200	333	3,894	2,572	
HELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	26,837	27,458	40,982	52,385	
Canada United States - États-Unis	1,341 25,496	2,154 25,304	1,189	961	
United States - Blats-Units	20,400	20,304	39,793	51,424	
RESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	2,058	2,304	7,334	9,205	
Lake trout - Truite (2)	4	9	408	165	
Whitefish - Corégone(2)	258	303	735	903	
Other - Autres(2) Sub-total - Sous-total	1,215 1,477	1,182	1,821 2,964	3,323 4,391	
,			,002	2,001	
United States - Etats-Unis Trout - Truite	185	210	821.	600	
Whitefish - Corégone	26	39	1,066	622	
Other - Autres (2)	370	561	2,483	2,968	
Sub-total - Sous-total	581	810	4,370	4,814	
AIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	14,665	18,724	19,483	24,953	
Canada	5,182	4,969	8,910	12,380	
United States - États-Unis	9,483	13,755	10,573	12,573	

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.

Canada. Statistics, Bureau of

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL





MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

MAY - 1961 - MAI

Published by Authority of
The Honourable George Hees
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable George Hees ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-51

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - * \$3.00 par année Vol. 15, No. 5

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS AND V	ALUES	Page
Table 1.	Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	4
Table 2.	Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	7
Table 3.	Landings, Quantity and Value, Ontario	10
Table 4.	Landings, Quantity and Value, Northwest Territories	10
PROCESSING AND	STOCKS	
Table 5. Table 6. Table 7.	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	11 12 13
EXTERNAL TRADE		
Table 8. Table 9.	Exports of Fish and Fishery Products	14 18
PRICES		
Table 10. Table 11.	Prices received by fishermen at mid-month	19
	Fishery Products, and Selected Index Series	19
Table 12. Table 13.	Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month Retail Prices of Fishery Products at the beginning of	20
20020 201	the month	20
	• • • • •	
Table 14.	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products,	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available
... figures not applicable

- nil

-- less than 500 or negligible

--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DEF	ARQUEMEN'	TS ET	VALEUR	Page
		1.	Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	4
	Tableau	2.	Cumul des débarquements. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce	7
	Tableau Tableau	3. 4.	Quantité et valeur des espèces débarquées, Ontario Quantité et valeur des espèces débarquées, Territoires du	10
			Nord Ouest	10
CON	DITIONNE	MENT I	ET STOCKS	
	Tableau		Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime	11
	Tableau Tableau		Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique . Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	12 13
COM	MERCE EX	rérieu	UR	
	Tableau Tableau	8. 9.	Exportation du poisson et des produits de la pêche Importation du poisson et des produits de la pêche	14 18
PRI	X			
	Tableau :		Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19
	em 4 9	1.0	et certains autres indices	19
	Tableau Tableau		Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois Prix de détail des produits de la pêche au début du mois	20 20
			• • • • •	
	Tableau	14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu
... n'ayant pas lieu de figurer

- néant

-- moins de 500 ou infime

--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - MAY 1961

Landings of sea fish and shellfish during May amounted to 114,112,000 pounds as compared to 153,180,000 pounds for last May. The value at \$7,855,000 was 36 per cent less than the \$12,265,000 for the comparative period.

During the first five months of the year the catch amounted to 481,223,000 pounds or 31 per cent more than the 366,865,000 pounds taken last year. Although the catch was up the value fell by 18 per cent, \$18,938,000 as against \$23,011,000.

Atlantic Coast - Fishermen of the East Coast landed 91,815,000 pounds (137,561,000 pounds) valued at \$5,282,000 (\$10,154,000). This represents a drop of 33 per cent in catch and 48 per cent in value. Lobstermen trapped 6,563,000 pounds or 65 per cent less than the 18,806,000 pounds reported last Nay. Values were \$2,461,000 and \$6,377,000. The cod fishery at 20,871,000 pounds fell by 36 per cent when compared to the 32,722,000 pounds taken in the comparative period. Landings of haddock amounted to 9,512,000 pounds, three per cent less than the 9,846,000 pounds for May last year. Small flatfishes at 12,537,000 pounds were 26 per cent below the 16,984,000 pounds taken in the comparative period.

January - May landings amounted to 249,185,000 pounds valued at \$12,972,000. Last year 295,394,000 pounds worth \$18,008,000 were landed. The haddock fishery realized 88,935,000 pounds (56,446,000 pounds) valued at \$3,255,000 (\$2,096,000). All other major species with the exception of scallops ran well below last year's levels. This fishery reported 3,154,000 pounds, 39 per cent more than the 2,269,000 pounds reported for 1960. Cod at 54,178,000 pounds was well off the 74,148,000 pounds landed last year. The lobster catch was very poor, only 9,161,000 pounds were landed compared to 22,178,000 pounds. Small flatfishes fell by 40 per cent, 21,413,000 pounds as against 35,594,000 pounds. Herring showed a substantial decrease from last year.

British Columbia - West Coast fishermen landed 22,297,000 pounds consisting mostly of halibut and herring. Last May the total catch amounted to 15,619,000 pounds. Values were \$2,573,000 and \$2,111,000. This year halibut fishing in British Columbia coastal waters opened on May 10 and this fishery realized 8,809,000 pounds, a nine per cent drop from the 9,702,000 pounds taken last May. Although the volume showed a decrease, the value due to higher unit prices rose to \$1,756,000 or 17 per cent greater than the \$1,500,000 for the comparative period. Herring landings were reported at 8,184,000 pounds as compared to 619,000 pounds.

Cumulative totals for the first five months of the year were 232,038,000 pounds (71,471,000 pounds) and \$5,966,000 (\$5,003,000). Herring fishermen landed 203,264,000 pounds as compared to 39,808,000 pounds. The values were \$2,041,000 and \$1,654,000. Halibut amounted to 11,063,000 pounds and \$2,178,000 compared with 12,566,000 pounds and \$1,948,000. Salmon landings were up from last year.

Stocks of Frozen Fish - Inventories of edible fishery products held on the last day of May amounted to 36,463,000 pounds as compared to 42,618,000 pounds for the same day last year. Haddock fillets (including blocks) at 7,993,000 pounds are four per cent greater than the 7,700,000 held at the end of May 1960. Stocks of Atlantic cod fillets (including blocks) are 64 per cent lighter than last May, 2,934,000 pounds as against 8,209,000 pounds. Present inventories of Pacific halibut at 6,789,000 pounds are well below the 8,259,000 pounds held at this time last year. Flounder and sole fillets now stand at 2,767,000 pounds. Pacific salmon stocks now amount to 3,221,000 pounds a substantial increase over the 1,157,000 pounds held a year ago.

Exports - Value of all fishery products exported during the first two months of the year amounted to \$18,897,000. During the same period of 1960 sales were worth \$19,107,000.

LES PÊCHES DU CANADA EN MAI 1961

Les debarquements de poissons de mer et de mollusques et crustacés, en mai, se sont etablis a 114,112,000 livres en 1961, comparativement à 153,180,000 en 1960. D'une année à l'autre, la valeur débarquée a baissé de 36 p. 100, soit \$7,855,000 au regard de \$12,265,000.

Au cours des cinq premiers mois de l'année, la prise s'est chiffrée par 481,223,000 en 1961, pour un accroissement de 31 p. 100 sur les 366,865,000 de 1960; par contre, la valeur a passe de \$23,011,000 a \$18,938,000 en réduction de 18 p. 100.

Cote de l'Atlantique - Sur la côte orientale, les pêcheurs ont débarqué 91,815,000 livres (137,561,000 un an plus tôt), d'une valeur de \$5,282,000 (\$10,154,000); c'était la une diminution de 33 p. 100 quant au volume et de 48 p. 100 quant à la valeur. Les pêcheurs de homard ont cueilli pour 6,563,000 livres de cette espèce, soit 65 p. 100 de moins que les 18,806,000 de mai 1960; quant à la valeur de cette cueillette, elle totalisait \$2,461,000 (\$6,377,000). La pêche à la morue a rapporté un total de 20,871,000 livres, au regard de 32,722,000. Les débarquements d'eglefin se sont chiffrés par 9,512,000 livres, soit 3 p. 100 de moins qu'en mai 1960 (9,846,000). La prise de petits poissons plats (12,537,000 livres) a reculé de 26 p. 100 sur celle de mai, l'an dernier (16,984,000).

Pour ce qui est de janvier-mai, les débarquements se sont établis à 249,185,000 livres d'une valeur de \$12,972,000 en comparaison de 295,394,000 et de \$18,008,000 l'an dernier. La pêche à l'eglefin a totalisé 88,935,000 livres (56,446,000 un an plus tôt) pour une valeur de \$3,255,000 (\$2,096,000). Toutes les autres principales espèces ont accusé une baisse, sauf les pétoncles dont le volume s'est établi à 3,154,000 livres en augmentation de 39 p. 100 sur les 2,269,000 de 1960. La pêche de la morue a sensiblement diminué (54,178,000 livres contre 74,148,000). La cueillette du homard a été piètre, puisquion a débarque seulement 9,161,000 livres, au regard de 22,178,000. La prise de petits poissons plats a diminué de 40 p. 100 (21,413,000 livres contre 35,594,000). La pêche du hareng a sensiblement été réduite en comparaison de l'an dernier.

Colombie-Britannique - Les débarquements sur la côte occidentale ont totalisé 22,297,000 livres, volume enregistré pour une grande part par le flétan et le hareng. En mai dernier, la prise était de 15,619,000 livres, alors que les valeurs respectives se sont établies à \$2,573,000 et à \$2,111,000. Cette année, la pêche à l'églefin sur les côtes de la Colombie-Britannique a débute le 10 mai et la prise a totalisé 8,809,000 livres, diminution de 9 p. 100 sur les 9,702,000 de mai 1960. Malgre cette réduction du volume, la valeur s'est elevée de 17 p. 100 grâce à la hausse du prix unitaire, soit \$1,756,000 au regard de \$1,500,000. Quant au hareng, les débarquements se sont chiffrés par 8,184,000 livres (619,000 un an plus tôt).

Durant les cinq premiers mois de l'année, la prise s'est établie à 232,038,000 livres en 1961, au regard de 71,471,000 en 1960, pour une valeur de \$5,966,000 (\$5,003,000). La pêche au hareng a accusé 203,264,000 livres (39,808,000) d'une valeur de \$2,041,000 (\$1,654,000). La prise du flétan s'est chiffres par 11,063,000 livres et \$2,178,000, comparativement à 12,566,000 et a \$1,948,000. Les débarquements de saumon se sont accrus par rapport a l'an dernier.

Stocks de poisson congele - Les stocks de produits comestibles du poisson, le dernier jour de mai, s'établissaient à 36,463,000 livres, en comparaison de 42,618,000 un an plus tôt. Les filets (blocs compris) d'églefin atteignaient 7,993,000 livres et l'emportaient de 4 p. 100 sur les 7,700,000 de fin mai 1960. Les stocks de filets (blocs compris) de morue commune étaient inférieurs de 64 p. 100 (2,934,000 livres contre 8,209,000). Les stocks de flétan du Pacifique ont aussi fortement diminué (6,789,000 contre 8,259,000). Les filets de flets et de sole se chiffrent présentement par 2,767,000 livres. Les stocks de saumon du Pacifique totalisent actuellement 3,221,000 livres, en augmentation considérable sur les 1,157,000 d'un an plus tôt.

Exportations - La valeur de tous les produits de la pêche exportés au cours des deux premiers mois de l'année atteignait \$18,897,000 en 1961, au regard de \$19,107,000 en 1960.

Page 4

Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, May 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, mai 1960 - 1961

Value - Valeur Quantity - Quantité Areas and Species Régions et espèces 1961 1960 1961 1960 S'000 - Milliers de \$ '000 lb. - Milliers de liv. 12.265 CANADA-Total-CANADA 153,180 114,112 812 1,401 29,107 19,431 Newfoundland - Terre-Neuve 3.166 35,574 5,046 51,520 Nova Scotia - Nouvelle-Écosse 10,724 1,261 468 New Brunswick - Nouveau-Brunswick 26,873 1,496 Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard 1,569 295 8,649 950 541 84,517 21,412 Quebec - Québec 2,111 2,573 22,297 15,619 British Columbia - Colombie-Britannique 5,282 10,154 ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE 91.815 137.561 1,762 2.240 49,625 GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND 69.899 690 20,871 919 32,722 317 341 Haddock - Églefin 9,846 9,512 53 2,724 4,886 114 Goberge Pollock -10 309 537 5 Hake - Merlu 869 27 23 Cusk - Brosme 1.113 1,031 28 Redfish - Perche rose 1,526 33 15 1,077 513 Catfish (wolffish) - Poisson-chat 197 211 1,044 849 Halibut - Flétan 427 16,984 12.537 544 Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats 23 1.822 758 56 Plaice (Rough dab) - Plie commune 4,937 3,916 180 151 Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie 3 51 18 307 250 7,812 10,207 Mixed Flounders - Flets divers 2 182 6 392 Other Groundfish - Autres poissons de fond 518 795 PELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE 33,832 47.362 374 29.849 43,170 Herring - Hareng 30 27 333 343 Mackerel - Maquereau 74 62 2,980 3,136 Alewives - Gasparot 12 470 243 33 Shad - Alose 23 253 38 120 Salmon - Saumon 1 1 11 8 Smelts - Éperlan Swordfish - Espadon -Tuna - Thon 3 3 118 199 Capelin - Capelan Tomcod - Poulamon 1 2 16 Bass (striped) - Bar d'Amérique Sturgeon - Esturgeon 1 4 10 Anguille Other fish - Autres poissons 3 2,884 8.358 6,67% 20,300 MOLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS 6.377 2.461 6.563 18.806 Lobsters - Homard Clams, Coques- bar - Mactre 6 20 18 345 354 soft-shell - Mye 16 2 quahaug 93 1,107 1.416 275 404 Scallops - Pétoncle 1 1 Other shellfish - Autres mollusques et crustacés 19 20 118 OTHER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS 449 . . . 169 9 2 682 Cod Livers - Foie de morue Other Livers - Autres foies 1 27 8 42 Herring Scales - Écailles de hareng 79 531 6 Irish Moss - Mousse d'Irlande Other Seaweeds - Autres herbes marines 114 21,798 417 75.863 Seals (Number) - Phoques (nombre) 10 Other - Autres

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, May 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, mai 1960 - 1961

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur	
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961
	'000 lb M	illiers de liv.	\$1000 - Mi	lliers de
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	29,107	19,431	1,401	812
Cod - Morue	13,078	6,387	314	17:
Haddock - Églefin	4,045	4,469	91	111
Redfish - Perche rose	434	135	10	
Halibut - Flétan	109	142	15	24
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	4,486	4,793	119	140
Turbot - Turbot	7.774	300	-	
other Groundrish - Autres poissons de lond	174	109	2]
Herring - Hareng	4,500	2,289	77	4:
Mackerel - Maquereau	-	•	-	
Capelin - Capelan	145	10	-	
Salmon - Saumon	145	18	63	11
other, relagic & Estuariar - Autres, peragriques ou d'estuaire	-	10	-	
Lobsters - Homard	2,134	1,079	636	296
Scallops - Pétoncle	2	2,070	1	250
Squid - Encornet	-	-		
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-	-	
Other items - Total - Autres produits	***	•••	73	9
VA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	51,520	35,574	5,046	3,166
Cod - Morue	11 440	10, 100	200	
Haddock - Églefin	11,440 5,003	10,120	380	381
Pollock - Goberge	3,613	4,777 2,036	212 79	192
Hake & Cusk - Merlu et brosme	1,336	1,351	32	33
Redfish - Perche rose	860	866	25	25
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	1,009	468	32	14
Halibut - Flétan	879	675	185	166
Plaice - Plie	800	290	26	10
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	4,288	3,772	158	145
Mixed Flounders - Flets divers	4,845	2,917	161	108
Other Groundfish - Autres poissons de fond	347	168	5	1
Herring - Hareng	5,587	1,755	83	33
Mackerel - Maquereau	333	343	27	30
Alewives - Gasparot	1,849	1,215	47	44
Salmon - Saumon	8	11	5	7
Smelts - Eperlan	-	-	-	-
Swordfish - Espadon	118	112	7	7
Lobsters - Homard	8,046	3,248	2,939	1,424
Clams, soft-shell - Mye	49	32	4	3
Clams, other - Autres coques	3 1,104	2 1 415	074	404
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	3	1,415	274	404
Other items - Total - Autres produits	***	•••	365	104
W BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	26,873	10,724	1,261	468
Cod - Morue	1,447 510	1,074	41	37
Haddock - Eglefin	1,183	91 651	25 34	5 18
Hake - Merlu	12	11		
Daddish Danika man	702	14		
Redfish - Perche rose	103 882	213	2	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	29	11	26	. 6
			050	
Herring - Hareng	18,594	5,643	253	80
Mackerel - Maquereau	1,128	1,921	15	30
Salmon - Saumon	40	3	22	2
	8		1	
Smelts - Eperlan	0			-

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fitsheries, May 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, mai 1960 - 1961

Areas and Species	Quantity -	Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
EW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb Mil	liers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
Lobsters - Homard	2,332	779	797	275	
Clams, soft-shell - Mye	222	166	13	10	
Clams, Other - Autres coques	7	2			
Oysters - Huître	-	-	-	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	2	3			
Other items - Total - Autres produits	***	•••	4		
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	8,649	1,569	1,496	295	
Cod - Morue	1,352	282	40	9	
Haddock - Églefin	201	141	9	7	
Hake - Merlu	20	1			
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	891	212	30	8	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	30	20			
Herring - Hareng	1,776	90	33	3	
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-	
Smelts - Eperlan	-	-	-	-	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	4	-		-	
Lobsters - Homard	4,362	823	1,380	267	
Clams - Coque	13	-		-	
Oysters - Huître	-	-	-	-	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	•••	•••	4	1	
UEBEC_Total-QuÉBEC	21,412	24,517	950	541	
Cod - Morue	5,405	3,008	144	90	
Halibut - Flétan	54	29	11	6	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	792 242	340 52	2 4 8	10 3	
Herring - Hareng	12,713	20,072	98	215	
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-	
Salmon - Saumon	60	6	30	3	
Smelts - Éperlan		1			
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	125	201	4	3	
Lobsters - Homard	1,932	634	625	201	
Clams - Coque	73	156	3	5	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	16	18		1	
Other items - Total - Autres produits	•••	•••	3	4	
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	15,619	22,297	2,111	2,573	
Gray Cod - Morue	462	589	23	19	
Lingcod - Morue-lingue	473	645	38	61	
Sablefish - Morue charbonnière	9	25	1	. 3	
Halibut - Flétan	9,702(1)	8,809 (2)	1,500 (1)	1,756 (2	
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	974 4 7	1,157 64	55 2	71 3	
Salmon - Total - Saumon	784	988	292	395	
Chum - Saumon kéta	7 O TE	1			
Coho - Saumon coho	-		_	-	
Pink - Saumon rose	ner file				
Sockeye - Saumon rouge	1	6		2	
Spring - Saumon quinnat	769	976	289	392	
Other - Autres saumons	14	5	3	1	
Herring - Hareng	619	8,184	27	90	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	889	314	22	10	
Crabs - Crabe	678	662	68	68	
Clams - Coque	70	137	4	7	
Oysters - Huître	728	847	43	45	
Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose	184	76	33	12	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	-			
Other items - Total - Autres produits	• • •	***	3	33	

⁽¹⁾ Including 1,121,000 pounds (\$170,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux Êtats - Unis 1,121,000 livres (\$170,000)

⁽²⁾ Including 971,000 pounds (\$181,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États - Unis 971,000 livres (\$181,000)

Table 2. Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan. - Nay 1960-1961

Tableau 2. <u>Débarquements accumulés</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-mai 1960-61.

Régions et espèces CANADA-Total-CANADA	1960	1061		
CANADA-Total-CANADA			1960 19	
CANADA-Total-CANADA	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$1000 - Mi	lliers de \$
	366,865	481,223	23,011	18,938
Newfoundland - Terre-Neuve	25.24.5			
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	75,345	75,169	2,604	2,379
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	135,541	119,157	10,919	8,825
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	51,993 9,401	28,431	1,869	884
Quebec - Québec	23,114	1,682	1,528 1.088	303
British Columbia - Colombie-Britannique	71,471	232,038	5,003	581 5,966
ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	295,394	249,185	18,008	12,972
GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND				
	192,829	183,401	6,841	6,881
Cod - Morue Haddock - Églefin	74,148	54,178	2,225	1,831
Pollock - Goberge	56,446	88,935	2,096	3,255
Hake - Merlu	9,979	8,697	204	152
Cusk - Brosme	995	977	17	18
	2,525	2,298	64	. 64
Redfish - Perche rose	6,886	3,114	182	84
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	1,677	999	. 52	30
Halibut - Flétan	3,347	2,790	836	722
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	35,594	21,413	1,15%	725
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	2,764	1,050	87	33
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	11,221	6,023	419	233
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	80	72	3	4
Mixed Flounders - Flets divers	21,529	13,616	643	449
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,232	652	13	6
PELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	77,216	52,601	1,409	887
Herring - Hareng	71,220	47,543	1,010	662
Mackerel - Maquereau	342	345	28	30
Alewives - Gasparot	3,368	3,321	77	82
Shad - Alose	472 257	243 38	33 122	12 23
Smelts - Éperlan	7 (170			
Swordfish - Espadon	1,079	616	114	. 57
Tuna - Thon			-	-
Capelin - Capelan	118	202	3	3
Tomcod - Poulamon	228	174	6	4
Bass (striped) - Bar d'Amérique	17	13	2	2
Sturgeon - Esturgeon	4	4	6	
Eel - Anguille	93	84	13	12
Other fish - Autres poissons	18	18	1	. ==
MOLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	25,349	13,183	8,905	4,982
Lobsters - Homard	22,178	9,161	8,245	3,967
Clams, Coques - bar - Mactre	18	. 6	**	1
soft-shell - Mye	760	723	43	40
quahaug	18	2		00 vir
Scallops - Pétoncle	2,269	3,154	612	969
Oysters - Huîtré	10	7	1	1
Squid - Encornet	_	_	-	1
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	96	130	4	4
OTHER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	•••	•••	853	222
Cod Livers - Foie de morue	789	366	11	5
Other Livers - Autres foies	108	30	6	2
Herring Scales - Écailles de hareng	360	99	35	10
Irish Moss - Mousse d'Irlande	665	179	6.	2
Other Seaweeds - Autres herbes marines	3	8	1	
	165,853	58,758	784	203
Seals (Number) - Phoques (nombre)				

Page 8
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-May 1960-1961

Tableau 2. <u>Débarquements accumulés</u>(suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-mai 1960-1

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value ·	- Valeur
 Régions et espèces	1960	1961	1960	1961
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$
	75,345	75,169	2,604	2,379
NEWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	10,540			
Cod - Morue	26,703 21,671	21,178	646 500	587 1,013
Haddock - Eglefin	2,585	875	57	19
Redfish - Perche rose	276	420	35	61
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	12,663	7,778	350	232
Turbot - Turbot	30	-	2	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	509	328	7	5
Herring - Hareng	8,432	3,728	135	65
Mackerel - Maquereau	60	-	-	-
Capelin - Capelan	3.45	30	*	12
Salmon - Saumon	145 40	18 12	63	11
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	40	12	4	-
Lobsters - Homard	2,288	1,146	679	312
Scallops - Pétoncle	3		1	
Squid - Encornet	-	-	-	-
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-	- 1	125	73
Other items - Total - Autres produits	•••	***	14.0	
OVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	135,541	119,157	10,919	8,825
Cod - Morue	38,482	28,470	1,331	1,103
Haddock - Églefin	33,848	48,917	1,549	2,225
Pollock - Goberge	7,668	7,411	145	120
Hake & Cusk - Merlu et brosme	3,397	3,164	80	81
Redfish - Perche rose	4,069	2,208	120	65
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	1,536	898	49	27
Halibut - Flétan	3,013	2,331	790	653
Plaice - Plie	1,637	581	54	20
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	10,572	5,879	397 262	227 215
Mixed Flounders - Flets divers	7,894 1,192	5,738	13	5
	6,120	2,189	95	39
Herring - Hareng	342	345	28	30
Mackerel - Maquereau	1,989	1,257	53	46
Alewives - Gasparot	8	11	5	7
Smelts - Éperlan	123	78	19	14
Swordfish - Espadon	3.00	154	25	7.5
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	168	154	15	1.5
Lobsters - Homard	11,132	5,691	4,701	2,860
Clams, soft-shell - Mye	76	57	5	5
Clams, other - Autres coques	14	6		1
Scallops - Pétoncle	2,249	3,134	604	961
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	12	2	604	106
Other items - Total - Autres produits	•••	***		100
NEW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	51,993	28,431	1,869	884
Cod - Morue	1,593	1,148	47	40
Haddock - Églefin	608	157	32	8
Pollock - Goberge	1,992	1,139	56	31
Hake - Merlu	12	12		
Redfish - Perche rose	103	15	2	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	955	226	29	7
Other Groundfish - Autres poissons de fond	34	14	9° 10	1
Herring - Hareng	41,015	21,452	631	339
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-
Alewives - Gasparot	1,376	2,064	24	36
Salmon - Saumon	40	3	22	2
Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	687 566	393	71 33	31

Table 2. Cumulative Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Way 1960-61

Tableau 2. Débarquements accumulés (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-mai 1960-61

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
EW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
Lobsters - Homard	9 490	0.67	846	327	
Clams, soft-shell - Mye	2,42 0 509	867 473	31	28	
Clams, Other - Autres coques	7	2			
Oysters - Huître		-	-	_	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	76	127	10	11	
Other items - Total - Autres produits		1	35	10	
	•••	•••		10	
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	9,401	1,682	1,528	303	
Cod - Morue	1,539	282	46	9	
Haddock - Églefin	216	141	10	7	
Hake - Merlu	20	1		~ ~	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	956	218	31	8	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	30	20			
Vanda Vanda					
Herring - Hareng	2,033	90	40	3	
Mackerel - Maquereau	-	-	-	-	
Smelts - Éperlan	126	57	11	4	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	89	40	5	2	
Lobsters - Homard	4,362	823	1,380	267	
Clams - Coque	17	-	1,000	207	
Oysters - Huître	7	5	1	1	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	6	5			
Other items - Total - Autres produits	***	•••	4	2	
JEBEC-Total-QUÉBEC	23,114	24,746	1,088	581	
Cod - Morue	5,831	3,100	155	92	
Halibut - Flétan	55	35	11	7	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	887	341	27	10	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	253	54	. 8	3	
Hamalan Hamana	1.7 (20)	20.004	100	21.6	
Herring - Hareng	13,620	20,084	109	216	
Mackerel - Maquereau	64	6	32	3	
Smelts - Éperlan	103	76	9	7	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	130	205	5	3	
Lobsters - Homard	1,976	634	639	201	
Clams - Coque	173	193	7	7	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	22	18	1	1	
Other items - Total - Autres produits	•••	•••	85	31	
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	71,471	232,038	5,003	5,966	
Const. Cod. Morris	2 600	9 204	115	100	
Gray Cod - Morue	2,680	2,204	115	109	
Lingcod - Morue-lingue	1,573	1,552	135	152 6	
Sablefish - Morue charbonnière	12 566 (1)	46 11,063 (2)	1,948 (1)	2,178 (
Halibut - Fletan Solon of flots divers	12,566 (1)			167	
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	2,407 222	2,780	120	11	
OLIGI GLOSHWA LOM AND POLOSOMO WO AND THE PROPERTY OF THE PROP					
Salmon - Total - Saumon	1,077	1,475	408	586	
Chum - Saumon kéta		1			
Coho - Saumon coho	•	**	-	-	
Pink - Saumon rose				-	
Sockeye - Saumon rouge	1	6		2	
Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	1,052 24	1,442	401	577 7	
Other - Autres baumonts					
Herring - Hareng	39,808 3,154	203,264 2,151	1,654 95	2,0 41 88	
Crabs - Crabe	1,264	2,056	141	212	
Clams - Coque	2,815	1,338	56	46	
Oysters - Huître	3,146	3,324	180	191	
Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose	734	562	112	92	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	3	2		000 ton	
Other items - Total - Autres produits	• • •	***	27	87	

⁽¹⁾ Including 2,387,000 pounds (\$353,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États-Unis 2,387,000 livres (\$353,000).

⁽²⁾ Including 1,706,000 pounds (\$283,000) landed in U.S.A. - Y (compristes débarquements aux États-Unis 1,706,000 livres (\$283,000).

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUA	NTITY	VALUE - VALEUR					
SPECIES - ESPÈCES	Apr		January - April janvier - avril		April avril		January - April	
	1960	1961	1960	1961	1960	1961	1960	1961
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars
Total	4,797	7,193	5,613	11,847	445	65 8	574	1,117
Bass, white - Achigan blanc	207	550	211	963	25	46	26	97
Catfish - Barbue	33	29	33	47	7	7	7	11
Herring Lake - Hareng de lac	2	3	33	65	1	1	4	9
Perch (yellow) - Perche	2,370	1,704	2,477	2,293	154	231	175	33 8
Pickerel (blue) - Doré bleu	1		1	_		_		_
Pickerel (yellow) - Doré jaune	205	272	339	478	91	99	144	183
Pike (Jackfish) - Brochet	26	41	123	167	4	4	14	17
Smelts - Éperlan	1,289	3,460	1,355	5,803	46	74	51	139
Sturgeon - Esturgeon	5	6	5	10	6	6	6	11
Trout Lake - Truite	10	4	14	10	5	2	6	3
Tullibee - Tullibi	45	194	64	290	10	45	11	57
Whitefish - Corégone	130	292	192	461	63	106	84	186
Other - Autres	474	638	766	1,260	33	37	46	66

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUA	NTITY -	VALUE - VALEUR					
SPECIES - ESPÈCES	May mai		December - May décembre - mai		May mai		December - May	
	1960	1961	1959-1960	1960-1961	1960	1961	1959-1960	1960-1961
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
Total	153	86	1,947	2,291	18	11	270	3 05
Inconnu - Inconnu	1	2	101	101	400 000		7	6
Trout - Truite	9	1	208	201	1		36	34
Whitefish - Corégone	142	82	1,447	1,793	17	11	218	255
Other - Autres	1	1	191	196			9	10

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January-May 1960-1961
Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier-mai 1980-1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 lb.	- 1000 liv	7.	'000 1b.	- 1000 liv
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	35,901	21,528	SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
			*Wet-Salted - Total - Salés verts	1,450	7,039
Cod - Morue	2,701	2,750	Cod - Morue	1.062	5,743
Haddock - Eglefin	601	907	Pollock - Goberge	175	1,205
Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et	2 000		Hake - Merlu		51
brosme	3,222	2,224	Other - Autres	73	40
Mackerel - Maquereau	2,640	2,008	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	70.074	25 05
Herring - Hareng	23,452	11,083	Cod - Morue		35,633
Salmon - Saumon	210	35	Pollock - Goberge		29,73
Smelts - Éperlan	389	132	Hake - Merlu	865	82
Swordfish - Espadon	-	-	Other - Autres		288
DOTEN FIGURE OF DE TOTAL POTOCONS					
ROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	2 505	3 030	*Boneless - Total - Désossés	, , , , ,	2,651
Johnson Milliano de Latellino	2,585	1,918	Cod - Morue		2,357
Cod - Morue	39	55	Other - Mattes	243	294
Mackerel - Maquereau	38	52		Boxes	- Boîtes
Herring - Hareng	759	262	SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		
Salmon - Saumon	35	21			
Smelts - Éperlan	750	388	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng		
DEAU BYLLENG BORLE BYLLENG BRAZE			bouffi (boîtes de 18 liv.)	91,716	131,22
RESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	8,002	8,101	*Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng		
Cod - Morue	4,185	3,876	désossé (boîtes de 10 liv.)	11,033	25,816
Haddock - Églefin	2,749	3,023	*	Barrole	- Barils
lounders - Flets	729	816	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURÉS	Darrers	- Darais
Other sea fish - Autres poissons	,		OU TRAITÉS AU VINAIGRE	23,133	16,260
de mer	339	386		,100	10,200
,			Herring, split - Hareng fendu)	14,298	9,614
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	22,048	26,270	Herring, fillets - Filets de hareng	11,400	3,019
Tod Namus	5 400	0 800	Mackerel, split - Maquereau fendu)	1,569	2,265
Cod - Morue	5,496	6,378	Mackerel, fillets - Filets de maquereau)		
Rosefish - Perche rose	7,758 1,766	13,887 944	Alewives, split - Gasparot fendu) Alewives, fillets - Filets de gasparot.	7,175	4,381
Catfish - Poisson-chat	488	306	Turbot, split - Turbot fendu	0.00	
lounders - Flets	5,837	3,448		93	-
Other sea fish(1) - Autres poissons				Cases	- Caisses
de mer .(1)	703	1,307	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
DOZEN ETGU BLOGUC MOMAS BYOCKS DE			MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE		
ROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE POISSON CONGELÉS	17 710	3.0 550	Cod and Allied Consiss (40 lb.)		
OLDBOR CORGELES	13,312	18,720	Cod and Allied Species (48 lb.) - Morue et espèces voisines (48 liv.)		1 476
Cod - Morue	9,557	10,067	Herring, plain and in tomato sauce.		1,475
Maddock - Églefin	3,168	7,339	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	587	1,314	sauce aux tomates (48 liv.)		_
		-,	Herring kippered snacks (20 1b.) -		
ROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE			Hareng fumé "snacks" (20 liv.)		
POISSON CONGELÉES	1,672	1,463	Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) .		
			Lobster Meat (48 lb.) - Chair de		
od - Morue	414	400	homard (48 liv.)	27,742	5,333
daddock - Eglefin	207	691 372	Clams (30 lb.) - Coques (30 liv.)	4,422	3,641
Autres	201	3/6	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
HELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET				• • •	• • •
RUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS				Tons -	Tonnes
			Fish meal - Total - Farine de poisson	7,645	8,017
obster, whole - Homard entier	14,117	8,438	Groundfish - Poisson de fond		
obster Meat - Chair de homard	1,104	344	Herring - Hareng		• •
lams, shucked - Coques écaillées	26	28	Odl Total IIII	imp.gals.	- gall. in
callops, shucked - Pétoncles écaillées. ysters, whole - Huîtres entières	1,836	3,070	Oil - Total - Huile	279,344	153,223
yours, whole - nutries entitles	39	35	Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.) Herring - Hareng	39,504	10,519
RESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS			Other - Autres	92,901 155,939	85,371 57, 333
RAIS, HABILLÉS OU EN FILETS				100,303	0,,000
				'000 lb.	- 1000 liv
od Fillets - Filets de morue	1,148	1,161	Other - Autres	• • •	
laddock, Dressed - Églefin habillé	490	660	Herring Scales - Écailles de hareng	358	
derring, Kippers - Hareng habillé	198	196	Offal - Déchets	9,388	6,923

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

⁽¹⁾ Includes blocks - Y compris des blocs.

Page 12

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January-May 1960-1961
Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier-mai 1960-1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
COLOURIE BRITAINIONE	'000 lb	1000 liv.	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	'000 1ь	1000 liv.
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
ROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	6,711	7.535			
Halibut - Flétan	5,412	6,058	Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées ou en filets	111	136
Herring - Hareng	327 343	311 209	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé ou en filets	42	45 Caisses
Salmon - Total - Saumon	340	616		(48 lb.) - (48 liv.	
Salmon Chum - Saumon kéta			CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	-	-
" Coho - Saumon coho	8 -	77	Salmon Chum - Kéta	-	-
Spring - Saumon quinnat	223	436	" Coho - Coho	-	-
,			" Sockeye - Rouge	-	
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELES.	1,135	1,244	" Other - Autres	-	-
"Cods" - "Morues"		173	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		• • •
Halibut - Flétan		451 306	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		10 049
Salmon - Total - Saumon	70	79 53	(tonnes)	-	17,842
Chum - Kéta	å .	-	hareng (gall. imp.)	-	1,239,385

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast May 1960-1961

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique mai -1960-1961

Product and Species - Produits et espèces	May 31 1960	May 31 1961p	April 30		
7.00000 011-0					
	Thousand pounds - Milliers de livres				
ET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la saumure ou en arrime)	8,454	6,144	12,653		
	4.676	4.576	10,690		
Cod - Morue		1,201	1,590		
Pollock - Coberge	2,665	181	178		
Hake - Meriu	732	186	195		
Other - Autres	381	100	200		
RIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	3,815	12,070	14,011		
	2,753	10,491	12,322		
Cod - Morue	607	1,345	1.400		
Pollock - Goberge	314	222	281		
Hake - Merlu		12	8		
Other - Autres	141				
ONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	255	221	268		
	222	208	260		
Cod - Morue	33	13	8		
Other - Autres	bbls barils	bbls barils	bbls baril		
		12,550	6,677		
PICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	14,510	12,000			
	4,501	6,205	5,199		
Herring - Hareng	57	767	1,102		
Macketel - Madueteau	9,585	5,578	376		
Alewive - Gasparot	367	0,0,0	-		
Turbot - Turbot	boxes - boîtes	boxes - boites	boxes - boite		
		DOXES - DOZEGO			
SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS					
	136,627	30,133	20,677		
Herring bloaters (18 1b. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	5,866	wmm			
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	5,000				

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish May 1960 - 1961

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique mai 1960 - 1961

Species and Products - Espèces et produits	May 31 1960	May 31 1961p	April 30 1961
	Thousand	pounds - Milliers d	le livres
OTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	54,919	50,536	42,992
H. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	13,505	13,154	7,783
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	168	99	37
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	330	331	277
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	409	239	171
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	7,213	6,054	1,335
Other flatfish - Autres poissons plats		-	-
other groundfish - Autres poissons de fond	305	120	114
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	1,065	3,133	2,579
Chum - Kéta	184	1,107	711
Coho - Coho	310	1,121	1,330
Pink - Rose	93	117	105
Spring - Quinnat	357	637	226
Other (1) - Autres (1)	121	151	207
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	45	39	46
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	789	510	597
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	79	81	48
Mackerel - Maquereau		1,147	
Smelts - Éperlan	1,362	1	1,221
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	1,740	1,401	1,358
. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	2,013	1,752	1,805
Bass, white - Achigan blanc	114	81	71
Cisco (lake herring) - Hareng de lac	11	184	189
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	15	40	47
Lake Trout - Truite	175	58	89
Perch (yellow) - Perche	227	47	13
Pickerel, Blue - Doré bleu		130	000
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	18	119	266
	8	73	35
Pike - Brochet	22	436	501
Sauger - Doré noir	118	85	83
Tullibee - Tullibi	502	501	385
Whitefish - Corégone	803	128	126
Other (1) - Autres (1)		•	
LLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	12,468	9,841	8,556
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	3,670	1,496	1,042
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	286	208	161
Haddock (2) - Églefin (2)	3,870	4,034	4,727
Redfish - Perche rose	601	254	286
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.)	777	525	235
Other flatfish - Autres poissons plats	2,428	2,767	1,837
Other Groundfish - Autres poissons de fond	744	469	226
Salmon, - Total - Saumon,	92	88	42
Chum - Kéta	50	25	21
Coho - Coho	7	10	6
Other - Autres	35	53	15
Other sea fish fillets - Filets d'autres poissons de mer	60	•	-
OCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	9,069	6,351	6,081
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	4,539	1,438	1,171
Haddock (2) - Églefin (2)	3,830	3,959	4,107
Other - Autres	700	954	803
LLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	971	2,148	2,611
	335	142	96
Perch (yellow) - Perche	174	763	973
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	33	330	360
Pike - Brochet	17	263	319
Sauger - Doré noir	159	135	93
Suckers - Catostomes (suceurs)	101	207	518
Whitefish - Corégone Other - Autres	152	308	252
	A.U.S.	700	200

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish May 1960-1961 Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique mai 1960-1961

Species and Products - Espèces et produits	May 31 1960	May 31 1961p	April 30 1961
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
ISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	1,080	334	446
Cooked breaded - Cuites, panées	• •	232	369
Raw breaded - Crues, panées	• •	64	40
Raw unbreaded - Crues, non panées	• •	38	37
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,787	1,674	1,556
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	974	843	650
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	46	33	22
Finnan Haddie - Finnan haddie	246	311	344
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	336	286	399
Other - Autres	185	201	141
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,725	1,209	1,050
	38	12	14
Lobsters, whole - Momard entier	418	127	116
Lobsters, meat - Chair de homard	519	409	226
Scallops - Pétoncle	359	317	364
Shrimps - Crevette	391	344	330
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOETTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	12,301	14,073	13,104
	5,118	7.492	4,436
Herring - Hareng	227	63	178
Mackerel - Maquereau	1,631	4,162	6,107
Other bait - Autre boëtte	5,325	2,356	2,383

⁽¹⁾ May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.
(2) May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January - February 1960 - 1961 Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - février 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961	
	'000 lb.	1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollars	
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	• • •	• • •	19,107	18,897	
FR., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	15,596	12,876	1,906	2,626	
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	302	195	47	31	
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	99	115	7	18	
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Eglefin, etc., fr. ou cong., hab.	363	220	38	26	
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	455	349	203	180	
natibut, facilit, it., wh. of dr.					
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	1,638	3,668	481	1,047	
Herring sea, fr. or fzn, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	10,061	5,905	203	122	
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	33	108	6	15	
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent. ou hab	4		2		
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	83	40	55	40	
	_	1		1	
Salmon, Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	425	495	281	286	
Salmon, Spring, frozen, wh. or dr Quinnat congelé, ent. ou hab	-	6	-	4	
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé	70	311	36	307	
			-		
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	486	874	168	419	
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Kéta congelé, ent. ou habillé		012	1	-	
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	254	17	103	11	
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons (Pac.) congelés	1				
contact of the second second and on hah	799	390	130	68	
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab		58	89	31	
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés		103	49	14	

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January-February 1960-1%1

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-février 1960-1961.

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 100	0 dollar
RESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU OUCCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLËS	7,138	8,934	2,213	2,39
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	23	121	6	3
Germany West - Allemagne occidentale	5	90	1	2
United States - États-Unis	4	1	1	-
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	311	406	66	11
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	911	996	383	37
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé	287	371	99	11
Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab	520	292	75	4
Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	711	435	250	14
Sturgeon, fr. or fzn, whole or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	39	29	42]
Frout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab.	307	120	105	4
Whitefish, fresh - Corégone frais	2,414	2,492	808 208	79 22
Whitefish, frozen - Corégone congelé	1,002	2,924	171	48
A FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	12,469	17,115	2,888	3,84
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	1,182	699	250	19
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl	2,369	1,984	466	40
Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	105	192	30	- 6
Fillets of Haddock, frozen - Filets congelés d'églefin	1,313 84	1,958	333	50
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	1,101	1,353	232	28
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu	196	233	29	~
Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	2,764	6,710	558	1,27
Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'églefin	309	900	65	19
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	749	869	171	18
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	158	28	52	1
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.)	1,837	1,975	553	59
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.)	191	143	90	8
Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	32 7 9	9 29	18 20	
ESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	2,400	2,124	873	92
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	238	399	198	30
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	530	548	173	22
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone	388	339	122	12
Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	1,244	838	380	2'
OKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	1,099	1,150	225	22
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	729	811	96	13
Dominican Republic - République Dominicaine	367	459	48	(
Haiti - Ha¶ti	302	274	41	
Herring boneless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé)	142	84	30	
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	25 54	90 36	6 50	
Salmon Smoked - Saumon fumé	115	97	34	-
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue	34	32	9	
LTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	21,200	17,187	3,307	2,95
	1,230	1,132	416	38
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	1,038	943	355	3;
United States - États-Unis	89	111	29	(
Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum	29	17	6	
Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moîns	3,294	4,482	528	7
Barbados - La Barbade	136	44	18]
Jamaica - La Jamaïque	1,126 107	592	176 17	10
	18	467	4	8
Italy - Italie	628	1,128	110	2]
Spain - Espagne Puerto Rico - Porto-Rico	993	1,472	151	22
United States - États-Unis	216	204	42	4
United States - Etats-Unis				

	0	Ouncett	Value - Valeur		
Products and country of destination (1)	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur	
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961	
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 1ь	1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollar	
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée,	E E E D	6 200	962	996	
43% d'humidité ou moins	5,558 89	6,298	14	42	
Jamaica - La Jamaïque	1,547	2,077	241	331	
Trinidad - La Trinité	256	537	51	96	
Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	191	172	28	27	
Cuba - Cuba	848	32	160	6	
Haiti - Haiti	179	158	40	33	
Puerto Rico - Porto-Rico	1,749	1,984	300	323	
United States - États-Unis	173	3	29	1	
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité	726	916	125	120	
Portugal - Portugal	5 97	230	106	16	
Puerto Rico - Porto-Rico	98	479	12	69	
United States - États-Unis	31	207	6	35	
Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité	2,506	303	306	34	
Portugal - Portugal	1,289	-	173	-	
United States - États-Unis	302	303	48	34	
Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité	4,671	322	450	57	
Italy - Italie	2,123	120	204	7.6	
Portugal - Portugal	2,366	136	215	16	
United States - États-Unis	181	186	31	41	
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Eglefin, merlu et brosme salés séchés	462	789	74	127	
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	126	142	20 30	24 59	
Dominican Republic - République Dominicaine	189 84	217 208	14	35	
	0.007	0.005	415	450	
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée	2,607 708	2,885	415	450 85	
British Guiana - Guyane anglaise	700	25	110	4	
Jamaica - La Jamaique	134	158	21	25	
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	1,293	1,553	201	242	
Puerto Rico - Porto-Rico	351	517	59	79	
Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	117	43	25	8	
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURËS ET SALËS A SEC	3,140	3,240	373	419	
Dry salted Herring - Hareng salé à sec	286	31	16	2	
Alewives Pickled - Gasparot saumuré	481	512	37	37	
Haiti - Halti	249	348	18	22	
Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré	592	391	59	37	
Jamaica - La Jamaique	321	343	33	32	
Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	839	611	89	83	
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	170	550	32	65	
Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre	211	510	38	73	
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	98	110	19	19	
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	14	11	6	4	
Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumuré	76	118	37	58	
Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre	373	396	40	41	
other, pickled of vinegal cared - natices, saminates od traites da vinaigro					
ANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	5,141	5,410	2,524	2,367	
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	243	396	59	97	
Jamaica - La Jamaique	135	103	30	17	
United States - États-Unis	77	91	23	25	
Sardines canned - Sardines en conserve	1,858	2,624	540	796	
Sardines, canned - Sardines en conserve	97	56	34	21	
British Guiana - Guyane anglaise	107	102	35	34	
Jamaica - La Jamaique	686	291	177	74	
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	122	171	41	57	
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	78	77	24	25	
Australia - Australie	232	984	71	294	
Cuba - Cuba	28 72	36 127	7 23	11 38	
Panama - Panama	12				
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve	73 0	216	697	236	
United Kingdom - Royaume-Uni	625 232	145	597	160 27	
Australia - Australie	2	29	1	31	
			200	100	
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	488 390	188	386	180	
United Kingdom - Royaume-Uni				1 130	

Table 8. (Concl.) Exports of Fish and Fishery Products, January - February 1960 - 1961

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - février 1960 - 1961.

. Products and country of destination (1)	Quantity ·	- Quantité	Value - Valeur	
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 1000) dollars
NNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)				
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	1,386	1,483	662	812
United Kingdom - Royaume-Uni	377	30	157	13
Australia - Australie	85	196	48	105
Australia - Australie	352	474	193	277
New Zealand - Nouvelle-Zélande Belguim-Luxembourg - Belgique et Luxembourg	164	94	86	51
	15	15	7	8
Netherlands - Pays-Bas		26	25	13
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	62		20	222
United States - Etats-Unis	-	419		
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	346	353	137	171
United Kingdom - Royaume-Uni	43	132	15	67
		0.1	277	40
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	74	81	37	42
United Kingdom - Royaume-Uni	29	16	20	33
Other, canned - Autres, en conserve	16	69	6	33
LLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	3,574	3,529	2,382	2,518
	44	61	3	4
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraiche ou congelée	33	1	-	
Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	2,984	2,300	1,794	1,458
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	150	341	270	564
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée	294	535	140	220
Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé		1	6	33
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	21	162	·	33
Lobster, canned - Homard en conserve	58	95	154	219
Germany West - Allemagne occidentale	7	14	19	37
United Kingdom - Royaume-Uni	2	9	4	6
United Kingdom - Koyaume-Uni	8	13	25	38
United States - États-Unis	37	52	97	117
United States - Etats-Unis	23	34	15	20
SH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	12,376	8,554	757	400
	10,140	7,015	616	331
Herring Meal - Farine de hareng	340	-	21	-
Mexico - Mexique	9,800	6,990	596	330
United States - États-Unis	1,100	1,539	68	69
Other fish meal - Farine d'autres poissons	606	1,403	41	62
United Kingdom - Royaume-Uni	490	126	27	8
United States - États-Unis	1,136	120	73	
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	Imp. Gal.	1		
RINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	2,355,678	86,598	1,459	70
	219,702	26,783	124	29
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	13,167	3,804	12	3
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	2,120,715	56,000	1,281	38
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel Other marine oils - Autres huiles marines	2,094	11	42	
SCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS			200	158
SCRELANROUS - TOTAL - PRODULID DIVERS		5	2	4
	0.0	3	-	
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités	1 -			
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités	-			
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités Japan - Japon		618	14	19
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités	383	618		}
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités Japan - Japon Fish cond. or homo. and solubles - Poisson condensé ou homogénéisé, et solubilisés Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	3 83	618 473	28	16
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités Japan - Japon	383 890 806	618 473 4,217	28	16
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités Japan - Japon	383 890 806 806	618 473 4,217 4,006	28 7 7	16 33 33
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités Japan - Japon	383 890 806 806	473 4,217 4,006 162	28 7 7	33
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités Japan - Japon	383 890 806 806	618 473 4,217 4,006	28 7 7	16

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les E.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

^{* 1961} figures not strictly comparable - Les chiffres de 1961 ne sont pas strictement comparables.

Table 9. Imports of Fish and Fishery Products, January - February 1960 - 1961

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier - février 1960 - 1961

Products and country of origin (1)	Quantity	- Quantité	Value ·	- Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1960	1961	1960	1961
	'000 1ь.	1000 liv.	\$1000 - 10	000 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES	• • •		2,487	2,635
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.	•••		1,011	844
			077	20
Halibut, fresh - Flétan frais	283 220	139 43	95	29 24
Other fish - Autres poissons	1,712	1,834	328	320
Lobsters fresh - Homard frais	7	6	8	5
Oysters, shelled ('000 gal.) - Huîtres écaillées (1000 gall.)	25	26	171	163
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose	546	429	329	299
Hong Kong - Hong-Kong	149	66	49	27
Mexico - Mexique	124	120	192	88
United States - États-Unis	265	230	13	4
Squid fresh - Encornet frais	**	**		
ISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALÉS ET FUMÉS	797	624	158	139
Herring salted - Hareng salé	522	310	91	59
United Kingdom - Royaume-Uni	162	105	21	17
Netherlands - Pays-Bas	243	143	55	32
Norway - Norvège	98	15	12	2
Other salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	275	314	67	80
ISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS				2 200
CONSERVES	•••	• • •	906	1,186
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve	46	43	14	15
United Kingdom - Royaume-Uni	27	22	8	7
Norway - Norvège	18	20	6	7
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	341	210 143	185	138
Norway - Norvège Portugal	1 41 90	50	39	28
Salmon canned - Saumon en conserve	6	450	7	352
Tuna canned - Thon en conserve	453	282	183	101
Japan - Japon	452	282	182	101
Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile	• •		43	95
Peru - Pérou	• •	••	32	78
Herring canned - Hareng en conserve	63	92	18	25 13
Germany, West - Allemagne occidentale	49	50	12 45	47
Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	••	••		
Crabs and clams, canned - Crabes et coques en conserve	260	120	52	33
Japan - Japon	259	119	51 57	33 45
Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	86 61	51	31	26
United States - États-Unis	21	25	21	15
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve	269	273	302	335
Mexico - Mexique	-	-	-	-
United States - États-Unis	261	269	293	331
ARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	•••	43	79	200
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)	10	9	13	12
United Kingdom - Royaume-Uni	9	8	12	10
Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée Other Marine oils ('000 gal.) - Autres huiles d'animaux marins	• •	1	9	25
(1000 gall.)	11	25	57	153
THER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	•••	•••	333	266
Fish meal - Farine de poisson	660	528	44	22
Peru - Pérou	-	-	-	-
Fish offal or refuse - Déchets de poisson	282	252	8	7
Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non	13,824	12,890	101	95
		1	1	142

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'ommission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month May 1960-1961

Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois mai 1960-1961

Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961	Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961
	¢ per 1b.	-c. par liv.		¢ per 1bc	. par liv.
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
			Yarmouth, N.S NÉ	42.0	45.0
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NE	38.0	40.0-50.0
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB	45.0	55.0
Halifax, N.S NÉ	3,25	4.0	Richibucto, N.B NB	-	
Lockeport, N.S NÉ	4.0	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ	36.0	
Louisbourg, N.S NÉ	3,25	4.0	Havre Aubert, Que Qué	_	
Souris, P.E.I ÎPÉ		-	Bay of Islands, Nfld TN		
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE		
Caraquet, N.B NB		_	Digby, N.S NÉ	30.0	28.0
Paspebiac, Que Qué	_	_	Grand Manan, N.B NB	_	
St. John's, Nfld TN	2.45	2.5	,		
Souris, P.E.I ÎPÉ	3.0	-			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN	•••				
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NÉ	5.0	5.0-5.5			
Louisbourg, N.S NÉ.	5.0	5.0	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN	2,25	2.25	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE	5,00	2.20	Vancouver, B.C CB	_	_
Halifax, N.S NÉ	3.0	3.0	COHO, dr COHO, habillé	-	_
Louisbourg, N.S NÉ.	3.0	3.0	Vancouver, B.C CB	_	
Ramea, Nfld TN.	2,25	2.25	PINK, rd ROSE, entier	-	_
FLOUNDERS - FLETS	4 9 4 0	2,20	Prince Rupert, B.C CB	_	
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KÉTA, entier	~	•
Halifax, N.S NÉ	3.8	3.8-4.0	Vancouver, B.C CB		
Louisbourg, N.S NÉ.	3.5	3.8	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab	_	
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ	3.0		Vancouver, B.C CB	32.0-55.0	28.0-60.0
	0.0	-	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.	32.0-35.0	20.0-00.0
(1) Caraquet, N.B NB	2.8	7 ()	Vancouver, B.C CB	28.0-40.0	90 /\ AE (
(1) Ramea, Nfld TN	4.0	3.0	HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.	28.0-40.0	28.0-45.0
HERRING - HARENG				70 5 10 5	01 () 00 1
Yarmouth, N.S NÉ	-	-	Vancouver, B.C CB	17.5-18.3	21.0-22.1
SARDINES - SARDINES	0.0	0.0	Prince Rupert, B.C CB	15.0-16.5	19.0-20.0
Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE	0 11 10 0	0 0 33
MACKEREL - MAQUEREAU			Vancouver, B.C CB	8.0-10.0	8.0-11.5
Cheticamp, N.S NE	-	-	LEMON & ROCK SOLES - SOLES		
Havre Aubert, Que Qué	-	-	Prince Rupert, B.C CB	4.0	4.5- 5.5

⁽¹⁾ Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series
Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale	prices - Pri	de gros	(1) Industrial	Consumer Price Index - Indice du prix à la consommation			
Années et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	(1) Indice industriel général	Canada	U.S.A ÉU.		
	19	35-1939 = 100		1949 =	100	1947-1949 = 100	Jan. 15 Janv 1952 = 100	
956 Average - Moyenne	296.9	262.6	187.3	182.0	118.1	116.2	102.0 105.8	
957 Average - Moyenne 958 Average - Moyenne	302.6 312.0	278.7 314.8	152.6 141.1	194.7 194.1	121.9 125.1	123.5	109.0	
959 Average - Moyenne	326.4	315.7	131.7	205.7	126.5	124.6	109.6	
960 Average - Moyenne	339.6	300.5	162.9	210.9	128.0	126.5	110.7	
960 April - avril	345.6	289.5	186.7	204.2	127.5	126.3	110.3	
May - mai	329.6	290.3	189.8	209.8	127.4	126.5 126.5	110.3	
June - juin	329.6	307.9	159.6 153.6	218.2	127.6 127.5	126.6	111.1	
July - juillet August - aôut	329.6 330.4	318.6 307.2	150.6	219.0	127.9	126.6	110.4	
September - septembre	341.6	311.9	147.6	220.8	128.4	126.8	110.5	
October - octobre	341.4	303.3	141.6	218.2	129.4	127.3	111.4	
November - novembre	345.1	298.5	147.6	214.5	129.6	127.4	111.9	
December - décembre	348.9	309.1	165.7	202.4	129.6	127.5	112,2	
961 January - janvier	357.4	317.8	168.7	201.5	129.2	127.4	112.3	
February - février	364.8	316.4	174.7	202.3	128.9	127.5	112.3	
March - mars	370.6	308.2	174.7	202.3	129.1	127.5	112.7	
April - avril	359.4	300.0	159.6	206.0	129.1	127.5	113.3	

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

⁽²⁾ Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

		Hali	fax	Mont	real	Toronto
Product	Unit	1960	1961	1960	1961	1960
		\$	\$	\$	\$	\$
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.250	.245	.302	.311	.320
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	11	.224	.242	.228	.258	.263
3. Cod fillets, smoked	11	.295	.302	.348	.357	.400
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	.11	.388	.400	.377	.439	
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	11	.338	.345	.395	.406	.418
6. Herring, kippered, domestic		.222	.222	.248	.247	.290
7. Mackerel, frozen, round		-	-	.235	.204	.262
8. Smelts, frozen, No. 1	97	•	-	.248	.264	.238
ATLANTIC, canned						
9. Lobster, Fancy Gradecs.	48: 5 oz.	42.810	42.530	45,007	41.707	45.260
10. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-3 ½ oz.	8.996	8.936	9.016	9.010	8.720
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked				0.45		
11. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.		= =====================================		.347	.367	.35
12. Silverbright, frozen, headless & dressed		.525	.625	.452	• 558	.458
13. Coho, frozen, headless and dressed	99	-	-	.664	.739	.638
14. Lingcod, fresh	**	-	•	-		
PACIFIC, canned	. 1	05 005	00.070		08 588	
15. Sockeye, Grade Acs.	48: 2 lb.	25.965	28.270	25.473	27.577	25.178
l6. Pink, Grade A cs.	**	14.325	15.402	13,890	14.895	13.940
INLAND FISH				500	404	
17. Whitefish, fresh		-	-	.562	.484	.559
18. Whitefish, frozen		-	-	.551	= = = = = = = = = = = = = = = = = = = =	. 258
19. Lake Trout, fresh		-			.542	
20. Lake Trout, frozen		-	-	.381	.459	.41
21. Yellow Pickerel fillets, fresh		-	-	.580	.518	
22. Yellow Pickerel fillets, frozen		-		.484	.405	

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of May 1960 - 1961

_ •	77-14	Hal	ifax	Montreal		
Product	Unit	1960	1961	1960	1961	
		Ś	\$	\$	\$	
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked		, T	,	•		
	1b.	355	.377	.459	_380	
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	11	.342	357	353	.354	
2. Cod fillets, frozen, packaged	H	375	.387	498	.494	
3. Cod fillets, smoked	11					
4. Finnan Haddie		.473	.490	.540	.530	
5. Haddock fillets, fresh	11	.480	.479	.556	.558	
6. Herring, kippered	18	.334	.343	.346	.377	
7. Mackerel, frozen	11	.303	~	.350	.337	
8. Smelts, frozen, No. 1	11	.476	.456	.370	.370	
	88	-	-	-	-	
9. Salmon steak, fresh						
TLANTIC, canned		1.036	1.036	1.060	1.044	
O. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.					
1. Sardines, not smoked, in oil tin	3½ oz.	.104	.102	.101	.102	
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
2. Coho steak, fresh or frozen	1b.		-	.900	.999	
3. Spring steak, fresh or frozen	11	-	-	-	-	
	11	-	-	_	.682	
4. Silverbright steak, fresh or frozen		_	_	_		
5. Lingcod, fresh	11	.571	.641	.743	.757	
6. Halibut steak, fresh	**	.011	POST	. 143	0101	
7. Halibut steak, frozen	**	-	-	-	-	
ACIFIC, canned						
8. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.622	.675	.580	.645	
9. Pink, Fancy Grade tin	11	.351	.376	.322	.378	
7. Filin, Faincy Grade						
NLAND FISH	11.	-	_	_		
0. Whitefish, fresh	1b.					
1. Whitefish, frozen	"				005	
2. Lake Trout, fresh	41	-	-	200	.627	
3. Yellow Pickerel, fresh	10	-	-	.690	.593	

Toronto	Winnipeg Vancouver Unité					
1961	1960	1961	1960	1961	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$	\$		
						PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.367	.440	.445	-	-	liv.	Filets de morue, frais
.290	.297	.310	-	-	11	Filets de morue, congelés
.398	.410	.410	.420	.410	11	Filets de morue, fumés
-	-	-	-	-	11	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv.
. 468	.540	.550	-	-	11	Filets d'églefin, frais, non emballés
.290	.287	.287	.300	.300	21	Hareng légèrement fumé
.247	-	.315	.270	270	11	Maquereau congelé, entier
.255	•	-	-	-	**	Éperlan congelé nº 1
						DE L'ATLANTIQUE, en conserve
42.710	- 000	43.450	46.500	43.670	48: 5 onc	. (Caisse) Homard, classe de fantaisie
8.875	9.441	9,525	-	-	100-3½ onc	. (Caisse) Sardines non fumées, dans l'huile végétale
						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.357	.357	-	.245	.265	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv
.550	.430	.573	.392	.458	11	Saumon kéta congelé, étêté et habillé
.770	.700	.820	.547	.577	II.	Coho congelé, étêté et vidé
-	-	•	.163	.170	11	Morue-lingue fraîche
						DU PACIFIQUE, en conserve
27.280	25.800	28.300	24.550	26.117	48: 2 liv	. (Caisses) Saumon rouge, classe A
15.090	14.088	15.375	13.090	13.870	11	(Caisses) Saumon rose, classe A
						POISSONS D'EAU DOUCE
.350	.500	.500		-	liv.	Corégone frais
.288	.210	.227	-	-	31	Corégone congelé
.543	-	-	-	-	11	Truite de lac fraîche
.432	.410	.420	-	-	11	Truite de lac congelée
-	1.200	1.000	-	-	11	Filets de doré jaune, frais
-	.880	.834	-	-	- 11	Filets de doré jaune, congelés

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de mai 1960 - 1961

Toronto		Vancouver			
1960	1961	1960	1961	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$		
					PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.584	.598	.469	.480	liv.	Filets de morue, frais et emballés 1
.353	.379	.448	-	11	Filets de morue congelés et emballés 2
.568	.557	.602	.613	11	Filets de morue fumés
.606	.590	.569	.617	11	Finnan haddie 4
.751	.760	-	-	11	Filets d'églefin frais
.452	.440	-	-	11	Hareng légèrement fumé
-	-	-	-	11	Maquereau congelé 7
	.346	-	-	11	Éperlan congelé nº 1 8
•	-	-	-	89	Tranches de saumon 9
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve
1.000	.987	1.090	1.094	5 onc.	(Boîte) Homard, classe de fantaisie 10
.097	.097	.105	.105	$3\frac{1}{4}$ onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile 11
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
1,002	1.208	.850	.945	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées
1.267	-	.844	.920	11	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées
-	-	-	-	11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées
-	-	.380	.347	11	Morue-lingue fraîche
-	-	.439	.520	11	Tranches de flétan fraîches
.679	.711	-	-	81	Tranches de flétan congelées
					DU PACIFIQUE, en conserve
.554	.605	.580	.644	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A
.313	.350	.313	.350	11	(Boîte) Saumon rose, classe A
					POISSONS D'EAU DOUCE
.770	.627	_	-	liv.	Corégone frais
.590	.603	-		11	Corégone congelé
.956	-	-	-	11	Truite de lac fraîche
-	-	-	-	17	Doré jaune frais

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States May 1960 - 1961 Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis. mai 1960 - 61

			STOCKS		
Selected Products - Canada and United States	January -		May 31 31 mai		
Certains produits - Canada et États-Unis	janvier -	III CA L	May 31 m 1960 1960 1960 1000 lb Millif 201,498 54,919 146,579 37,026 3,670 3,870 601 2,428 10,569 7,507 7,568 924 7,104 3,354 26,457 23,502 9,069 14,433 7,963 1,080 6,883 3,355 184 310 93 357 121 1,065 1,114 691 97 388 2,290 19,076 7,213 11,863 38,292 1,725 36,567 7,540 303 603 2,078 2,984	40.1	
	1960	May mai 1960 1960 1961 1960 1961 1960	1961		
	'000 Ib Mil	liers de liv.	1 000 IB MILI	iers de il	
ROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	160,408	166,325	201,498	208,736	
Canada	71,005			50,536	
United States - États-Unis	89,403	96,335	146,579	158,200	
ELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	30,159	3 8 ,26 8	37,026	35,622	
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	4,442			1,496	
Haddock (1) - Églefin (1)	7,355			4,034	
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	1,798 3,215			254 2,767	
Sub-total - Sous-total	16,810			8,55	
United States - États-Unis					
Cod - Morue	502	809	7,507	7,10	
Haddock - Églefin	3,037	4,473	7,568	10,91	
Pollock - Goberge	647			45	
Ocean Perch - Perche rose	8,068			5,14	
Flounder - Flets	1,095 13.349			3,46 27,07	
Sub-total - Sous-total	10,049	10,097	80,201	21,01	
ISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	14,936	16,159	23,502	20,05	
Canada	14,619		-	6,35	
United States - Etats-Unis	317	284	14,433	13,69	
ISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON		•••	7,963	8,53	
Canada	2,659	1,381		33	
United States - États-Unis	• •	• •	6,883	8,19	
ALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	1,014	980	3,355	6,90	
Chum - Kéta	10			1,10	
Coho - Coho	15			1,12	
Pink - Rose	223			11 63	
Other - Autres	171			15	
Sub-total - Sous-total	419	652	1,065	3,13	
United States - États-Unis					
King or Spring - Quinnat	580	310	1,114	1,86	
Silver or Coho - Coho	-	-	691	1,11	
Fall or Chum - Kéta	_			36	
Other - Autres	15			42	
Sub-total - Sous-total	595	368	2,490	3,77	
ALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	15,904	15,453	19,076	14,80	
Canada	5,418			6,05	
United States - États-Unis	10,486	9,388	11,863	8,74	
HELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	33,960	34,088	38,292	47,81	
Canada	3,196			1,20	
United States - États-Unis	30,764	30,691	36,567	46,60	
RESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	2,838	2,953	7,540	9,10	
Lake trout - Truite (2)	5			14	
Whitefish - Corégone (2)	288			70	
Other - Autres(2) Sub-total - Sous-total	1,58 4 1,877			3,05 3,90	
Haited States Prote Unic					
United States - Etats-Unis Trout - Truite	233	256	734	87	
Whitefish - Corégone	34			1,07	
Other - Autres (2)	694			3,25	
Sub-total - Sous-total	961	1,153	4,556	5,20	
AIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	31,786	33,227	28.181	32,56	
Canada	13,207			14,07	
United States - États-Unis	18,579	23,227	15,880	18,49	

⁽¹⁾ Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
(2) Includes fillets - Filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL





MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

JUNE - 1961 - JUIN

Published by Authority of
The Honourable George Hees
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable George Hees ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-61

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 15, No. 6

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS AND V	ALUES	Page
Table 1. Table 2. Table 3. Table 4.	Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	4 7 10 10
PROCESSING AND	STOCKS	
Table 5. Table 6. Table 7.	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	11 12 13
EXTERNAL TRADE		
Table 8. Table 9.	Exports of Fish and Fishery Products Imports of Fish and Fishery Products	14 18
PRICES		
Table 10. Table 11.	Prices received by fishermen at mid-month	19 19
Table 12. Table 13.	Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month Retail Prices of Fishery Products at the beginning of	20
	the month	20
	•••••	
Table 14.	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products, Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

	figures	not	available
	figures	not	applicable

- nil

-- less than 500 or negligible

--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DÉBARQUEME	NTS ET	VALEUR	Page
Tableau Tableau Tableau	2.	Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	7 10
Tableau		Quantité et valeur des espèces débarquées, Territoires du Nord Ouest	10
CONDITIONN	EMENT 1	ET STOCKS	
Tableau Tableau Tableau	6.	Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique . Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	11 12 13
COMMERCE EX	XTÉRIE	UR	
Tableau Tableau		Exportation du poisson et des produits de la pêche Importation du poisson et des produits de la pêche	14 18
PRIX			
Tableau Tableau		Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19
Tableau Tableau		et certains autres indices	19 20 20
Tableau	14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu - néant
.. n'ayant pas lieu de figurer - moins de 500 ou infime

--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - JUNE 1961

The catch of sea fish and shellfish in June amounted to 231,145,000 pounds, a three per cent increase over the 224,900,000 pounds landed last June. The value at \$15,847,000 was 34 per cent greater than the \$11,825,000 reported for the comparative month.

During the first six months of this year 712,368,000 pounds were landed as compared to 590,148,000 pounds. Although the catch was up, the value at \$34,784,000 showed little change from the \$34,836,000 for 1%0.

Atlantic Coast - East Coast fishermen landed 194,199,000 pounds (208,471,000 pounds) valued at \$11,739,000 (\$9,102,000). Lobstermen trapped 18,369,000 pounds, or 92 per cent more than the 9,559,000 pounds taken last June. The value rose by 86 per cent, \$6,054,000 as against \$3,252,000. The cod fishery at 92,730,000 pounds fell by 21 per cent when compared to the 118,003,000 pounds for June 1960. Haddock amounted to 6,185,000 pounds (4,352,000 pounds) and \$244,000 (\$170,000). Small flatfishes at 20,732,000 pounds were two per cent greater than the 20,425,000 pounds reported in the comparative period.

Landings for the first six months of the year were 443,384,000 pounds or 12 per cent less than the 502,248,000 pounds for 1%0. Corresponding values were \$24,710,000 and \$27,110,000. Lobsters amounted to 27,530,000 pounds, a thirteen per cent decrease from the 31,737,000 pounds taken last year. Values were \$10,021,000 and \$11,498,000. The haddock fishery was reported at 95,120,000 pounds (60,804,000 pounds) and \$3,499,000 (\$2,267,000). Cod continued below last year's level, 146,908,000 pounds as against 192,472,000 pounds. The catch of small flatfishes were reported at 41,494,000 pounds, a 25 per cent decrease from last year's 55,326,000 pounds. Herring at 74,031,000 pounds was well below the 87,289,000 pounds landed in 1%0. The scallop fishery realized 4,514,000 pounds (3,301,000 pounds) worth \$1,314,000 (\$861,000).

British Columbia - Landings of all species on the west Coast were reported at 36,946,000 pourds valued at \$4,108,000. Last June the catch amounted to 16,429,000 pounds and \$2,723,000. Halibut fishermen caught 7,348,000 pounds, a drop of 18 per cent from the 9,006,000 pounds taken in June of last year. Although the catch was down, the value due to higher unit prices rose by seven per cent, \$1,495,000 as against \$1,391,000. Landings of salmon amounted to 6,447,000 pounds (3,055,000) and \$2,104,000 (\$1,048,000). Herring landings at 19,254,000 pounds were substantially greater than the 418,000 pounds for last June. Values were \$212,000 and \$17,000.

Total landings for the January - June period were 268,984 pounds (87,900,000 pounds) and \$10,074,000 (\$7,726,000). The halibut catch amounted to 18,411,000 pounds, 15 per cent less than the 21,572,000 pounds taken in 1960. The value at \$3,673,000 was 10 per cent greater than the \$3,339,000 for last year. Salmon fishermen landed 7,922,000 pounds with a value of \$2,690,000. Comparative figures were 4,132,000 pounds and \$1,456,000. The herring catch at 222,518,000 pounds rose sharply when compared to the 40,226,000 pounds taken in 1960.

Stocks of Frozen Fish - Inventories of edible fishery products on the last day of June were reported at 47,733,000 pounds as compared to 54,034,000 pounds held on the same day last year. Stocks of Atlantic cod fillets (including blocks) at 9,561,000 pounds are 18 per cent lighter than the 13,299,000 pounds held a year ago. Haddock fillets (including blocks) are also below last year's level, 6,332,000 pounds as against 6,832,000 pounds. Holdings of Pacific halibut amounted to 10,635,000 pounds, an 11 per cent drop from the 11,989,000 pounds for last June.

Exports - Sales of all fishery products exported during the first three months of this year amounted to \$28,770,000. During the same period of 1960 sales were reported at \$28,197,000.

LES PECHES DU CANADA EN JUIN 1961

La prise de poissons de mer et de mollusques et crustacés, en juin, s'est élevée à 231,145,000 livres, augmentation de 3 p. 100 sur les 224,900,000 de juin précédent; la valeur (\$15,847,000) a surpassé de 34 p. 100 celle (\$11,825,000) de juin dernier.

Au cours du premier semestre, les débarquements se sont chiffrés par 712,368,000 livres, au regard de 590,148,000 un an plus tôt; bien que la prise ait été plus élevée, la valeur a fort peu changé (\$34,784,000 contre \$34,836,000).

Côte de l'Atlantique - Sur la côte orientale, les pêcheurs ont débarqué 194,109,000 livres de poisson d'une valeur de \$11,739,000 (208,471,000 livres et \$9,102,000 un an plus tôt). Les pêcheurs de homard en ont débarqué 18,369,000 livres, soit 92 p. 100 de plus que les 9,559,000 livres de juin précédent, pendant que la valeur s'accroissait de % p. 100 (\$6,054,000 contre \$3,252,000). La pêche à la morue a rapporté un total de 92,730,000 livres, soit 21 p. 100 de moins que les 118,003,000 de juin 1%0. La prise d'églefin s'est élevée à 6,185,000 d'une valeur de \$244,000 (4,352,000 livres et \$170,000). Les débarquements de petits poissons plats (20,732,000 livres) ont surpassé de 2 p. 100 les 20,425,000 d'un an auparavant.

Pour ce qui est de janvier-juin, les débarquements se sont établis à 443,384,000 livres, soit 12 p. 100 de moins que les 502,248,000 du premier semestre de 1%0; les valeurs correspondantes se sont élevées à \$24,710,000 et \$27,110,000. La cueillette de homard (27,530,000 livres) a été inférieure de 13 p. 100 à celle (31,737,000 livres) d'un an auparavant; les valeurs correspondantes se chiffraient par \$10,021,000 et \$11,498,000. Les débarquements d'églefin se sont chiffrés par 95,120,000 livres (60,804,000) évalués à \$3,499,000 (\$2,267,000). La prise de morue s'est maintenue inférieure à celle d'un an plus tôt (146,908,000 livres contre 192,472,000). La prise de petits poissons plats n'a monté qu'à 41,494,000 livres (55,326,000), soit diminution de 25 p. 100. La prise de hareng (74,031,000 livres) a été inférieure à celle (87,289,000) du premier semestre de 1%00. La cueillette de pétoncles a atteint 4,514,000 livres (3,301,000) d'une valeur de \$1,314,000 (\$861,000).

Colombie-Britannique - Les débarquements de toutes les espèces de poissons, sur la côte occidentale, ont été évalués à 36,946,000 livres (\$4,108,000); en juin dernier, ils se chiffraient par 16,429,000 livres (\$2,723,000). Les pêcheurs de flétan en ont débarqué 7,348,000 livres, diminution de 18 p. 100 sur les 9,006,000 de juin dernier; bien que la prise ait décru, la valeur s'est accrue de 7 p. 100 par suite de prix unitaires plus hauts (\$1,495,000 contre \$1,391,000). Les débarquements de saumon se sont établis à 6,447,000 livres (3,055,000) évalués à \$2,104,000 (\$1,048,000). La pêche de hareng (10,254,000 livres) a été substantiellement plus forte que celle (418,000) de juin dernier; les valeurs correspondantes s'élevaient à \$212,000 et \$17,000.

Au cours du premier semestre, les débarquements se sont chiffrés par 268,984,000 livres (87,900,000) d'une valeur de \$10,074,000 (\$7,726,000). La prise de flétan (18,411,000 livres) a été inférieure de 15 p. 100 à celle (21,572,000) d'un an auparavant; la valeur (\$3,673,000) a été supérieure de 10 p. 100 à celle (\$3,339,000) d'un an plus tôt. Les pêcheurs de saumon ont débarqué 7,922,000 livres de ce poisson pour une valeur de \$2,690,000 (4,132,000 livres et \$1,456,000). La pêche de hareng s'est fortement accrue au regard de l'année précédente (222,518,000 livres contre 40,226,000).

Stocks de poisson congelé - Les stocks de produits comestibles du poisson, le dernier jour de juin, s'établissaient à 47,733,000 livres, en comparaison de 54,034,000 un an plus tôt. Les stocks de filets de morue de l'Atlantique étaient inférieurs de 1º p. 100 à ceux d'un an auparavant (9,561,000 livres contre 13,299,000). Les filets d'églefin (blocs compris) étaient aussi au-dessous d'un an auparavant (6,332,000 livres contre 6,832,000). Les stocks de flétan du Pacifique se chiffraient par 10,635,000 livres, diminution de 11 p. 100 sur les 11,989,000 de juin dernier.

Exportations - La valeur de tous les produits de la pêche exportes au cours du premier trimestre atteignait \$28,770,000, au regard de \$28,197,000 au cours de la même période de 1060.

Page 4 Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, June 1960 - 1961 Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, juin 1060 - 1061

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value	- Valeur
Régions et espèces	1%0	1%1	1960	1961
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$
CANADA_Total-CANADA	224,900	231,145	11,825	15,847
Newfoundland - Terre-Neuve	116,724	84,681	3,472	2,884
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	52,617	60,729	2,794	4,335
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	15,903	21,831	875	1,468
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Edouard	5,388	9,172	915	1,795
Quebec - Québec	17,839 16,429	17,786 36,946	1,046 2,723	1,257
TLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	208,471	194,199	9,102	11,739
ROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	160,378	132,562	4,326	3,918
Cod - Morue	118,003	92,730	2,983	2,583
Haddock - Églefin	4,352	6,185	170	244
Pollock - Goberge	8,538	6,739	202	150
Hake - Merlu	1,395	1,543	30	35
Cusk - Brosme	419	617	10	16
Redfish - Perche rose	5,383	2,033	138	51
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	817 676	1,040	24	31
Halibut - Flétan Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	20,425	638	139 627	152 654
Plaice (Rough dab) - Plie commune	4,012	3,729	121	111
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	3,327	4,918	119	180
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	-	2	-	
Mixed Flounders - Flets divers	13,086	12,083	387	363
Other Groundfish - Autres poissons de fond	370	305	3	2
ELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	37,081	41,020	1,162	1,246
Herring - Hareng	17,330	26,488	262	409
Mackerel - Maquereau	3,033	1,104	192	78
Alewives - Gasparot	2,713	4,059	42	68
Shad - Alose	259	268	10	10
Salmon - Saumon	1,148	1,237	504	585
Smelts - Éperlan	15 140	4	1 55	25
Tuna - Thon		47		27
Capelin - Capelan	12,361	7,730	86	63
Tomcod - Poulamon	1	2		
Bass (striped) - Bar d'Amérique	4	13		2
Sturgeon - Esturgeon Eel - Anguille	17	5	2	1
Other fish - Autres poissons	55	16 47	8	1 4
OLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	11,012	20,617	3,518	6,432
Lobsters - Homard	9,559	18,369	3,252	6,054
Clams, Coques- bar - Mactre	22	33	1	1
" soft-shell - Mye	366	668	16	25
" quahaug	14	7		
Scallops - Pétoncle	1,033	1,360	249	345
Oysters - Huître	5	145		6
Squid - Encornet		-		-
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	13	35		1
THER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	•••	•••	96	143
Cod Livers - Foie de morue	5,241	3,332	67	42
Other Livers - Autres foies	43	36	1	1
Herring Scales - Écailles de hareng	81	32	8	3
Irish Moss - Mousse d'Irlande	898	4,529	11	74
Other Seaweeds - Autres herbes marines	394	1 /53	3 2	2 7
Other - Autres	000	1,453	4	14
Other - Rutton	•••	• • •	4	14

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, June 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, juin 1960 - 1961

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur	
Régions et espèces	1%00	1%1 Illiers de liv.	1960 \$'000 - Mi	1%1 lliers de \$
NEWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	116,724	84,681	3,472	2,884
Cod - Morue Haddock - Églefin Redfish - Perche rose Halibut - Flétan	92,182 706 2,315 83	64,740 774 841 88	2,261 14 51 13	1,660 19 17 10
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Turbot - Turbot Other Groundfish - Autres poissons de fond	5,143 6 165	5,102 8 134	139 3	150 1 3
Herring - Hareng	1,269 12,327 5% 44	2,597 7,641 644	19 - 85 205 5	43 61 234
Lobsters - Homard	1,884 4 - 	2,112	610	637 - - 40
NOVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	52,617	60,729	2,794	4,335
Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake & Cusk - Merlu et brosme Redfish - Perche rose Catfish (wolffish) - Poisson-chat	7,956 2,306 6,578 1,441 2,204 736	11,556 4,621 4,288 1,763 875 926	258 94 153 36 67 22	431 185 80 45 26 28
Halibut - Flétan Plaice - Plie Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise Mixed Flounders - Flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	539 2,125 2,0% 4,966 281	512 1,082 4,444 4,149 247	114 64 107 158 3	126 32 164 131
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Alewives - Gasparot Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Swordfish - Espadon Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	12,737 2,629 1,025 57 - 140	15,534 880 1,852 70 - 47 90	183 168 22 30 - 55	230 64 36 46 - 25 2
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, other - Autres coques Scallops - Pétoncle Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	2,6°5 165 6 1,029 1	6,237 184 3 1,360	988 . 10 1 248 — 13	2,258 11 - 345 69
NEW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	15,903	21,831	875	1,468
Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu	4,122 595 1,867 163	4,2% 306 2,428 213	113 30 48 2	139 17 70 4
Redfish - Perche rose Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	116 3,007 44	82 3,087 51	3 89 1	2 86 1
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Alewives - Gasparot Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	2,337 306 1,669 140 -	6,117 177 1,915 227 - 235	34 18 20 80,	00 11 25 131 -

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, June 1%0 - 1%1

Tableau 1. Débarquements Mensuels(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, juin 1960 - 1961

Areas and Species	Quantit	y - Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1%0	1961	1%0	1%1
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb	Milliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	1,229 44 7 - -	2,592 102 1 - 2	420 2 - - 5	874 6 - 1
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	5,388	0,172	915	1,795
Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	746 477 121 848 93	1,350 226 140 1,039 46	21 21 1 29 1	43 11 2 35 1
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	526 61 - 19	657 33 - 292	16 4 -	20 2 - 7
Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	2,467 25 5 -	5,206 38 145 	817	1,645 1 6 ——————————————————————————————————
QUEBEC_Total-QUÉBEC	17,839	17,786	1,046	1,257
Cod - Morue	12,997 49 1,334 1,071	10,788 34 1,810 516	330 11 41 28	310 6 55 18
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	461 37 355 15 69	1,583 14 287 4 115	10 2 189 1 6	26 1 174 7
Lobsters - Homard Clams - Coque Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	1,284 155 12	2,222 380 33	417 -4 7	640 8 1 11
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	16,429	36,946	2,723	4,108
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	402 477 21 9,006(1 1,306 56	204 661 23 7,348 (2) 1,043 65	20 43 2 1,3°1 (1) 69 2	10 59 3 1,405 (2) 55
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	3,055 42 1,271 6 65 1,649 22	6,447 240 3,061 100 1,203 1,801 42	1,048 5 393 1 23 622 4	2,104 37 912 15 397 736
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	418 465	19,254 631	17 15	212
Crabs - Crabe Clams - Coque Oysters - Huître Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	690 70 369 94	672 66 482 43 7	69 4 22 17 - 4	71 5 28 7 1

⁽¹⁾ Including 1,375,000 pounds (\$224,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États - Unis 1,375,000 livres (\$224,000)

⁽²⁾ Including 504,000 pounds (\$99,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États - Unis 504,000 livres (\$99,000)

Table 2. Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-June 1060-61.

Tableau 2. Débarquements accumulés. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-juin 1960-61.

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1%0	1961	1960	1961	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
CANADA-Total-CANADA	590,148	712,368	34,836	34,784	
Newfoundland - Terre-Neuve	191,351	159,850	6,074	5,262	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	188,158	170,886	13,713	13,160	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	67,8%	50,262	2,744	2,352	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	14,789	10,854	2,443	2,008	
Quebec - Québec British Columbia - Colombie-Britannique	40,054 87,900	42,532	2,136 7,726	1,838	
ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	502,248	443,384	27,110	24,710	
GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	352,851	315,%3	11,177	10,708	
Cod - Morue	192,472	146,908	5,216	4,414	
Haddock - Églefin	60,804	95,120	2,267	3,499	
Pollock - Goberge	18,517	15,436	406	303	
Hake - Merlu	2,391	2,519	47	53	
Cusk - Brosme	2,944	2,915	74	80	
Redfish - Perche rose Catfish (wolffish) - Poisson-chat	12,279	5,147	319	135	
Halibut - Flétan	2,494	2,039	77 975	60	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	4,023 55,326	3,428 41,494	1,780	1,372	
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	6,802	4,779	209	144	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	14,548	10,941	538	413	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	80	7.4	3	4	
Mixed Flounders - Flets divers	33,896	25,700	1,030	811	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,601	957	16	8	
PELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	113,035	93,621	2,567	2,133	
Herring - Hareng	87,289	74,031	1,272	1,071	
Mackerel - Maquereau	3,377	1,449	220	108	
Alewives - Gasparot	6,081	7,380	119	150	
Shad - Alose	731 1,404	1,275	43 625	22 608	
Smelts - Éperlan	1,053	608	111	E /	
Swordfish - Espadon	140	47	55	56 25	
Tuna - Thon		-)) 	2)	
Capelin - Capelan	12,478	7,932	88	66	
Tomcod - Poulamon	229	176	6	4	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	21	. 26	2	4	
Sturgeon - Esturgeon	21	100	2	1	
Eel - Anguille Other fish - Autres poissons	113	77	13 11	13 5	
MOLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	36,362	33,800	12,424	11,414	
Lobsters - Homard	31,737	27,530	11,498	10,021	
Clams, Coques - bar - Mactre	40	39	1	2	
soft-shell - Mye	1,126	1,391	59	65	
n quahaug	32	9			
Scallops - Pétoncle Oysters - Huître	3,301 15	4,514	861	1,314	
Squid - Encornet	75	152	1	-/	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	111	165	. 4	5	
OTHER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	• • •	•••	942	365	
Cod Livers - Foie de morue	5,898	3,698	74	47	
Other Livers - Autres foies	151	66	7	3	
Herring Scales - Écailles de hareng	441	131	43	13	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	1,563	4,707	17	76	
Other Seaweeds - Autres herbes marines	144 227	20	4	2	
Seals (Number) - Phoques (nombre)	166,337	60,211	783 14	210	
Other - Autres	0 0 0	• • •	14	14	

Page 8
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-June 1960 - 61

Tableau 2. Débarquements accumulés(suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-juin 1960-61

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur	
Régions et espèces	1960	1%1	1%0	1961
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	191,351	159,850	6,074	5,262
Cod - Morue	118,886 22,376 4,900 359	85,918 40,460 1,716 508	2,907 515 108 48	2,247 1,032 36 80
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	17,087	12,881	489	381
Turbot - Turbot	36 675	8 461	2 11	1 8
Herring - Hareng	9,701	6,325	154	108
Mackerel - Maquereau	12,327 741 84	7,641 662 12	85 268 7	61 245 1
Lobsters - Homard	4,172	3,258	1,289	949
Scallops - Pétoncle	6	-	2 -	-
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	1		189	113
OVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	188,158	170,886	13,713	13,160
Cod - Morue	46,438 36,154 14,246 4,838 6,273 2,272	40,026 53,538 11,699 4,927 3,083 1,824	1,589 1,643 298 116 187 71	1,534 2,410 200 126 91
Halibut - Flétan	3,552 3,762 13,568 12,860 1,473	2,843 1,663 10,323 9,887 883	904 118 504 420 16	779 52 391 346 6
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Alewives - Gasparot Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Swordfish - Espadon Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	18,857 2,971 3,014 65 123 140 173	17,723 1,225 3,109 90 78 47 244	278 196 75 35 19 55	269 94 82 53 14 25
Lobsters - Homard	13,827 241	11,928	5,689 15	5,118
Clams, other - Autres coques	3,278 13	4,494 2	1 852 ———————————————————————————————————	1,306
EW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	67,8%	50,262	2,744	2,352
Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu	5,715 1,203 3,859 175	5,444 463 3,567 225	160 62 104 2	179 25 101 4
Redfish - Perche rose	219 3,962 78	97 3,313 65	5 118 1	2 93 2
Herring - Hareng	43,352 306 3,045 180 687 823	27,569 177 3,979 230 393 574	665 18 44 102 71 43	429 11 61 133 31 24

Table 2. Cumulative Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-June 1060-61.

Tableau 2. Débarquements accumulés (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-juin 1960-61.

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur	
Régions et espèces	1960 1961		1960 1961	
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mil	lliers de \$
Lobsters - Homard	3,649 553 14 - 76	3,459 575 3 - 129	1,266 33 10	1,201
Other items - Total - Autres produits		• • •	40	11
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	14,789	10,854	2,443	2,098
Cod - Morue	2,285 693 141 1,804 123	1,632 367 141 1,257 66	67 31 1 60 1	52 18 2 43 1
Herring - Hareng	2,559 61 126 108	747 33 57 332	56 4 11 5	23 2 4 9
Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	6,829 42 12 6	6,029 38 150 5	2,197 1 9	1,912 1 7
QUEBEC-Total-QUÉBEC	40,054	42,532	2,136	1,838
Cod - Morue Halibut - Fiétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	19,148 104 2,247 1,340	13,888 69 2,151 570	493 22 69 35	402 13 65 21
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	12,820 39 418 117 198	21,667 14 293 80 320	119 2 220 10	242 1 177 7 10
Lobsters - Homard	3,260 328 35	2,º56 573 51	1,057 11 1 87	841 15 2 42
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	87,900	268,984	7,726	10,074
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	3,082 2,050 43 21,572(1) 3,713 278	2,408 2,213 69 18,411(2) 3,823 286	135 178 5 3,330 (1) 189 11	119 211 3,673 (2 222 14
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	4,132 42 1,271 6 6 2,701 46	7,922 241 3,061 100 1,209 3,243 68	1,456 5 393 1 23 1,023	2,600 37 912 15 399 1,313
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	40,226 3,619	222,518 2,782	1,671	2,253 110
Crabs - *Crabe	1,954 2,885 3,515 828 3	2,728 1,404 3,806 605 9	210 60 202 129	283 51 219 99 1

⁽¹⁾ Including 3,762,000 pounds (\$577,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États - Unis 3,762,000 livres (\$577,000)

⁽²⁾ Including 2,210,000 pounds (\$382,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États - Unis 2,210,000 livres (\$382,000).

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUAI	NTITY .	- QUANT	ITE	VALUE - VALEUR			
SPECIES - ESPÈCES	May mai		January - May janvier - mai		May mai		January - May janvier - mai	
	1960	1961	1960	1961	1960	1961	1960	1961
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars
Total	4,088	5,052	9,701	16,899	384	568	958	1,685
Bass, white - Achigan blanc Catfish - Barbue Herring Lake - Hareng de lac Perch (yellow) - Perche	167 44 3 1,495	544 35 1 1,664	378 77 36 3,972	1,507 82 66 3,957	19 9 97	34 7 229	45 16 4 272	131 18 9 567
Pickerel (blue) - Doré bleu Pickerel (yellow) - Doré jaune Pike (Jackfish) - Brochet Smelts - Éperlan	307 73 939	231 88 874	1 646 196 2,294	709 255 6,677	102 6 21	76 7 19	246 20 72	259 24 158
Sturgeon - Esturgeon Trout Lake - Truite Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other - Autres	9 24 123 132 772	16 10 311 282 996	14 38 187 324 1,538	26 20 601 743 2,256	10 11 23 52 34	16 5 58 84 33	16 17 34 136 80	27 8 115 270 99

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUANTITY - QUANTITE VALUE - VALEUR							UR
SPECIES - ESPÈCES	June juin		December - June decembre - juin		June juin		Decembe decembr	
	1960	1961	1959 - 1960	1960-1961	1960	1961	1959-1960	1960 - 1961
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
Total	530	543	2,478	2,834	65	59	335	364
Inconnu - Inconnu	29	41	130	142	1	2	8	8
Trout - Truite	179	98	387	299	25	13	61	47
Whitefish - Corégone	321	368	1,768	2,161	39	42	257	297
Other - Autres	1	36	193	232		2	9	12

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January-June 1960-1961 Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier-juin 1%0-1%1

Products & Species - Produits et espèces	1%0	1%1	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 lb	1000 liv.		'000 lb	1000 liv
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE	1		ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE	1	
EDDG: BYG! IN OD DD BOTH DOTOGOUG			SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	58,057	40,301	SALIED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALES		• • •
PIRIO, MILIMO OO MEDILEES	,,,,,,	4-,5	*Wet-Salted - Total - Salés verts	2,414	7,232
Cod - Morue	4,580	4,509	Cod - Morue	1,097	5,755
Haddock - Églefin	1,899	1,456	Pollock - Goberge	933	1,356
Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et			Hake - Merlu	140	81
brosme	7,184	5,363	Other - Autres	244	40
Halibut - Flétan	3,308	2,406	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	40,491	40,753
Mackerel - Maquereau	33,761	21,361	Cod - Morue	32,336	34,043
Salmon - Saumon	1,100	953	Pollock - Goberge	6,515	5,31
Smelts - Éperlan	404	124	Hake - Merlu	1,116	1,039
Swordfish - Espadon	181	84	Other - Autres	524	352
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS	1 201	2 56 2	*Boneless - Total - Désossés	2,919	2,904
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	4,384	3,763	God - Morue	2,632	2,568
Cod - Morue	55	90.	Other - Autres	287	336
Mackerel - Maquereau	326	277		Boxes -	Boîtes
Herring - Hareng	1,324		SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		
Salmon - Saumon	223	235			
Smelts - Éperlan	750	388	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng		
		- 4	bouffi (boîtes de 18 liv.)	104,131	141,374
FRESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	9,695	9,830	*Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng	15 266	20 51
G. 1	1 006	1 102	désossé (boîtes de 10 liv.)	15,366	20,543
Cod - Morue	4,906 3,303	4,493 3,584	*	Barrels	- Barils
Flounders - Flets	1,058	1,278			
Other sea fish - Autres poissons	_,	_,_,	OU TRAITÉS AU VINAIGRE	28,653	24,40
de mer	428	475			
			Herring, split - Hareng fendu	17,228	15,246
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	32,833	37,812	Herring, fillets - Filets de hareng)		
	8,368	10 015	Mackerel, split - Maquereau fendu)	1,978	2,592
Cod - Morue	9,001	10,915	Mackerel, fillets - Filets de maquereau) Alewives, split - Gasparot fendu)	0.22/	6,556
Haddock - Églefin	2,976	1,568	Alewives, fillets - Filets de gasparot.)	9,334	0,550
Catfish - Poisson-chat	832	627	Turbot, split - Turbot fendu	113	1.
Flounders - Flets	10,129	7,114		1	
Other sea fish(1)- Autres poissons				Cases -	Caisses
de mer (1),	1,516	2,767	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
TOTAL DE COMO DE COMO DE			MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE	• • •	• • •
FROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE POISSON CONGELÉS	20,850	25,659	Cod and Allied Species (48 lb.) -		
FOISSON CONGEDES	20,000	27,077	Morue et espèces voisines (48 liv.)	9,636	6,995
Cod - Morue	15,883	14,565	Herring, plain and in tomato sauce		
Haddock - Églefin	4,013	9,331	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	954	1,763	sauce aux tomates (48 liv.)		-
			Herring kippered snacks (20 lb.) -		-
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE	3 005	7 000	Hareng fumé "snacks" (20 liv.) Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) .		phonon
POISSON CONGELÉES	1,935	1,703	Lobster Meat (48 lb.) - Chair de		
Cod - Morue	440	449	homard (48 liv.)	48,618	30,09
Haddock - Eglefin	1,094	789	Clams (30 lb.) - Coques (30 liv.)	5,382	4,74
Other - Autres	401	465			
			BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET					m
CRUSTAGÉS, FRAIS OU CONGELÉS			man to man to move to and one	11,362	Tonnes
	00 151	30.00/	Fish meal - Total - Farine de poisson Groundfish - Poisson de fond		149)7.
Lobster, whole - Homard entier	20,454	19,036		• •	•
Lobster Meat - Chair de homard	2,050	1,919	more and	imp.gals.	
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées.	3,266	4,485	Oil - Total - Huile	465,464	242,26
Oysters, whole - Huîtres entières	39	35	Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	183,631	80,16
-,,			Herring - Hareng	207 000	8,03
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMES			Other - Autres	281,833	154,05
FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS	• • •			1000 lb	- 1000 liv
ricelo, implemento de la resulta vertica de la constanta de la				OUU ID.	TOOU IIV
	1 200	1 //7	Other - Autres		
Cod Fillets - Filets de morue	1,290	1,447	Other - Autres	0 0 0	
	1,290 510 338	1,447 722 261	Herring Scales - Écailles de hareng	18,546	9,14

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

⁽¹⁾ Includes blocks - Y compris des blocs.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January - June 1960 - 1961
Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier - juin 1960 - 1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 1b	1000 liv.		'000 1ь	1000 liv.
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
ROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	11,893	14,302			
			Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées	2.00	7//
Halibut - Flétan	9,466	1	ou en filets	126	. 164
Herring - Hareng	328	311	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé	57	56
"Cods" - "Morues"		1	ou en filets	,	
Salmon - Total - Saumon	1,246	1,526			Caisses (48 liv.)
			CAIDION EN CONCEDIE	26.438	
Salmon Chum - Saumon kéta	91	1	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	20,450	يارو ج
Coho - Saumon coho	194		Salmon Chum - Kéta	1,238	1,868
Pink - Saumon rose	6		Salmon Chom - Reta	0.00	46,38
" Spring - Saumon quinnat	798	1,150	" Pink - Rose	656	1,02
			" Sockeye - Rouge		10,68
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS.	3,206	2,092	" Spring - Quinnat		38
ROZEN FILLEIS - TOTAL - FILEIS CONGELES.	3,200	2,072	" Other - Autres		4
"Cods" - "Morues"	381	235	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
Halibut - Flétan	1				
Soles - Sole	1		Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		
Salmon - Total - Saumon		110	(tonnes)	-	20,04
" Chum - Kéta		53	Herring Oil (imp. gals.) Huile de		
11 Coho - Coho	_	-	hareng (gall. imp.)	-	1,661,94

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast June 1%0 - 1%1

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique juin 1%0 - 1%1

Product and Species - Produits et espèces	Thousand pounds - Milliers do 17,315 9,325 9,353 5,884 6,304 2,708 1,308 490 350 243 3,539 8,240 2,759 6,998 410 1,065 218 171 152 6 278 217 240 182 38 35	31 May 31 1961	
	Thousand p	ounds - Milliers d	e livres
WET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la		1 -	
saumure ou en arrime)	17,315	9,325	6,144
Cod - Morue	9,353	5,884	4,576
Pollock - Goberge		2,708	1,201
Hake - Merlu		490	181
Other - Autres		243	186
DRIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	3,539	8,240	12,070
Cod - Morue	2.759	6.998	10,491
Pollock - Goberge			1,345
Hake - Merlu			222
Other - Autres	152	6	12
BONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	278	217	221
Cod - Morue	240	182	208
Other - Autres	38	35	13
Other - Ruttes	bhls barils	bbls barils	bbls barils
PICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	29,230	19,263	12,550
Herring - Hareng	6,646	7.269	6,205
Mackerel - Maquereau	7,713	399	767
Alewive - Gasparot	14,531	11.595	5,578
Turbot - Turbot	340	-	-
Turbot - Turbot	boxes - boîtes	boxes - boîtes	boxes - boîtes
SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		•••	• • •
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	235,114	168,572	30,133
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	10,084	7,417	***

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish June 1960 - 1961

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique juin 1%0 - 1%1

Species and Products - Espèces et produits	30 June 30 1%0	30 June 30 1%1p	31 May 31 1%1
	Thousand p	ounds - Milliers d	e livres
TOTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	68,053	63,116	51,417
WH. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	17,018	15,730	13,178
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	206	82	100
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	346	262	331
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	626	336	250
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	9,919	9,938	6,055
Other groundfish - Autres poissons de fond	277	175	128
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	1,626	2,500	3,138
Chum - Kéta	169	417	1,108
Coho - Coho	426	972 81	1,125
Pink - Rose	80 711	843	637
Other (1) - Autres (1)	240	187	151
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	198	211	39
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	492	138	508
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	301	70	81
Mackerel - Maquereau	1,420	748 1,270	1,147 1,401
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	2,007	2,2,0	_,,
H. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	2,334	2,602	1,617
Bass, white - Achigan blanc	149	134	81
Cisco (lake herring) - Hareng de lac	22	169	48
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	42	34	40
Lake Trout - Truite	95	56	58
Perch (yellow) - Perche	57	33	47
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune)	39	142	119
Pike - Brochet	13	59	73
Sauger - Doré noir	14	425	436
Tullibee - Tullibi	198	105	85 502
Whitefish - Corégone Other (1) - Autres (1)	749 956	750	128
			9,915
ILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	15,038	12,627	
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	4,067	3,115 230	1,520
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	323 3,045	3,736	4,047
Redfish - Perche rose	950	498	254
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.)	1,483	337	530
Other flatfish - Autres poissons plats	3,936	3,990	2,801
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,125	673	467
Salmon, - Total - Saumon,	109	48	88
Chum - Kéta	15	18	25 10
Coho - Coho	6 88	3 27	53
Other sea fish fillets - Filets d'autres poissons de mer	-	-	
LOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	13,983	10,781	6,720
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	9,232	6,446	1,794
Haddock (2) - Eglefin (2)	3,787	2,5%	3,968
Other - Autres	964	1,739	958
ILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	920	1,824	2,151
Perch (yellow) - Perche	125	. 61	144
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	267	729	763
Pike - Brochet	65	339	330
Sauger - Doré noir	11	213 56	263 135
Suckers - Catostomes (suceurs)	151	168	207

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish June 1960 - 1961 Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique juin 1960 - 1961

Species and Products - Espèces et produits	30 June 30 1960	30 June 30 1%1p	31 May 31 1961
	Thousand	pounds - Milliers	ie livres
ISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	972	423	337
Cooked breaded - Cuites, panées	• •	344	232
Raw breaded - Crues, panées	• • •	58	64
Raw unbreaded - Crues, non panées	••	21	41
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,854	1,841	1,686
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	964	924	846
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	40	29	34
Finnan Haddie - Finnan haddie	216	401	311
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	439	290	292
Other - Autres	195	197	203
DLLUSCS & CRUSTACEAND - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,915	1,905	1,216
Lobsters, whole - Momard entier	171	79	12
Lobsters, meat - Chair de homard	561	646	133
Scallops - Pétoncle	559	568	409
Shrimps - Crevette	290	272	318
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	334	340	344
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOETTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	14,019	15,383	14,597
Herring - Hareng	4,652	7,063	8,018
Mackerel - Maquereau	393	146	64
Other bait - Autre boëtte	2,410	3,658	4,159
Animal foods - Aliments d'animaux	6,564	4,516	2,356

May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.
 May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January - March 1960 - 1961 Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - mars 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity .	- Quantité	Value ·	- Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1%0	1961
	'000 1ъ.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollars
TOTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	• • •	• • •	28,197	28,770
FR., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	21,378	20,646	2,921	3,705
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Églefin, etc., fr. ou cong., hab. Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab. Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	368 285 484 851 50	315 172 356 709 90	59 34 51 386 12	56 28 51 359 22
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	3,046 12,404 54 8 135	4,714 10,676 132 1 74	831 251 9 4 89	1,377 221 20 73
Salmon, Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	561	1 736 6 488	361 - 55	1 426 4 312
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	9 676 5 374 1,047 340 576	4 1,116 2 19 578 89 368	3 234 1 149 173 121	2 537 1 11 99 46 59

Abbreviations: dr.= dressed; fr.= fresh; fzn= frozen; wh.= whole. Abréviations: cong. = congelé; ent. = entier; fr. = frais; hab. = habillé.

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January - March 1960 - 1961

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - mars 1060 - 1061

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	·Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1%0	1%1	1%0	1%1
TOUGH OF TRACEN PROGRAMMER STORY WHAT OR PROGRAM TO A PARTY OF THE PROGRAMMER PROGRAMMER AND THE PROGRAMMER	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 100	00 dollars
FRESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	10,700	14,003	3,404	3,967
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	26	124	6	35
Germany West - Allemagne occidentale	7 6	90	1	26
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	453	508	96	166
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	1,209	1,501	525	627
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé	438	709	157	212 89
Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	660 888	464 517	105 322	171
Sturgeon, fr. or fzn, whole or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	56	34	66	21
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	494	221	177	92
Whitefish, fresh - Corégone frais	3,751	3,955	1,303	1,363
Whitefish, frozen - Corégone congelé	1,075 1,650	1,280	351 296	805
SEA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	22,270	27,399	5,070	6,151
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	1,577	1,117	337	292
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	4,124	3,192	811	658
Fillets of Haddock, frozen - Filets congelés d'églefin	232 3,589	4,427	882	1,119
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	139	76	35	21
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	2,155	1,831	431	394
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu	358	311	54	54
Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	4,219	8,699 2,616	846 208	1,589
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	1,230	1,438	270	305
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	177	67	58	30
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.)	2,927	2,937	862	877 119
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.) Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	322 43	251	147	8
Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	154	47	39	14
FRESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	3,390	3,109	1,276	1,333
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	375	561	312	419
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	825 489	753 563	280 154	293 192
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	1,701	1,232	530	429
SMOKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	1,718	1,689	336	347
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	1,205	1,080	153	149
Dominican Republic - République Dominicaine	578	563	74 70	82 53
Haiti - Haïti	547 148	193	31	47
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	34	122	8	25
Salmon Smoked - Saumon fumé	75	52	71	56
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue Other Smoked - Autres produits fumés	177	181	51 22	54 16
SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	29,377	23,711	4,752	4,186
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	1,693	1,649	570	557
United States - États-Unis	1,433	1,344	487	461
Puerto Rico - Porto-Rico	110	159	35	50
Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins		6,141	836	1,072
Barbados - La Barbade	231	119	31	18
Jamaica - La Jama¶que Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	1,508	812 95	238 32	138 14
Italy - Italie	169	538	30	09
Spain - Espagne	628	1,903	110	360 299
Puerto Rico - Porto-Rico	1,762	1,901	272 42	47
United States - Etats-Unis				

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - mars 1960 - 1961

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits	de la pêche	, janvier -	mars 1960	- 1%1
Products and country of destination (1)	Quantity -	- Quantité	Value	- Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 1ь.	1000 liv.	\$1000 - 3	1000 dollar
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'humidité ou moins Barbados - La Barbade Jamaica - La Jama'que Trinidad - La Trinité Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Cuba - Cuba Haiti - Ha'ti Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis	8,804 176 1,920 698 406 1,465 434 2,815 186	9,085 394 3,150 710 358 32 251 2,671	1,521 28 301 135 62 263 93 471 32	1,486 62 514 131 56 6 52 436
* Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité Portugal - Portugal Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis * Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité Portugal - Portugal United States - États-Unis * Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité Italy - Italie Portugal - Portugal United States - Etats-Unis	978	978	163	131
	507	230	106	16
	250	499	33	72
	131	249	24	43
	2,649	340	333	58
	1,289	-	173	-
	445	340	75	58
	4,883	325	473	57
	2,123	-	204	-
	2,478	136	223	16
	282	188	46	41
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Églefin, merlu et brosme salés séchés	821	998	132	162
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	179	216	30	36
Dominican Republic - République Dominicaine	379	282	60	42
Surinam - Surinam	161	244	27	41
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jamaïque Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Dominican Republic - République Dominicaine Puerto Ríco - Porto-Rico Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	4,178	4,020	677	629
	1,324	840	219	133
	-	25	-	4
	101	217	31	34
	1,022	2,054	305	322
	555	747	93	115
	180	130	40	26
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	4,189	4,555	531	583
Dry salted Herring - Hareng salé à sec Alewives Pickled - Gasparot saumuré Haiti - Haïti Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré Jamaica - La Jamaïque Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	324	31	19	2
	802	851	50	63
	469	615	32	42
	754	578	74	56
	446	469	44	44
	1,023	649	117	88
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	286	690	62	82
Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre	306	809	58	113
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	152	170	29	30
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	42	37	19	14
Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumuré	111	144	53	70
Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre	389	5%	41	65
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	7,035	7,661	3,454	3,524
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	438	585	104	140
Jamaica - La Jama∜que	154	237	34	42
United States - États-Unis	234	200	60	140
Sardines, canned - Sardines en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jamaique Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Australia - Australie Cuba - Cuba Panama - Panama	2,432 97 126 799 124 120 296 28 104	3,775 151 140 703 186 118 1,253 36 127	710 34 42 210 42 36 91 7	1,156 56 47 194 62 39 380 11 38
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Australia - Australie New Zealand - Nouvelle-Zélande	1,040	309	996	339
	898	194	861	220
	49	33	45	34
	13	61	14	63
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve United Kingdom - Royaume-Uni	536	256	419	243
	395	157	318	159
	55	47	43	41

Table 8. (Concl.) Exports of Fish and Fishery Products, January - March 1%0 - 1%1

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - mars 1%0 - 1%1

Products and country of destination (1)	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1%1	1960	1%1
	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 100	0 dollars
ANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)				
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	2,058	1,900	1,006	1,051
United Kingdom - Royaume-Uni	462	39	206	18
Australia - Australie	98	300	55	162
New Zealand - Nouvelle-Zélande	605	666	329	393
Belguim-Luxembourg - Belgique et Luxembourg	-	96	_	53
at it is the Para Para	15	15	7	8
Netherlands - Pays-Bas Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	100	26	41	13
United States - Etats-Unis	12	461	4	246
United States - Etats-Units				
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	419	435	166	212
United Kingdom - Royaume-Uni	43	132	15	67
	00	200	15	339
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	92	309 136	45 21	72
United Kingdom - Royaume-Uni	31 20	92	8	44
Other, canned - Autres, en conserve	20	72		777
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	4,903	5,334	3,333	4,005
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	137	92	7	44
Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	-	117	-	7
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	3,779	3,229	2,376	2,198
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée	216	645	397	1,011
Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé	611	831	296	341
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	55	231	32	54
	md.	1//	207	318
Lobster, canned - Homard en conserve	78 8	144	22	44
Germany West - Allemagne occidentale	2	20	4	22
United Kingdom - Royaume-Uni	9	18	25	47
Sweden - Suède	54	78	143	178
United States - États-Unis Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	27	45	18	32
FISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	20,177	13,715	1,214	660
	17,615	11,981	1,053	581
Herring Meal - Farine de hareng	1,740	400	100	19
Mexico - Mexique	15,875	11,556	953	560
Other fish meal - Farine d'autres poissons	1,302	1,734	80	79
United Kingdom - Royaume-Uni	606	1,515	41	67
United States - États-Unis	670	200	36	11
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	1,260	-	81	-
whate meet one Service and Ser	Imp. Gal.	Gal. Imp.		
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	2,604,839	130,120	1,612	100
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	231,950	57,293	131	47
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	18,246	8,696	17	6
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel	2,341,479	63,859	1,413	42
Other marine oils - Autres huiles marines	13,164	272	51	5
MISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS	• • •	•••	294	209
		8	12	6
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités	-	-	-	_
Japan - Japon Poisson condensé en homogénéisé				
Fish cond. or homo. and solubles - Poisson condensé ou homogénéisé, et solubilisés	651	736	21	24
	1,196	603	39	10
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	1	4,329	7	34
Soal Skins eve fur raw - Peaux de phoque, exc. Iourrures vertes NoNOMD.	806	4,118	7	33
Sear Skills exc. 1df, 1df 1edf ex project, 1df		162		fi
United Kingdom = Royaume-Uni				
United Kingdom - Royaume-Uni		652	147	66
United Kingdom - Royaume-Uni			147	66

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les E.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

^{★ 1%1} figures not strictly comparable - Les chiffres de 1%1 ne sont pas strictement comparables.

Table 9. Imports of Fish and Fishery Products, January - March 1960 - 1961

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier - mars 1960 - 1961

Tableau 7. Importations au potsson et des produits de	T poetre, jui	1,020	1	
Products and country of origin (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1960	1961	1960	1%1
	'000 1ь.	1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES	•••	• • •	3,700	4,102
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.		• • •	1,561	1,229
Halibut, fresh - Flétan frais	380 225	191	89 97	39 41
Other fish - Autres poissons	3,633	2,526	641	442
Lobsters fresh - Homard frais	33	7 34	218	232
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose Hong Kong - Hong-Kong	792 211	677	.481	462
Mexico - Mexique	128	147	84	107
United States - États-Unis	442	378	317	279
Squid fresh - Encornet frais		••	24	6
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALÉS ET FUMÉS	1,074	878	215	193
Herring salted - Hareng salé	638	406	110	75
United Kingdom - Royaume-Uni	217	144	29	22
Netherlands - Pays-Bas	269	171	61	39
Norway - Norvège	98 436	15	12	118
The position of position of positions and the position of the	4,50	472	109	110
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS CONSERVÉS	• • •	• • •	1,255	1,%8
Hamilton bilanced council Hamilton 16-2 Forest				
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni	83	93	25	31
Norway - Norvège	47 34	50	14	12
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	434	387	227	243
Norway - Norvège	162	276	112	183
Portugal	109	83	48	47
Salmon canned - Saumon en conserve	6	848	7	668
Tuna canned - Thon en conserve	692	357	276	128
Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile	688	357	274	128
Peru - Pérou	• •	• •	85	233
Herring canned - Hareng en conserve	114	156	31	45
Germany, West - Allemagne occidentale	82	85	20	24
Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	• •	• •	73	64
Crabs and clams, canned - Crabes et coques en conserve	305	136	62	38
Japan - Japon	304	136	62	37
Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	134	109	84	64
Japan - Japon United States - États-Unis	88	75	44	37
	36	32	30	23
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve Mexico - Mexique	340	366	385	454
United States - États-Unis	330	354	374	443
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	• • •	• • •	110	294
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)	22	15	27	20
United Kingdom - Royaume-Uni	21	12	26	16
Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée Other Marine oils ('000 gal.) - Autres huiles d'animaux marins	• •	• •	9	35
(1000 gall.)	13	34	74	230
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE		• • •	559	418
Fish meal - Farine de poisson	1,895 1,235	1,431 378	o <u>1</u> 47	60 16
Fish offal or refuse - Déchets de poisson	957 19,455	18,839	71 142 255	11 141 206

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'ommission de pays signifie que les E.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes 'autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961	Species and Ports - Espèces et ports	1960	1%1
	¢ per 1bc	e. par liv.		¢ per 1b	c. par liv.
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
			Yarmouth, N.S NÉ	_	40.0
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NÉ	45.0	50.0-55.0
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB	-	-
Halifax, N.S NE.	3.25	4.0	Richibucto, N.B NB	-	37.0
Lockeport, N.S NE	4.0	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ	-	-
Louisbourg, N.S NÉ	3.25	4.0	Havre Aubert, Que Qué	-	-
Souris, P.E.I ÎPÉ		_	Bay of Islands, Nfld TN	_	-
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE		
Caraquet, N.B NB	2.8	3.5	Digby, N.S NÉ	30.0	25.0
Paspebiac, Que Qué	2.8	-	Grand Manan, N.B NB	-	-
St. John's, Nfld TN	2.25	2.5			
Souris, P.E.I ÎPÉ	3.25	3.25			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN					
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NÉ	5.0	5.0			
Louisbourg, N.S NÉ	5.0	5.0	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN	2.25	2.25	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE			Vancouver, B.C CB	_	-
Halifax, N.S NÉ	3.0	3.0	COHO, dr COHO, habillé		
Louisbourg, N.S NÉ	3.0	3.0	Vancouver, B.C CB	40.0	-
Ramea, Nfld TN.	2.25	2.5	PINK, rd ROSE, entier		
FLOUNDERS - FLETS			Prince Rupert, B.C CB	_	-
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KÉTA, entier		
Halifax, N.S NÉ	3.8	3.8	Vancouver, B.C CB	_	-
Louisbourg, N.S NÉ	3.0	3.8	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab		
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ	3.0	3.0		36.0-62.0	40.0-65.0
(1) Caraquet, N.B NB	3.0	2.8	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.	,0 ,0 02,00	40.0 07.0
(1) Ramea, Nfld TN	3.0	3.0	Vancouver, B.C CB	28.0-45.0	40.0-45.0
HERRING - HARENG	7.0	7.00	HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.	47.0	40.0.47.0
Yarmouth, N.S NÉ.	_	_	Vancouver, B.C CB	16 2-17 5	22.5-23.0
SARDINES - SARDINES			Prince Rupert, B.C CB.		20.0-21.0
Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE	TM 80 T) 80	20.0 21.0
MACKEREL - MAQUEREAU	~ = 0	~ 00	Vancouver, B.C CB	10.0-11.0	10.0-12.0
Cheticamp, N.S NÉ.	_	_	LEMON & ROCK SOLES - SOLES	TO . O . TI . O	10.0 12.0
Havre Aubert, Que Qué			Prince Rupert, B.C CB	1 0 " "	4.5- 5.0

⁽¹⁾ Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series

Tableau ·11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale	prices - Pri	de gros	(1)Industrial Composite	Consumer Price Index - Indice du prix à la consommation		
Années et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	(1)Indice industriel général		U.S.A ÉU.	
	19	35-1939 = 100		1949 :	= 100	1947-1949	Jan. 15 Janv.
1956 Average - Moyenne	296.9	262.6	187.3	182.0	118.1	= 100 116.2	1952 = 100 102.0
957 Average - Moyenne	302.6	278.7	152.6	194.7	121.9	120.2	105.8
958 Average - Moyenne	312.0	314.8	141.1	194.1	125.1	123.5	109.0
959 Average - Moyenne	326 .4	315.7	131.7	205.7	126.5	124.6	100.6
.960 Average - Moyenne	339.6	300.5	162.9	210.9	128.0	126.5	110.7
.960 March - Mars	350.6	284.0	177.7	201.5	126.9	125.7	109.7
April - Avril	345.6	289.5	186.7	204.2	127.5	126.3	110.3
May - Mai	329.6	290.3	189.8	209.8	127.4	126.5	110.3
June - Juin	329.6	307.9	159.6	218.2	127.6	126.5	110.9
July - Juillet	329.6	318.6	153.6	217.8	127.5	126.6	111.1
August - Aôut	330.4	307.2	150.6	219.0	127.9	126.6	110.4
* September - Septembre	341.6	311.9	147.6	220.8	128.4	126.8	110.5
October - Octobre	341.4	303.3	141.6	218.2	129.4	127.3	111.4
November - Novembre	345.1	298.5	147.6	214.5	129.6	217.4	111.9
December - Décembre	348.9	309.1	165.7	202.4	129.6	127.5	112.2
961 January - Janvier February - Février March - Mars April - Avril	357.4 364.8 370.6 359.4	317.8 316.4 308.2 300.0	168.7 174.7 174.7 159.6	201.6 202.5 202.0 206.3	129.2 128.9 129.1	127.4 127.5 127.5	112.3 112.3 112.7
May - Mai	349.4	298.0	150.6	214.0	129.1 129.0	127.5	113.3
7	J4 / 44	2,000	1,000	Z14.0	129.0	127.4	113.6

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

⁽²⁾ Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

		Hali	fax	Montreal		Toronto	
Product	Unit	1960	1%1	1960	1961	1960	
		\$	\$	\$	\$	\$	
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked							
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.250	.245	.300	.306	.313	
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	11	.224	.242	.228	.258	.257	
3. Cod fillets, smoked	11	.295	.302	.340	.357	.407	
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	11	.388	.362	.376	.441	-	
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	11	.338	.345	.381	.309	.437	
6. Herring, kippered, domestic	11	222	.222	.248	.247	.200	
7. Mackerel, frozen, round	11	-	-	.225	.207	.257	
	11	_	_	.244	.264	.238	
8. Smelts, frozen, No. 1				8 444	******		
TLANTIC, canned 9. Lobster, Fancy Gradecs.	48. 5 02.	43.055	42.530	42.700	42.113	44.470	
O. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-31 07	8.9%	8.936	9.016	9.010	8.72	
O. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-3 % 02.	0.990	0.930	9.010	9.010	0.72	
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked 1. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	1b.	_	_	.348	•363	•35	
1. Hallout, frozen, 10-40 fb., headless and dressed	11	•525	.625	.462	•553	.45	
2. Silverbright, frozen, headless & dressed	11	• / ~ /	.027	.664	.735	.63	
3. Coho, frozen, headless and dressed	11		_	.004	-177		
4. Lingcod, fresh							
ACIFIC, canned	40. 1 1h	25.965	28.012	25.473	26.550	25.17	
5. Sockeye, Grade Acs.	40: 2 10.	14.300	15.402	13.890	14.895	13.94	
6. Pink, Grade Acs.		14.300	19.402	13.690	14.00	170-74	
NLAND FISH	1b.		_	•370	.362	.31	
7. Whitefish, fresh				•5/0	. ,02	.25	
8. Whitefish, frozen				.552	.632	.60	
9. Lake Trout, fresh		_		.384	_		
O. Lake Trout, frozen		-	_		•459	-41	
1. Yellow Pickerel fillets, fresh		-	-	.442	•434		
2. Yellow Pickerel fillets, frozen		-	-	.484	.405		

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of June 1960 - 1961

		На	Halifax		Montreal	
Product	Unit	1960	1%1	1960	1961	
		Ś	\$	\$	\$	
my appropriate from a smaked		7		· ·		
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked	1b.	•352	•365	.450	.374	
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	11	1	.347	.349	.346	
2. Cod fillets, frozen, packaged	91	.342		1		
3. Cod fillets, smoked	11	.387	.396	.409	.40	
4. Finnan Haddie	11	.473	.490	.530	•53	
5. Haddock fillets, fresh		.474	.481	.551	•55	
6. Herring, kippered	**	.337	•343	.344	.37	
7. Mackerel, frozen	11	-	-	.360	.31	
8. Smelts, frozen, No. 1	11	.467	.471	.378	.37	
9. Salmon steak, fresh or frozen	11	1.045	_	-		
TLANTIC, canned 0. Lobster, Fancy Gradetin 1. Sardines, not smoked, in oiltin	5 oz. 3½ oz.	1.030	1.039	1.053	1.03	
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
2. Coho steak, fresh or frozen	1b.	-	_	.013	.97	
3. Spring steak, fresh or frozen	11	-	-	-		
4. Silverbright steak, fresh or frozen	Ħ	-	-	-	.68	
5. Lingcod, fresh	11	-	-	-		
6. Halibut steak, fresh	11	.578	.618	.720	.73	
7. Halibut steak, frozen	11	-	_	-	1	
7. Hallbut Steak, 1102en						
ACIFIC, canned			4			
18. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.624	.672	.584	.64	
9. Pink, Fancy Grade tin	11	•350	•372	.324	.37	
INLAND FISH	1b.	_	_			
O. Whitefish, fresh	11					
1. Whitefish, frozen	11		-	_	10	
22. Lake Trout, fresh	11	-	_		.62	
3. Yellow Pickerel, fresh		_	_	-	.62	

Toronto	Winn	ipeg	Vanco	uver	YY-146	Produits
1961	1%0	1%1	1960	1961	Unité	Produits
\$.363 .290 .398	.440 .297 .410	\$ •445 •303 •410	\$ - .420	\$ - -410	liv.	PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés Filets de morue, frais
.462 .290 .247 .255	.520 .287	.550 .287 .315	.300	.300	11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv.
42.710 8.875	43.500 9.525	43 • 450 9 • 525	45.600	43.670	48: 5 onc.	(Caisse) Sardines non fumées, dans l'huile végétale 10 PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
•360 •552 •742	•357 •430 •700	•357 •573 •820	.240 .392 .547 .163	.272 .440 .577 .167	1iv.	F16tan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv
26.678 15.090	25.738 14.075	27.512 15.375	24.633 13.157	25.617 13.870	48: ½ liv.	DU PACIFIQUE, en conserve (Caisses) Saumon rouge, classe A
.315 .288 .669 .432	.300 .220 - .410 1.050 .883	.350 .220 - .420 .875 .809	- - - - -	-	liv.	Corégone frais 17 Corégone congelé 18 Truite de lac fraîche 19 Truite de lac congelée 20 Filets de doré jaune, frais 21 Filets de doré jaune, congelés 22

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de juin 1%0 - 1%1

Produits	Unité	Vancouver		Toronto Vancouv	
rioddita	Unite	1961	1960	1%1	1960
		\$	\$	\$	Ś
PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés					
Filets de morue, frais et emballés	liv.	.474	.472	.598	.584
Filets de morue congelés et emballés	11	_	.452	.376	•353
Filets de morue fumés	11	.613	€02	•566	•581
Finnan haddie	11	.617	•569	•598	.617
Filets d'églefin frais	11		• 50-7	.767	.751
Hareng légèrement fumé	11	_		.451	.456
Maquereau congelé	11			•451	•450
Éperlan congelé nº 1	11		_		_
Tranches de saumon	#1	-	_	.362	-
DE L'ATLANTIQUE, en conserve					
(Boîte) Homard, classe de fantaisie	5 onc.	1.092	1,090	.987	1.000
(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile	$3\frac{1}{4}$ onc.	105	106	.097	.097
	~			•0 / 1	•0//
DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés					
Tranches de coho, fraîches ou congelées	liv.	•950	.850	1.179	1.024
Tranches de quinnat, fraîches ou congelées	11	.898	.839	101/	-
Tranches de kéta, fraîches ou congelées	H		-	_	_
Morue-lingue fraîche	Ħ	.340	.382	_	_
Tranches de flétan fraîches	- 11	.461	.428	_	.728
Tranches de flétan congelées	11	-	-	.716	-
DU PACIFIQUE, en conserve					
(Boîte) Saumon rouge, classe A	8 onc.	-646	.578	.599	.554
(Boîte) Saumon rose, classe A	11	.350	.314	.349	.312
POISSONS D'EAU DOUCE					
Corégone frais	liv.	-	_	.635	.622
Corégone congelé	11	_	_	.603	.590
Truite de lac fraîche	11	-	_	-	1.010
Doré jaune frais	11	***	_	_	1.010

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States June 1960 - 61 Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis. juin 1960 - 61

Selected Products - Canada and United States	January -		STOCKS June 30		
Certains produits - Canada et États-Unis	janvier -			juin	
		1%1	1960 '000 lb Mil	liers de liv	
FROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS Canada	233,684	240,392	233,875	235,056	
	107,069	108,451	68,053	63,116	
	126,615	131,941	165,822	171,940	
SELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	47,945	54,231	44,553	41,659	
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique Haddock (1) - Églefin (1) Redfish or Ocean Perch - Perche rose Soles and flounders - Soles et flets Sub-total - Sous-total	6,925	9,638	4,067	3,115	
	7,951	13,060	3,045	3,736	
	3,308	1,388	950	498	
	10,202	7,669	3,936	3,990	
	28,386	31,775	11,998	11,339	
United States - États-Unis Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Ocean Perch - Perche rose Flounder - Flets Sub-total - Sous-total	875	995	9,080	7,740	
	4,065	4,888	7,765	10,549	
	708	1,007	782	525	
	12,174	13,172	9,975	7,085	
	1,737	2,394	4,953	4,421	
	19,559	22,456	32,555	30,320	
FISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON Canada United States - États-Unis	25,662	37,430	27,024	28,451	
	25,260	36,953	13,983	10,781	
	402	477	13,041	17,670	
FISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON Canada United States - États-Unis	2,983	1,615	8,202 972 7,230	9,267 423 8,844	
SALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	3,045	2,823	4,899	6,456	
Chum - Kéta Coho - Coho Pink - Rose Spring - Quinnat Other - Autres Sub-total - Sous-total	102	54	169	417	
	271	180	426	972	
	24	6	80	81	
	798	1,150	711	843	
	193	248	240	187	
	1,388	1,638	1,626	2,500	
United States - États-Unis King or Spring - Quinnat Silver or Coho - Coho Fall or Chum - Kéta Other - Autres Sub-total - Sous-total	1,534	841	1,985	1,908	
	12	97	565	973	
	1	4	71	255	
	110	243	652	820	
	1,657	1,185	3,273	3,956	
HALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ Canada	30,181	30,892	29,179	27,551	
	9,474	11,742	9,919	°,938	
	20,707	19,150	1°,260	17,613	
SHELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS Canada United States - États-Unis	40,949	42,444	38,536	43,687	
	4,473	5,508	1,915	1,905	
	36,476	36,936	36,621	41,782	
FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	3,776	4,303	7,917	10,119	
Lake trout - Truite (2) Whitefish - Corégone (2) Other - Autres (2) Sub-total - Sous-total (2)	11	18	224	111	
	609	824	900	863	
	2,013	1,949	2,130	3,452	
	2,633	2,791	3,254	4,426	
United States - États-Unis Trout - Truite Whitefish - Corégone Other - Autres Sub-total - Sous-total	299	277	686	682	
	73	47	869	952	
	771	1,188	3,108	4,059	
	1,143	1,512	4,663	5,693	
BAIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX Canada United States - États-Unis	44,254	44,643	31,978	34,020	
	18,888	14,654	14,019	15,383	
	25,366	29,989	17,959	18,637	

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL

Canada. Statistics, Bureau of



MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

JULY - 1961 - JUILLET

LIBRARY

SET 95 951

UNIVERSITE OF TORONTO

Published by Authority of
The Honourable George Hees
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable George Hees ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS

Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-71

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 15, No. 7

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS A	AND VA	ALUES	Page
Table Table Table Table	2.	Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	7 10 10
PROCESSING	G AND	STOCKS	
Table Table Table	6.	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	11 12 13
EXTERNAL 7	TRADE		
Table Table	- •	Exports of Fish and Fishery Products Imports of Fish and Fishery Products	14 18
PRICES			
Table I		Prices received by fishermen at mid-month	19
		Fishery Products, and Selected Index Series	19
Table :		Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month Retail Prices of Fishery Products at the beginning of	20
Table 1	13.	the month	20
		•••••	
Table :	14.	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products, Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available
... figures not applicable

- nil

-- less than 500 or negligibl

--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DEBARQUEME	NTS E	T VALEUR	Page
Tableau	1.	Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons	,
Tableau	2.	de mer, selon la région et l'espèce	4
		de mer selon la région et l'espèce	7
Tableau Tableau		Quantité et valeur des espèces débarquées, Ontario Quantité et valeur des espèces débarquées, Territoires du	10
		Nord Ouest	10
CONDITIONN	EMENT	ET STOCKS	
Tableau	5.	Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime	11
Tableau		Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique .	12
Tableau	7.	Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	13
COMMERCE E	XTÉRI	BUR	
Tableau		Exportation du poisson et des produits de la pêche	14
Tableau	9.	Importation du poisson et des produits de la pêche	18
PRIX			
Tableau		Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19
Tableau	11.	Tableau comparatif, indices des prix de gros de la pêche,	
m 11	1.0	et certains autres indices	19
Tableau		Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois	20
Tableau	13.	Prix de détail des produits de la pêche au début du mois	20
Tableau	14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la	0.0
		pêche, Canada et États-Unis	22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu - néant
... n'ayant pas lieu de figurer -- moins de 500 ou infime

--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - JULY 1961

Total landings of sea fish and shellfish in July were 342,963,000 pounds (361,795,000 pounds) valued at \$25,121,000 (\$18,990,000). Although the catch declined, heavy landings of Pacific salmon was responsible for the 32 per cent increase in value.

The January - July catch was up by 11 per cent, 1,056,620,000 pounds as against 952,654,000 pounds. The value at \$59,829,000 was 12 per cent greater than the \$53,514,000 reported for 1960.

Atlantic Coast - Landings on the East Coast at 275,240,000 pounds were 15 per cent less than the 324,042,000 pounds taken last July. Comparative values were \$11,114,000 and \$11,001,000. The cod catch decreased to 168,790,000 pounds valued at \$5,408,000 from 213,272,000 pounds and \$5,520,000. Haddock landings were down by 25 per cent in catch and 17 per cent in value. Small flatfishes were reported at 13,106,000 pounds (11,334,000 pounds) and \$409,000 (\$358,000). Lobstermen trapped 4,551,000 pounds, 60 per cent more than the 2,845,000 pounds taken last July. The value rose by 63 per cent, \$1,681,000 as against \$1;033,000. The herring fishery realized 48,972,000 pounds, up from the 47,185,000 pounds taken in the previous period.

In the first seven months total landings amounted to 719,913,000 pounds worth \$35,748,000. Last year the totals were 827,001,000 pounds and \$37,799,000. The only main species to show an increase was haddock and the catch for this fishery amounted to 99,898,000 pounds, 49 per cent greater than the 67,118,000 pounds taken in 1960. The value rose by 47 per cent, \$3,710,000 as against \$2,522,000. Cod at 316,017,000 pounds was 22 per cent less than the 405,723,000 pounds for 1960. Small flatfishes amounted to 55,498,000 pounds (67,385,000 pounds) and \$1,783,000 (\$2,138,000). Although inclement weather hampered lobstermen in the early part of the season the catch at 32,021,000 pounds was not far off the 34,582,000 pounds for last year. Values were \$11,690,000 and \$12,531,000.

British Columbia - West Coast fishermen landed 67,723,000 pounds (37,753,000 pounds) and the value at \$14,007,000 (\$7,989,000) was the highest for any July on record. Heavy landings of salmon, namely pinks, coho and sockeye were mainly responsible for the record value. The halibut fishery at 6,079,000 pounds was 16 per cent less than the 7,224,000 pounds taken last July. The value at \$1,373,000 was the highest reported since the inauguration of the sales slip system. Last July the value amounted to \$1,216,000. Salmon fishermen landed 55,446,000 pounds, an increase of 116 per cent over the 25,618,000 pounds taken in the same period last year. The value rose by 91 per cent \$12,361,000 as against \$6,456,000.

During the first seven months of the year 336,707,000 pounds were landed as compared to 125,653,000 pounds for 1960. Corresponding values were \$24,081,000 and \$15,715,000. The salmon catch amounted to 63,368,000 pounds, a substantial increase over the 29,750,000 pounds landed in the previous period. Values were \$15,051,000 and \$7,912,000. The halibut fishery realized 24,490,000 pounds (28,796,000 pounds) and \$5,046,000 (\$4,555,000). Although the catch was down the value due to higher unit prices was 11 per cent greater. Herring was reported at 225,513,000 pounds as compared to 40,833,000 pounds.

Stocks of Frozen Fish - Inventories of edible fishery products held on the last day of July amounted to 61,371,000 pounds down from the 66,858,000 pounds held on the same day last year. Stocks of Atlantic cod fillets (including blocks) at 16,420,000 pounds are 28 per cent less than the 2,271,100 pounds held on July 31 last year. Holdings of haddock fillets (including blocks) fell by 15 per cent, 5,320,000 pounds as against 6,244,000 pounds. Pacific halibut stocks were reported at 13,283,000 pounds, last July holdings were 12,550,000 pounds. Current stocks of Pacific salmon now stand at 4,646,000 pounds, a substantial increase over the 3,477,000 pounds in storage at the end of July, 1960. Supplies of flounder and sole fillets amounted to 4,100,000 pounds, slightly higher than the 4,001,000 pounds held last year.

LES PECHES DU CANADA EN JUILLET 1961

La prise totale de poissons de mer et de mollusques et crustacés, en juillet, s'est élevée à 342,963,000 livres (361,795,000 en juillet 1960), d'une valeur de \$25,121,000 (\$18,990,000). Bien que la prise ait diminué, les abondants débarquements de saumon du Pacifique sont comptables de 32 p. 100 de l'augmentation en valeur.

La prise de janvier-juillet s'est accrue de 11 p. 100 (1,056,620,000 livres contre 052,654, 000). La valeur (\$59,829,000) a été de 12 p. 100 plus élevée que celle d'un an plus tôt (\$53,514,000).

Côte de l'atlantique - Sur la côte orientale, les débarquements se sont chiffrés par 275,240,000 livres, soit 15 p. 100 de moins que les 324,042,000 de juillet précédent; les valeurs comparables s'élévent à \$11,114,000 et \$11,001,000. La prise de morue a baissé de 213,272,000 livres (\$5,520,000) à 168,790,000 (\$5,408,000). Les débarquements d'églefin ont diminué de 25 p. 100 en volume et de 17 p. 100 en veleur. La prise de petits poisson plats s'est élevée à 13,106,000 livres (\$409,000) contre 11,334,000 (\$358,000). Les pêcheurs de homard en ont cueilli 4,551,000 livres, augmentation de 60 p. 100 sur les 2,845,000 de juillet dernier; la valeur s'est accrue de 63 p. 100 (\$1,681,000 contre \$1,033,000). La prise de hareng s'est élevée à 48,972,000 livres, en augmentation sur les 47,185,000 d'un an plus tôt.

Pour ce qui est de janvier-juillet, les débarquements se sont chiffrés par 719,913,000 livres, d'une valeur de \$35,748,000, au regard de \$27,001,000 livres et de \$37,799,000 un an plus tôt. La seule principale espèce à enregistrer une augmentation a été l'églefin; la prise s'est élevée à 99,898,000 livres, en augmentation de 49 p. 100 sur les 67,118,000 d'un an auparavant; la valeur s'est accrue de 47 p. 100 (\$3,710,000 contre \$2,522,000). La prise de morue (316,017,000 livres) a été inférieure de 22 p. 100 à celle d'un an plus tôt (405,723,000). La prise de petits poissons plats s'est élevée à 55,498,000 livres (67,385,000) d'une valeur de \$1,783,000 (\$2,138,000). Malgré une température inclémente qui a mui aux pêcheurs de homard au début de la saison, la prise a atteint 32,021,000 livres, légère diminution sur les 34,582,000 d'un an plus tôt; les valeurs se sont élevées à \$11,690,000 et \$12,531,000.

Colombie-Britannique - Les pêcheurs de la côte occidentale ont débarqué 67,723,000 livres de poisson (37,753,000), d'une valeur de \$14,007,000 (\$7,989,000); c'est la quantité la plus élevée accusée en juillet. De forts débarquements de saumon, à savoir les saumons rose, coho et rouge, ont été la principale cause de ce record. La prise de flétan a été de 16 p. 100 inférieure à celle de juillet 1960 (6,079,000 livres contre 7,224,000). La valeur du flétan (\$1,373,000) a été la plus élevée depuis l'inauguration des bordereaux de vente. En juillet dernier, la valeur s'élevait à \$1,216,000. Les pêcheurs ont débarqué 55,446,000 livres de saumon, augmentation de 116 p. 100 sur les 25,618,000 d'un an auparavant; la valeur s'est accrue de 91 p. 100 (\$12,361,000 contre \$6,456,000).

au cours des sept premiers mois de l'année, on a débarqué 336,707,000 livres de poisson, au regard de 125,653,000 un an plus tôt; les valeurs correspondantes se chiffraientpar \$24,081,000 et \$15,715,000. La prise de saumon s'est élevée à 63,368,000 livres, augmentation importante sur les 29,750,000 de la période précédente; les valeurs s'élèveient à \$15,051,000 et \$7,912,000. La pêche au flétan a rapporté 24,490,000 livres (28,7%,000) d'une valeur de \$5,046,000 (\$4,555,000). Bien que la prise ait diminué, la valeur a augmenté de 11 p. 100 par suite du prix unitaire plus élevé. La prise de hareng a été de 225,513,000 livres, au regard de 40,833,000 un an auparavant.

Stocks de poisson congelé - Les stocks de produits comestibles de la pêche, le dernier jour de juillet, se sont chiffrés par 61,371,000 livres, en diminution sur les 66,858,000 d'un an plus tôt. Les stocks de filets (blocs compris) de morue de l'Atlantique (16,420,000 livres) ont été inférieurs de 28 p. 100 aux 22,271,100 du 31 juillet 1%0. Les stocks de filets (blocs compris) d'églefin ont baissé de 15 p. 100(5,320,000 livres contre 6,244,000); ceux de flétan du Pacifique s'élevaient à 13,283,000 livres, au regard de 12,550,000 en juillet précédent. Les stocks de saumon du Pacifique ont fort augmenté (4,646,000 livres contre 3,477,000). Les stocks de filets de soles et de flets s'élevaient à 4,100,000 livres, légère augmentation sur les 4,001,000 d'un an auparavant.

Page 4

Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, July 1%0 - 1%1

Tableau 1. Débarquements Mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, juillet 160 - 161

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1%0	1961	1%0	1961	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
CANADA-Total-CANADA	361,795	342,%3	18,990	25,121	
Newfoundland - Terre-Neuve	180,162	140,9%	5,282	5,117	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	73,705	88,325	3,390	3,753	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	47,446	19,737	1,354	821	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	6,769	5,873	353	512	
Quebec - Québec	15,960	20,309	622	911	
British Columbia - Colombie-Britannique	37,753	67,723	7,989	14,007	
ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	324,042	275,240	11,001	11,114	
GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	260,792	210,356	6,938	6,774	
Cod - Morue	213,272	168,790	5,520	5,408	
Haddock - Églefin	6,314	4,735	255	211	
Pollock - Goberge	14,930	9,537	334	222	
Hake - Merlu	4,499	2,718	88	63	
Cusk - Brosme	780	667	19	17	
Redfish - Perche rose	E 222				
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	7,773	9,061	192	233	
Halibut - Flétan	485	774	14	25	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	642	669	151	182	
Dissall Laurence Position Page 1	11,334	13,106	358	409	
Plaice (Rough dab) - Plie commune	1,965	2,538	59	76	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	1,814	1,927	64	68	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	27	3	1		
Mixed Flounders - Flets divers	7,528	8,638	234	265	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	763	299	7	4	
PELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	58,439	57,471	2,367	1,916	
Herring - Hareng	47,185	48.972	722	704	
Mackerel - Maquereau	3,066	2,796	141	124	
Alewives - Gasparot	1,588	349	24	5	
Shad - Alose	78	98	5	5	
Salmon - Saumon	1,833	1,635	945	606	
Smelts - Éperlan	47	43	4	5	
Swordfish - Espadon	1,430	937	492	439	
Tuna - Thon	12	19	1	2	
Capelin - Capelan	3,113	2,536	23	17	
Tomcod - Poulamon	-	2	-		
Des (states 1) Des ditentations	,				
Bass (striped) - Bar d'Amérique	4	8	1	1	
Eel - Anguille	16 12	16	1	1	
Other fish - Autres poissons	55	55	7	7	
				-	
MOLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACES	4,811	7,413	1,338	2,048	
Lobsters - Homard	2,845	4,551	1,033	1,681	
Clams, Coques- bar - Mactre	120	50	4	1	
" soft-shell - Mye	425	508	23	24	
" quahaug	169	58	7	4	
Scallops - Pétoncle	1,181	1,235	269	317	
Oysters - Huître	-	- 9~27	207	727	
Squid - Encornet	41	957	1	20	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	30	54	ĩ	1	
OTHER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	***	• • •	358	376	
	12,586	8,727	162	111	
Cod Livers - Foie de morue		108	3	2	
Other Livers - Autres foies	171)	-	
Other Livers - Autres foies	171 430		7.3	30	
Other Livers - Autres foies	171 430 8,922	300	43 119	30 208	
Other Livers - Autres foies	430		43 119 11	30 20 8 11	
Other Livers - Autres foies	430 8,922	300 12,369	119	208	

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, July 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, juillet 1960-1961

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1%1 lliers de liv.	1960 \$'000 - Mi	1961 Iliers de \$	
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	180,162	140,9%	5,282	5,117	
			4,207	4,147	
Cod - Morue	168,341 7 3,787 55	129,350 15 3,724 66	83	82	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Turbot - Turbot Other Groundfish - Autres poissons de fond	2,774 - 176	1,907 98 268	75 - 3	48 6 4	
Herring - Hareng	334	175	7	4	
Mackerel - Maquereau	3,093 1,204 40	2,521 983 1	23 5% 4	17 254	
Lobsters - Homard	335 7 9 -	991	113 2 - 160	408 - 18 - 112	
OVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	73,705	88,325	3,390	3,753	
Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake & Cusk - Merlu et brosme Redfish - Perche rose Catfish (wolffish) - Poisson-chat	17,117 5,053 12,574 2,702 2,842 418	14,085 3,965 6,407 2,174 3,925 687	583 192 279 68 85 12	521 173 123 60 116 23	
Halibut - Flétan Plaice - Plie Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise Mixed Flounders - Flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	540 701 1,596 2,819 614	561 271 1,645 4,416 182	131 24 56 101 6	156 9 58 143 1	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Alewives - Gasparot Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Swordfish - Espadon Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	19,348 2,727 388 139 - 1,430 34	43,692 2,215 53 142 937 71	273 120 5 77 - 492 3	614 92 1 79 - 439 4	
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, other - Autres coques Scallops - Pétoncle Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	1,242 208 6 1,174 33	1,427 171 4 1,235 60	482 12 1 267 1 120	608 10 317 2 193	
NEW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	47,446	19,737	1,354	821	
Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu	11,935 903 2,254 620	7,687 259 2,946 344	324 47 54 10	246 15 86 6	
Redfish - Perche rose Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	234 1,990 55	38 2,354 29	5 57 1	67 1	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Alewives - Gasparot Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	27,057 316 1,006 327 81	4,612 232 296 274 1	427 20 14 192 5	70 15 4 154 	

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, July, 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, juillet 1960 - 1961

Areas and Species	Quantit	y - Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1%1	1960	1961	
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 1ь 1	Milliers de liv.	\$'000 - Mil	lliers de \$	
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	381 109 177	391 98 77 -	136 6 7 - - 49	128 6 4 - - 14	
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	6,769	5,873	353	512	
Cod - Morue	2,926 334 1,190 580 123	1,902 437 813 1,366 75	74 15 29 20 2	52 20 14 47	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	39 17 - 194	217	1 1 - 5	2 11 -	
Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	525 113 - 8	971 32 -	181 4 - 21	317 1 - - 48	
UEBEC-Total-QUÉBEC	15,960	20,309	622	911	
Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	12,953 40 874 945	15,766 38 1,049 1,507	332 10 25 19	442 8 31 40	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	407 6 163 47 42	433 132 236 41 48	14 80 4 4	14 6 119 5	
Lobsters - Homard ,	362 101 20	771 234 54	121 4 1 8	220 8 1 9	
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	37,753	67,723	7,989	14,007	
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	469 564 19 7,224 (1) 1,437 28	347 650 85 6,079 (2) 450	23 51 3 1,216 (1)	17 58 13 1,373 (2	
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	25,618 2,992 4,148 7,097 8,300 2,886 195	55,446 2,830 6,140 22,308 21,806 2,169 193	6,456 302 1,385 826 2,926 991 26	12,361 258 1,730 2,527 7,035 784 27	
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	607 342	2,995 886	10 10	30 24	
Crabs - Crabe Clams - Coque Oysters - Huître Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	1,234 24 82 105	617 70 52	123 1 5 19	62 5 8 -	

⁽¹⁾ Including 1,267,000 pounds (\$203,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États - Unis 1,267,000 livres (\$203,000).

⁽²⁾ Including 7%,000 pounds (\$158,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États - Unis 796,000 livres (\$158,000).

Table 2. Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-July 1960 - 1961

Tableau 2. Débarquements accumulés. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-juill. 1960-61.

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960 1961		
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - M	illiers de \$	
CANADA-Total-CANADA	952,654	1,056,620	53,514	59,829	
Newfoundland - Terre-Neuve	372,233	302,135	11,099	10,303	
Nova Scotia - Nouvelle-Ecosse	261,863	268,211	17,103	16,913	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	115,342	69,999	4,098	3,173	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	21,558	16,727	2,7%	2,610	
Quebec - Québec	56,005 125,653	62,841	2,703 15,715	2,749	
ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	827,001	719,913	37,799	35,748	
GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	614,360	527,644	18,061		
			Ť	17,507	
Cod - Morue	405,723	316,017	10,680	9,754	
Haddock - Eglefin	67,118	99,898	2,522 740	3,710	
Hake - Merlu	6,890	5,248	135	116	
Cusk - Brosme	3,724	3,582	93	97	
Redfish - Perche rose	20,052	14,240	511	370	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	2,980	2,836	90	86	
Halibut - Flétan	4,665	4,097	1,127	1,055	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	67,385	55,498	2,138	1,783	
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	8,772	7,317	268	220	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	16,362	12,868	602	481	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	107	77	4	4	
Mixed Flounders - Flets divers	42,144	35,236	1,264	1,078	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	2,376	1,256	25	12	
PELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	171,467	151,116	4,667	4,050	
Herring - Hareng	134,475	123,008	1,994	1,776	
Mackerel - Maquereau	6,444	4,245	361	232	
Alewives - Gasparot	7,669	7,729	143	155	
Shad - Alose	809	609	48	27	
Salmon - Saumon	3,238	2,910	1,303	1,214	
Smelts - Éperlan	1,140	663	118	62	
Swordfish - Espadon	1,570	984	547	464	
Tuna - Thon	12	19	1	2	
Capelin - Capelan	15,591 229	10,487	111	83	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	25	34	3	5	
Sturgeon - Esturgeon	37	25	3	2	
Eel - Anguille	110	105	14	13	
Other fish - Autres poissons	118	120	15	11	
MOLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	41,174	41,153	13,761	13,450	
Lobsters - Homard	34,582	32,021	12,531	11,690	
Clams, Coques - bar - Mactre	160	89	5	3	
" soft-shell - Mye quahaug	201	1,899	61 7	89	
	1 100	F 710	1 100	7 (27	
Scallops - Pétoncle	4,482 15	5,749	1,129	1,631	
Oysters - Huîtré	41	152 957	1	20	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	141	219	6	6	
OTHER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	•••	• • •	1,310	741	
Cod Livers - Foie de morue	19,382	12,425	247	159	
Other Livers - Autres foles	323	175	10	5	
Herring Scales - Écailles de hareng	871	431	86	43	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	10,485	17,076	136	284	
Other Seaweeds - Autres herbes marines	90	50	15	13	
Seals (Number) - Phoques (nombre)	166,925	60,798	786	213	
Other - Autres		***	30	24	

Page 8
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-July 1960 - 1061

Tableau 2. Débarquements accumulés (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-juill. 1960-

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1%0	1961	1960	1961	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$1000 - Mi	Illiers de	
WFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	372,233	302,135	11,099	10,303	
Cod - Morue	287,227	215,587	7,115	6,326	
Haddock - Eglefin	22,383	40,518	515	1,032	
Redfish - Perche rose	8,687	5,472	191	120	
Halibut - Flétan de l'Atlantique	414	574	58	96	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	20,581	15,685	564	432	
Turbot - Turbot	36	107	2	6	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	850	762	13	12	
Herring - Hareng	10,035	6,505	161	113	
Mackerel - Maquereau	_	-	-		
Capelin - Capelan	15,420	10,181	108	78	
Salmon - Saumon Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	1,945 125	1,645	5%	499	
ocher, retagie a naciariar - Aucres, peragriques ou a escuarre	12,7	15	13	1	
Lobsters - Homard	4,507	4,189	1,402	1,345	
Scallops - Pétoncle	13	do-	3		
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	9	897	1	18	
Other items - Total - Autres produits			357	225	
VA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	261,863	268,211	17,103	16,913	
Cod - Morue					
Haddock - Églefin	63,555 41,207	54,111 57,503	2,172	2,055	
Pollock - Goberge	26,820	18,106	1,835 577	2,583	
Make & Cusk - Merlu et brosme	7,540	7,101	184	186	
Redfish - Perche rose	9,115	7,008	272	207	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	2,690	2,511	83	78	
Halibut - Flétan	4,092	3,404	1,035	935	
Plaice - Plie	4,463	1,934	142	61	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	15,164	11,968	560	449	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	15,679 2,0 87	14,303	521 22	489	
Herring - Hareng					
Mackerel - Maquereau	38,205 5,698	61,415	551 316	883	
Alewives - Gasparot	3,402	3,162	80	186	
Salmon - Saumon	204	232	112	132	
Smelts - Eperlan	123	78	19	14	
Gwordfish - Espadon	1,570 207	984	547	464	
	201	315	18	21	
Cobsters - Homard	15,069	13,355	6,171	5,726	
Clams, soft-shell - Mye	449	412	27	26	
Scallops - Pétoncle	26 4,452	13 5,729	2 110	1 (22	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	46	62	1,119	1,623	
Other items - Total - Autres produits	• • •	•••	737	368	
BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	115,342	69,999	4,098	3,173	
Cod - Morue	17,650	13,131	484		
Haddock - Églefin	2,106	722	109	425 40	
Pollock - Goberge	6,113	6,513	158	187	
Hake - Merlu	795	569	.12	10	
Redfish - Perche rose	453	135	10	3	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	5,952	5,667	175	160	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	133	94	2	3	
Herring - Hareng	70,409	32,181	1,092	499	
Mackerel - Maquereau	622	409	38	26	
Alewives - Gasparot	4,051	4,275	58	65	
Bmelts - Éperlan	507 687	504 394	294	287	
other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	904	673	71 48	31 28	

Table 2. Cumulative Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-July 1760-61

Tableau 2. Débarquements accumulés(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-juill. 1060-61

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1%1	1960	1961	
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$*000 - Mil	lliers de \$	
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	4,030 662 191 - 77	3,850 673 80 - 129	1,402 39 7 - 10 89	1,329 40 4 - 11 25	
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	21,558	16,727	2,7%	2,610	
Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	5,211 1,027 2,051 2,384 246	3,534 804 954 2,623 141	141 46 30 80 3	104 38 16 90	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	2,598 78 126 302	807 250 57 332	57 5 11 10	25 13 4 9	
Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Augres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	7,354 155 12 14	7,000 70 150 5	2,378 4 1 30	2,229 2 7 - 72	
QUEBEC-Total-QUÉBEC	56,005	62,841	2,703	2,749	
Cod - Morue	32,080 144 3,126 2,299	29,654 107 3,200 2,077	768 32 94 56	844 21 96 61	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	13,228 46 582 164 229	22,100 146 529 121 368	133 2 301 13 13	256 7 2% 12 18	
Lobsters - Homard Clams - Coque Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	3,622 430 55	3,627 807 105	1,178 14 2 97	1,061 23 3 51	
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	125,653	336,707	15,715	24,081	
Gray Cod - Morue	3,551 2,614 62 28,7% (1) 5,150 306	2,755 2,863 154 24,490 (2) 4,273 332	158 229 8 4,555 (1) 258 12	136 26° 22 5,046 (2) 248 16	
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	29,750 3,034 5,419 7,103 8,366 5,587 241	63,368 3,071 9,201 22,408 23,015 5,412 261	7,912 307 1,778 827 2,949 2,014 37	15,051 2°95 2,642 2,542 7,434 2,0°7 41	
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	40,833 3,%1	225,513 3,668	1,681	2,283 134	
Crabs - Crabe Clams - Coque Oysters - Huître Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	3,188 2,909 3,597 933 3	3,345 1,404 3,876 657 9	333 61 207 148 —	345 51 224 107 1	

⁽¹⁾ Including 5,029,000 pounds (\$780,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États-Unis 5,029,000 livres (\$780,000).

⁽²⁾ Including 3,006,000 pounds (\$540,000) landed in U.S.A. - Y compris les déla quements aux États-Unis 3,006,000 livres (\$540,000).

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUA	NTITY -	QUANT	ITE	VALUE - VALEUR			
SPECIES - ESPÈCES	June juin		January - June janvier - juin		June juin		January - June janvier - juin	
	1960	1961	1%0	1%1	1960	1%1	1960	1961
	Thousa	and pounds -	Milliers de	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars
Total	2,039	• •	11,740	• •	259	• •	1,217	• •
Bass, white - Achigan blanc Catfish - Barbue Herring Lake - Hareng de lac Perch (yellow) - Perche	123 24 11 339	• •	501 101 47 4,311	• •	15 4 1 38	0 0 0 0 0 0	60 20 5 310	• • • • • •
Pickerel (blue) - Doré bleu Pickerel (yellow) - Doré jaune Pike (Jackfish) - Brochet Smelts - Éperlan	1 242 67 209	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	2 888 263 2,503	• •	67 6 6	• • • •	313 26 78	• •
Sturgeon - Esturgeon Trout Lake - Truite Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other - Autres	17 19 176 260 551	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	31 57 363 584 2,089	• •	18 8 26 54 16	• • • •	34 25 60 190 %	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

July juillet 1%1 ousand pounds	1959-1960 - Milliers de	- juillet 1%0-1%1	jv	ullet 1%1 d dollars		
ousand pounds	- Milliers de					
	*	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars
837						
0)4	3,420	3,668	106	92	441	456
21	151	163	1	1	9	9
94	529	393	18	11	79	58
693	2,516	2,854	86	79	343	376
26	224	258	1	1	10	13
	94	94 529	94 529 393 693 2,516 2,854	94 529 393 18 693 2,516 2,854 86	94 529 393 18 11 693 2,516 2,854 86 79	94 529 393 18 11 79 693 2,516 2,854 86 79 343

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January - July 1060-1061

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier - juillet 1960-1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1%0	1961
	'000 lb	1000 liv		'000 lb.	- 1000 liv
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	87,369	72,394			
			*Wet-Salted - Total - Salés verts	2,911	7,590
Cod - Morue	6,494	6,587	Cod - Morue	1,171	5,845
Haddock - Églefin	2,574	2,344	Pollock - Goberge	1,356	1,531
Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et brosme	9,682	9,018	Other - Autres	140 244	111
Halibut - Flétan	3,730	2,832		~~~	20)
Mackerel - Maquereau	3,387	2,523	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	47,259	45,064
Herring - Hareng	53,167	42,632	Cod - Morue	36,682	38,113
Salmon - Saumon	2,057	1,649	Pollock - Goberge	8,578	6,298
Smelts - Éperlan	451	178	Hake - Merlu	1,275	1,188
Swordfish - Espadon	1,069	965	Other - Autres	724	365
ROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			*Boneless - Total - Désossés	3,390	3,195
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	5,351	5,135	Cod - Morue	3,021	2,817
,	- ,		Other - Autres	369	378
Cod - Morue	144	121			- 4
Mackerel - Maquereau	456	566	CALLED AND CHOUSE CALLED THE PROPERTY.		- Boîtes
Herring - Hareng	1,688	1,187	SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		
Salmon - Saumon	381 750	748 388	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng		
Smerts - sperran	7,00	, ,	bouffi (boîtes de 18 liv.)	131,302	150,868
RESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	11,447	11,801	*Herring boneless (10 1b. boxes) - Hareng		
			désossé (boîtes de 10 liv.)	30,211	30,954
Cod - Morue	5,764	5,431		20	D 1 1 -
Haddock - Églefin	3,836	4,177	BICKIED CHARGAD CHEED TOTAL CAIMIDEC	Barrels	- Barils
Flounders - Flets	1,331	1,602	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURËS OU TRAITÉS AU VINAIGRE	38,542	40,298
Other sea fish - Autres poissons de mer	516	591	OU HALLID NO VITALOND	JU , J42	40,270
ue mer)	7,-	Herring, split - Hareng fendu)	23,113	27,838
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	43,162	48,691	Herring, fillets - Filets de hareng)	ر تندو ر ت	21,000
			Mackerel, split - Maquereau fendu	2,801	3,066
Cod - Morue	12,068	15,371	Mackerel, fillets - Filets de maquereau)		
Haddock - Eglefin	9,783	15,683	Alewives, split - Gasparot fendu) Alewives, fillets - Filets de gasparot.	12,625	9,073
Rosefish - Perche rose	5,140 938	3,901	Turbot, split - Turbot fendu	3	321
Catfish - Poisson-chat	13,090	9,602	141001, 59110		, , , , , ,
Other sea fish (1) Autres poissons		,,,		Cases	- Caisses
de mer .(1)	2,143	3,239	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
			MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE	• • •	
ROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE	00 0/1	26 200	Cod and Allied Species (48 lb.) -		
POISSON CONGELÉS	29,341	36,309	Morue et espèces voisines (48 liv.)	27,722	21,443
Cod - Morue	23,624	24,018	Herring, plain and in tomato sauce	2.,,	
Haddock - Églefin	4,606	10,073	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	1,111	2,218	sauce aux tomates (48 liv.)		-
			Herring kippered snacks (20 lb.) -		
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE			Hareng fumé "snacks" (20 liv.) Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) .		
POISSON CONGELÉES	2,167	3,658	Lobster Meat (48 lb.) - Chair de		
Cod - Morue	464	918	homard (48 liv.)	50,985	43,636
Haddock - Eglefin	1,136	1,531	Clams (30 lb.) - Coques (30 liv.)	6,307	6,167
Other - Autres	567	1,209			
			BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS	• • •	• • •
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET				Tone	Tonnes
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS	• • •	• • •	Fish meal - Total - Farine de poisson	15,833	
Totale dela Herondontion	18 520	35,350	Groundfish - Poisson de fond		21,183
Lobster, whole - Homard entier Lobster Meat - Chair de homard	18,520	2,188	Herring - Hareng		
Clams, shucked - Coques écaillées	78	249		imp.gals.	- gall. i
Scallops, shucked - Pétonçles écaillées.	4,139	6,024	Oil - Total - Huile	855,676	563,314
Oysters, whole - Huîtres entières	39	35	Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	530,150	316,387
			Herring - Hareng	-	8,037
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS			Other - Autres	325,526	238,890
FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS		• • •		'000 lb.	- 1000 liv
PRALD, INDIDEED OF ME TENED TO THE					1
	1.465	1.709	Other - Autres		
Cod Fillets - Filets de morue	1,465	1,709	Other - Autres	860	883

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

⁽¹⁾ Includes blocks - I compris des blocs.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January - July 1%0 - 1%1
Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier - juillet 1%0 - 1%1

Products & Species - Produits et espèces	1%0	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 lb	1000 liv.		'000 lb.	- 1000 liv.
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
ROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	17,570	20,682			
			Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
Halibut - Flétan	12,081	15,491	ou en filets	140	178
Herring - Hareng	329	311	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé		
"Cods" - "Morues"	626	413	ou en filets		73
Salmon - Total - Saumon	4,148	4,032			Caisses
					- (48 liv.)
Salmon Chum - Saumon kéta	753	406	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	274,440	557,066
" Coho - Saumon coho	1,352	1,137			
" Pink - Saumon rose	138	399	Salmon Chum - Kéta	19,616	16,822
" Spring - Saumon quinnat	1,663	1,885	" Coho - Coho		116,066
			" Pink - Rose		138,444
,			Sockeye - Rouge		281,687
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELES.	4,215	4,032	" Spring - Quinnat		3,692
			Other - Autres		355
"Cods" - "Morues"	442	289	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS	• • •	
Halibut - Flétan	1,665	801		+	
Soles - Sole	1	563	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		00 010
Salmon - Total - Saumon	1	151	(tonnes)	_	20,317
" Chum - Kéta	}	54	Herring Oil (imp. gals.) - Huile de		2 (00 300
" Coho - Coho	_	-	hareng (gall. imp.)		1,699,177

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast July 1960 - 1961

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique juillet 1960 - 1961

Product and Species - Produits et espèces	July 31 1%0	July 31 1%lp	June 30 1%1
	Thousand p	ounds - Milliers d	e livres
MET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la			
saumure ou en arrime)	34,676	16,018	9,325
Cod - Morue	22,716	10,726	5,884
Pollock - Goberge	9,206	4.144	2,708
Hake - Merlu	2,424	857	490
Other - Autres	330	291	243
DRIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	5,110	6,627	8,240
Cod - Morue	4,047	5,777	6,998
Pollock - Goberge	742	646	1,065
Hake - Merlu	238	174	171
Other - Autres	83	30	6
BONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	350	322	217
Cod - Morue	303	276	182
Other - Autres	47	46	35
	bbls barils	bbls barils	bbls barils
PICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	24,109	19,814	19,263
Herring - Hareng	5,536	7,942	7,269
Mackerel - Maquereau	4,578	749	390
Alewive - Gasparot	13,631	11,056	11,595
Turbot - Turbot	364	67	-
	boxes - boîtes	boxes - boîtes	boxes - boîtes
SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		• • •	• • •
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	201,063	164,353	168,572
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	17.850	12,739	7,417

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish July 1%0 - 1%1

Tableau 7.	Stocks	de poisson	frais	et	fumé	en	entrepôt	frigorifique juillet	1960 -	196.	1
------------	--------	------------	-------	----	------	----	----------	----------------------	--------	------	---

Species and Products - Espèces et produits	July 31 1%0	July 31 1%lp	June 30 1961
	Thousand	pounds - Milliers d	le livres
OTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	81,205	76,170	64,140
H. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	19,517	21,542	15,913
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	242	113	82
"Cods" Pacific - "Morues" du Pacifique	412	308	263 348
Walibut Atlantic - Fletan de l'Atlantique	545 10,138	363 12,322	9,942
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	10,150	-	.,
Other flatfish - Autres poissons plats Other groundfish - Autres poissons de fond	435	171	183
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	3,345	4,553	2,501
Cham V6tg	409	603	418
Coho - Coho	1,378	1,930	972
Pink - Rose	150	483 1,3%	843
Spring - Quinnat	1,102 306	141	187
Other (1) - Autres (1)	,,,,		
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	442	347	224
Warning Atlantic - Hareng de l'Atlantique	476	403	160
Vorging Pacific - Hareng du Pacifique		79	70
Mackarel - Magnereau	237 1,330	1,092	762
Calte Footles	1,915	1,791	1,378
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)			2,599
H. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	2,957	2,601	
Bass, white - Achigan blanc	212	193	134
Ol (1-ka hawring) - Hareng de lac	27	198	34
Coldeve - Laquaiche aux veux d'OT	78	54	56
Tales Twenty - Truite	114	18	33
Perch (yellow) - Perche			142
Pickerel (Blue - Doré bleu	51	159	142
Pike - Brochet	14	69	59
Pike - Brochet	17	364	425
manata malifal	159	17	105
This of the Corpone	1,251	1,284	695
Other (1) - Autres (1)	1,016	166	141
FILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	17,184	14,730	13,044
	5,904	4,129	3,500
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	285	206	241
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	2,551	3,2%	3,743
Haddock (2) - Eglefin (2) Redfish - Perche rose	1,541	1,516	502
Redfish - Perche rose	1,619	453	337
a.i . Ei - Ei-b Autros poiceons niars	4,014	4,100	4,001
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,128	937	0/2
	132	93	48
Salmon, - Total - Saumon,	25	19	18
Salmon, - lotal - Saumon, Chum - Kéta Coho - Coho	5	2	3
	102	72	27
Other - Autres Other sea fish fillets - Filets d'autres poissons de mer	10	-	-
BLOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	21,609	16,309	10,971
	16,807	12,291	6,609
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	3,693	2,024	2,600
Haddock (2) - Egierin (2) Other - Autres	1,109	1,994	1,762
FILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	986	2,181	1,824
			61
Perch (yellow) - Perche	63	663	729
District (wellow mike) - Doré isune	297	492	339
Title Deschar	53	232	213
The transfer of the second sec	95	149	56
	10		168
Suckers - Catostomes (suceurs)	234	385	100

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish July 1960-1961

Tableau 7.	(Fin)	Stocks de	poisson	frais	et	fumé	en	entrepôt	frigorifique	fuillet	1960 - 1961
------------	-------	-----------	---------	-------	----	------	----	----------	--------------	---------	-------------

Species and Products - Espèces et produits	July 31 1%0	July 31 1961p	June 30 1961
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
ISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	1,045	372	423
Cooked breaded - Cuites, panées		292	344
Raw breaded - Crues, panées		71	58
Raw unbreaded - Crues, non panées	• •	9	21
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,987	1,925	1,868
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	934	1,057	929
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	57	41	35
Finnan Haddie - Finnan haddie	157	225	401
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	683	385	300
Other - Autres	156	217	203
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,573	1,711	2,025
Lobsters, whole - Momard entier	68	66	79
Lobsters, meat - Chair de homard	374	376	757
Scallops - Pétoncle	512	643	568
Shrimps - Crevette	303	248	272
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	316	378	349
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOETTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	14,347	14,799	15,473
Herring - Hareng	5,636	7.117	7.072
Mackerel - Maquereau	486	328	146
Other bait - Autre boëtte	1,868	3,979	3,685
Animal foods - Aliments d'animaux	6,357	3,375	4,570

May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.
 May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January - April 1960 - 1961

Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - avril 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value	- Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961 (2)	1960	1961 (2)
	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$ 000 - 1	000 dollars
OTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	• • •		35,526	
PR., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	24,518		3,636	
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	377		61	
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	381		50	
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Églefin, etc., fr. ou cong., hab.	497		54	
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab	1,267		565	
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	330		66	
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	3,950		1,030	
Herring sea, fr, or fzn, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	13,209		267	
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	71		11	
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent. ou hab	8		4	
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	173		117	
Salmon, Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	-		_	
Salmon, Spring, frozen, wh. or dr Quinnat congelé, ent. ou hab	685		443	
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé	-		-	
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	153		81	
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	9		3	
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Kéta congelé, ent. ou habillé	756		264	
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	5		2	
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons (Pac.) congelés	527		205	
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	1,056		175	
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	344		122	
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	720		116	

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January-April 1960-1961

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-avril 1960-1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1%0	1961 (2)	1960	1961 (2)
THOUGH OR TRACES TRACES TRACES TO THE TOTAL OF THE TOTAL	'000 lb	- 1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
FRESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	13,644		4,408	
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	33		8	
Germany West - Allemagne occidentale	14		3	
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	691		139	
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	1,576		729	
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab	443 759		159	
Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	931		343	
Sturgeon, fr. or fzn, whole or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	64		77	
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab Whitefish, fresh - Corégone frais	573 4,642		214	
Whitefish, frozen - Corégone congelé	1,1%		390	
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés	2,736		481	
SEA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	29,268		6,524	
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	1,930		405	
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	5,225		1,021	
Fillets of Haddock, frozen - Filets congelés d'églefin	5,124		1,252	
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	185		48	
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	2,430		488	
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu	513		72	
Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	6,306		1,244	
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	1,653		332	
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	223		72	
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.)	3,374		982 168	
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.) Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	378		25	
Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	170		43	
RESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	4,232		1,600	
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	431		360	
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	847 526		289 167	
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	2,428		784	
MOKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	2,172		410	
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	1,605		202	
Dominican Republic - République Dominicaine	669		85 103	
Haiti - Haïti Herring boneless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé)	817 150		32	
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	34		8	
Salmon Smoked - Saumon fumé	89		85	
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue	200		57 26	
SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	36,596		6,023	
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	2,040		685	
United States - États-Unis	1,709		579	
Puerto Rico - Porto-Rico	141		45	
Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum	7,684		7 1,266	
Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins Barbados - La Barbade	242		32	
Jamaica - La Jamaique	2,229		351	
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	240		40	
Italy - Italie	169 628		30 110	
Spain - Espagne	2,390		368	
Puerto Rico - Porto-Rico				

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January-April 1960-1961

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-avril 1960-1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	· Valeur
Produits et pays de destination (1)	1%0	1961 (2)	1960	1961 (2)
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'humidité ou moins Barbados - La Barbade Jamaica - La Jamaïque Trinidad - La Trinité Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Cuba - Cuba Haiti - Haïti Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis	11,907 254 2,963 907 523 2,306 509 3,367 285		2,044 40 456 175 81 418 109 564 49	
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité Portugal - Portugal Puerto Rico - Porto-Rico United States - Etats-Unis Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité Portugal - Portugal United States - États-Unis Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité Italy - Italie Portugal - Portugal United States - Etats-Unis	1,391 814 403 156 2,718 1,289 514 4,903 2,123 2,478 302		227 142 53 29 345 173 87 477 204 223 49	
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Eglefin, merlu et brosme salés séchés Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Dominican Republic - République Dominicaine	982 255 436 179		159 43 69 30	
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jamaique Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Dominican Republic - République Dominicaine Puerto Rico - Porto-Rico Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	4,726 1,457 221 2,187 657 209		767 242 - 35 349 109 46	
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	4,827		609	
Dry salted Herring - Hareng salé à sec Alewives Pickled - Gasparot saumuré Haïti - Haïti Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré Jamaica - La Jamaïque Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	324 1,122 702 853 537 1,040		19 82 48 85 54 119	
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	304 321 224		68 64 41	
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	84 111 444		31 53 47	
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	9,068		4,328	
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve Jamaica - La Jama¥que United States - États-Unis	572 204 300		141 45 82	
Sardines, canned - Sardines en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jama¶que Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Australia - Australie Cuba - Cuba Panama - Panama	3,413 265 175 1,112 244 153 296 28 130		1,009 89 58 298 83 47 91 7 41	
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Australia - Australie New Zealand - Nouvelle-Zélande	1,164 973 77 22		1,112 933 70 20	
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	697 485 83		545 390 64	

Table 8. (Concl.) Exports of Fish and Fishery Products, January - April 1960 - 1961

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - avril 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity -	· Quantité	Value - V	/aleur
Produits et pays de destination (1)	1%0	1961 (2)	1960	1%1 (2)
	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 1000) dollars
ANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)				
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	2,473		1,212	
United Kingdom - Royaume-Uni	483		218	
Australia - Australie	142		77	
New Zealand - Nouvelle-Zélande	778		421	
Belguim-Luxembourg - Belgique et Luxembourg	304		163	
and the state of t	16		8	
Netherlands - Pays-Bas Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	105		43	
United States - États-Unis	24		9	
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	574		231	
United Kingdom - Royaume-Uni	59		24	
1. Designation on concerns	3/77		67	
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	147		41	
United Kingdom - Royaume-Uni	28		ii	
	~-			
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	6,140		4,292	
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	145		8	
Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	í			
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	4,854		3,197	
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraīche ou congelée	244		453	
Scallons, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé	696		331	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	74		40	
Lobster, canned - Homard en conserve	91		241	
Germany West - Allemagne occidentale	8		22	
United Kingdom - Royaume-Uni	2		4	
Sweden - Suede	9		26 172	
United States - Etats-Unis	65 35		22	
FISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	27,020		1,615	
and the state of t	23,407		1,395	
Herring Meal - Farine de hareng	1,960		113	
United States - États-Unis	21,447		1,282	
Other fish meal - Farine d'autres poissons	1,809		106	
United Kingdom - Royaume-Uni	880		55	
United States - États-Unis	900		48	
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	1,804	Col Two	114	
THE PLANTAGE AND THE PLANTAGE AND THE	Imp. Gal.	Gal. Imp.	1,692	
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	2,121,022		1,072	
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	336,602		195	
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	35,995		33	
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel	2,341,939		1,413	
Other marine oils - Autres huiles marines	31,286		51	
MISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS	•••		389	
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités			14	
	000		-	
Japan - Japon			200	
Japan - Japon Fish cond. or homo. and solubles - Poisson condensé ou homogénéisé,			27	
Japan - Japon	846			1
Fish cond. or homo. and solubles - Poisson condensé ou homogénéisé, et solubilisés			52	
Fish cond. or homo. and solubles - Poisson condensé ou homogénéisé, et solubilisés	1,561 7,373		40	
Fish cond. or homo. and solubles - Poisson condensé ou homogénéisé, et solubilisés Fish Offal or refuse - Déchets de poisson Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb. United Kingdom - Royaume-Uni	1,561 7,373 7,019		40 38	
Fish cond. or homo. and solubles - Poisson condensé ou homogénéisé, et solubilisés Fish Offal or refuse - Déchets de poisson Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb. United Kingdom - Royaume-Uni United States - États-Unis	1,561 7,373 7,019 354		40 38 1	
Fish cond. or homo. and solubles - Poisson condensé ou homogénéisé, et solubilisés Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	1,561 7,373 7,019 354		40 38	

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les E.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

⁽²⁾ Figures not available - Nombres indisponibles

^{# 1%1} figures not strictly comparable - Les chiffres de 1%1 ne sont pas strictement comparables.

Table 9. Imports of Fish and Fishery Products, January - April 1960 - 1961

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier - avril 1960 - 1961

Products and country of origin (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1960	1961	1960	1961
	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES	• • •	•••	4,685	5,508
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.	• • •	• • •	1,862	1,510
Halibut, fresh - Flétan frais	453	201	103	41
Salmon, fresh - Saumon frais Other fish - Autres poissons	255 3,988	133 2,824	109	71 509
Lobsters fresh - Homard frais	14 37	30 37	16 250	25 253
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose	1,070	873	656	601
Hong Kong - Hong-Kong	269	153	93	65
Mexico - Mexique	164	195	111	142
United States - États-Unis	626	485	444	363
Squid fresh - Encornet frais	• •	• •	27	10
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALÉS ET FUMÉS	1,588	1,163	283	245
Herring salted - Hareng salé	1,099	548	164	96
United Kingdom - Royaume-Uni	372	199	51	31
Netherlands - Pays-Bas	275	178	63	41
Norway - Norvège Other salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	363	72	36	7
other sarred, smoked of bolleress - Autres poissons traites	489	615	119	149
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS				
CONSERVÉS	* * *	• • •	1,670	2,680
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve	115	117	34	38
United Kingdom - Royaume-Uni	64	55	19	16
Norway - Norvège	47	62	14	22
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	597	546	314	330
Norway - Norvege	241	331	156	219
Portugal Salmon canned - Saumon en conserve	177	159	83	87
Tuna canned - Thon en conserve	8	1,123	8	880
Japan - Japon	970	804	387	283
Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile	965	804	384	283 302
Peru - Pérou			95	234
Herring canned - Hareng en conserve	171	213	45	60
Germany, West - Allemagne occidentale	124	128	29	34
Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	• •	• •	98	93
Crabs and clams, canned - Crabes et coques en conserve	309	157	65	48
Japan - Japon	308	155	64	47
Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	156	158	97	89
Japan - Japon United States - États-Unis	107	117	53	55
	37	38	31	29
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve	439	449	491	557
Mexico - Mexique	41.4	432	466	540
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	• • •	471	164	376
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)		7.4	4.5	
United Kingdom - Royaume-Uni	52	18	69	23
Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée	48	14	63	19
Other Marine oils ('000 gal.) - Autres huiles d'animaux marins	• •	2	15	39
(1000 gall.)	23	437	80	295
THER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	***	•••	706	697
Fish meal - Farine de poisson	1,983	1,431	95	60
Peru - Pérou	1,323	378	51	16
Fish offal or refuse - Déchets de poisson	1,218	1,329	81	101
Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non Other products - Autres produits	28,316	24,378	204	179
Utiler products - Autres produits			326	357

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'ommission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month July 1960 - 1961 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois juillet 1960 - 1961

Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961	Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961
	¢ per 1b	c. par liv.		¢ per 1bc.	par liv.
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		_
			Yarmouth, N.S NÉ	-	_
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NE	-	_
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB	-	_
Halifax, N.S NÉ	3.25	4.0	Richibucto, N.B. + NB	-	_
Lockeport, N.S NÉ	4.0	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ	-	
Louisbourg, N.S NÉ	3.25	4.0	Havre Aubert, Que Qué	-	_
Souris, P.E.I ÎPÉ	3.25	3.25	Bay of Islands, Nfld TN	-	_
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE		26.0
Caraquet, N.B NB	2.8	-	Digby, N.S NÉ	30.0	20.0
Paspebiac, Que Qué	2.8	3.25	Grand Manan, N.B NB	-	_
St. John's, Nfld TN	2.25	2.5			
Souris, P.E.I ÎPÉ	-	-			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN					
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NÉ.	5.0	5.0			
Louisbourg, N.S NÉ	5.0	5.0	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN	2.25	2.25	SOCKEYE rd ROUGE, entier		10.0
REDFISH - PERCHE ROSE			Vancouver, B.C CB	45.0	40.0
Halifax, N.S NÉ.	3.0	3.0	COHO, dr COHO, habillé	11 0 10 0	00 0 10 0
Louisbourg, N.S NÉ		3.0	Vancouver, B.C CB	44.0-48.0	38.0-40.0
Ramea, Nfld TN	2.25	2.25	PINK, rd ROSE, entier	11 0 16 0	15.0-18.0
FLOUNDERS - FLETS			Prince Rupert, B.C CB	11.0-16.0	17.0-10.0
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KÉTA, entier		75 0 35 0
Halifax, N.S NE.	3.8	3.8	Vancouver, B.C CB	-	15.0-18.0
Louisbourg, N.S NÉ.	3.0	3.8	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab	25 0 (7 0	100(50
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ	3.0	3.0	Vancouver, B.C CB	35.0-67.0	40.0-65.0
(1) Caraquet, N.B NB			WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.		
(1) Ramea, Nfld TN	3.0	3.0	Vancouver, B.C CB	30.0-45.0	30.0-45.0
HERRING - HARENG			HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.		
Yarmouth, N.S NÉ	_	-	Vancouver, B.C CB	17.0-18.0	23.4-24.5
Idimodell, M.D			Prince Rupert, B.C CB	14.4-15.7	21.0-22.6
CARDINES - SARDINES		2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE	0.030.0	0.000
SARDINES - SARDINES	2.0				
SARDINES - SARDINES Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.00	Vancouver, B.C CB	8.0-12.0	c.0-10.0
SARDINES - SARDINES	2.0	-	Vancouver, B.C CB LEMON & ROCK SOLES - SOLES Prince Rupert, B.C CB	2.0- 5.5	8.0-10.0

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

	Wholesale	prices - Prix	de gros	(1) Industrial Composite		nsumer Price In du prix à la co	
Year and month Années et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	(1) Indice industriel général	Canada	U.S.A ÉU.	
		35-1939 = 100		1949 =	100	1947-1949	Jan. 15 Jany
	1					= 100	1952 = 100
1956 Average - Moyenne 1957 Average - Moyenne 1958 Average - Moyenne	296.9 302.6 312.0	262.6 278.7 314.8 315.7	187.3 152.6 141.1 131.7	182.0 194.7 194.1 205.7	118.1 121.9 125.1 126.5	116.2 120.2 123.5 124.6	102.0 105.8 109.0 109.6
1959 Average - Moyenne 1960 Average - Moyenne	326 · 4 339 · 6	300.5	162.9	210.9	128.0	126.5	110.7
1960 June - Juin July - Juillet August - Acut September - Septembre October - Octobre November - Novembre December - Decembre	329.6 329.6 330.4 341.6 341.4 345.1 348.9	307.9 318.6 307.2 311.9 303.3 298.5 309.1	159.6 153.6 150.6 147.6 141.6 147.6	218.2 217.8 219.0 220.8 218.2 214.5 202.4	127.6 127.5 127.9 128.4 129.6 129.6	126.5 126.5 126.6 126.8 127.3 127.4	110.9 111.1 110.4 110.5 111.4 111.9 112.2
1%1 January - Janvier February - Fevrier March - Mars April - Avril May - Mai June - Juin	357 • 4 364 • 8 370 • 6 359 • 4 349 • 4 347 • 4	317.8 316.4 308.2 300.0 298.0 301.6	168.7 174.7 174.7 159.6 150.6 135.5	201.5 202.3 202.3 206.0 214.6 223.2	129.2 128.9 129.1 129.1 129.0 129.0	127.4 127.5 127.5 127.5 127.4 127.6	112.3 112.3 112.7 113.3 113.6 114.6

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

Table 12. Wholesale prices of Fishery Products, at mid-month, July, 1960 - 1961.

Product	Unit	Hali	fax	Montreal		Toronto	
	OHIE	1960	1961	1900	1961	100	
		\$	\$	\$	\$	\$	
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked							
1. Cod fillets, fresh, unwrapped		.250	.245	.299	.305	.303	
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	11	.224	.242	•237	.258	.257	
3. Cod fillets, smoked		.295	.302	.338	-357	.407	
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	11	.388	.400	.366	•454	-	
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	11	•338	.345	.378	.396	.427	
6. Herring, kippered, domestic		.222	.222	.248	.247	.290	
7. Mackerel, frozen, round	11	_	-	.225	-207	.257	
8. Smelts, frozen, No. 1	. 11	-	-	.244	.264	.238	
ATLANTIC, canned							
9. Lobster, Fancy Gradecs.	48: 5 oz.	42.805	42.139	41.600	42.013	42.965	
10. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-3 ½ oz.	8.996	8.936	9.016	9.010	8.720	
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked							
11. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	1b.	_	_	•342	•363	•352	
12. Silverbright, frozen, headless & dressed		•525	.625	.464	•553		
13. Coho, frozen, headless and dressed	41	• / ~ /	.02)	.671		.462	
14. Lingcod, fresh	11	-	-	- 1/0	•736	•663	
PACIFIC, canned				į			
15. Sockeye, Grade Acs.	10. 1 16	25 065	00 010	05 170	0/ 770		
16. Pink, Grade A	11	25.965	28.012	25.473	26.550	25.214	
Co. a state, Care a constitue of the con		14.325	15.365	13.890	-	13.962	
INLAND FISH							
17. Whitefish, fresh	1b.	-	-	.372	.330	.310	
18. Whitefish, frozen	10	-	-	-	_	.258	
19. Lake Trout, fresh	11	-	-	.475	.628	.508	
20. Lake Trout, frozen		-	-	.397	.459	.425	
21. Yellow Pickerel fillets, fresh	11	_	-	.488	.440	6 a.f. (c.)	
22. Yellow Pickerel fillets, frozen	H	-	-	.480	.405		

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of July, 1%0 - 1%1

Product	Unit	Hal	ifax	Montreal	
1.0000	Onit	1960	1961	1960	1961
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked		\$	\$	\$	\$
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	•343	.365 .347	.450	.377
3. Cod fillets, smoked 4. Finnan Haddie	98	.383	.403	.494	•345 •503
5. Haddock fillets, fresh 6. Herring, kippered	11	.479	.490 .481	.530 .532	.530 .550
7. Mackerel, frozen	11	•337	•343	•344 •350	.374
8. Smelts, frozen, No. 1	89	.478	.471 -	.382 1.290	.381
ATLANTIC, canned 10. Lobster, Fancy Grade tin					
11. Sardines, not smoked, in oil tin	5 oz. 3½ oz.	1.025	1.036	1.055	1.034
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked 12. Coho steak, fresh or frozen	44				
13. Spring steak, fresh or frozen	1b.	-	-	.852	•973
14. Silverbright steak, fresh or frozen 15. Lingcod, fresh	11	_	-	.630	.692
16. Halibut steak, fresh	88	-585	.608 -	.723	•735
PACIFIC, canned					
18. Sockeye, Grade A tin 19. Pink, Fancy Grade tin	8 oz.	.626 .351	.674 .379	•586	.640 .382
INLAND FISH 20. Whitefish, fresh	15				
21. Whitefish, frozen	1b.	-	-	-	***
22. Lake Trout, fresh	11	-	-	-	.647 .608

Tableau 12. Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois juillet 1960 - 1961

Toronto	Winn	ipeg	Vancou	iver	Unité	Produits
1961	1960	1%1	1%0	1961	Unite	11000100
\$	\$	\$	\$	\$		PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.358	.440	•445	-	-	liv.	Filets de morue, frais 1
290	297	•303	-	-	11	Filets de morue, congelés
.398	.410	.410	.420	.410	11	Filets de morue, fumés
-	-	-	-	-	17	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv.
.458	•520	•550	_	-	99	Filets d'églefin, frais, non emballés
.290	.287	.287	.300	•300	11	Hareng légèrement fumé
.247	.290	.315	.270	.270	11	Maquereau congelé, entier
.238	-	-	-	-	11	Éperlan congelé nº 1
						DE L'ATLANTIQUE, en conserve
42.554	43,450	43.383	44.800	43.670	48: 5 onc.	(Caisse) Homard, classe de fantaisie
8.875	9.525	9.525	-	-	100-3½ onc.	(Caisse) Sardines non fumées, dans l'huile végétale l
						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.368	•357	•357	.245	.282	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv 1
.515	.430	•573	•392	.433	11	Saumon kéta congelé, étêté et habillé
.715	.700	.803	•567	•550	11	Coho congelé, étêté et vidé 1
-	-	-	.167	.167	1	Morue-lingue fraîche
						DU PACIFIQUE, en conserve
26.259	25.800	27.012	24.633	25.093	48: 2 liv	. (Caisses) Saumon rouge, classe A
15.172	14.075	15.920	13.157	13.870	**	(Caisses) Saumon rose, classe A
						POISSONS D'EAU DOUCE
200	•300	.450		-	liv.	Corégone frais
.302	-227	•220	_	-	11	Corégone congelé
•275 •655	• 221	-	-	-	11	Truite de lac fraîche
•432	.410	.420	-	-	11	Truite de lac congelée
•432	1.050	.875	-	-	11	Filets de doré jaune, frais
-	.883	.809	-	-	99	Filets de doré jaune, congelés 2

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de juillet 1960 - 1961

Toro	nto	Vancou	iver	Unité	Produits
1960	1961	1960	1961	Unite	
\$	\$	\$	\$		The state of the s
					PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.584	.598	.472	•452	liv.	Filets de morue, frais et emballés
•357	.378	.452	-	11	Filets de morue fumés
•573	.567	•598	•598	11	Filets de morue fumés
.617	.600	•570	.613	77	Finan haddleFilets d'églefin frais
.751	.767	-	-	11	Hareng légèrement fumé
.456	.451	-	-	11	Hareng légerement tume
-	-	-	-	11	Maquereau congele
-	.363	-	-	11	Tranches de saumon
~	-	-	-	11	Tranches de saumon
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve
	- 44	3 000	1.096	5 onc.	(Potto) Homard classe de fantaisie
1.000	.986	1.086	.105	3½ onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile
.098	.097	.106	•105	34 01101	
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
1.030	1.145	.835	•920	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées
1.030	1.14)	•••	.895	82	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées
-	_	.853	_	11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées
_		•352	.367	11	Morue-lingue fraîche
_		•430	.513	11	Tranches de flétan fraîches
.719	.722	-	-	91	Tranches de flétan congelées
•719	0122				
					DU PACIFIQUE, en conserve (Boîte) Saumon rouge, classe A
•553	.597	.581	.633	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A
.313	•355	.315	•350	11	(Bolte) Saumon rose, classe A
•/-/	1				POTECONO DIPAH DONCE
				1	POISSONS D'EAU DOUCE Corégone frais
.588	.618	-	-	liv.	0
_	.603	-	-	11	m. the de las frataba
1.010	-	-	-	11	Doré jaune frais
ate.		-	-		Dote Jame trats

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States July 1060-1061 Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis. juillet 1960-61

Selected Products - Canada and United States	FREEZINGS January janvier		Ju	OCKS ly 31 juillet
Certains produits - Canada et États-Unis	1960	1961	1960	1961
		illiers de liv.		Iliers de liv.
FROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	318,526	229 209	071 (//	
Canada	146,216	328,307 151,840 176,467	274,666	273,197 76,170
SELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	62,192	67,898	193,461 52,310	197,027
Canada Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	10,549	13,748		43,717
Haddock (1) - Eglefin (1)	8,601	13,716	5,904 2,551	4,129
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	5,286	3,616	1,541	1,516
Soles and flounders - Soles et flets Sub-total - Sous-total	12,211	9,724	4,014	4,100
	, , , , , ,	40,004	14,010	13,041
United States - Etats-Unis Cod - Morue	7 226	1 2 40		
Haddock - Églefin	1,338 5,507	1,148	9,781 8,920	8,463
Pollock - Goberge	740	1,029	487	8,586
Ocean Perch - Perche rose	15,568	16,308	12,676	8,368
Flounder - Flets Sub-total - Sous-total	2,392	2,619	6,436	4,754
	25,545	27,094	38,300	30,676
TISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	40,844	43,189	39,896	40,480
Canada	40,380	42,638	21,609	16,309
	464	551	18,287	24,171
ISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON			8,641	8,075
Canada	3,240	1,670	1,045	372
MATERIAL 01110 01110 01110 0110 0110 0110 0110	• •	• •	7,5%	7,703
ALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	7,758	7,910	8,881	10,976
Chum - Kéta	764	413	409	603
Pink - Rose	1,554 157	1,154	1,378	1,930
Spring - Quinnat	1,663	1,553	150 1,102	1,3%
Other - Autres	278	306	306	141
Sub-total - Sous-total	4,416	3,826	3,345	4,553
United States - États-Unis				
King or Spring - Quinnat	2,361	1,657	3,408	2,585
Fall or Chum - Kéta	661 79	764	1,131	1,349
Other - Autres	241	1,592	128 869	349
Sub-total - Sous-total	3,342	4,084	5,536	2,140 6,423
ALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	39,425	40,683	22 010	
Canada	12,090	15,500	33,912 10,138	31,949
United States - États-Unis	27,335	25,183	23,774	19,627
HELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	54,380	51,444	41,793	20 /25
Canada	5,698	7,053	1,573	39,425
United States - États-Unis	48,682	44,391	40,220	37,714
RESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	4,938	5,830	9,336	11,143
Lake trout - Truite(2)	20	47	230	87
Whitefish - Corégone(2)	1,073	1,736	1,485	1,669
Other - Autres(2) Sub-total - Sous-total	2,426	2,231	2,228	3,026
	3,519	4,014	3,943	4,782
United States - Etats-Unis Trout - Truite	200	200		
Whitefish - Corégone	378 117	333	769	725
Other - Autres(2)	924	1,387	1,254 3,370	1,190
Sub-total - Sous-total	1,419	1,816	5,393	4,446 6,361
AIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	56,840	59,673	31.604	
Canada	23,883	20,520	31,604 14,347	35,015 14,799
United States - États-Unis	32,957	39,153	17,257	20,216

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL

Canada. Statistics, Bureau of





MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

AUGUST - 1961 - AOÛT

Published by Authority of
The Honourable George Hees
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable George Hees ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-81

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 15, No. 8

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS AND V	ALUES	Page
Table 1.	Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	4 7 10
Table 3. Table 4.	Landings, Quantity and Value, Ontario Landings, Quantity and Value, Northwest Territories	10
PROCESSING AND	STOCKS	
Table 5. Table 6. Table 7.	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	11 12 13
EXTERNAL TRADE		
Table 8. Table 9.	Exports of Fish and Fishery Products Imports of Fish and Fishery Products	14 18
PRICES		
Table 10. Table 11.	Prices received by fishermen at mid-month	19
Table 12. Table 13.	Fishery Products, and Selected Index Series	19 20
10010 100	the month	20
Table 14.	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products, Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available ... figures not applicable

- nil

-- less than 500 or negligibl

--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

Tableau 1. Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce
Tableau 4. Quantité et valeur des espèces débarquées, Territoires du Nord Ouest
Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime Tableau 6. Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique . 12 Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique 13 COMMERCE EXTÉRIEUR Tableau 8. Exportation du poisson et des produits de la pêche 14 Tableau 9. Importation du poisson et des produits de la pêche 18 PRIX Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois 19 Tableau 11. Tableau comparatif, indices des prix de gros de la pêche,
Tableau 6. Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique . 12 Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique 13 COMMERCE EXTÉRIEUR Tableau 8. Exportation du poisson et des produits de la pêche
Tableau 8. Exportation du poisson et des produits de la pêche 14 Tableau 9. Importation du poisson et des produits de la pêche 18 PRIX Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois 19 Tableau 11. Tableau comparatif, indices des prix de gros de la pêche,
Tableau 9. Importation du poisson et des produits de la pêche 18 PRIX Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois 19 Tableau 11. Tableau comparatif, indices des prix de gros de la pêche,
Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois
Tableau 11. Tableau comparatif, indices des prix de gros de la pêche,
et certains autres indices

Tableau 14. Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu - néant
... n'ayant pas lieu de figurer -- moins de 500 ou infime

--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - AUGUST 1961

The catch of sea fish and shellfish during august amounted to 228,160,000 pounds worth \$14,661,000. In the same month of 1960 landings were 215,939,000 pounds and \$13,744,000.

Cumulative landings for the first eight months of the year totalled 1,287,884,000 pounds, ten per cent greater than the 1,170,182,000 pounds taken last year. The value at \$74,569,000 rose by 11 per cent when compared to the \$67,340,000 for 1%0.

atlantic Coast - East Coast fishermen caught 173,045,000 pounds (185,483,000 pounds) valued at \$7,024,000 (\$7,205,000). The cod catch at 80,341,000 pounds was 16 per cent less than the 95,636,000 pounds for last august. The value fell to \$2,334,000 from \$2,629,000. Haddock landings amounted to 4,0%,000 pounds as against 5,916,000 pounds, and the value at \$1%,000 was 16 per cent less than the \$234,000 for the comparative period. The catch of small flatfishes dropped by 11 per cent, 8,983,000 pounds as compared to 10,047,000 pounds. Lobstermen trapped 4,663,000 pounds (5,470,000 pounds) valued at \$1,510,000 (\$1,737,000).

January - August landings totalled 8%,062,000 pounds worth \$42,851,000 as compared with 1,014,073,000 pounds and \$45,086,000. The haddock fishery at 103,902,000 pounds was substantially greater than the 73,034,000 pounds for 1%0. Both quantity and value were up by 42 per cent. The cod catch fell to 399,042,000 pounds from 501,619,000 pounds, and the value is now \$12,107,000 as compared to \$13,373,000. Lobsters were reported at 36,737,000 pounds and \$13,221,000,down from the 1%0 figures of 40,052,000 pounds and \$14,268,000. Small flatfishes now stand at 64,494,000 pounds or 17 per cent less than the 77,511,000 pounds for last year.

British Columbia - Landings of all species on the west Coast amounted to 55,115,000 pounds valued at \$7,637,000 as compared to 304,456,000 pounds and \$6,539,000. Halibut landings were recorded at 3,050,000 pounds (1,237,000 pounds) and \$727,000 (\$196,000). The value due to higher unit prices rose by 271 per cent. Salmon was reported at 40,433,000 pounds as against 25,810,000 pounds and the values amounted to \$6,650,000 and \$6,081,000. The herring fishery realized 9,395,000 pounds a substantial increase over the 198,000 pounds taken in the comparative period.

During the first eight months of the year 391,822,000 pounds were landed, a gain of 151 per cent over the 156,109,000 pounds for 1960. Values were \$31,718,000 and \$22,254,000. The salmon catch amounted to 103,801,000 pounds (55,560,000 pounds) and \$21,701,000 (\$13,993,000) an increase of 87 per cent in quantity and 55 per cent in value. Halibut fishermen caught 27,540,000 pounds, off from last year's figure of 30,033,000 pounds. Although the landings fell, the value due to higher unit prices rose to \$5,773,000 from \$4,751,000. Herring landings now amount to 234,908,000 pounds, a considerable increase over the 41,031,000 pounds taken in the same period last year.

Stocks of Frozen Fish - Stocks of edible fishery products held on the last day of August amounted to 68,169,000 pounds a drop of seven per cent from the 73,552,000 pounds held on the same day last year. Inventories of Atlantic cod fillets (including blocks) at 16,856,000 pounds are well below the 23,461,000 pounds on hand a year ago. Haddock fillets (including blocks) now stand at 4,792,000 pounds, whereas on the same day last year 5,319,000 pounds were reported. Pacific halibut at 13,451,000 pounds showed little change from 13,634,000 pounds held last year. Current stocks of Pacific salmon now amount to 6,856,000 pounds, a 13 per cent increase over the 6,042,000 pounds held on the last day of August, 1960.

Exports - The value of all fishery products exported during the first five months of this year amounted to \$44,528,000 or five per cent less than the \$47,053,000 reported for the same period of 1960. Sales of fish meal and marine oils are well below last year's levels.

LES PECHES DU CANADA - AOÛT 1961

La prise de poissons de mer et de mollusques et crustacés, en août, s'est établie à 228,160,000 livres d'une valeur de \$14,661,000. Durant la même mois de 1960, les débarquements totalisaient 215,939,000 livres et \$13,744,000.

Durant les huit premiers mois de 1%1, les débarquements se sont chiffrés par 1,287,884,000 livres, soit 10 p. 100 de plus que les 1,170,182,000 d'une année auparavant. D'une année à l'autre, la valeur a monté de 11 p. 100 (\$74,569,000 contre \$67,340,000).

Côte de l'Atlantique - Sur la côte orientale, les pêcheurs ont capturé des poissons pour un volume de 173,045,000 livres (185,483,000 un an plus tôt) et une valeur de \$7,024,000 (\$7,205,000). La prise de la morue (80,341,000 livres) l'emportait de 16 p. 100 sur celle (95,636,000) d'août 1960 et sa valeur passait de \$2,629,000 à \$2,334,000. Les débarquements d'églefin ont atteint 4,0%,000 livres (5,916,000) et leur valeur, \$1%,000 ou 16 p. 100 de plus (\$234,000). La prise de petits poissons plats a tombé de 11 p. 100 (8,983,000 livres contre 10,047,000). La cueillette de homards a totalisé 4,663,000 (5,470,000) livres d'une valeur de \$1,510,000 (\$1,737,000).

Au cours de janvier-août, les débarquements se sont chiffrés par 8%,062,000 livres (\$42,851,000), comparativement à 1,014,073,000 (\$45,086,000) un an plus tôt. La pêche à l'églefin (103,992,000 livres) a été fortement plus considérable qu'une année auparavant (73,034,000); la quantité et la valeur ont toutes deux augmenté de 42 p. 100. La prise de la morue a tombé de 501,619,000 à 399,042,000 livres et la valeur, de \$13,373,000 à \$12,107,000. La cueillette de homards a également descendu, soit 36,737,000 livres (\$13,221,000) contre 40,052,000 (\$14,268,000). La prise de petits poissons plats s'est établie à 64,494,000 livres, soit 17 p. 100 de moins que les 77,511,000 d'une année auparavant.

Colombie-Britannique - Sur la côte occidentale, les débarquements de toutes espèces se sont établies à 55,115,000 livres d'une valeur de \$7,637,000, en comparaison de 304,456,000 et de \$6,539,000. Les pêches de flétan ont atteint le record de 3,050,000 (1,237,000 un an plus tôt) livres et de \$727,000 (\$1%,000). Par suite de prix unitaires plus hauts, la valeur s'est élevée de 271 p. 100. La pêche du saumon a totalisé 40,433,000 livres au regard de 25,810,000 et sa valeur, \$6,650,000 au regard de \$6,081,000. La prise de hareng a atteint 9,395,000 livres, pour une augmentation considérable sur un an plus tôt (198,000).

Durant les huit premiers mois de l'année, les pêcheurs ont débarqué 391,822,000 livres de poisson, soit un gain de 151 p. 100 sur les 156,109,000 de 1960; la valeur a passé de \$22,254,000 à \$31,718,000. La prise de saumon a atteint 103,801,000 livres (55,560,000) et \$21,701,000 (\$13,993,-000) pour une augmentation de 87 p. 100 quant au volume et de 55 p. 100 quant à la valeur. Le flétan s'est chiffré par 27,540,000 livres, baisse sur les 30,033,000 d'une année auparavant; malgré cette baisse, la hausse du prix unitaire a élevée la valeur de \$4,751,000 à \$5,773,000. Les débarquements de hareng se sont établis à 234,908,000 livres, forte hausse sur les 41,031,000 d'un an plus tôt.

Stocks de poisson congelé Le dernier jour d'août, les stocks de produits comestibles de la pêche totalisaient 68,169,000 livres, réduction de 7 p. 100 sur les 73,552,000 d'une année auparavant. Les stocks de filets (blocs compris) de morue de l'atlantique se sont chiffrés par 16,856,000 livres, soit un volume fortement inférieur à celui d'un an plus tôt (23,461,000). Les filets (blocs compris) d'églefin ont atteint 4,792,000 livres, alors que, à la même date de l'an dernier, ils atteiganient 5,319,000 livres. Le flétan du Pacifique (13,451,000 livres) n'a guère varié au regard d'une année auparavant (13,634,000). Les stocks de saumon du Pacifique se sont établis à 6,856,000 livres, volume supérieur de 13 p. 100 aux 6,042,000 du dernier jour d'août 1960.

Exportations La valeur de tous les produits de la pêche au cours des cinq premiers mois de la présents année a totalisé \$44,528,000 pour une réduction de 5 p. 100 par rapport aux \$47,053,000 de la même période de 1960. Les ventes de farine de poisson et d'huiles d'animaux aquatiques sont fortement inférieures à celles d'une année auparavant.

Page 4
Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, August 1%0 - 1%1

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, août 1%0 - 1%1

Areas and Species	Quantity -	Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1%1	1%0	1961	
	'000 lb Mil	liers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
ANADA-Total-CANADA	215,939	228,160	13,744	14,661	
Newfoundland - Terre-Neuve	76,981	67,254	2,125	1,873	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	51,323	60,313	2,071	2,361	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	35,607	23,474	1,926	1,631	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	6,756	5,669	659	620	
Ouebec - Québec	14,816	16,335	424	539	
British Columbia - Colombie-Britannique	30,456	55,115	6,539	7,637	
TLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	185,483	173,045	7,205	7,024	
ROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	133,702	118,735	3,752	3,525	
Cod - Morue	95,636	80,341	2,629	2,334	
Haddock - Églefin	5,916	4,096	234	196	
Pollock - Goberge	8,435	7,654	186	167	
Hake - Merlu	3,766	3,135	77	67	
Cusk - Brosme	329	577	8	15	
Redfish - Perche rose	8,418	12,870	197	339	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	196	270	5	7	
Halibut - Flétan	376	501	107	125	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	10,047	8,983	299	274	
Plaice (Rough dab) - Plie commune	1,404	1,607	42	49	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	891	754	32	26	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	56	3	2		
Mixed Flounders - Flets divers	7,696	6,619	223	190	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	583	308	10	1	
ELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	42,115	40,900	1,175	1,196	
Herring - Hareng	39,104	36,090	600	528	
Mackerel - Maquereau	1,320	2,692	46	129	
Alewives - Gasparot	4	1			
Shad - Alose	8	12	1	2	
Salmon - Saumon	275	401	128	139	
Smelts - Éperlan	42	46	5	6	
Swordfish - Espadon	1,203	1,154	384	375	
Tuna - Thon	16	77	1	3	
Capelin - Capelan	38	316		6	
Tomcod - Poulamon	ı	1			
Bass (striped) - Bar d'Amérique	10	8	2	1	
Sturgeon - Esturgeon	4	7	do-mar	1	
Eel - Anguille	7	5			
Other fish - Autres poissons	83	90	8	8	
OLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	9,666	13,410	2,005	1,988	
Lobsters - Homard	5,470	4,663	1,737	1,510	
Clams, Coques- bar - Mactre	48	122	2	1,716	
" soft-shell - Mye	328	511	15	19	
" quahaug	138	60	7	3	
Scallops - Pétoncle	804	1,248	184	347	
Oysters - Huître	22	- , , , , ,	3	74	
Squid - Encornet	2,832	6,756	57	102	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	24	50		1	
THER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	• • •	• • •	273	315	
Cod Livers - Foie de morue	6,614	3,973	84	51	
Other Livers - Autres foies	121	95	2	1 2	
Herring Scales - Écailles de hareng	562	267	56	27	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	7,227	12,278	99	100	
Other Seaweeds - Autres herbes marines	420	21	25	1	
Seals (Number) - Phoques (nombre)	93	~±	1		
Other - Autres	•••		6	29	
Compression and the compression of the compression			_	2	

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, August 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, août 1%0 - 1%1

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1%0	1%1	1960	1961	
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	76,981	67,254	2,125	1,873	
Cod - Morue	65.094	51,389	1,729	1,369	
Haddock - Églefin	9	19	-91-7	1	
Redfish - Perche rose	3,657	4,078	76	90	
Halibut - Flétan	37	80	5	15	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	4,320	2,877	108	73	
Turbot - Turbot	271	328	15	18	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	143	397	3	6	
Herring - Hareng	379	415	7	9	
Mackerel - Maquereau	-	256	_	17	
Capelin - Capelan	38 126	314		5	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	78	301 72	37 8	84	
Lobsters - Homard	-	-	-	-	
Squid - Encornet	2.820	6,725	2 56	1 101	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	~,020	-		-	
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	79	76	
VA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	51,323	60,313	2,071	2,361	
Cod - Morue	11,755	8,555	382	311	
Haddock - Eglefin	4,910	3,148	184	145	
Pollock - Goberge	6,574	5,916	143	126	
Redfish - Perche rose	1,424 2,269	1,921	34 67	50 142	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	93	94	2	2	
Halibut - Flétan	293	335	91	92	
Plaice - Plie	341	346	12	11	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	803	399	29	15	
Mixed Flounders - Flets divers	1,380 473	1,715	47 9	59	
	417	117	7	_	
Herring - Hareng	17,310	28,771	234	400	
Alewives - Gasparot	1,220	1,487	40	53	
Salmon - Saumon	37	30	19	17	
Smelts - Eperlan	-	2 7 7 7	-	_	
Swordfish - Espadon	1,202	1,154	384 2	375	
Lobsters - Homard	342 64	143	112	49 10	
Clams, other - Autres coques	4	7		10	
Scallops - Pétoncle	795	1,236	182	344	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	14	31	1	1	
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	91	153	
W BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	35,607	23,474	1,926	1,631	
Cod - Morue Haddock - Églefin	5,925	7,987	165	262	
Pollock - Goberge	632 1,813	755	33 43	42 39	
Hake - Merlu	725	513	13	10	
Redfish - Perche rose	687	1,329	15	32	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	1,565	2,202	45	63	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	40	111	ĺ	í	
Herring - Hareng	20,367	5,712	329	89	
Mackerel - Maquereau	32	47	3	3	
Alewives - Gasparot	102	-	49	-	
Salmon - Saumon Smelts - Éperlan	102	59	67 1	32	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	22	19	2	2	

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, August 140 - 161

Tableau 1. Débarquements Mensuels (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, août 1060 - 1061

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1%1	1960	1%1	
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mil		
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	3,508 50 131	3,168 23 58 - 6	1,141 2 7 - - 59	1,036 1 3 - 1 15	
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	6,756	5,669	659	620	
Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,983 300 1,877 795 69	1,719 166 1,220 340 100	54 14 37 26 1	47 8 22 12 1	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	14 4 -	188 436 - 1	-	6 21 -	
Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	1,620 57 22 15	1,352 125 - 22	484 2 3 - 38	425 6 - 1 71	
QUEBEC-Total-QuéBEC	14,816	16,335	424	539	
Cod - Morue	10,879 41 572 1,953	10,691 81 776 2,880	299 10 17 43	345 17 23 75	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	1,034 64 10 38 10	1,004 466 11 44 12	30 3 5 4	24 35 6 5	
Lobsters - Homard Clams - Coque Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	208 7	339 31	7 6	- 7 1	
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	30,456	55,115	6,539	7,637	
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	550 458 428 1,237(1) 709 34	68 431 27 3,050 (2) 538 20	27 41 71 1% (1) 36 1	3 39 4 727 (2) 32 1	
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	25,810 4,559 4,022 8,137 7,007 1,925 160	40,433 4,012 7,353 24,842 2,841 1,276 109	6,081 467 1,371 957 2,470 792 24	6,650 370 2,043 2,827 918 477 15	
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	198 388	9,395 694	3 12	94 22	
Crabs - Crabe Clams - Coque Oysters - Huître Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	500 - 62 82 -	297 1 122 38 1	50 - 4 15 - 2	30 	

⁽¹⁾ Including 538,000 pounds (\$72,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États - Unis 538,000 livres (\$72,000)

⁽²⁾ Including 981,000 pounds (\$245,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États - Unis 981,000 livres (\$245,000)

Table 2. Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Aug. 1960 - 1961

Tableau 2. Débarquements accumulés. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-août 1060-61

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1%0	1961	1960	1961	
	'000 lb Mi	lliers de liv.		illiers de \$	
CANADA-Total-CANADA	1,170,182	1,287,884	67,340	74,569	
Newfoundland - Terre-Neuve	449,174	372,493	13,239	12,255	
Nova Scotia - Nouvelle-Ecosse	313,186	328,524	10,174	19,274	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	150,949	03,473	6,024	4,804	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	28,314	22,396	3,455	3,230	
Quebec - Québec	72,450	79,176	3,194	3,288	
British Columbia - Colombie-Britannique	156,109	391,822	22,254	31,718	
ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	1,014,073	8%,062	45,086	42,851	
GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	748,436	649,338	21,879	21,064	
Cod - Morue	501,619	399,042	13,373	12,107	
Haddock - Eglefin	73,034	103,992	2,755	3,906	
Pollock - Goberge	41,881	32,701	927	692	
Hake - Merlu	10,660	8,384	212	183	
Cusk - Brosme	4,053	4,159	101	112	
Redfish - Perche rose	28,497	27,262	708	717	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	3,176	3,133	05	0,4	
Halibut - Flétan Parity points along	5,043	4,607	1,234	1,182	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	77,511	64,494	2,439	2,058	
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	10,255	8,024	312	269	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	17,253	13,622	634	507	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	163	80	6	4	
Mixed Flounders - Flets divers	49,840	41,868	1,487	1,278	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	2,962	1,564	35	13	
PELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	214,798	192,105	5,836	5,271	
Herring - Hareng	174,839	159,098	2,594	2,304	
Mackerel - Maquereau	7,764	6,937	408	361	
Alewives - Gasparot	7,673	7,730	143	155	
Shad - Alose	817	621	49	29	
Salmon - Saumon	3,512	3,397	1,430	1,377	
Smelts - Éperlan	1,142	710	119	68	
Swordfish - Espadon	2,773	2,138	931	839	
Tuna - Thon	28	96	2	5	
Capelin - Capelan	15,629	10,805	111	88	
Tomcod - Poulamon	230	179	6	4	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	35	42	5	6	
Sturgeon - Esturgeon	41	32	3	3	
Eel - Anguille	117	110	15	13	
Other fish - Autres poissons	198	210	20	19	
MOLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	50,839	54,619	15,770	15,459	
Lobsters - Homard	40,052	36,737	14,268	13,221	
Clams, Coques - bar - Mactre	208	211	7	9	
soft-shell - Mye	1,879	2,410	96	108	
quahaug	339	127	14	.7	
Scallops - Pétoncle	5,286	6,997	1,314	1,978	
Oysters - Huîtrė	37	152	4	7	
Squid - Encornet	2,873	7,716	59	122	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	165	269	8	7	
OTHER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	• • •	•••	1,601	1,057	
Cod Livers - Foie de morue	26,006	16,398	332	210	
Other Livers - Autres foies	444	270	12	7	
Herring Scales - Écailles de hareng	1,433	698	142	70	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	17,712	29,354	235	483	
Other Seaweeds - Autres herbes marines	510	71	40	20	
Seals (Number) - Phoques (nombre) Other - Autres	167,018	60,798	787 53	213	
Other - Autres	• • •	•••	53	54	

Page 8
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Aug. 1960-1961

Tableau 2. Débarquements accumulés (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-août 1960-61

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1%0	1961	
	'000 lb Mi	illiers de liv.	\$'000 - Milliers de \$		
WFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	449,174	372,493	13,239	12,255	
Cod - Morue	352,321	269,660	8,843	7,714	
Haddock - Eglefin	22,392	40,535	515	1,033	
Redfish - Perche rose	12,344	9,702	266	218	
Halibut - Flétan de l'Atlantique	452	663	63	113	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	24,901	18,575	672	505	
Turbot - Turbot	307	435	17	25	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	993	1,262	17	20	
Herring - Hareng	10,413	6,920	168	122	
Mackerel - Maquereau	-	256	-	17	
Capelin - Capelan	15,458	10,497	108	83	
Salmon - Saumon	2,071 163	2,032	633	607	
other, religious discussion, periodication of a constant	10)	0	17	10	
Lobsters - Homard	4,507	4,242	1,402	1,366	
Scallops - Pétoncle	22	3	6	1	
Squid - Encornet	2,829 1	7,625	57	119	
Other items - Total - Autres produits	***		1 454	302	
OVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	313,186	328,524	19,174	19,274	
Cod - Morue	75 210				
Haddock - Églefin	75,310 46,117	62,666	2,554	2,366	
Pollock - Goberge	33,394	24,022	720	2,728	
Hake & Cusk - Merlu et brosme	8,964	9,022	218	236	
Redfish - Perche rose	11,384	11,674	339	349	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	2,783	2,605	85	80	
Halibut - Flétan	4,385	3,739	1,126	1,027	
Plaice - Plie	4,804	2,280	154	72	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	15,967	12,367	589	464	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	17,059 2,560	16,018	568 31	548 8	
Herring - Hareng	55,515	00 196	705	3 000	
Mackerel - Maquereau	6,918	90,186	785 356	1,283	
Alewives - Gasparot	3,402	3,163	80	83	
Salmon - Saumon	241	262	131	149	
Smelts - Eperlan	123	78	19	14	
Swordfish - Espadon	2,772 227	2,138	931 20	839	
	221	413	20	25	
Lobsters - Homard	15,411	13,498	6,283	5,775	
Clams, soft-shell - Mye	513	553	33	36	
Scallops - Pétoncle	30 5,247	6,%5	1.301	1 067	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	60	93	1,301	1,967	
Other items - Total - Autres produits	•••	•••	828	521	
BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	150,949	93,473	6,024	4,804	
Cod - Morue	23,575	21,118	649	687	
Haddock - Églefin	2,738	1,477	142	82	
Pollock - Goberge	7,926 1,520	7,996	201 25	226 20	
Redfish - Perche rose	1,140	1,464	25		
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	7,517	7,869	220	35 223	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	173	205	3	. 4	
Herring - Hareng	90,776	37,893	1,421	588	
Mackerel - Maquereau	654	456	41	29	
Alewives - Gasparot	4,055	4,275	58	65	
Salmon - Saumon	609	563	361	319	
Smelts - Eperlan	691	3%	72	31	
ocher, relagic a ascuarrar - Autres, peragriques ou d'estuaire	926	692	50	30	

Page 9

Table 2. Cumulative Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Aug. 1960-61.

Tableau 2. Débarquements accumulés(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-août 1060-61

Areas and Species	Quantity -	Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1%0	1961	1960	1%1	
EW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)		liers de liv.		lliers de \$	
Lobsters - Homard	7,538 712 322	7,018 6% 138	2,543 41 14	2,365 41 7	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	77	135	10 148	12	
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	28,314	22,3%	3,455	3,230	
Cod - Morue	7,194 1,327 3,928 3,179 315	5,253 970 2,174 2,963 241	195 60 67 106 4	151 46 38 102 2	
Herring - Hareng	2,612 82 216 212	995 686 57 333	57 5 5 16	31 34 4 9	
Lobsters - Homard	8,974 212 34 29	8,352 1°5 150 27	2,862 6 4 68	2,654 8 7 1 143	
UEBEC-Total-QUÉBEC	72,450	79,176	3,194	3,288	
Cod - Morue	43,219 186 3,777 4,285	40,345 188 3,976 4,957	1,132 42 113 99	1,189 38 119 136	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	15,523 110 591 202 236	23,104 612 540 165 380	163 6 305 17 11	280 42 302 17 19	
Lobsters - Homard Clams - Coque Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	3,622 637 62	3,627 1,146 136	1,178 21 4 103	1,061 30 4 51	
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	156,109	391,822	22,254	31,718	
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	4,101 3,072 490 30,033 (1) 5,859 340	2,823 3,294 181 27,540 (2) 4,811 352	185 270 79 4,751 (1) 294 13	139 308 26 5,773 280 17	
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	55,560 7,593 9,441 15,240 15,373 7,512 401	103,801 7,083 16,554 47,250 25,856 6,688 370	13,993 774 3,149 1,784 5,419 2,806 61	21,701 665 4,685 5,369 8,352 2,574 56	
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	41,031 4,349	234,908 4,362	1,684	2,377 156	
Crabs - Crabe	3,688 2,909 3,659 1,015 3	3,642 1,405 3,998 695 10	383 61 211 163	375 51 232 113 1	

⁽¹⁾ Including 5,567,000 pounds (\$852,000) landed in U.S.A. - I compris les débarquements aux États - Unis 5,567,000 livres (\$852,000)

⁽²⁾ Including 3,087,000 pounds (\$785,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États - Unis 3,987,000 livres (\$785,000)

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

SPECIES - ESPÈCES	QUAN	TITY -	VALUE - VALEUR					
	July Juillet		January - July janvier - juillet		July juillet		January - July janvier - juillet	
	1%0	1%1	1960	1961	1960	1961	1%0	1961
	Thousar	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
Total	1,721	••	13,461	••	248	••	1,465	••
Bass, white - Achigan blanc Catfish - Barbue Herring Lake - Hareng de lac Perch (yellow) - Perche	275 32 6 235	• •	776 133 53 4,546	••	27 6 - 30	••	87 26 5 340	••
Pickerel (blue) - Doré bleu Pickerel (yellow) - Doré jaune Pike (Jackfish) - Brochet Smelts - Éperlan	158 23 92	••	2 1,046 286 2,595	• •	50 2 4	••	363 28 82	• •
Sturgeon - Esturgeon Trout Lake - Truite Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other - Autres	21 85 194 241 359	••	52 142 557 825 2,448	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	19 17 29 56	••	53 42 89 246 104	• • • • • •

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUANTITY - QUANTITE VALUE - VALEUR							
SPECIES - ESPÈCES	August août		December - August décember - août		August août		December - August décember - août	
	1%0	1961	1959-1960	1960-1961	1960	1961	1959-1960	1%0-1%1
	Thousa	ind pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
otal	1,074	1,028	4,494	4,6%	127	109	568	5 65
Inconnu - Inconnu	11	24	162	187	1	1	10	10
Trout - Truite	281	288	810	681	37	35	116	93
Whitefish - Corégone	771	680	3,287	3,534	89	71	432	447
Other - Autres	11	36	235	294	200-00-	2	10	15

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January-August 1060-1061

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier-août 1060-1061

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1%1
	'000 lb	1000 liv		'000 1ь	· 1000 liv
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
RESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	111,966	92,019	*Wet-Salted - Total - Salés verts	3,560	9,400
Cod - Morue	8,808	8,541	Cod - Morue	1,386	6,988
Haddock - Églefin	2,896	2,939	Pollock - Goberge	1,353	1,021
Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et	~,0,0	~,,,,,	Hake - Merlu	538	336
brosme	10,313	9,434	Other - Autres	283	155
Halibut - Flétan	4,145	3,306		~ 1 M3 O	e2 eee
Mackerel - Maquereau	4,234	3,211	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	54,710	51,555
Herring - Hareng	71,836	56,204	Cod - Morue	41,488	42,238 7,543
Salmon - Saumon	2,208	1,980	Hake - Merlu	1,736	1,388
Smelts - Éperlan Swordfish - Espadon	2,219	2,305		893	386
Owo Late 2011				2 2/2	0 (81
ROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			*Boneless - Total - Désossés	3,963	3,674
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	6,607	6,345	Cod - Morue	3,541 422	3,239 435
a 1 Manua	167	227	Other - Addres	422	4,7,7
Cod - Morue	591	770		Boxes	- Boîtes
Mackerel - Maquereau	2,285	1.680	SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		
Salmon - Saumon	603	756	·		
Smelts - Éperlan	753	391	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng	3.50.000	201 (20
	3.0.000	30 501	bouffi (boîtes de 18 liv.)	150,003	174,615
FRESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	13,073	13,524	*Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	40,848	42,503
Cod - Morue	6,444	6,143			, , , , ,
Haddock - Églefin	4,435	1.853	*	Barrels	- Barils
Flounders - Flets	1,613	1,815	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURES	(0 (5)	(0.000
Other sea fish - Autres poissons			OU TRAITÉS AU VINAIGRE	60,674	63,788
de mer	581	713	Herring, split - Hareng fendu		
TOTAL TOTAL TOTAL ETIETS CONCELÉS	50,557	58,187		40,374	45,393
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	50,557	70,107	Mackerel, split - Maquereau fendu)	3,232	4,299
Cod - Morue	14,588	18,149	Mackerel, fillets - Filets de maquereau)	29222	4927
Haddock - Eglefin	10,665	16,268	Alewives, split - Gasparot fendu}	15,112	12,721
Rosefish - Perche rose	7,068	7,353			
Catfish - Poisson-chat	1,006	1,006		1,956	1,375
Flounders - Flets	14,924	11,103		Cases	- Caisses
Other sea fish(1)- Autres poissons de mer (1)	2,306	4.308	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
de mer 1+/	2,,,00	4,500	MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE		
FROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE			10.11		
POISSON CONGELÉS	37,515	45,080	Cod and Allied Species (48 lb.) -	38,170	31,773
	00.400	20.03.0	Morue et espèces voisines (48 liv.) Herring, plain and in tomato sauce	,,,,,,) -) -) -)
Cod - Morue	30,490	32,218	and the second s		
Haddock - Églefin	5,698	10,248	4		
Other - Autres	1,021	2,024	Herring kippered snacks (20 lb.) -		
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE			Hareng fumé "snacks" (20 liv.)	-	
POISSON CONGELÉES	2,484	2,633	Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) .		
	1	(2.00	Lobster Meat (48 lb.) - Chair de homard (48 liv.)	55,442	45,755
Cod - Morue	533	619	(20 13-)	6,900	7,661
Haddock - Églefin	1,192	1,039			
Other - Autres	1	1	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS	***	
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET				Tono	- Tonnes
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS			Fish meal - Total - Farine de poisson	1	25,20
		0/ 0/3	1 6		25,20
Lobster, whole - Homard entier	26,428	24,941			
Lobster Meat - Chair de homard	3,329	3,306		imp.gals.	- gall.
Clams, shucked - Coques écaillées Scallops, shucked - Pétoncles écaillées.	5,139	7,265	Oil - Total - Huile	1,100,665	
Oysters, whole - Huîtres entières		88	Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	715,676	510,87
			Herring - Hareng	20/ 000	9,66
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMES			Other - Autres	384,989	344,07
FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS	• • •	•••		'000 lb.	- 1000 li
	1,830	1,912	Other - Autres		
		1 1,917		1 7 200	1,15
Cod Fillets - Filets de morue	576	903		1,392	13,12

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

⁽¹⁾ Includes blocks - Y compris des blocs.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January - August 1960 - 1961
Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier - août 1960 - 1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 1b	1000 liv.		'000 1ь.	- 1000 liv.
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	22,534	26,507			1
			Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
Halibut - Flétan		17,462	ou en filets	166	191
Herring - Hareng		311	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé		
"Cods" - "Morues"	_,-,-,-	482	ou en filets	69	90
Salmon - Total - Saumon	7,955	7,735	,	Cases -	Caisses
					- (48 liv.)
Salmon Chum - Saumon kéta	1,926	954	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	567,305	1,302,567
Cono - Saumon cono		3,064			,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
rink - Saumon rose	412	1,029	Salmon Chum - Kéta	51,776	70,669
" Spring - Saumon quinnat	2,286	2,424	" Coho - Coho	75,608	101,768
			Pink - Rose	209,200	636,122
TOREN			Sockeye - Rouge	225,285	3%,622
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS.	4,735	3,295	" Spring - Quinnat	4,999	6,576
"Cods" - "Morues"			Uther - Adtres		810
	561		BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		• • •
Halibut - Flétan	1,716	869			
Soles - Sole	- 1 -	648	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		
Salmon - Total - Saumon	244	160	(tonnes)	-	21,174
Chum - Keta	45	63	Herring Oil (imp. gals.) - Huile de		
" Coho - Coho	an	-	hareng (gall. imp.)	-	1,847,822

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast August 1%0 - 1%1
Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique août 1%0 - 1%1

Thousand Saumure ou en arrime Total - Salés Verts (dans la saumure ou en arrime) 59,361 59,361 59,361	31 August 31 1961p	31 July 31 1%1
Saumure ou en arrime 59,361	pounds - Milliers	de livres
Cod - Morue		1
Pollock - Goberge	32,404	16,018
Hake - Merlu	26,167	10,726
Other - Autres 295 RIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS 9,755 Cod - Morue 8,907 Pollock - Goberge 525 Hake - Merlu 275 Other - Autres 48 ONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS 599 Cod - Morue 558 Other - Autres 41 bbls barils 27,775 Herring - Hareng 13,181 Mackerel - Maquereau 2,134 Alewive - Gasparot 11,213 Turbot - Turbot 1,247 boxes - boîtes	4,515	4.144
Section	1,281	857
Section	441	291
Pollock - Goberge	9,588	6,627
Pollock - Goberge	9.020	5.777
Hake - Merlu	411	646
Other - Autres 48 ONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS 599 Cod - Morue 558 Other - Autres 41 bbls barils 27,775 Herring - Hareng 13,181 Mackerel - Maquereau 2,134 Alewive - Gasparot 11,213 Turbot - Turbot 1,247 boxes - boîtes	80	174
Cod - Morue 558 41 bhls barils 27,775 13,181 27,344 41 41 41 41	77	30
Other - Autres 41 bbls barils 27,775 Herring - Hareng 13,181 Mackerel - Maquereau 2,134 Alewive - Gasparot 11,213 Turbot - Turbot 1,247 boxes - boîtes	632	322
Bolls barils 27,775 Herring - Hareng	572	276
bbls barils 27,775 Herring - Hareng	60	46
Herring - Hareng	bbls barils	bbls barils
Mackerel - Maquereau 2,134 Alewive - Gasparot 11,213 Turbot - Turbot 1,247 boxes - boîtes	22,106	10,814
Mackerel - Maquereau 2,134 Alewive - Gasparot 11,213 Turbot - Turbot 1,247 boxes - boîtes	14,036	7,942
Alewive - Gasparot	977	749
Turbot - Turbot	6,101	11.056
boxes - boîtes	992	67
ALTED AND SMOKED SALES ET PINES	boxes - boîtes	boxes - boîtes
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.). 194,063	122 200	1/4 252
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.) 8,286	122,290	164,353

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish August 1960 - 1961

Tableau 7.	Stocks de	poisson frais	et fumé	en entrepôt	frigorifique	août 1960 - 1961
------------	-----------	---------------	---------	-------------	--------------	------------------

. Species and Products - Espèces et produits	31 August 31	31 August 31 1%1p	31 July 31 1961
	1960	pounds - Milliers	1
	Thousand	poditas - HIIIIcis	
OTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	88,445	85,861	77,926
H. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	23,399	23,189	21,629
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	169	125	113
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	685	344	308
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	507 11,059	455	387 12,322
Other flatfish - Autres poissons plats	11,007	-	
Other groundfish - Autres poissons de fond	306	133	171
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	5,963	6,751	4,553
Chum - Kéta	1,030	734	603
Coho - Coho	2,601	3,321	1,930
Pink - Rose Spring - Quinnat	316	838	483
Other (1) - Autres (1)	1,604 412	1,505	1,3%
Other (1) - Addres (1)	iffre	777	242
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	98	184	398
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	938	1,125	403
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	271	129	79
Smelts - Éperlan	1,390	1,372	1.092
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	2,013	1,188	1,803
WH. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	3,474	4,183	2,601
Bass, white - Achigan blanc	217	191	193
Cisco (lake herring) - Hareng de lac	27	208	198
Coldeve - Leguaiche sux veux d'or	85	107	79
Take Trout - Truite	180	207	54
Perch (vellow) - Perche	4	13	18
Pickerel Rive - Doré bleu	166	193	159
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	200	- //	-27
Pike - Brochet	14	71	69
Causer - Doré noir	14	400	364
Tullibee - Tullibi	145	63	17
Whitefich - Coregone	1,580 1,042	1,848	1,284
Other (1) - Autres (1)			
FILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	18,495	16,898	15,100
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	5,244	4,379	4,291
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	377 2,569	293 2,936	3,298
Haddock (2) - Eglefin (2) Redfish - Perche rose	2,436	2,670	1,647
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.)	1,714	1,632	452
Other flatfish - Autres poissons plats	4,935	3,960	4,176
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,133	923	937
Salmon, - Total - Saumon,	79	105	93
Salmon, - Total - Salmon,	13	22	19
Coho - Coho	23	4	2
Other - Autres	43	79	72
Other sea fish fillets - Filets d'autres poissons de mer	8	-	**
BLOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	22,080	16,583	16,817
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	18,217	12,477	12,739
Heddock (2) - Folefin (2)	2,750	1,856	2,031
Other - Autres	1,113	2,250	2,047
FILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	1,428	3,114	2,303
Perch (yellow) - Perche	42	94	44
Dickerel (vellow pike) - Doré jaune	487	734	680
Dika - Brochet	107	536	531
Congar - Boré noir	25 169	170 253	232
	107		}
Suckers - Catostomes (suceurs) Whitefish - Corégone	291	1,082	449

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish August 1960-1961 Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique août 1960-1961

Species and Products - Espèces et produits	31 August 31 1960	31 August 31 1961p	31 July 31 1961
	Thousan	pounds - Milliers	de livres
ISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	928	363	372
Cooked breaded - Cuites, panées	• •	322	292
Raw breaded - Crues, panées	• •	36	71
Raw unbreaded - Crues, non panées	4 4	5	9
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	2,062	2,155	1,962
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	810	925	1.094
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	17	44	41
Finnan Haddie - Finnan haddie	1%	311	225
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	849	607	385
Other - Autres	190	168	217
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,686	1,684	1,711
Lobsters, whole - Momard entier	60	61	66
Lobsters, meat - Chair de homard	716	315	376
Scallops - Pétoncle	499	761	643
Shrimps - Crevette	273	190	248
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	138	357	378
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOETTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	14,893	17,692	15,431
Herring - Hareng	5,981	7,520	7,353
Mackerel - Maquereau	675	711	330
Other bait - Autre boëtte	2,315	6,466	4,004
Animal foods - Aliments d'animaux	5,922	2,995	3,744

⁽¹⁾ May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.
(2) May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January - May 1960 - 1961 Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - mai 1%0-1%1

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1%0	1%1
	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollar
OTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	•••	• • •	47,053	44,528
R., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	31,484	27,175	4,668	5,447
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	426	532	71	107
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	454	284	64	49
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Églefin, etc., fr. ou cong., hab.	588	689	68	115
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab	1,920	1,482	801	701
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	1,819	874	335	221
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	4,705	6,349	1,220	1,846
Herring sea, fr. or fzn, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	16,395	11,950	314	249
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	83	145	13	21
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent. ou hab	15	2	8	1
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	198	89	132	85
Salmon, Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	110	248	71	164
Salmon, Spring, frozen, wh. or dr Quinnat congelé, ent. ou hab	767	933	496	538
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé	-	6		4
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	187	663	99	414
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	12	4	4	2
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Kéta congelé, ent. ou habillé	788	1,345	276	646
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	31	8	14	5
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons (Pac.) congelés	568	29	222	18
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	1,062	645	177	108
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	348	101	123	52
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	1,008	797	160	101

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January - May 1960 - 1961

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - mai 1%0 - 1%1

Products and country of destination (1)	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1%1	1%0	1%1
	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 100	0 dollars
FRESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	16,864	19,660	5,356	5,644
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	42	140	9	39
Germany West - Allemagne occidentale	19	10	4	28
United States - États-Unis	8 8	1 172	2 170	2 294
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	893	1,173	1/0	274
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	2,165	2,302	950	961
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé	450	904	162	268
Pike fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab	823	622	150 356	129 180
Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab Sturgeon, fr. or fzn, whole or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab. :	960 100	542 84	iii	74
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	629	280	240	117
Whitefish fresh - Corégone frais	5,387	5,409	2,060	1,992
Whitefish frozen - Corégone congelé	1,332	1,626	449 699	507 1,083
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés	4,083	6,578	099	1,000
SEA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	39,119	43,001	8,721	9,703
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	2,279	1,625	1 222	407 1,105
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl	6,261 433	5,207	1,233	154
Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	6,182	8,104	1,511	2,000
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	362	255	97	70
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	2,742	2,068	566	449
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu	568	562	80	100
Fish blocks Cod Frozen - Blocs congelés de morue	9,807	10,799	1,861	2,002
Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'églefin	1,981	6,091	403	1,293
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	2,231	2,683	4-1-4	
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	441	357	145	137
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.)	5,157 442	4,276	1,518	171
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.) Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	49	11	27	8
Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	184	80	46	24
FRESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	5,660	5,424	2,053	2,331
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	504	911	421	658
Fillets of Pike fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	877 545	955 825	299 172	275
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	3,734	2,733	1,161	1,021
SMOKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	2,678	2,611	504	521
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	1,977	1,756	246	240
Dominican Republic - République Dominicaine	731	808	93	117
Haiti - Haiti	1,078	786	33	56
Herring boneless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé) Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	34	129	8	27
Calman Smaked - Saumon fumé	103	67	99	71
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue	291	317	85	96
Other Smoked - Autres produits fumés	117	112	, ,	
SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	43,613	39,138	7,194	6,631
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	2,329	2,439	778	796
United States - États-Unis	1,901	1,931	640	84
Puerto Rico - Porto-Rico	36	159	7	27
Cod, Light Salted over 43% M.C Morue leg. salee, plus de 43% d'hum.ou moins Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins	9,778	9,242	1,594	1,590
Rarbados - La Barbade	220	202	47	29 280
Jamaica - La Jama¶que	2,782 376	1,604	62	30
Italy - Italie	169	837	30	153
Spain - Espagne	628	1,905		361
Spain - Espagne		2,916	1 222	i wor
Spain - Espagne Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis	2,474	331		67

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January - May 1960 - 1961

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - mai 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée,				
43% d'humidité ou moins	14,708	15,602	2,499	2,538
Barbados - La Barbade	408	619	64	97
Jamaica - La Jamaique	3,855	5,194	600	844
Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	1,209	1,098	226	201
Cuba - Cuba	2,523	32	130	129
Haiti - Haiti	586	479	124	95
Puerto Rico - Porto-Rico	4,171	4,514	688	724
United States - États-Unis	293	72	50	11
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité	1,751	1,462	278	205
Portugal - Portugal	814	230	142	16
Puerto Rico - Porto-Rico	670	741	88	107
United States - Etats-Unis	250	483	45	82
Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité Portugal - Portugal	2,813	456	360	75
United States - États-Unis	1,289	156	173	-
Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité	4,903	456 2,495	102	75 249
Italy - Italie	2,123	~,477	204	247
Portugal - Portugal	2,478	2,205	223	191
United States - États-Unis	302	290	49	58
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Eglefin, merlu et brosme salés séchés	1,230	1,243	200	204
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	286	298	48	49
Dominican Republic - République Dominicaine	596	297	95	44
Surinam - Surinam	222	314	38	53
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée	5,835	5,845	951	908
British Guiana - Guyane anglaise	1,640	1,621	274	252
Jamaica - La Jamaique	-	25	-	4
Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent	277	336	44	53
Dominican Republic - République Dominicaine	2,837	2,353	456	371
Puerto Rico - Porto-Rico Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	786	1,253	130	190
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC				
	5,428	5,711	681	716
Dry salted Herring - Hareng salé à sec	324	31	19	2
Alewives Pickled - Gasparot saumuré	1,494	1,194	111	91
Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré	1,057	918 799	76 97	66
Jamaica - La Jamaique	650	675	66	64
Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	1,040	692	119	95
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	345	749	74	89
Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre	327	987	66	136
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	266	327	49	56
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	84	46	31	15
Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumuré	132	155	67	77
Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre	450	731	48	78
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	11,193	10,019	5,152	4,188
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	731	675	184	160
Jamaica - La Jamaïque	286	310	63	58
United States - États-Unis	366	202	105	60
Sardines, canned - Sardines en conserve	4,536	5,742	1,328	1,778
Union of South Africa - Union Sud-Africaine	331	276	112	102
British Guiana - Guyane anglaise	228	251	76	84
Jamaica - La Jamaique	1,521	1,264	392	363
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	314	422 218	106	142
Australia - Australie	619	1,543	57 192	70 473
Cuba - Cuba	28	36	7	11
Panama - Panama	130	189	41	57
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve	1,294	345	1,224	377
United Kingdom - Royaume-Uni	1,059	202	1,003	229
Australia - Australie	86 24	76	78 22	42 78
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	785	309	614	284
	539	164	435	166
Australia - Australie	89	56	69	48

Table 8. (Concl.) Exports of Fish and Fishery Products, January - May 1960 - 1961

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - mai 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity -	Quantité	Value - V	- Valeur	
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1%1	
	'000 lb	1000 liv.	\$1000 - 1000	dollars	
NNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)					
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	2,886	2,174	1,409	1,200	
United Kingdom - Royaume-Uni	498	465	227	22	
Australia - Australie	152	347	82	188	
New Zealand - Nouvelle-Zélande	852	719	460	424	
Belguim-Luxembourg - Belgique et Luxembourg	450	149	235	80	
Netherlands - Pays-Bas	16	21	8	11	
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	134	26	56	13	
United States - Etats-Unis	24	527	9	282	
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	744	461	298	22 <i>4</i> 67	
United Kingdom - Royaume-Uni	59	132	24	01	
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	184	177	81	96	
United Kingdom - Royaume-Uni	81	15	41	11	
Other, canned - Autres, en conserve	33	136	14	60	
DLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	12,183	11,626	8,194	7,420	
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	187	245	10	16	
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraiche ou congelée	5	4	4		
Tobeters alive or fresh hoiled - Homard vivant ou bouilli trais	9,329	7,192	5,477	4,50	
Tobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraīche ou congelée	925	750	1,669	1,16	
Scallons fresh or frozen - Pétoncle frais ou congele	1,449	2,303	644	91	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	114	788	50	21	
Lobster, canned - Homard en conserve	115	188	304	41	
Germany West - Allemagne occidentale	8	19	22	4	
United Kingdom - Royaume-Uni	2	20	4	2	
Sweden - Suede	9	21	26	5	
United States - États-Unis	88	116	233	25	
Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	59	156	36	7	
ISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	35,570	29,301	2,111	1,46	
Herring Meal - Farine de hareng	31,014	27,103	1,844	1,36	
Mexico - Mexicue	2,640	660	154	3	
United States - États-Unis	28,374	26,418	1,690	1,33	
Other fish meal - Farine d'autres poissons	2,632	2,198	146	10	
United Kingdom - Royaume-Uni	1,590	1,809	90		
United States - États-Unis	1,000	342	121	1	
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	1,924 Imp. Gal.	Gal. Imp.			
ARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	2,799,362	192,130	1,722	13	
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	355,148	112,217	207		
Other and liver oil - Autres huiles de foie de morue	35,995	9,054	33		
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel	2,391,739	70,576	1,424		
Other marine oils - Autres huiles marines	16,480	283	58		
TISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS	•••	•••	697	3:	
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités		16	17		
Ignon - Ignon	_	-	-		
Fish cond or homo, and solubles - Poisson condense ou homogeneise,		3 004	22		
et solubilisés	1,084	1,394	33		
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	2,410	1,378	70		
Fish Offal or refuse - Dechets de poisson		4,526	272		
The dead Winedom Powersmo-III i	47,937	4,136	237		
United States - États-Unis	7,799	341	35	1	
Coawands Herhes marines		980	192	, 1	
Other - Autres produits			113		

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les E.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

^{★ 1%1} figures not strictly comparable - Les chiffres de 1%1 ne sont pas strictement comparables.

Table 9. Imports of Fish and Fishery Products, January - May 1960-1961

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier - mai 1960-1961

Products and country of origin (1)		- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1%0	1961 (2)	1960	1961 (2)
	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES	• • •		5,650	
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.	•••		2,049	
Halibut, fresh - Flétan frais	462		106	
Salmon, fresh - Saumon frais	256		109	
Other fish - Autres poissons	4,274		767	
Lobsters fresh - Homard frais	15		16	
Oysters, shelled ('000 gal) - Huftres écaillées (1000 gall.)	38		257	
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose	1,224		761	
Mexico - Mexique	307 187		110	
United States - États-Unis	718		514	
Squid fresh - Encornet frais	••		33	
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALÉS ET FUMÉS	1 001		2/0	
	1,991		347	
Herring salted - Hareng salé	1,265		183	
United Kingdom - Royaume-Uni	395	,	54	
Norway - Norvège	290 480		65	
Other salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	726		164	
ETCH AND CHELLETCH DESCRIPTION FOR A DOLLAR WAY WOOD OF CHARLES				
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS CONSERVÉS	•••		2,179	
	•••		~,2//	
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni	149		44	
Norway - Norvège	77 68		22	
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	786		21 421	
Norway - Norvège	344		218	
Portugal	236		117	
Salmon canned - Saumon en conserve	8		8	
Tuna canned - Thon en conserve	1,448		568	
Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile	1,442		564 183	
Peru - Pérou			124	
Herring canned - Hareng en conserve	229		61	
Germany, West - Allemagne occidentale	164		40	
Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	• •		130	
Crabs and clams, canned - Crabes et coques en conserve	390		85	
Japan - Japon	388		84	
Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e. Japan - Japon	212		129	
United States - États-Unis	160	*	81	
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve				
Mexico - Mexique	489		550	
United States - États-Unis	462		523	
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS			3.07	
			197	
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)	63		84	
United Kingdom - Royaume-Uni Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée	58		78	
Other Marine oils ('000 gal.) - Autres huiles d'animaux marins	• •		25	
(1000 gall.)	30		88	
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	* * *		878	
Fish meal - Farine de poisson			100	
Peru - Pérou	2,644 1,984		120	
Fish offal or refuse - Déchets de poisson	1,476		86	
Other products - Autres produits	32,325		234 438	

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'ommission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

⁽²⁾ Figures not available - Nombres indisponibles

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month August 1%0 - 1%1 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois août 1960 - 1961

Species and Ports - Espèces et ports	1960	1%1	Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961
	∉ per 1b	c. par liv.	t	per 1b	c. par liv.
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
RILANTIC COAD! COIL IS I			Yarmouth, N.S NÉ	-	-
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NE	-	-
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB	-	-
Halifax, N.S NÉ.	3.25	4.0	Richibucto, N.B NB	.0-38.0	30.0-35.0
Lockeport, N.S NÉ	4.0	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ	-	
Louisbourg, N.S NÉ.	3.25	4.0	Havre Aubert, Que Qué	-	_
Souris, P.E.I ÎPÉ.	7 • ~ 7	_	Bay of Islands, Nfld TN	-	-
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE		
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE	2.8	3.5	Digby, N.S NÉ	.0-30.0	28.0
Caraquet, N.B NB	2.00	3.5	Grand Manan, N.B NB.	-	-
Paspebiac, Que Qué	2.25	2.5			
St. John's, Nfld TN.	3.25	3.25			
Souris, P.E.I ÎPÉ	3 0 2 3) 02)			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
(offshore fish - pêche hauturière)	F 0	5.0	BALLION GOZGIEZA		
Halifax, N.S NÉ.	5.0	5.0	SALMON - SAUMONS		
Louisbourg, N.S NÉ	5.0		SOCKEYE rd ROUGE, entier		
St. John's, Nfld TN	2.25	2.25	Vancouver, B.C CB	0-54.0	44.0-45.0
REDFISH - PERCHE ROSE		2 25	COHO, dr COHO, habillé	, , ,	
Halifax, N.S NÉ.	3.0	3.25	Vancouver, B.C CB	.0-5/.0	43.0
Louisbourg, N.S NE	3.25	3.25	PINK, rd ROSE, entier	.0)4.0	4,700
Ramea, Nfld TN	2.25	2.5	Prince Rupert, B.C CB12	0-18.0	14.0-18.0
FLOUNDERS - FLETS			CHUM, rd KÉTA, entier	.0-10.0	14.0 10.0
(offshore fish - pêche hauturière)			Vancouver, B.C CB		20.0-22.0
Halifax. N.S NE	3.8	3.8	Vancouver, B.C CD		20.0-22.0
Louisbourg, N.S NE	3.0	3.0	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab	.0-72.0	40.0-70.0
(1) Souris, P.E.I IPE	3.0	3.0	Valicouvel, Die.	.0-12.0	40.0 /0.0
(1) Caraquet, N.B NB	3.0	2.8	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.	0 10 0	30.0-45.0
(1) Ramea, Nfld TN	3.0	3.0		.0-48.0	30.0-45.0
HERRING - HARENG			HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.		_
Yarmouth, N.S NÉ	1.5	-	Vancouver, B.C CB	0.37	00 0 0/ 5
SARDINES - SARDINES			Prince Rupert, B.C CB16	.0-17.6	23 .2-24 .7
Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE	0 20 0	0.030
MACKEREL - MAQUEREAU			Vancouver, B.C CR 8	3.0-10.0	8.0-12.0
Cheticamp, N.S NÉ	-	-	SOLES-SOLES		
Havre Aubert, Que Qué			Prince Rupert, B.C CB 3	-5- 5-5	3.5- 5.5

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

2	Wholesale prices - Prix de gros			(1) Industrial Composite	Consumer Price Index - Indice du prix à la consommation			
Années et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	(1) Indice industriel général	Canada	U.S.A ÉU.		
		35-1939 = 100		1949 =	100	1947-1949	Jan. 15 Janv	
	19			100 0	1101	= 100	1952 = 100 102.0	
956 Average - Moyenne	296.9	262.6	187.3	182.0	118.1	116.2		
957 Average - Moyenne	302.6	278.7	152.6	194.7	121.9	120.2	105.8	
958 Average - Moyenne	312.0	314.8	141.1	194.1	125.1	123.5	109.0	
959 Average - Moyenne	326 .4	315.7	131.7	205.7	126.5	124.6	109.6	
960 Average - Moyenne	339.6	300.5	162.9	210.9	128.0	126.5	110.7	
.960 July - Juillet	329.6	318.6	153.6	217.8	127.5	126.6	111.1	
August - Août	330.4	307.2	150.6	219.0	127.9	126.6	110.4	
September - Septembre	341.6	311.9	147.6	220.7	128.4	126.8	110.5	
October - Octobre	341.4	303.3	141.6	218.2	129.4	127.3	111.4	
November - Novembre	345.1	298.5	147.6	214.5	129.6	217.4	111.9	
December - Décembre	348.9	309.1	165.7	202.4	129.6	127.5	112.2	
10/2 To a Townships	357.4	317.8	168.7	201.5	129.2	127.4	112.3	
1961 January - Janvier	364.8	316.4	174.7	202.5	128.9	127.5	112.3	
February - Février	370.6	308.2	174.7	202.3	129.1	127.5	112.7	
March - Mars	359.4	300.0	159.6	206.3	129.1	127.5	113.3	
April - Avril	349.4	298.0	150.6	214.6	129.0	127.4	113.6	
May - Mai June - Juin	347.4	301.6	135.5	223.6	129.0	127.6	114.6	
July - Juillet	353.6	292.6	129.5	225.0	129.0	128.1	114.6	
anth - antitien))),							

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

Table 12. Wholesale prices of Fishery Products, at mid-month, August 1960 - 1961

Product	Unit	Hali	fax	Mon	treal	Toronto	
Floudet	OHIE	1960	1961	1960	1961	1960	
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked		\$	\$	\$	\$	\$	
1. Cod fillets, fresh, unwrapped		.250	.245	•300	•305	.303	
3. Cod fillets, smoked		.224	.242	.238	.258	-257	
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb.		•295	•302	.340	•357	.407	
Trimination and a reading to to the second second		.400	.400	.384	.465	-	
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped		.338	•345	•378	•3%	.420	
6. Herring, kippered, domestic		.222	.215	.251	.247	-290	
7. Mackerel, frozen, round			-	.223	.207	.263	
8. Smelts, frozen, No. 1	11	dec	-	•244	.250	.238	
ATLANTIC, canned							
9. Lobster, Fancy Grade cs.		42.805	42.173	41.800	42.013	42.965	
10. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-3 toz.	8.996	8.936	9.016	9.010	8.720	
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked							
11. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	1ь.	-	_	•347	•365	.358	
12. Silverbright, frozen, headless & dressed	12	•555	•605	.466	•550	.482	
 Coho, frozen, headless and dressed 		600	_	.711	278	.690	
14. Lingcod, fresh	99	-	-	-	-	-	
PACIFIC, canned							
15. Sockeye, Grade Acs.	48: ½ 1b.	25.902	28.012	25.473	26.550	25,670	
6. Pink, Grade Acs.	11	14.325	15.341	13.890	14.920	14.196	
NLAND FISH							
NLAND FISH	1b.						
18. Whitefish, frozen		_	-	•374	•336	•330	
9. Lake Trout, fresh		_	-	-	-	.258	
20. Lake Trout, frozen				.448	.578	.468	
21. Yellow Pickerel fillets, fresh		_		.413 .485	•459	.408	
22. Yellow Pickerel fillets, frozen	64	-	_	.480	•464 •405	_	
				•400	.405	_	

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of August 1%0 - 1%1

Product	Unit	Hal	Halifax		Montreal	
1 LOGGE L	OHIL	1960	1%1	1960	1961	
		\$	\$	\$	\$	
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	•349	•365	.438	.384	
2. Cod fillets, frozen, packaged	19	.342	.347	.345	.354	
3. Cod fillets, smoked	16	.377	.399	.500	.494	
4. Finnan Haddie	13	.480	.490	.,,,,	.523	
5. Haddock fillets, fresh	11	.470	.482	.519	.556	
6. Herring, kippered	11	•337	.343	•336	.360	
7. Mackerel, frozen	- 11	• >> 1	• 545	•550	1	
	11	100	1000		.317	
8. Smelts, frozen, No. 1	19	.473	.471	.340	•355	
9. Salmon steak, fresh		.984	-	-	-	
TLANTIC, canned						
O. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.	1.026	1.026	1.050	1.025	
1. Sardines, not smoked, in oil tin	37 oz.	.102	.103	.101	.102	
	*				-	
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
2. Coho steak, fresh or frozen	1b.	_	_	.855	.970	
3. Spring steak, fresh or frozen	11		_	•••	.770	
4. Silverbright steak, fresh or frozen	16			(20	(00	
5. Lingcod, fresh	11			.630	.692	
6. Halibut steak, fresh	11	(00	(0)	-	-	
	11	.608	.606	•666	.768	
7. Halibut steak, frozen		-	-	-	-	
ACIFIC, canned						
8. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.626	•669	.587	-640	
9. Pink, Fancy Grade tin	H	•350	•379	•327	.382	
		• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	•217	•)2.1	•502	
NLAND FISH						
O. Whitefish, fresh	1b.					
1. Whitefish, frozen	11			-	_	
2. Lake Trout, fresh	11		-	-		
	11	-	-	.697	.647	
3. Yellow Pickerel, fresh		-	-	-	.580	

Coronto	Winni	lpeg	Vancou	iver	Unité	Produits
1961	1960	1961	1960	1961	Onite	
\$	\$	\$	\$	\$		
						PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
•353	.420	•445	***	-	liv.	Filets de morue, frais
.290	.300	•303	-	-		Filets de morue, congelés
.398	.417	.410	.420	.410	11	Filets de morue, fumés
	-	-	-	-	11	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv
.458	.530	•550		_	11	Filets d'églefin, frais, non emballés
.290	.287	.287	•300	.300	"	Hareng légèrement fumé
.247	.290	.315	.270	.270	11	Maquereau congelé, entier
.238	-	-	-	-	11	Éperlan congelé nº 1
						DE L'ATLANTIQUE, en conserve
			11 400	12 (70	// 5 one	(Caisse) Homard, classe de fantaisie
42.554	43.450	43.316	44.800	43.670	100-31 onc.	
8.875	9.525	9.525	_	_	100-54 0110	
						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
.368	•357	•357	.250	.292	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv
.515	.460	.573	•459	.440	11	Saumon kéta congelé, étêté et habillé
•692	.750	.803	.658	•553	11	Coho congelé, étêté et vidé
	-	00	.167	.167	11	Morue-lingue fraîche
						DU PACIFIQUE, en conserve
	or mad	27.012	24.633	25.353	48: 1 liv	(Caisses) Saumon rouge, classe A
26.259 15.172	25.738 14.075	15.374	13.157	13.923	11	(Caisses) Saumon rose, classe A
170116	14.07)	474714				POTGOONS PARTY POHOE
					1.	POISSONS D'EAU DOUCE Corégone frais
.302	•300	.300	-		liv.	Corégone congelé
.268	.207	.220	-	de	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	Truite de lac fraîche
.622	-	-	-	-	11	Truite de lac congelée
.458	.410	•535	-	-	11	Filets de doré jaune, frais
	1.050	.800	-	-	11	Filets de doré jaune, congelés
-	.908	.809	-	-		Tileto de dote judito, congetto interestado

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de août 1%0 - 1%1

Unité Produits	
Unite	
11 6	
PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés	
liv. Filets de morue, frais et emballés	
Filets de morue congelés et emballés	
Filets de morue fumés	
" Finnan haddie	
" Filets d'églefin frais	
Hareng légèrement fumé	
Wagnereau congelé	
H Frontan congelé no 1	
Tranches de saumon	
DE L'ATLANTIQUE, en conserve	
5 onc. (Boîte) Homard, classe de fantaisie	
3 4 onc. (Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile	
DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés	
Tranches de coho fraîches ou congelées	
Tranches de guinnat fraîches ou congelées	
II Tranches de kéta fraîches ou congelées	
Worms-lingue fraiche	
" Tranches de flétan fraîches	
Tranches de flétan congelées	
DU PACIFIQUE, en conserve	
(Potto) Saumon rouge classe A	
Boîte) Saumon rose, classe A	
(Botte) Saumon 1000, 010000 ii totto	
POISSONS D'EAU DOUCE liv. Corégone frais	
Truite de lac fraîche	
Doré jaune frais	

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States August 1960 - 61
Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis. août 1960 - 61

Colooted Broducts County and Halland Charles	FREEZINGS -	CONGÉLATION	STO	CKS
Selected Products - Canada and United States	January - janvier -		Augu 31	st 31 août
Certains produits - Canada et Etats-Unis	1960	1%1	1%0	1%1
	'000 lb Mi	lliers de liv.	'000 lb Mil	
FROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	202 500	100 000		
Canada	393,522 178,277	403,899	298,964	282,206
United States - États-Unis	215,245	214,502	88,445 210,519	85,861 196,345
SELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	74,190	78,633	54,112	48,856
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	12.825	16,689	5,244	4,379
Haddock (1) - Églefin (1)	9,372	14,223	2,569	2,936
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	7,656	5,319	2,436	2,670
Soles and flounders - Soles et flets	14,065	11,274	4,935	3,960
Sub-total - Sous-total	43,918	47,505	15,184	13,945
United States - États-Unis				
Cod - Morue	1,575	1,207	8,941	7,859
Haddock - Églefin	6,599	6,142	9,382	10,542
Pollock - Goberge	746	1,095	379	579
Ocean Perch - Perche rose	18,424	19,384	14,379	10,656
Flounder - Flets	2,928	3,300	5,847	5,275
Sub-total - Sous-total	30,272	31,128	38,928	34,911
FISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	49,622	52,607	// 037	00.044
Canada	49,107	52,036	44,017	39,988
United States - États-Unis	515	571	22,080	16,583 23,405
FISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON			8,675	Ø EIM
Canada	3,591	1,882	928	8,547 363
United States - États-Unis	••	••	7,747	8,184
SALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	14,068	14,454	14,659	14,222
Chum - Kéta	1,940	962	1,030	734
Coho - Coho	3,290	3,136	2,601	3,321
Pink - Rose	431	1,031	316	838
Spring - Quinnat	2,286	2,425	1,604	1,505
Other - Autres	382	365	412	353
Sub-total - Sous-total	8,329	7,919	5,963	6,751
United States - États-Unis		•		
King or Spring - Quinnat	3,181	2,572	4,179	3,199
Silver or Coho - Coho	1,996	1,496	2,933	2,065
Fall or Chum - Kéta	201	224	222	373
Other - Autres	361	2,243	1,362	1,834
Sub-total - Sous-total	5,739	6,535	8,696	7,471
MALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	41.039	49,160	33,161	31,235
Canada	12,707	17,473	11,059	11,383
United States - États-Unis	28,332	31,687	22,102	19,852
HELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	68,226	60,645	177.710	2/ 552
Canada	7,125	8,555	47,149	36,739
United States - États-Unis	61,101	52,090	1,686	1,684 35,055
RESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	5,998	7,522	10,771	
Canada		1,722	10,771	14,307
Lake trout - Truite	46	261	343	263
Other - Autres(2)	1,263	2,237	1,871	2,930
Sub-total - Sous-total	3,023 4,332	2,900 5,398	2,688 4,902	4,104
United States - États-Unis		7,70	4,702	7,297
Trout - Truite	167	/30		-
Whitefish - Corégone	467 162	419	597	873
Other - Autres (2)	1,037	110	1,416	1,440
Sub-total - Sous-total	1,666	1,595 2,124	3,856 5,869	4,697 7,010
AIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX				, ,020
Canada	71,292	75,190	28,588	35,668
United States - États-Unis	41,195	29,441 45,749	14,893	17,692
	7-3-10	429147	13,695	17,976

⁽¹⁾ Includes Hake and Pollock - Inclus la meriu et la goberge.
(2) Includes fillets - Filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL

Canada. Statistics, Sureau of





MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

SEPTEMBER - 1961 - SEPTEMBRE

Published by Authority of
The Honourable George Hees
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honorable George Hees ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS
Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-91

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 15, No. 9

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS AND VALUES	Page
Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	d 7
PROCESSING AND STOCKS	
Table 5. Output of Main Products and By-products, Sea Fisherie Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	12
EXTERNAL TRADE	
Table 8. Exports of Fish and Fishery Products	14
PRICES	
Table 10. Prices received by fishermen at mid-month Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale prices Fishery Products, and Selected Index Series	of
Table 12. Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month Table 13. Retail Prices of Fishery Products at the beginning of	20
the month	20
Table 14. Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available
... figures not applicable

- nil

-- less than 500 or negligible

⁻⁻⁻ less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DÉBARQUEMEN	TS ET	VALEUR	Page
Tableau	1.	Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	4
Tableau	2.	Cumul des débarquements. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce	7
Tableau	3.	Quantité et valeur des espèces débarquées, Ontario	10
Tableau	4.	Quantité et valeur des espèces débarquées, Territoires du Nord Ouest	10
CONDITIONNE	MENT	ET STOCKS	
Tableau	5.	Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime	11
Tableau	6.	Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique.	12
Tableau	7.	Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	13
COMMERCE EX	TÉRIE	UR	
Tableau Tableau		Exportation du poisson et des produits de la pêche Importation du poisson et des produits de la pêche	14 18
PRIX			
Tableau	10.	Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19
Tableau	11.	Tableau comparatif, indices des prix de gros de la pêche, et certains autres indices	19
Tableau	12	Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois	20
Tableau		Prix de détail des produits de la pêche au début du mois	20
		••••	
Tableau	14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PECHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu ... n'ayant pas lieu de figurer - néant

-- moins de 500 ou infime

--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - SEPTEMBER 1961

Landings of sea fish and shellfish during the month under review amounted to 176,048,000 pounds valued at \$7,942,000 as compared to 152,773,000 pounds and \$8,310,000.

During the first nine months of the year 1,463,202,000 pounds were taken or 11 per cent more than the 1,323,202,000 pounds for the same period of 1960. The value at \$82,011,000 was eight per cent greater than the \$75,664,000 reported for the comparative period.

Atlantic Coast - East Coast landings amounted to 134,067,000 pounds (137,643,000 pounds) and were valued at \$5,364,000 (\$5,532,000). The cod fishery realized 57,390,000 pounds as compared to the 53,819,000 pounds for last September. Values were \$1,761,000 and \$1,559,000. The catch of haddock at 4,571,000 pounds was 30 per cent less than the 6,540,000 pounds taken in the comparative period. Small flatfishes were reported at 9,778,000 pounds as compared to 9,892,000 pounds. Landings of lobsters were down by 30 per cent, 2,544,000 pounds as against 3,646,000 pounds. The value at \$887,000 was 24 per cent off the \$1,161,000 for last September.

Cumulative landings now amount to 1,020,399,000 pounds, a decrease of 11 per cent from the 1,151,963,000 pounds for 1960. Corresponding values were \$47,715,000 and \$50,632,000. The catch of haddock at 108,386,000 pounds was considerably greater than the 79,574,000 pounds taken in the same period of last year. God landings were down by 18 per cent, 455,672,000 pounds as compared to 555,-603,000 pounds. Lobstermen trapped 14,108,000 pounds (15,429,000 pounds) worth \$39,281,000 (\$43,698,-000). The catch of small flatfishes were reported at 74,411,000 pounds a decrease of 15 per cent from the 87,430,000 pounds for 1960.

British Columbia - West Coast fishermen landed 41,981,000 pounds, a substantial increase over the 15,130,000 pounds for last September. Although the catch was up the value fell by seven per cent, \$2,578,000 as against \$2,778,000. Halibut landings amounted to 941,000 pounds valued at \$213,000 as compared to 3,135,000 pounds and \$527,000. The salmon catch at 8,167,000 pounds showed little change from last September when 8,018,000 pounds were landed. The value amounted to \$1,857,-000 as compared to \$1,974,000. Herring fishermen landed 29,933,000 pounds, a sharp increase over the 518,000 pounds taken in the comparative period.

Cumulative landings for the first nine months of the year were recorded at 433,803,000 pounds (171,239,000 pounds) and \$34,2%,000 (\$25,032,000). Halibut landings now amount to 28,481,000 pounds, a 14 per cent decrease from the 33,168,000 pounds taken in 1%0. Although the catch was down, the value due to higher unit prices rose to \$5,986,000 an increase of 13 per cent over the \$5,278,000 for last year. Larger catches of coho, pink and sockeye raised the total salmon catch to 111,98,000 pounds or 76 per cent more than the 63,578,000 pounds taken in the comparative period. The value rose by 48 per cent, \$23,558,000 as against \$15,967,000. Herring landings were substantially higher than 1960.

Stocks of Frozen Fish - Holdings of edible fishery products on the last day of September, amounted to 67,203,000 pounds as compared to the 75,100,000 pounds held on the same day last year. Stocks of Atlantic cod fillets (including blocks) were reported at 17,756,000 pounds much below the 23,536,000 held a year ago. Inventories of haddock fillets (including blocks) now stand at 3,926,000 pounds as compared to the 4,671,000 pounds held on the last day of September 1960. Pacific halibut stocks at 10,626,000 pounds are well below the 1960 level. Pacific salmon holdings at 7,672,000 pounds are three per cent greater than the 7,440,000 pounds held on the same date last year. Flounder and sole fillets declined by 20 per cent, 3,576,000 pounds as against 4,511,000 pounds

Exports - Value of all fishery products exported during the first six months of this year amounted to \$58,848,000. In the same period of 1960 sales were reported at \$60,936,000.

LES PECHES DU CANADA - SEPTEMBRE 1961

La prise de poissons de mer et de mollusques et crustacés, en septembre, s'est établie a 176,048,000 livres d'une valeur de \$7,942,000, au regard de 152,773,000 livres (\$8,310,000) un an plus tôt.

Durant les neuf premiers mois de l'année, les débarquements se sont chiffrés par 1,463,202,-000 livres, soit ll p. 100 de plus que les 1,323,202,000 livres d'un an plus tôt. Leur valeur (\$82,-011,000) est en augmentation de 8 p. 100 sur les \$75,664,000 d'un an plus tôt.

Côte de l'Atlantique - Sur la côte orientale, les pêcheurs ont capturé 134,067,000 livres de poisson (137,643,000 livres un an plus tôt), dont la valeur a atteint \$5,364,000 (\$5,532,000). La prise de morue a atteint 57,390,000 livres (53,819,000 l'an dernier). Elle a été évaluée à \$1,761,-000 (\$1,559,000). La prise d'églefin a été de 4,571,000 livres, soit 30 p. 100 de moins que les 6,540,000 livres d'un an plus tôt. Celle de petits poisson plats a été de 9,778,000 livres (9,892,-000). La prise de homard a diminué de 30 p. 100 (2,544,000 contre 3,646,000 livres). Sa valeur a atteint \$887,000, soit 24 p. 100 de moins que les \$1,161,000 de septembre dernier.

Au cours de janvier-septembre, les débarquements globaux ont été de 1,029,399,000 livres, soit 11 p. 100 de moins que les 1,151,963,000 de 1960. Ils ont été évalués à \$47,715,000 (\$50,632,-000). La prise d'églefin (108,386,000 livres) représente une augmentation considérable sur les 79,-574,000 livres d'un an plus tôt. La prise de morue a diminué de 18 p. 100 (455,672,000 contre 555,-603,000 livres). Les pêcheurs de homards en ont pris 14,108,000 livres (15,429,000 livres), d'une valeur de \$39,281,000 (\$43,698,000). La prise de petits poissons plats a été de 74,411,000 livres, recul de 15 p. 100 sur les 87,430,000 livres de 1960.

Colombie-Britannique - Sur la côte occidentale, les pêcheurs ont pris 41,981,000 livres de poisson, soit une augmentation importante sur les 15,130,000 livres d'un an plus tôt. Bien que la prise ait augmenté, sa valeur a diminué de 7 p. 100, soit a \$2,578,000 contre \$2,778,000. La prise de flétan a été de 941,000 livres (\$213,000) contre 3,135,000 (\$527,000). Celle de saumon a atteint 8,167,000 livres, soit à peu près la même quantité qu'un an plus tôt (8,018,000 livres). Sa valeur a atteint \$1,857,000 (\$1,974,000). Les pêcheurs de hareng en ont pris 29,933,000 livres, augmentation considérable sur les 518,000 livres d'un an plus tôt.

Durant les neuf premiers mois, les débarquements ont atteint 433,803,000 livres (171,239,000 livres), d'une valeur de \$34,2%,000 (\$25,032,000). Les débarquements de flétan ont été de 28,481,000 livres, soit 14 p. 100 de moins que les 33,168,000 livres d'un an plus tôt. Bien que la prise ait été moindre, leur valeur a augmenté à cause de la hausse du prix unitaire; elle a été de \$5,986,000 contre \$5,278,000, au augmentation de 13 p. 100. Des prises plus abondantes de coho, de rose et de rouge ont porté les prises totales de saumon à 111,%8,000 livres, soit 76 p. 100 de plus que les 63,578,000 livres d'un an plus tôt. Leur valeur a augmenté de 48 p. 100 (\$23,558,000 contre \$15,%7,-000). Les prises de hareng ont considérablement augmenté sur 1%0.

Stocks de poisson congelé - Le dernier jour de septembre, les stocks de produits comestibles de la pêche totalisaient 67,203,000 livres (75,100,000 livres). Les stocks de filets (blocs compris) de morue de l'Atlantique étaient de 17,756,000 livres, soit bien moins que les 23,536,000 livres d'un an plus tôt. Ceux de filets (blocs compris) d'églefin atteignent maintenant 3,926,000 livres (4,671,-000 livres). Ceux de flétan du Pacifique (10,626,000 livres) sont bien inférieurs à ceux d'un an plus tôt. Les stocks de saumon du Pacifique (7,672,000 livres) représentent une augmentation de 3 p. 100 sur les 7,440,000 livres d'un an auparavant. Les filets de flets et de sole ont diminué de 20 p. 100 (3,576,000 livres contre 4,511,000 livres).

Exportations - La valeur de tous les produits de la pêche exportés durant le premier semestre a atteint \$58,848,000, contre \$60,936,000 en 1960.

Page 4

Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, September 1060 - 1061

Tableau 1. Débarquements Mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, septembre 1060 - 1061

Quantity - Quantité Value - Valeur Areas and Species Régions et espèces 1960 1961 1960 1961 '000 lb. - Milliers de liv. \$'000 - Milliers de \$ CANADA-Total-CANADA 152,773 176.048 8,310 7.942 Newfoundland - Terre-Neuve 1,242 45,533 49,529 1,374 Nova Scotia - Nouvelle-Écosse 43,416 46,538 1,989 2,041 New Brunswick - Nouveau-Brunswick 34,442 19,987 1,532 991 Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard 4,378 5,666 445 527 Quebec - Québec 9.874 12,347 324 431 British Columbia - Colombie-Britannique 41,981 15,130 2,778 2,578 ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE 137,643 134,067 5,532 5,364 GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND 88,476 2,688 93,300 2,907 53,819 57,390 1.559 1,761 4,571 Haddock - Églefin 6,540 266 211 Goberge 145 116 4,157 Hake - Merlu 84 2,341 47 12 Cusk - Brosme 486 54.9 16 10,987 180 286 Redfish - Perche rose 7,635 Catfish (wolffish) - Poisson-chat 157 233 6 Halibut - Flétan 507 385 153 112 Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats 9.892 9,778 309 312 Plaice (Rough dab) - Plie commune 1,455 1,618 1.2 45 Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise 1,236 1,246 44 46 Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie 44 123 6,791 7,157 222 218 376 458 3 4 PELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE 40,432 30.626 1,167 858 26,805 36,249 389 Herring - Hareng 570 2,797 Mackerel - Maquereau 2,800 167 146 Alewives - Gasparot 1 Shad - Alose 12 19 1 2 Salmon - Saumon 8 30 4 16 Smelts - Éperlan 181 137 21 16 Swordfish - Espadon 786 1.071 283 391 Tuna - Thon 41 10 2 1 18 4 1 Bass (striped) - Bar d'Amérique 15 9 3 2 Sturgeon - Esturgeon 6 1 1 Eel - Anguille 28 12 6 2 Other fish - Autres poissons g MOLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS 8,735 10,141 1,505 1,385 Lobsters - Homard 3.646 2,544 1,161 887 Clams, Coques- bar - Mactre 12 24 soft-shell - Mye 353 292 14 15 quahaug 36 31 1 Scallops - Pétoncle 726 1,060 196 298 Oysters - Huître 459 779 62 103 Squid - Encornet 3,462 5,344 69 80 Other shellfish - Autres mollusques et crustacés 41 67 2 1 OTHER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS 172 214 1,829 Cod Livers - Foie de morue 2.986 37 24 Other Livers - Autres foies 128 102 2 2 Herring Scales - Écailles de hareng 558 248 25 56 Irish Moss - Mousse d'Irlande 3,414 7,939 48 130 Other Seaweeds - Autres herbes marines 399 16 18 5 Seals (Number) - Phoques (nombre) 2 -Other - Autres 11 28

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, September 1960-1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, septembre 1960-1961

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value	- Valeur	
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
WFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	45,533	49,529	1,242	1,374	
Cod - Morue	34,565	33,712	935	937	
Haddock - Églefin	21	9	1		
Redfish - Perche rose	2,762	5,195	60	117	
Halibut - Flétan	4	12	1	2	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	3,829	3,011	103	78	
Turbot - Turbot	390	732	22	41	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	114	197	2	3	
Herring - Hareng	395	545	7	12	
Mackerel - Maquereau	-	757	_	51	
Capelin - Capelan	-	-	•	-	
Salmon - Saumon	-	9	-	3	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	-	10	-	90	
Lobsters - Homard	-	-	-	-	
Scallops - Pétoncle	-		-		
Squid - Encornet	3,453	5,340	69	80	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	-		42	50	
Other items - Total - Autres produits	***	•••			
VA SCOTIA-TOTAL-NOUVELLE-ÉCOSSE	43,416	46,538	1,989	2,041	
Cod - Morue	8,612	9,231	299	355	
Haddock - Eglefin	5,494	3,792	216	169	
Pollock - Goberge	5,589	3,867	119	92	
Hake & Cusk - Merlu et brosme	1,758	2,484	41	62	
Redfish - Perche rose	2,628	3,846	78	, 118	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	80	105	2	2	
Halibut - Flétan	463	293	142	94	
Plaice - Plie	269	105	9	3	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	1,122	1,116	40	41	
Mixed Flounders - Flets divers	1,644	2,140	57	73	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	263	353	3	3	
Herring - Hareng	11,723	16,424	172	224	
Mackerel - Maquereau	1,507	493	76	18	
Alewives - Gasparot	1	-		-	
Salmon - Saumon	1	6 -		4	
Smelts - Éperlan	1,071	785	391	283	
Swordfish - Espadon Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	57	17	5	2	
	925	245	76	90	
Lobsters - Homard	2 3 5 152	124	9	8	
Clams, soft-shell - Mye	4	3			
Clams, other - Autres coques	718	1,048	195	294	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	25	61	1	4	
Other items - Total - Autres produits	•••	• • •	58	102	
EW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	34,442	19,987	1,532	991	
	3,350	4,727	106	156	
Cod - Morue	559	599	28	34	
Haddock - Eglefin Pollock - Goberge	1.091	799	26	23	
Hake - Merlu	390	665	7	13	
Hanc - McLiu					
Redfish - Perche rose	1,025	625	24	16	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	1,471	1,522	42	41	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	89	61	2	5	
Herring - Hareng	23,586	9,130	373	134	
Mackerel - Maguereau	117	211	5	11	
Alewives - Gasparot	-	2	-		
Salmon - Saumon	7	14	4	8	
Smolts - Knerlan	29	19	4	2	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	29	28	3	3	

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, September 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, septembre 1060 - 1061

Areas and Species	Quantit	y - Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	t espèces 1%0 1%1 1%0 1%1				
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb	Milliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	2,625 27 35 12	1,516 27 22 - 20	846 1 1 - 1 59	525 2 - 3 15	
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	4,378	5,666	445	527	
Cod - Morue	489 460 478 610 27	1,439 151 1,477 424 73	14 21 9 19	41 7 24 14	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	36 1,012 2	166 374 1 1	70	17 1	
Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	786 16 439 23	783 33 722 22	239 61 1	272 1 99 	
QUEBEC-Total-QuéBEC	9,874	12,347	324	431	
Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	6,803 36 557 1,434	8,281 59 728 1,470	205 9 17 29	272 11 21 39	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	509 164 - 150 36	540 %2 - 116 16	17 16 - 17 6	15 49 - 14 3	
Lobsters - Homard	167 18	138 37	- 4 1 3	5 2	
BRITISH COLUMBIA-TOTA1-COLOMBIE-BRITANNIQUE	15,130	41,981	2,778	2,578	
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	483 428 243 3,135 (1 685 58	117 362 171 941 (2) 472 94	24 39 40 527 (1) 38 2	6 33 31 213 (27 4	
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	8,018 2,585 2,550 1,672 73 1,048	8,167 2,139 4,156 1,209 21 616 26	1,974 388 930 230 26 382 18	1,857 257 1,266 137 7 186 4	
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	518 904	29,933 1,200	8 52	299 32	
Crabs - Crabe Clams - Coque Oysters - Huître Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	285 1 262 110	208 175 141 -	29 15 20 - 10	21 11 23 21	

⁽¹⁾ Including 863,000 pounds (\$123,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux Etats - Unis 863,000 livres (\$123,000).

⁽²⁾ Including 385,000 pounds (\$74,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux Etats - Unis 385,000 livres (\$74,000).

Table 2. Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Sept.1960-1961

Tableau 2. Débarquements accumulés. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-sept. 1%0-1%1

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961
		illiers de liv.		lliers de \$
CANADA-Total-CANADA	1,323,202	1,463,202	75,664	82,011
Newfoundland - Terre-Neuve	494,749	421,916	14,488	13,139
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	356,602	374,658	21,163	21,312
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	185,391	113,456	7,556	5,799
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	32,692	27,846	3,900	3,746
Quebec - Québec British Columbia - Colombie-Britannique	82,529	91,523 433,803	3,525 25,032	3,719 34,296
ATLANTIC COAST -Total - CÔTE DE L'ATLANTIQUE	1,151,%3	1,029,399	50,632	47,715
GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	837,108	742,055	24,573	23,485
Cod - Morue	555,603	455,672	14,036	13,367
Haddock - Eglefin	79,574	108,386	3,021	4,115
Pollock - Goberge	48,604	37,442	1,072	807
Hake - Merlu	13,005	12,544	259	267
Cusk - Brosme	4,539	4,680	113	128
Redfish - Perche rose	36,132	38,521	897	1,013
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	3,333	3,392	99	102
Halibut - Flétan	5,549	4,985	1,387	1,293
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	87,430	74,411	2,749	2,375
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	11,737	10,443	354	313
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	18,489	14,864	678	552
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	207	204	7	7
Mixed Flounders - Flets divers	56,997	48,900	1,710	1,503
Other Groundfish - Autres poissons de fond	3,339	2,022	40	18
PELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	255,280	222,729	7,010	6,128
Herring - Hareng	211,097	185,902	3,165	2,691
Mackerel - Maquereau	10,565	9,734	575 143	507 151
Alewives - Gasparot	7,674	7,710	50	31
Salmon - Saumon	3,520	3,426	1,434	1,394
Smelts - Éperlan	1,364	869	144	88
Swordfish - Espadon	3,844	2,923	1,322	1,119
Tuna - Thon	69	106	4	6
Capelin - Capelan	15,629	10,806	111	88
Tomcod - Poulamon	248	183	7	4
Bass (striped) - Bar d'Amérique	50	50	8	8
Sturgeon - Esturgeon	48	37	4	5
Eel - Anguille	145	124	20	16
Other fish - Autres poissons	198	219	23	20
MOLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	59,575	64,615	17,275	16,837
Lobsters - Homard	43,698	39,281	15,429	14,108
Clams, Coques - bar - Mactre	220	235	7	9
soft-shell - Mye	2,232	2,701	110	124
quahaug	375	158	15	6
Scallops - Pétoncle	6,012	8,058	1,510	2,276
Ovsters - Huîtrė	496	786	66	104
Squid - Encornet	6,336	13,060	128	202
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	206	336	10	0
OTHER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	• • •	• • •	1,774	1,265
Cod Livers - Foie de morue	29,002	17,657	369	226
Other Livers - Autres foles	572	372	14	9
Herring Scales - Écailles de hareng	1,991	948	198 283	95
Irish Moss - Mousse d'Irlande	21,126	37,290 85	283 58	614
Other Seaweeds - Autres herbes marines	167,200	60,798	787	213
Seals (Number) - Phoques (nombre) Other - Autres	107,200	00,770	65	82
Utilet - Auties				

Page 8
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Sept. 1960-1961

Tableau 2. Débarquements accumulés (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-sept.1960-1961

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Valu	e - Valeur
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 -	Milliers de \$
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	494,749	421,916	14,488	13,139
Cod - Morue	386,886	302,657	9,778	8,149
Haddock - Eglefin	22,413	40,551	516	1,033
Redfish - Perche rose	15,106 456	15,233	326 64	345
Autzock a zecam we z greater que in international and a greater que				
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	28,730 697	21,880	775	591
Turbot - Turbot	1,107	1,167	40 19	25
Other Granders and Address Porsons de Rose				
Herring - Hareng	10,809	7,465	176	134
Mackerel - Maquereau	15,458	1,013	108	83
Salmon - Saumon	2,071	2,041	633	610
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	203	97	21	10
Lobsters - Homard	4,507	4,242	1,402	1,366
Scallops - Pétoncle	22	3	6	1,300
Squid - Encornet	6,283	12,965	126	199
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	1		1 497	244
Other items - Total - Autres produits	• • •	•••	431	344
OVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	356,602	374,658	21,163	21,312
Cod - Morue	83,922	71,897	2,853	2,721
Haddock - Églefin	51,611	64,259	2,235	2,896
Pollock - Goberge	38,983 10,722	27,889 11,477	839 259	551 298
Redfish - Perche rose	14,012	15,455	417	467
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	2,863	2,711	87	82
Halibut - Flétan	4,848	4,033	1,268	1,120
Plaice - Plie	5,073	2,286	163	75
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	17,089 18,703	13,484 18,127	629 625	505 622
Mixed Flounders - Flets divers	2,823	1,538	34	12
	67,238	106,609	957	1,506
Herring - Hareng	8,425	5,420	432	257
Alewives - Gasparot	3,403	3,140	80	79
Salmon - Saumon	242	268	131	153
Smelts - Eperlan	123 3,843	101 2,922	19 1,322	1,119
Swordfish - Espadon	284	431	25	28
	15,646	13,743	6,359	5,865
Lobsters - Homard	665	677	42	3,865
Clams, other - Autres coques	34	23	2	2
Scallops - Pétoncle	5,965	8,014	1,496	2,261
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	85	154	3 886	624
•				
W BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	185,391	113,456	7,556	5,799
Cod - Morue	26,925	25,845	755	844
Haddock - Eglefin	3,297 9,017	2,076 8,795	170 22 7	116 249
Hake - Merlu	1,910	1,747	32	33
Redfish - Perche rose	2,165	2,089	49	51
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	8,988	9,390	262	264
Other Groundfish - Autres poissons de fond	262	267	5	10
Herring - Hareng	114,362	47,022	1,794	722
Mackerel - Maquereau	771	667	46	40
Alewives - Gasparot	4,055	4,277	58	65
Salmon - Saumon	616 720	576 414	365 76	328
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	955	719	53	35

Page 9
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.—Sept. 1960—61

Tableau 2. Débarquements accumulés (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-sept. 1060-61

Areas and Species	Quantity -	· Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb Mil	lliers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$
Lobsters - Homard	10,163 739 357 89	8,534 723 160 - 155	3,389 42 15 - 11 207	2,800 44 5 - 15 55
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	32,692	27,846	3,900	3,746
Cod - Morue	7,683 1,787 4,406 3,789 342	6,647 1,121 3,651 3,362 313	209 81 76 125 4	192 52 61 112 3
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	2,648 1,094 128 302	1,162 1,060 58 334	58 75 11 10	34 51 4 10
Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	9,760 228 473 52	9,135 227 727 49	3,101 6 65 1 78	2,926 9 100 1 101
QUEBEC-Total-QuÉBEC	82,529	91,523	3,525	3,719
Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	50,187 221 4,361 5,724	48,626 247 4,704 6,427	1,341 51 130 129	1,461 49 140 175
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	16,040 275 591 353 271	23,644 1,574 540 281 3%	180 22 305 34 19	295 91 302 31 22
Lobsters - Homard	3,622 804 80	3,627 1,284 173	1,178 25 5 106	1,061 35 6 51
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	171,239	433,803	25,032	34,2%
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	4,584 3,500 733 33,168 (1) 6,544 398	2,940 3,656 352 28,481 (2) 5,283 446	209 309 119 5,278 (1) 332 15	145 341 57 5,086 (2) 307 21
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	63,578 10,178 11,991 16,912 15,446 8,560 491	111,968 9,222 20,710 48,459 25,877 7,304 396	15,967 1,162 4,079 2,014 5,445 3,188 79	23,558 922 5,951 5,506 8,359 2,760 60
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	41,549 5,253	264,841 5,562	1,692 184	2,676 188
Crabs - Crabe	3,973 2,910 3,921 1,125 3	3,850 1,405 4,173 836 10	412 61 226 183 — 45	3% 51 243 136 1

⁽¹⁾ Including 6,430,000 pounds (\$975,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États-Unis 6,430,000 livres (\$975,000).

⁽²⁾ Including 4,372,000 pounds (\$859,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États-Unis 4,372,000 livres (\$859,000).

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUANTITY - QUANTITE				VALUE - VALEUR				
SPECIES - ESPÈCES	August Aôut		January - August Janvier - Aout		August Aôut		January - August Janvier - Aôut		
	1960	1961	1960	1961	1960	1961	1960	1961	
	Thousan	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars	
otal	2,187	• •	15,648	••	306	o o	1,771	• •	
Bass, white - Achigan blanc Catfish - Barbue Herring Lake - Hareng de lac Perch (yellow) - Perche	649 18 9 280	••	1,425 151 62 4,826	• •	44 4 1 43	• •	131 30 6 383	• •	
Pickerel (blue) - Doré bleu Pickerel (yellow) - Doré jaune Pike (Jackfish) - Brochet Smelts - Éperlan	254 33 37	* * * * * * * * * * * * * * * * * * *	2 1,300 319 2,632	• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	70 3 1	• • •	433 31 83	• •	
Sturgeon - Esturgeon Trout Lake - Truite Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other - Autres	21 29 314 213 330	0 0 0 0 0 0	73 171 871 1,038 2,778	0 0 0 0 0 0 0 0	18 10 54 51 7	0 0	71 52 143 297 111	• •	

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUANTITY - QUANTITE				VALUE - VALEUR				
SPECIES - ESPÈCES	September Septembre		December - Décembre -	September Septembre	September Septembre			- September - Septembre	
	1960	1961	1959-1960	1960-1961	1960	1961	1959-1960	1960-1961	
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars	
otal	831	942	5,325	5,638	96	103	664	668	
Inconnu - Inconnu	10	12	172	199	um des		10	10	
Trout - Truite	286	417	1,096	1,098	37	52	153	145	
Whitefish - Corégone	502	458	3,789	3,992	58	48	490	495	
Other - Autres	33	55	268	349	1	3	11	18	

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January - September 1960 - 1961

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier - septembre 1960 - 1961

roducts & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
The state of the s	000 lb	1000 liv.		'000 lb	1000 liv.
LANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
RESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS	• • •	
RAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	132,642	103,703	*Wet-Salted - Total - Salés verts	5,381	9,400
	9,469	9,964	Cod - Morue	3,003	6,988
cod - Morue	4,104	3,220	Pollock - Goberge	1,353	1,921
Maddock - Églefinollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et	4,104	,,	Hake - Merlu	742	336
brosme	13,095	10,004	Other - Autres	283	155
alibut - Flétan	4,566	3.599			(0.400
ackerel - Maquereau	5,547	4,001	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	65,296	60,423
erring - Hareng	84,775	63,769	Cod - Morue	49,108	49,541
almon - Saumon	2,214	1,996	Pollock - Goberge	12,994	8,710
melts - Éperlan	621	302	Hake - Merlu	2,007	1,636 536
wordfish - Espadon	2,804	2,826	Other - Autres	1,097	750
			*Boneless - Total - Désossés	4,861	4,610
OZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS	G 3/2	4 500	Cod - Morue	4,352	4,085
ONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	7,163	6,597	Other - Autres	509	525
	174	263	O CALLED TO THE CONTRACT OF TH	· ·	
od - Morue	801	700		Boxes -	Boîtes
ackerel - Maquereau	2,437	1.907	SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS	• • •	
derring - Hareng	603	756			
Salmon - Saumon	833	441	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng	150 (00	357 (35
Smelts - Eperlan			bouffi (boîtes de 18 liv.)	152,630	174,615
RESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	14,759	15,006	*Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng	F1 005	50 821
CESH FILLEIS - IOIRL - 112220 112220			désossé (boîtes de 10 liv.)	51,985	59,824
Cod - Morue	7,118	6,764		Rarrels	- Barils
Jaddock - Kolefin	5,087	5,446	* TOTAL CALMINES	Ballels	Burre
lounders - Flets	1,901	2,020	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURÉS OU TRAITÉS AU VINAIGRE	80,009	86,525
Other sea fish - Autres poissons		500/	OU TRAITES AU VINAIGRE	00,007	00,000
de mer	653	776	Herring, split - Hareng fendu	F0 160	62 028
	rd 000	67 010	Herring, fillets - Filets de hareng)	58,460	62,028
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	58,903	67,940	Mackerel, split - Maquereau fendu	1 222	8,062
	14 011	21,902	Mackerel fillets - Filets de maquereau)	4,232	6,002
Cod - Morue	16,811	16,866	Alewives split - Gasparot tendu)	15,112	12,721
Haddock - Églefin	9,254	10,300	Alewives, fillets . Filets de gasparot.)		_~, .~_
Rosefish - Perche rose	1,061	1,082		2,205	3,714
Catfish - Poisson-chat	16,789	12,565			
Flounders - Flets Other sea fish(1)- Autres poissons	10,107			Cases	- Caisses
de mer (1)	3,084	5,225	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
de mer //./	7,000		MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE		
ROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE			a 1 11111 Coorder (/8 lb) a		
POISSON CONGELÉS	43,001	52,720	Cod and Allied Species (48 lb.) - Morue et espèces voisines (48 liv.)	42,476	39,377
			1 . I I I - tomato comice	4.,4.	2,42.
Cod - Morue	34,771	38,399	(10 11) Warrang patural Ou dans la		
Haddock - Eglefin	6,655		tomatos (/8 11V)		
Other - Autres	1,575	3,364	Herring kippered snacks (20 1b.) -		
	-		Uarana fumá "snacks" (20 liv.)		
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE	0 000	2 060	Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.)		
POISSON CONGELÉES	2,802	3,000	Lonster Meat (40 10.) - Ondia		
	400	733	hamard (/8 liv)	. 60,626	47,367
Cod - Morue	607		(100 11) Coduce (30 11V.)	. 7,317	8,463
Haddock - Églefin	1,341				
Other - Autres	074	1,102	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		• • • •
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET					- Tonnes
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS					28,269
CRUSIACES, FRAIS OF CONCEDED			Fish meal - Total - Farine de poisson		20,20,
Lobster, whole - Homard entier	. 28,184	26,51	Groundfish - Poisson de fond		
Lobster Meat - Chair de homard	. 3,795		Herring - Hareng	imp.gals.	
Clams shucked - Coques écaillées	. 127				013
coallone shucked - Pétoncles écaillées	. 5,901		The stand of Morue (vit. ind.) .	. 798,172	495,080
Oysters, whole - Huîtres entières	- 519		8 Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, Ind.) Herring - Hareng		9,665
			Other - Autres	450,254	450,29
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMES			Otner - Autres	1	1
FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS		1		'000 lb.	- 1000 1
		0.33	g Other - Autres		
Cod Fillets - Filets de morue	1,973		Herring Scales - Écailles de hareng	1,940	
Haddock, Dressed - Églefin habillé Herring, Kippers - Hareng habillé	• 796		Dichets	27,749	15,929
The Winner Herene habilie	. 992	2 97			1

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

⁽¹⁾ Includes blocks - Y compris des blocs.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January - September 1060 - 1061

Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier - septembre 1060 - 1061

Products & Species - Produits et espèces	1960	1%1	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 1b	1000 liv.		'000 lb.	- 1000 liv
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
ROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	27,498	29,062			
			Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées	2.00	030
Halibut - Flétan		17,714	ou en filets	198	210
Herring - Hareng		311	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé	-	
"Cods" - "Morues"	1,472	619	ou en filets	82	110
Salmon - Total - Saumon	11,469	9,855		Cases -	Caisses
				(48 lb.)	- (48 liv.)
Salmon Chum - Saumon kéta	3,359	1,413	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	597,588	1,384,905
" Coho - Saumon coho	4.402	4,474			
Pink - Saumon rose	527	1,047	Salmon Chum - Kéta	59.794	91,082
" Spring - Saumon quinnat		2,687	" Coho - Coho		230,916
2972118	,		Pink - Rose		656,405
			Sockeye - Rouge		398,308
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS.	5,382	3,649	" Spring - Quinnat		7,247
MOZEM I INDEED - TOTAL TELEFO CONCEDENCE	7,7	2,1-4,	" Other - Autres		947
"Cods" - "Morues"	711	348	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
Halibut - Flétan		941	DI INODOGIO - DOGO INODOGIO - TITO -		
Soles - Sole	1 1	738	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		
	1	169	(tonnes)	_	22,816
Salmon - Total - Saumon		109	Herring Oil (imp. gals.) - Huile de		22,020
Citum - Reca	27	12			2 1/1 8/6
Coho - Coho	-	-	hareng (gall. imp.)		2,144,846

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast September 1960 - 1961

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique septembre 1960 - 1961

Product and Species - Produits et espèces	September 30 1960	September 30 1961p	August 31 1%1
	Thousand p	ounds - Milliers d	e livres
WET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la saumure ou en arrime)	70,843	37,048	32,404
Cod - Morue	56,853	30,988	26,167
Pollock - Goberge	10,711	4,013	4,515
Hake - Merlu Other - Autres	2 ,887 392	1,628	1,281
DRIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	17,683	16,206	9,588
Cod - Morue	16,257	15,472	9,020
Pollock - Goberge	977	456	411
Hake - Merlu	389	202	80
Other - Autres	60	76	77
BONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	621	897	632
Cod - Morue	559	775	572
Other - Autres	62	122	60
	bbls barils	bbls barils	bbls barils
PICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	27,055	22,482	22,106
Herring - Hareng	10,123	11,797	14,036
Mackerel - Maguereau	4,961	2,149	977
Alewive - Gasparot	9,820	6,508	6,101
Turbot - Turbot	2,151	2.028	992
	boxes - boîtes	boxes - boites	boxes - boîtes
SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		•••	• • •
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	180,216	103.789	122,290
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	8,453	11,966	15.049

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish September 1%0 - 1%1

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique septembre 1%0 - 1%1

Species and Products - Espèces et produit	September 30 1%0	September 30 1%1p	August 1961
	Thousand	pounds - Milliers	le livres
TOTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	88,878	84,282	88,551
WH. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	23,939	23,159	23,348
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique "Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique Other flatfish - Autres poissons plats Other groundfish - Autres poissons de fond	132 878 534 10,594 - 383	170 451 479 9,724	125 344 458 11,412 - 134
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique Chum - Kéta Coho - Coho Pink - Rose Spring - Quinnat Other (1) - Autres (1)	7,356 1,440 3,325 316 1,719 556	7,556 803 4,126 654 1,615 358	6,803 734 3,361 841 1,698 169
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique Herring, Pacific - Hareng du Pacifique Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	97 660 211 1,394 1,700	119 982 178 2,279 1,090	245 1,127 129 1,372 1,199
WH. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	4,200	4,366	4,193
Bass, white - Achigan blanc Cisco (lake herring) - Hareng de lac Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or Lake Trout - Truite Perch (yellow) - Perche Pickerel, Blue - Doré bleu Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	225 84 111 292 12 465	170 335 101 172 330 256	191 208 107 207 13 194
Pike - Brochet Sauger - Doré noir Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other (1) - Autres (1)	37 472 160 1,389 953	69 469 63 1,590 811	72 400 63 1,848 890
FILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	19,723	15,574	18,859
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique "Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique Haddock (2) - Églefin (2) Redfish - Perche rose Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.) Other flatfish - Autres poissons plats Other Groundfish - Autres poissons de fond	5,751 386 2,806 3,274 1,780 4,511 1,095	5,538 283 2,652 2,064 3,46 3,576 999	4,544 293 2,975 4,409 1,633 3,069 930
Salmon, - Total - Saumon,	84 21 14 49 36	116 39 3 74	106 22 5 79
BLOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	20,501	15,733	16,685
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	17,785 1,865 851	12,218 1,274 2,241	12,737 1,682 2,266
FILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	2,083	3,744	3,130
Perch (yellow) - Perche Pickerel (yellow pike) - Doré jaune Pike - Brochet Sauger - Doré noir Suckers - Catostomes (suceurs) Whitefish - Corégone Other - Autres	37 745 98 79 208 584 332	161 740 660 253 427 1,383 120	100 737 536 170 259 1,083 245

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish September 1060 - 1061

Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique septembre 1060 - 1061

Species and Products - Espèces et produits	September 30 1960	September 30 1961p	August 31 1961
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
ISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	971	403	450
Cooked breaded - Cuites, panées		306	408
Raw breaded - Crues, panées		92	37
Raw unbreaded - Crues, non panées		5	5
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,837	2,405	2,156
Cod. Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	793	981	9777
Cod. Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	20	179	44
Finnan Haddie - Finnan haddie	174	288	316
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	695	757	610
Other - Autres	155	200	209
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,846	1,819	1,701
Lobsters, whole - Nomard entier	58	59	60
Lobsters, meat - Chair de homard	807	542	316
Scallops - Pétoncle		710	755
Shrimps - Crevette		220	213
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés		288	357
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOETTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	13,778	17,079	18,029
Herring - Hareng	5,937	6,668	7,569
Mackerel - Maquereau		648	711
Other bait - Autre boëtte		7.341	6,500
Animal foods - Aliments d'animaux		2,422	3,240

⁽¹⁾ May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January - June 1960 - 1961

Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - juin 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur	
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$1000 - 10	000 dollars
DTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES		• • •	60,936	58,848
R., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	42,598	34,192	6,107	7,255
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	445	615	74	124
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	504	312	73	54
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Eglefin, etc., fr. ou cong., hab.	791	907	92	141
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab	2,395	1.855	929	839
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	3,235	2,248	586	507
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	5,703	7,859	1,478	2,300
Herring sea, fr. or fzn, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	21,643	13,608	406	275
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	477	152	80	23
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent. ou hab	119	118	89	97
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	203	89	135	85
Salmon, Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	368	688	241	454
Salmon, Spring, frozen, wh. or dr Quinnat congelé, ent. ou hab	865	1,156	557	693
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé	10	81	5	36
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	218	732	114	453
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	12	10	4	4
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Kéta congelé, ent. ou habillé	807	1.589	284	738
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	171	16	102	11
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons (Pac.) congelés	659	30	269	19
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	1,067	650	178	109
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	466	170	187	100
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	2,440	1,307	224	193

Abbreviations: dr.= dressed; fr.= fresh; fzn= frozen; wh.= whole. Abréviations: cong.= congelé; ent.= entier; fr.= frais; hab.= habillé.

⁽²⁾ May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January - June 1960 - 1961

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - juin 1960-1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
	'000 1ь	1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
FRESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	20,490	25,073	6,515	7,028
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	52	149	11	41
Germany West - Allemagne occidentale	19 18	102	4 3	28
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	1,104	1,292	204	324
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	2,948	3,221	1,236	1,253
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé	463	913	167	274
Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	962	696	185	147
Sturgeon, fr. or fzn, whole or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	171	158	175	141
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	804	359	311	153
Whitefish, fresh - Corégone frais	6,537	1,687	2,488	2,372
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés	5,022	9,558	874	1,591
SEA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	51,826	53,275	11,779	12,241
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	2,625	1,920	537	471
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	7,528 501	580	1,468	1,422
Fillets of Haddock, frozen - Filets congelés d'églefin	7,394	9,032	1,817	2,247
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	780	526	221	151
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	3,382	2,343	708	515
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu	501	720	84	128
Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	14,294	13,806	2,763	2,587
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	2,815	3,565	562	666
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	699	568	234	218
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.)	7,897	6,225	2,380	1,893
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.) Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	585 5 6	563	257	271 32
Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	204	136	51	36
FRESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	6,917	6,363	2,575	2,772
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	649	1,152	539	816
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone	1,036	1,068	359 206	420 325
Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	4,605	3,182	1,471	1,211
SMOKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	3,145	2,975	584	596
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	2,298	1,934	285	261
Dominican Republic - République Dominicaine	854 1,258	824 939	107	119
Herring boneless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé)	222	240	47	58
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	36	193	9	36
Salmon Smoked - Saumon fumé	108	76	104	126
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue	357 124	123	35	34
SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	50,706	54,787	8,365	8,924
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	2,576	2,777	857	891
United States - États-Unis	2,102	2,108	705	690
Puerto Rico - Porto-Rico	126	223	27	39
Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins	11,467	13,212	1,844	2,215
Barbados - La Barbade	3,083	2,587	58 485	75 434
Jamaica - La Jamaïque Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	590	606	95	92
Italy - Italie	169	837	30	153
Spain - Espagne	628 4,487	1,905	110	361 763
Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis	4,407	4,010	83	91

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier-juin 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1%1	1960	1961
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 1ь	1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'humidité ou moins Barþados - La Barbade Jamaica - La Jamaïque Trinidad - La Trinité Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Cuba - Cuba Haiti - Haïti Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis	17,809	22,068	2,999	3,587
	562	729	89	114
	5,125	6,619	800	1,082
	1,398	1,404	258	253
	1,076	1,072	169	184
	2,713	532	497	101
	607	545	129	108
	5,159	7,332	842	1,151
	318	140	54	20
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité Portugal - Portugal Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité Portugal - Portugal United States - États-Unis Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité Italy - Italie Portugal - Portugal United States - États-Unis	1,904	1,601	299	225
	814	230	142	16
	817	850	109	122
	256	488	45	82
	2,927	508	379	86
	1,289	-	173	-
	723	493	121	83
	4,928	6,012	479	562
	2,123	-	204	-
	2,478	5,650	223	4%
	327	362	52	67
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Églefin, merlu et brosme salés séchés Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Dominican Republic - République Dominicaine Surinam - Surinam	1,462	1,546	239	251
	332	360	56	60
	724	297	152	44
	272	410	46	67
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jama¶que Leeward and Windward Is Iles du Vent et sous le Vent Dominican Republic - République Dominicaine Puerto Rico - Porto-Rico Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	7,236	6,600	1,183	1,021
	1,838	1,983	308	306
	-	25	-	4
	336	424	54	66
	3,687	2,363	597	373
	1,030	1,496	170	226
	271	240	59	47
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	6,429	6,852	782	837
Dry salted Herring - Hareng salé à sec	347	31	21	2
	1,817	1,504	136	114
	1,269	1,203	93	88
	1,079	904	110	87
	736	771	76	73
	1,040	698	119	96
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	482	886	86	100
Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre	620	1,121	101	152
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	270	550	49	88
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	84	58	31	20
Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumuré	141	161	74	81
Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre	549	939	55	97
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	13,206	11,038	5,998	4,568
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	889	898	222	199
Jamaica - La Jama¶que	391	310	85	58
United States - États-Unis	3%	423	115	98
Sardines, canned - Sardines en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jamaique Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Australia - Australie Cuba - Cuba	5,459 392 307 1,852 318 220 678 28 156	6,327 308 339 1,305 458 243 1,559 36 241	1,602 133 103 481 108 69 211 7	1,%3 113 112 375 154 78 478 11
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve United Kingdom - Royaume-Uni	1,4%	394	1,411	431
	1,230	226	1,160	256
	95	41	87	42
	25	82	24	84
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	863	369	677	330
	588	208	479	198
	97	57	74	49

Table 8. (Concl.) Exports of Fish and Fishery Products, January - June 1960 - 1961

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - juin 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity -	Quantité	Value - Valeur	
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1%0	1961
CANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)	'000 1ь	1000 liv.	\$'000 - 1000) dollars
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	3,346	2,251	1,618	1,242
United Kingdom - Royaume-Uni	498	46	227	22
Australia - Australie	173	350	94	190
New Zealand - Nouvelle-Zélande	931	753	499	442
Belguim-Luxembourg - Belgique et Luxembourg	524	175	280	95
Netherlands - Pays-Bas	102	21	40	11
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	200	26	81	13
United States - États-Unis	24	527	9	282
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	839	473	335	230
United Kingdom - Royaume-Uni	68	132	28	67
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	228	181	102	100
United Kingdom - Royaume-Uni	108	15	56	11
Other, canned - Autres, en conserve	86	145	31	73
MOLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	18,818	19,308	12,812	12,009
	10,010	17,500	12,012	12,009
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	206	279	12	18
Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	17	14	14	10
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	13,480	11,840	7,456	7,027
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé	1,779 2,540	1,584	3,159 1,080	2,656
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	303	1,725	106	320
Lobster, canned - Homard en conserve	392	266	920	549
Germany West - Allemagne occidentale	992	200	22	46
United Kingdom - Royaume-Uni	71	20	164	22
Sweden - Suède	47	21	129	55
United States - Etats-Unis	252	193	569	391
Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	101	210	65	122
FISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	44,848	37,328	2,609	1,888
Herring Meal - Farine de hareng	37,248	34,664	2,208	1,759
Mexico - Mexique	2,640	660	154	33
United States - États-Unis	34,608	33,979	2,054	1,725
Other fish meal - Farine d'autres poissons	5,676	2,664	280	129
United Kingdom - Royaume-Uni	1,071	1,997	56	34
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	1,924	_	121	-
	imp. Gai.	Gal. Imp.		
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	2,858,892	304,330	1,761	216
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	408,525	219,280	241	145
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	35,995	12,890	33	10
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel	2,397,772	70,580	1,428	43
Other marine oils - Autres huiles marines	16,600	1,580	59	18
MISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS	•••	•••	1,049	514
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités		19	31	12
lanan - Janon	-	-	-	-
r Fish cond. or homo. and solubles - Poisson condensé ou homogénéisé, et solubilisés	1,348	1,658	42	55
			00	15
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson formantes No Nomb	3,236	1,779	92 492	45
Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	61,758	14,179	303	90
United Kingdom - Royaume-Uni United States - États-Unis	47,119	4,952	189	23
Seaweeds - Herbes marines		1,810	244	189
Other - Autres produits	•••		148	97

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les E.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

^{* 1%1} figures not strictly comparable - Les chiffres de 1%1 ne sont pas strictement comparables.

Table 9. Imports of Fish and Fishery Products, January - May 1960 - 1961

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier - mai 1%0 - 1%1

Products and country of origin (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
 Produits et pays d'origine (1)	1960	1961	1960	1961
	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
OTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES			5,650	7,181
ISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.	• • •	•••	2,049	1,817
			106	
Halibut, fresh - Flétan frais	462 256 4 , 274	202 151 3,163	109 767	81 606
Lobsters fresh - Homard frais	15 38	45 37	16 257	35 257
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose Hong Kong - Hong-Kong Mexico - Mexique United States - États-Unis Squid fresh - Encornet frais	1,224 307 187 718	1,124 168 257 651	761 110 128 514 33	780 71 186 488 16
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALÉS ET FUMÉS	1,991	1,631	347	307
Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvège Other salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	1,265 395 290 480 726	911 242 184 382 720	183 54 65 49 164	132 38 41 34 175
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS CONSERVÉS	• • •	* * *	2,179	3,558
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal Salmon canned - Saumon en conserve Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Herring canned - Hareng en conserve Germany, West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	149 77 68 786 344 236 8 1,448 1,442 229 164	172 83 87 956 598 286 1,346 1,454 1,454 259 163	44 22 21 421 218 117 8 568 564 183 124 61 40	57 24 33 540 348 161 1,047 503 503 386 308 73 44 150
Crabs and clams, canned - Crabes et coques en conserve Japan - Japon Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e. Japan - Japon United States - États-Unis	390 388 212 160 39	162 160 231 186 38	85 84 129 81 33	51 50 128 87 29
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve	489	508	550	623
Mexico - Mexique United States - États-Unis	462	472	523	588
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	• • •	814	197	629
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.) United Kingdom - Royaume-Uni	63 58 ••	35 31 3	84 78 25	47 42 43
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	•••	•••	878	870
Fish meal - Farine de poisson Peru - Pérou United States - Etats-Unis Fish offal or refuse - Déchets de poisson Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non Other products - Autres produits	2,644 1,984 - 1,476 32,325	1,926 598 1,328 1,701 30,131	120 76 - 86 234 438	85 28 57 110 222 453

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'ommission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month September 1960 - 1961 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois septembre 1960 - 1961

Species and Ports - Espèces et ports	1960	1%1	Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961
	∉ per 1bc	. par liv.		¢ per 1b	c. par liv.
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
			Yarmouth, N.S NÉ		-
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NE	-	-
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB	-	-
Halifax, N.S NE	3.25	4.0	Richibucto, N.B NB3	5.0-38.0	38.0-50.0
Lockeport, N.S NÉ	4.0	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ	-	-
Louisbourg, N.S NÉ	3.25	4.0	Havre Aubert, Que Qué	-	-
Souris, P.E.I ÎPÉ	-	-	Bay of Islands, Nfld TN	-	-
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE		
Caraquet, N.B NB	3.25	3.5	Digby, N.S NÉ	30.0	28.0
Paspebiac, Que Qué	3.0	3.5	Grand Manan, N.B NB	-	-
St. John's, Nfld TN.	2.25	2.25			
Souris, P.E.I ÎPÉ	-	3.25			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN	1				
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NÉ	5.0	5.0			
Louisbourg, N.S NÉ.	5.0	5.0	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN.	2.25	2.25	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE	200		Vancouver, B.C CB	5-0-56-0	en en
Halifax, N.S NÉ	3.0	3.25	COHO, dr COHO, habillé		
	3.0	3.25	Vancouver, B.C CB.	50.0-55.0	43.0-46.0
Louisbourg, N.S NÉ	2.25	2.5	PINK, rd ROSE, entier	,0,0	
Ramea, Nfld TN	2.20	~ . 0	Prince Rupert, B.C CB.	2.0-14.5	15.0-18.
FLOUNDERS - FLETS			CHUM, rd KÉTA, entier		
(offshore fish - pêche hauturière)	3.8	3.8	Vancouver, B.C CB	28.0	20.0-27.0
Halifax, N.S NÉ.	3.25	3.8	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab	2000	
Louisbourg, N.S NÉ				35.0-75.0	40.0-70.0
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ	-	3.0	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.	0.0-10.0	20,0 10,0
(1) Caraquet, N.B NB	3.0	2.8		28.0-45.0	30.0-47.
(1) Ramea, Nfld TN	3.0	3.0	(4110001101)	20,0=43,0	30.0-27.
HERRING - HARENG			HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.	17 0_10 2	26.0-28.
Yarmouth, N.S NÉ	-	-		17.8-18.3	20.0-20.
SARDINES - SARDINES			Prince Rupert, B.C CB	-	
Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE	10 0	0.0.30
MACKEREL - MAQUEREAU			Vancouver, B.C CB	5.5-12.0	8.0-13.
Cheticamp, N.S NÉ	-	-	SOLES - SOLES		
Havre Aubert, Que Qué	-		Prince Rupert, B.C CB	3.0-5.5	3.5-5.5

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale	prices - Prix	de gros	(1) Industrial Composite	Consumer Price Index - Indice du prix à la consommation			
Années et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	(1)Indice industriel général	Canada	U.S.A ÉU.	U.K RU.	
		35-1939 = 100	,	1949 =	100	1947-1949 = 100	Jan. 15 Janv 1952 = 100	
1956 Average - Moyenne 1957 Average - Moyenne 1958 Average - Moyenne 1959 Average - Moyenne 1960 Awerage - Moyenne	296.9 302.6 312.0 326.4 339.6	262.6 278.7 314.8 315.7 300.5	187.3 152.6 141.1 131.7 162.9	182.0 194.7 194.1 205.7 210.9	118.1 121.9 125.1 126.5 128.0	116.2 120.2 123.5 124.6 126.5	102.0 105.8 109.0 109.6 110.7	
September - Septembre October - Octobre November - Novembre December - Decembre	341.4 345.1 348.9	303.3 298.5 309.1	141.6 147.6 165.7	218.2 214.5 202.4	129.4 129.6 129.6	127.3 127.4 127.5	111.4 111.9 112.2	
1961 January - Janvier February - Février March - Mars April - Avril May - Mai June - Juin July - Juillet August - Aôut	357.4 364.8 370.6 359.4 349.4 347.4 353.6 355.4	317.8 316.4 308.2 300.0 298.0 301.6 292.6 289.1	168.7 174.7 174.7 159.6 150.6 135.5 129.5	201.5 202.3 202.3 206.0 214.6 223.2 225.1 226.8	129.2 128.9 129.1 129.1 129.0 129.0 129.0	127.4 127.5 127.5 127.5 127.4 127.6 128.1 128.0	112.3 112.3 112.7 113.3 113.6 114.6 114.6 115.7	

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

Table 12. Wholesale prices of Fishery Products, at mid-month, September, 1960 - 1961.

	*****	Halifax		Montreal		Toronto	
Product	Unit	1%0	1961	1960	1961	1960	
		\$	\$	\$	\$	\$	
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked							
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.250	.245	.300	.305	.303	
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	11	.224	.242	.233	.260	.257	
3. Cod fillets, smoked	61	-298	.302	.340	•357	•393	
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	11	.470	.475	.3%	.489	-	
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	**	•335	.345	.376	•396	.428	
6. Herring, kippered, domestic	11	.222	.215	.246	.247	.290	
7. Mackerel, frozen, round	11	-	_	.223	.207	.253	
8. Smelts, frozen, No. 1	11	-	-	.247	.242	.238	
TLANTIC, canned							
9. Lobster, Fancy Gradecs.		42.805	42.265	41.800	42.013	42.19	
O. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	100-3 ½ oz.	8.9%	8.936	9.016	9.010	8.612	
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked							
1. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	lb.	-	-	.356	.380	.35	
2. Silverbright, frozen, headless & dressed	41	•585	.605	.510	•550	.51	
3. Coho, frozen, headless and dressed	11	-	-	.783	.719	.75	
4. Lingcod, fresh	11	-	-	_	-	-	
ACIFIC, canned	, ,						
5. Sockeye, Grade A cs.	48: 2 lb.	28.058	26.885	27.613	26.217	26.91	
6. Pink, Grade A cs.		15.365	15.398	14.010	14.920	14.816	
NLAND FISH	11						
7. Whitefish, fresh	1b.	-	-	•386	.366	•33	
8. Whitefish, frozen	"	-	-	-	-	.258	
9. Lake Trout, fresh	11	-	-	.454	.542	.45	
O. Lake Trout, frozen	12	-	-	.422	.459	.408	
1. Yellow Pickerel fillets, fresh	"	-	-	.485	.458		
2. Yellow Pickerel fillets, frozen	"	-	-	.422	.405	-	

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of September 1960 - 1961

7	**	Halifax		Montreal	
Product	Unit	1960	1%1	1960	1961
		\$	\$	\$	\$
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked				,	
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.348	.371	.438	.380
2. Cod fillets, frozen, packaged	11	.347	.347	•350	.354
3. Cod fillets, smoked	11	.383	.396	.4%	.488
4. Finnan Haddie	12	.488	.490	•490	.530
	10		***		
5. Haddock fillets, fresh	11	.479	.482	.518	•556
6. Herring, kippered	49	•339	•343	•339	.374
7. Mackerel, frozen	11	-	-	.330	.317
8. Smelts, frozen, No. 1	11	•459	.471	•336	•374
9. Salmon steak, fresh	11	1.010	-	-	_
TLANTIC, canned					
O. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.	1.026	1.027	1.052	1.038
1. Sardines, not smoked, in oil tin	3½ oz.	.102	.102	.101	.102
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked					
2. Coho steak, fresh or frozen	1b.	_	-	.820	.905
3. Spring steak, fresh or frozen	11	-	_	-	-
4. Silverbright steak, fresh or frozen	11	-	_	.660	.692
5. Lingcod, fresh	11	-	_	_	-
6. Halibut steak, fresh	.81	.630	.626	.757	.775
7. Halibut steak, frozen	н	,		• () [• / / /
7. Railbut Steam, Mozeu					
ACIFIC, canned	0	(25	(50	(25	() 6
8. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.635	.678	.615	.640
9. Pink, Fancy Grade tin	"	•355	.382	.360	.381
INLAND FISH					
20. Whitefish, fresh	1b.	-	-	-	-
1. Whitefish, frozen	11	-	-	-	-
2. Lake Trout, fresh	11	-	-	.697	.647
23. Yellow Pickerel, fresh	21	-	-	.677	.632

Toronto	Winn	ipeg	Vanco	uver	77.14.4	Produits
1961	1%0	1961	1960	1%1	Unité	Produits
\$.350 .297	.430 .297	\$ •445 •303	\$	\$ - -	liv.	PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés Filets de morue, frais
.398	.400	.410	-420 -	.410	11	Filets de morue, fumés
.283 .247 .238	.520 .287 .200	.550 .287 .315	.300 .270	.300 .270	91 91 99 19	Filets d'églefin, frais, non emballés 5 Hareng légèrement fumé
42.308 8.875	43 •450 9 • 5 25	43.316 9.525	44.800	42.870	48: 5 onc. 100-3½ onc.	DE L'ATLANTIQUE, en conserve (Caisse) Homard, classe de fantaisie
.385 .518 .688	•357 •490 •750	•357 •573 •803	.248 .413 .658 .167	.305 •444 •563 •167	liv.	F1étan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv
25.694 15.104	27.352 14.840	27.012 15.374	26.717 14.133	24.4 87 13.870	48: ½ liv.	DU PACIFIQUE, en conserve (Caisses) Saumon rouge, classe A
.308 .277 .528 .485 -	.325 .217 - .410 1.050 .908	.300 .220 - .520 .800 .809	-	-	liv.	POISSONS D'EAU DOUCE 17 Corégone frais 18 Truite de lac fraîche 19 Truite de lac congelée 20 Filets de doré jaune, frais 21 Filets de doré jaune, congelés 22

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de septembre 1960 - 1961

Toronto Vancouv		onto Vancouver		77-146	Produits
1960	1961	1960	1961	Unité	FIDUUILS
Ś	\$	\$	\$		
·					PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.584	.598	.463	.466	liv.	Filets de morue, frais et emballés
.363	•363	.430	_	Ħ	Filets de morue congelés et emballés
.575	.567	•599	.611	11	Filets de morue fumés
.616	.601	-580	-608	11	Finnan haddie
.751	.767	-	_	11	Filets d'églefin frais
.428	.481	_	_	83	Hareng légèrement fumé
• д ео	****	_	_	11	Maguereau congelé
	_	_	con con	11	Éperlan congelé nº 1
-	_	-	-	11	Tranches de saumon
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve
1.001	.995	1.099	1,112	5 onc.	(Boîte) Homard, classe de fantaisie
.099	.097	.106	.105	3 1 onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
1.084	1.225	.845	.880	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées 1
1.350	1.000	.870	.770	99	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées
1.550		,-	-	11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées
		•345	.320	11	Morue-lingue fraîche
		.447	.570	11	Tranches de flétan fraîches
.711	.737	******	-	11	Tranches de flétan congelées 1
					DU PACIFIQUE, en conserve
.571	.592	.615	.614	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A
•371	.351	.331	.350	11	(Boîte) Saumon rose, classe A
					POISSONS D'EAU DOUCE
500	500		_	liv.	Corégone frais
.588	.577	_	_	11	Corégone congelé
.590	.603		_	11	Truite de lac fraîche
.917	.748			99	Doré jaune frais
-	-	-	-		

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States September 1960-1961 Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis. septembre 1960-61

Selected Products - Canada and United States	January -	CONGÉLATION September septembre	STOCKS September 30 30 septembre		
Certains produits - Canada et États-Unis	1%0	1961	1960	1961	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	'000 lb Mill	iers de liv	
ROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS Canada United States - États-Unis	458,309	465,137	311,274	289,884	
	205,765	217,695	88,878	84,282	
	252,544	247,442	222,3%	205,602	
ELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	85,722	91,849	54,231	51,703	
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique Haddock (1) - Églefin (1) Redfish or Ocean Perch - Perche rose Soles and flounders - Soles et flets Sub-total - Sous-total	14,559	19,569	5,751	5,538	
	11,487	14,600	2,806	2,652	
	9,595	8,219	3,274	2,064	
	16,074	12,743	4,511	3,576	
	51,715	55,131	16,342	13,830	
United States - États-Unis Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Ocean Perch - Perche rose Flounder - Flets Sub-total - Sous-total	1,642	1,492	7,572	7,925	
	7,499	8,322	8,974	11,827	
	818	1,230	375	589	
	20,695	21,891	14,468	12,437	
	3,353	3,783	6,500	5,095	
	34,007	36,718	37,889	37,873	
ISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	54,872	60,012	45,833	39,597	
	54,324	59,232	20,501	15,733	
	548	780	25,332	23,864	
ISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON Canada United States - États-Unis	3,994	2,066	8,130 971 7,159	9,146 403 8,743	
ALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	19,684	19,598	18,161	18,381	
Canada Chum - Kéta Coho - Coho Pink - Rose Spring - Quinnat Other - Autres Sub-total - Sous-total	3,374	1,422	1,440	803	
	4,721	4,572	3,325	4,126	
	547	1,049	316	654	
	2,708	2,688	1,719	1,615	
	527	385	556	358	
	11,877	10,116	7,356	7,556	
United States - États-Unis King or Spring - Quinnat Silver or Coho - Coho Fall or Chum - Kéta Other - Autres Sub-total - Sous-total	3,670	3,115	4,953	4,069	
	3,382	2,856	4,083	3,839	
	361	936	497	981	
	394	2,575	1,272	1,936	
	7,807	9,482	10,805	10,825	
ALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ Canada	43,078	40,192	31,587	26,864	
	13,677	17,726	10,594	9,724	
	29,401	31,466	20,993	17,140	
HELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS Canada United States - États-Unis	106,506	93,039	51,437	36,290	
	8,106	9,718	1,846	1,819	
	98,400	83,321	49,591	34,471	
RESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	7,414	9,871	13,172	16,222	
Lake trout - Truite	49	639	431	270	
	1,382	2,473	1,973	2,973	
	4,037	4,385	3,879	4,867	
	5,468	7,497	6,283	8,110	
United States - États-Unis Trout - Truite Whitefish - Corégone Other - Autres	519	476	853	1,081	
	213	128	1,834	1,740	
	1,214	1,770	4,202	5,291	
	1,946	2,374	6,889	8,112	
BAIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	82,768	86,018	22,587	32,648	
	34,522	34,667	13,778	17,079	
	48,246	51,351	8,809	15,569	

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL



MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

OCTOBER - 1961 - OCTOBRE

DEC 20 196:

Published by Authority of
The Honourable George Hees
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honourable George Hees ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-101

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 15, No. 10

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS AND VAI	LUES	Page
	Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	4
Table 3. I	Landings, Quantity and Value, OntarioLandings, Quantity and Value, Northwest Territories	10 10
PROCESSING AND	STOCKS	
Table 6.	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	11 12 13
EXTERNAL TRADE		
	Exports of Fish and Fishery Products Imports of Fish and Fishery Products	14 18
PRICES		
Table 10. Table 11.	Prices received by fishermen at mid-month	19
	Fishery Products, and Selected Index Series Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month Retail Prices of Fishery Products at the beginning of	19 20
	the month	20
Table 14.	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products, Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available
... figures not applicable

- nil

-- less than 500 or negligible

--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DÉBARQUEMEN	NTS ET	VALEUR	Page
Tableau Tableau Tableau		Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	4 7 10
Tableau	4.	Quantité et valeur des espèces débarquées, Territoires du Nord Ouest	10
CONDITIONNE	EMENT :	ET STOCKS	
Tableau Tableau Tableau	6.	Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique . Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	11 12 13
COMMERCE EX	KTÉRIE	UR CONTRACTOR OF THE CONTRACTO	
Tableau Tableau		Exportation du poisson et des produits de la pêche Importation du poisson et des produits de la pêche	14 18
PRIX			
Tableau Tableau		Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19 19
Tableau Tableau		Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois Prix de détail des produits de la pêche au début du mois	20 20
		• • • • •	
Tableau	14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu

- néant

... n'ayant pas lieu de figurer

-- moins de 500 ou infime

--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHARIES - OCTOBER 1961

The total landings of sea fish and shellfish in October amounted to 129,433,000 pounds valued at \$5,753,000. Last October the catch was reported at 107,195,000 pounds worth \$6,075,000.

The ten months total for 1961 now stands at 1,592,303,000 pounds, or 11 per cent greater than the 1,430,547,000 pounds landed in the same period of 1960. Values were reported at \$87,784,000 and \$81,753,000.

Atlantic Coast - Landings of all species on the Atlantic Coast climbed by five per cent to 90,390,000 pounds in October from 86,403,000 pounds a year ago and the value increased by 16 per cent to \$4,061,000 from \$3,496,000. Cod landings at 34,439,000 pounds were 28 per cent greater than the 26,904,000 pounds taken in the comparative period. The value at \$1,120,000 was 30 per cent above the \$863,000 for last October. Small flatfishes amounted to 13,393,000 pounds (13,965,000 pounds) and \$396,000 (\$429,000). Lobstermen trapped 1,813,000 pounds, a 33 per cent increase over the 1,365,000 pounds taken last October. The value rose by 52 per cent, \$660,000 as against \$434,000. Haddock landings were down slightly, 3,717,000 pounds as compared to 3,726,000 pounds.

Cumulative landings for the first ten months are ten per cent below last year, 1,119,457,000 pounds as against 1,238,516,000 pounds. The value at \$51,796,000 fell by four per cent when compared to the \$54,142,000 for 1960. Haddock landings now amount to 112,104,000 pounds valued at \$4,304,000, a 35 per cent increase both in quantity and value over the 83,300,000 pounds and \$3,185,000 for 1960. The cod fishery at 489,420,000 pounds is 16 per cent below the 1960 landings of 582,711,000 pounds. Small flatfishes were reported at 87,694,000 pounds, a drop of 14 per cent from the 101,450,000 pounds taken last year. The lobster fishery realized 41,094,000 pounds (45,063,000 pounds) worth \$14,768,000 (\$15,863,000).

British Columbia - Landings on the West Coast climbed by 88 per cent to 39,043,000 pounds from 20,792,000 pounds a year ago but the value, at \$1,692,000 was 34 per cent less than the \$2,579,-000 for last October. Heavy landings of herring were mainly responsible for the increase in volume but the small take of salmon brought the value down sharply. The catch of salmon declined to 5,431,-000 pounds valued at \$1,124,000 from 9,301,000 pounds and \$2,062,000 in October 1960. The herring catch at 30,167,000 pounds was substantially higher than the 5,795,000 pounds for the comparative period.

The January-October landings at 472,846,000 pounds were 146 per cent greater than the 192,-031,000 pounds for last year. Corresponding values were \$35,988,000 and \$27,611,000. Halibut fishermen landed 28,555,000 pounds, a 16 per cent decline from the 33,858,000 pounds for 1960. Although the catch was down the value due to higher unit prices rose to \$6,007,000 from \$5,397,000. The salmon fishery was 60 per cent above 1960, 117,399,000 pounds as against 73,379,000 pounds and the value at \$24,682,000 was 37 per cent greater than the \$18,029,000 for last year. Comparative totals for herring were 295,008,000 pounds and 47,344,000 pounds.

Stocks of Frozen Fish - Stocks of edible fishery products held in storage on the last of October amounted to 64,460,000 pounds, down from last October when 70,374,000 pounds were held. Current holdings of atlantic cod fillets (including blocks) now stand at 15,482,000 pounds, 10 per cent less than the 17,268,000 pounds held on the same day last October. Haddock fillets (including blocks) at 4,296,000 pounds are 15 per cent greater than the 3,746,000 pounds in storage a year ago. Pacific halibut stocks now stand at 10,538,000 pounds, a drop of 7 per cent from last year when 11,389,000 pounds were held. Pacific salmon and small flatfishes were below the October 1960 levels.

Exports - The value of all fishery products exported during the first seven months of this year amounted to $\sqrt{73,385,000}$ as compared to $\sqrt{73,622,000}$ for the same period of 1960.

LES PÊCHES DU CANADA - OCTOBRE 1961

Les débarquements de poissons de mer et de mollusques et crustacés se sont établis à 129,-433,000 livres en octobre pour une valeur de \$5,753,000. Le même mois, l'an dernier, la prise totalisait 107,195,000 livres et la valeur, \$6,075,000. Au cours des 10 premiers mois de 1961 le volume s'est chiffré par 1,592,303,000 livres, soit 11 p. 100 de plus que les 1,430,547,000 livres d'un an plus tôt, tandis que la valeur atteignait \$87,784,000, au regard de \$81,753,000.

Côte de l'Atlantique - Les débarquements sur la côte Atlantique en octobre, ont grimpé de 5 p. 100 par rapport au même mois de l'an dernier (90,390,000 livres contre 86,403,000) et la valeur, de 16 p. 100 (\$4,061,000 contre \$3,496,000). Les débarquements de morue (34,439,000 livres) l'ont emporté de 28 p. 100 sur la période correspondante (26,904,000); la valeur, pour sa part, s'est élevée de 30 p. 100 (\$1,120,000 contre \$863,000). Les petits poissons plats ont atteint 13,393,000 (13,965,000) livres et \$396,000 (\$429,000). La cueillette de homard a totalisé 1,813,000 (1,365,000) livres pour une augmentation de 33 p. 100, tandis que la valeur se chiffrait par \$660,000 (\$434,000) en accroissement de 52 p. 100. Les débarquements d'églefin ont légèrement diminué (3,717,000 livres contre 3,726,000).

Au cours de la période de cumul, l'ensemble des débarquements a été réduit de 10 p. 100 au regard d'une année auparavant (1,119,457,000 livres contre 1,238,516,000) et sa valeur, de 4 p. 100 (\$51,796,000 contre \$54,142,000). La prise d'églefin s'est établie à 112,104,000 livres et à \$4,304,-000, soit un accroissement de 35 p. 100 quant au volume et à la valeur (83,300,000 et \$3,185,000). La pêche de la morue (489,420,000 livres) est inférieure de 16 p. 100 à celle d'un an plus tôt (582,-711,000). La prise de petits poissons plats (87,694,000 livres) représente une réduction de 14 p. 100 sur la même période de 1'an dernier (101,450,000). La cueillette du homard a atteint 41,094,000 livres (45,063,000) d'une valeur de \$14,768,000 (\$15,863,000).

Colombie-Britannique - Sur la côte occidentale, l'ensemble des débarquements a monté de 88 p. 100 au regard d'un an plus tôt (39,043,000 livres contre 20,792,000), mais la valeur a descendu de 34 p. 100 (\$\phi\$1,692,000 contre \$\pi\$2,579,000). De lourds débarquements de hareng sont le principal facteur de l'accroissement du volume, mais la prise réduite du saumon a fortement abaissé la valeur. La prise de saumon, en octobre, a baissé de 9,801,000 livres en octobre 1960 à 5,431,000 en octobre 1961 et sa valeur, de \$\pi\$2,062,000 à \$\pi\$1,124,000. La pêche du hareng (30,167,000 livres) a été fortement supérieure à celle d'une année auparavant (5,795,000).

Au cours de janvier-octobre, les débarquements (472,846,000 livres) l'ont emporté de 146 p. 100 sur ceux des mois correspondants de l'an dernier (192,031,000); les valeurs correspondantes s'établissaient à \$35,988,000 et à \$27,611,000. Les pêcheurs de flétan ont débarqué 28,555,000 livres de ce poisson, une diminution de 16 p. 100 sur les 33,858,000 de 1960: bien que la prise ait été réduite, la hausse du prix unitaire a élevé la valeur de \$5,397,000 à \$6,007,000. La pêche du saumon s'est élevée de 60 p. 100 au-dessus de celle de 1'an dernier (117,399,000 livres contre 73,379,000) et sa valeur, de 37 p. 100 (\$24,682,000 contre \$18,029,000). La prise de hareng s'est établie à 295,008,000 (47,344,000) livres.

Stocks de poisson congelé - Les stocks de produits comestibles de la pêche, le dernier jour d'octobre, se sont chiffrés par 61,460,000 livres en diminution sur un an plus tôt (70,374,000). Les stocks de filets (blocs compris) de morue de l'Atlantique ont atteint 15,482,000 livres, soit 10 p. 100 de moins que les 17,268,000 d'une année auparavant. Les filets (blocs compris) d'églefin ont augmenté de 15 p. 100 (4,296,000 livres contre 3,746,000). Les stocks de flétan du Pacifique (10,-538,000 livres) ont baissé de 7 p. 100 sur ceux d'un an plus tôt (11,389,000). Le saumon du Pacifique et les petits poissons plats ont dirinué.

Exportations - La valeur de tous les produits de la pêche exportés durant les sept premiers mois de l'année ont atteint 73,385,000, au regard de 373,622,000 durant la même période de l'an dernier.

Tableau 1. Débarquements Mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, octobre 1960-1961

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
	'000 1ь м	illiers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
CANADA-Total-CANADA	107,195	129,433	6,075	5,753	
Newfoundland - Terre-Neuve	27,210	33,149	772	920	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	26,872	31,355	1,297	1,562	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	23,393	14,409	791	871	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	4,115	4,904	393	447	
Quebec - Québec	4,813	6,573	243	261	
British Columbia - Colombie-Britannique	20,792	39,043	2,579	1,692	
ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	86,403	90,390	3,496	4,061	
GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	56,795	65,071	1,882	2,154	
Cod - Morue	26,904	21 120	2/2	2	
Haddock - Églefin	3,726	34,439	863	1,120	
Pollock - Goberge	3,567	3,717	165	188	
Hake - Merlu	1,217	2,644	83	67	
Cusk - Brosme	581	609	20	43	
		009	1.4	17	
Redfish - Perche rose	5,996	7,263	145	181	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	82	159	2	4	
Halibut - Flétan	521	390	158	135	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	13,965	13,393	429	396	
Plaice (Rough dab) - Plie commune	1,192	1,597	36	44	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	1,191	1,001	44	35	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	142	139	3		
Mixed Flounders - Flets divers	11,440	10,656	346	3	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	236	264	3	314	
PELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	21,541	15,451	604	533	
Herring - Hareng	18,245	11,766	200	2 000	
Mackerel - Maquereau	1,871		290	177	
Alewives - Gasparot		2,709	124	159	
Shad - Alose		î	-		
Salmon - Saumon	2	2	ī		
Smelts - Éperlan	707	22.00			
Swordfish - Espadon	47	317	76	32	
Tuna - Thon	2	268	18	116	
Capelin - Capelan	~	35		3	
Tomcod - Poulamon	152	129	3	3	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	5	9			
Sturgeon - Esturgeon	2	1		1	
Eel - Anguille	436	170			
Other fish - Autres poissons	72	42	91 1	41 1	
MOLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	8,067	9,868	895	1,232	
Lobsters - Homard	1,365	7 072			
Clams, Coques- bar - Mactre	5	1,813	434	660	
" soft-shell - Mye	203	296			
" quahaug	2	6	11	13	
Scallops - Pétoncle	799				
Oysters - Huître	1,311	1,045	218	317	
Squid - Encornet	4,360	1,564	144	165	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	22	5,113	86	77	
OTHER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	•••	• • •	115	142	
Cod Livers - Foie de morue	1,454				
Other Livers - Autres foies	50	1,505	18	19	
Herring Scales - Écailles de hareng	325	70	1	2	
Irish Moss - Mousse d'Irlande	3,754	6,975	33	10	
Other Seaweeds - Autres herbes marines	293	228	50	102	
		~~0	11	3	
Seals (Number) - Phoques (nombre) Other - Autres	-	18			

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, October 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, oct. 1%0 - 1%1

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1%1	1%0	1%1	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
NEWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	27,210	33,149	772	920	
Cod - Morue Haddock - Églefin Redfish - Perche rose Halibut - Flétan	13,712 59 2,452 6	17,322 89 4,401 11	420 2 54 1	490 2 90 2	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Turbot - Turbot Other Groundfish - Autres poissons de fond	5,732 410 76	4,718 97 148	157 23 1	142 5 3	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Capelin - Capelan Salmon - Saumon Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	380 1 - 2 20	357 850 — 50	8 1 2	7 62 — 5	
Lobsters - Homard Scallops - Pétoncle Squid - Encornet Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	4,358	- 2 5,104 -	- 86 - 17	1 77 - 25	
WOVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	26,872	31,355	1,297	1,562	
Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake & Cusk - Merlu et brosme Redfish - Perche rose Catfish (wolffish) - Poisson-chat	6,259 3,181 2,554 1,122 2,412 48	6,908 3,052 1,771 1,324 1,342 84	227 138 55 24 66 1	279 152 42 35 41 2	
Halibut - Flétan Plaice - Plie Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise Mixed Flounders - Flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	493 349 1,098 2,548 154	356 316 779 4,584 192	152 12 42 83 2	128 11 28 133 2	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Alewives - Gasparot Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Swordfish - Espadon Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	3,822 1,349 - 50 46 22	7,768 1,042 2 1 26 268 68	59 93 - 6 18 2	108 56 	
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, other - Autres coques Scallops - Pétoncle Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	156 79 2 770 358	114 83 3 1,024 248	60 6 215 20 16	51 5 310 15	
NEW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	23,393	14,409	791	871	
Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu	3,497 233 981 367	5,182 337 820 427	111 13 28 6	177 22 24	
Redfish - Perche rose Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	611 2,263 75	784 1,643 58	14 63 2	4:	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Alewives - Gasparot Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	261	3,333 149 - 137 126	218 2 - - 27 5	12	

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, October 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, octobre 1960 - 1961

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
Lobsters - Homard	836 15 1	1,322 62 - 2	263 1 —	479 3 -	
Oysters - Huître	15 •••	27	2 36	6	
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	4,115	4,904	393	447	
Cod - Morue	501 251 219 1,202	613 225 861 637 20	14, 12 3 38 —	20 11 14 16	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	7 364 202 27	172 604 44 13	26 20	3 32 3	
Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	373 4 951 1	377 19 1,319 	111 124 45	130 150 68	
UEBEC-Total-QUÉBEC	4,813	6,573	243	261	
Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	2,935 15 363 604	4,414 19 619 918	91 4 11 12	154 4 18 23	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Şaumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	137 32 - 175 408	136 64 - 60 181	5 3 - 21 88	4 4 - 9 40	
Lobsters - Homard	109	148 14	- 4 3 1	5	
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	20,792	39,043	2,579	1,692	
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	289 625 186 690 (1 847 92	160 254 172 74 462 92	14 56 30 119 (1) 44 4	8 23 33 21 28 4	
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	9,801 8,522 838 3 22 347 69	5,431 4,131 889 216 12 168 15	2,062 1,620 301 — 8 117 16	1,124 743 285 24 4 65 3	
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	5,795 1,177	30,167 1,355	58 53	302 35	
Crabs - Crabe	640 2 501 147	384 2 415 75	64 29 27 19	38 25 12 39	

⁽¹⁾ Including 277,000 pounds (\$45,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux États - Unis 277,000 livres (\$45,000).

Table 2. <u>Cumulative Landings</u>. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Oct. 1960 - 1961

Tableau 2. <u>Débarquements accumulés</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-oct. 1960-61

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$
CANADA-Total-CANADA	1,430,547	1,592,303	81,753	87,784
			3.5.050	11 070
Newfoundland - Terre-Neuve	521,751	454,733	15,253 22,4 60	14,079
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	383,474 208,784	127,865	8,347	6,670
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	36,807	32,750	4,293	4,193
Quebec - Québec	87,700	98,096	3,789	3,980
British Columbia - Colombie-Britannique	192,031	472,846	27,611	35,988
TLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	1,238,516	1,119,457	54,142	51,796
GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	894,085	806,463	26,461	25,642
Cod - Morue	582,711	489,420	15,805	14,492
Haddock - Églefin	83,300	112,104	3,185	4,304
Pollock - Goberge	52,172	40,063	1,155	873
Hake - Merlu	14,222	14,741	278	310
Cusk - Brosme	5,120	5,289	127	145
Redfish - Perche rose	42,051	45,965	1,042	1,196
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	3,414	3,543	101	106
Halibut - Flétan	6,069	5,358	1,545	1,423
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	101,450	87,694	3,180	2,772
Plaice (Rough Dab) - Plie commune	12,984	12,040	392	357
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	19,680	15,865	722	587
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	349	343	10	10
Mixed Flounders - Flets divers	68,437	59,446	2,056	1,818
Other Groundfish - Autres poissons de fond	3,576	2,286	43	21
PELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	276,918	238,331	7,615	6,678
Herring - Hareng	229,341	197,669	3,456	2,867
Mackerel - Maguereau	12,435	12,448	699	667
Alewives - Gasparot	7,674	7,712	143	151
Shad - Alose	829	641	50	31
Salmon - Saumon	3,622	3,428	1,435	1,394
Smelts - Éperlan	2,071	1,186	220	120
Swordfish - Espadon	3,890	3,191	1,340	1,235
Tuna - Thon	71	141	4	9
Capelin - Capelan	15,629	10,806	111	88
Tomcod - Poulamon	400	312	10	7
Bass (striped) - Bar d'Amérique	55	59	8	9
Sturgeon - Esturgeon	50	38	. 4	5 57
Eel - Anguille	581	294	111	38
Other fish - Autres poissons	270	406		
MOLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	67,513	74,663	18,169	18,068
Lobsters - Homard	45,063	41,094	15,863	14,768
Clams Comes - bar - Mactre	225	248	7	9
u soft-shell - Mve	2,436	2,997	121	137
u quahaug	377	164	15	6
Scallops - Pétoncle	6,811	9,103	1,728	2,592
Oveters - Huîtré	1,807	2,350	210	269
Savid - Encornet	10,566	18,353	213	279
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	228	354	12	8
OTHER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	• • •		1,897	1,408
Cod Livers - Foie de morue	30,104	19,162	383	246
Other Timere - Autres foies	622	442	15	11
Usering Scales - Fosilles de hareng	2,316	1,047	231	105
Trich Moss - Mousse d'Irlande	24,880	44,265	333	716
Other Coaveeds - Autres herbes marines	1,202	313	69	29
Seals (Number) - Phoques (nombre)	167,020	60,816	799	213
			67	88

Page 8
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Oct. 1960-1961

Tableau 2. Débarquements accumulés (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-oct. 100-61

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1%1	1960	1961	
	'000 1b Mi	Illiers de liv.	\$'000 - M	illiers de \$	
NEWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	521,751	454,733	15,253	14,079	
Cod - Morue	400,599	319,288	10,198	8,644	
Haddock - Eglefin	22,472	40,641	517	1,036	
Redfish - Perche rose	17,481	10,815	380	446	
norther a total we t sterming or engineering the sterming of t	401	660	65	112	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	34,462	26,478	932	734	
Turbot - Turbot	1,107	1,274	63	71	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,183	1,559	20	27	
Herring - Hareng	11,189	7,823	184	140	
Mackerel - Maquereau	ĺ	1,868		131	
Capelin - Capelan	15,458	10,498	108	83	
Salmon - Saumon Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	2,073	20041	634	610	
vener, rerugie a abedariar - nucres, peragiques ou u escuarre	222	292	23	32	
Lobsters - Homard	4,507	4,242	1,402	1,366	
Scallops - Pétoncle	24	5	6	1	
Squid - Encornet Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	10,511	18,249	211	276	
Other items - Total - Autres produits	1		509	200	
	•••	•••	. 509	370	
NOVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	3¢3,474	406,013	22,460	22,874	
Cod - Morue	90,181	78,805	3,080	3,000	
Haddock - Eglefin	54,792	67,311	2,373	3,048	
Pollock - Goberge Hake & Cusk - Merlu et brosme	41,537	29,660	894	593	
Redfish - Perche rose	11,844 16,424	12,801	283 483	333 508	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	2,911	2,795	88	84	
H-1/Lon High or					
Halibut - Flétan Plaice - Plie	5,341	4,389	1,420	1,248	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	5,422 18,187	2,602	175 671	86	
Mixed Flounders - Flets divers	21,251	22,711	708	533 755	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	2,977	1,730	36	14	
Herring - Hareng	71,060	115,377	1,016	1 /1/	
Mackerel - Maquereau	9,774	6,462	525	1,614	
Alewives - Gasparot	3,403	3,142	80	79	
Salmon - Saumon	242	269	131	153	
Smelts - Éperlan	173 3,889	127	25	21	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	306	3,190	1,340 27	1,235	
	7-0	4//	~1	34	
Lobsters - Homard	15,802	13,857	6,419	5,916	
Clams, soft-shell - Mye	744 36	760	48	49	
Scallops - Pétoncle	6,735	26 9 , 038	2 1,711	2,571	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	443	402	23	22	
Other items - Total - Autres produits	• • •	•••	902	663	
NEW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	208,784	127,865	8,347	6,670	
Cod - Morue	30,422	31,027	866		
Haddock - Églefin	3,530	2,413	183	1,021	
Pollock - Goberge	9,998	9,615	255	273	
Hake - Merlu	2,277	2,174	38	42	
Redfish - Perche rose	2,776	2,873	63	72	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	11,251	11,033	325	307	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	337	325	7	12	
Herring - Hareng	128 261	50 355	2 010	200	
Mackerel - Maquereau	128,261	50,355 816	2,012 48	777	
Alewives - Gasparot	4,055	4,277	58 58	45 65	
Salmon - Saumon	616	576	365	328	
Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	981	551	103	45	
, results a decidental - nutree, peragriques ou d'estuaire	1,167	845	58	38	

Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Oct. 1960-61

Tableau 2. <u>Débarquements accumulés(fin)</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-oct. 1960-61

Areas and Species	Quantity -	Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 1b Mil	liers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
Lobsters - Homard	10,999	9,856	3,652	3,369	
Clams, soft-shell - Mye	754	785	43	47	
Clams, Other - Autres coques	358	160	15	5	
Oysters - Huître	2	2	7.0		
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	104	182	13 243	2 1 65	
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	36,807	32,750	4,293	4,193	
Cod - Morue	8,184	7,260	223	212	
Haddock - Églefin	2,038	1,346	93	63	
Hake - Merlu	4,625	4,512	79	75	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	4,991	3,999	163	128	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	355	333	4	3	
Herring - Hareng	2,655	1,334	58	37	
Mackerel - Maquereau	1,458	1,664	101	83	
Smelts - Éperlan	330	102	31	7	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	329	347	10	10	
Lobsters - Homard	10,133	9,512	3,212	3,056	
Clams - Coque	232	246	6	9	
Oysters - Huître	1,424	2,046	189	250	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	53	49	1	1	
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	123	259	
QUEBEC-Total-QuÉBEC	87,700	98,096	3,789	3,980	
Cod - Morue	53,325	53,040	1,438	1,615	
Halibut - Flétan	236	266	55	53	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	4,779	5,334	143	158	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	6,329	7,334	140	198	
Herring - Hareng	16,176	23,780	186	299	
Mackerel - Maguereau	306	1,638	25	95	
Salmon - Saumon	691	540	305	302	
Smelts - Eperlan	528	341	55	40	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	679	577	107	62	
Lobsters - Homard	3,622	3,627	1,178	1,061	
Clams - Coque	914	1,432	29	40	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	115	187	8	6	
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •	120	51	
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	192,031	472,846	27,611	35,988	
Gray Cod - Morue	4,873	3,100	223	153	
Timesed Morne-linese	4,125	3,910	365	364	
Sablefish - Morue charbonnière	919	524	149	90	
Unlikut - Wlatan	33,858 (1)	28,555(2)	5,397 (1) 376	6,007 (2 335	
Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	7,391	5,745 538	19	25	
Salmon - Total - Saumon	73,379	117,399	18,029	24,682	
Chum - Saumon kéta	18,700	13,353	2,782	1,665 6,236	
Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose	12,829	21,599 48,675	4,380 2,014	5,530	
Pink - Saumon rose	15,468	25,889	5,453	8,363	
Spring - Saumon quinnat	8,907	7,472	3,305	2,825	
Other - Autres saumons	560	411	95	63	
	1.7 21.1	205 000	1 750	2,978	
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	47,344 6,430	295,008	1,750 237	223	
Crabs - Crabe	4,613	4,234	476	434	
Clema - Codia	2,912	1,407	61	51	
Overtore - Huitre	4,422	4,588	255	268	
Chrimne & Proums - Crevette et crevette 108e	1,272	911	210	148	
Other shellfish - Autres mollusques et crustaces	3	10		1	
Other items - Total - Autres produits	• • •	* * *	64	229	

⁽¹⁾ Including 6,707,000 pounds (\$102,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux Etats - Unis 6,707,000 livres (\$1,020,000).

⁽²⁾ Including 4,372,000 pounds (\$859,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux Etats - Unis 4,372,000 livres (\$859,000).

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUA	VALUE - VALEUR						
SPECIES - ESPÈCES	Septe Septe		January - September Janvier - septembre		September Septembre		January - September Janvier - septembre	
	1960	1961	1960	1961	1960	1961	1960	1961
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars
Total	2,352	* *	18,000	* *	394	• •	2,165	• •
Bass, white - Achigan blanc Catfish - Barbue Herring Lake - Hareng de lac Perch (yellow) - Perche	102 22 22 1,175	••	1,703 183 80 5,380	••	23 6 3 86	• •	154 36 9 469	• •
Pickerel (blue) - Doré bleu Pickerel (yellow) - Doré jaune Pike (Jackfish) - Brochet Smelts - Éperlan	1 398 69 1	••	2 1,752 396 2,635	••	124	• •	 557 38 83	••
Sturgeon - Esturgeon Trout Lake - Truite Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other - Autres	12 89 192 168 361	••	91 191 1,136 1,249 3,202	••	15 7 47 61 15	• •	86 59 190 358 126	• • • • • •

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUANTITY - QUANTITE				VALUE - VALEUR			
SPECIES - ESPÈCES	October Octobre		December - October Décembre - octobre		October Octobre		December - October Decembre - octobre	
	1960	1961	1959 - 1960	1960-1961	1960	1961	1959-1960	1960-1961
	Thousa	nd pounds -	Milliers de 1	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
Total	-	. -	5,325	5,638	-	-	664	668
Inconnu - Inconnu	-	***	172	199		· -	10	10
Trout - Truite	-	-	1,096	1,098	-	-	153	145
Whitefish - Corégone	-	_	3,789	3,992		-	490	. 495
Other - Autres	-	-	268	349	-	-	11	18

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January-October 1960-1961

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier-octobre 1960-1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 lb	1000 liv.		'000 lb	1000 liv.
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE		
TOTAL DOLCANO			SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	145,163	111,656	SALIED GROUNDFISH - FOISSONS DE FOND SALIES	• • • •	• • •
TATES, MILLIAND OF INDICATED CONTROL OF THE PARTY OF THE		,,	*Wet-Salted - Total - Salés verts	6,052	10,265
Cod - Morue	10,473	11,171	Cod - Morue	3,149	7,076
Haddock - Églefin	4,505	3 , 397	Pollock - Goberge	1,353	1,921
Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et			Hake - Merlu	1,205	1,026
brosme	14,199	10,336	Other - Autres	345	242
Halibut - Flétan	4,961	3,915	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	75,108	68,477
Herring - Hareng	6,379 92,365	68,336	Cod - Morue	56,560	56,294
Salmon - Saumon	2,219	1,998	Pollock - Goberge	14,922	9,734
Smelts - Éperlan	1,131	446	Hake - Merlu	2,471	1,834
Swordfish - Espadon	2,828	2,854	Other - Autres	1,155	615
TOTAL THE PROPERTY OF THE PROPERTY PROPERTY OF THE PROPERTY OF			*Boneless - Total - Désossés	6,233	6,092
ROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS	4 001	m 013	Cod - Morue	5,620	5,402
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLES	8,094	7,341	Other - Autres	613	690
Cod - Morue	226	288		,	
Mackerel - Maquereau	1,028	. 402	, ,		Boîtes
Herring - Hareng	2,610	2,127	SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS	* * *	• • •
Salmon - Saumon	630	756	Humming blostore (18 1h boyes - Harons		
Smelts - Éperlan	1,110	554	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.)	152,706	174,935
RESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	15,960	16,246	ter to to the day of the bases of Hamana	1,2,100	-14,722
RESIL FIREITS - TOTAL - TABLES - TABLES	1),900	10,240	désossé (boîtes de 10 liv.)	68,236	77,035
Cod - Morue	7,598	7,185		,	
Haddock - Églefin	5,556	6,038	*	Barrels	- Barils
Flounders - Flets	2,078	2,205	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURES	91,571	95,365
Other sea fish - Autres poissons			OU TRAITÉS AU VINAIGRE	71,7(1	77,5007
de mer	728	818	Herring, split - Hareng fendu)		/= 03/
PROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	65,401	74,989	Herring, fillets - Filets de hareng)	64,954	65,216
TODAY I INDIES TO SEE THE SEE	0),401	14,707	Mackerel, split - Maquereau fendu	6,529	11,398
Cod - Morue	18,357	23,329	Mackerel, fillets - Filets de maquereau)	0,727	
Haddock - Églefin	12,425	17,370		16,589	14,860
Rosefish - Perche rose	10,578	12,160	Turbot, split - Turbot fendu	3,499	3,891
Catfish - Poisson-chat	1,121	1,145	Turbot, sprite - Idroot lond !!!!	29477	7,071
Other sea fish(1) - Autres poissons	19,449	14,969		Cases	- Caisses
de mer .(1)	3,471	6,016	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
	2,77		MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE	• • •	
FROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE	10 500	50 150	Cod and Allied Species (48 lb.) -		
POISSON CONGELÉS	48,529	58,458	Morue et espèces voisines (48 liv.)	42,713	41,347
Cod - Morue	39,695	42,965		4~,>	4-9-541
Haddock - Églefin	7,169		(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	1,665	3,908	sauce aux tomates (48 liv.)		
			Herring kippered snacks (20 lb.) -		
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE	0.00=	2 001	Hareng fumé "snacks" (20 liv.) Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) .	040 000000	-
POISSON CONGELÉES	2,985	3,284	Lobster Meat (48 lb.) - Chair de		
Cod - Morue	655	755	homard (48 liv.)	62,716	47,899
Haddock - Eglefin	1,386	/1	(20 11-)	7,751	9,153
Other - Autres	944	1 /			
			BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS	•••	* * *
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET				Tons -	Tonnes
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS		• • •	Fish meal - Total - Farine de poisson	22,923	31,695
Tabatan shala - Hamand entier	28,774	26,894		22,72	0.0
Lobster, whole - Homard entier Lobster Meat - Chair de homard	3,934		the state of the s		
Clams, shucked - Coques écaillées	131	433		imp.gals.	
Scallops, shucked - Pétoncles écailiées.	6,506	9,039	Oil - Total - Huile		
Oysters, whole - Huîtres entières	1,755		Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	823,139	541,139
			Herring - Hareng	471,877	9,665
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS			Orner - Verres	4/1,0//	474,158
FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS	***	• • •		'000 lb.	- 1000 li
Cod Fillets - Filets de morue	2,093	2,281	Other - Autres		• • •
6 1 51 - 11116	603		Herring Scales - Ecailles de hareng	2,272	1,499
Haddock, Dressed - Églefin habillé Herring, Kippers - Hareng habillé	1		Offal - Déchets	29,123	17,192

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

⁽¹⁾ Includes blocks - Y compris des blocs.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January - October 1960 - 1961
Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier - octobre 1960 - 1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 1b	1000 liv.		'000 lb.	- 1000 liv.
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	29,679	30,271	Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
Halibut - Flétan	13,899	17,819	ou en filets	215	248
Herring - Hareng		311	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé		
"Cods" - "Morues"		791	ou en filets	89	117
Salmon - Total - Saumon		10,751		1	Caisses
	-,	1		, ,	- (48 liv.)
Salmon Chum - Saumon kéta	4.329	2,036	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE	628,128	1,402,457
" Coho - Saumon coho	4,690	4,622			
" Pink - Saumon rose	544	1,047	Salmon Chum - Kéta	-234-	95,399
" Spring - Saumon quinnat	2,902	2,741	" Coho - Coho	92,211	240,264
			Pink - Rose	219,618	659,953
			" Sockeye - Rouge		398,425
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELES.	5,633	2,294	" Spring - Quinnat		7,431
			Other - Autres	ł .	985
"Cods" - "Morues"	1 / -	369	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS	• • •	* * *
Halibut - Flétan		944	7 1 2 1 (7) 7 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		
Soles - Sole		789	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		
Salmon - Total - Saumon	1	192	(tonnes)	-	26,080
Chum - Kéta	67	95	Herring Oil (imp. gals.) - Huile de		200 350
11 Coho - Coho		-	hareng (gall. imp.)	_	2,727,159

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast October 1960 - 1961

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique octobre 1960 - 1961

	31 October 31	31 October 31	30 September 30
Product and Species - Produits et espèces	1960	1961p	1961
	Thousand po	ounds - Milliers d	e livres
WET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la saumure ou en arrime)	62,420	34,392	37,048
Cod - Morue Pollock - Goberge Hake - Merlu Other - Autres	50,044 9,712 2,322 342	29,589 3,509 906 388	30,988 4,013 1,628 419
DRIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	22,735	20,197	16,206
Cod - Morue Pollock - Goberge Hake - Merlu Other - Autres	20,836 1,452 395 52	19 , 462 383 317 35	15,472 456 202 76
BONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	512	934	897
Cod - Morue Other - Autres PICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	474 38 bbls barils 20,960	845 89 bbls barils 25,068	775 122 bbls barils 22,482
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Alewive - Gasparot Turbot - Turbot	6,682 3,740 8,011 2,527 boxes - boîtes	14,392 2,495 5,544 2,637 boxes - boîtes	11,797 2,149 6,508 2,028 boxes - boites
SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS	•••	• • •	
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.). Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	176,503 5,063	85,290 8,175	103,789 11,966

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish October 1%0 - 1%1

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique october, 1060 - 1061

Species and Products - Espèces et produits	31 October 31 1%0	31 October 31 1061p	30 September 30 1961
	Thousand	l pounds - Milliers	de livres
TOTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	87,967	80,532	88,501
DE CEL TION TO A DOVOCONO DE MED ENEXUES AND MARKET			
WH. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	24,518	21,773	25,184
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	181	793	171
"Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	925	579	466
Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	510	314	482
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique	9,329	9,701	11,464
Other flatfish - Autres poissons plats	1 000	_	
Other groundfish - Autres poissons de fond	1,280	252	132
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	8,071	6,210	7,756
Chum - Kéta	2,331	1,220	898
Coho - Coho	3,297	2,968	4,175
Pink - Rose	329	646	658
Spring - Quinnat	1,458	1,189	1,655
Other (1) - Autres (1)	656	187	370
			71.
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	139	97	127
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	611	757	1 016
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	011	1)1	1,016
Mackerel - Maquereau	337	287	178
Smelts - Éperlan	1,405	1,003	2,284
Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	1,730	1,780	1,108
	× / 05		
WH. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT, ou HAB	5,627	4,477	4,218
Base white Achieve blanc	369	183	170
Bass, white - Achigan blanc	77	190	335
Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or	146	97	101
Lake Trout - Truite	268	364	173
Perch (yellow) - Perche	34	372	135
Pickerel, Blue - Doré bleu			
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	644	448	268
Pike - Brochet	95	93	77
Sauger - Doré noir	1,143	646	469
Tullibee - Tullibi	162	129	63
Whitefish - Corégone	1,462	1,222	1,616
Other (1) - Autres (1)	1,227	733	CIT
FILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	17,519	16,088	15,887
a 1 441 44 Marin 3- 11441-anhilman	4,484	4,430	5,510
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique" "Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique	3%	162	297
Haddock (2) - Églefin (2)	2,256	3,539	2,673
Redfish - Perche rose	2,916	2,489	2,096
Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.)	948	392	351
Other flatfish - Autres poissons plats	5,568	4,093	3,803
Other Groundfish - Autres poissons de fond	873	909	1,041
Osites Organization Control (
Salmon, - Total - Saumon,	76	74	116
Chum - Kéta	22	48	39
Coho - Coho	16	14	3
Other - Autres	38	12	74
Other sea fish fillets - Filets d'autres poissons de mer	2	-	-
BLOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	15,326	13,767	16,086
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	12,784	11,052	12,511
Haddock (2) - Eglefin (2)	1,490	757	1,285
FILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	2,748	3,941	3,745
	69	229	161
Perch (yellow) - Perche	1,110	937	740
Pickerel (yellow pike) - Doré jaune		786	660
Pike - Brochet	59 139	290	253
Pausan Dava mair	177	1	
Sauger - Dote Hott	222		
Suckers - Catostomes (suceurs)	222	191	1.384
Suckers - Catostomes (suceurs) Whitefish - Corégone Other - Autres	222 772 377	1,218	1,384

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish October 1960 - 1961 Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique octobre 1960 - 1961

Species and Products - Espèces et produits	31 October 31 1960	31 October 31 1961p	30 September 3
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
TISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	852	494	413
Cooked breaded - Cuites, panées	• •	391	316
Raw breaded - Crues, panées	• •	93	92
Raw unbreaded - Crues, non panées	• •	10	5
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,785	2,006	2,415
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	600	865	987
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	20	149	179
Finnan Haddie - Finnan haddie	138	169	291
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	852	631	758
Other - Autres	175	192	200
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,999	1,914	1,837
Lobsters, whole - Momard entier	51	62	59
Lobsters, meat - Chair de homard	713	462	545
Scallops - Pétoncle	664	862	710
Shrimps - Crevette	374	267	222
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	197	261	292
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOETTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	17,593	16,072	18,716
Herring - Hareng	6,164	5,757	7,098
Mackerel - Maquereau	785	703	653
Other bait - Autre boëtte	6,737	7.945	8,086
Animal foods - Aliments d'animaux	3,907	1,667	2,879

⁽¹⁾ May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.
(2) May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January - July 1960 - 1961 Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - juillet 1960 - 1961

Products and country of destination (1)		- Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays de destination (1)	1%0	1%1	1960	1961	
	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollar	
OTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	• • •		73,622	73,385	
R., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	57,398	44,517	8,581	9,452	
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab	518	756	87	154	
Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab	539	322	77	56	
Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Églefin, etc., fr. ou cong., hab.	1,110	1.181	121	177	
Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab.	2,657	2,784	1,039	1,066	
Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	5,070	3,169	922	732	
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	6.804	9,000	1,777	2,674	
Herring sea, fr. or fzn, wh. or dr Hareng fr. ou cong., ent. ou hab	29,764	18,302	553	34	
Mackerel, fr. or fzn, wh. or dr Maquereau fr. ou cong., ent. ou hab	598	163	96	2	
Salmon, Atl., fresh, wh. or dr Saumon de l'Atl. fr., ent. ou hab	264	273	202	22	
Salmon, Atl., frozen, wh. or dr Saumon de l'Atl. cong., ent. ou hab	295	115	226	10	
Salmon, Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	666	1,045	430	681	
Salmon, Spring, frozen, wh. or dr Quinnat congelé, ent. ou hab	1,098	1,461	714	90	
Salmon, Coho, fresh, wh. or dr Coho frais, entier ou habillé	102	268	53	120	
Salmon, Coho, frozen, wh. or dr Coho congelé, entier ou habillé	372	764	203	47.	
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	53	23	15		
Salmon, Chum, frozen, wh. or dr Kéta congelé, ent. ou habillé	958	1.694	338	78	
Other Salmon, Pacific, fresh - Autres saumons (Pac.) frais	286	18	154	1	
Other Salmon, Pacific, frozen - Autres saumons (Pac.) congelés	872	37	373	2	
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	1,067	653	178	110	
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	1,603	940	756	535	
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	2,702	1,549	267	248	

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - juillet 1960-1961

tity - Q	quantite	Value - Valeur	
0	1961	1960	1961
1b 10	000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
389	29,082	7,847	8,385
56	174	12	48
20	102	4	28
21 270	17 1,358	243	340
528	4,032	1,482	1,520
465	932	168	282
005	731	196	157
059	714	398	228
265 139	247 587	256	217 261
138	7,864	3,046	2,760
575	1,773	570	573
889	10,670	1,027	1,799
069	70,550	14,474	16,072
029	2,235	616	549
737	8,281	1,719	1,788
652 392	637 9,851	2,051	2,452
910	839	259	236
508	3,176	963	713
672	1,018	97	173
916	21,077	3,763	1,783
671	4,928	713	914
018	751	341	287
318	8,552	2,796	2,577
631	613	274	295
206	49 151	34 51	45
385	7,315	3,203	3,195
896	1,381	742	960
263	1,165	434	456
003 223	1,051 3,718	343 1,684	356 1,423
644	3,237	677	650
629	2,085	327	282
007	899	127	129
418	1,007	178	131
254	245 216	20	40
122	79	119	85
415	479	120	147
127	133	36	37
047	60,610	9,325	0,803
888	2,969	946	950
344	2,233	772	728
236	401	77 86	120
390 987	346 14.403	_	2,412
522	574	69	78
092 668	3,113 773	486 109	518 116
			153
628	_	1	361
664	5,044	718	799
595	658	113	135
9506	987 522 992 668 669 528	987 14,403 522 574 992 3,113 773 668 773 669 837 1,905 664 5,044	14,403 1,932 522 574 69 902 3,113 486 68 773 109 69 837 30 528 1,905 110 664 5,044 718

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January - July 100-1001

Tableau 8. (Suite	Exportations du	poisson et des	produits de la pêche,	janvier - juillet 1960-1961
-------------------	-----------------	----------------	-----------------------	-----------------------------

Products and country of destination (1)	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1%0	1961
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 1ъ	1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'humidité ou moins Barbados - La Barbade Jamaica - La Jama¶que Trinidad - La Trinité Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Cuba - Cuba Haiti - Ha¶ti Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis	20,170 603 6,166 1,468 1,183 3,285 632 5,611 318	24,834 798 7,618 1,637 1,310 532 568 8,322 230	3,414 95 975 270 186 608 134 918	4,025 123 246 293 221 101 113 1,298 33
* Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité Portugal - Portugal Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité Portugal - Portugal United States - États-Unis Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité Italy - Italie Portugal - Portugal United States - États-Unis	1,959 814 832 296 3,016 1,289 812 4,928 2,123 2,478 327	1,748 230 854 618 552 537 6,012 5,650 362	308 142 111 52 394 173 136 479 204 223 52	249 16 123 103 92 90 562 496 67
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Églefin, merlu et brosme salés séchés	1,812	1,852	295	300
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	414	433	70	71
Dominican Republic - République Dominicaine	841	426	134	64
Surinam - Surinam	332	463	57	75
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jama¶que Leeward and Windward Is Ìles du Vent et sous le Vent Dominican Republic - République Dominicaine Puerto Rico - Porto-Rico Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	8,572	7,626	1,401	1,183
	2,148	2,236	357	345
	218	25	35	4
	403	477	65	75
	4,010	3,020	650	478
	1,385	1,536	229	232
	325	268	70	53
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	7,574	8,651	913	1,056
Dry salted Herring - Hareng salé à sec	347	31	21	2
	2,069	2,016	154	157
	1,399	1,508	103	112
	1,169	1,122	119	108
	822	982	85	94
	1,040	738	119	101
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	721	1,171	113	135
Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre	957	1,738	140	224
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	458	561	83	90
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	84	58	31	20
Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumuré	145	193	75	114
Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre	584	1,023	58	105
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	14,674	12,552	6,557	5,095
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	1,089	1,295	265	301
	469	574	98	119
	513	548	144	138
Sardines, canned - Sardines en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jama¶que Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Australia - Australie Cuba - Cuba Panama - Panama	6,084 392 332 2,172 374 245 678 28	7,225 325 301 1,636 515 318 1,659 36 254	1,782 133 111 566 126 77 211 7	2,243 120 129 471 174 102 511 11
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Australia - Australie New Zealand - Nouvelle-Zélande	1,537	444	1,440	482
	1,256	257	1,175	288
	97	44	89	45
	25	93	24	20
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	966	416	761	369
	678	242	552	229
	103	57	79	49

Table 8. (Concl.) Exports of Fish and Fishery Products, January - July 1060-1961

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - juillet, 1960-1961

Products and country of destination (1)	Quantity -	Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1%0	1961	1960	1%1
	'000 lb	1000 liv.	\$1000 - 100	0 dollars
ANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)				
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	3,631	2,295	1,750	1,267
United Kingdom - Royaume-Uni	529	50	239	24
Australia - Australie	199	350	109	190
New Zealand - Nouvelle-Zélande	931	788	499	462
Belguim-Luxembourg - Belgique et Luxembourg	615	179	331	97
Netherlands - Pays-Bas	153	. 23	59	12
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	229	26	02	13
United States - États-Unis	24	527	9	282
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	859	503	344	246
United Kingdom - Royaume-Uni	68	132	28	67
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	366	186	166	103
United Kingdom - Royaume-Uni	211	17	106	12
Other, canned - Autres, en conserve	142	188	49	84
MOLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	23,613	24,695	16,113	15,772
	210	289	15	18
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	240 33	35	27	28
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	16,471	15,107	9,046	8,839
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée	2,196	2,202	3,866	3,646
Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé	3,400	4,430	1,426	1,672
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	502	1,851	180	371
Lobster, canned - Homard en conserve	620	498	1,460	1,032
Germany West - Allemagne occidentale	31	27	82	65
United Kingdom - Royaume-Uni	138	40	307	35
Sweden - Suède	83	64	216	163
United States - Etats-Unis	326	334	752	688
Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	151	283	03	166
FISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	49,790	40,301	2,888	2,563
Herring Meal - Farine de hareng	41,212	44,244	2,438	2,307
Mexico - Mexicue	2,740	660	160	33
United States - États-Unis	38,472	42,117	2,278	2,175
Other fish meal - Farine d'autres poissons	6,654	5,057	329	256
United Kingdom - Royaume-Uni	5,428	4,240	263	212
United States - États-Unisde heleige	1,160	753	61	40
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	1,924 Imp. Gal.	- Gal. Imp.	100	
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	2,906,125	602,477	1,793	391
	444,342	509,804	264	314
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	47,411	12,891	42	10
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel		70,576	1,428	43
Other marine oils - Autres huiles marines	16,600	9,206	59	24
MISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS	• • •	• • •	1,251	861
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités		34	51	28
Innan - Janon	_	14		16
Fish cond or home, and solubles - Poisson condensé ou homogéneise,	7 1//	1 051	16	61
et solubilisés	1,466	1,854	46	01
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	4,485	1,779	132	45
Carl China ave fur row - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	116,763	40,452	522	237
Windred Winadom Downsma-Hai	0 / , 0 444	33,079	333	200
United States - États-Unis	47,119	690	189	32
Seaweeds - Herbes marines		3,032	187	175

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les E.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

^{★ 1961} figures not strictly comparable - Les chiffres de 1961 ne sont pas strictement comparables.

Table 9. Imports of Fish and Fishery Products, January - June 1%0-1%1

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier - juin 1%0 - 1%1

Products and country of origin (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur	
Produits et pays d'origine (1)	1960	1961	1960	1961
	'000 lb	- 1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES	• • •	•••	7,039	8,520
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.	•••		2,340	2,170
Halibut, fresh - Flétan frais	536	277	118	56
Salmon, fresh - Saumon frais	256 4,645	179 3,657	109 842	92 715
Lobsters fresh - Homard frais	21 38	46	20 258	36 258
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose	1,493	1,412	938	995
Hong Kong - Hong-Kong	396	179	146	77
Mexico - Mexique	226	337	159	245
United States - États-Unis	856	845	622	637
Squid fresh - Encornet frais	• •	**	55	18
ISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALÉS ET FUMÉS	2,084	1,768	365	335
Herring salted - Hareng salé	1,324	1,001	189	145
United Kingdom - Royaume-Uni	397	276	55	44
Netherlands - Pays-Bas	290	184	65	42
Norway - Norvège	537	422	54	38
Other salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	760	767	176	190
ISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS				
CONSERVES	• • •	• • •	3,003	4,186
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve	187	208	57	68
United Kingdom - Royaume-Uni	94	110	27	31
Norway - Norvège	89	97	29	36
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	986	1,0%	536	628
Norway - Norvège Portugal	484	696	302	421
Salmon canned - Saumon en conserve	283 10	314	141	1,076
Tuna canned - Thon en conserve	1,953	1,765	762	615
Japan - Japon	1,946	1,765	758	615
Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile	* *		241	435
Peru - Pérou	• •		151	347
Herring canned - Hareng en conserve	261	291	69	82
Germany, West - Allemagne occidentale	186	183	45	48
Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	• •	• •	175	184
Crabs and clams, canned - Crabes et coques en conserve	549	252	123	71
Japan - Japon	546	251	121	69
Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	263	288	158	155
United States - États-Unis	191 55	237	97	107 31
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve	783	724	872	872
Mexico - Mexique	34	124	32	
United States - États-Unis	719	652	808	802
ARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	•••	1,012	318	765
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)	74	47	99	61
United Kingdom - Royaume-Uni	67	43	90	56
Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée	• •	30	25	48
Other Marine oils ('000 gal.) - Autres huiles d'animaux marins (1000 gall.)	126	935	194	6 5 6
THER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	•••	• • •	1,013	1,064
Fish meal - Farine de poisson	2,644	2,821	120	134
Peru - Pérou	1,984	1,342	76	68
United States - Etats - Unis	-	1,478	-	66
Fish offal or refuse - Déchets de poisson	1,855	2,127	95	125
0 1 11 11 11 11 11 11 11 11 11				
Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non Other products - Autres produits	37,018	34,007	270 528	253 552

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'ommission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month October 1960 - 1961 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois octobre 1960 - 1961

Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961	Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961
	€ per 1b	c. par liv.		¢ per 1bc	. par liv.
TLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
			Yarmouth, N.S NÉ	-	
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NE	-	
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB	-	
Halifax, N.S NE.	3.25	3.5	Richibucto, N.B NB	-	
Lockeport, N.S NÉ	4.0	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ	-	
Louisbourg, N.S NÉ	3.8	-	Havre Aubert, Que Qué		
Souris, P.E.I ÎPÉ	3.25	3.25	Bay of Islands, Nfld TN		
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE		
Caraquet, N.B NB	3.25	3.5	Digby, N.S NÉ	30.0	30.
Paspebiac, Que Qué	_	_	Grand Manan, N.B NB	_	
St. John's, Nfld TN	2.25	2.8			
Souris, P.E.I ÎPÉ	3.25	3.25			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN	7				
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NÉ	5.0	5.0			
Louisbourg, N.S NÉ	6.0	_	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN.	_	2.25	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE	_	~ • ~ /	Vancouver, B.C CB	_	
Halifax, N.S NÉ.	3.0	3.25	COHO, dr COHO, habillé		
Louisbourg, N.S NÉ.	3.0	J•~/	Vancouver, B.C CB	45.0-57.0	40.0-43
Ramea, Nfld TN.	2,25	2.5	PINK, rd ROSE, entier	47.0-77.0	4010-47
FLOUNDERS - FLETS	2.2)	2.0)	Prince Rupert, B.C CB	_	
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KÉTA, entier		
Halifax, N.S NÉ.	3.8	3.25	Vancouver, B.C CB.		20.
Louisbourg, N.S NÉ.	3.8	-	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab	_	20,
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ.	3.0	3.0	Vancouver, B.C CB	38.0-75.0	35.0-60
(1) Caraquet, N.B NB.		2.8	WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.	30.0473.0	J).0-00
(1) Ramea, Nfld TN.	3.0		Vancouver, B.C CB	25.0-40.0	30.0-45
	3.0	3.0	HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.	25.0-40.0	30.0-47
HERRING - HARENG			Vancouver, B.C CB	10.0	
Yarmouth, N.S NÉ		-	Prince Rupert, B.C CB.	18.0	
SARDINES - SARDINES	0.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE	17.0	
Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.0	Vancouver, B.C CB	10.0	12 0 72
MACKEREL - MAQUEREAU				10.0	12.0-13.
Cheticamp, N.S NE	-	-	LEMON & ROCK SOLES - SOLES	20105	
Havre Aubert, Que Qué			Prince Rupert, B.C CB	3.0-4.25	

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale	prices - Prix	de gros	(1) Industrial Composite		nsumer Price I du prix à la c	
Années et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	(1)Indice industriel général	Canada	U.S.A ÉU.	U.K RU.
	19	35-1939 = 100		1949 =	■ 100	1947-1949 = 100	Jan. 15 Janv. 1952 = 100
1956 Average - Moyenne 1957 Average - Moyenne 1958 Average - Moyenne 1959 Average - Moyenne 1960 Average - Moyenne 1960 September - Septembre October - Octobre November - Novembre December - Décembre	296.9 302.6 312.0 326.4 339.6 341.6 341.4 345.1 348.9	262.6 278.7 314.8 315.7 300.5 311.9 303.3 298.5 309.1	187.3 152.6 141.1 131.7 162.9 147.6 141.6 165.7	182.0 194.7 194.1 205.7 210.9 220.7 218.2 214.5 202.4	118.1 121.9 125.1 126.5 128.0 128.4 129.4 129.6 129.6	116.2 120.2 123.5 124.6 126.5 126.8 127.3 217.4 127.5	102.0 105.8 109.0 109.6 110.7 110.5 111.4 111.9 112.2
1961 January - Janvier February - Février March - Mars April - Avril May - Mai June - Juin July - Juillet August - Aôut September - Septembre	357.4 364.8 370.6 359.4 349.4 347.4 353.6 355.4 352.6	317.8 316.4 308.2 300.0 298.0 301.6 292.6 289.1 296.3	168.7 174.7 174.7 159.6 150.6 135.5 129.5 132.0 117.6	201.5 202.5 202.3 206.3 214.6 223.6 225.0 227.7 227.7	129.2 128.9 129.1 129.1 129.0 129.0 129.0 129.1	127.4 127.5 127.5 127.5 127.4 127.6 128.1 128.0 128.3	112.3 112.3 112.7 113.3 113.6 114.6 114.6 115.7

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

	77-14	Hali	fax	Mon	treal	Toronto
Product	Unit	1960	1961	1960	1961	1960
		\$	\$	\$	\$	\$
TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.252	.248	.310	.308	.303
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	H	.229	.245	•236	.263	.257
3. Cod fillets, smoked	11	.300	.305	.342	.357	
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	11	.470		1	1	.387
4. Ralibut, Itesh of Itozen, 10-40 is.		.470	.480	.400	.548	_
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	11	.340	.350	.389	.402	.432
6. Herring, kippered, domestic	п	.222	.215	1		
7. Mackerel, frozen, round	11	• ~ ~ ~	•217	.246	.247	.290
8. Smelts, frozen, No. 1	11	_		.223	.217	.253
o. Smerts, 1102en, No. 1		_		.266	.242	.262
TLANTIC, canned						
9. Lobster, Fancy Gradecs.	48: 5 oz.	42.805	42.265	41.800	41.840	42.965
O. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.		8.996	8.936	9.016	0.010	8.720
, , , , , , , , , , , , , , , , , ,	4	0.70	0.470	.010	1.010	6.720
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked						
1. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.	1b.	-	-	.363	.383	•355
2. Silverbright, frozen, headless & dressed	11	.625	.605	.548	•555	.547
3. Coho, frozen, headless and dressed	11	_	_	.801	.718	.810
4. Lingcod, fresh	11	-	-	-		-
PACIFIC, canned 15. Sockeye, Grade Acs.	40. 1 1h	00.000	06 151			
		28.058	26 . 454	27.613	25.507	27.124
6. Pink, Grade Acs.		15.365	15.448	14.910	14.920	14.978
INLAND FISH						
7. Whitefish, fresh	1ь.	_	_	.386	270	222
8. Whitefish, frozen		_		• > 00	•370	•333
9. Lake Trout, fresh					-	.272
20. Lake Trout, frozen	1			.487	.550	.559
21. Yellow Pickerel fillets, fresh		-	-	.422	.459	.415
22. Yellow Pickerel fillets, frozen	11	-	-	.465	.454	-
22. Tellow Fickerel lillers, Llozen		-	-	.413	.405	-

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of October 1%0 - 1%1

	***	Hali	lfax	Mont	real
Product	Unit	1%0	1961	1960	1%1
		\$	\$	\$	\$
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked				,	·
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.343	.363	.430	.377
2. Cod fillets, frozen, packaged	11	.347	.347	.351	.341
3. Cod fillets, smoked	11	383	.309	.482	.407
	11	.488	•490	•530	.530
4. Finnan Haddie	u u	.479	.482	.531	•556
5. Haddock fillets, fresh	11	1 - 1 - 1			
6. Herring, kippered	11	•339	.347	.346	.377
7. Mackerel, frozen		-		•333	.317
8. Smelts, frozen, No. 1	10	.479	.471	.368	.374
9. Salmon steak, fresh or frozen	11	1.010	•	-	-
ATLANTIC, canned					
10. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.	1.012	1.027	1.049	1.028
11. Sardines, not smoked, in oil tin	3½ oz.	.103	.103	.101	.102
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked					
12. Coho steak, fresh or frozen	1ъ.	-	-	.848	.888
13. Spring steak, fresh or frozen	11	-	_	_	-
14. Silverbright steak, fresh or frozen	11	_		.668	.692
15. Lingcod, fresh	99	_	_	_	_
16. Halibut steak, fresh	10	.642	.675	.752	.762
	81	.042	.017	0172	.702
17. Halibut steak, frozen					_
PACIFIC, canned		(50	(/=	(07	(00
18. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.652	.665	.627	.628
19. Pink, Fancy Grade tin	**	.368	.382	.368	•373
INLAND FISH					
20. Whitefish, fresh	16.	-	-	-	-
21. Whitefish, frozen	81	-	-	-	-
22. Lake Trout, fresh	11	-	-	.697	.647
23. Yellow Pickerel, fresh	19	- 1	_	.657	.632
				.0)1	0072

Toronto	Winn	ipeg	Vanco	ouver			ĺ
1961	1%0	1%1	1%0 1%1 Unité		Unité	Produits	
\$	\$	\$	\$	\$			i
						PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés	
•353	.430	•445	-	-	liv.	Filets de morue, frais	L
.297	.297	•303	-	-	11	Filets de morue, congelés	2
.398	.400	.410	.420	.410	11	Filets de morue, fumés	3
-	-	-	-	-	11	Flétan frais ou congelé, 10-40 liv	4
.443	.520	•550	_	-	11	Filets d'églefin, frais, non emballés	5
.283	.287	.287	.300	.300	11	Hareng légèrement fumé	6
.247	.290	.315	.270	.270	11	Maquereau congelé, entier	
.238	-	-	-	-	28	Éperlan congelé nº 1	8
						DE L'ATLANTIQUE, en conserve	
42.308	43.450	42.300	44.800	42.870	48: 5 onc.	(Caisse) Homard, classe de fantaisie	9
8.875	9.525	9.392	_	-	100-3½ onc.	(Caisse) Sardines non fumées, dans l'huile végétale 10	0
						PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés	
.403	•357	•363	.248	.308	liv.	Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv 1	1
•543	•520	•557	•533	.455	11	Saumon kéta congelé, étêté et habillé	
•705	.783	.760	.707	.570	111	Coho congelé, étêté et vidé	
-	-	- 700	.167	.167	11	Morue-lingue fraîche 14	4
						DU PACIFIQUE, en conserve	
25.502	28.362	25.282	26.717	24.140	48: 11v.	(Caisses) Saumon rouge, classe A	5
15.104	15.325	15.058	14.133	13.923	11	(Caisses) Saumon rose, classe A	
15.104	19.525	17.076	1404)	17.72			
						POISSONS D'EAU DOUCE	_
•325	•325	.350	-	-	liv.	Corégone frais 1	
.277	.217	.217	-	-	11	Corégone congelé	
.543	-	-		-	"	Truite de lac fraîche	
.470	.410	.520	mpt.	-	"	Truite de lac congelée	
-	1.050	.750	_	-	11	Filets de doré jaune, frais	
_	.893	.809	-	-	1	Filets de dore jaune, congeles	2
							- 1

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de octobre 1960 - 1961

Toronto Vancout 1%0 1%1 1%0		to Vancouver		Unité	Produits		
		1961	Onite	Trodits			
Ś	\$	\$	\$				
'		·			PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés		
.584	.585	.474	-444	liv.	Filets de morue, frais et emballés		
.369	.370	.430	-	11	Filets de morue congelés et emballés		
.567	.566	•606	.606	99	Filets de morue fumés		
.619	.591	.580	-	11	Finnan haddie		
.751	.767		.604	11	Filets d'églefin frais		
.445	.494	-	_	11	Hareng légèrement fumé		
-		-	-	11	Maguereau congelé		
Gara .	-	-	-	11	Éperlan congelé nº 1		
-	-	-	-	11	Tranches de saumon		
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve		
1.001	.985	1.099	1.112	5 onc.	(Roîte) Homard, classe de fantaisie		
.098	.097	.106	.105	3 1 onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile		
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés		
1.109	1,200	.890	.900	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées		
1.417	1.200	.896	•790	11	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées		
1.41/		•050	-	11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées		
	I I	•345	_	11	Morne-lingue fraîche		
_	_	.514	•574	11	Tranches de flétan fraîches		
.706	.743	•) 1.4	• > / 4	11	Tranches de flétan congelées		
					DU PACIFIQUE, en conserve		
.599	•595	.641	.613	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A		
.340	.348	.346	.350	11	(Boîte) Saumon rose, classe A		
.)40	•)40	•,,40	*222				
					POISSONS D'EAU DOUCE		
.588	-585	-	-	liv.	Corégone frais		
.590	-	-	-	11	Corégone congelé		
.862	.798	Can .	-	11	Truite de lac fraîche		
1.183	-		-	11	Doré jaune frais		

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States October 1960 - 61

Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis. octobre 1060 - 61

Selected Products - Canada and United States			STOCKS October 31 31 octobre		
Certains produits - Canada et États-Unis	janvier - octobre 1960 1961 1960 1961 1960 1961 1960 1961 1960 1961 1960 1961 1960 1961 1960 1961 1960 1961 1960 1961 1960 1961 1960 1961 1960 1961 1960 1	1%0	1961		
	'000 lb Mil	liers de liv.	'000 lb Mil	liers de liv	
TOTAL	53 / 200	£10 2/2	233 355	2007 2000	
			311,155 87,967	287,906 80,532	
United States - Étate-Unis			223,188	207,374	
Officed States - Ergre-outs	201,501	217,072	227,100	2019)14	
ELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	96,130	104,359	53,752	53,171	
Canada					
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique			4,484	4,430	
Haddock (1) - Églefin (1)	, , , ,		2,256	3,539	
Redfish or Ocean Perch - Perche rose			2,916	2,489	
Soles and flounders - Soles et flets			5,568	4,093	
Sub-total - Sous-total	58,294	63,064	15,224	14,551	
United States - États-Unis					
	1 736	1 608	8,184	7,719	
			9,397	11,512	
			506	604	
Ocean Perch - Perche rose			13,893	13,321	
Flounder - Flets			6,548	5,464	
Sub-total - Sous-total			38,528	38,620	
	2.,-2-	11-11-12	, , , , , ,	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	
ISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	56,939	64,097	39,394	35,815	
Canada	56,382	63,207	15,326	13,767	
United States - États-Unis	557	890	24,068	22,048	
ISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON			7,812	10,146	
Canada	4,533	2,450	852	494	
United States - Etats-Unis	• •	• •	6,960	9,652	
AT MON DACTETO DESCED_TOtal_SAIDMON DE DACTETORE HARTLE	22 025	21 501	10 020	14 055	
Canada	25,055	21,9704	18,039	16,755	
Chum - Kéta	4.346	2.046	2,331	1,220	
Coho - Coho			3,297	2,968	
Pink - Rose			329	646	
Spring - Quinnat	2,902	2,742	1,458	1,189	
Other - Autres	688	426	656	187	
Sub-total - Sous-total	13,511	10,992	8,071	6,210	
United States - États-Unis King or Spring - Quinnat	2 000	2 000		0 (80	
Silver or Coho - Coho	3,899	3,098	4,484	3,678	
Fall or Chum - Kéta	4,345 863	3,084	3,406	4,115 1,145	
Other - Autres	417	2,892	1,205	1,607	
Sub-total - Sous-total	9,524	10,592	9,968	10,545	
Dab-cocal - Dodo cocal	7,724	10,572	7,700	10,545	
ALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	43,888	50,534	28,578	24.647	
Canada	13,912	17,832	9,329	9,701	
United States - États-Unis	29,976	32,702	19,249	14,946	
HELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACES	93,992	79,338	58,326	42,662	
Canada	8,831	10,684	1,999	1,914	
United States - États-Unis	85,161	68,654	56,327	40,748	
RESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	8,721	11 521	16 211	177701	
Canada	C 9 1 KI	11,531	16,211	17,104	
Lake trout - Truite (2)	78	680	405	471	
Whitefish - Corégone(2)	1,500	2,707	2,234	2,440	
Other - Autres (2)	5,020	5,509	5,736	5,507	
Sub-total - Sous-total	6,598	8,896	8,375	8,418	
United States - Etats-Unis					
Trout - Truite	554	534	912	1,189	
Whitefish - Corégone	228	133	1,842	1,849	
Other - Autres (2) Sub-total - Sous-total	1,341	1,968	5,082	5,648	
Sub-total - Sous-total	2,123	2,635	7,836	8,686	
AIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	96,679	100,027	24,007	28,681	
Canada	40,547	42,181	17,593	16,072	
United States - États-Unis	56,132	57,846	6,414	12,609	

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.

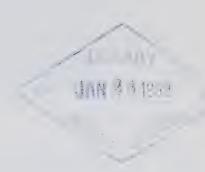
Can catalogue No.

S
24-002

MONTHLY-MENSUEL

Canada, Statistics, Buresu &





MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

NOVEMBER - 1961 - NOVEMBRE

Published by Authority of The Honourable George Hees Minister of Trade and Commerce Publication autorisée par l'honourable George Hees ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-111

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 15, No. 11

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS AND V	ALUES	Page
Table 1. Table 2.	Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	7
Table 3. Table 4.	Landings, Quantity and Value, Ontario Landings, Quantity and Value, Northwest Territories	10 10
PROCESSING AND	STOCKS	
Table 5. Table 6. Table 7.	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	11 12 13
EXTERNAL TRADE		
Table 8. Table 9.	Exports of Fish and Fishery Products	14 18
PRICES		
Table 10. Table 11.	Prices received by fishermen at mid-month	19 19
Table 12. Table 13.	Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month Retail Prices of Fishery Products at the beginning of	20
	the month	20
	• • • • •	
Table 14.	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products, Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

	figures	not	available	
	figures	not	applicable	2

- nil

-- less than 500 or negligible

--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DÉBARQUEMEN	NTS ET	VALEUR	Page
Tableau	1.	Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	4
Tableau	2.	Cumul des débarquements. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce	7
Tableau Tableau		Quantité et valeur des espèces débarquées, Ontario Quantité et valeur des espèces débarquées, Territoires du	10
Inpicad	7.	Nord Ouest	10
CONDITIONNE	EMENT	ET STOCKS	
Tableau Tableau	- •	Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique .	11 12
Tableau	7.	Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	13
COMMERCE EX	KTÉRIE	UR CONTRACTOR OF THE CONTRACTO	
Tableau Tableau		Exportation du poisson et des produits de la pêche Importation du poisson et des produits de la pêche	14 18
PRIX			
Tableau Tableau		Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19
Tableau Tableau		et certains autres indices	19 20 20
		AAAAA	20
Tableau	1 /.	Oughtité et stocke concelée de containe anaduite de la	
Tableau	14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÉCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu - néant
.. n'ayant pas lieu de figurer -- moins de 500 ou infime

--- moins de trois entreprises faisant rapport.

CANADIAN FISHERIES - NOVEMBER 1961

Landings of sea fish and shellfish in November amounted to 131,849,000 pounds an increase of 11 per cent over the 118,933,000 pounds for the same month of 1960. The value rose by nine per cent, \$3,931,000 as against \$3,615,000.

Total landings for the first eleven months of the year now stand at 1,724,608,000 pounds, or eleven per cent above the 1,550,872,000 pounds for 1960. Comparative values were \$91,681,000 and \$85,392,000.

Atlantic Coast - Landings of all species on the Atlantic Coast rose by 17 per cent in November to 64,937,000 pounds from 55,575,000 pounds a year ago and the value climbed by 24 per cent to \$2,966,000 from \$2,388,000. The cod fishery realized 20,344,000 pounds, a 36 per cent increase over the 14,997,000 pounds for last November. The value at \$697,000 was 46 per cent above the \$477,-000 for the comparative period. Small flatfishes were reported at 15,924,000 pounds (12,398,000 pounds) valued at \$489,000 (\$388,000). The haddock catch fell by 47 per cent, 4,340,000 pounds as against 8,176,000 pounds. Although the catch of lobsters fell by six per cent, the value due to higher unit prices rose by 11 per cent.

During the first eleven months of the year landings at 1,184,850,000 pounds were down by nine per cent when compared to the 1,295,483,000 pounds for 1960. The value at \$54,728,000 was three per cent less than the 1960 total of \$56,554,000. Landings of haddock amounted to 116,446,000 pounds valued at \$4,529,000 as compared to 91,480,000 pounds and \$3,511,000. Cod at 510,783,000 pounds was 15 per cent below the 598,847,000 pounds taken last year. Small flatfishes at 103,151,000 pounds (114,089,000 pounds) and \$3,233,000 (\$3,575,000) fell by ten per cent both in quantity and value. Lobstermen trapped 41,778,000 pounds as compared to 45,791,000 pounds.

British Columbia - West Coast fishermen landed 66,912,000 pounds a six per cent increase over the 63,358,000 pounds for last November. Values were \$965,000 and \$1,227,000. The catch of salmon declined to 683,000 pounds valued at \$136,000 from 1,717,000 pounds and \$360,000 for last November. Herring was reported at 63,512,000 pounds as compared to 57,714,000 pounds.

The January - November landings at 539,758,000 pounds were 111 per cent greater than the 255,389,000 pounds for 1960. The value showed an increase of 28 per cent, \$36,953,000 as against \$28,838,000. Salmon were reported at 118,082,000 pounds and \$24,818,000 as compared to 75,096,000 pounds and \$18,389,000. The halibut fishery amounted to 28,560,000 pounds, 16 per cent less than the 33,869,000 pounds for 1960. Higher unit prices brought the value to \$6,008,000 from \$5,399,000. Herring landings now amount to 358,520,000 pounds, a substantial increase over last year when 105,058,000 pounds were taken.

Stocks of Frozen Fish - Inventories of edible fishery products held in storage on the last day of November amounted to 58,670,000 pounds a substantial decrease from last November when 63,456,-000 pounds were on hand. Present holdings of Atlantic cod fillets (including blocks) now stand at 12,620,000 pounds, little change from last year when 12,881,000 pounds were held in storage. Haddock fillets (including blocks) at 2,077,000 pounds are 44 per cent below last November when 3,738,000 pounds were on hand. Pacific halibut stocks are 16 per cent less than last November, 8,527,000 pounds as against 10,202,000 pounds. Present inventories of small flatfish fillets at 4,552,000 pounds are 12 per cent below the 1960 level of 5,182,000 pounds. Pacific salmon stocks are 24 per cent lighter than they were a year ago.

Exports - Sales of all fishery products exported during the first eight months of 1961 amounted to \$86,217,000, a two per cent drop from last year when \$87,660,000 were sold.

LES PECHES DU CANADA - NOVEMBRE 1961

Les débarquements de poissons de mer et de mollusques et crustacés se sont établis à 131,-849,000 livres en novembre, soit un accroissement de 11 p. 100 sur les 118,933,000 livres débarquées au cours de la période correspondante en 1960. La valeur a augmenté de neuf pour cent, \$3,931,000 contre \$3,615,000.

Au cours des onze premiers mois de l'année, le volume s'est chiffré par 1,724,608,000 livres soit ll p. 100 de plus que les 1,550,872,000 livres d'un an plus tôt. Les valeurs comparatives s'établissaient à \$91,681,000 et \$85,392.000 respectivement.

Côte de l'Atlantique - Les débarquements sur la côte Atlantique en novembre ont grimpé de 17 p. 100 par rapport au même mois l'an dernier (64,937,000 livres contre 55,575,000) et la valeur, de 24 p. 100 (\$2,966,000 contre \$2,388,000). La prise de morue s'est chiffrée par 20,344,000 livres, soit 36 p. 100 de plus que les 14,997,000 livres enregistrées en novembre 1960. La valeur (\$697,000) représentait une avance de 46 p. 100 sur le chiffre de \$477,000 atteint pendant la période correspondante. Les petits poissons plats ont atteint 15,924,000 (12,398,000) livres évaluées à \$489,000 (\$388,000). La prise d'églefin a fléchi de 47 p. 100 (4,340,000 livres contre 8,176,000). Bien que la cueillette du homard ait diminué de six pour cent, la valeur, grâce à la hausse du prix unitaire, s'est accrue de 11 p. 100.

Au cours des onze premiers mois de l'année, les débarquements ont fléchi de 9 p. 100 au regard de l'année précédente (1,184,850,000 livres contre 1,295,483,000) et la valeur, de 3 p. 100 (\$54,728,000 contre \$56,554,000). Les débarquements d'églefin se sont établis à 116,446,000 livres d'une valeur de \$4,529,000, au regard de 91,480,000 livres et \$3,511,000.

La pêche de la morue (510,783,000 livres) était inférieure de 15 p. 100 à celle d'un an plus tôt (598,847,000 livres). La prise de petits poissons plats, en atteignant 103,151,000 (114,-089,000) livres et \$3,233,000 (\$3,575,000) a fléchi de 10 p. 100 quant au volume et à la valeur. La cueillette de homard a atteint 41,778,000 livres au regard de 45,791,000.

<u>Colombie-Britannique</u> - Sur la côte occidentale, les débarquements ont atteint 66,912,000 livres, soit un accroissement de 6 p. 100 au regard d'un an plus tôt (63,358,000 livres). Les valeurs étaient respectivement de \$965,000 et \$1,227,000. La prise de saumon, en novembre, a baissé de 1,717,000 livres en novembre 1960 à 683,000 livres en novembre 1961 et sa valeur de \$360,000 à \$136,000. La pêche du hareng a donné 63,512,000 livres au regard de 57,714,000.

Au cours de janvier-novembre, les débarquements (539,758,000 livres) l'ont emporté de ll1 p. 100 sur ceux des mois correspondants de l'année précédente (255,389,000), soit un accroissement de 28 p. 100 quant à la valeur (\$36,953,000 contre \$28,838,000). La prise de saumon s'est établie à 118,082,000 livres et \$24,818,000, au regard de 75,096,000 livres et \$18,389,000. La pêche de flétan a fléchi de 16 p. 100 au regard de l'année précédente (28,560,000 livres contre 33,869,000). La hausse du prix unitaire a élevé la valeur de \$5,399,000 à \$6,008,000. Les débarquements de hareng se sont établis à 358,520,000 livres, un avance sensible sur le chiffre de l'année précédente (105,058,-000 livres).

Stocks de poisson congelé - Les stocks de produits comestibles de la pêche, le dernier jour de novembre, se sont chiffrés par 58,670,000 livres en forte diminution sur un an plus tôt (63,456,-000 livres). Les stocks de filets (blocs compris) de morue de l'Atlantique ont atteint 12,620,000 livres, chiffre à peine inférieur à celui d'une année auparavant (12,881,000 livres). Les filets (blocs compris) d'églefin ont diminué de 44 p. 100 (2,077,000 livres contre 3,738,000). Les stocks de flétan du Pacifique (8,527,000 livres) ont baissé de 16 p. 100 sur ceux d'un an plus tôt (10,202,-000). Les stocks actuels de fillets de petits poissons plats ont baissé de 12 p. 100 sur ceux d'un an plus tôt (4,552,000 livres contre 5,182,000). Les stocks de saumon du Pacifique sont en diminution de 24 p. 100 sur ceux d'un an plus tôt.

Exportations - La valeur de tous les produits de la pêche durant les huit premiers mois de l'année a fléchi de 2 p. 100 (\$86,217,000 contre \$87,660,000).

Page 4

Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, November 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, novembre 1960 - 1961

Areas and Species Quantity - Quantité Value - Valeur Régions et espèces 1961 1960 1961 1960 '000 lb. - Milliers de liv. \$'000 - Milliers de \$ CANADA-Total-CANADA 3,615 118,933 131.849 3.931 Newfoundland - Terre-Neuve 14,623 383 526 19,117 Nova Scotia - Nouvelle-Écosse 22,952 11,778 27,747 1,073 1.443 New Brunswick - Nouveau-Brunswick 10,352 597 605 4,176 Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard 2,927 264 227 4,794 Quebec - Québec 2.046 71 British Columbia - Colombie-Britannique 1,227 63,358 66,912 965 ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE 2.388 55,575 64.937 2.966 GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND 43,372 1.439 1.855 53,451 14,997 20.344 477 697 Haddock - Églefin 8,176 2,111 4,340 325 223 Goberge Pollock -4,318 90 40 Hake - Merlu 1,914 1,405 34 Cusk - Brosme 389 454 10 12 Redfish -Perche rose 2.884 5.746 79 155 Catfish (wolffish) - Poisson-chat 67 173 ٦ Halibut - Flétan 250 155 4.86 25 Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats 12,398 15,924 388 489 Plaice (Rough dab) - Plie commune 1,427 2.160 1.3 62 Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise 1,316 1,331 49 50 Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie 236 489 Mixed Flounders - Flets divers 9.419 11,944 291 Other Groundfish - Autres poissons de fond 186 261 __ PELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE 8.584 7.015 233 Herring - Hareng 6.917 3,860 63 Mackerel - Maquereau 428 2,246 14 Alewives - Gasparot 1 *** Shad - Alose Salmon - Saumon 13 19 11 Smelts - Éperlan 949 493 92 45 Swordfish - Espadon ٦ Tuna - Thon Capelin - Capelan
Tomcod - Poulamon 192 5 234 4 Bass (striped) - Bar d'Amérique 1 Sturgeon - Esturgeon Eel - Anguille 48 50 6 9 Other fish - Autres poissons 35 MOLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS 3,619 4.471 676 828 Lobsters - Homard 728 684 316 Clams, Coques- bar - Mactre soft-shell - Mye 178 179 10 8 quahaug --Scallops - Pétoncle 543 81.4 282 Oysters - Huître 1,509 1,553 170 167 Squid - Encornet 1,179 13 18 Other shellfish - Autres mollusques et crustacés 29 30 1 1 OTHER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS 47 40 Cod Livers - Foie de morue 155 478 6 Other Livers - Autres foies 32 72 2 Herring Scales - Écailles de hareng 127 19 Irish Moss - Mousse d'Irlande 1,871 2,560 36 41 6 Other - Autres 1

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, November, 1960-1961

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>(suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, novembre 1960-1961

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
NEWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	14,623	19,117	383	526	
Cod - Morue Haddock - Églefin Redfish - Perche rose Halibut - Flétan	4,659 2,854 747 3	7,011 314 2,628 6	119 68 17	201 9 59 1	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Turbot - Turbot Other Groundfish - Autres poissons de fond	4,430 149 45	6,194 176 121	123 8 —	186 10 2	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Capelin - Capelan Salmon - Saumon Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	1,044 1 - 13 47	1,211 250 - 2 28	21 - 6 6	15 15 - 1 3	
Lobsters - Homard Scallops - Pétoncle Squid - Encornet Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	630	1,176	- 13 - 2	18 6	
NOVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	22,952	27,747	1,073	1,443	
Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake & Cusk - Merlu et brosme Redfish - Perche rose Catfish (wolffish) - Poisson-chat	6,105 4,973 1,911 1,041 1,839 57	6,898 3,665 3,796 1,165 2,420 117	226 236 35 21 55 1	274 192 80 27 77 3	
Halibut - Flétan Plaice - Plie Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise Mixed Flounders - Flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	245 230 1,266 2,530 151	471 88 1,117 4,166 244	85 8 48 90 	153 3 43 132 2	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Alewives - Gasparot Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Swordfish - Espadon Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaíre	1,314 163 - 150 - 8	204 1,989 1 9 71 1	19 9 - 16 -	4 85 5 9 3	
Lobsters - Homard	68 1 80 540 280	72 25 1 840 368	32 5 165 18 3	42 2 280 24 3	
NEW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	11,778	10,352	597	605	
Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu	2,506 244 176 273	3,133 231 460 157	79 16 5 5	110 16 9 3	
Redfish - Perche rose Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	230 2,618 34	311 2,419 11	5 74	8 65 	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Alewives - Gasparot Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	4,042 203 - 486 225	2,330 - - 8 256 261	61 3 - 43 5	41 - - 5 21 5	

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, November 1960-1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels (fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, novembre 1960-1961

Areas and Species	Quantity	y - Quantité	Value -	Valeur	
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)		Milliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$	
Lobsters - Homard	656 74 1 	612 35 1 120 7	283 4 1 13	310 2 6 2 2	
RINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	4,176	2,927	264	227	
Cod - Morue	439 104 954 624 2	208 116 465 936 7	14 5 18 20	7 6 9 25	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	511 61 217 24	7 111 9	10 2 19	7	
Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	1,235	1,068	1 153 22	137 36	
UEBEC-Total-QUÉBEC	2,046	4,794	71	165	
Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	1,288 1 551 93	3,094 8 828 470	39 17 2	105 1 25 12	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	6 - - 49 20	115 - - 27 106	 - - 8 4	3 - - 5 9	
Lobsters - Homard	24 14	119 27	- -	4 1	
RITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	63,358	66,912	1,227	965	
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	225 332 113 11 373 48	72 181 74 5 288 52	11 33 19 2 20 2	18 14 1 15 2	
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	1,717 1,615 16 - 1 68 17	683 620 14 - - 45 4	360 324 6 27 3	136 118 4 - - 13	
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	57,714 . 783	63,512 694	577 20	667	
Crabs - Crabe	281 830 661 270	117 405 744 84 1	31 28 37 49 -	12 11 43 13 	

Table 2. <u>Cumulative Landings</u>. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Nov. 1960-1961

Tableau 2. <u>Débarquements accumulés</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-nov. 1960-1961

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961 lliers de liv.	1960 \$'000 - Mi	1961 11iers de \$	
CANADA-Total-CANADA					
	1,550,872	1,724,608	85,392	91,681	
Newfoundland - Terre-Neuve Nova Scotia - Nouvelle-Écosse New Brunswick - Nouveau-Brunswick Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard Quebec - Québec British Columbia - Colombie-Britannique	536,480 406,426 220,562 40,983 91,032 255,389	474,306 433,760 138,217 35,677 102,890 539,758	15,636 23,533 8,944 4,557 3,884 28,838	14,571 24,317 7,275 4,420 4,145 36,953	
ATLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	1,295,483	1,184,850	56,554	54,728	
GROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	938,917	860,513	27,923	27,463	
Cod - Morue	598,847 91,480 54,282 16,143 5,509	510,783 116,446 44,372 16,136 5,743	16,296 3,511 1,195 313 137	15,177 4,529 963 338 157	
Redfish - Perche rose Catfish (wolffish) - Poisson-chat Halibut - Flétan Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	45,014 3,482 6,320 114,089	51,815 3,685 5,835 103,151	1,121 103 1,630 3,575	1,578 109 1,578 3,233	
Plaice (Rough Dab) - Plie commune Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie Mixed Flounders - Flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	14,643 20,996 585 77,865 3,751	14,200 17,196 832 70,923 2,547	442 771 15 2,347 42	419 637 21 2,156 23	
PELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE	285,404	245,349	7,849	6,914	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Alewives - Gasparot Shad - Alose Salmon - Saumon	236,258 12,863 7,674 829 3,536	201,532 14,694 7,713 641 3,447	3,567 713 143 50 1,441	2,930 767 151 31 1,406	
Smelts - Éperlan Swordfish - Espadon Tuna - Thon Capelin - Capelan Tomcod - Poulamon	3,020 3,890 71 15,629 592	1,679 3,192 141 10,806 546	312 1,340 4 111 14	164 1,235 9 88 12	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	56 51 630 305	59 39 344 516	8 4 118 24	9 5 66 41	
MOLLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	71,162	78,988	18,844	18,896	
Lobsters - Homard Clams, Coques - bar - Mactre " soft-shell - Mye quahaug	45,791 226 2,614 378	41,778 249 3,176 165	16,179 7 131 15	15,120 9 145 6	
Scallops - Pétoncle	7,354 3,316 11,226 257	9,947 3,903 19,386 384	1,894 380 225 13	2,874 436 297 9	
OTHER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS		* * *	1,938	1,455	
Cod Livers - Foie de morue Other Livers - Autres foies Herring Scales - Écailles de hareng Irish Moss - Mousse d'Irlande Other Seaweeds - Autres herbes marines Seals (Number) - Phoques (nombre) Other - Autres	30,346 664 2,443 26,751 1,202 167,020	19,640 514 1,066 46,825 354 60,822	386 16 244 356 69 799 68	252 13 107 752 29 213 89	

Page 8
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Nov. 1960-1961

Tableau 2. <u>Débarquements accumulés</u>(suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-nov. 1960-19

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	536,480	474,306	15,636	14,571	
Cod - Morue	405,257	327,318	10,317	8,833	
Haddock - Eglefin	25,326	40,957	585 397	1,047 510	
Redfish - Perche rose	18,305 465	22,547	65	113	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	38,891	32,213	1,055	892	
Turbot - Turbot	1,255 1,228	1,442	71 21	81 28	
	12,233	9,037	205	155	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau	2	2,118		146	
Capelin - Capelan	15,458	10,498	108	83	
Salmon - Salmon	2,087	2,043	640	612	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	269	320	29	34	
Lobsters - Homard	4,507	4,242	1,402	1,366	
Scallops - Pétoncle	25	19,279	223	294	
Squid - Encornet	11,171	1/9~[/	~~í		
Other items - Total - Autres produits	• • •		511	376	
OVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	406,426	433,760	23,533	24,317	
Cod - Morue	96,286	85,703	3,306	3,274	
Haddock - Églefin	59,765	70,976	2,609	3,240	
Pollock - Goberge	43,448	33,456	929	673	
Hake & Cusk - Merlu et brosme	12,885	13,966	304 538	360 585	
Redfish - Perche rose	18,263 2,968	19,217 2,912	89	87	
Halibut - Flétan	5,586	4,860	1,505	1,401	
Plaice - Plie	5,652	2,690	183	89	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	19,453	15,380	719	576	
Mixed Flounders - Flets divers	23,781	26,877	798	887	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	3,128	1,974	36		
Herring - Hareng	72,374	114,581	1,035	1,618	
Mackerel - Maquereau	9,937	8,451	534 80	79	
Alewives - Gasparot	3,403	3,143	131	158	
Salmon - Saumon Smelts - Éperlan	323	198	41	30	
Cwordfish - Esnadon	3,889	3,191	1,340	1,235	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	314	518	28	37	
Lobsters - Homard	15,870	13,929	6,451	5,958	
Clams, soft-shell - Mye	745	785 27	48 7	51 2	
Clams, other - Autres coques	116 7,275	9,878	1,876	2,851	
Scallops - Pétoncle Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	723	770	41	46	
Other items - Total - Autres produits		• • •	905	666	
NEW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	220,562	138,217	8,944	7,275	
Cod - Morue	32,928	34,160	945	1,131	
Haddock - Eglefin	3,774	2,644	199	154	
Pollock - Goberge	10,174	10,075	260	282	
Hake - Merlu	2,550	2,331	43	45	
Redfish - Perche rose	3,006	3,184	68	80	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	13,869	13,452	399	372	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	371	336	7	12	
Herring - Hareng	132,303	52,685	2,073	818	
Mackerel - Maguereau	1,099	816	51	45	
Alewives - Gasparot	4,055	4,277	58 365	333	
Salmon - Saumon				66	
Smelts - Éperlan	1.467	807	146	00	

Page Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Nov. 1960-61

Tableau 2. Débarquements accumulés(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-nov. 1960-61

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	11,655 828 359 2 114	10,468 820 161 122 189	3,935 47 15 14 256	3,679 49 5 6 23 67	
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	40,983	35,677	4,557	4,420	
Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	8,623 2,142 5,579 5,615 357	7,468 1,462 4,977 4,935 340	237 98 97 183 4	219 69 84 153 3	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	3,166 1,519 547 353	1,334 1,671 213 356	68 103 50 10	37 83 14 10	
Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	10,137 232 2,659 54	9,512 246 3,114 49	3,213 6 342 1 145	3,056 9 387 1 295	
QUEBEC-Total-QUÉBEC	91,032	102,890	3,884	4,145	
Cod - Morue	55,753 237 5,573 6,424	56,134 274 6,162 7,804	1,491 55 167 143	1,720 54 183 210	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	16,182 306 591 577 700	23,895 1,638 540 368 683	186 25 305 63 112	302 95 302 45 71	
Lobsters - Homard	3,622 938 129	3,627 1,551 214	1,178 30 8 121	1,061 44 7 51	
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	255,389	539,758	28,838	36,953	
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	5,098 4,457 1,032 33,869 (1 7,764 538	3,172 4,091 598 28,560 (2) 6,033 590	234 398 168 5,399 (1) 396 21	157 382 104 6,008 (2) 350 27	
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	75,096 20,315 12,845 16,915 15,469 8,975 577	118,082 13,973 21,613 48,675 25,889 7,517 415	18,389 3,106 4,386 2,014 5,453 3,332 98	24,818 1,783 6,240 5,530 8,363 2,838 64	
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	105,058 7,213	358,520 7,611	2,327 257	3,645 241	
Crabs - Crabe Clams - Coque Oysters - Huître Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	4,894 3,742 5,083 1,542 3	4,351 1,812 5,332 995 11	507 89 292 259 102	446 62 311 161 1 240	

⁽¹⁾ Including 6,707,000 pounds (\$1,020,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux Etats-Unis 6,707,000 livres (\$1,020,000).

⁽²⁾ Including 4,372,000 pounds (\$859,000) landed in U.S.A. - Y compris les débarquements aux Etats-Unis 4,372,000 livres (\$859,000).

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUAI	NTITY -	QUANT	ITE	V	ALUE	- VALE	U R
SPECIES - ESPÈCES	October Octobre		January - October Janvier - octobre		October Octobre		January - Octobe Janvier - octobr	
	1960	1961	1960	1961	1960	1961	1960	1961
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
Total	2,989	6,171	20,989	38,767	417	571	2,582	3,947
Bass, white - Achigan blanc Catfish - Barbue Herring Lake - Hareng de lac Perch (yellow) - Perche	544 20 38 729	349 25 37 2,995	2,247 203 118 6,109	3,155 235 127 11,723	36 4 5 117	44 5 3 235	190 40 14 586	290 45 13 1,361
Pickerel (blue) - Doré bleu Pickerel (yellow) - Doré jaune Pine (Jackfish) - Brochet Smelts - Éperlan	376 132 21	 483 192 902	2 2,128 528 2,656	2,243 657 11,363	90 12 1	95 14 27	647 50 84	592 56 300
Sturgeon - Esturgeon Trout Lake - Truite Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other - Autres	12 8 204 316 589	7 6 311 268 596	103 199 1,340 1,565 3,791	111 92 2,180 2,167 4,714	11 3 36 82 20	7 2 52 60 27	97 62 226 440 146	110 38 370 591 181

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUA	NTITY -	VALUE - VALEUR					
SPECIES - ESPÈCES	November Novembre		December - November Décembre - novembre		November Novembre		December - November Décembre - novembre	
	1960	1961	1959 - 1960	1960–1961	1960	1961	1959-1960	1960 - 1961
	' Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
Total	-	-	5,325	5,638		-	664	668
Inconnu - Inconnu	-	-	172	199	-		10	10
Trout - Truite	-	-	1,096	1,098	-	~	153	145
Whitefish - Corégone	-	-	3,789	3,992	-	-	490	495
Other - Autres	-	-	268	349	-	-	11	18

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January - November 1960-1961

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier - novembre 1960-1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
	'000 lb	1000 liv.		'000 lb	1000 liv.
ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE			ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE	-	
FRESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALÉS		
FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	152,652	116,140	DELITED GROUND ION TO LOUD DE LOND DE		
a real portion of the real	2,2,0,2		*Wet-Salted - Total - Salés verts	8,579	10,465
Cod - Morue	11,252	11,884		5,410	7,116
Haddock - Églefin	4,845	3,482	Pollock - Goberge	1,353	1,921
Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et	21 500	10.08/	Hake - Merlu	1,471	1,131
brosme	14,799	10,975	Other - Autres	345	297
Halibut - Flétan	5,220	4,228	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	84,926	75,545
Herring - Hareng	6,518 96,722	69,585	Cod - Morue	64.389	62,013
Salmon - Saumon	2,231	2,008	Pollock - Goberge	16,328	10,756
Smelts - Éperlan	1,792	646		3,003	2,062
Swordfish - Espadon	2,835	2,854	0.61 46	1,206	714
			in it maked Discourse	7 500	7 170
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS	0.03.5	4 000	*Boneless - Total - Désossés	7,588	7,472 6,651
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	9,015	8,309	Cod - Morue	6,877	821
Cod Marris	240	316		1221	0.2
Cod - Morue	1,089	1 132		Boxes	- Boltes
Herring - Hareng	2,626	1.946	SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		
Salmon - Saumon	631	756			
Smelts - Éperlan	1,568	812	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng		
			bouffi (boîtes de 18 liv.)	173,541	186,868
FRESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	17,813	18,154	*Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng	92 01.0	89,407
	4 110	7 032	désossé (boîtes de 10 liv.)	82,949	07,401
Cod - Morue	8,449	7,912 6,730	*	Barrels	- Barils
Haddock - Églefin	6,154	2 536	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURÉS	i	
Other sea fish - Autres poissons	2,001	2,770	OU TRAITÉS AU VINAIGRE	96,613	105,868
de mer	859	976			
			Herring, split - Hareng fendu	67,680	72,051
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	71,598	83,266	Herring, fillets - Filets de hareng)		
			Mackerel, split - Maquereau fendu) Mackerel, fillets - Filets de maquereau	7,649	13,379
Cod - Morue	19,691	25,426	111 O		7.5.005
Haddock - Églefin	13,604	18,052	Tillet de comment	17,702	15,927
Rosefish - Perche rose	11,528	13,845	m a	3,582	4,511
Flounders - Flets	21,972			,	
Other sea fish(1)- Autres poissons	1			Cases	- Caisses
de mer .(1)	3,629	6,854	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET		
			MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE		
*FROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE	F1 000	10 500	Cod and Allied Species (48 lb.) -		
POISSON CONGELÉS	54,032	62,580	Morue et espèces voisines (48 liv.)	42,713	42,622
Cod - Morue	44,221	45,635	Herring, plain and in tomato sauce		
Haddock - Églefin	7,847	12.451	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	1,964	4,494	sauce aux tomates (48 liv.)		
			Herring kippered snacks (20 lb.) -		
FROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE			Hareng fumé "snacks" (20 liv.)		
POISSON CONGELÉES	3,459	3,950	Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) . Lobster Meat (48 lb.) - Chair de		
	Edi	021	1 1/(0 14)	62,816	47,88
Cod - Morue	784	934	(00 11) (10 14)	7,796	9,57
Haddock - Églefin	1,040				
Other - Autres	1,040	2,74	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
SHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET				-	m
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS					Tonnes
Ollo Della D			Fish meal - Total - Farine de poisson	24,096	
* Lobster, whole - Homard entier	29,111			• •	d
Lobster Meat - Chair de homard	3,933			imp.gals.	- gall. im
Clams, shucked - Coques écaillées	7 1/1			1.309.242	1,054,85
Scallops, shucked - Pétoncles écaillées.	7,141		Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	832,106	557,83
* Oysters, whole - Huîtres entières),090),0)	Herring - Hareng	-	9,66
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS			Other - Autres	477,136	487,35
FRAIS, HABILLÉS OU EN FILETS					- 1000 liv
a super y the super supe				1	- 1000 110
Cod Fillets - Filets de morue	2,266		To a series of the series	2,395	
1 1 1 1 1 1 1	627	913	Herring Scales - Learnies de Marcing	2,272	
Haddock, Dressed - Églefin habillé Herring, Kippers - Hareng habillé	1,444		Offal - Déchets	30,729	19,48

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

⁽¹⁾ Includes blocks - Y compris des blocs

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January - November 1960 - 1961

Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier - novembre 1960 - 1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	'000 1b	1000 liv.		'000 1ь.	- 1000 liv.
DRITTSH COLORDIA - COLORDIE-BRITANNIQUE			BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE		
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS			FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS		
CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	30,478	30,970		• • • •	
			Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
Halibut - Flétan	13,904	17,819	ou en filets	243	280
Herring - Hareng	664	546	Salmon, Dr. & Filleted - Saumon habillé		
"Cods" - "Morues"		889	ou en filets		133
Satmon - Iotal - Sadmon	13,547	11,099			Caisses
Salmon Chum - Saumon kéta	1/25	0.0/0	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE		- (48 liv.)
" Coho - Saumon coho		2,269	CAMILED SALION - TOTAL - SAURON EN CONSERVE	628,128	1,402,457
Pink - Saumon rose	549	1,047	Salmon Chum - Kéta	83.040	95,399
" Spring - Saumon quinnat	2,918	2.762	" Coho - Coho	92,211	240,264
	~,,	~,,0~	" Pink - Rose	219,618	659,953
,			" Sockeye - Rouge	226.864	398,425
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELES.	4,582	3,864	" Spring - Quinnat	5.895	7,431
llCodell thtemsell			" Other - Autres	500	985
"Cods" - "Morues"	826	7-7	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
Soles - Sole	, , ,	944	Harring Most (Tors) Foring to be a		
Salmon - Total - Saumon	,	831	Herring Meal (Tons) - Farine de hareng	0 03	00.00-
" Chum - Kéta	293 90	227 130	(tonnes)	3,914	33,205
Coho - Coho	90	1,00	hareng (gall. imp.)	622 212	200 010
		_		622,242	3,702,210

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast November 1960 - 1961

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique novembre 1960 - 1961

Product and Species - Produits et espèces	November 30	November 30	October 31 1961			
,	Thousand pounds - Milliers de livres					
WET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la		1	}			
saumure ou en arrime)	54,780	26,037	34,392			
Cod - Morue	45,473	22,009	29,589			
Pollock - Goberge	7.678	2,959	3,509			
Hake - Merlu	1,301	783	906			
Other - Autres	328	286	388			
RIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	28,804	17,523	20,197			
Cod - Morue	26,436	16.947	19.462			
Pollock - Goberge	1.809	260	383			
Hake - Merlu	510	222	317			
Other - Autres	49	94	35			
ONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	627	812	934			
Cod - Morue	564	753	845			
Other - Autres	63	59	89			
	bbls barils	bbls barils	bbls barils			
CKLED - TOTAL - SAUMURÉS	24,863	25,072	25,068			
Herring - Hareng	11.681	14.602	31, 200			
Mackerel - Maquereau	2,562	. ,	14,392			
Alewive - Gasparot	7.468	3,249	2,495			
Turbot - Turbot	3.152	4,328	5,544			
	boxes - boîtes	2,893 boxes - boîtes	boxes - boîtes			
ALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		* * *				
Herring bloaters (18 1b. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 1iv.).	139.445	40.072	Ar 000			
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	2,366	60,972	85,290 8.175			

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish November 1960 - 1961

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique novembre 1960 - 1961

Species and Products - Espèces et produits	November 30	November 30	October 31
	1960	1961p	1961
	Thousand p	ounds - Milliers d	le livres
TOTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	80,027	74,412	81,961
WH. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	22,796	19,752	21,411
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique "Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique Other flatfish - Autres poissons plats	210	144	194
	1,014	599	582
	396	388	324
	7,846	8,045	9,701
Other groundfish - Autres poissons de fond	768	254	267
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique Chum - Kéta Coho - Coho Pink - Rose Spring - Quinnat Other (1) - Autres (1)	7,935	5,919	6,153
	2,747	1,518	1,220
	2,922	3,028	2,946
	276	602	610
	1,121	588	1,189
	869	183	188
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	175	73	96
	699	866	838
Herring, Pacific - Hareng du Pacifique	375	407	328
	1,636	925	1,038
	1,742	2,132	1,890
WH. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	5,414	5,084	4,426
Bass, white - Achigan blanc Cisco (lake herring) - Hareng de lac Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or Lake Trout - Truite Perch (yellow) - Perche Pickerel, Blue - Doré bleu Pickerel (yellow pike) - Doré jaune	331	145	183
	108	225	190
	121	105	97
	202	392	367
	31	565	366
	625	430	397
Pike - Brochet Sauger - Doré noir Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other (1) - Autres (1)	104	164	93
	1,017	794	646
	110	249	129
	1,421	1,227	1,222
	1,344	788	736
FILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	15,967	13,847	15,454
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	3,672	4,145	4,757
	377	149	164
	2,151	1,792	2,061
	2,143	2,160	2,648
	1,524	210	394
	5,182	4,552	4,449
	826	701	907
Salmon, - Total - Saumon,	80 34 13 33 12	138 97 3 38 -	74 48 14 12
BLOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	11,753	10,590	14,445
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	9,209	8,475	11,520
	1,587	285	831
	957	1,830	2,094
FILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUGE	3,169	5,192	3,750
Perch (yellow) - Perche Pickerel (yellow pike) - Doré jaune Pike - Brochet Sauger - Doré noir Suckers - Catostomes (suceurs) Whitefish - Corégone Other - Autres	73	496	229
	1,272	921	937
	177	979	786
	162	292	290
	236	420	191
	848	1,782	1,019
	401	302	298

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish November 1960 - 1961

Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique novembre 1960 - 1961

Species and Products - Espèces et produits	November 30 1960	November 30 1961p	October 31 1961
	Thousand	pounds - Milliers d	le livres
ISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	679	510	499
Cooked breaded - Cuites, panées		472	396
Raw breaded - Crues, panées		32	93
Raw unbreaded - Crues, non panées	• •	6	10
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,649	1,968	2,149
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	571	851	889
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	22	104	149
Finnan Haddie - Finnan haddie	106	155	231
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	777	687	681
Other - Autres	173	171	199
DLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	2,029	1,727	2,028
Lobsters, whole - Momard entier	53	60	75
Lobsters, meat - Chair de homard	720	357	552
Scallops - Pétoncle	628	847	873
Shrimps - Crevette	396	257	268
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	232	206	260
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOETTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	16,571	15,742	17,799
Herring - Hareng	5.802	5,165	6.199
Mackerel - Maquereau	673	931	706
Other bait - Autre boëtte	6,960	7,919	8,227
Animal foods - Aliments d'animaux	3,136	1,727	2,667

⁽¹⁾ May include some unidentified products. - Peut inclure quelques produits non spécifiés.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January - August 1960 - 1961

Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - août 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollars
OTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	• • •	• • •	87,660	86,217
TR., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	77,673	59,107	11,933	12,319
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Églefin, etc., fr. ou cong., hab. Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab. Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	538	782	92	159
	616	327	90	57
	1,440	1,510	145	213
	2,871	2,401	1,136	1,052
	5,836	3,994	1,049	950
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	7,869	10,170	2,072	3,105
	42,598	27,114	801	479
	842	176	139	26
	319	343	246	284
	623	610	531	499
Salmon, Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	1,151	1,306	767	856
	1,503	2,003	1,016	1,278
	212	402	119	190
	721	994	413	599
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	310	266	93	77
	1,634	1,878	607	858
	486	20	237	13
	1,135	49	518	31
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	1,085	661	188	111
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	2,918	2,356	1,383	1,191
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	2,966	1,745	291	291

Abbreviations: dr.= dressed; fr.= fresh; fzn= frozen; wh.= whole. Abréviations: cong.= congelé; ent.= entier; fr.= frais; hab.= habillé.

⁽²⁾ May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January - August 1960 - 1961

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - août 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity ·	- Quantité	Value - '	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 1000	0 dollars
FRESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU DOUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	28,551	33,841	9,249	9,941
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	81	194	19	53
Germany West - Allemagne occidentale	30	102	7	28
United States - États-Unis	33	20	7	5
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	1,453	1,476	280	364
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	4,325	5,058	1,805	1,882
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé	4,525	963	176	292
Pike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab	1,055	840	211	185
Sauger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	1,121	772	421	247
Sturgeon, fr. or fzn, whole or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	348	351	331	316
Trout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	1,612	945	634	418
Whitefish, fresh - Corégone frais	9,506	9,265	3,528	3,499 648
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés	1,726	1,933	1,216	2,037
SEA FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	78,584	83,518	17,609	18,984
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	3,360	2,476	682	603
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets trais de morde de l'Atlantique Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morde de l'Atl	10,129	10,122	1,982	2,201
Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	791	748	210	220
Fillets of Haddock, frozen - Filets congelés d'églefin	9,215	10,447	2,255	2,611
Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	1,002	984	283	274
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	5.588	5,107	1,205	1,165
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu	800	1,494	116	240
Fish blocks, Cod, Frozen - Blocs congelés de morue	26,862	26,379	5,236	5,129
Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'églefin	3,397	8,726 5,746	723 959	1,865 1,059
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	4,790), 140		
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	1,293	853	440	319
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.) Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.)	10,375	9,470	3,118	2,858 342
Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	71	51	41	46
Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	223	202	59	52
FRESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	9,727	8,770	3,790	3,785
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	1,078	1,691	895	1,154
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	1,462	1,296	518	505
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone	1,556	1,297	536	438 1,688
Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	5,631	4,486	1,841	ĺ
SMOKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	4,815	3,885	879	771
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	3,407	2,546	429	346
Dominican Republic - République Dominicaine	1,440	1,024	187	147
Haiti - Halti	1.747	1,303	218	173 72
Herring boneless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé)	378 192	299 268	85 38	50
Sea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	127	91	124	99
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue	554	539	158	165
Other Smoked - Autres produits fumés	157	142	45	39
SALTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS	63,111	65,364	10,609	10,740
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	3,270	3,376	1,073	1,073
United States - États-Unis	2,594	2,598	855	838
Puerto Rico - Porto-Rico	336	408	109	122
Cod. Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum	536	638	119	136
Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins Barbados - La Barbade	12,766	15,096	2,061	2,527
Barbados - La Barbade	3,270	3,274	514	546
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	724	855	118	127
Italy - Italie	169	837	30	153
Spain - Espaone	028		110	361
Puerto Rico - Porto-Rico	5,056	5,189 847	781 133	822 175
United States - États-Unis	693	047	+//	

Table 8. (Con.) Exports of Fish and Fishery Products, January-August 1960 - 1961

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - août 1960-1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée,				
43% d'humidité ou moins	23,192	26,788	3,973	4,344
Barbados - La Barbade	640	905	101	138
Jamaica - La Jamaique Trinidad - La Trinité	6,658	8,460	1,056 286	1,386
Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	1,262	1,504	198	252
Cuba - Cuba	5,024	532	941	101
Haiti - Haiti	713	602	152	120
Puerto Rico - Porto-Rico	6,014	8,823	987 65	1,375
Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort. salée, 43-45% d'humidité	2,044	1.782	325	254
Portugal - Portugal	814	230	142	16
Puerto Rico - Porto-Rico	836	854	112	123
United States - Etats-Unis	376	645	68	107
Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité Portugal - Portugal	3,136 1,289	626	413 173	103
United States - États-Unis	932	611	155	101
Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité	5,070	6,184	493	589
Italy - Italie	2,123		204	-
Portugal - Portugal	2,478	5,650	223	496
	469	533	66	93
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Eglefin, merlu et brosme salés séchés Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	2,124	1,998	346	325
Dominican Republic - République Dominicaine	482 928	478 442	81 147	79 66
Surinam - Surinam	406	498	69	82
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée	10,530	8,531	1,721	1,322
British Guiana - Guyane anglaise	2,392	2,483	395	382
Jamaica - La Jamaique	749	28	122	464
Dominican Republic - République Dominicaine	473	3,509	76 729	555
Puerto Rico - Porto-Rico	1,955	1,588	320	240
Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	443	345	85	67
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	9,543	10,773	1,140	1,310
Dry salted Herring - Hareng salé à sec	347	31	21	2
Alewives Pickled - Gasparot saumuré	2,572	2,274	193	178
Haiti - Halti Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré	1,780	1,709	132	127
Jamaica - La Jamaïque	1,333	1,342	135 101	129
Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	1,040	738	119	101
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre	1,195	1.848	170	205
Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre	1,679	2,628	224	328
Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	510	595	92	95
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	84	58	31	20
Salmon, mild cured, pickled - Saumon légèrement traité à la saumuré	173	229	94	146
Other, pickled or vinegar cured - Autres, saumurés ou traités au vinaigre	610	1,030	61	106
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	17,224	14,829	7,637	6,034
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	1,336	1,588	324	372
Jamaica - La Jamaique	563	696	118	144
	646	677	180	172
Sardines, canned - Sardines en conserve	6,968	8,450	2,055	2,612
Union of South Africa - Union Sud-Africaine British Guiana - Guyane anglaise	450	348	153	128
Jamaica - La Jamaique	373	2,037	125 601	143 573
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	423	578	143	195
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	303	363	95	117
Australia - Australie	803	1,918	252	597
Panama - Panama	28 237	36 299	7 75	11 91
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve	1,635	632	1,525	641
United Kingdom - Royaume-Uni	1,261	361	1,180	398
Australia - Australia	148	44	136	45
New Zealand - Nouvelle-Zélande	38	95	36	98
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	1,230	584	967	509
United Kingdom - Royaume-Uni	887	369	718	338
Australia - Australie	135	63	103	54

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - août 1960-1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur	
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
ANNED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)	'000 lb	1000 liv.	\$'000 - 100	0 dollars
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	4.502	2 577	2 120	1 1.01
United Kingdom - Royaume-Uni	529	2,577	2,130 239	1,421
Australia - Australie	250	350	131	190
New Zealand - Nouvelle-Zélande	1.174	793	630	465
Belguim-Luxembourg - Belgique et Luxembourg	628	221	337	122
Netherlands - Pays-Bas	162	28	62	1.5
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	253	38	101	19
United States - États-Unis	410	654	158	350
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	919	570	366	279
United Kingdom - Royaume-Uni	68	180	28	90
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	469	190	213	105
United Kingdom - Royaume-Uni	260	17	133	12
Other, canned - Autres, en conserve	165	238	57	9:
MOLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	26,518	27,491	18,307	17,768
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	310	304	21	20
Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	52	47	43	31
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	17,448	15,931	9,662	9,42
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée	2,647	2,650	4,644	4,35
Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	4,448	5,439 2,149	1,828	2,03
Lobster, canned - Homard en conserve	736	643	1,744	1,29
Germany West - Allemagne occidentale	33	40	87	9
United Kingdom - Royaume-Uni	156	103	354	10.
Sweden - Suède	93	69	241	17
United States - États-Unis	380	371	877	76
Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	170	328	107	18
FISH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	53,260	55,917	3,076	2,95
Herring Meal - Farine de hareng	43,414	48,434	2,558	2,56
Mexico - Mexique	2,740	660	160	3
United States - États-Unis	40,674	45,882	2,398	2,39
Other fish meal - Farine d'autres poissons	7,922	7,433	397	38
United Kingdom - Royaume-Uni	6,242	6,364	304	33
United States - États-Unis		1,005	86	5
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	1,924 Imp. Gal.	Gal. Imp.	121	
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS		621,283	1,826	40
		528,609	285	32
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	63,166	12,891	52	1
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel	2 397 772	70,576	1.428	4
Other marine oils - Autres huiles marines	16,669	9,207	61	2
MISCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS			1,605	1,20
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités		42	58	4
Japan - Japon	-	1	-	-
Fish cond. or homo. and solubles - Poisson condensé ou homogénéisé, et solubilisés	1,657	2,050	49	6
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	6,478	5,413	194	13
Seal Skins exc. fur. raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.		43,472	565	25
United Kingdom - Royaume-Uni	73,325	34,099	346	20
The state of the s	48,215	8,899	204	1
United States - États-Unis " "				
United States - États-Unis " " Seaweeds - Herbes marines		4,403	429 310	245

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les E.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

¹⁹⁶¹ figures not strictly comparable - Les chiffres de 1961 ne sont pas strictement comparables.

Table 9. Imports of Fish and Fishery Products, January - July 1960-1961

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier - juillet 1960-1961

Products and country of origin (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays d'origine (1)	1960	1961	1960	1961
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	000 dollars
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES		• • •	8,007	9,983
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.	• • •		2,550	2,519
Halibut, fresh - Flétan frais Salmon, fresh - Saumon frais	552 260	405 295	121 111	88 132
Other fish - Autres poissons	4,820	4,059	888	828
Lobsters fresh - Homard frais	24 38	46	22 258	36 261
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose	1,715	1,611	1,094	1,156
Mexico - Mexique	250 1,002	384 989	177 738 56	281 755 18
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALÉS ET FUMÉS	2,141	1,819	378	346
Herring salted - Hareng salé	1,343	1,036	192	151
United Kingdom - Royaume-Uni	397	291 184	55	46
Norway - Norvège	290 540	422	65	38
Other salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	798	783	186	195
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS CONSERVÉS			3,684	5,072
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve				
United Kingdom - Royaume-Uni	204 100	222 116	62 29	72
Norway - Norvège	100	104	33	39
Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve	1,112	1,197	605	694
Portugal	537 335	745	335	456 199
Salmon canned - Saumon en conserve	10	1,393	11	1,079
Tuna canned - Thon en conserve	2,199	2,362	856	842
Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile	2,189	2,361	850 273	841 547
Peru - Pérou			169	451
Herring canned - Hareng en conserve	310	331	82	91
Germany, West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	226	208	199	54 222
		• •	1	222
Crabs and clams, canned - Crabes et coques en conserve	877	494	198	131 128
Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e	875 342	489 361	197	194
Japan - Japon United Stares - États-Unis	259	302	126	139
	66	47	51	37
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve	1,074	1,009	1,203	1,200
Mexico - Mexique	53 982	921	1,111	1,115
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS		984	258	828
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.)	77	43	102	62
United Kingdom - Royaume-Uni	70	40	93 34	57 53
(1000 gall.)	73	932	122	713
OTHER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	• • •	• • •	1,137	1,218
Fish meal - Farine de poisson	3,416 2,756	2,911	148	139 68
United States - Etats-Unis	ر ا و <i>ح</i>	1,569	104	71
Fish offal or refuse - Déchets de poisson Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non	2,432	2,960	113	152
Other products - Autres produits	40,550	37,576	297 579	281 646
(1) Products amounting to \$100,000 or rows and source in the state of				

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'ommission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month November 1960-1961 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois novembre 1960-1961

Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961	Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961
	¢ per 1bc	. par liv.		¢ per 1b	-c. par liv.
ATLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
			Yarmouth, N.S NÉ	_	_
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NE		_
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB	40.0	_
Halifax, N.S NE	3.8	4.0	Richibucto, N.B NB	_	
Lockeport, N.S NE	4.0	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ	_	_
Louisbourg, N.S NÉ	3.8	4.0	Havre Aubert, Que Qué	may.	_
Souris, P.E.I ÎPÉ		_	Bay of Islands, Nfld TN	_	_
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE			SCALLOPS - PETONCLE		
Caraquet, N.B NB	3.25	_	Digby, N.S NÉ	30.0	35.0
Paspebiac, Que Qué	-	3.5	Grand Manan, N.B NB	_	_
St. John's, Nfld TN	2.25	2.8			
Souris, P.E.I ÎPÉ	-	3.25			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN					
(offshore fish - pêche hauturière)			BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Halifax, N.S NÉ.	6.0	6.0			
Louisbourg, N.S NÉ	_	6.0	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN	_	2,25	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
REDFISH - PERCHE ROSE			Vancouver, B.C CB		_
Halifax, N.S NÉ	3.0	3,25	COHO, dr COHO, habillé		
Louisbourg, N.S NÉ	3.0	3,25	Vancouver, B.C CB		_
Ramea, Nfld TN	2,25	2.5	PINK, rd ROSE, entier		
FLOUNDERS - FLETS		~*/	Prince Rupert, B.C CB	_	_
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KETA, entier		
Halifax, N.S NÉ	3.8	3.8	Vancouver, B.C CB	_	_
Louisbourg, N.S NÉ	3.8	3.8	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab		
(1) Souris, P.E.I ÎPÉ	-	3.0	Vancouver, B.C CB	35.0-45.0	40.0-50.0
(1) Caraquet, N.B NB	3.0		WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.		
(1) Ramea, Nfld TN	3.0	3.0	Vancouver, B.C CB	30.0	32.0-45.0
HERRING - HARENG	7.0	7,0	HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.		
Yarmouth, N.S NÉ	_	_	Vancouver, B.C CB	23.0-24.0	30.0
SARDINES - SARDINES			Prince Rupert, B.C CB	-	-
Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE		
MACKEREL - MAQUEREAU	2,0	2,0	Vancouver, B.C CB	10.0-12.0	14.0
Cheticamp, N.S NÉ	_	_	SOLES - SOLES		
			Prince Rupert, B.C CB		

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau ll. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale	prices - Prix	de gros	(1)Industrial Composite		nsumer Price I du prix à la c	
Années et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	(1)Indice industriel général	Canada	U.S.A ÉU.	U.K RU.
	19	35-1939 = 100		1949 =	= 100	1947-1949 = 100	Jan. 15 Janv. 1952 = 100
1956 Average - Moyenne 1957 Average - Moyenne 1958 Average - Moyenne 1959 Average - Moyenne 1960 Average - Moyenne 1960 October - Octobre November - Novembre December - Décembre	296.9 302.6 312.0 326.4 339.6 341.4 345.1 348.9	262.6 278.7 314.8 315.7 300.5 303.3 298.5 309.1	187.3 152.6 141.1 131.7 162.9 141.6 147.6 165.7	182.0 194.7 194.1 205.7 210.9 218.2 214.5 202.4	118.1 121.9 125.1 126.5 128.0 129.4 129.6	116.2 120.2 123.5 124.6 126.5 127.3 127.4 127.5	102.0 105.8 109.0 109.6 110.7 111.4 111.9 112.2
1961 January - Janvier February - Février March - Mars April - Avril May - Mai June - Juin July - Juillet August - Août September - Septembre October - Octobre	357.4 364.8 370.6 359.4 349.4 347.4 353.6 355.4 352.6 333.6	317.8 316.4 308.2 300.0 298.0 301.6 292.6 289.1 296.3 297.5	168.7 174.7 174.7 159.6 150.6 135.5 129.5 132.0 134.9 136.7	201.5 202.3 202.3 206.0 214.6 223.2 225.1 226.8 228.1 228.0	129.2 128.9 129.1 129.1 129.0 129.0 129.0 129.1 129.1	127.4 127.5 127.5 127.5 127.4 127.6 128.1 128.0 128.3 128.4	112.3 112.7 113.3 113.6 114.6 114.6 115.7 115.5

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

2 1	Unit	Hali	fax	Mont	real	Toronto
Product	Unit	1960	1961	1960	1961	1960
		\$	\$	\$	\$	\$
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked						
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.260	.248	.318	.311	.338
2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb	11	.240	.245	.245	.265	.282
3. Cod fillets, smoked	11	.308	.305	.350	.357	.393
4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb	11	.475	.480	.403	.609	-
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped	91	.368	.350	.412	.405	.488
6. Herring, kippered, domestic		.222	.215	.247	.247	.290
7. Mackerel, frozen, round		-	~	.223	.223	.253
8. Smelts, frozen, No. 1		-	-	.266	.247	.262
ATLANTIC, canned						
9. Lobster, Fancy Gradecs.	48: 5 oz.	42.805	42.265	41.800	41.673	42.96
O. Sardines, not smoked, in vegetable oil cs.	$100-3\frac{1}{4}$ oz.	8.996	8,936	9.016	9.010	8.72
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked					20/	2.6
1. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed.		, -	_	.360	.396	.36
Silverbright, frozen, headless & dressed		.625	.625	.548	.557	.56
3. Coho, frozen, headless and dressed		-	-	.806	.718	.81
4. Lingcod, fresh	**	-		-	-	
ACIFIC, canned	1		-/	(A	00 10
15. Sockeye, Grade A cs.	48: 2 lb.	28,058	26.570	27.600	25.507	27.12
6. Pink, Grade A cs.	"	15.365	15.448	14.910	14.920	14.97
INLAND FISH	11			201	244	2.5
7. Whitefish, fresh		-	-	.384	.366	.35
8. Whitefish, frozen			~	-	550	.27.
9. Lake Trout, fresh			-	.548	.550	.60
O. Lake Trout, frozen		-	-	.413	.459	.43
21. Yellow Pickerel fillets, fresh		-	***	.452	.432	
22. Yellow Pickerel fillets, frozen		-	-	.416	.405	

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of November 1960-1961

	**	Hal:	ifax	Montreal	
Product	Unit	1960	1961	1960	1961
		\$	\$	\$	\$
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked					
1. Cod fillets, fresh, unwrapped	1b.	.347	.369	.424	.388
2. Cod fillets, frozen, packaged	- 11	.360	.347	.355	.353
3. Cod fillets, smoked	11	.386	.393	.497	.496
4. Finnan Haddie	11	.488	.490	.530	.530
5. Haddock fillets, fresh	11	.486	.482	.546	.556
6. Herring, kippered	11	.339	.348	.344	.353
7. Mackerel, frozen	n	_	_	.333	.317
8. Smelts, frozen, No. 1	11	.473	.443	.314	.364
9. Salmon steak, fresh or frozen	41	_	~		-
7. Salikoli Steak, Liesh of Liozen					
ATLANTIC, canned					
10. Lobster, Fancy Grade tin	5 oz.	1.017	1.022	1.046	1.031
11. Sardines, not smoked, in oil tin	3½ oz.	.102	.103	.102	.103
11. Saluthes, not smoked, in off	54 000		•==>		
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked					
12. Coho steak, fresh or frozen	1b.	_	_	.908	.975
13. Spring steak, fresh or frozen	11		_	-	-
14. Silverbright steak, fresh or frozen	11		_	.722	.692
	11				.0/~
15. Lingcod, fresh	10	.653	.696	.747	.763
16. Halibut steak, fresh	81	• • • • •	.070	• (4)	. 100
17. Halibut steak, frozen		_	_	-	_
PACIFIC, canned	0	.661	.664	.630	.624
18. Sockeye, Grade A tin	8 oz.				
19. Pink, Fancy Grade tin		.368	.382	.371	.371
INLAND FISH	11				
20. Whitefish, fresh	1b.	-	-	-	_
21. Whitefish, frozen	11	_	-	(20	-
22. Lake Trout, fresh	11	-	-	.613	.658
23. Yellow Pickerel, fresh		-	-	.657	.632

Toronto	Winn	ipeg	Vanco	uver		
1961	1960	1961	1960	1961	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$	\$	· ·	
.357 .292 .402	.430 .297 .397	.445 .303 .410	.420	.410	liv.	PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés Filets de morue, frais 1 Filets de morue, congelés 2 Filets de morue, fumés 3 Flétan frais ou congelé, 10-40 liv 4
.453 .283 .255 .270	.530 .283 .315	.550 .287 .315	.300	.300 .275	27 27 21	Filets d'églefin, frais, non emballés
42.308 8.875	43.450 9.525	42.300 9.392	44.800	42.870	48: 5 onc.	
.417 .590 .753	.350 .600 .820	.397 .550 .700	.258 .535 .707 .167	.318 .490 .580	liv.	PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv 11 Saumon kéta congelé, étêté et habillé
25.592 15.104	28.275 15.375	25,220 15.058	26.717 14.200	24.140 13.923	48: ½ liv.	DU PACIFIQUE, en conserve (Caisses) Saumon rouge, classe A
.416 .277 .626 .465	.325 .217 - .410 1.050 .883	.300 .217 - .450 .800 .711		-	liv.	POISSONS D'EAU DOUCE Corégone frais

Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de novembre 1960-1961

Toro	nto	Vancou	ver		Produits
1960	1961	1960	1961	Unité	Produits
\$	Ś	Ś	\$		
Υ	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	Ť	т		PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés
.584	. 585	.474	.479	liv.	Filets de morue, frais et emballés 1
.360	.364	.430	_	11	Filets de morue congelés et emballés 2
.567	. 568	.599	.612	11	Filets de morue fumés
.591	.594	.580	.610	11	Finnan haddie 4
.754	.761		_	11	Filets d'églefin frais 5
.434	.480	_	_	11	Hareng légèrement fumé 6
- 424		_	_	11	Maguereau congelé
_	_	_	_	11	Éperlan congelé nº 1 8
-	-	-	_	11	Tranches de saumon 9
					DE L'ATLANTIQUE, en conserve
1.001	. 983	1.099	1.104	5 onc.	(Boîte) Homard, classe de fantaisie 10
.098	.097	.106	.104	$3\frac{1}{4}$ onc.	(Boîte) Sardines non fumées, dans l'huile 11
					DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés
1.210	1,200	.895	.872	liv.	Tranches de coho, fraîches ou congelées
1.210	1.200	.913	.790	- 11	Tranches de quinnat, fraîches ou congelées
		• /=/	- 1 / 0	11	Tranches de kéta, fraîches ou congelées
_	_	.363	_	11	Morue-lingue fraîche
-	_	.514	.553	11	Tranches de flétan fraîches
.711	.749	-)	-	11	Tranches de flétan congelées
					DU PACIFIQUE, en conserve
.596	.595	.647	. 596	8 onc.	(Boîte) Saumon rouge, classe A
.340	.346	.348	.349	11	(Boîte) Saumon rose, classe A
. , 40	.)40	.,,40	• > 4 /		
					POISSONS D'EAU DOUCE Corégone frais
.630	.578	-	-	liv.	Corégone congelé
.590	-	-	-	"	Truite de lac fraîche
. 900	.863	-	-	11	Doré jaune frais
-	-	-	-		pore jaune trais

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States November 1960-1961 Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis. novembre 1960-61

Selected Products - Canada and United States	FREEZINGS - January - janvier -	November	STOCKS November 30 30 novembre		
Certains produits - Canada et États-Unis	1960	1961	1960	1961	
	'000 lb Mil		'000 1b Mil		
TOTAL TOTAL AND MONTH OF CHILDREN	EE3 7760	563,323	317.190	281,899	
ROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	551,769 240,328	260,914	80,027	74,412	
United States - États-Unis	311,441	302,409	237,163	207,487	
ELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	105,507	115,284	53,761	52,033	
Canada Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	17,521	23,438	3,672	4,145	
Haddock (1) - Églefin (1)	12,909	15,609	2,151	1,792	
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	11,945	11,959	2,143 5,182	2,160 4,552	
Soles and flounders - Soles et flets Sub-total - Sous-total	21,358 63,733	18,825	13,148	12,649	
	,				
United States - États-Unis Cod - Morue	1,872	1,991	8,394	9,216	
Haddock - Églefin	8,726	10,632	9,039	10,717	
Pollock - Goberge	1,991	1,982	1,041	807	
Ocean Perch - Perche rose	24,565	25,833 5,015	14,674 7,465	12,938 5,706	
Flounder - Flets Sub-total - Sous-total	4,620 41,774	45,453	40,613	39,384	
		47 501	25 027	30,615	
'ISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	58,953 58,239	67,504	35,037 11.753	10,590	
United States - États-Unis	714	915	23,284	20,025	
TISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON			9,335	9,450	
Canada	5,125	2,663	679	510	
United States - États-Unis	• •		8,656	8,940	
ALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	23,877	22,918	18,312	15,152	
Chum - Kéta	4,653	2,281	2,747	1,518	
Coho - Coho	5,105	4,810	2,922	3,028	
Pink - Rose	571 2,918	1,053 2,763	1.121	588	
Other - Autres	753	461	869	183	
Sub-total - Sous-total	14,000	11,368	7,935	5,919	
United States - États-Unis				0 553	
King or Spring - Quinnat	3,914	3,171	4,186	3,551 3,503	
Silver or Coho - Coho	4,359 1,182	3,304	1.406	962	
Other - Autres	422	2,957	1,208	1,217	
Sub-total - Sous-total	9,877	11,550	10,377	9,233	
HALIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ	43.914	50,554	23,784	20,914	
Canada	13,919	17,833	7,846	8,045	
United States - États-Unis	29,995	32,721	15,938	12,869	
SHELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	103,793	88,805	66,602	47,193	
Canada	9,383	11,449	2,029	1,727	
	74,410				
PRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	9,285	13,231	16,508	18,839	
Lake trout - Truite	1,557	724	381	3,009	
Other - Autres (2)	5,277	6,699	5,933	6,722	
Sub-total - Sous-total	6,917	10,282	8,583	10,276	
United States - États-Unis	579	537	931	1,152	
Trout - Truite	257	147	1,777	69:	
Other - Autres (2)	1,532	2,265	5,217	6,719	
Sub-total - Sous-total	2,368	2,949	7,925	8,563	
BAIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	74,018	81,934	23,107	28,158	
Canada	12,902	17,423	16,571	15,74	
United States - États-Unis	61,116	64,511	6,536	12,41	

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.

CATALOGUE No.

24-002

MONTHLY - MENSUEL



MONTHLY REVIEW OF CANADIAN FISHERIES STATISTICS

LA STATISTIQUE MENSUELLE DES PÊCHES DU CANADA

DECEMBER - 1961 - DÉCEMBRE



Published by Authority of
The Honourable George Hees
Minister of Trade and Commerce

Publication autorisée par l'honourable George Hees ministre du Commerce

DOMINION BUREAU OF STATISTICS Industry and Merchandising Division

BUREAU FÉDÉRAL DE LA STATISTIQUE Division de l'industrie et du commerce

6512-502-121

Price—Prix: 30 cents \$3.00 per year - \$3.00 par année Vol. 15, No. 12

TABLE OF CONTENTS

LANDINGS .	AND VA	ALUES	Page
Table	1.	Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	4
Table	2.	Cumulative Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries	7
Table Table	3. 4.	Landings, Quantity and Value, Ontario Landings, Quantity and Value, Northwest Territories	10 10
PROCESSIN	G AND	STOCKS	
Table Table Table	6.	Output of Main Products and By-products, Sea Fisheries Stocks of Salted and Pickled Fish, Atlantic Coast Cold Storage Stocks of Fresh or Smoked Frozen Fish	11 12 13
EXTERNAL	TRADE		
Table Table	- •	Exports of Fish and Fishery Products Imports of Fish and Fishery Products	14 18
PRICES			
Table		Prices received by fishermen at mid-month	19
Table	11.	Comparative Table. Index Numbers of Wholesale prices of Fishery Products, and Selected Index Series	19
Table Table		Wholesale Prices of Fishery Products at mid-month Retail Prices of Fishery Products at the beginning of	20
		the month	20
		• • • • •	
Table	14.	Freezing and Stocks of Frozen Fish, Selected Products, Canada and United States	22

BASIS FOR SEA FISH CATCH STATISTICS

Landings of sea species are given as: (1) dressed head on for Atlantic cod, gray cod, haddock, pollock, hake, cusk, catfish, and skate; (2) dressed head off for halibut, swordfish, tuna, lingcod and black cod; (3) partly in the round form and partly as dressed head on for B.C. salmon, except for Sockeye, Chums and Pinks given only in the round form; (4) shucked for scallops; (5) in the round form or in shell for other species.

EXPLANATION OF SYMBOLS

.. figures not available ... figures not applicable

- nil

-- less than 500 or negligible

--- less than three firms reporting.

TABLE DES MATIÈRES

DÉBARQUEM	ENTS ET	VALEUR	Page
Tablea	ı 1.	Débarquements mensuels. Quantité et valeur des poissons de mer, selon la région et l'espèce	4
Tablea	1 2.	Cumul des débarquements. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce	7
Tableau		Quantité et valeur des espèces débarquées, Ontario	10
Tablea	1 4.	Quantité et valeur des espèces débarquées, Territoires du Nord Ouest	10
CONDITION	NEMENT	ET STOCKS	
Tableau	1 5.	Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime	11
Tableau		Stocks de poisson salé et saumuré, côte de l'Atlantique .	12
Tableat	1 7.	Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique	13
COMMERCE I	ext é r i e	UR	
Tableat Tableat		Exportation du poisson et des produits de la pêche Importation du poisson et des produits de la pêche	14 18
PRIX			
Tableau	1 10.	Prix reçus par les pêcheurs à la mi-mois	19
Tableat	1 11.	Tableau comparatif, indices des prix de gros de la pêche, et certains autres indices	19
Tableat	1 12.	Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois	20
Tableau	1 13.	Prix de détail des produits de la pêche au début du mois	20
		• • • • •	
Tableat	1 14.	Quantité et stocks congelés de certains produits de la pêche, Canada et États-Unis	22

NOTA SUR LA STATISTIQUE DE LA PÊCHE MARITIME

Les débarquements d'espèces maritimes intéressent l'animal: (1) habillé et non étêté, pour ce qui est de la morue de l'Atlantique, la morue grise, l'églefin, la goberge, la merluche, le poisson-loup et la raie; (2) habillé et étêté, pour le flétan, l'espadon, le thon, la morue-lingue et la cabillaud; (3) partiellement entier et partiellement habillé, et non étêté, pour le saumon de la C.-B., sauf le sockeye, le saumon kéta et le saumon rose dont la statistique couvre le poisson entier; (4) décoquillé, pour le pétoncle; (5) entier ou dans l'écaille ou la carapace, pour les autres espèces.

SIGNES CONVENTIONNELS

.. inconnu ... n'ayant pas lieu de figurer - néant

-- moins de 500 ou infime

--- moins de trois entreprises faisant rapport.

Canadian Fisheries - December 1961

Landings of all species during December amounted to 132,683,000 pounds, an eight per cent increase over the 122,838,000 pounds taken in the same month of 1960. The value rose by 31 per cent, \$5,378,000 as against \$4,090,000.

Total landings for the year under review were reported at 1,856,761,000 pounds and \$96,841,000 as compared to 1,679,736,000 pounds and \$89,638,000.

Atlantic Coast - The catch by East Coast fishermen at 41,487,000 pounds climbed by ten per cent when compared to the 37,676,000 pounds taken last December. Corresponding values were \$4,294,000 and \$3,062,000.

Landings for 1961 amounted to 1,225,807,000 pounds (1,339,185,000 pounds) and \$58,804,000 (\$59,772,000), representing an eight per cent drop in volume and a decrease of two per cent in value. The cod catch at 517,905,000 pounds was 14 per cent below the 604,620,000 pounds taken last year. The value fell by 7 per cent, \$15,434,000 as against \$16,537,000. Haddock landings were reported at 118,772,000 pounds (95,127,000 pounds) valued at \$4,645,000 (\$3,685,000). Lobstermen trapped 47,752,000 pounds, a drop of seven per cent from 1960 when 51,516,000 pounds were landed. Due to higher unit prices the value fell by only one per cent, \$17,925,000 and \$18,031,000. The take of small flat fishes amounted to 109,096,000 pounds and \$3,410,000 as compared to 122,773,000 pounds and \$3,855,000. The scallop catch climbed to 10,506,000 pounds valued at \$3,076,000 from 7,717,000 pounds and \$2,021,000. Herring was reported at 209,009,000 pounds as compared to 246,329,000 pounds.

British Columbia - Landings by West Coast fishermen in December amounted to 91,196,000 pounds valued at \$1,084,000. During the same period of last year 85,162,000 pounds were taken worth \$1,028,000.

Total landings for 1961 were reported at 630,954,000 bounds (340,551,000 pounds) with a landed value of \$38,037,000 (\$29,866,000). The salmon fishery realized 118,179,000 pounds valued at \$2h,841,000 as compared to 75,153,000 pounds and \$18,411,000. This represents a 57 per cent rise in volume and a 35 per cent gain in value. Halibut landings fell by 16 per cent, 28,569,000 pounds as against 33,869,000 pounds and the value due to higher unit prices rose to \$6,008,000 from \$5,399,000. Herring at 447,234,000 pounds was substantially greater than last year when 187,675,000 pounds were landed. Reported values were \$4,577,000 and \$3,153,000.

Stocks of Frozen Fish - Year-end inventories of edible fishery products amounted to 49,993,000 pounds, a considerable drop from last year when 55,070,000 pounds were on hand. Stocks of Atlantic cod fillets (including blocks) at 8,541,000 pounds are below last years holdings of 9,353,000 pounds. Haddock fillets (including blocks) were reported at 1,689,000 pounds, a substantial drop from the 1960 year-end level of 2,914,000 pounds. Total Pacific halibut stocks now stand at 6,297,000 pounds as compared to 7,690,000 pounds held on December 31, 1960. Current stocks of Pacific salmon at 4,977,000 pounds are well below the 1960 year-end figure of 7,223,000 pounds. Small flatfishes (including blocks) now amount to 4,133,000 pounds, 24 per cent less than a year ago.

Exports - Value of all fishery products exported during the first nine months of 1961 amounted to \$100,056,000, off from the \$101,445,000 sold in the same period of 1960.

Les Pêches Du Canada - Décembre 1961

Les débarquements de poissons de toutes sortes se sont établis à 132,683,000 livres en décembre, augmentation de huit pour cent sur les 122,838,000 livres débarquées un an plus tôt. La valeur a augmenté de 31 p. 100 (\$5,378,000 contre \$4,090,000).

Les débarquements totaux de l'année observée ont été de 1,856,761,000 livres évaluées à \$96,861,000 au regard de 1,679,736 livres et \$89,638,000 l'année précedente.

Côte de l'Atlantique - La prise sur la côte Atlantique en décembre a grimpé de dix pour cent au regard du même mois l'an dernier (41,487,000 livres contre 37,676,000). Sa valeur comparative s'estetablie à \$4,294,000 et \$3,062,000.

Les débarquements en 1961 se sont chiffrés par 1,225,807,000 livres (1,339,185,000) d'une valeur de \$58,804,000 (\$59,772,000), soit une baisse de huit pour cent en volume et de deux pour cent en valeur. La prise de morue a diminué de 14 pour cent (517,905,000 livres contre 604,620,000 l'dernier) et sa valeur, de sept pour cent (\$15,434,000 contre \$16,537,-000). Les débarquements d'églefin ont été de 118,772,000 livres (95,127,000) d'une valeur de \$4,645,000 (\$3,685,000). La prise de homard a diminué de sept pour cent (47,752,000 livres au regard de 51,516,000). Grâce à la hausse du prix unitaire, leur valeur n'a baissé que de un pour cent (\$17,925,000 contre \$18,031,000). La prise de petits poissons plats a atteint 109,096,000 livres (122,773,000) et \$3,410,000 (\$3,855,000). La cueillette de pétoncles s'est élevée à 10,506,000 livres (7,717,000) et \$3,076,000 (\$2,021,000). La prise de hareng s'est chiffrée par 209,009,000 livres (246,329,000).

Colombie-Britannique - Sur la côte du Pacifique, en décembre, les débarquements ont atteint 91,196,000 livres (85,162,000 un an plus tôt), d'une valeur de \$1,084,000 (\$1,028,000).

Le total des débarquements en 1961 s'est chiffré par 630,954,000 livres (340,551,000), d'une valeur de \$38,037,000 (\$29,866,000). La prise de saumon a atteint 118,179,000 livres (75,153,000) et \$24,841,000 (\$18,411,000), soit une avance de 57 pour cent en volume et de 35 pour cent en valeur. Les débarquements d'églefin ont diminué de 16 pour cent (28,569,000 livres contre 33,869,000) et leur valeur, grâce à la hausse du prix unitaire, a augmenté à \$6,008,000 (\$5,399,000). La prise de hareng a considérablement augmenté (447,234,000 livres contre 187,675,000) et a été évaluée à \$4,577,000 (\$3,153,000).

Stocks de poisson congelé - Les stocks de produits comestibles de la pêche, à la fin de l'année, s'etablissaient à 49,993,000 livres, en forte diminution sur un an plus tôt (55,070,000 livres). Les stocks de filets (blocs compris) de morue de l'Atlantique étaient de 8,541,000 livres, chiffre inférieur à celui (9,353,000) d'un an plus tôt. Les filets (blocs compris) d'églefin se sont chiffrés par 1,689,000 livres, soit en forte diminution sur les 2,914,000 livres de la fin de 1960. Les stocks de flétan du Pacifique ont baissé à 6,297,000 livres au regard des 7,690,000 livres en stock le 31 décembre 1960. Les stocks de saumon du Pacifique sont en diminution sur ceux d'un an plus tôt (4,977,000 livres contre 7,223,000). Les petits poissons plats (blocs compris) ont atteint 4,133,000 livres, soit 24 p. 100 de moins que l'année précédente.

Exportations - La valeur de tous les produits de la pêche exportés durant les neuf premiers mois de l'année a été de \$100,056,000, soit une baisse sur les \$101,445,000 de l'année précédente.

Page 4
Table 1. Monthly Landings. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, December 1960 - 1961

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, décembre 1960-1961

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
	'000 lb Mi	lliers de liv.	. \$'000 - Milliers de \$		
ANADA-Total-CANADA	122,838	132,683	4,090	5,378	
Newfoundland - Terre-Neuve	9,542	11,432	226	258	
Nova Scotia - Nouvelle-Écosse	21,444	23,195	2,531	3,630	
New Brunswick - Nouveau-Brunswick	5,323	5,614	2110	331	
Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard	1,120	81:14 1:02	57 8	64	
Quebec - Québec	247 85,162	91,196	1,028	1,084	
TLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	37,676	41,487	3,062	4,294	
COUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	24,708	25,841	8147	858	
Cod - Morue	6,11,5	6,802	213 178	2l ₁ 3	
Haddock - Églefin	3,897 3,332	2,288 5,279	67	103	
Hake - Merlu	492	373	10	7	
Cusk - Brosme	1,36	175	13	5	
Redfish - Perche rose	1,966	3,898	53	103	
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	24	90	ĺ	2	
Halibut - Flétan	173	204	58	73	
Small Flatfishes - Total - Petits poisson plats	8,146	6,596	253	205	
Plaice (Rough dab) - Plie commune	375	301	11	9	
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	459	880	18	35	
Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie	2	119		2	
Mixed Flounders - Flets divers	7,310	5,296	224	159	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	97	136	1	1	
LAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE.	8,019	8,536	174	179	
Herring - Hareng	7,335	7,462	115	105	
Mackerel - Maquereau	132	138	14	9	
Alewives - Gasparot	_	_	-	-	
Salmon - Saumon	2		1	-	
Smelts - Éperlan	366	519	33	49	
Swordfish - Espadon	_	-	-	-	
Tuna - Thon	-	-	-	-	
Capelin - Capelan	-	-	-	-	
Tomcod - Poulamon	104	293	2	6	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	-	3	-		
Sturgeon - Esturgeon	-	-	-	-	
Eel - Anguille	77	72	9	10	
Other fish - Muttes poissons	3	49			
LLUSCS AND CRUSTACEANS-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	4,949	7,110	2,016	3,225	
Lobsters - Homard	4,325	6,257	1,877	3,000	
Clams, Coques- bar - Mactre	77	1	2		
" soft-shell - Mye	67	14	4	3	
" quahaug	-	8	-		
Scallops - Pétoncle	384	558	125	201	
Oysters - Huître	92	178	8	20	
Squid - Encornet	1.	56	-	1	
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	4	0	***		
THER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	• • •	•••	25	32	
Cod Livers - Foie de morue	10	32	esp esp		
Other Livers - Autres foies	24	26			
Herring Scales - Écailles de hareng	102	124	10	12 20	
Other Seaweeds - Autres herbes marines		1,591		20	
Seals (Number) - Phoques (nombre)		_		-	
Other - Autres	_	-	-	-	

Table 1. Monthly Landings (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, December 1960-1961

Tableau 1. <u>Débarquements Mensuels</u>(suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et 1'espèce, décembre 1960-61

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur	
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961
	'000 lb M	filliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$
EWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	9,542	11,432	226	258
Cod - Morue	1,077	1,775	27	48
Haddock - Églefin	295	215	7	6
Redfish - Perche rose	710	2,255	16	51
Halibut - Flétan	1	8		1
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	1,523	3,471	130	104
Turbot - Turbot	-	7	***	
Other Groundfish - Autres poissons de fond	106	81	1	1
Herring - Hareng	2,825	3,1456	2:24	39
Mackerel - Maquereau	~	105	~	7
Capelin - Capelan	2		1	_
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire.	3	2	**	-
Lobsters - Homard	_	ī	_	
Squid - Encornet	-	56	-	1
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés		-	-	-
Other items - Total - Autres produits	• • •	• • •		
OVA SCOTIA-Total-NOUVELLE-ÉCOSSE	21,444	23,195	2,531	3,630
Cod - Morue	1,.626	1,,401	171	172
Haddock - Églefin	3,521	1,957	166	105
Pollock - Goberge	3,205	14,898	65 21	97
Hake & Cusk - Merlu et brosme	815 1,256	1,641	37	52
Catfish (wolffish) - Poisson-chat	18	50	i	1
Halibut - Flétan	172	196	58	72
Plaice - Plie	228	33	7	1
Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise	449	851	18	34 117
Mixed Flounders - Flets divers	2,105 91	1,51,2	72	1
Herring - Hareng	201	hll	L	7
Mackerel - Maquereau	132	19	الَّهُ	2
Alewives - Gasparot	-	***	-	-
Salmon - Saumon	-	88	9	14
Smelts - Éperlan Swordfish - Espadon	82	00	7	
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	28	33	5	€
Lobsters - Homard	4,067	5,853	1,753	2,802
Clams, soft-shell - Mye	9	10	1	1
Clams, other - Autres coques	201	552	12/1	199
Scallops - Pétoncle	381 58	25	754	1
Other items - Total - Autres produits		• • •		5
EW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	5,323	5,611	240	331
Cod - Morue	136	248	5	10
Haddock - Églefin	19	54	2	4
Pollock - Goberge	62	340	1	6
Hake - Merlu	3	15		
Redfish - Perche rose	-	2	-	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers	120	224	. 11	5
Other Groundfish - Autres poissons de fond	lı lı			
Herring - Hareng	4,306	3,582	67	59
Mackerel - Maquereau	-	-	_	_
Alewives - Gasparot	_	-	-	-
Cmalte = Enerlan	205	348	18	29
Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	142	334	5	7

Page 6
Table 1. Monthly Landings (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, December 1960 - 1961

Tableau 1. Débarquements Mensuels(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, décembre 1960-61

Areas and Species	Quantity	y - Quantité	Value -	Valeur
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb h	Milliers de liv.	\$'000 - Mi	lliers de \$
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	258 58 - 4 6	404 34 8 1 13	12l ₄ 3 1 10	198 2 2 9
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	1,120	844	57	64
Cod - Morue Haddock - Églefin Hake - Merlu Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	217 62 75 575 2	218 26 37 270 5	7 3 2 18	8 1 1 8
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire,	3 64 14	7 79 50	 5 1	6 3
Lobsters - Homard Clams - Coque Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	77 30 1	152	2 1 15	19
QUEBEC-Total-Québec	247	1,02	8	11
Cod - Morue Halibut - Flétan Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	89 11 ₁₆	160 198 29	3	5
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire,	12	13 - 2 -	- - 1	 - -
Lobsters - Homard Clams - Coque Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	:	-	- - -	
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	85,162	91,196	1,028	1,084
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	149 58 10 - 196 20	128 120 10 - 226 58	7 5 2 - 11 1	6 12 2 - 12 2
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	57 - - - 47 10	97 76 1 - 17 3	22 - - - - 19 3	23 16 - 6 1
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire .	82,617 352	88,714 285	826 9	9 32 8
Crabs - Crabe Clams - Coque Oysters - Huître Shrimps & Prawns - Crevette et crevette rose Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	175 606 786 136	93 hh5 953 65 2	21 20 14 21 - 36	9 12 55 10 1

Table 2. <u>Cumulative Landings</u>. Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan. - Dec. 1960-1961 Tableau 2. <u>Débarquements accumulés</u>. Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv. - dec. 1960-61

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960 196		
	'000 lb Milliers de liv. \$'000 - Millie				
ANADA-Total-CANADA	1,679,736	1,856,761	89,638	96,841	
Newfoundland - Terre-Neuve Nova Scotia - Nouvelle-Écosse New Brunswick - Nouveau-Brunswick Prince Edward Island - Île-du-Prince-Édouard Quebec - Québec British Columbia - Colombie-Britannique	546,056 429,194 225,824 42,283 95,828 340,551	heh,711 h56,955 1h3,831 36,521 103,789 630,95h	15,856 26,097' 9,210 4,640 3,969 29,866	14,789 27,947 7,606 4,484 3,978 38,037	
TLANTIC COAST-Total-CÔTE DE L'ATLANTIQUE	1,339,185	1,225,807	59,772	58,804	
ROUNDFISH-Total-POISSONS DE FOND	963,806	885,989	. 28,845	28,304	
Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu Cusk - Brosme	604,620 95,127 57,605 16,857 5,9ևև	517,905 118,772 49,634 16,530 5,918	16,537 3,685 1,262 327 11,8	15,434 4,645 1,066 346 162	
Redfish - Perche rose	46,858 3,508 6,618 122,773	55,684 3,774 6,042 109,096	1,171 105 1,712 3,855	1,459 111 1,651 3,410	
Plaice (Rough Dab) - Plie commune Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise Winter Flounder (Lemon sole) - Petite plie Mixed Flounders - Flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	15,464 21,518 594 85,197 3,896	14,510 18,076 951 75,559 2,634	1,68 794 14 2,579 43	428 672 23 2,287 20	
ELAGIC & ESTUARIAL FISH-Total-POISSONS PÉLAGIQUES ET D'ESTUAIRE.	297,720	253,996	8,095	7,089	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Alewives - Gasparot Shad - Alose Salmon - Saumon	246,329 13,138 7,673 879 3,577	209,009 14,856 7,713 641 3,444	3,683 725 1144 52 1,461	3,035 776 151 31 1,403	
Smelts - Éperlan Swordfish - Espadon Tuna - Thon Capelin - Capelan Tomcod - Poulamon	3,443 3,890 71 16,754 726	2,18h 3,192 1h1 10,806 839	347 1,341 4 145 17	213 1,235 9 88 19	
Bass (striped) - Bar d'Amérique	57 70 735 378	62 40 415 654	8 4 135 29	9 4 77 39	
DLLUSCS AND CRUSTACEANS-TOTal-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	77,659	85,822	20,863	21,925	
Lobsters - Homard Clams, Coques - bar - Mactre " soft-shell - Mye quahaug	51,516 304 718 404	1,7,752 250 3,224 173	18,031 10 11/1 17	17,925 9 147 6	
Scallops - Pétoncle	7,717 3,510 11,261 229	10,506 4,081 19,443 393	2,021 404 225 11	3,076 456 297 9	
THER ITEMS-Total-AUTRES PRODUITS	• • •	•••	1,969	1,486	
Cod Livers - Foie de morue Other Livers - Autres foies Herring Scales - Écailles de hareng Irish Moss - Mousse d'Irlande Other Seaweeds - Autres herbes marines Seals (Number) - Phoques (nombre) Other - Autres	27,895 694 2,544 27,934 1,232 167,026	19,672 540 1,190 48,416 254 60,822	363 17 264 373 69 815 68	252 13 119 772 29 212 89	

Page 8
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Con.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan. - Dec. 1960-1961

Tableau 2. Débarquements accumulés (suite). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-dec.1960-61

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
	'000 lb M	illiers de liv.	\$'000 - Mi	illiers de \$	
IEWFOUNDLAND-Total-TERRE-NEUVE	546,056	484,711	15,856	11,789	
Cod - Morue Haddock - Églefin Redfish - Perche rose Halibut - Flétan de l'Atlantique	406,334 25,621 19,015 466	328,695 41,211 24,765 666	10,344 592 412 65	8,874 1,053 561 114	
Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Turbot - Turbot Other Groundfish - Autres poissons de fond	43,415 1,255 1,335	34,966 1,449 1,697	1,185 71 23	962 81 29	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Capelin - Capelan Salmon - Saumon Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire.	15,059 2 15,458 2,089, 303	12,493 2,223 10,498 2,014 h20	249 108 641 30	194 153 83 612 35	
Lobsters - Homard	4,507 25 11,171 1	4,242 6 19,336	1,402 6 223 1 504	1,366 2 294 376	
NOVA SCOTIA-TOtal-NOUVELLE-ÉCOSSE	429,194	456,955	26,097	27,947	
Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake & Cusk - Merlu et brosme Redfish - Perche rose Catfish (wolffish) - Poisson-chat	100,921 63,099 46,651 13,701 19,322 2,988	90,10h 72,963 38,35h 1h,h39 20,858 2,962	3,480 2,774 994 324 574 90	3,446 3,345 770 371 637 88	
Halibut - Flétan Plaice - Plie Witch Flounder (Grey sole) - Sole grise Mixed Flounders - Flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	5,839 5,879 19,965 25,907 3,291	5,056 2,723 16,231 28,419 2,105	1,578 190 740 874 38	1,473 90 610 934 17	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Alewives - Gasparot Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Swordfish - Espadon Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire.	72,572 10,073 3,401 240 406 3,889 341	114,992 8,470 3,143 278 286 3,191 551	1,038 548 81 132 51 1,341	1,625 400 79 158 44 1,235 43	
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, other - Autres coques Scallops - Pétoncle Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	21,406 849 37 7,656 761	19,782 795 28 10,430 795	8,204 56 3 2,001 44 909	8,760 52 2 3,050 47 671	
NEW BRUNSWICK-Total-NOUVEAU-BRUNSWICK	225,824	143,831	9,210	7,606	
Cod - Morue Haddock - Églefin Pollock - Goberge Hake - Merlu	33,049 3,751 10,236 2,553	3h,408 2,698 10,415 2,346	948 201 261 Lili	1,141 158 288 45	
Redfish - Perche rose Plaice and mixed Flounders - Plie et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	3,005 13,987 372	3,186 13,676 336	68 408 10	80 377 12	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Alewives - Gasparot Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire.	136,609 1,100 4,055 616 1,673 1,534	56,267 823 4,277 584 1,155 1,440	2,141 52 58 366 164 70	877 45 65 333 95 50	

Page 9
Table 2. <u>Cumulative Landings</u> (Concl.). Quantity and Value by Areas and Species, Sea Fisheries, Jan.-Dec.1960-61

Tableau 2. Débarquements accumulés(fin). Quantité et valeur des poissons de mer selon la région et l'espèce, janv.-dec.1960-61

Areas and Species	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Régions et espèces	1960	1961	1960	1961	
NEW BRUNSWICK (Concl.) - NOUVEAU-BRUNSWICK (fin)	'000 lb Mi	lliers de liv.	\$'000 - Mil	liers de \$	
Lobsters - Homard Clams, soft-shell - Mye Clams, Other - Autres coques Oysters - Huître Other shellfish - Autres mollusques et crustacés Other items - Total - Autres produits	11,913 899 360 6 106	10,872 85h 169 123 202	4,059 52 15 1 16 276	3,877 51 5 6 25 76	
PRINCE EDWARD ISLAND-Total-ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD	42,283	36,521	4,640	4,484	
Cod - Morue	8,840 2,203 5,655 6,198 362	7,686 1,488 5,014 5,205 345	243 102 99 202 3	227 70 85 161 3	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuaríal - Autres, pélagiques ou d'estuaire,	3,170 1,518 640 403	1,334 1,678 292 406	69 10l ₁ 57 1l ₄	35 83 20 13	
Lobsters - Homard	10,138 310 2,792 5h	9,512 246 3,266 49	3,212 10 361 2 162	3,056 9 406 1 313	
QUEBEC_Total-QuéBEC	95,820	103,789	3,969	3,978	
Cod - Morue	55, <u>176</u> 281 6,167 6,667	57,012 276 6,427 7,808	1,522 63 185 138	1,746 54 195 207	
Herring - Hareng Mackerel - Maquereau Salmon - Saumon Smelts - Éperlan Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire,	18,919 հի5 632 615 1,958	23,923 1,662 536 356 674	186 21 322 63 156	302 95 2 99 45 69	
Lobsters - Homard	3,552 971 145	3,344 1,555 216	1,154 35 6 118	866 43 7 50	
BRITISH COLUMBIA-Total-COLOMBIE-BRITANNIQUE	340,551	630,954	29,866	38,037	
Gray Cod - Morue Lingcod - Morue-lingue Sablefish - Morue charbonnière Halibut - Flétan Soles and mixed Flounders - Soles et flets divers Other Groundfish - Autres poissons de fond	5,247 4,515 1,042 33,869(1) 7,960 558	3,300 4,211 608 28,560(2) 6,259 648	241 403 170 5,399(1) 407 22	163 394 106 6,008 (2 362 29	
Salmon - Total - Saumon Chum - Saumon kéta Coho - Saumon coho Pink - Saumon rose Sockeye - Saumon rouge Spring - Saumon quinnat Other - Autres saumons	75,153 20,315 12,845 16,915 15,169 9,022 587	118,179 11,049 21,611 148,675 25,889 7,531 118	18,h11 3,106 h,386 2,01h 5,h53 3,351 101	24,841 1,799 6,240 5,530 8,363 2,844 65	
Herring - Hareng Other, Pelagic & Estuarial - Autres, pélagiques ou d'estuaire	187,675 7,565	447,234 7,896	3,153 266	4,577 249	
Crabs - Crabe	5,069 h,3h8 5,869 1,678	4,444 2,257 6,285 1,060 13	528 109 336 283 138	455 74 366 171 1 241	

⁽¹⁾ Including 6,707,000 pounds (\$102,000) landed In U.S.A. - Y compris les débarquements aux Etats - Unis 6,707,000 livres (\$1,020,000).

⁽²⁾ Including 4,372,000 pounds (\$859,000) landed in U.S. A. - Y compris les débarquements aux Etats - Unis 4,372,000 livres (\$859,000).

Table 3. Landings, Quantity and Value by Species, Ontario (1)

Tableau 3. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Ontario (1)

	QUANTITY - QUANTITE				VALUE - VALEUR				
SPECIES - ESPECES	Novemb Novemb		January - November Janvier - novembre		November Novembre		January - November January - novembre		
	1960	1961	1960	1961	1960	1961	1960	1961	
	Thousa	nd pounds -	Milliers de	livres	Thousan	d dollars	- Milliers	de dollars	
Total	2,910	6,643	23,899	45,410	318	501	2,900	ր, րր8	
Bass, white - Achigan blanc Catfish - Barbue Herring Lake - Hareng de lac Perch (yellow) - Perche	83 5 1,182 567	101 6 1,009 3,329	2,330 208 1,300 6,676	3,256 241 1,136 15,052	7 1 39 94	13 1 30 215	197 41 53 680	303 46 43 1,576	
Pickerel (blue) - Doré bleu Pickerel (yellow) - Doré jaune Pike (Jackfish) - Brochet Smelts - Éperlan	109 43 69	161 64 1,100	2 2,237 571 2,725	2,liO4 721 12,463	36 14 2	48 6 22	683 54 86	640 62 322	
Sturgeon - Esturgeon Trout Lake - Truite Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other - Autres	3 2 103 292 452	14 2 239 322 306	106 201 1,143 1,857 4,243	115 94 2,419 2,489 5,020	1 26 86 18	5 1 44 94 22	101 63 252 526 164	115 39 414 685 203	

⁽¹⁾ Published with the co-operation of the Fish and Wildlife Division of the Department of Lands and Forests of Ontario.

Table 4. Landings, Quantity and Value by Species, Northwest Territories

Tableau 4. Quantité et valeur débarquées selon l'espèce, Territoires du Nord-Ouest

	QUANTITY - QUANTITE VALUE - VALEUR							
SPECIES - ESPÈCES	December Décembre				Decem Décem			
	1960	1961			1960	1961		
	Thousa	ind pounds -	Milliers de liv	vres	Thousand	dollars	- Milliers	de dollars
Total	610	661			82	93		
Inconnu - Inconnu	16	30			1			
Trout - Truite	73	47			12	10		
Whitefish - Corégone	442	526			65	7 9		
Other - Autres	79	58			4	4		

⁽¹⁾ Publié grâce à la collaboration de la Division Fish and Wildlife du ministère ontarien des Terres et Forêts.

Table 5. Output of Main Products and By-products of Sea Fisheries, January - December 1960-61

Tableau 5. Principaux produits et sous-produits de la pêche maritime, janvier - décembre 1960-61

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
TLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE	'000 lb	1000 liv.	ATLANTIC COAST - COTE DE L'ATLANTIQUE	'000 lb	1000 liv
Date Transfer on the Maria Davidson					
RESH FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS FRAIS, ENTIERS OU HABILLÉS	158,104	119,584	SALTED GROUNDFISH - POISSONS DE FOND SALES	9,907	11,623
Cod - Morue	11,689	12,279	*Wet-Salted - Total - Salés verts Cod - Morue	6,676	8,147
Haddock - Églefin	5,043	3,634	Pollock - Goberge	1,357	1,921
Pollock, Hake & Cusk - Goberge, merlu et	, , , ,	2,34	Hake - Merlu	1,527	1,220
brosme	15,223	11,787	Other - Autres	347	335
Halibut - Flétan	5,450	4,453			0- 4
Mackerel - Maquereau	6,586	5,934	*Dried-Salted - Total - Salés séchés	92,568	81,610
Herring - Hareng	100,410	70,966	Cod - Morue	70,353	67,125
Salmon - Saumon	2,232	2,008 874	Pollock - Goberge	17,601 3,316	2,304
Smelts - Éperlan	2,835	2,854	Hake - Merlu Other - Autres	1,298	834
DOTAGONAL POLICIONAL POLICIONAL			*Boneless - Total - Désossés	8,903	8,455
ROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	9,841	8,716	Cod - Morue	8,146	7,585
CONGELES, ENTIERS OU RADILLES	9,041	0.110	Other - Autres	757	870
Cod - Morue	263	321			
Mackerel - Maquereau	1,094	1,140		Boxes	- Boîtes
Herring - Hareng	2,641	1,946	SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		
Salmon - Saumon	631	756			
Smelts - Éperlan	1,952	92և	*Herring bloaters (18 lb. boxes - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.)	204,591	192,628
RESH FILLETS - TOTAL - FILETS FRAIS	19,061	19,219	*Herring boneless (10 1b. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	90,719	101,723
Cod - Morue	9,033	8,446	4630500 (501605 46 15 1211) 11111111111111111	7 - 91 - 2	,
Haddock - Églefin	6,600	7,031	*	Barrels	- Barils
Plounders - Flets	2,423	2,682	PICKLED & VINEGAR CURED - TOTAL - SAUMURÉS		1
Other sea fish - Autres poissons	1,005	1,060	OU TRAITÉS AU VINAIGRE	105,638	114,215
THE COURT OF	nr 07/	02 120	Herring, split - Hareng fendu	73,367	78,764
ROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS .	75,916	93,418	Mackerel, split - Maquereau fendu)	7,966	13,721
Cod - Morue	20,581	26,269	Mackerel, fillets - Filets de maquereau) Alewives, split - Gasparot fendu)		-
Haddock - Églefin	14,249	18,378	Alewives, fillets - Filets de gasparot.)	20,323	17,195
Rosefish - Perche rose	1,189		Turbot, split - Turbot fendu	3,982	4,535
Flounders - Flets	23,883	7,606 18,938		1	
Other sea fish(1) - Autres poissons	3,857	7,496	CANNED FISH AND SHELLFISH - POISSONS ET	Cases	- Caisses
de mer .(1)	3,001	1,450	MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS EN CONSERVE		
ROZEN FISH BLOCKS - TOTAL - BLOCKS DE		(0)			
POISSON CONGELÉS	58,650	67,186	Cod and Allied Species (48 lb.) - Morue et espèces voisines (48 liv.)	42,732	42,622
Cod + Morue	47,581	48,975	Herring, plain and in tomato sauce		
Haddock - Eglefin	8,593	12,697	(48 lb.) - Hareng naturel ou dans la		
Other - Autres	2,476	5,514	sauce aux tomates (48 liv.)		
			Herring kippered snacks (20 1b.) -		
ROZEN FISH STICKS - TOTAL - BAGUETTES DE		1	Hareng fumé "snacks" (20 liv.)		
POISSON CONGELÉES	3,782	4,266	Sardines (20 lb.) - Sardines (20 liv.) .		
	047	1 012	Lobster Meat (48 lb.) - Chair de homard (48 liv.)	62,815	47,899
Cod - Morue	856	1	Clams (30 lb.) - Coques (30 liv.)		9,629
Haddock - Églefin	1,781	1,669	0.000		
Other - Autres	1,111)	1,007	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS		
CHELLFISH FRESH OR FROZEN - MOLLUSQUES ET					
CRUSTACÉS, FRAIS OU CONGELÉS					Tonnes
		-2 00	Fish meal - Total - Farine de poisson	25,190	40,401
Lobster, whole - Homard entier	31,992		Groundfish - Poisson de fond		
Lobster Meat - Chair de homard	3,941		nering - mareng	imp.gals.	
Clams, shucked - Coques écaillées	7,589	10,582	Oil - Total - Huile		
Scallops, shucked - Pétoncles écailiées.	3,206		Cod (vit. & Ind.) - Morue (vit, ind.)	830,018	558,94
A -t whele Huftman ontiones),	2,000	Herring - Hareng	-	9,66
Oysters, whole - Huîtres entières	1		Other - Autres	482,797	545,31
RESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS					
				'000 lb.	- 1000 1
	2,340		Other - Autres		
FRESH-SMOKED, DR. OR FILLETS - FUMÉS		2,761	Other - Autres	2,497	- 1000 li 1,552 20,591

Note - An asterisk preceding a product or a group of products indicates that the figures represent net sales (instead of production) i.e., sales outside the fishing industry. - Les chiffres précédés d'un asterisque indiquent les ventes nettes (au lieu de la production), c.-à-d., les ventes faites en dehors de l'industrie de la pêche.

⁽¹⁾ Includes blocks - Y compris des blocs.

Table 5. Output of Main Products and By-Products of Sea Fisheries (Concl.), January - Dec mber 1960 - 1961

Tableau 5. Principaux produits et sous produits de la pêche maritime (fin), janvier - décembre 1960 - 1961

Products & Species - Produits et espèces	1960	1961	Products & Species - Produits et espèces	1960	1961
BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	'000 1b	1000 liv.	BRITISH COLUMBIA - COLOMBIE-BRITANNIQUE	'000 lb	1000 liv.
FROZEN FISH WH. OR DR TOTAL - POISSONS CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	30,583	31,247	FROZEN SMOKED - FUMÉS ET CONGELÉS Cods, Dr. & Filleted - Morues habillées		
Halibut - Flétan	715	17,819	ou en filets	255	291
"Cods" - "Morues"		959 11 ,11 7	ou en filets		lu3 Caisses - (48 liv.)
Salmon Chum - Saumon kéta		2,269 4,702	CANNED SALMON - TOTAL - SAUMON EN CONSERVE		1,403,991
" Pink - Saumon rose" " Spring - Saumon quinnat	2,924	1,047 2,763	Salmon Chum - Kéta " Coho - Coho " Pink - Rose " Sockeye - Rouge	219.621	95,387 240,731 661,103 398,303
FROZEN FILLETS - TOTAL - FILETS CONGELÉS.	5,806	3,915	" Spring - Quinnat	5.913	7,488
"Cods" - "Morues"		408 944 859	BY-PRODUCTS - SOUS-PRODUITS Herring Meal (Tons) - Farine de hareng		•••
Salmon - Total - Saumon	302	227	(tonnes)	13,172	39,794
Coho - Coho		-	hareng (gall. imp.)	1,717,563	4,605,442

Table 6. Stocks of Salted and Pickled Fish - Atlantic Coast December 1960 - 1961

Tableau 6. Stocks de poisson salé ou saumuré, côte de l'Atlantique décembre 1960 - 1961

Product and Species - Produits et espèces	31 December 31	31 December 31	30 November 30
	1960	1961p	1961
	Thousand p	ounds - Milliers d	e livres
WET-SALTED (pickled or kench-cured) - TOTAL - SALÉS VERTS (dans la saumure ou en arrime)	42,995	22,981	26,037
Cod - Morue	34,831	19,743	22,009
Poilock - Goberge	7,119	2,658	2,959
Hake - Merlu	798	390	783
Other - Autres	247	190	286
DRIED-SALTED - TOTAL - SALÉS SECHÉS	26,052	18,985	17,523
Cod - Morue	23,969	18,000	16,947
	1,632	5147	260
	393	378	222
	58	60	94
BONELESS SALTED - TOTAL - SALÉS DESOSSÉS	589	727	812
Cod - Morue Other - Autres PICKLED - TOTAL - SAUMURÉS	542	636	753
	li7	91	59
	bbls barils	bbls barils	bbls barils
	20,593	23,835	25,072
Herring - Hareng	13,051	18,258	14,602
	2,353	1,303	3,249
	4,973	3,501	4,328
	216	773	2,893
	boxes - boîtes	boxes - boîtes	boxes - boîtes
SALTED AND SMOKED - SALÉS ET FUMÉS		• • •	• • •
Herring bloaters (18 lb. boxes) - Hareng bouffi (boîtes de 18 liv.).	96,701	53,785	60 , 972
Herring boneless (10 lb. boxes) - Hareng désossé (boîtes de 10 liv.)	1,727		6,354

Table 7. Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish December 1960 - 1961

Tableau 7. Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique decembre 1960 - 1961

Species and Products - Espèces et produits	31 December 31 1960	31 December 31 1961p	30 November 30 1961
	Thousand	oounds - Milliers	de livres
TOTAL HOLDINGS (All forms) - TOTAL DES STOCKS (tous produits)	70,125	63,575	76,224
WH. or DR. SEA FISH - Total - POISSONS DE MER ENTIERS ou HABILLÉS	21,054	16,058	20,012
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique "Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique Halibut, Atlantic - Flétan de l'Atlantique	184 912 308	100 537 256	144 601 394
Halibut, Pacific - Flétan du Pacifique Other flatfish - Autres poissons plats Other groundfish - Autres poissons de fond	7,226	5,845 -	8,073
Salmon, Pacific - Total - Saumon du Pacifique	6,879	324 4,888	252
Chum - Kéta Coho - Coho Pink - Rose Spring - Quinnat Other (1) - Autres (1)	2, h12 2,765 256 722 72h	1,402 1,402 2,259 489 559	5,929 1,520 3,033 603 588 185
Salmon, Atlantic - Saumon de l'Atlantique	97	70	73
Herring, Atlantic - Hareng de l'Atlantique	641 263	1,006 385	896 1,61
Smelts - Éperlan Other Sea Fish (1) - Autres poissons de mer (1)	1,592 2,563	68h 1,963	981 2,208
WH. or DR. FRESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE ENT. ou HAB	5,278	5,005	5,086
Bass, white - Achigan blanc Cisco (lake herring) - Hareng de lac Goldeye - Laquaiche aux yeux d'or Lake Trout - Truite	235 69 96 202	71 221 87 442	145 225 105 371
Perch (yellow) - Perche	26 695	801 413	565 434
Pike - Brochet Sauger - Doré noir Tullibee - Tullibi Whitefish - Corégone Other (1) - Autres (1)	259 1,086 107 1,286 1,213	138 692 200 1,006 934	169 795 219 1,228 800
FILLETS, SEA FISH - Total - FILETS DE POISSON DE MER	13,113	12,002	13,729
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique "Cods", Pacific - "Morues" du Pacifique Haddock (2) - Églefin (2) Redfish - Perche rose Halibut, Atlantic & Pacific - Flétan (Atl. et Pac.) Other flatfish - Autres poissons plats Other Groundfish - Autres poissons de fond	2,879 311 1,192 1,806 1,52 5,112 717	2,837 140 1,158 2,591 240 4,133 514	h,17h 1L2 1,823 2,187 210 h,533 715
Salmon, - Total - Saumon,	3hh 2h 10 310	89 58 3 28	136 97 3 38
BLOCKS, SEA FISH - Total - BLOCS DE POISSON DE MER	8,894	8,005	11,530
Cod, Atlantic - Morue de l'Atlantique	6,474	5,704	7,399
Haddock (2) - Églefin (2) Other - Autres	1,li22 998	231 2,070	1,843
FILLETS, FRESHWATER FISH - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	2,960	4,913	5,225
Perch (yellow) - Perche Pickerel (yellow pike) - Doré jaune Pike - Brochet Sauger - Doré noir Suckers - Catostomes (suceurs) Whitefish - Corégone Other - Autres	52 1,27h 186 127 218 722 381	688 703 978 219 454 1,570 301	406 921 979 292 1,20 1,793 324

Table 7. (Concluded) Cold Storage Stocks of Fresh and Smoked Frozen Fish December 1960-1961 Tableau 7. (Fin) Stocks de poisson frais et fumé en entrepôt frigorifique décembre 1960-61

Species and Products - Espèces et produits	31 Jecember 31	31 December 31	30 Movember 3
	1960	1961p	1961
	Thousand	pounds - Milliers	de livres
ISH STICKS - Total - BAGUETTES DE POISSON	373	596	516
Cooked breaded - Cuites, panées	301	409	և78
Raw breaded - Crues, panées	72	184	32
Raw unbreaded - Crues, non panées		3	6
ROZEN SMOKED - Total - FUMÉS ET CONGELÉS	1,434	1,675	2,101
Cod, Atlantic filleted - Morue de l'Atlantique en filets	457	741	891
Cod, Pacific, filleted - Morue du Pacifique en filets	17	12	104
Finnan Haddie - Finnan haddie	88	163	198
Kippered Herring - Hareng légèrement fumé	719	601	729
Other - Autres	153	158	179
OLLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	1,964	1,739	1,785
Lobsters, whole - Momard entier	23	65	60
Lobsters, meat - Chair de homard	651	326	407
Scallops - Pétoncle	577	899	851
Shrimps - Crevette	426	274	258
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	287	175	209
AIT & ANIMAL FOODS - Total - BOETTES ET ALIMENTS D'ANIMAUX	15,055	13,582	16,040
Herring - Hareng	5,426	3,991	5.1,70
Mackerel - Maquereau	636	798	971
Other bait - Autre boëtte	6,286	7,697	7,872
Animal foods - Aliments d'animaux	2,707	1,096	1,727

May include some unidentified products, - Peut inclure quelques produits non spécifiés.
 May include Pollock and Hake. - Peut inclure la goberge et la merlu.

Table 8. Exports of Fish and Fishery Products, January - September 1960 - 1961

Tableau 8. Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - septembre 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value	- Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	000 dollars
OTAL EXPORTS - EXPORTATIONS TOTALES	0.010	•••	101,445	100,056
R., FZN SEA FISH, WH. or DRTotal-POISSONS DE MER FR., CONG., ENT. ou HAB.	94,970	68,275	14,846	14,444
Cod, Atlantic fr. or fzn, dr Morue de l'Atl. fr. ou cong., hab Cod, Pacific, fr. or fzn, dr Morue du Pac. fr. ou cong., hab Haddock, Pollock, etc. fr. or fzn, dr Églefin, etc., fr. ou cong., hab. Halibut, Atlantic, fr. or fzn, dr Flétan de l'Atl. fr. ou cong., hab. Halibut, Pacific, fr., wh. or dr Flétan du Pac. fr., ent. ou hab	633	802	113	163
	635	336	94	59
	1,669	1,674	167	229
	3,184	2,587	1,280	1,135
	6,196	4,593	1,166	1,103
Halibut, Pacific, fzn, dr Flétan du Pacifique cong. et hab	9,036	11,590	2,384	3,575
	53,2114	31,205	1,002	545
	1,336	188	234	28
	323	344	250	284
	1,019	666	885	546
Salmon, Spring, fresh, wh. or dr Quinnat frais, ent. ou hab	1,265	1,406	246	910
	1,890	2,406	1,333	1,586
	216	427	121	203
	1,032	1,435	616	845
Salmon, Chum, fresh, wh. or dr Kéta frais, ent. ou habillé	518	цц2	162	122
	2,366	2,219	911	1,003
	637	20	315	13
	1,348	67	637	41
Smelts, fr. or fzn, wh. or dr Éperlan fr. ou cong., ent. ou hab	1,104	669	193	113
Swordfish, fresh or frozen, dr Espadon frais ou congelé, habillé	3,763	3,159	1,815	1,592
Other sea fish, fresh or frozen - Autres poissons de mer frais ou congelés	3,226	2,01,0	322	349

Abbreviations: dr.= dressed; fr.= fresh; fzn= frozen; wh.= whole. Abréviations: cong.= congelé; ent.= entier; fr.= frais; hab.= habillé.

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - septembre 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
	'000 1ь	1000 liv.	\$'000 - 100	0 dollars
MESH OR FROZEN FRESHWATER FISH, WHOLE OR DRESSED - Total - POISSONS D'EAU OUCE FRAIS OU CONGELÉS, ENTIERS OU HABILLÉS	34,120	38,731	11,201	10,810
Eels, fresh or frozen, wh. or dr Anguille fr. ou cong., ent. ou hab	112	236	29	71
Germany West - Allemagne occidentale	44	119	11	34
United States - États-Unis	46	23	11	6
Perch, fr. or fzn, wh. or dr Perche fr. ou cong., ent. ou hab	1,659	1,727	322	405
Pickerel, fresh, whole or dressed - Doré frais, entier ou habillé	5,272	6,030	2,192	2,230
Pickerel frozen, whole or dressed - Doré congelé, entier ou habillé	506	973	186	296
ike, fresh or frozen, wh. or dr Brochet fr. ou cong., ent. ou hab	1,169	913	245	205
auger, fr. or fzn, wh. or dr Doré noir fr. ou cong., ent. ou hab	1,526	1,005	580	316
turgeon, fr. or fzn, whole or dr Esturgeon fr. ou cong., ent. ou hab	423	415	410	381
rout, fr. or fzn, wh. or dr Truite fr. ou cong., ent. ou hab	2,105	1,263	822	550
Whitefish, fresh - Corégone frais	11,294	10,456	4,195	3,960
Whitefish, frozen - Corégone congelé	2,055	2,214	782	783
Other freshwater fish, fr. or fzn - Autres poissons frais ou congelés	7,999	13,499	1,438	1,613
A FISH, FILLETS AND BLOCKS - Total - FILETS ET BLOCS DE POISSON DE MER	91,578	101,927	20,342	21,933
Fillets of Cod, Atlantic, fresh - Filets frais de morue de l'Atlantique	3,680	2,774	748	670
Fillets of Cod, Atlantic, frozen - Filets congelés de morue de l'Atl	12,395	14,451	2,390	3,026
Fillets of Haddock, fresh - Filets frais d'églefin	866	821	231	242 2,787
Fillets of Haddock, frozen - Filets congelés d'églefin Fillets of Catfish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de poisson-chat	9,836	11,116	2,402	303
Tilling of Dulfish furner. Billing concelled do novelo was		7,420	1,501	696
Fillets of Redfish, frozen - Filets congelés de perche rose	7,086	1.804	136	287
Fillets, Pollock, Hake, etc. fr., fzn - Filets, fr., cong., goberge, merlu Fish blocks. Cod. Frozen - Blocs congelés de morue	31,972	33,215	6,229	6,503
Fish blocks, Haddock, frozen - Blocs congelés d'églefin	3,963	9,010	846	1,932
Fish blocks, Other, frozen - Blocs congelés d'autres poissons	5,455	6,857	1,093	1,250
Fillets of Flatfish, fresh - Filets frais de poisson plat	1,496	1,006	507	375
Fillets of Flatfish, frozen, Atl Filets congelés de poisson plat (Atl.)		11,166	3,511	3,339
Fillets of Flatfish, frozen, Pac Filets congelés de poisson plat (Pac.)	787	858	338	406
Fillets of Salmon, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de saumon	78	54	46	49
Other sea fish fillets fr. or fzn - Autres filets frais ou congelés	226	276	60	68
ESHWATER FISH FILLETS - Total - FILETS DE POISSON D'EAU DOUCE	11,082	10,183	4,427	4,353
Fillets of Pickerel, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de doré	1,312	1,949	1,089	1,319
Fillets of Pike, fresh or frozen - Filets frais ou congelés de brochet	1,676	1,388	626	539
Fillets of Whitefish, fr. or fzn - Filets fr. ou cong. de corégone	1,857	1,376	636	3 03
Other freshwater fish fillets - Filets d'autres poissons d'eau douce	6,237	5,470	2,076	2,03
OKED FISH - Total - POISSONS FUMÉS	5,423	4,990	988	981
Herring bloaters (salted and smoked) - Hareng bouffi (salé et fumé)	3,772	3,257	477	45:
Dominican Republic - République Dominicaine	1,546	1,651	200	24
Haiti - Hallti	1,946	1,367	245	18
Gerring boneless (salted and smoked) - Hareng désossé (salé et fumé)	449	416	102	9
Gea Herring Kippered - Hareng de mer légèrement fumé	278	365	54	10
Salmon Smoked - Saumon fumé	130	97 671	127	20
Fillets of Cod Smoked - Filets fumés de morue	613	184	52	5
			4	12,34
LTED GROUNDFISH - Total - POISSONS DE FOND SALÉS		75,380	12,267	
Cod, Salted boneless - Morue désossée, salée	3,883	4,114	1,272	1,30
United States - États-Unis	3,129	3,262	1,031	1,04
Puerto Rico - Porto-Rico	364 721	1	160	17
Cod, Light Salted over 43% M.C Morue lég. salée, plus de 43% d'hum Cod, Light Salted, 43% M.C. or less - Morue lég. salée, 43% d'hum.ou moins	14,694		2,392	2,81
Barbados - La Barbade	639		87	9
Iamaica - Ia Iama [#] Inue	3,636		576	6.
Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent	808	and a	131	13
Italy - Italie	518		107	18
	. L∍L∠D		190	36
Spain - Espagne				
Spain - Espagne	5.470		843 152	23

Tableau 8. (Suite) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - septembre 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity ·	- Quantité	Value -	Valeur
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
SALTED GROUNDFISH (concluded) - POISSONS DE FOND SALÉS (fin)	'000 lb.	- 1000 liv.	\$'000 - 1	.000 dollars
Cod, Heavy Salted, 43% M.C. or less - Morue fortement salée, 43% d'humidité ou moins Barbados - La Barbade Jamaica - La Jamaïque Trinidad - La Trinité Leeward & Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Cuba - Cuba Haiti - Haïti Puerto Rico - Porto-Rico United States - États-Unis	26,278	30,466	4,536	4,909
	824	1,077	132	160
	7,545	8,306	1,215	1,616
	1,681	1,951	314	345
	1,467	1,683	232	281
	5,861	532	1,104	101
	799	641	170	128
	6,665	10,339	1,100	1,594
	414	376	71	60
x Cod, Heavy Salted, 43-45% M.C Morue fort, salée, 43-45% d'humidité Portugal - Portugal Puerto Rico - Porto-Rico	2,265	1,906	355	276
	814	230	142	16
	990	856	132	123
United States - États-Unis ** Cod, Heavy Salted, 45-50% M.C Morue fort. salée, 45-50% d'humidité Portugal - Portugal United States - États-Unis	443 3,311 1,289 1,107	768 686 - 671	79 441 173 183	129 113 -
x Cod, Wet Salted, over 50% M.C Morue salées, plus de 50% d'humidité Italy - Italie Portugal - Portugal United States - États-Unis	5,414	7,602	547	711
	2,123	1,335	204	113
	2,478	5,650	223	496
	813	621	120	102
Haddock, Hake & Cusk, dried salted - Eglefin, merlu et brosme salés séchés Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Dominican Republic - République Dominicaine Surinam - Surinam	2,635	2,404	430	389
	564	557	95	93
	1,099	670	175	102
	456	565	77	90
Pollock, dried salted - Goberge salée séchée British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jama [®] que Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Dominican Republic - République Dominicaine Puerto Rico - Porto-Rico Other groundfish salted - Autres poissons de fond salés	12,337	9,906	2,030	1,537
	2,856	2,716	465	416
	1,198	28	194	5
	554	649	89	102
	4,991	4,430	836	701
	2,225	1,676	363	253
	665	469	104	89
PICKLED AND DRY SALTED - Total - SAUMURÉS ET SALÉS A SEC	12,321	13,427	1,466	1,623
Dry salted Herring - Hareng salé à sec Alewives Pickled - Gasparot saumuré Haiti - Haïti Herring, pickled split - Hareng fendu et saumuré Jamaica - La Jamaïque Herring, pickled fillets - Filets de hareng saumurés	347	31	21	2
	3,123	2,469	237	193
	2,155	1,880	161	132
	1,630	1,447	167	139
	1,284	1,292	129	123
	1,040	744	119	102
Herring, vinegar cured, dr Hareng habillé, traité au vinaigre Herring, vinegar cured, fillets - Filets de hareng, traité au vinaigre Mackerel, pickled split - Maquereau fendu, saumuré	1,703	2,679	235	293
	2,878	4,065	368	506
	555	637	99	102
Mackerel, pickled filleted - Maquereau en filets saumuré	84	73	31	22
	212	246	118	157
	699	1,037	71	107
CANNED FISH - Total - POISSONS EN CONSERVE	19,661	18,623	8,649	8,217
Herring, sea, canned - Hareng de mer en conserve	1,584	1,922	386	445
	689	964	144	195
	726	709	204	184
Sardines, canned - Sardines en conserve Union of South Africa - Union Sud-Africaine British Guiana - Guyane anglaise Jamaica - La Jama que Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago Leeward and Windward Is Îles du Vent et sous le Vent Australia - Australie Cuba - Cuba Panama - Panama	8,306 511 430 2,604 510 354 1,167 128 271	9,513 365 469 2,479 656 427 2,144 36 299	2,465 173 145 691 173 112 364 37 86	2,950 134 155 713 221 137 670 11
Salmon, Sockeye, canned - Saumon rouge en conserve United Kingdom - Royaume-Uni	1,867	1,824	1,770	1,811
	1,475	1,539	1,408	1,554
	155	46	143	46
	40	99	38	101
Salmon Coho, canned - Saumon coho en conserve	1,347	686	1,053	594
	931	431	761	391
	152	65	115	55

Tableau 8. (Fin) Exportations du poisson et des produits de la pêche, janvier - septembre 1960 - 1961

Products and country of destination (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur	
Produits et pays de destination (1)	1960	1961	1960	1961
THEN ETCH (Concluded) DOTCCOME EN CONCEDUR (6:-)	'000 lb	1000 liv.	\$1000 - 100	0 dollars
NED FISH (Concluded) - POISSONS EN CONSERVE (fin)				
Salmon, Pink, canned - Saumon rose en conserve	4,872	3,241	2,287	1,767
United Kingdom - Royaume-Uni	529	198	239	98
Australia - Australie	259	372	136	201
New Zealand - Nouvelle-Zélande	1,272	843	677	488
Belguim-Luxembourg - Belgique et Luxembourg	634	343	340	189
Netherlands - Pays-Bas	224	1/,4	86	78
Trinidad and Tobago - La Trinité et Tabago	253	38	101	19
United States - Etats-Unis	410	726	158	387
Salmon, Chum, Canned - Saumon kéta en conserve	962	804	386	395
United Kingdom - Royaume-Uni	96	347	40	175
Other Pacific Salmon, canned - Autres saumons du Pacifique, en conserve	482	209	324	114
United Kingdom - Royaume-Uni	270	17	141	12
Other, canned - Autres, en conserve	241	424	78	14:
,	- Virginia	64~64		
LLUSCS & CRUSTACEANS - Total - MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	28,484	30,116	20,172	20,10
Clams, in shell, fr. or fzn - Coque en coquille, fraîche ou congelée	360	318	26	2
Clams, shucked, fr. or fzn - Coque déshabillée, fraîche ou congelée	69	60	55	4
Lobsters, alive or fresh boiled - Homard vivant ou bouilli frais	17,964	16,568	9,984	9,88
Lobster meat, fresh or frozen - Chair de homard, fraîche ou congelée	3,288	3,404	5,715	5,589
Scallops, fresh or frozen - Pétoncle frais ou congelé	5,006	6,351	2,045	2,37
Other shellfish - Autres mollusques et crustacés	763	2,248	282	449
Lobster, canned - Homard en conserve	833	764	1,933	1,51
Germany West - Allemagne occidentale	34	44	90	10
United Kingdom - Royaume-Uni	205	144	445	15
Sweden - Suède	21	74	54	18
United States - États-Unis	1,22	439	962	91
Other shellfish, canned - Autres espèces en conserve	201	403	132	220
SH AND WHALE MEAL - Total - FARINE DE POISSON ET DE BALEINE	58,269	59,479	3,329	3,17
T t M. J. Wandar de homens	11 740	50 501	2 627	2,697
Herring Meal - Farine de hareng Mexico - Mexique	44,760	50,504	2,627	4
United States - États-Unis	2,740	47,752	2,468	2,51
Other fish meal - Farine d'autres poissons	11,485	8,875	574	46
United Kingdom - Royaume-Uni	9,679	7,459	476	39
United States - États-Unis	1,711	1,342	91	7
Whale meal and guano - Farine et guano de baleine	2.024	100	128	
	Imp. Gal.	- Gal. Imp.		
RINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	B,026,799	679,720	1,874	44
Cod liver oil sun rotted - Huile de foie de morue, extraite au soleil	540,350	563,380	322	34
Other cod liver oil - Autres huiles de foie de morue	71,595	16,850	59	1
Herring oil, industrial - Huile de hareng pour usage industriel	2,397,772	70,580	1,428	4
Other marine oils - Autres huiles marines	17,082	28,910	65	4
SCELLANEOUS - Total - PRODUITS DIVERS			1,884	1,62
Fish Roe fr., fzn & cured - Oeufs de poisson, fr., cong., traités	• •	50	83 22	5
Japan - Japon	••	_	66	
et solubilisés	1,729	2,287	53	7
	7 705	6716	232	16
	7,705	6,746	607	29
Fish Offal or refuse - Déchets de poisson	100,700		381	22
Seal Stine eve fur raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	80.574	1 10-011		
Seal Skins exc. fur, raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	80,574	36,631	211	1
Seal Stine eve fur raw - Peaux de phoque, exc. fourrures vertes NoNomb.	80,574	10,011		5 64

⁽¹⁾ Products and countries which contributed \$100,000 or more to Canadian exports in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main market; however, no breakdown by country is given for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, ont figuré pour \$100,000 ou plus aux exportations canadiennes. L'omission de pays signifie que les E.-U. ont été le seul ou principal marché; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

^{★ 1961} figures not strictly comparable - Les chiffres de 1961 ne sont pas strictement comparables.

Tableau 9. Importations du poisson et des produits de la pêche, janvier - août 1960 - 1961

Products and country of origin (1)	Quantity	- Quantité	Value - Valeur		
Produits et pays d'origine (1)	1960	1961 (2)	1960	1961 (2)	
	'000 1ь.	- 1000 liv.	\$'000 - 10	00 dollars	
TOTAL IMPORTS - IMPORTATIONS TOTALES	• • •		9,378		
FISH & SHELLFISH FR. or FZ Total - POISSONS, MOLLUSQUES, ETC., FR. OU CONG.			2,865		
Halibut, fresh - Flétan frais Salmon, fresh - Saumon frais Other fish - Autres poissons	615 288 5,293		135 129 977		
Lobsters fresh - Homard frais	32 38		2 8 259		
Shrimps and prawns - Crevette et crevette rose Hong Kong - Hong-Kong Mexico - Mexique United States - États-Unis Squid fresh - Encornet frais	1,971 497 287 1,159		1,273 188 204 861 64		
FISH SALTED AND SMOKED - Total - POISSONS SALÉS ET FUMÉS	2,189		392		
Herring salted - Hareng salé United Kingdom - Royaume-Uni Netherlands - Pays-Bas Norway - Norvêge Other salted, smoked or boneless - Autres poissons traités	1,343 397 290 540 846		192 55 65 55 200		
FISH AND SHELLFISH PRESERVED - Total - POISSONS, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS CONSERVÉS	•••		4,471		
Herring kippered, canned - Hareng légèrement fumé, en conserve United Kingdom - Royaume-Uni Norway - Norvège Anchovies, Sardines canned - Anchois, sardines en conserve Norway - Norvège Portugal Salmon canned - Saumon en conserve Tuna canned - Thon en conserve Japan - Japon Fish preserved in oil - Poisson conservé dans l'huile Peru - Pérou Herring canned - Hareng en conserve Germany, West - Allemagne occidentale Other fish canned or preserved - Autres poissons en conserve	239 118 116 1,335 692 389 10 2,823 2,813 3714 274		73 34 38 754 447 198 11 1,080 1,075 317 202 99 67 227		
Crabs and clams, canned - Crabes et coques en conserve Japan - Japon Oysters preserved n.o.p Huîtres préparées, n.a.e. Japan - Japon United States - États-Unis	1,225 1,222 363 280 66		273 271 204 134 51		
Shrimps and prawns, canned - Crevette et crevette rose en conserve	1,282 53 1,173		1,433 52 1,323		
MARINE OILS - Total - HUILES DE POISSONS ET D'ANIMAUX MARINS	• • •		366		
Cod livers oil ('000 gal.) - Huile de foie de morue (1000 gall.) United Kingdom - Royaume-Uni Fish oil concentrated, for fortifying - Huile de poisson concentrée Other Marine oils ('000 gal.) - Autres huiles d'animaux marins (1000 gall.)	89 82 ••		117 107 36		
THER FISHERY PRODUCTS - Total - AUTRES PRODUITS DE LA PÊCHE	203		213		
Fish meal - Farine de poisson	3,893 3,197		1,284 167 120		
Fish offal or refuse - Déchets de poisson Oyster shell, crushed or not - Écailles d'huîtres, écrasées ou non Other products - Autres produits	36 3,098 44,138		120 4 128 325 664		

⁽¹⁾ Products amounting to \$100,000 or more and countries contributing \$50,000 or more in 1960. If no country is shown, U.S.A. was the sole or main country - however no country of origin was taken into account for "other" entries. - Produits et pays qui, en 1960, figurent respectivement pour \$100,000 ou plus et \$50,000 ou plus. L'ommission de pays signifie que les É.-U. ont été le seul ou principal pays; toutefois, quant aux postes "autres", aucune ventilation n'a été faite par pays.

⁽²⁾ Figures not available - Nombres indisponibles.

Table 10. Prices received by Fishermen, at mid-month December 1960 - 1961 Tableau 10. Prix reçus par les pêcheurs, à la mi-mois décembre 1960 - 1961

pecies and Ports - Espèces et ports	1960	1961	Species and Ports - Espèces et ports	1960	1961
	¢ per 1bc	. par liv.		¢ per 1bc	. par liv.
TLANTIC COAST - CÔTE DE L'ATLANTIQUE			LOBSTER, MARKET - HOMARD MOYEN		
			Yarmouth, N.S NÉ	40.0	50.0
COD MARKET - MORUE MOYENNE			Petit de Grat, N.S NE	40.0	0.00
(offshore fish - pêche hauturière)			Grand Manan, N.B NB	40.0	52.0
Halifax, N.S NÉ	3.8	4.0	Richibucto, N.B NB	40.0	74.0
Lockeport, N.S NÉ	4.0	4.0	Souris, P.E.I ÎPÉ		
Louisbourg, N.S NÉ	3.8	4.0	Havre Aubert, Que Qué		***
Souris, P.E.I ÎPÉ	-	4.0	Bay of Islands, Nfld TN		_
COD, UNGRADED - MORUE, NON CLASSEE		_	SCALLOPS - PETONCLE	-	-
Caraquet, N.B NB	_		Digby, N.S NÉ	20.0	25.0
Paspebiac, Que Qué		_	Grand Manan, N.B NB.	30.0	35.0
St. John's, Nfld TN.	2.5	2 0	Grand Hanan, N.D ND	-	
Souris, P.E.I ÎPÉ.	4.7	2.8			
HADDOCK LARGE - GROS ÉGLEFIN	-	***			
(offshore fish - pêche hauturière)			PRITTEN COLUMBIA COLOMBIE PRITANNIONE		
Halifax, N.S NÉ	(0	/ 0	BRITISH COLUMBIA- COLOMBIE-BRITANNIQUE		
Louisbourg, N.S NÉ.	6.0	6.0	SALMON - SAUMONS		
St. John's, Nfld TN.	6.0	_			
REDFISH - PERCHE ROSE	2.25	2.25	SOCKEYE rd ROUGE, entier		
,			Vancouver, B.C CB	-	
Halifax, N.S NE.	3.0	3.25	COHO, dr COHO, habillé		
Louisbourg, N.S NE	_	-	Vancouver, B.C CB	-	-
Ramea, Nfld TN	2.25	2.5	PINK, rd ROSE, entier		
FLOUNDERS - FLETS			Prince Rupert, B.C CB	1	_
(offshore fish - pêche hauturière)			CHUM, rd KETA, entier		
Halifax, N.S NE.	3.8	3.8	Vancouver, B.C CB	-	_
Louisbourg, N.S NE.	3.8	3.8	RED SPRING dr QUINNAT ROUGE hab		
(1) Souris, P.E.I ĪPĒ	-	-	Vancouver, B.C CB	35.0-72.0	_
(1) Caraquet, N.B NB	_		WHITE SPRING dr QUINNAT BLANC, hab.		
(1) Ramea, Nfld TN	3.0	3.0	Vancouver, B.C CB	25.0-45.0	-
HERRING - HARENG			HALIBUT MED., dr FLÉTAN MOYEN, hab.		
Yarmouth, N.S NÉ	-	_	Vancouver, B.C CB		_
SARDINES - SARDINES			Prince Rupert, B.C CB	_	_
Black's Harbour, N.B NB	2.0	2.0	LINGCOD - MORUE-LINGUE		
MACKEREL - MAQUEREAU			Vancouver, B.C CB	10.0-13.0	12.0-16.
Cheticamp, N.S NÉ	_	_	SOLES - SOLES		
			Prince Rupert, B.C CB		

Table 11. Comparative Table. Index Numbers of Wholesale Prices of Fishery Products and Selected Index Series Tableau 11. Tableau comparatif. Indices du prix de gros des produits de la pêche et certains autres indices

Year and month	Wholesale	Wholesale prices - Prix de gros				Consumer Price Index - Indice du prix à la consommation		
Années et mois	Fishery Pro- ducts-Produits de la pêche	Meat Fresh- Viande fraîche	Fowl dr Volaille habillée	(1) Indice industriel général	Canada	U.S.A ÉU.	U.K RU.	
	19	35-1939 = 100		1949 :	= 100	1947-1949	Jan. 15 Jany	
						= 100	1952 = 100	
1956 Average - Moyenne	296.9	262.6	187.3	182.0	118.1	116.2	102.0	
1957 Average - Moyenne	302.6	278.7	152.6	194.7	121.9	120.2	105.8	
1958 Average - Moyenne	312.0	314.8	141.1	194.1	125.1	123.5	109.0	
1959 Average - Moyenne	326.4	315.7	131.7	205.7	126.5	124.6	109.6	
1960 Average - Moyenne	339.6	300.5	162.9	210.9	128.0	126.5	110.7	
1960 November - Novembre	345.1	298.5	147.6	214.5	129.6	217.4	111.9	
December - Décembre	348.9	309.1	165.7	202.4	129.6	127.5	112.2	
1961 January - Janvier	357.4	317.8	168.7	201.5	129.2	127.4	112.3	
February - Février	364.8	316.4	174.7	202.5	128.9	127.5	112.3	
March - Mars	370.6	308.2	174.7	202.3	129.1	127.5	112.7	
April - Avril	359.4	300.0	159.6	206.3	129.1	127.5	113.3	
May - Mai	349.4	298.0	150.6	214.6	129.0	127.4	113.6	
June - Juin	347.4	301.6	135.5	223.6	129.0	127.6	114.6	
July - Juillet	353.6	292.6	129.5	225.0	129.0	128.1	114.6	
August - Août	355.4	289.1	132.0	227.7	129.1	128.0	115.7	
September - Septembre	352.6	296.3	117.6	227.7	129.1	128.3	115.5	
October - Octobre	333.6	297.5	136.7	228.1	129.2	128.4	115.7	
November - Novembre	346.1	295.4	127.7	225.2	129.7	128.3	116.9	

⁽¹⁾ Index numbers of aggregate weekly payrolls - Indices de l'ensemble des salaires hebdomadaires.

Inshore and offshore fish - de pêche hauturière et côtière.
 Source- Department of Fisheries - Source- Ministère des pêcheries.

Product	Unit	Hal	ifax	Montreal		Toronto	
Froduct	Unit	1960	1961	1960	1961	1960	
ATLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked 1. Cod fillets, fresh, unwrapped 2. Cod fillets, frozen, cello, 5 lb. 3. Cod fillets, smoked 4. Halibut, fresh or frozen, 10-40 lb.	11	\$.260 .240 .308 .475	\$ •248 •245 •305 •482	\$.321 .248 .353 .407	\$.316 .265 .357 .622	\$.338 .297 .400	
5. Haddock fillets, fresh, unwrapped 6. Herring, kippered, domestic 7. Mackerel, frozen, round 8. Smelts, frozen, No. 1	11	.368	•352 •215 -	.419 .247 .223 .263	.405 .247 .223 .244	.488 .290 .253 .262	
ATLANTIC, canned 9. Lobster, Fancy Grade		42.555 9.001	41.92 7 8.930	41.933 9.016	41.673 9.010	42.965 8.720	
PACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen & smoked 11. Halibut, frozen, 10-40 lb., headless and dressed. 12. Silverbright, frozen, headless & dressed 13. Coho, frozen, headless and dressed	11	.625	.635	.366 .551 .805	.400 .557 .718	.365 .572 .810	
PACIFIC, canned 15. Sockeye, Grade Acs. 16. Pink, Grade Acs.	48: ½ 1b.	28.058 15.365	26.570 15.448	27.600 14.910	25.420 14.920	27.124 15.048	
INLAND FISH 17. Whitefish, fresh 18. Whitefish, frozen 19. Lake Trout, fresh 20. Lake Trout, frozen 21. Yellow Pickerel fillets, fresh 22. Yellow Pickerel fillets, frozen	10 17 81			.402 - .478 .423 .452 .416	.390 - .599 .492 .484 .402	.367 .272 .510 .415	

Table 13. Retail prices of Fishery products at the beginning of December 1960 - 1961

Product TLANTIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked 1. Cod fillets, fresh, unwrapped 2. Cod fillets, frozen, packaged 3. Cod fillets, smoked 4. Finnan Haddie 5. Haddock fillets, fresh	Unit	1960	1961	1960	1961
1. Cod fillets, fresh, unwrapped		\$	\$	Ś	
1. Cod fillets, fresh, unwrapped				1 4	\$
2. Cod fillets, frozen, packaged					
3. Cod fillets, smoked		.361	-369	.426	.383
4. Finnan Haddie	11	360	.347	.354	341
	11	.386	.390	492	.505
	11	.493	490	.530	530
	11	.495	.488	.548	.556
6. Herring, kippered	11	•339	.348	.361	.347
7. Mackerel, frozen	11	• >>/	•)40	•333	.333
8. Smelts, frozen, No. 1	11	.473	.443	.364	.374
9. Salmon steak, fresh or frozen	н	•41)	•445	• 504	• 214
TLANTIC, canned 0. Lobster, Fancy Gradetin 1. Sardines, not smoked, in oiltin	5 oz. 3½ oz.	1.018	1.020	1.046	1.028
ACIFIC PRODUCTS, fresh, frozen or smoked		1			
2. Coho steak, fresh or frozen	1b.			1.044	1,001
3. Spring steak, fresh or frozen	11	_		1.044	1.001
4. Silverbright steak, fresh or frozen	H			.713	.692
5. Lingcod, fresh	n '			رد) •	.072
6. Halibut steak, fresh	81	.680	.691	.781	.750
7. Halibut steak, frozen	61		.0/1	. 107	• 170
, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,					
ACIFIC, canned					
8. Sockeye, Grade A tin	8 oz.	.674	.663	636	.619
9. Pink, Fancy Grade tin	11	.374	.382	.368	371
		*> +	.,,,,,	. , , ,	•)(1
NLAND FISH					
O. Whitefish, fresh	1ь.	_			
1. Whitefish, frozen	81	_			
2. Lake Trout, fresh	11			.613	.658
3. Yellow Pickerel, fresh	11			.01)	.642

Tableau 12. Prix de gros des produits de la pêche à la mi-mois décembre 1960 - 1961

Toronto	Win	nipeg	Vancouver			
1961	1960	1961	1960	1961	Unité	Produits
\$	\$	\$	\$	\$		
.363 .292 .405	.430 .297 .403	.445 .303 .410	.420	.410	liv.	PRODUITS DE L'ATLANTIQUE, frais, congelés ou fumés Filets de morue, frais
.473 .283 .255 .270	.530 .283 .315	.550 .287 .315	.300	.300	11 11 11	Filets d'églefin, frais, non emballés 5 Hareng légèrement fumé 6 Maquereau congelé, entier 7 Éperlan congelé nº 1 8
42.308 8.875	43.450 9.525	42.240 9.392	44.800	42.870	48: 5 onc.	(,,,,,
.437 .597 .753	.350 .573 .820	.397 .550 .700	.258 .532 .707 .167	.318 .490 .583 .177	liv.	PRODUITS DU PACIFIQUE, frais, congelés ou fumés Flétan congelé, étêté et habillé, 10-40 liv
25.592 15.104	27.650 15.375	25.282 15.058	26.717 14.200	24.140 13.923	48: ½ liv.	DU PACIFIQUE, en conserve (Caisses) Saumon rouge, classe A
.367 .277 .577 .465	.350 .217 .420 .950 .883	.350 .217 - .450 .950 .736	-	-	1iv.	POISSONS D'EAU DOUCE Corégone frais

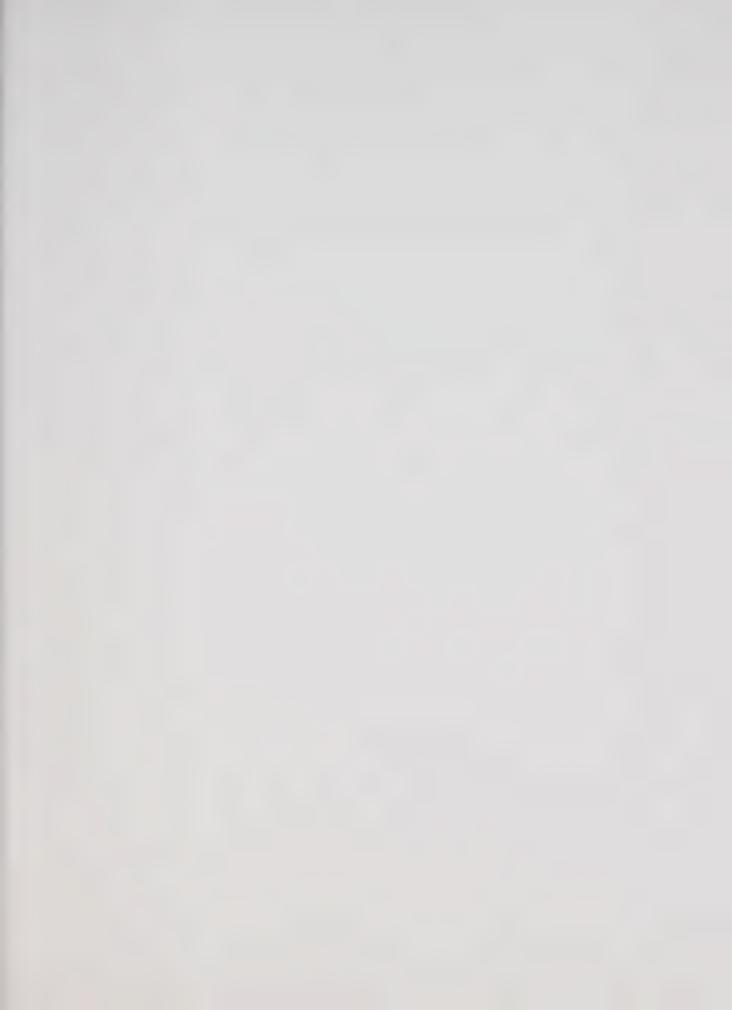
Tableau 13. Prix de détail des produits de la pêche au début de décembre 1960 - 1961

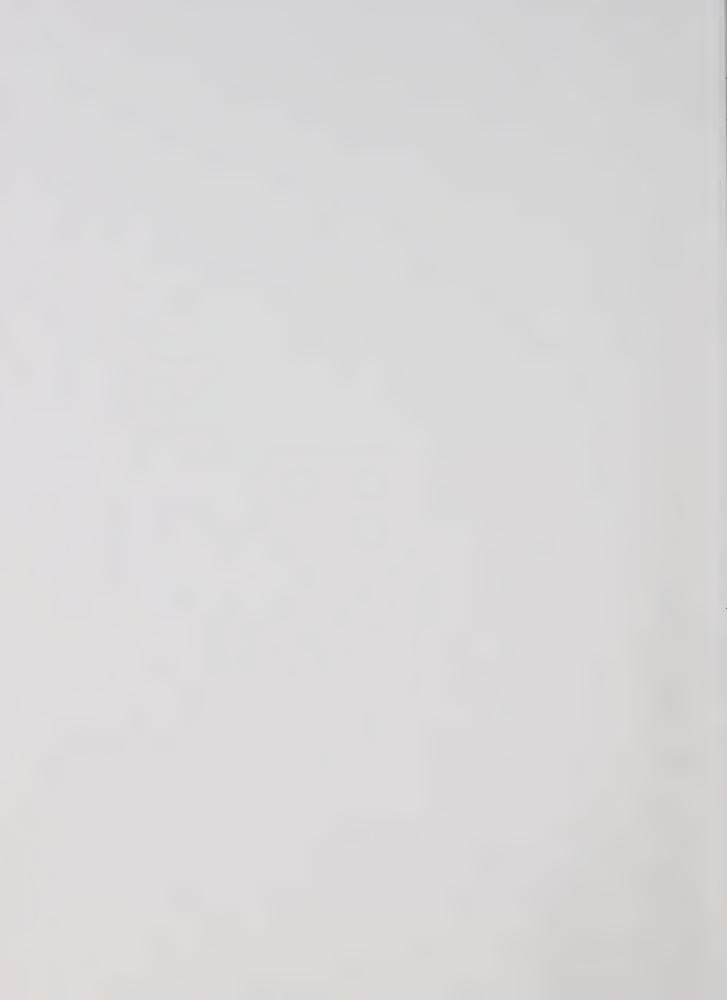
onto Vancouver	Produits		
1961 1960 1961 Unité	Produits		
\$ \$			
PRODUITS DE L'ATLANTIQ	QUE, frais, congelés ou fumés		
.598 .483 .465 liv. Filets de morue, frais	s et emballés		
	lés et emballés		
.596 .584 .610 " Finnan haddie			
	3		
	5		
- " Maguereau congelé			
- " Éperlan congelé nº 1.			
Tranches de saumon			
DE L'ATLANTIQUE, en co			
.982 1.096 1.101 5 onc. (Boîte) Homard, class	se de fantaisie		
.098 .106 .104 3½ onc. (Boîte) Sardines non	fumées, dans l'huile		
DU PACIFIQUE, frais, o	concelés ou fumés		
1.200 .910 .899 liv. Tranches de coho, frai	îches ou congelées		
1.200 .910 .899 liv. Tranches de coho, frai	fraîches ou congelées		
919 .790 " Tranches de quinnat, f	îches ou congelées		
	od congerees		
	aîches		
9244	ngelées		
.747 - " Tranches de flétan cor	irkerees		
DU PACIFIQUE, en conse	erve		
.591 .650 .595 8 onc. (Boîte) Saumon rouge,	, classe A		
.347 .349 .349 " (Boîte) Saumon rose,	classe A		
1041			
POISSONS D'EAU DOUCE			
.578 - liv. Corégone frais			
Corégone congelé			
Doré jaune frais			

Table 14. Freezings and stocks of frozen fish, selected products, Canada and United States December 1960 - 1961 Tableau 14. Congélation et stocks de poisson congelé, certains produits, Canada et États-Unis. décembre 1960 - 1961

Selected Products - Canada and United States		CONGÉLATION - December - décembre	STOCKS December 31 31 décembre		
Certains produits - Canada et Etats-Unis	1960	1961	1960	1961	
	·	lliers de liv.	'000 lb Mil		
DOTEN TICH C CURITATED TOTAL DOTCEON MOTITICALIZE DT CHICTACÉS	FE/ 010	F40 000	200 500	0/3 880	
ROZEN FISH & SHELLFISH-Total-POISSON, MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	576,840 248,099	589,087 270,544	300,588	261,770	
United States - États-Unis	328,741	318,543	70,125	63 , 57 5 198 , 195	
ELECTED FILLETS-Total-CERTAINS FILETS	111,107	121,769	49,683	49,784	
Cod Atlantic - Morue de l'Atlantique	18,213	24,120	2,879	2,837	
Haddock (1) - Églefin (1)	13,360	15,915	1,492	1,458	
Redfish or Ocean Perch - Perche rose	12,506	13,166	1,806	2,591	
Soles and flounders - Soles et flets	22,992	19,806	5,112	4,113	
Sub-total - Sous-total	67,071	73,007	11,289	10,999	
United States - États-Unis					
Cod - Morue	1,923	2,162	7,803	8,754	
Haddock - Églefin	8,884	11,050	8,088	9,581	
Ocean Perch - Perche rose	2,496	2,840	1,298	1,372	
Flounder - Flets	25,729	27,117	13,742	12,994	
Sub-total - Sous-total	5,004 44,036	5,593 48,762	7,463 38,394	6,084 38,785	
TOU DIOCUS Mana 1 DIOCS DE DOTOSON					
ISH BLOCKS-Total-BLOCS DE POISSON	59,808	69,656	33,729	25,687	
United States - États-Unis	59,017	68,466	8,894	8,005	
United States - Etats-Unis	791	1,190	24,835	17,682	
ISH STICKS-Total-BAGUETTES DE POISSON	* * *	• • •	9,463	11,107	
Canada	5,408	2,998	373	596	
United States - États-Unis	• •	• •	9,090	10,511	
ALMON PACIFIC, DRESSED-Total-SAUMON DU PACIFIQUE, HABILLÉ	23,184	22,939	16,302	13,885	
Chum - Kéta	4,655	2,282	2,412	1,404	
Coho Coho	5,106	4,811	2,765	2,259	
Pink - Rose	572	1,053	256	489	
Spring - Quinnat	2,169	2,764	722	559	
Other - Autres	786 13,288	478 11,388	724 6,879	177 4,888	
That I am a second a	2),	11,000	0,079	4,000	
United States - États-Unis King or Spring - Quinnat	2 010	2 2 4 4			
Silver or Coho - Coho	3,919	3,188	3,877	3,457	
Fall or Chum - Kéta	4,359	3,299	3,169	3,469	
Other - Autres	1,196 422	2,107	1,298	880	
Sub-total - Sous-total	9,896	2,957 11,551	1,079 9,423	1,181	
LIBUT PACIFIC, DRESSED-Total-FLÉTAN DU PACIFIQUE, HABILLÉ					
Canada	43,915 13,920	50,551	18,953	15,809	
United States - États-Unis	29,995	17,834 32,717	7,226	5,845 9,964	
RELLFISH-Total-MOLLUSQUES ET CRUSTACÉS	772 072				
Canada	111,013 9,956	95,195	68,455	44,078	
United States - États-Unis	101,057	12,017 83,178	1,964 66,491	1,739 42,339	
ESHWATER FISH-Total-POISSONS D'EAU DOUCE	0.000				
Canada	9,990	14,383	16,385	17,932	
Lake trout - Truite	90	730	386	618	
Whitefish - Corégone	1,677	2,972	2,010	2,576	
Sub-total - Sous-total	5,615 7,382	7,559 11,261	5,842 8,238	6,724	
United States - États-Unis	, 3,700	22,002	0,2,0	9,918	
Trout - Truite	620	572	010	1 000	
Whitefish - Corégone	257	166	1,516	1,098	
Other - Autres (2)	1,731	2,384	5,783	6,042	
Sub-total - Sous-total	2,608	3,122	8,147	8,014	
AIT AND ANIMAL FOODS-Total-BOËTTE ET ALIMENT D'ANIMAUX	110,255	113,379	24,601		
Canada	43,487	45,788	15,055	25,323 13,582	
United States - États-Unis	66,768	67,591	9,546	11,741	

Includes Hake and Pollock - Inclus la merlu et la goberge.
 Includes fillets - Filets compris.







Government.

BINDING SECT. JUN 14 1978

Government Publications

